

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/*AND SUBSIDIARIES***

**LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN/  
*CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS***

**31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA UNTUK TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013/  
*31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013,  
AND FOR THE YEARS ENDED 31 DECEMBER 2015,  
2014, AND 2013***

**SURAT PERNYATAAN DIREKSI  
TENTANG  
TANGGUNG JAWAB ATAS LAPORAN KEUANGAN  
KONSOLIDASIAN PADA TANGGAL  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA UNTUK TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk DAN ANAK PERUSAHAAN**

**DIRECTORS' STATEMENT  
REGARDING  
THE RESPONSIBILITY FOR THE CONSOLIDATED  
FINANCIAL STATEMENTS AS AT  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk AND SUBSIDIARIES**

Kami yang bertanda tangan dibawah ini:

1. Nama : Tigor M. Siahaan  
Alamat Kantor : Gedung Graha Niaga  
Jl. Jend. Sudirman Kav. 58  
Alamat Rumah : Jl. Cianjur No. 19, Menteng,  
Jakarta Pusat  
Nomor Telepon : 2505151, 2505252, 2505353  
Jabatan : Presiden Direktur
2. Nama : Wan Razly Abdullah  
Alamat Kantor : Gedung Graha Niaga  
Jl. Jend. Sudirman Kav. 58  
Alamat Rumah : Jl. Gaharu VI No.6 Cipete,  
Cilandak Barat, Jakarta Selatan  
Nomor Telepon : 2505151, 2505252, 2505353  
Jabatan : Direktur

Menyatakan bahwa:

1. Kami bertanggung jawab atas penyusunan dan penyajian laporan keuangan konsolidasian PT Bank CIMB Niaga Tbk dan Anak Perusahaan;
2. Laporan keuangan konsolidasian PT Bank CIMB Niaga Tbk dan Anak Perusahaan telah disusun dan disajikan sesuai dengan Standar Akuntansi Keuangan di Indonesia;
3. a. Semua informasi dalam laporan keuangan konsolidasian PT Bank CIMB Niaga Tbk dan Anak Perusahaan telah dimuat secara lengkap dan benar;  
b. Laporan keuangan konsolidasian PT Bank CIMB Niaga Tbk dan Anak Perusahaan tidak mengandung informasi atau fakta material yang tidak benar, dan tidak menghilangkan informasi atau fakta material;
4. Kami bertanggung jawab atas sistem pengendalian internal dalam PT Bank CIMB Niaga Tbk dan Anak Perusahaan.

Demikian pernyataan ini dibuat dengan sebenarnya.

We, the undersigned:

1. Name : Tigor M. Siahaan  
Office address : Graha Niaga Building  
Jl. Jend. Sudirman Kav. 58  
Residential address : Jl. Cianjur No. 19, Menteng,  
Jakarta Pusat  
Telephone : 2505151, 2505252, 2505353  
Title : President Director
2. Name : Wan Razly Abdullah  
Office address : Graha Niaga Building  
Jl. Jend. Sudirman Kav. 58  
Residential address : Jl. Gaharu VI No.6 Cipete,  
Cilandak Barat, Jakarta Selatan  
Telephone : 2505151, 2505252, 2505353  
Title : Director

Declare that:

1. We are responsible for the preparation and presentation of PT Bank CIMB Niaga Tbk and Subsidiaries' consolidated financial statements;
2. PT Bank CIMB Niaga Tbk and Subsidiaries' consolidated financial statements have been prepared and presented in accordance with Indonesian Financial Accounting Standards;
3. a. All information in the PT Bank CIMB Niaga Tbk and Subsidiaries' consolidated financial statements has been disclosed in a complete and truthful manner;  
b. PT Bank CIMB Niaga Tbk and Subsidiaries' consolidated financial statements do not contain any incorrect information or material facts, nor do they omit information or material facts;
4. We are responsible for PT Bank CIMB Niaga Tbk and Subsidiaries' internal control system.

We certify the accuracy of this statement.

JAKARTA, 24 Februari/February 2016

Atas nama dan mewakili Direksi/For and on behalf of the Board of Directors



**Wan Razly Abdullah**  
Direktur/Director

**Tigor M. Siahaan**  
Presiden Direktur/ President Director

**PT Bank CIMB Niaga Tbk**

Jl. Jend. Sudirman Kav. 58 Jakarta 12190 Indonesia  
Tel. (021) 250 5151 250 5252 250 5353 Fax. (021) 250 5205  
Telex 60875 60876 60877 SWIFT BNIAIDJA www.cimbniaga.com



**LAPORAN AUDITOR INDEPENDEN  
KEPADA PARA PEMEGANG SAHAM**

**INDEPENDENT AUDITORS' REPORT  
TO THE SHAREHOLDERS OF**

**PT Bank CIMB Niaga Tbk**

Kami telah mengaudit laporan keuangan konsolidasian PT Bank CIMB Niaga Tbk dan Anak Perusahaan terlampir, yang terdiri dari laporan posisi keuangan konsolidasian tanggal 31 Desember 2015, serta laporan laba-rugi dan penghasilan komprehensif lain, laporan perubahan ekuitas dan laporan arus kas konsolidasian untuk tahun yang berakhir pada tanggal tersebut, dan suatu ikhtisar kebijakan akuntansi signifikan dan informasi penjelasan lainnya.

*We have audited the accompanying consolidated financial statements of PT Bank CIMB Niaga Tbk and its subsidiaries, which comprise the consolidated statement of financial position as at 31 December 2015, and the consolidated statement of profit or loss and other comprehensive income, statement of changes in equity and statement of cash flows for the year then ended, and a summary of significant accounting policies and other explanatory information.*

***Tanggung jawab manajemen atas laporan keuangan konsolidasian***

Manajemen bertanggung jawab atas penyusunan dan penyajian wajar laporan keuangan konsolidasian ini sesuai dengan Standar Akuntansi Keuangan di Indonesia, dan atas pengendalian internal yang dianggap perlu oleh manajemen untuk memungkinkan penyusunan laporan keuangan konsolidasian yang bebas dari kesalahan penyajian material, baik yang disebabkan oleh kecurangan maupun kesalahan.

***Management's responsibility for the consolidated financial statements***

*Management is responsible for the preparation and fair presentation of these consolidated financial statements in accordance with Indonesian Financial Accounting Standards, and for such internal control as management determines is necessary to enable the preparation of consolidated financial statements that are free from material misstatement, whether due to fraud or error.*

***Tanggung jawab Auditor***

Tanggung jawab kami adalah untuk menyatakan suatu opini atas laporan keuangan konsolidasian ini berdasarkan audit kami. Kami melaksanakan audit kami berdasarkan Standar Audit yang ditetapkan oleh Institut Akuntan Publik Indonesia. Standar tersebut mengharuskan kami untuk mematuhi ketentuan etika serta merencanakan dan melaksanakan audit untuk memperoleh keyakinan memadai tentang apakah laporan keuangan konsolidasian bebas dari kesalahan penyajian material.

***Auditors' responsibility***

*Our responsibility is to express an opinion on these consolidated financial statements based on our audit. We conducted our audit in accordance with Standards on Auditing established by the Indonesian Institute of Certified Public Accountants. Those standards require that we comply with ethical requirements and plan and perform the audit to obtain reasonable assurance about whether the consolidated financial statements are free from material misstatement.*

***Kantor Akuntan Publik Tanudiredja, Wibisana, Rintis & Rekan***  
*Plaza 89, Jl. H.R. Rasuna Said Kav. X-7 No.6 Jakarta 12940 - INDONESIA, P.O. Box 2473 JKP 10001*  
*T: +62 21 5212901, F: + 62 21 52905555 / 52905050, www.pwc.com/id*



Suatu audit melibatkan pelaksanaan prosedur untuk memperoleh bukti audit tentang angka-angka dan pengungkapan dalam laporan keuangan konsolidasian. Prosedur yang dipilih bergantung pada pertimbangan auditor, termasuk penilaian atas risiko kesalahan penyajian material dalam laporan keuangan konsolidasian, baik yang disebabkan oleh kecurangan maupun kesalahan. Dalam melakukan penilaian risiko tersebut, auditor mempertimbangkan pengendalian internal yang relevan dengan penyusunan dan penyajian wajar laporan keuangan konsolidasian entitas untuk merancang prosedur audit yang tepat sesuai dengan kondisinya, tetapi bukan untuk tujuan menyatakan opini atas keefektifitasan pengendalian internal entitas. Suatu audit juga mencakup pengevaluasian atas ketepatan kebijakan akuntansi yang digunakan dan kewajaran estimasi akuntansi yang dibuat oleh manajemen, serta pengevaluasian atas penyajian laporan keuangan konsolidasian secara keseluruhan.

Kami yakin bahwa bukti audit yang telah kami peroleh adalah cukup dan tepat untuk menyediakan suatu basis bagi opini audit kami.

### **Opini**

Menurut opini kami, laporan keuangan konsolidasian terlampir menyajikan secara wajar, dalam semua hal yang material, posisi keuangan konsolidasian PT Bank CIMB Niaga Tbk dan Anak Perusahaan tanggal 31 Desember 2015, kinerja keuangan, serta arus kas konsolidasian untuk tahun yang berakhir pada tanggal tersebut, sesuai dengan Standar Akuntansi Keuangan di Indonesia.

*An audit involves performing procedures to obtain audit evidence about the amounts and disclosures in the consolidated financial statements. The procedures selected depend on the auditors' judgment, including the assessment of the risks of material misstatement of the consolidated financial statements, whether due to fraud or error. In making those risk assessments, the auditors consider internal control relevant to the entity's preparation and fair presentation of the consolidated financial statements in order to design audit procedures that are appropriate in the circumstances, but not for the purpose of expressing an opinion on the effectiveness of the entity's internal control. An audit also includes evaluating the appropriateness of accounting policies used and the reasonableness of accounting estimates made by management, as well as evaluating the overall presentation of the consolidated financial statements.*

*We believe that the audit evidence we have obtained is sufficient and appropriate to provide a basis for our audit opinion.*

### **Opinion**

*In our opinion, the accompanying consolidated financial statements present fairly, in all material respects, the consolidated financial position of PT Bank CIMB Niaga Tbk and its subsidiaries as at 31 December 2015, the consolidated financial performance, and their cash flows for the year then ended, in accordance with Indonesian Financial Accounting Standards.*

JAKARTA

24 Februari / February 2016

**Drs. M. Jusuf Wibisona, M.Ec, CPA**

Surat Ijin Praktek Akuntan Publik/Licence of Public Accountant No. AP.0222

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**LAPORAN POSISI KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**CONSOLIDATED STATEMENTS OF FINANCIAL POSITION  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

ASET	Catatan/ Notes	2015	2014	2013	ASSETS
K a s	2e,2f,2i,4	4,240,006	4,499,584	4,899,659	Cash
Giro pada Bank Indonesia	2e,2f,2j,5	14,605,403	14,644,709	13,906,003	Current accounts with Bank Indonesia
Giro pada bank lain		2,348,027	3,446,400	3,241,061	Current accounts with other banks
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	2e,2f,2h,2j,6	-	-	-	Less: Allowance for impairment losses
		<u>2,348,027</u>	<u>3,446,400</u>	<u>3,241,061</u>	
Penempatan pada bank lain dan Bank Indonesia		5,898,585	3,036,007	9,507,531	Placement with other banks and Bank Indonesia
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	2e,2f,2h,2k,7	(14,917)	(8,685)	(12,483)	Less: Allowance for impairment losses
		<u>5,883,668</u>	<u>3,027,322</u>	<u>9,495,048</u>	
Efek-efek		9,859,144	10,865,179	9,795,632	Marketable securities
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	2e,2f,2h,2l,8	(37,521)	(39,037)	(41,053)	Less: Allowance for impairment losses
		<u>9,821,623</u>	<u>10,826,142</u>	<u>9,754,579</u>	
Obligasi Pemerintah	2e,2f,2l,9	16,049,893	11,484,266	10,212,927	Government Bonds
Efek-efek yang dibeli dengan janji dijual kembali	2f,2m,10	174,552	-	69,070	Securities purchased under resale agreements
Tagihan derivatif	2e,2f,2n,11	595,554	917,588	1,138,971	Derivative receivables
Kredit yang diberikan					Loans
Pihak berelasi	2e,2f,2ag,12,48	144,370	192,311	63,928	Related parties
Pihak ketiga	2e,2f,2o,12	170,588,608	169,188,308	149,627,573	Third parties
		<u>170,732,978</u>	<u>169,380,619</u>	<u>149,691,501</u>	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	2e,2f,2h,2o,2ag,12,48	(7,050,246)	(5,757,285)	(3,882,512)	Less: Allowance for impairment losses
		<u>163,682,732</u>	<u>163,623,334</u>	<u>145,808,989</u>	
Piutang pembiayaan konsumen		6,623,851	7,002,830	7,230,519	Consumer financing receivables
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	2f,2h,2p,13	(347,745)	(351,720)	(192,128)	Less: Allowance for impairment losses
		<u>6,276,106</u>	<u>6,651,110</u>	<u>7,038,391</u>	
Piutang sewa pembiayaan		179,927	273,381	332,691	Financing lease receivables
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	2f,2h,2q,14	(22,244)	(22,318)	(21,634)	Less: Allowance for impairment losses
		<u>157,683</u>	<u>251,063</u>	<u>311,057</u>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk**  
**DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**LAPORAN POSISI KEUANGAN KONSOLIDASIAN**  
**31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**CONSOLIDATED STATEMENTS OF FINANCIAL POSITION**  
**31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

ASET (lanjutan)	Catatan/ Notes	2015	2014	2013	ASSETS (continued)
Tagihan akseptasi		4,251,849	5,119,606	5,411,742	Acceptance receivables
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai		-	-	-	Less: Allowance for impairment losses
	2e,2f,2h,2r,15	<u>4,251,849</u>	<u>5,119,606</u>	<u>5,411,742</u>	
Penyertaan		13,938	13,938	12,998	Investments
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai		(890)	(890)	(890)	Less: Allowance for impairment losses
	2f,2h,2s,16	<u>13,048</u>	<u>13,048</u>	<u>12,108</u>	
Aset tetap		6,412,155	5,163,840	4,517,792	Fixed assets
Dikurangi: Akumulasi penyusutan		(3,050,304)	(2,678,812)	(2,449,874)	Less: Accumulated depreciation
	2t,17	<u>3,361,851</u>	<u>2,485,028</u>	<u>2,067,918</u>	
Aset yang diambil alih		934,677	720,804	182,389	Foreclosed assets
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai		(16,223)	(16,480)	(8,004)	Less: Allowance for impairment losses
	2h,2u,18	<u>918,454</u>	<u>704,324</u>	<u>174,385</u>	
Uang muka pajak	2ad,30a	1,178,558	991,276	725,074	Prepaid taxes
Pendapatan yang masih harus diterima	2e,2f,19	1,383,890	1,376,061	1,175,155	Accrued income
Beban dibayar dimuka	2v,2ag,20,48	1,973,360	1,875,263	2,127,887	Prepaid expenses
Aset pajak tangguhan - bersih	2ad,30d	504,578	408,647	616,042	Deferred tax assets - net
Aset lain-lain		1,867,918	1,257,139	1,118,718	Other assets
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai		(439,501)	(439,487)	(438,375)	Less: Allowance for impairment losses
	2f,2h,2u,2v,2ag,21,48	<u>1,428,417</u>	<u>817,652</u>	<u>680,343</u>	
<b>JUMLAH ASET</b>		<u><b>238,849,252</b></u>	<u><b>233,162,423</b></u>	<u><b>218,866,409</b></u>	<b>TOTAL ASSETS</b>

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk**  
**DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**LAPORAN POSISI KEUANGAN KONSOLIDASIAN**  
**31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**CONSOLIDATED STATEMENTS OF FINANCIAL POSITION**  
**31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

LIABILITAS DAN EKUITAS	Catatan/ Notes	2015	2014	2013	LIABILITIES AND EQUITY
<b>LIABILITAS</b>					<b>LIABILITIES</b>
Liabilitas segera	2f,2w,22	786,132	997,969	1,049,842	Obligations due immediately
Simpanan dari nasabah					Deposits from customers
Giro					Demand deposits
Pihak berelasi	2e,2ag,23,48	504,318	99,840	121,519	Related parties
Pihak ketiga	2e,2f,2x,23	39,939,285	39,124,518	36,671,481	Third parties
		40,443,603	39,224,358	36,793,000	
Tabungan					Saving deposits
Pihak berelasi	2e,2ag,24,48	59,123	36,375	45,541	Related parties
Pihak ketiga	2e,2f,2x,24	43,063,990	39,130,017	35,187,421	Third parties
		43,123,113	39,166,392	35,232,962	
Deposito berjangka					Time deposits
Pihak berelasi	2e,2ag,25,48	155,132	154,427	94,062	Related parties
Pihak ketiga	2e,2f,2x,25	94,811,229	96,178,057	91,617,338	Third parties
		94,966,361	96,332,484	91,711,400	
Jumlah simpanan dari nasabah		178,533,077	174,723,234	163,737,362	Total deposits from customers
Simpanan dari bank Lain					Deposits from other banks
Giro dan tabungan	2e,2f,2x,2ag,26,48	2,300,760	1,768,109	553,678	Demand and saving deposits
Inter-bank call money dan					Inter-bank call money and
Deposito berjangka	2e,2f,2x,27	3,353,650	298,447	252,652	Time deposits
		5,654,410	2,066,556	806,330	
Efek-efek yang dijual dengan janji dibeli kembali	2f,2m,10	1,996,167	-	-	Securities sold under repurchase agreement
Liabilitas derivatif	2e,2f,2n,11	888,704	631,921	917,273	Derivative payables
Liabilitas akseptasi	2e,2f,2r,15	4,190,087	5,113,227	5,411,742	Acceptance payables
Efek-efek yang diterbitkan	2f,2y,28	4,476,921	5,803,195	5,976,470	Marketable securities issued
Pinjaman yang diterima	2e,2f,2ag,2z,29,48	6,684,630	8,814,852	8,591,371	Borrowings
Hutang pajak	2ad,30b	152,655	328,029	451,196	Taxes payable
Beban yang masih harus dibayar dan liabilitas lain-lain	2f,31	2,710,802	2,378,059	2,161,498	Accruals and other liabilities
Liabilitas imbalan kerja	2ae,44	1,126,506	887,332	914,069	Employee benefit obligations
Pinjaman subordinasi	2f,2z,32	2,969,774	2,970,355	2,962,569	Subordinated loans
<b>JUMLAH LIABILITAS</b>		<b>210,169,865</b>	<b>204,714,729</b>	<b>192,979,722</b>	<b>TOTAL LIABILITIES</b>

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk**  
**DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**LAPORAN POSISI KEUANGAN KONSOLIDASIAN**  
**31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**CONSOLIDATED STATEMENTS OF FINANCIAL POSITION**  
**31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

	Catatan/ Notes	2015	2014	2013	
<b>EKUITAS</b>					<b>EQUITY</b>
Modal saham biasa					Share capital
Modal dasar 71.853.936 saham biasa kelas A, dengan nilai nominal Rp 5.000 (nilai penuh) per saham dan 50.814.606.400 saham biasa kelas B, dengan nilai nominal Rp 50 (nilai penuh) per saham					Authorized capital 71,853,936 class A ordinary shares with par value of Rp 5,000 (full amount) per share, and 50,814,606,400 class B ordinary shares with par value of Rp 50 (full amount) per share
Modal ditempatkan dan disetor penuh 71.853.936 lembar saham biasa kelas A dan 25.059.752.907 lembar saham biasa kelas B pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013	33	1,612,257	1,612,257	1,612,257	Issued and fully paid 71,853,936 class A ordinary shares and 25,059,752,907 class B ordinary shares as at 31 December 2015, 2014 and 2013
Tambahan modal disetor	2c,33	7,033,450	7,033,450	7,033,450	Additional paid in capital
Transaksi dengan kepentingan nonpengendali		(35,723)	(35,723)	-	Transactions with non-controlling interest
Cadangan kompensasi berbasis saham	45a	57,011	57,011	57,011	Share-based compensation reserve
Kerugian aktuarial	2ae, 44	108	-	-	Actuarial loss
Cadangan lindung nilai arus kas	2n	-	-	3,028	Cash flow hedging reserves
Kerugian yang belum direalisasi atas efek-efek dan obligasi pemerintah dalam kelompok tersedia untuk dijual	2l	(600,600)	(404,300)	(755,552)	Unrealised losses on available-for-sale marketable securities and government bonds
Cadangan umum dan wajib	34	351,538	351,538	351,538	General and statutory reserve
Saldo laba		20,260,558	19,832,727	17,490,296	Retained earnings
		28,678,599	28,446,960	25,792,028	
Kepentingan nonpengendali	2c,49	788	734	94,659	Non-controlling interest
Jumlah ekuitas		28,679,387	28,447,694	25,886,687	Total equity
<b>JUMLAH LIABILITAS DAN EKUITAS</b>		<b>238,849,252</b>	<b>233,162,423</b>	<b>218,866,409</b>	<b>TOTAL LIABILITIES AND EQUITY</b>



**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**LAPORAN LABA RUGI DAN PENGHASILAN KOMPREHENSIF  
LAIN KONSOLIDASIAN UNTUK TAHUN-TAHUN YANG  
BERAKHIR 31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**CONSOLIDATED STATEMENTS OF PROFIT OR LOSS AND  
OTHER COMPREHENSIVE INCOME FOR  
THE YEARS ENDED 31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

	Catatan/ Notes	2015	2014	2013	
<b>PENDAPATAN DAN BEBAN OPERASIONAL</b>					<b>INCOME AND EXPENSES FROM OPERATIONS</b>
Pendapatan bunga dan syariah	2aa,2ag,35,48	22,318,759	20,812,884	17,870,203	<i>Interest and sharia income</i>
Beban bunga dan syariah	2aa,2ag,36,48	(10,932,399)	(10,123,389)	(7,749,512)	<i>Interest and sharia expense</i>
<b>Penghasilan bunga bersih</b>		<u>11,386,360</u>	<u>10,689,495</u>	<u>10,120,691</u>	<b>Net interest income</b>
Pendapatan operasional lainnya					<i>Other operating income</i>
Provisi dan komisi lainnya	2ab,37	1,718,096	1,716,785	2,203,843	<i>Other fees and commissions</i>
(Kerugian)/keuntungan transaksi mata uang asing	2e	(395,277)	(35,331)	12,537	<i>Foreign exchange (losses)/gains</i>
Lain-lain		<u>363,330</u>	<u>448,430</u>	<u>403,430</u>	<i>Others</i>
Jumlah pendapatan operasional lainnya		1,686,149	2,129,884	2,619,810	<i>Total other operating income</i>
Kerugian penurunan nilai atas aset keuangan dan nonkeuangan - bersih	2h,38	(5,343,457)	(3,466,274)	(1,203,481)	<i>Impairment losses on financial and non-financial assets - net</i>
Keuntungan dari instrumen keuangan yang diperdagangkan	2i,39	500,407	306,126	627,277	<i>Gains from trading financial instruments</i>
Keuntungan dari penjualan efek-efek	2i,40	145,162	129,471	196,676	<i>Gains from sale of marketable securities</i>
Beban operasional lainnya					<i>Other operating expenses</i>
Beban tenaga kerja	2ac,41	(4,156,096)	(3,281,221)	(3,229,054)	<i>Personnel expenses</i>
Umum dan administrasi	2ac,42	(3,520,606)	(3,511,018)	(3,163,476)	<i>General and administrative</i>
Lain-lain		<u>(6,256)</u>	<u>(38,223)</u>	<u>(102,473)</u>	<i>Others</i>
Jumlah beban operasional lainnya		<u>(7,682,958)</u>	<u>(6,830,462)</u>	<u>(6,495,003)</u>	<i>Total other operating expenses</i>
<b>LABA OPERASIONAL BERSIH</b>		<u>691,663</u>	<u>2,958,240</u>	<u>5,865,970</u>	<b>NET OPERATING INCOME</b>
<b>(BEBAN)/PENDAPATAN BUKAN OPERASIONAL</b>					<b>(EXPENSES)/INCOME FROM NON OPERATIONS</b>
(Beban)/pendapatan bukan operasional - bersih	43	<u>(121,659)</u>	<u>241,929</u>	<u>(33,953)</u>	<i>Non operating (expenses)/income - net</i>
<b>LABA SEBELUM PAJAK PENGHASILAN</b>		570,004	3,200,169	5,832,017	<b>INCOME BEFORE INCOME TAX</b>
<b>BEBAN PAJAK PENGHASILAN</b>	2ad,30c	<u>(142,119)</u>	<u>(856,329)</u>	<u>(1,535,866)</u>	<b>INCOME TAX EXPENSE</b>
<b>LABA BERSIH</b>		<b>427,885</b>	<b>2,343,840</b>	<b>4,296,151</b>	<b>NET INCOME</b>

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**LAPORAN LABA RUGI DAN PENGHASILAN KOMPREHENSIF  
LAIN KONSOLIDASIAN UNTUK TAHUN-TAHUN YANG  
BERAKHIR 31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**CONSOLIDATED STATEMENTS OF PROFIT OR LOSS AND  
OTHER COMPREHENSIVE INCOME FOR  
THE YEARS ENDED 31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

	Catatan/ Notes	2015	2014	2013	
Laba bersih		427,885	2,343,840	4,296,151	Net income
<b>Penghasilan komprehensif lain:</b>					<b>Other comprehensive income:</b>
Pos-pos yang tidak akan direklasifikasi ke laba rugi					<i>Item that will not be reclassified to profit or loss</i>
Pengkukuran kembali atas program imbalan pasti					Remeasurement of post employment
Kerugian aktuarial	2ae,44	144	-	-	benefits obligation
Pajak penghasilan terkait pos-pos yang tidak akan direklasifikasi ke laba rugi	30d	(36)	-	-	Income tax relating to item that will not be reclassified to profit or loss
		108	-	-	
Pos-pos yang akan direklasifikasi ke laba rugi (Kerugian)/keuntungan atas perubahan nilai wajar dari efek-efek dan obligasi pemerintah dalam kelompok tersedia untuk dijual	2l,8,9	(225,386)	305,319	(1,579,110)	<i>Item that will be reclassified subsequently to profit or loss</i> (Losses)/gains from changes in fair value of available-for-sale marketable securities and government bonds
Dikurangi : Penyesuaian reklasifikasi atas (kerugian)/keuntungan yang termasuk dalam laba rugi		(36,348)	162,008	164,194	Less : Reclassification adjustment on (losses)/gains which already included in statement of income
		(261,734)	467,327	(1,414,916)	
Pajak penghasilan terkait pos-pos yang akan direklasifikasi ke laba rugi	30d	65,434	(116,075)	352,721	Income tax relating to item that will be reclassified to profit or loss
		(196,300)	351,252	(1,062,195)	
<b>(BEBAN)/PENGHASILAN KOMPREHENSIF LAIN SETELAH PAJAK</b>		<b>(196,192)</b>	<b>351,252</b>	<b>(1,062,195)</b>	<b>OTHER COMPREHENSIVE (EXPENSE)/INCOME - NET OF TAX</b>
<b>JUMLAH PENGHASILAN KOMPREHENSIF</b>		<b>231,693</b>	<b>2,695,092</b>	<b>3,233,956</b>	<b>TOTAL COMPREHENSIVE INCOME</b>
Laba bersih yang dapat diatribusikan kepada:					Net income attributable to:
Pemilik entitas induk		427,831	2,342,431	4,282,417	Equity holders to parent
Kepentingan nonpengendali	49b	54	1,409	13,734	Non-controlling interest
		427,885	2,343,840	4,296,151	
Jumlah penghasilan komprehensif yang dapat diatribusikan kepada:					Total comprehensive income attributable to:
Pemilik entitas induk		231,639	2,693,683	3,220,222	Equity holders to parent
Kepentingan nonpengendali	49b	54	1,409	13,734	Non-controlling interest
		231,693	2,695,092	3,233,956	
<b>LABA PER SAHAM (dalam nilai penuh Rupiah per saham)</b>	2af,46				<b>EARNINGS PER SHARE (expressed in Rupiah full amount per share)</b>
Dasar		17.02	93.21	170.40	Basic
Dilusian		17.02	93.21	170.40	Diluted

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**LAPORAN PERUBAHAN EKUITAS KONSOLIDASIAN  
UNTUK TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**

(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**CONSOLIDATED STATEMENTS OF CHANGES IN EQUITY  
FOR THE YEARS ENDED**

**31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**

(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

Diatribusikan kepada pemilik entitas induk/ *Attributable to equity holders of the parent*

Catatan/ Notes	Modal saham/ Share capital	Tambahhan modal disetor/ Additional paid in capital	Cadangan kompensasi berbasis saham/ Share based compensation reserve	Cadangan lindung nilai arus kas/ Cash flow hedging reserve	(Kerugian)/keuntungan yang belum direalisasi atas efek-efek dan obligasi pemerintah dalam kelompok tersedia untuk dijual/ Unrealised (losses)/gains on available-for-sale marketable securities and government bonds	Cadangan umum dan wajib/ General and statutory reserve	Saldo laba/ Retained earnings	Jumlah/ Total	Kepentingan nonpengendali/ Non-controlling interest	Jumlah ekuitas/ Total equity	
Saldo 1 Januari 2013	1,612,257	7,033,450	57,011	(1,005)	306,643	351,538	13,207,879	22,567,773	84,139	22,651,912	Balance as at 1 January 2013
Cadangan lindung nilai arus kas	2n,49a	-	-	4,033	-	-	-	4,033	1,686	5,719	Cash flow hedging reserve
Pembagian dividen											Distribution of cash dividend
Anak Perusahaan	49a	-	-	-	-	-	-	-	(4,900)	(4,900)	by Subsidiary
Jumlah laba komprehensif tahun berjalan	2l,8,9,30d,49	-	-	-	(1,062,195)	-	4,282,417	3,220,222	13,734	3,233,956	Total comprehensive income for the current year
Saldo 31 Desember 2013	1,612,257	7,033,450	57,011	3,028	(755,552)	351,538	17,490,296	25,792,028	94,659	25,886,687	Balance as at 31 December 2013

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**LAPORAN PERUBAHAN EKUITAS KONSOLIDASIAN  
UNTUK TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**CONSOLIDATED STATEMENTS OF CHANGES IN EQUITY  
FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

Diatribusikan kepada pemilik entitas induk/Attributable to equity holders of the parent												
Catatan/ Notes	Modal saham/ Share capital	Tambahkan modal disetor/ Additional paid in capital	Transaksi dengan kepentingan non pengendali/ Transaction with non- controlling interest	Cadangan kompensasi berbasis saham/ Share based compensation reserve	Cadangan lindung nilai arus kas/ Cash flow hedging reserve	(Kerugian)/keuntungan yang belum direalisasi atas efek-efek dan obligasi pemerintah dalam kelompok tersedia untuk dijual/ Unrealised (losses)/gains on available-for-sale marketable securities and government bonds	Cadangan umum dan wajib/ General and statutory reserve	Saldo laba/ Retained earnings	Jumlah/ Total	Kepentingan nonpengendali/ Non-controlling interest	Jumlah ekuitas/ Total equity	
Saldo 1 Januari 2014	1,612,257	7,033,450	-	57,011	3,028	(755,552)	351,538	17,490,296	25,792,028	94,659	25,886,687	Balance as at 1 January 2014
Cadangan lindung nilai arus kas	-	-	-	-	(3,028)	-	-	-	(3,028)	181	(2,847)	Cash flow hedging reserve
Pengaruh perubahan kepemilikan pada anak perusahaan	-	-	(35,723)	-	-	-	-	-	(35,723)	(95,515)	(131,238)	Effect of changes in ownership interest in subsidiary
Jumlah laba komprehensif tahun berjalan	-	-	-	-	-	351,252	-	2,342,431	2,693,683	1,409	2,695,092	Total comprehensive income for the current year
Saldo 31 Desember 2014	1,612,257	7,033,450	(35,723)	57,011	-	(404,300)	351,538	19,832,727	28,446,960	734	28,447,694	Balance as at 31 Desember 2014

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**LAPORAN PERUBAHAN EKUITAS KONSOLIDASIAN  
UNTUK TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**

(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**CONSOLIDATED STATEMENTS OF CHANGES IN EQUITY  
FOR THE YEARS ENDED**

**31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**

(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

Catatan/ Notes	Diatribusikan kepada pemilik entitas induk/Attributable to equity holders of the parent											
	Modal saham/ Share capital	Tambahan modal disetor/ Additional paid in capital	Transaksi dengan kepentingan non pengendali/ Transaction with non-controlling interest	Cadangan kompensasi berbasis saham/ Share based compensation reserve	Kerugian aktuarial/ Actuarial loss	Kerugian yang belum direalisasi atas efek-efek dan obligasi pemerintah dalam kelompok tersedia untuk dijual/ Unrealised losses on available-for-sale marketable securities and government bonds	Cadangan umum dan wajib/ General and statutory reserve	Saldo laba/ Retained earnings	Jumlah/ Total	Kepentingan nonpengendali/ Non-controlling interest	Jumlah ekuitas/ Total equity	
Saldo 1 Januari 2015	1,612,257	7,033,450	(35,723)	57,011	-	(404,300)	351,538	19,832,727	28,446,960	734	28,447,694	Balance as at 1 January 2015
Jumlah laba komprehensif tahun berjalan	2,2ae.8,9,30d,44,49	-	-	-	108	(196,300)	-	427,831	231,639	54	231,693	Total comprehensive income for the current year
Saldo 31 Desember 2015	1,612,257	7,033,450	(35,723)	57,011	108	(600,600)	351,538	20,260,558	28,678,599	788	28,679,387	Balance as at 31 December 2015

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk**  
**DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**LAPORAN ARUS KAS KONSOLIDASIAN**  
**UNTUK TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR**  
**31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**CONSOLIDATED STATEMENTS OF CASH FLOWS**  
**FOR THE YEARS ENDED**  
**31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

	2015	2014	2013	
<b>Arus kas dari kegiatan operasi</b>				<b>Cash flow from operating activities</b>
Pendapatan bunga, provisi, dan komisi yang diterima	24,055,270	22,189,092	20,530,420	<i>Receipts of interest, fees, and commissions income</i>
Bunga, provisi, dan komisi yang dibayar	(9,413,172)	(8,439,889)	(6,476,030)	<i>Payments of interest, fees, and commissions</i>
Penghasilan operasional lainnya	363,330	448,430	404,269	<i>Other operating income</i>
(Kerugian)/keuntungan transaksi mata uang asing dan derivatif bersih	(299,650)	228,609	(733,541)	<i>Foreign exchange and derivatives (losses)/gains - net</i>
Beban operasional lainnya	(7,256,892)	(6,451,379)	(6,178,967)	<i>Other operating expense</i>
(Beban)/penghasilan bukan operasional - bersih	(159,381)	15,205	(29,550)	<i>Non operating (expense)/income - net</i>
Arus kas sebelum perubahan dalam aset dan liabilitas operasi	7,289,505	7,990,068	7,516,601	<i>Cash flow before changes in operating assets and liabilities</i>
Perubahan dalam aset dan liabilitas:				<i>Changes in assets and liabilities :</i>
(Kenaikan)/penurunan aset:				<i>(Increase)/decrease in assets :</i>
Efek-efek dan Obligasi Pemerintah untuk tujuan diperdagangkan	(3,564,608)	(141,735)	869,346	<i>Trading marketable securities and Government Bonds</i>
Efek-efek yang dibeli dengan janji dijual kembali	(174,552)	69,070	131,515	<i>Securities purchased under resale agreements</i>
Kredit yang diberikan	(5,427,105)	(20,978,083)	(10,344,589)	<i>Loans</i>
Tagihan akseptasi	867,757	292,136	(2,310,522)	<i>Acceptance receivables</i>
Piutang pembiayaan konsumen	472,433	286,999	(2,577,699)	<i>Consumer financing receivables</i>
Aset lain-lain dan beban dibayar dimuka	(982,021)	(356,498)	(460,272)	<i>Other assets and prepaid expenses</i>
Kenaikan/(penurunan) liabilitas:				<i>Increase/(decrease) in liabilities :</i>
Simpanan nasabah	3,809,843	10,985,872	12,722,243	<i>Deposits from customers</i>
Simpanan dari bank lain	3,587,854	1,260,226	(2,413,529)	<i>Deposits from other banks</i>
Efek-efek yang dijual dengan janji dibeli kembali	1,996,167	-	-	<i>Securities sold under repurchase agreement</i>
Liabilitas akseptasi	(923,140)	(298,515)	2,380,368	<i>Acceptance payables</i>
Hutang pajak	(173,374)	39,607	63,518	<i>Taxes payable</i>
Liabilitas segera, beban yang masih harus dibayar, dan liabilitas lain-lain serta liabilitas imbalan kerja	248,544	(35,824)	471,406	<i>Obligations due immediately, accruals and other liabilities, and employee benefit obligations</i>
Pajak penghasilan yang dibayar selama tahun berjalan	(272,129)	(1,010,967)	(1,474,039)	<i>Income tax paid during the year</i>
<b>Kas bersih yang diperoleh dari/(digunakan untuk) kegiatan operasi</b>	<b>6,755,174</b>	<b>(1,897,644)</b>	<b>4,574,347</b>	<b>Net cash provided by/(used in) operating activities</b>

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk**  
**DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**LAPORAN ARUS KAS KONSOLIDASIAN**  
**UNTUK TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR**  
**31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**CONSOLIDATED STATEMENTS OF CASH FLOWS**  
**FOR THE YEARS ENDED**  
**31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

	2015	2014	2013	
<b>Arus kas dari kegiatan investasi</b>				<b>Cash flow from investing activities</b>
Hasil penjualan aset tetap	4,262	65,576	1,372	Proceeds from sale of fixed assets
Kenaikan atas penyertaan jangka panjang	-	(940)	(1,878)	Increase in long term investments
Kenaikan efek-efek dan obligasi pemerintah - tersedia untuk dijual dan yang dimiliki hingga jatuh tempo	(970,099)	(2,340,600)	(5,607,709)	Increase in available-for-sale and held-to-maturity marketable securities and government bonds
Pembelian aset tetap	(1,305,259)	(871,145)	(733,277)	Acquisition of fixed assets
<b>Kas bersih yang digunakan untuk kegiatan investasi</b>	<b>(2,271,096)</b>	<b>(3,147,109)</b>	<b>(6,341,492)</b>	<b>Net cash used in investing activities</b>
<b>Arus kas dari kegiatan pendanaan</b>				<b>Cash flow from financing activities</b>
Penambahan penyertaan	-	(131,237)	-	Addition of investment in subsidiary
(Penurunan)/kenaikan atas efek-efek yang diterbitkan	(1,326,274)	(173,275)	1,892,895	(Decrease)/increase in marketable securities issued
Pembayaran bunga obligasi dan efek-efek yang diterbitkan	(799,281)	(821,429)	(685,347)	Payment of bonds interest and marketable securities issued
Pembayaran bunga pinjaman yang diterima	(606,359)	(699,030)	(556,017)	Payment of interest borrowings
(Penurunan)/kenaikan atas pinjaman yang diterima	(2,130,222)	223,481	2,364,808	(Decrease)/increase in borrowings
<b>Kas bersih yang (digunakan untuk)/diperoleh dari kegiatan pendanaan</b>	<b>(4,862,136)</b>	<b>(1,601,490)</b>	<b>3,016,339</b>	<b>Net cash (used in)/provided by financing activities</b>
Pengaruh perubahan kurs mata uang pada kas dan setara kas	1,001,560	(28,051)	1,238,017	Effects on exchange rate differences
<b>Kenaikan/(penurunan) bersih kas dan setara kas</b>	<b>623,502</b>	<b>(6,674,294)</b>	<b>2,487,211</b>	<b>Net increase/(decrease) in cash and cash equivalent at beginning of the year</b>
<b>Kas dan setara kas pada awal tahun</b>	<b>27,507,314</b>	<b>34,181,608</b>	<b>31,694,397</b>	<b>Cash and cash equivalent at beginning of the year</b>
<b>Kas dan setara kas pada akhir tahun</b>	<b>28,130,816</b>	<b>27,507,314</b>	<b>34,181,608</b>	<b>Cash and cash equivalent at end of the year</b>
<b>Kas dan setara kas terdiri dari:</b>				<b>Cash and cash equivalent consist of:</b>
Kas	4,240,006	4,499,584	4,899,659	Cash
Giro pada Bank Indonesia	14,605,403	14,644,709	13,906,003	Current accounts with Bank Indonesia
Giro pada bank lain	2,348,027	3,446,400	3,241,061	Current accounts with other banks
Penempatan pada bank lain - jangka waktu jatuh tempo tiga bulan atau kurang sejak tanggal perolehan	5,898,585	3,036,007	9,507,531	Placements with other banks - mature within three months or less since acquisition date
Sertifikat Bank Indonesia dan Sertifikat Bank Dalam Negeri - jangka waktu jatuh tempo tiga bulan atau kurang sejak tanggal perolehan	1,038,795	1,880,614	2,627,354	Bank Indonesia Certificates and Local Bank Certificates - mature within three months or less since acquisition date
<b>Jumlah kas dan setara kas</b>	<b>28,130,816</b>	<b>27,507,314</b>	<b>34,181,608</b>	<b>Total cash and cash equivalents</b>
<b>Informasi tambahan arus kas:</b>				<b>Supplemental cash flows information:</b>
Aktivitas yang tidak mempengaruhi arus kas	-	-	-	Activities not affecting cash flows

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**1. INFORMASI UMUM**

**a. Pendirian dan informasi umum**

PT Bank CIMB Niaga Tbk ("Bank CIMB Niaga" atau "Bank") didirikan menurut hukum yang berlaku di Indonesia, berdasarkan Akta Pendirian Perusahaan No. 90 yang dibuat di hadapan Raden Meester Soewandi, Notaris di Jakarta tanggal 26 September 1955 dan diubah dengan akta dari notaris yang sama No. 9 tanggal 4 November 1955. Akta-akta pendirian ini disahkan oleh Menteri Kehakiman Republik Indonesia (sekarang Menteri Hukum dan Hak Asasi Manusia) dengan surat keputusan No. J.A.5/110/15 tanggal 1 Desember 1955 dan diumumkan dalam Berita Negara Republik Indonesia No. 71 tanggal 4 September 1956, Tambahan Berita Negara No. 729/1956.

Setelah pendiriannya, Anggaran Dasar Bank CIMB Niaga telah mengalami beberapa kali perubahan, diantaranya perubahan yang penting adalah:

- Berdasarkan Akta No. 1 tanggal 2 Mei 2008, yang dibuat di hadapan Dr. Amrul Partomuan Pohan, S.H., LLM, Notaris di Jakarta, mengenai penyesuaian Anggaran Dasar PT Bank Niaga Tbk sesuai Undang-Undang No. 40 Tahun 2007 tentang Perseroan Terbatas, dimana perubahan tersebut disetujui oleh Menteri Hukum dan Hak Asasi Manusia Republik Indonesia No. AHU-24544.AH.01.02 tahun 2008 tanggal 12 Mei 2008;
- Berdasarkan Akta No. 38 tanggal 28 Mei 2008, yang dibuat di hadapan Dr. Amrul Partomuan Pohan, S.H., LLM, mengenai perubahan nama dari sebelumnya PT Bank Niaga Tbk menjadi PT Bank CIMB Niaga Tbk, dimana perubahan nama tersebut disetujui oleh Menteri Hukum dan Hak Asasi Manusia Republik Indonesia melalui suratnya No. AHU-32968.AH.01.02 Tahun 2008 tanggal 13 Juni 2008 dan surat keputusan Gubernur Bank Indonesia ("BI") No.10/56/KEP.GBI/2008 tanggal 22 Juli 2008; dan

**1. GENERAL INFORMATION**

**a. Establishment and general information**

*PT Bank CIMB Niaga Tbk ("Bank CIMB Niaga" or the "Bank") was established in accordance with laws applicable in Indonesia by Notarial Deed No. 90 made by Raden Meester Soewandi, Notary in Jakarta dated 26 September 1955, which was amended by deed No. 9 of the same notary dated 4 November 1955. These deeds were approved by the Minister of Justice of the Republic of Indonesia (currently Minister of Law and Human Rights) through decision letter No. J.A.5/110/15 dated 1 December 1955 and was published in Supplement No. 729/1956 to the State Gazette of the Republic of Indonesia No. 71 dated 4 September 1956.*

*After its establishment, Bank CIMB Niaga's Articles of Association have been amended from time to time, where such significant amendments are as follows:*

- *Pursuant to Notarial Deed No. 1 dated 2 May 2008, made by Dr. Amrul Partomuan Pohan, S.H., LLM, Notary in Jakarta, regarding the amendment of PT Bank Niaga Tbk's Articles of Association in respect of Law No. 40 Year 2007 on Limited Liability Company, which amendment was approved by the Minister of Law and Human Rights of the Republic of Indonesia in its letter No. AHU-24544.AH.01.02 year 2008 dated 12 May 2008;*
- *Pursuant to Notarial Deed No. 38 dated 28 May 2008, made by Notary Dr. Amrul Partomuan Pohan, S.H., LLM, regarding the change of name from PT Bank Niaga Tbk into PT Bank CIMB Niaga Tbk, which amendment was approved by the Minister of Law and Human Rights of the Republic of Indonesia by its letter No. AHU-32968.AH.01.02 Year 2008 dated 13 June 2008 and decision letter of the Governor of Bank Indonesia ("BI") No.10/56/KEP.GBI/2008 dated 22 July 2008; and*



**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**1. INFORMASI UMUM (lanjutan)**

**a. Pendirian dan informasi umum (lanjutan)**

- Berdasarkan Akta No. 22 tanggal 21 April 2014, yang dibuat di hadapan Notaris Himawan Sutanto, S.H., mengenai perubahan Pasal 3 ayat 2, Pasal 14 ayat 2, Pasal 14 ayat 4, Pasal 17 ayat 3, dan Pasal 17 ayat 5, dimana perubahan tersebut disetujui oleh Menteri Hukum dan Hak Asasi Manusia Republik Indonesia No. AHU-02085.40.20.2014 tahun 2014 tanggal 29 April 2014.

Berdasarkan pasal 3 Anggaran Dasar Bank CIMB Niaga, ruang lingkup kegiatan Bank CIMB Niaga adalah melakukan usaha di bidang perbankan sesuai dengan undang-undang dan peraturan yang berlaku, dan melakukan kegiatan perbankan lainnya berdasarkan prinsip Syariah. Bank CIMB Niaga mulai melakukan kegiatan perbankan berdasarkan prinsip Syariah pada tanggal 27 September 2004.

Bank CIMB Niaga memperoleh izin usaha sebagai bank umum, bank devisa, dan bank yang melakukan kegiatan berdasarkan prinsip Syariah masing-masing berdasarkan surat keputusan Menteri Keuangan Republik Indonesia No. 249544/U.M.II tanggal 11 November 1955, surat keputusan Direksi Bank Indonesia (BI) No. 7/116/Kep/Dir/UD tanggal 22 November 1974, dan surat keputusan Gubernur BI No. 6/71/KEP.GBI/2004 tanggal 16 September 2004.

Sejak berdirinya, Bank CIMB Niaga telah mengalami 4 (empat) kali penggabungan usaha, yaitu:

- Tanggal 22 Oktober 1973 dengan PT Bank Agung;
- Tanggal 30 November 1978 dengan PT Bank Tabungan Bandung;
- Tanggal 17 Oktober 1983 dengan PT Bank Amerta; dan
- Tanggal 1 November 2008 dengan PT Bank Lippo Tbk (lihat Catatan 1b).

**1. GENERAL INFORMATION (continued)**

**a. Establishment and general information (continued)**

- Pursuant to Notarial Deed No. 22 dated 21 April 2014, made by Notary Himawan Sutanto, S.H., regarding the changes of Article 3 paragraph 2, Article 14 paragraph 2, Article 14 paragraph 4, Article 17 paragraph 3, and Article 17 paragraph 5, which amendment was approved by the Minister of Law and Human Rights of the Republic of Indonesia in its letter No. AHU-02085.40.20.2014 year 2014 dated 29 April 2014.

According to Article 3 of its Articles of Association, Bank CIMB Niaga's scope of activities is to conduct general banking services in accordance with the prevailing laws and regulations, and to engage in other banking activities based on Sharia principles. Bank CIMB Niaga had started its banking activities based on the Sharia principles on 27 September 2004.

Bank CIMB Niaga had obtained the license to operate as a commercial bank, a foreign exchange bank, and a bank engaged in activities based on Sharia principles based on the decision letter of the Minister of Finance of the Republic of Indonesia No. 249544/U.M.II dated 11 November 1955, the decision letter of the Directors of BI No. 7/116/Kep/Dir/UD dated 22 November 1974, and the decision letter of the Governor of Bank Indonesia (BI) No. 6/71/KEP.GBI/2004 dated 16 September 2004.

Since establishment, Bank CIMB Niaga had 4 (four) mergers, on:

- 22 October 1973 with PT Bank Agung;
- 30 November 1978 with PT Bank Tabungan Bandung;
- 17 October 1983 with PT Bank Amerta; and
- 1 November 2008 with PT Bank Lippo Tbk (refer to Note 1b).

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**1. INFORMASI UMUM (lanjutan)**

**a. Pendirian dan informasi umum (lanjutan)**

Kantor Pusat Bank CIMB Niaga berlokasi di Jl. Jend. Sudirman Kav. 58, Jakarta. Pada tanggal 31 Desember 2015, kantor cabang, kantor cabang pembantu, kantor pembayaran, unit cabang Syariah domestik, dan kantor layanan Syariah Bank CIMB Niaga tersebar di 28 (dua puluh delapan) propinsi di seluruh Indonesia (2014: 28 propinsi, 2013: 28 propinsi). Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014, dan 2013, jumlah jaringan cabang-cabang dan kantor-kantor pembantu Bank CIMB Niaga adalah (tidak diaudit):

	2015	2014	2013	
Kantor cabang domestik	156	157	156	Domestic branches
Kantor cabang pembantu domestik	586	718	750	Domestic support branches
Kantor pembayaran domestik	34	39	33	Domestic payments points
Unit cabang Syariah domestik	30	30	30	Domestic Sharia unit branches
Kantor layanan Syariah	616	526	537	Sharia service offices
Automated Teller Machine (ATM)				Automated Teller Machine (ATM)
termasuk ATM Syariah	3,365	3,272	2,956	including Sharia ATM

**b. Penggabungan usaha dengan PT Bank Lippo Tbk**

Pada tanggal 28 Oktober 2008 (sebelum tanggal efektif penggabungan), CIMB Group Sdn. Bhd. dan Santubong Ventures Sdn. Bhd. melakukan pembelian atas saham Santubong Investment BV. pada PT Bank Lippo Tbk ("Bank Lippo"), masing-masing sebanyak 51,00% dan 36,03%. Hal ini sesuai dengan Rancangan Penggabungan Usaha Bank CIMB Niaga dan Bank Lippo.

Sehubungan dengan diperolehnya persetujuan dari BI atas rencana penggabungan Bank Lippo ke dalam Bank CIMB Niaga melalui Surat Keputusan Gubernur BI No. 10/66/KEP.GBI/2008 tanggal 15 Oktober 2008 tentang "Pemberian Izin Penggabungan Usaha PT Bank Lippo Tbk ke dalam PT Bank CIMB Niaga Tbk", serta dengan diterimanya Surat Menteri Hukum dan Hak Asasi Manusia Republik Indonesia No. AHU-AH.01.10-22669 tanggal 22 Oktober 2008 perihal "Penerimaan Pemberitahuan Penggabungan Perseroan PT Bank CIMB Niaga Tbk", penggabungan usaha menjadi efektif pada tanggal 1 November 2008. Pernyataan penggabungan usaha ini memperoleh surat pemberitahuan efektif dari Bapepam-LK melalui surat No. S-4217/BL/2008 tanggal 30 Juni 2008.

**1. GENERAL INFORMATION (continued)**

**a. Establishment and general information (continued)**

Bank CIMB Niaga's head office is located at Jl. Jend. Sudirman Kav. 58, Jakarta. As at 31 December 2015, Bank CIMB Niaga's domestic branches, supporting branches, payment points, Sharia unit branches, and Sharia service offices are located in 28 (twenty eight) provinces throughout Indonesia (2014: 28 provinces, 2013: 28 provinces). As at 31 December 2015, 2014, and 2013, the number of Bank CIMB Niaga's branches and representative offices are as follows (unaudited):

**b. Merger with PT Bank Lippo Tbk**

On 28 October 2008 (before the effective date of merger), CIMB Group Sdn. Bhd. and Santubong Ventures Sdn. Bhd. acquired shares owned by Santubong Investment BV. of PT Bank Lippo Tbk ("Bank Lippo") being 51.00% and 36.03%, respectively. This is in accordance with the Merger Plan of Bank CIMB Niaga and Bank Lippo.

Upon receiving approval from BI on the merger plan of Bank Lippo into Bank CIMB Niaga through Decision Letter of the Governor of BI No. 10/66/KEP.GBI/2008 dated 15 October 2008 regarding "Approval of Merger of PT Bank Lippo Tbk into PT Bank CIMB Niaga Tbk", and Letter of Minister of Law and Human Rights of Republic of Indonesia No. AHU-AH.01.10-22669 dated 22 October 2008 regarding "Acceptance of Notification on Merger of PT Bank CIMB Niaga Tbk", the merger was effective on 1 November 2008. Statement of this merger has received effective notice from Bapepam-LK through its letter No. S-4217/BL/2008 dated 30 June 2008.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**1. INFORMASI UMUM (lanjutan)**

**b. Penggabungan usaha dengan PT Bank Lippo Tbk (lanjutan)**

Tanggal efektif penggabungan usaha dengan Bank Lippo ditetapkan pada tanggal 1 November 2008 berdasarkan Akta No. 9 tanggal 16 Oktober 2008 yang dibuat di hadapan Notaris Dr. Amrul Partomuan Pohan, S.H., LLM, Notaris di Jakarta. Akta ini merupakan perubahan dari akta sebelumnya yaitu Akta No. 37 tanggal 18 Juli 2008 yang dibuat di hadapan Notaris Dr. Amrul Partomuan Pohan, S.H., LLM, Notaris di Jakarta. Selain menetapkan tanggal efektif penggabungan usaha, akta ini juga menetapkan perubahan komposisi Dewan Komisaris dan Direksi.

Sejak tanggal penggabungan usaha, seluruh hubungan hukum antara nasabah dan relasi bisnis dengan eks Bank Lippo telah beralih dan diteruskan oleh Bank CIMB Niaga.

Susunan pemegang saham sebelum dan pada tanggal penggabungan usaha adalah:

**1. GENERAL INFORMATION (continued)**

**b. Merger with PT Bank Lippo Tbk (continued)**

The effective date of the merger with Bank Lippo was 1 November 2008 based on Notarial Deed No. 9 dated 16 October 2008 made by Notary Dr. Amrul Partomuan Pohan, S.H., LLM, Notary in Jakarta. This deed represented the amendment from Notarial Deed No. 37 dated 18 July 2008 made by Notary Dr. Amrul Partomuan Pohan, S.H., LLM, Notary in Jakarta. This notarial deed also decided the change in the composition of the Boards of Commissioners and Boards of Directors.

Since the merger date, all legal relationships between ex Bank Lippo customers and business relationships with ex Bank Lippo have been transferred and are resumed by Bank CIMB Niaga.

The shareholders composition before and at the merger date was effective is as follows:

	Pemegang saham Bank CIMB Niaga sebelum penggabungan usaha/ <i>Bank CIMB Niaga's shareholders before the merger</i>		Pemegang saham Bank Lippo sebelum penggabungan usaha/ <i>Bank Lippo's shareholders before merger</i>		Pemegang saham Bank CIMB Niaga pada tanggal penggabungan usaha/Bank CIMB Niaga's shareholders at the merger date			
	Jumlah saham/ <i>Number of shares</i>	%	Jumlah saham sebelum konversi/ <i>Number of shares before conversion</i>	%	Jumlah saham setelah konversi/ <i>Number of shares after conversion</i>	Jumlah saham/ <i>Number of shares</i>	%	
<b>Saham biasa kelas A</b>								<b>Class A ordinary share</b>
- Masyarakat (kepemilikan dibawah 5%)	71,853,936	0.56	85,698,000	2.19	-	71,853,936	0.30	Public (ownership interest - below 5%)
<b>Saham biasa kelas B</b>								<b>Class B ordinary share</b>
- CIMB Group Sdn Bhd	7,779,138,350	60.47	1,997,023,850	51.00	5,636,087,273	13,415,225,623	56.10	CIMB Group Sdn Bhd - Santubong Ventures - Sdn Bhd
- Santubong Ventures Sdn Bhd	-	-	1,410,943,106	36.03	3,982,024,793	3,982,024,793	16.65	Sdn Bhd
- Greatville Pte Ltd	-	-	218,263,688	5.57	615,993,242	615,993,242	2.58	Greatville Pte Ltd - Others (ownership interest - below 5%)
- Lainnya (kepemilikan dibawah 5%)	5,012,710,185	38.97	137,426,109	3.51	629,710,532	5,642,420,717	23.59	
<b>Saham biasa kelas C</b>								<b>Class C ordinary share</b>
- Menteri Keuangan Republik Indonesia	-	-	66,378,286	1.70	187,335,676	187,335,676	0.78	Minister of Finance of the - Republic of Indonesia
	<u>12,863,702,471</u>	<u>100.00</u>	<u>3,915,733,039</u>	<u>100.00</u>	<u>11,051,151,516</u>	<u>23,914,853,987</u>	<u>100.00</u>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**1. INFORMASI UMUM** (lanjutan)

**b. Penggabungan usaha dengan PT Bank Lippo Tbk**  
(lanjutan)

Berdasarkan laporan No. UB-191/Dir.060/V/2008-I tanggal 25 Mei 2008 yang dikeluarkan oleh PT Ujatek Baru, untuk keperluan konversi saham, manajemen menetapkan nilai pasar wajar dari aset bersih Bank CIMB Niaga dan Bank Lippo masing-masing adalah sebesar Rp 1.052 (nilai penuh) dan Rp 2.969 (nilai penuh) per saham.

Berdasarkan penilaian tersebut, maka setiap 1 (satu) pemegang saham kelas A dan kelas B Bank Lippo akan mendapatkan 2,82 (dibulatkan) saham kelas B Bank CIMB Niaga. Penilaian tersebut merupakan nilai intrinsik wajar dari masing-masing bank dan juga memberikan premium di atas harga perdagangan historis.

Untuk perhitungan penambahan nilai modal saham biasa dan tambahan modal disetor Bank CIMB Niaga, manajemen menggunakan harga pasar saham Bank CIMB Niaga pada saat penggabungan usaha terjadi. Dengan demikian terdapat penambahan nilai modal saham biasa dan tambahan modal disetor Bank CIMB Niaga masing-masing sebesar Rp 552.558 dan Rp 4.641.484.

**Selisih nilai transaksi restrukturisasi entitas sependengali**

Pada tanggal efektif penggabungan usaha, Bank CIMB Niaga dan Bank Lippo berada dalam pengendalian entitas yang sama, yaitu CIMB Group Sdn Bhd, oleh karena itu penggabungan usaha kedua bank dilakukan dengan menggunakan metode penyatuan kepemilikan. Berdasarkan Standar Akuntansi Keuangan di Indonesia, selisih antara harga pengalihan dengan nilai buku pada transaksi restrukturisasi antar entitas sependengali dibukukan ke dalam akun "Selisih nilai transaksi restrukturisasi entitas sependengali" pada unsur ekuitas. Sejak tahun 2012, Bank telah melakukan reklasifikasi selisih nilai transaksi restrukturisasi entitas sependengali ke dalam akun tambahan modal disetor sesuai dengan Peraturan Bapepam-LK No. KEP-347/BL/2012 tanggal 25 Juni 2012 mengenai peraturan No. VIII.G.7 "Pedoman Penyajian Laporan Keuangan".

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**1. GENERAL INFORMATION** (continued)

**b. Merger with PT Bank Lippo Tbk** (continued)

*Based on report No. UB-191/Dir.060/V/2008-I dated 25 May 2008 issued by PT Ujatek Baru, for share conversion purposes, management decided that the fair value of the net assets of Bank CIMB Niaga and Bank Lippo were Rp 1,052 (full amount) and Rp 2,969 (full amount) per share, respectively.*

*Based on this valuation, each holder of 1 (one) class A and B shares of Bank Lippo received 2.82 (rounded) of class B shares of Bank CIMB Niaga. This valuation represents the fair value of each bank and also gives a premium above the historical traded prices.*

*For the calculation of share capital and additional paid in capital, Bank CIMB Niaga's management used the market price of Bank CIMB Niaga's shares on the date of merger. As a result, Bank CIMB Niaga's share capital and additional paid in capital increased by Rp 552,558 and Rp 4,641,484, respectively.*

***Difference in restructuring value transaction of entities under common control***

*As at the effective date of the merger, Bank CIMB Niaga and Bank Lippo were under common control of CIMB Group Sdn Bhd, therefore, the merger of both banks used the pooling of interest method. Based on Indonesian Financial Accounting Standards, the difference between the transfer price and the book value in the restructuring transaction of entities under common control is booked in account "Difference in restructuring value transaction of entities under common control" in the equity. Since 2012, Bank has reclassified the difference in restructuring value of transaction of entities under common control to additional paid in capital account in accordance with the Decree of Bapepam-LK No. KEP-347/BL/2012 dated 25 June 2012 of Regulation No. VIII.G.7 regarding "Financial Statements Presentation Guidelines".*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**1. INFORMASI UMUM (lanjutan)**

**c. Penawaran umum saham dan obligasi Bank CIMB Niaga serta Surat Hutang Jangka Menengah CIMB Niaga Auto Finance**

**Penawaran umum saham**

Pada tanggal 11 - 19 Oktober 1989, Bank CIMB Niaga melakukan Penawaran Umum Perdana atas 5.000.000 lembar saham biasa dengan nilai nominal per saham Rp 1.000 (nilai penuh) dan harga penawaran sebesar Rp 12.500 (nilai penuh) per saham. Pada tanggal 29 November 1989, saham Bank CIMB Niaga tersebut telah dicatatkan pada Bursa Efek Indonesia.

Penawaran Umum Perdana dan Terbatas yang telah dilakukan oleh Bank CIMB Niaga adalah:

	<u>Pernyataan efektif/ Effective registration</u>	<u>Tanggal pencatatan/ Registration date</u>	<u>Jumlah saham yang ditawarkan (nilai penuh)/ Number of offered shares (full amount)</u>	<u>Nilai nominal per saham (nilai penuh)/ Par value per share (full amount)</u>	<u>Harga penawaran per saham (nilai penuh)/ Offering price per share (full amount)</u>	
Penawaran Umum Perdana	2 Oktober/ October 1989	29 November/ November 1989	5,000,000	1,000	12,500	Initial Public Offering
Penawaran Umum Terbatas I	26 September/ September 1992	23 Desember/ December 1992	5,252,500	1,000	5,000	Limited Public Offering I
Penawaran Umum Terbatas II	29 Oktober/ October 1996	15 November/ November 1996	31,514,487	1,000	3,300	Limited Public Offering II
Penawaran Umum Terbatas III	4 Agustus/ August 1999	9 Agustus/ August 1999	71,135,395,749	5	124	Limited Public Offering III
Penawaran Umum Terbatas IV	25 Agustus/ August 2005	31 Agustus/August dan/and 9 September /September 2005	3,949,757,610	50	330	Limited Public Offering IV
Penawaran Umum Terbatas V	3 November/ November 2010	30 Desember/ December 2010	1,196,743,183	50	1,250	Limited Public Offering V

**Penawaran umum obligasi subordinasi**

**Obligasi Subordinasi I Bank CIMB Niaga Tahun 2010 dengan Tingkat Suku Bunga Tetap**

Pada tanggal 29 Juni 2010, Bank CIMB Niaga memperoleh pernyataan efektif dari Ketua Badan Pengawas Pasar Modal dan Lembaga Keuangan, melalui suratnya No. S/5092/BL/2010 untuk melakukan penawaran umum Obligasi Subordinasi I Bank CIMB Niaga Tahun 2010 dengan Tingkat Suku Bunga Tetap. Jumlah pokok obligasi subordinasi ini adalah sebesar Rp 1.380.000, dengan jangka waktu 7 tahun (jatuh tempo pada tanggal 8 Juli 2017) dan tingkat bunga sebesar 11,30% (lihat Catatan 32).

**1. GENERAL INFORMATION (continued)**

**c. Public offering of Bank CIMB Niaga's shares and bonds and CIMB Niaga Auto Finance Medium Term Notes**

**Public offering of shares**

On 11 - 19 October 1989, Bank CIMB Niaga undertook an Initial Public Offering of 5,000,000 ordinary shares with a par value of Rp 1,000 (full amount) per share and an offering price of Rp 12,500 (full amount) per share. On 29 November 1989, Bank CIMB Niaga's shares were listed on the Indonesia Stock Exchange.

The details of Bank CIMB Niaga's Initial and Limited Public Offerings are as follows:

**Public offering of subordinated bonds**

**Bank CIMB Niaga Subordinated Bonds I Year 2010 with Fixed Interest Rate**

On 29 June 2010, Bank CIMB Niaga obtained the notice of effectivity from the Chairman of Capital Market and Financial Institution Supervisory Board in his letter No. S/5092/BL/2010 for public offering of Bank CIMB Niaga Subordinated Bonds I Year 2010 with Fixed Interest Rate. The nominal value of the subordinated bonds amounted to Rp 1,380,000 with tenor of 7 years (matures on 8 July 2017) and interest rate of 11.30% (refer to Note 32).

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**1. INFORMASI UMUM (lanjutan)**

- c. Penawaran umum saham dan obligasi Bank CIMB Niaga serta Surat Hutang Jangka Menengah CIMB Niaga Auto Finance (lanjutan)**

**Penawaran umum obligasi subordinasi (lanjutan)**

**Obligasi Subordinasi I Bank CIMB Niaga Tahun 2010 dengan Tingkat Suku Bunga Tetap (lanjutan)**

Tujuan penerbitan obligasi adalah untuk ekspansi kredit dalam rangka pengembangan usaha dengan proporsi sebesar 93% untuk pembiayaan kredit kepemilikan kendaraan (termasuk pembiayaan kredit melalui perusahaan *multifinance*) dan sebesar 7% untuk pembiayaan kredit mikro.

Obligasi di atas mensyaratkan Bank CIMB Niaga antara lain untuk tidak melakukan pengeluaran obligasi atau instrumen surat hutang jangka menengah dan jangka panjang lainnya yang sejenis dengan obligasi yang mempunyai kedudukan lebih tinggi dan pembayarannya didahulukan dari obligasi subordinasi, sebagaimana tertulis dalam prospektus. Bank CIMB Niaga telah memenuhi pembatasan-pembatasan yang diwajibkan dalam perjanjian obligasi.

**Obligasi Subordinasi II Bank CIMB Niaga Tahun 2010 dengan Tingkat Suku Bunga Tetap**

Pada tanggal 15 Desember 2010, Bank CIMB Niaga memperoleh pernyataan efektif dari Ketua Badan Pengawas Pasar Modal dan Lembaga Keuangan, melalui suratnya No. S/11156/BL/2010 untuk melakukan penawaran umum Obligasi Subordinasi II Bank CIMB Niaga Tahun 2010 dengan Tingkat Suku Bunga Tetap. Jumlah pokok obligasi subordinasi ini adalah sebesar Rp 1.600.000, dengan jangka waktu 10 tahun (jatuh tempo pada tanggal 23 Desember 2020) dan tingkat bunga sebesar 10,85% (lihat Catatan 32).

Tujuan penerbitan obligasi di atas adalah untuk ekspansi kredit dalam rangka pengembangan usaha.

Obligasi di atas mensyaratkan Bank CIMB Niaga antara lain untuk tidak melakukan pengeluaran obligasi atau instrumen surat hutang jangka menengah dan jangka panjang lainnya yang sejenis dengan obligasi yang mempunyai kedudukan lebih tinggi dan pembayarannya didahulukan dari obligasi subordinasi, sebagaimana tertulis dalam prospektus. Bank CIMB Niaga telah memenuhi pembatasan-pembatasan yang diwajibkan dalam perjanjian obligasi.

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**1. GENERAL INFORMATION (continued)**

- c. Public offering of Bank CIMB Niaga's shares and bonds and CIMB Niaga Auto Finance Medium Term Notes (continued)**

**Public offering of subordinated bonds (continued)**

**Bank CIMB Niaga Subordinated Bonds I Year 2010 with Fixed Interest Rate (continued)**

The purpose of bonds issuance are to expand credit in order to develop the business with proportion of 93% for credit financing vehicle ownership (include credit financing through *multifinance*) and the 7% is for microfinance.

The above bonds requires Bank CIMB Niaga not to issue bonds or medium term notes and long term notes equivalent with the above bonds with higher priority of payment than the above bonds, as written in prospectus. Bank CIMB Niaga has fulfilled the debt covenants requirement outlined in bond agreements.

**Bank CIMB Niaga Subordinated Bonds II Year 2010 with Fixed Interest Rate**

On 15 December 2010, Bank CIMB Niaga obtained the notice of effectivity from the Chairman of Capital Market and Financial Institution Supervisory Board in his letter No. S/11156/BL/2010 for public offering of Bank CIMB Niaga Subordinated Bonds II Year 2010 with Fixed Interest Rate. The nominal value of the subordinated bonds amounted to Rp 1,600,000 with tenor of 10 years (matures on 23 December 2020) and interest rate of 10.85% (refer to Note 32).

The purpose of bonds issuance is to expand the credit in order to develop the business.

The above bonds requires Bank CIMB Niaga not to issue bonds or medium term notes and long term notes equivalent with the above bonds with higher priority of payment than the above bonds, as written in prospectus. Bank CIMB Niaga has fulfilled the debt covenants requirement outlined in bond agreements.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**1. INFORMASI UMUM (lanjutan)**

**c. Penawaran umum saham dan obligasi Bank CIMB Niaga serta Surat Hutang Jangka Menengah CIMB Niaga Auto Finance (lanjutan)**

**Penawaran umum obligasi**

**Obligasi I Bank CIMB Niaga Tahun 2011 dengan Tingkat Suku Bunga Tetap**

Pada tanggal 15 Desember 2011, Bank CIMB Niaga memperoleh pernyataan efektif dari Ketua Badan Pengawas Pasar Modal dan Lembaga Keuangan melalui suratnya No. S-13453/BL/2011 untuk melakukan penawaran umum Obligasi I Bank CIMB Niaga Tahun 2011 dengan Tingkat Suku Bunga Tetap. Jumlah pokok obligasi ini adalah sebesar Rp 1.500.000, yang terbagi atas:

- Seri A sejumlah Rp 180.000 dengan jangka waktu 3 tahun, tingkat bunga 7,38% per tahun dan telah jatuh tempo pada tanggal 23 Desember 2014; dan
- Seri B sejumlah Rp 1.320.000 dengan jangka waktu 5 tahun, tingkat bunga 8,30% per tahun dan jatuh tempo pada tanggal 23 Desember 2016 (lihat Catatan 28).

Tujuan penerbitan obligasi di atas adalah untuk ekspansi kredit.

Obligasi di atas mensyaratkan Bank CIMB Niaga antara lain untuk tidak melakukan pengeluaran obligasi atau instrumen surat hutang jangka menengah dan jangka panjang lainnya yang sejenis dengan obligasi yang mempunyai kedudukan lebih tinggi dan pembayarannya didahulukan dari obligasi subordinasi, sebagaimana tertulis dalam prospektus. Bank CIMB Niaga telah memenuhi pembatasan-pembatasan yang diwajibkan dalam perjanjian obligasi.

**Obligasi Berkelanjutan I Bank CIMB Niaga Tahap I Tahun 2012 dengan Tingkat Suku Bunga Tetap**

Pada tanggal 22 Oktober 2012, Bank CIMB Niaga memperoleh pernyataan efektif dari Ketua Badan Pengawas Pasar Modal dan Lembaga Keuangan, melalui suratnya No. S-12326/BL/2012 untuk melakukan penawaran umum Obligasi Berkelanjutan I Bank CIMB Niaga Tahap I Tahun 2012 dengan Tingkat Suku Bunga Tetap. Jumlah pokok obligasi ini adalah sebesar Rp 2.000.000, yang terbagi atas:

**1. GENERAL INFORMATION (continued)**

**c. Public offering of Bank CIMB Niaga's shares and bonds and CIMB Niaga Auto Finance Medium Term Notes (continued)**

**Public offering of bonds**

**Bank CIMB Niaga Bond I Year 2011 with Fixed Interest Rates**

On 15 December 2011, Bank CIMB Niaga obtained the notice of effectivity from the Chairman of Capital Market and Financial Institution Supervisory Board in his letter No. S-13453/BL/2011 for public offering of Bank CIMB Niaga Bond I Year 2011 with Fixed Interest Rates. The nominal value of the bonds amounted to Rp 1,500,000, which is divided by:

- Series A amounted to Rp 180,000 with tenor of 3 years, interest rate of 7.38% per annum and has matured on 23 December 2014; and
- Series B amounted to Rp 1,320,000 with tenor of 5 years, interest rate of 8.30% per annum and mature on 23 December 2016 (refer to Note 28).

The purpose of bonds issuance is to expand credit in order to develop the business.

The above bonds requires Bank CIMB Niaga not to issue bonds or medium term notes and long term notes equivalent with the above bonds with higher priority of payment than the above bonds, as written in prospectus. Bank CIMB Niaga has fulfilled the debt covenants requirements outlined in bond agreements.

**The Continuous Bonds I of Bank CIMB Niaga Phase I Year 2012 with Fixed Interest Rate**

On 22 October 2012, Bank CIMB Niaga obtained the notice of effectivity from the Chairman of Capital Market and Financial Institution Supervisory Board in his letter No. S-12326/BL/2012 for public offering of the Continuous Bonds I of Bank CIMB Niaga Phase I Year 2012 with Fixed Interest Rate. Total principal of bonds is amounting to Rp 2,000,000, which is divided by:

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**1. INFORMASI UMUM (lanjutan)**

**c. Penawaran umum saham dan obligasi Bank CIMB Niaga serta Surat Hutang Jangka Menengah CIMB Niaga Auto Finance (lanjutan)**

**Penawaran umum obligasi (lanjutan)**

**Obligasi Berkelanjutan I Bank CIMB Niaga Tahap I Tahun 2012 dengan Tingkat Suku Bunga Tetap (lanjutan)**

- Seri A sejumlah Rp 600.000 dengan jangka waktu 3 tahun, tingkat bunga 7,35% per tahun dan telah jatuh tempo pada tanggal 30 Oktober 2015; dan
- Seri B sejumlah Rp 1.400.000 dengan jangka waktu 5 tahun, tingkat bunga 7,75% per tahun dan jatuh tempo pada tanggal 30 Oktober 2017 (lihat Catatan 28).

Sehubungan dengan penerbitan obligasi tersebut, PT Bank CIMB Niaga memperoleh peringkat "idAAA" dari PT Pefindo.

Bank CIMB Niaga berniat menerbitkan Obligasi Berkelanjutan I Bank CIMB Niaga dengan target dana dihimpun sebesar total Rp 8.000.000. Tujuan penerbitan obligasi adalah untuk ekspansi kredit dalam rangka pengembangan usaha.

Obligasi di atas mensyaratkan Bank CIMB Niaga antara lain untuk tidak melakukan pengeluaran obligasi atau instrumen surat hutang jangka menengah dan jangka panjang lainnya yang sejenis dengan obligasi yang mempunyai kedudukan lebih tinggi dan pembayarannya didahulukan dari obligasi subordinasi, sebagaimana tertulis dalam prospektus. Bank CIMB Niaga telah memenuhi pembatasan-pembatasan yang diwajibkan dalam perjanjian obligasi.

**Obligasi Berkelanjutan I Bank CIMB Niaga Tahap II Tahun 2013 dengan Tingkat Suku Bunga Tetap**

Pada tanggal 15 November 2013, Bank CIMB Niaga melakukan penawaran obligasi bersifat utang kedua dari Penawaran Umum Obligasi Berkelanjutan I Tahun 2012 dengan tingkat suku bunga tetap yang telah memperoleh pernyataan efektif pada tanggal 14 November 2013 dari Otoritas Jasa Keuangan (OJK). Jumlah pokok obligasi ini adalah sebesar Rp 1.450.000, yang terbagi atas:

**1. GENERAL INFORMATION (continued)**

**c. Public offering of Bank CIMB Niaga's shares and bonds and CIMB Niaga Auto Finance Medium Term Notes (continued)**

**Public offering of bonds (continued)**

**The Continuous Bonds I of Bank CIMB Niaga Phase I Year 2012 with Fixed Interest Rate (continued)**

- Series A amounted to Rp 600,000 with tenor of 3 years, interest rate of 7.35% per annum and has matured on 30 October 2015; and
- Series B amounted to Rp 1,400,000 with tenor of 5 years, interest rate of 7.75% per annum and mature on 30 October 2017 (refer to Note 28).

In connection with the bond offering, PT Bank CIMB Niaga obtained a rating of "idAAA" from PT Pefindo.

Bank CIMB Niaga plans to issue the Continuous Bonds I of Bank CIMB Niaga with a total fund of Rp 8,000,000. The purpose of bonds issuance is to expand credit in order to develop the business.

The above bonds requires Bank CIMB Niaga not to issue bonds or medium term notes and long term notes equivalent with the above bonds with higher priority of payment than the above bonds, as written in prospectus. Bank CIMB Niaga has fulfilled the debt covenants requirements outlined in bond agreements.

**The Continuous Bonds I of Bank CIMB Niaga Phase II Year 2013 with Fixed Interest Rate**

On 15 November 2013, Bank CIMB Niaga undertook the second public offering of bonds as part of public offering of Bank CIMB Niaga Bond I Year 2012 with Fixed Interest Rate which has obtained the notice of effectivity on 14 November 2013 from Financial Service Authority (OJK). Total principal of bonds amounted to Rp 1,450,000, which is divided by:



**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**1. INFORMASI UMUM (lanjutan)**

**c. Penawaran umum saham dan obligasi Bank CIMB Niaga serta Surat Hutang Jangka Menengah CIMB Niaga Auto Finance (lanjutan)**

**Penawaran umum obligasi (lanjutan)**

**Obligasi Berkelanjutan I Bank CIMB Niaga Tahap II Tahun 2013 dengan Tingkat Suku Bunga Tetap (lanjutan)**

- Seri A sejumlah Rp 285.000 dengan jangka waktu 2 (dua) tahun, tingkat bunga 8,75% per tahun dan telah jatuh tempo pada tanggal 20 November 2015;
- Seri B sejumlah Rp 315.000 dengan jangka waktu 3 (tiga) tahun, tingkat bunga 9,15% per tahun dan jatuh tempo pada tanggal 20 November 2016; dan
- Seri C sejumlah Rp 850.000 dengan jangka waktu 5 (lima) tahun, tingkat bunga 9,75% per tahun dan jatuh tempo pada tanggal 20 November 2018 (lihat Catatan 28).

Tujuan penerbitan obligasi adalah untuk pembiayaan ekspansi kredit.

Obligasi di atas mensyaratkan Bank CIMB Niaga antara lain untuk tidak melakukan pengeluaran obligasi atau instrumen surat hutang jangka menengah dan jangka panjang lainnya yang sejenis dengan obligasi yang mempunyai kedudukan lebih tinggi dan pembayarannya didahulukan dari obligasi subordinasi, sebagaimana tertulis dalam prospektus. Bank CIMB Niaga telah memenuhi pembatasan-pembatasan yang diwajibkan dalam perjanjian obligasi.

Sehubungan dengan penerbitan obligasi tersebut, PT Bank CIMB Niaga memperoleh peringkat "idAAA" dari PT Pefindo.

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**1. GENERAL INFORMATION (continued)**

**c. Public offering of Bank CIMB Niaga's shares and bonds and CIMB Niaga Auto Finance Medium Term Notes (continued)**

**Public offering of bonds (continued)**

**The Continuous Bonds I of Bank CIMB Niaga Phase II Year 2013 with Fixed Interest Rate (continued)**

- Series A amounted to Rp 285,000 with tenor of 2 (two) years, interest rate of 8.75% per annum and has matured on 20 November 2015;
- Series B amounted to Rp 315,000 with tenor of 3 (three) years, interest rate of 9.15% per annum and mature on 20 November 2016; and
- Series C amounted to Rp 850,000 with tenor of 5 (five) years, interest rate of 9.75% per annum and mature on 20 November 2018 (refer to Note 28).

The purpose of bonds issuance is to expand credit in order to develop the business.

The above bonds requires Bank CIMB Niaga not to issue bonds or medium term notes and long term notes equivalent with the above bonds with higher priority of payment than the above bonds, as written in prospectus. Bank CIMB Niaga has fulfilled the debt covenants requirement outlined in bond agreements.

In connection with the bond offering, PT Bank CIMB Niaga obtained a rating of "idAAA" from PT Pefindo.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**1. INFORMASI UMUM (lanjutan)**

**c. Penawaran umum saham dan obligasi Bank CIMB Niaga serta Surat Hutang Jangka Menengah CIMB Niaga Auto Finance (lanjutan)**

**Penawaran umum obligasi (lanjutan)**

**Obligasi I CIMB Niaga Auto Finance Tahun 2012 dengan Tingkat Suku Bunga Tetap**

Pada tanggal 9 November 2012, PT CIMB Niaga Auto Finance (CNAF), anak perusahaan, memperoleh pernyataan efektif dari Ketua Badan Pengawas Pasar Modal dan Lembaga Keuangan, melalui suratnya No.S-13138/BL/2012 untuk melakukan penawaran umum Obligasi I CIMB Niaga Auto Finance Tahun 2012 dengan Tingkat Suku Bunga Tetap. Jumlah pokok obligasi ini adalah sebesar Rp 600.000, yang terbagi atas:

- Seri A sejumlah Rp 152.000 dengan jangka waktu 1 tahun, tingkat bunga 7,00% per tahun dan telah jatuh tempo pada tanggal 2 Desember 2013; dan
- Seri B sejumlah Rp 448.000 dengan jangka waktu 3 tahun, tingkat bunga 8,10% per tahun dan telah jatuh tempo pada tanggal 22 November 2015 (lihat Catatan 28).

Obligasi mensyaratkan CNAF antara lain untuk tidak melakukan pengalihan kekayaan atau menjaminkan kekayaan CNAF lebih dari 50% dalam satu kali transaksi atau lebih dan mengurangi modal dasar, modal ditempatkan, dan modal disetor. Seluruh obligasi di atas digunakan untuk pembiayaan kendaraan roda dua dan roda empat, baik dalam kondisi baru/bekas dan pembiayaan sewa guna usaha. CNAF telah memenuhi pembatasan-pembatasan yang diwajibkan dalam perjanjian obligasi.

Sehubungan dengan penerbitan obligasi tersebut, CNAF memperoleh peringkat "AA+(idn)" dari PT Fitch Indonesia.

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**1. GENERAL INFORMATION (continued)**

**c. Public offering of Bank CIMB Niaga's shares and bonds and CIMB Niaga Auto Finance Medium Term Notes (continued)**

**Public offering of bonds (continued)**

**CIMB Niaga Auto Finance Bond I Year 2012 with Fixed Interest Rate**

On 9 November 2012, PT CIMB Niaga Auto Finance (CNAF), a subsidiary, obtained the notice of effectivity from the Chairman of Capital Market and Financial Institution Supervisory Board in his letter No.S-13138/BL/2012 for public offering of CIMB Niaga Auto Finance Bond I Year 2012 with Fixed Interest Rate. The nominal value of the bonds amounted to Rp 600,000, which is divided by:

- Series A amounted to Rp 152,000 with tenor of 1 year, interest rate of 7.00% per annum and has matured on 2 December 2013; and
- Series B amounted to Rp 448,000 with tenor of 3 years, interest rate of 8.10% per annum and has matured on 22 November 2015 (refer to Note 28).

The bonds payable above required CNAF not to transfer assets or pledge the company's asset exceeding 50% in one or more transactions and decrease the authorised, issued, and fully paid share capital. All the bonds above are used for finance of two wheelers and four wheelers either new or used and for financing lease business. CNAF has fulfilled the debt covenants requirement outlined in bond agreements.

In connection with the bond offering, CNAF obtained a rating of "AA+(idn)" from PT Fitch Indonesia.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**1. INFORMASI UMUM (lanjutan)**

**c. Penawaran umum saham dan obligasi Bank CIMB Niaga serta Surat Hutang Jangka Menengah CIMB Niaga Auto Finance (lanjutan)**

Penawaran umum obligasi (lanjutan)

**Surat Hutang Jangka Menengah (MTN) I CIMB Niaga Auto Finance Tahun 2013 dengan Tingkat Suku Bunga Tetap**

Pada tanggal 15 Februari 2013, CNAF menerbitkan MTN I dengan tingkat suku bunga tetap, jumlah pokok sebesar Rp 200.000 dengan jangka waktu 3 tahun, tingkat bunga 8,50% per tahun dan jatuh tempo pada tanggal 15 Februari 2016 (lihat Catatan 28).

Sehubungan dengan penerbitan Surat Hutang Jangka Menengah (MTN) tersebut, CNAF memperoleh peringkat "AA+(idn)" dari PT Fitch Indonesia.

**Surat Hutang Jangka Menengah (MTN) II CIMB Niaga Auto Finance Tahun 2013 dengan Tingkat Suku Bunga Tetap**

Pada tanggal 16 April 2013, CNAF menerbitkan MTN II dengan tingkat suku bunga tetap, jumlah pokok sebesar Rp 400.000 dengan jangka waktu 3 tahun, tingkat bunga 8,20% per tahun dan jatuh tempo pada tanggal 16 April 2016 (lihat Catatan 28).

Sehubungan dengan penerbitan Surat Hutang Jangka Menengah (MTN) tersebut, CNAF memperoleh peringkat "AA+(idn)" dari PT Fitch Indonesia.

MTN di atas (MTN I dan II) mensyaratkan CNAF antara lain untuk mempertahankan nilai jaminan sekurang-kurangnya 50% dari nilai pokok MTN dan tidak memberikan pinjaman kepada pihak afiliasi dengan jumlah total melebihi 25% dari ekuitas CNAF. CNAF telah memenuhi pembatasan-pembatasan yang diwajibkan dalam perjanjian obligasi.

Seluruh MTN di atas digunakan untuk pembiayaan kendaraan roda dua dan roda empat, baik dalam kondisi baru atau bekas, dan pembiayaan sewa guna.

**1. GENERAL INFORMATION (continued)**

**c. Public offering of Bank CIMB Niaga's shares and bonds and CIMB Niaga Auto Finance Medium Term Notes (continued)**

Public offering of bonds (continued)

**CIMB Niaga Auto Finance Medium Term Notes (MTN) I Year 2013 with Fixed Interest Rate**

On 15 February 2013, CNAF issued MTN I with fixed interest rate, the nominal value is Rp 200,000 with tenor 3 years, interest rate of 8.50% per annum and mature on 15 February 2016 (refer to Note 28).

In connection with the Medium Term Notes (MTN), CNAF obtained a rating of "AA+(idn)" from PT Fitch Indonesia.

**CIMB Niaga Auto Finance Medium Term Notes (MTN) II Year 2013 with Fixed Interest Rate**

On 16 April 2013, CNAF issued MTN II with fixed interest rate, the nominal value is Rp 400,000 with tenor 3 years, interest rate of 8.20% per annum and mature on 16 April 2016 (refer to Note 28).

In connection with the Medium Term Notes (MTN), CNAF obtained a rating of "AA+(idn)" from PT Fitch Indonesia.

The MTN above (MTN I and II) required the company to amongst others, maintain the ratio of collateral of at least 50% of the MTN nominal amount and not giving loans to affiliated companies with total amount exceeding 25% of the company's equity. CNAF has fulfilled the debt covenants requirement outlined in bond agreements.

All the MTN above are used for financing two wheelers and four wheelers, either new or used, and for finance lease business.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**1. INFORMASI UMUM (lanjutan)**

**d. Anak Perusahaan**

Bank CIMB Niaga mempunyai kepemilikan langsung pada Anak Perusahaan berikut ini:

Nama perusahaan/ Company's name	Kegiatan usaha/ Business activity	Kedudukan/ Domicile	Persentase kepemilikan/ Percentage of ownership			Tahun beroperasi komersial/ Year commercial operations commenced	Jumlah aset/ Total assets		
			2015	2014	2013		2015	2014	2013
<b>Anak perusahaan/Subsidiaries</b>									
• PT CIMB Niaga Auto Finance	Pembiayaan/Financing	Jakarta	99.94%	99.94%	99.94%	1993	6,645,150	6,672,343	6,765,999
• PT Kencana Internusa Artha Finance	Pembiayaan/Financing	Jakarta	99.90%	99.90%	51.00%	1995	1,082,839	1,274,061	1,644,099

Semua Anak Perusahaan Bank CIMB Niaga di atas berkedudukan di Jakarta.

**PT CIMB Niaga Auto Finance ("CNAF")**

Pada tahun 1992, kepemilikan Bank CIMB Niaga atas CNAF adalah sebanyak 90.000 saham dengan harga perolehan sebesar Rp 4.334.

Bank CIMB Niaga melakukan beberapa kali peningkatan kepemilikan atas CNAF, dengan peningkatan terakhir pada tahun 2014 adalah pada tanggal 5 November 2014 dimana Bank CIMB Niaga meningkatkan penyertaan modal pada CNAF sebanyak 5.996.400 saham baru yang dikeluarkan oleh CNAF dengan nilai nominal sebesar Rp 50.000. Persentase kepemilikan tidak berubah yaitu sebesar 99,94%. Penambahan modal ini mendapatkan persetujuan OJK melalui Surat No. SR-62/PB.33/2014 tanggal 12 September 2014.

**PT Kencana Internusa Artha Finance ("KITA Finance")**

Pada tanggal 11 Januari 2007, Bank CIMB Niaga menandatangani *Joint Venture Agreement* dengan Marubeni Corporation dan PT Marubeni Indonesia dan melakukan akuisisi atas KITA Finance. Bank CIMB Niaga mengambil alih kepemilikan 51,00% dengan harga perolehan Rp 24.036. Berdasarkan keputusan pemegang saham KITA Finance tanggal 17 Januari 2007, Bank CIMB Niaga melakukan tambahan modal disetor terhadap KITA Finance sebesar Rp 25.500 yang merupakan 51,00% dari seluruh tambahan modal disetor sebesar Rp 50.000.

**1. GENERAL INFORMATION (continued)**

**d. Subsidiaries**

Bank CIMB Niaga has direct ownership in the following Subsidiaries:

All of Bank CIMB Niaga's Subsidiaries listed above are domiciled in Jakarta.

**PT CIMB Niaga Auto Finance ("CNAF")**

In 1992, the ownership of Bank CIMB Niaga in CNAF was 90,000 shares at purchase price of Rp 4,334.

Bank CIMB Niaga has increased its ownership in CNAF from time to time, where the latest increase in ownership in 2014 whereas on 5 November 2014, Bank CIMB Niaga increased its investment on CNAF through 5,996,400 additional new shares issued by CNAF with nominal value of Rp 50,000. There is no change in percentage of ownership of 99.94%. This share capital increase was approved by OJK through its Letter No. SR-62/PB.33/2014 dated 12 September 2014.

**PT Kencana Internusa Artha Finance ("KITA Finance")**

On 11 January 2007, Bank CIMB Niaga signed a *Joint Venture Agreement* with Marubeni Corporation and PT Marubeni Indonesia and together acquired KITA Finance. Bank CIMB Niaga acquired majority ownership of 51.00% at a purchase price of Rp 24,036. Based on the resolution of the shareholders of KITA Finance dated 17 January 2007, Bank CIMB Niaga has injected additional capital of Rp 25,500 to KITA Finance which represents 51.00% of the total additional paid in capital of Rp 50,000.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**1. INFORMASI UMUM** (lanjutan)

**d. Anak Perusahaan** (lanjutan)

**PT Kencana Internusa Artha Finance ("KITA Finance")** (lanjutan)

Bank CIMB Niaga mendapatkan persetujuan atas akuisisi tersebut dari BI yang dinyatakan dalam Surat BI No. 8/94/DPB3/TPB3-3 tanggal 21 Desember 2006. Pemberitahuan perubahan pemegang saham KITA Finance disahkan oleh Departemen Hukum dan Hak Asasi Manusia dalam suratnya No. W7-HT.01.10-733 tanggal 17 Januari 2007.

Pada tanggal 23 September 2013, Bank CIMB Niaga telah menandatangani Perjanjian Jual Beli Bersyarat ("CSPA") dengan Marubeni Corporation, PT Marubeni Indonesia, dan PT Niaga Manajemen Citra untuk melakukan peningkatan penyertaan modal pada KITA Finance melalui transaksi pembelian saham KITA Finance sebesar 48,9%, sehingga komposisi kepemilikan saham PT Bank CIMB Niaga Tbk pada KITA Finance akan meningkat menjadi 99,90% dengan imbalan yang diberikan sebesar Rp 131.236. PT Bank CIMB Niaga Tbk telah mendapatkan persetujuan atas rencana pembelian saham tersebut dari Bank Indonesia yang dinyatakan dalam Surat BI No.15/158/DPB3/PB3-3/Rahasia tertanggal 30 Desember 2013. Peningkatan investasi ini efektif pada tanggal 28 Februari 2014 dengan nilai tercatat pada tanggal transaksi dari aset bersih KITA Finance sebesar Rp 195.325 dan nilai tercatat dari jumlah kepentingan nonpengendali disesuaikan sebesar Rp 95.514. Perbedaan sebesar Rp 35.723 antara jumlah kepentingan nonpengendali disesuaikan dan nilai imbalan yang diberikan diakui secara langsung dalam ekuitas sebagai transaksi dengan kepentingan nonpengendali. Sesuai dengan standar akuntansi, dikarenakan ini merupakan transaksi dengan pemegang saham lain yang tidak mengakibatkan hilangnya pengendalian (lihat Catatan 2d).

**1. GENERAL INFORMATION** (continued)

**d. Subsidiaries** (continued)

**PT Kencana Internusa Artha Finance ("KITA Finance")** (continued)

Bank CIMB Niaga has obtained approval from BI for this acquisition as noted in BI's Letter No.8/94/DPB3/TPB3-3 dated 21 December 2006. The notification on the changes of shareholders of KITA Finance was acknowledged by the Department of Law and Human Rights in its letter No.W7-HT.01.10-733 dated 17 January 2007.

On 23 September 2013, Bank CIMB Niaga signed a Conditional Share Purchase Agreement ("CSPA") with Marubeni Corporation, PT Marubeni Indonesia, and PT Niaga Manajemen Citra to increase its ownership in KITA Finance through the purchase of 48.9% shares in KITA Finance and therefore the percentage of ownership would increase to 99.90% with cash consideration of Rp 131,236. PT Bank CIMB Niaga Tbk has obtained the approval from BI on the plan for purchasing the shares through letter No.15/158/DPB3/PB3-3/Rahasia dated 30 December 2013. This investment was effective on 28 February 2014 with the carrying value of the net assets of KITA Finance on transaction date being Rp 195,325 and the carrying value of the additional interest acquired was Rp 95,514. The difference of Rp 35,723 between the carrying value and the additional interest acquired has been recognised in equity transaction as transaction with non-controlling interest. In accordance with accounting standard since this is a transaction with other shareholders that involved no loss of control (refer to Note 2d).

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**1. INFORMASI UMUM (lanjutan)**

- e. Dewan Komisaris, Direksi, Komite Audit, Komite Pemantau Risiko, Komite Nominasi dan Remunerasi, Dewan Pengawas Syariah, Satuan Kerja Audit Internal, dan Sekretaris Perusahaan

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014, dan 2013, susunan Dewan Komisaris dan Direksi Bank CIMB Niaga adalah:

**1. GENERAL INFORMATION (continued)**

- e. *Board of Commissioners, Board of Directors, Audit Committee, Risk Monitoring Committee, Nomination and Remuneration Committee, Sharia Supervisory Board, Internal Audit Unit, and Corporate Secretary*

*As at 31 December 2015, 2014, and 2013, the members of Bank CIMB Niaga's Board of Commissioners and Directors were as follows:*

**2015**

**Dewan Komisaris:**

Presiden Komisaris  
Wakil Presiden Komisaris

Komisaris Independen  
Komisaris Independen  
Komisaris Independen  
Komisaris Independen  
Komisaris  
Komisaris

**Direksi:**

Presiden Direktur

Wakil Presiden Direktur merangkap  
Direktur *Small Medium Micro Enterprise*

Wakil Presiden Direktur merangkap  
Direktur Perbankan Korporasi  
Direktur Kepatuhan, *Corporate Affairs*,  
dan Hukum

Direktur Keuangan dan  
Perencanaan

Direktur Operasional dan Teknologi  
Informasi

Direktur Perbankan *Consumer*

Direktur Kredit

Direktur Sumber Daya Manusia

Direktur Manajemen Risiko

Direktur Tresuri dan Pasar Modal

Bpk/Mr. Dato' Sri Nazir Razak  
Bpk/Mr. Glenn Muhammad Surya  
Yusuf

Ibu/Mrs. Sri Hartina Urip Simeon

Bpk/Mr. Roy Edu Tirtadji

Bpk/Mr. Zulkifli M. Ali

Bpk/Mr. Pri Notowidigdo

Bpk/Mr. Ahmad Zulqarnain Onn

Bpk/Mr. David Richard Thomas

Bpk/Mr. Tigor M. Siahaan <sup>a)</sup>

Bpk/Mr. Daniel James Rompas

Bpk/Mr. Lo Nyen Khing <sup>b)</sup>

Ibu/Mrs. Lydia Wulan Tumbelaka

Bpk/Mr. Wan Razly Abdullah

Ibu/Mrs. Rita Mas'Oen

Bpk/Mr. Samir Gupta

Ibu/Mrs. Megawati Sutanto

Bpk/Mr. Harjanto Tanuwidjaja <sup>c)</sup>

Ibu/Mrs. Vera Handajani

Bpk/Mr. John Simon

**Board of Commissioners:**

*President Commissioner  
Vice President Commissioner*

*Independent Commissioner*

*Independent Commissioner*

*Independent Commissioner*

*Independent Commissioner*

*Commissioner*

*Commissioner*

**Board of Directors:**

*President Director*

*Vice President Director also as*

*Small Medium Micro*

*Enterprise Director*

*Vice President Director also as*

*Corporate Banking Director*

*Compliance, Corporate*

*Affairs, and Legal Director*

*Strategy and Finance*

*Director*

*Operation and Information*

*Technology Director*

*Consumer Banking Director*

*Credit Director*

*Human Resources Director*

*Risk Management Director*

*Treasury and Capital Market*

*Director*

a) Efektif pada tanggal 1 Juni 2015

b) Mengundurkan diri efektif sejak tanggal 31 Juli 2015

c) Mengundurkan diri efektif sejak tanggal 1 Desember 2015

*Effective on 1 June 2015 a)*

*Resigned effective since 31 July 2015 b)*

*Resigned effective since 1 December 2015 c)*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**1. INFORMASI UMUM (lanjutan)**

- e. Dewan Komisaris, Direksi, Komite Audit, Komite Pemantau Risiko, Komite Nominasi dan Remunerasi, Dewan Pengawas Syariah, Satuan Kerja Audit Internal, dan Sekretaris Perusahaan (lanjutan)

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014, dan 2013, susunan Dewan Komisaris dan Direksi Bank CIMB Niaga adalah (lanjutan):

**1. GENERAL INFORMATION (continued)**

- e. *Board of Commissioners, Board of Directors, Audit Committee, Risk Monitoring Committee, Nomination and Remuneration Committee, Sharia Supervisory Board, Internal Audit Unit, and Corporate Secretary (continued)*

*As at 31 December 2015, 2014, and 2013, the members of Bank CIMB Niaga's Board of Commissioners and Directors were as follows (continued):*

**2014**

**Dewan Komisaris:**

Presiden Komisaris  
Wakil Presiden Komisaris

Komisaris Independen  
Komisaris Independen  
Komisaris Independen  
Komisaris Independen  
Komisaris  
Komisaris

**Direksi:**

Presiden Direktur  
Wakil Presiden Direktur merangkap  
Direktur *Small Medium Micro Enterprise*  
Wakil Presiden Direktur merangkap  
Direktur Perbankan Korporasi  
Direktur Kepatuhan, *Corporate Affairs*,  
dan Hukum  
Direktur Keuangan dan  
Perencanaan  
Direktur Operasional dan Teknologi  
Informasi  
Direktur Perbankan *Consumer*  
Direktur Kredit  
Direktur Sumber Daya Manusia  
Direktur Manajemen Risiko

Direktur Tresuri dan Pasar Modal

Bpk/Mr. Dato' Sri Nazir Razak  
Bpk/Mr. Glenn Muhammad Surya  
Yusuf  
Bpk/Mr. Roy Edu Tirtadji  
Ibu/Mrs. Sri Hartina Urip Simeon  
Bpk/Mr. Zulkifli M. Ali  
Bpk/Mr. Pri Notowidigdo  
Bpk/Mr. David Richard Thomas <sup>d)</sup>  
Bpk/Mr. Ahmad Zulqarnain Onn <sup>d)</sup>

Bpk/Mr. Arwin Rasyid <sup>e)</sup>

Bpk/Mr. Daniel James Rompas

Bpk/Mr. Lo Nyen Khing

Ibu/Mrs. Lydia Wulan Tumbelaka

Bpk/Mr. Wan Razly Abdullah

Ibu/Mrs. Rita Mas'Oen

Bpk/Mr. Samir Gupta

Ibu/Mrs. Megawati Sutanto

Bpk/Mr. Harjanto Tanuwidjaja

Ibu/Mrs. Vera Handajani

Bpk/Mr. John Simon <sup>f)</sup>

**Board of Commissioners:**

President Commissioner  
Vice President Commissioner

Independent Commissioner  
Independent Commissioner  
Independent Commissioner  
Independent Commissioner  
Commissioner  
Commissioner

**Board of Directors:**

President Director  
Vice President Director also as  
*Small Medium Micro Enterprise Director*  
Vice President Director also as  
*Corporate Banking Director Compliance, Corporate Affairs, and Legal Director Strategy and Finance Director Operation and Information Technology Director Consumer Banking Director Credit Director Human Resources Director Risk Management Director Treasury and Capital Market Director*

d) Efektif pada tanggal 15 September 2014

e) Mengundurkan diri efektif sejak tanggal 10 April 2015

f) Efektif pada tanggal 29 Agustus 2014

Effective on 15 September 2014 d)

Resigned effective since 10 April 2015 e)

Effective on 29 August 2014 f)

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**1. INFORMASI UMUM (lanjutan)**

- e. Dewan Komisaris, Direksi, Komite Audit, Komite Pemantau Risiko, Komite Nominasi dan Remunerasi, Dewan Pengawas Syariah, Satuan Kerja Audit Internal, dan Sekretaris Perusahaan (lanjutan)**

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014, dan 2013, susunan Dewan Komisaris dan Direksi Bank CIMB Niaga adalah (lanjutan):

**1. GENERAL INFORMATION (continued)**

- e. Board of Commissioners, Board of Directors, Audit Committee, Risk Monitoring Committee, Nomination and Remuneration Committee, Sharia Supervisory Board, Internal Audit Unit, and Corporate Secretary (continued)**

As at 31 December 2015, 2014, and 2013, the members of Bank CIMB Niaga's Board of Commissioners and Directors were as follows (continued):

**2013**

**Dewan Komisaris:**

Presiden Komisaris  
Wakil Presiden Komisaris  
Komisaris Independen  
Komisaris Independen  
Komisaris Independen  
Komisaris Independen  
Komisaris  
Komisaris

Bpk/Mr. Dato' Sri Nazir Razak  
Bpk/Mr. Glenn Muhammad Surya Yusuf  
Ibu/Mrs. Sri Hartina Urip Simeon  
Bpk/Mr. Roy Edu Tirtadji  
Bpk/Mr. Zulkifli M. Ali  
Bpk/Mr. Pri Notowidigdo <sup>g)</sup>  
Ibu/Mrs. Hamidah Naziadin <sup>h)</sup>  
Bpk/Mr. Joseph Dominic Silva <sup>h)</sup>

**Board of Commissioners:**

President Commissioner  
Vice President Commissioner  
Independent Commissioner  
Independent Commissioner  
Independent Commissioner  
Independent Commissioner  
Commissioner  
Commissioner

**Direksi:**

Presiden Direktur  
Wakil Presiden Direktur merangkap  
Direktur *Small Medium Micro Enterprise*  
Wakil Presiden Direktur merangkap  
Direktur Perbankan Korporasi  
Direktur Perbankan Komersil dan Syariah  
Direktur Kepatuhan, *Corporate Affairs*, dan Hukum  
Direktur Keuangan dan Perencanaan  
Direktur Operasional dan Teknologi Informasi  
  
Direktur Tresuri dan Pasar Modal  
Direktur Perbankan Consumer  
Direktur Kredit  
Direktur Sumber Daya Manusia  
Direktur Manajemen Risiko

Bpk/Mr. Arwin Rasyid  
  
Bpk/Mr. Daniel James Rompas  
  
Bpk/Mr. Lo Nyen Khing <sup>i)</sup>  
Bpk/Mr. Handoyo Soebali <sup>i)</sup>  
Ibu/Mrs. Lydia Wulan Tumbelaka  
Bpk/Mr. Wan Razly Abdullah  
  
Ibu/Mrs. Rita Mas'Oen  
Bpk/Mr. Mohamed Fadzil Sulaiman <sup>k)</sup>  
Bpk/Mr. Samir Gupta  
Ibu/Mrs. Megawati Sutanto  
Bpk/Mr. Harjanto Tanuwidjaja  
Ibu/Mrs. Vera Handajani <sup>l)</sup>

**Board of Directors:**

President Director  
Vice President Director also as  
*Small Medium Micro Enterprise Director*  
Vice President Director also as  
*Corporate Banking Director*  
*Commercial and Sharia Banking Director*  
*Compliance, Corporate Affairs, and Legal Director*  
*Strategy and Finance Director*  
*Operation and Information Technology Director*  
*Treasury and Capital Market Director*  
*Consumer Banking Director*  
*Credit Director*  
*Human Resources Director*  
*Risk Management Director*

g) Efektif pada tanggal 26 November 2013

h) Mengundurkan diri efektif sejak efektifnya pengangkatan masing-masing Bapak David Richard Thomas dan Bapak Zulqarnain Onn (tanggal 15 September 2014)

i) Efektif pada tanggal 15 Januari 2013

j) Mengundurkan diri efektif sejak tanggal 27 Maret 2014

k) Sudah tidak menjabat efektif sejak tanggal 27 Maret 2014

l) Efektif pada tanggal 26 November 2013

Effective on 26 November 2013 g)

Resigned effective since the effective date of appointment of Mr David Richard Thomas and h) Mr Zulqarnain Onn (on 15 September 2014)

Effective on 15 January 2013 i)

Resigned effective since 27 March 2014 j)

Does not hold this position effective since 27 March 2014 k)

Effective on 26 November 2013 l)



**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**1. INFORMASI UMUM (lanjutan)**

- e. Dewan Komisaris, Direksi, Komite Audit, Komite Pemantau Risiko, Komite Nominasi dan Remunerasi, Dewan Pengawas Syariah, Satuan Kerja Audit Internal, dan Sekretaris Perusahaan (lanjutan)

Sebagaimana yang telah dilaporkan kepada OJK – Pengawas Bank, OJK - Pengawas Pasar Modal, dan Bursa Efek Indonesia masing-masing melalui surat No. 002/DIR/II/2015, No. 003/DIR/II/2015, dan No. 004/DIR/II/2015 ketiganya tertanggal 6 Februari 2015, Bank CIMB Niaga memberitahukan perihal pengajuan pengunduran diri Bapak Arwin Rasyid dari jabatannya selaku Presiden Direktur efektif sejak penutupan Rapat Umum Pemegang Saham Tahunan (RUPST) yang diselenggarakan pada tanggal 10 April 2015. RUPST tersebut juga menunjuk Bapak Tigor M. Siahaan selaku Presiden direktur di mana penunjukkan ini kemudian berlaku efektif pada tanggal 1 Juni 2015.

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014, dan 2013, susunan Komite Audit Bank CIMB Niaga adalah:

	<b>2015, 2014 dan/and 2013</b>	
Ketua, merangkap anggota	Bpk/Mr. Roy Edu Tirtadji*	Chairman, concurrently as member
Anggota	Ibu/Mrs. Sri Hartina Urip Simeon*	Member
Anggota	Ibu/Mrs. Mawar I.R. Napitupulu	Member
Anggota	Bpk/Mr. Shariq Mukhtar	Member
Anggota	Bpk/Mr. Darminto	Member
Anggota	Bpk/Mr. Sumantri Slamet	Member

\* Komisaris Independen

Independent Commissioner\*

Pembentukan Komite Audit Bank CIMB Niaga sesuai dengan Peraturan Bank Indonesia (PBI) No. 8/4/PBI/2006 yang telah diubah dengan PBI No. 8/14/PBI/2006 tanggal 5 Oktober 2006 dan Peraturan No. IX.1.5 merupakan lampiran Keputusan Ketua Bapepam-LK No. Kep-643/BL/2012 tanggal 7 Desember 2012.

*Establishment of Bank CIMB Niaga's Audit Committee is in compliance with the requirements of Bank Indonesia regulation (PBI) No. 8/4/PBI/2006 which has been amended with PBI No. 8/14/PBI/2006 dated 5 October 2006 and Regulation No. IX.1.5 which attachment the Decree of Bapepam-LK No. Kep-643/BL/2012 dated 7 December 2012.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**1. INFORMASI UMUM (lanjutan)**

- e. Dewan Komisaris, Direksi, Komite Audit, Komite Pemantau Risiko, Komite Nominasi dan Remunerasi, Dewan Pengawas Syariah, Satuan Kerja Audit Internal, dan Sekretaris Perusahaan (lanjutan)

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014, dan 2013, susunan Komite Pemantau Risiko Bank CIMB Niaga adalah:

	<u>2015 dan/and 2014</u>	
Ketua, merangkap anggota	Bpk/Mr. Zulkifli M. Ali*	Chairman, concurrently as member
Anggota	Bpk/Mr. Glenn Muhammad Surya Yusuf	Member
Anggota	Bpk/Mr. David Richard Thomas <sup>m)</sup>	Member
Anggota	Bpk/Mr. Ananda Barata	Member
Anggota	Bpk/Mr. Binhadi	Member
Anggota	Bpk/Mr. Shariq Mukhtar	Member

	<u>2013</u>	
Ketua, merangkap anggota	Bpk/Mr. Zulkifli M. Ali*	Chairman, concurrently as member
Anggota	Bpk/Mr. Glenn Muhammad Surya Yusuf	Member
Anggota	Bpk/Mr. Joseph Dominic Silva <sup>n)</sup>	Member
Anggota	Bpk/Mr. Ananda Barata	Member
Anggota	Bpk/Mr. Binhadi	Member
Anggota	Bpk/Mr. Shariq Mukhtar	Member

\* Komisaris Independen

m) Efektif pada tanggal 1 November 2014

n) Mengundurkan diri efektif sejak tanggal 15 September 2014

Independent Commissioner\*

Effective on 1 November 2014 m)

Resigned effective since 15 September 2014 n)

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014, dan 2013, susunan Komite Nominasi dan Remunerasi Bank CIMB Niaga adalah:

As at 31 December 2015, 2014, and 2013, the members of Bank CIMB Niaga's Nomination and Remuneration were as follows:

	<u>2015</u>	
Ketua, merangkap anggota	Bpk/Mr. Pri Notowidigdo*	Chairman, concurrently as member
Anggota	Bpk/Mr. Zulkifli M. Ali*	Member
Anggota	Bpk/Mr. Ahmad Zulqarnain Onn	Member
Anggota	Bpk/Mr. Ananda Barata	Member
Anggota	Bpk/Mr. Sumantri Slamet	Member
Sekretaris, merangkap anggota	Bpk/Mr. Joni Raini	Secretary, concurrently as member

	<u>2014</u>	
Ketua, merangkap anggota	Bpk/Mr. Pri Notowidigdo*	Chairman, concurrently as member
Anggota	Bpk/Mr. Zulkifli M. Ali*	Member
Anggota	Bpk/Mr. Ahmad Zulqarnain Onn <sup>o)</sup>	Member
Anggota	Bpk/Mr. Ananda Barata	Member
Anggota	Bpk/Mr. Sumantri Slamet	Member
Sekretaris, merangkap anggota	Bpk/Mr. Eric G. Kosasih	Secretary, concurrently as member

\* Komisaris Independen

o) Efektif pada tanggal 1 November 2014

Independent Commissioner\*

Effective on 1 November 2014 o)

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**1. INFORMASI UMUM (lanjutan)**

- e. Dewan Komisaris, Direksi, Komite Audit, Komite Pemantau Risiko, Komite Nominasi dan Remunerasi, Dewan Pengawas Syariah, Satuan Kerja Audit Internal, dan Sekretaris Perusahaan (lanjutan)

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014, dan 2013, susunan Komite Pemantau Risiko Bank CIMB Niaga adalah (lanjutan):

	<b>2013</b>	
Ketua, merangkap anggota	Bpk/Mr. Pri Notowidigdo*	Chairman, concurrently as member
Anggota	Bpk/Mr. Zulkifli M. Ali*	Member
Anggota	Bpk/Mr. Hamidah Naziadin <sup>p)</sup>	Member
Anggota	Bpk/Mr. Ananda Barata	Member
Anggota	Bpk/Mr. Sumantri Slamet	Member
Sekretaris, merangkap anggota	Bpk/Mr. Eric G. Kosasih	Secretary, concurrently as member

\* Komisaris Independen

p) Mengundurkan diri efektif sejak tanggal 15 September 2014

Independent Commissioner \*

Resigned effective since 15 September 2014 p)

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014, dan 2013, susunan Dewan Pengawas Syariah Bank CIMB Niaga adalah:

As at 31 December 2015, 2014, and 2013, the members of Bank CIMB Niaga's Sharia Supervisory Board were as follows:

	<b>2015, 2014 dan/and 2013</b>	
Ketua	Bpk/Mr. Prof. Dr. M. Quraish Shihab, MA	Chairman
Anggota	Bpk/Mr. Prof. Dr. Fathurrahman Djamil, MA	Member
Anggota	Bpk/Mr. Dr. Yulizar Djamaluddin Sanrego Nz, M.Ec	Member

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014, dan 2013, Kepala Satuan Kerja Audit Internal Bank CIMB Niaga adalah Ibu Restiana Linggadjaya.

As at 31 December 2015, 2014, and 2013, the Chief of Bank CIMB Niaga's Internal Audit Unit was Mrs. Restiana Linggadjaya.

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014, dan 2013, Sekretaris Perusahaan CIMB Niaga adalah Bpk. Rudy Hutagalung.

As at 31 December 2015, 2014, and 2013, the Bank CIMB Niaga's Corporate Secretary was Mr. Rudy Hutagalung.

Pada tanggal 31 Desember 2015, karyawan Bank CIMB Niaga berjumlah 13.577 (2014: 15.003; 2013: 14.342) (tidak diaudit).

As at 31 December 2015, the number of employees of Bank CIMB Niaga was 13,577 (2014: 15,003; 2013: 14,342) (unaudited).

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI**

Laporan keuangan konsolidasian PT Bank CIMB Niaga Tbk dan Anak Perusahaan disusun oleh Direksi dan diselesaikan pada tanggal 24 Februari 2016.

**2. ACCOUNTING POLICIES**

The consolidated financial statements of PT Bank CIMB Niaga Tbk and Subsidiaries were prepared by the Board of Directors and completed on 24 February 2016.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

Kebijakan akuntansi utama yang diterapkan dalam penyusunan laporan keuangan konsolidasian adalah seperti dijabarkan di bawah ini:

**a. Dasar penyusunan laporan keuangan konsolidasian**

Laporan keuangan konsolidasian pada tanggal 31 Desember 2015, 2014, dan 2013, disusun sesuai dengan Standar Akuntansi Keuangan di Indonesia yang dikeluarkan oleh Ikatan Akuntan Indonesia.

Laporan keuangan konsolidasian juga disusun sesuai dengan Keputusan Ketua Bapepam-LK No. KEP-347/BL/2012 tanggal 25 Juni 2012 yang merupakan perubahan terakhir atas Keputusan Ketua Bapepam-LK No. KEP 554/BL/2010 tanggal 30 Desember 2010 dan Keputusan Ketua Bapepam-LK No. KEP-06/PM/2000 tanggal 13 Maret 2000 yaitu Peraturan No. VIII.G.7 tentang "Pedoman Penyajian Laporan Keuangan".

Laporan keuangan konsolidasian disusun berdasarkan harga perolehan kecuali untuk aset keuangan yang diklasifikasikan dalam kelompok tersedia untuk dijual, aset dan liabilitas keuangan yang diukur pada nilai wajar melalui laba rugi, dan instrumen derivatif yang diukur berdasarkan nilai wajar. Nilai tercatat dari aset dan liabilitas yang merupakan *item* yang dilindungi nilai dalam lindung atas nilai wajar, yang seharusnya disajikan sebesar harga perolehan disesuaikan dengan perubahan nilai wajar yang yang dapat diatribusikan dengan risiko yang dilindungi. Laporan keuangan konsolidasian disusun berdasarkan akuntansi berbasis akrual, kecuali laporan arus kas.

Seluruh angka dalam laporan keuangan konsolidasian ini, kecuali dinyatakan secara khusus, dibulatkan menjadi dan disajikan dalam jutaan Rupiah yang terdekat.

Laporan arus kas konsolidasian disusun menggunakan metode langsung dan arus kas dikelompokkan atas dasar kegiatan operasi, investasi, dan pendanaan.

Untuk tujuan laporan arus kas konsolidasian, kas dan setara kas mencakup kas, giro pada BI, giro pada bank lain, dan investasi jangka pendek lancar lainnya dengan jangka waktu 3 (tiga) bulan atau kurang sejak tanggal perolehan.

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

*The principal accounting policies adopted in preparing the consolidated financial statements are set out below:*

**a. Basis of preparation of the consolidated financial statements**

*The consolidated financial statements as at 31 December 2015, 2014, and 2013, were prepared in accordance with Indonesian Financial Accounting Standards issued by the Indonesian Institute of Accountants.*

*The consolidated financial statements have been also prepared in accordance with the Decree of Bapepam-LK No. KEP-347/BL/2012 dated 25 June 2012 which is the latest change of the Decree of the Bapepam-LK No. KEP 554/BL/2010 dated 30 December 2010 and the Decree of the Bapepam-LK No. KEP-06/PM/2000 dated 13 March 2000 on Regulation No. VIII.G.7 regarding "Financial Statements Presentation Guidelines".*

*The consolidated financial statements have been prepared under the historical cost convention, except for financial assets classified as available-for-sale, financial assets and liabilities held at fair value through profit and loss, and all derivative contracts which have been measured at fair value. The carrying values of recognised assets and liabilities that are hedged items in fair value hedges, and otherwise carried at cost, are adjusted to record changes in fair value attributable to the risks that are being hedged. The consolidated financial statements are prepared under the accrual basis of accounting, except for the statement of cash flows.*

*Figures in the consolidated financial statements are rounded to and stated in millions of Rupiah, unless otherwise stated.*

*The consolidated statement of cash flows is prepared based on the direct method by classifying cash flows on the basis of operating, investing, and financing activities.*

*For the purpose of the consolidated statements of cash flows, cash and cash equivalents include cash, current accounts with BI, current accounts with other banks, and other short term highly liquid investments with original maturities of 3 (three) months or less from the acquisition date.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**b. Perubahan kebijakan akuntansi yang signifikan**

**b. Change in significant accounting policies**

Kecuali dinyatakan di bawah ini, kebijakan akuntansi telah diterapkan secara konsisten dengan laporan keuangan konsolidasian pada tanggal 31 Desember 2015, 2014, dan 2013, yang telah sesuai dengan Standar Akuntansi Keuangan di Indonesia.

Except as described below, the accounting policies applied are consistent with those of the consolidated financial statements as at 31 Desember 2015, 2014, and 2013, which conform to the Indonesian Financial Accounting Standards.

Sepanjang tahun 2015, Dewan Standar Akuntansi Keuangan Ikatan Akuntan Indonesia (DSAK-IAI) telah menetapkan PSAK dan Interpretasi Standar Akuntansi Keuangan (ISAK) sebagai berikut:

During 2015, Financial Accounting Standard Board of Indonesia Institute of Accountants (DSAK-IAI) has set SFAS and Interpretation of SFAS (IFAS) as follows:

- PSAK 1 (revisi 2013) "Penyajian laporan keuangan";
- PSAK 4 (revisi 2013) "Laporan keuangan tersendiri";
- PSAK 15 (revisi 2013) "Investasi pada entitas asosiasi dan ventura bersama";
- PSAK 24 (revisi 2013) "Imbalan kerja";
- PSAK 46 (revisi 2014) "Pajak Penghasilan";
- PSAK 48 (revisi 2014) "Penurunan Nilai Aset";
  
- PSAK 50 (revisi 2014) "Instrumen keuangan: penyajian";
- PSAK 55 (revisi 2014) "Instrumen keuangan: pengakuan dan pengukuran";
- PSAK 60 (revisi 2014) "Instrumen keuangan: pengungkapan";
- PSAK 65 (revisi 2013) "Laporan keuangan konsolidasian";
- PSAK 66 (revisi 2013) "Pengaturan bersama";
- PSAK 67 (revisi 2013) "Pengungkapan kepentingan dalam entitas lain";
- PSAK 68 (revisi 2013) "Pengukuran nilai wajar";
  
- ISAK 26 (revisi 2014) "Penilaian ulang derivatif melekat"; dan
- ISAK 15 (Revisi 2015) Batas Aset Imbalan Pasti.

- SFAS 1 (revised 2013) "Presentation of financial statements";
- SFAS 4 (revised 2013) "Separate financial statements";
- SFAS 15 (revised 2013) "Investment in associates and joint ventures";
- SFAS 24 (revised 2013) "Employee benefits";
- SFAS 46 (revised 2014) "Income Taxes";
- SFAS 48 (revised 2014) "Impairment of the assets";
  
- SFAS 50 (revised 2014) "Financial instrument: presentation";
- SFAS 55 (revised 2014) "Financial instrument: recognition and measurement";
- SFAS 60 (revised 2014) "Financial instrument: disclosures";
- SFAS 65 (revised 2013) "Consolidated financial statements";
- SFAS 66 (revised 2013) "Joint arrangements";
- SFAS 67 (revised 2013) "Disclosure of interests in other entities";
- SFAS 68 (revised 2013) "Fair value measurement";
  
- IFAS 26 (revised 2014) "Reassessment of embedded derivatives"; and
- IFAS 15 (Revised 2015) The Limit on a Defined Benefit Asset.

PSAK dan ISAK tersebut diatas berlaku efektif pada tanggal 1 Januari 2015.

SFAS and IFAS are effective since 1 January 2015.

Berikut ini dampak atas penerapan standar akuntansi di atas yang relevan terhadap laporan keuangan konsolidasian Bank:

These are the impact of the implementation of relevant accounting standards to the Bank's consolidated financial statements:

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**b. Perubahan kebijakan akuntansi yang signifikan (lanjutan)**

- PSAK 1 (revisi 2013) "Penyajian Laporan Keuangan"  
Terkait dengan penerapan PSAK No. 1 (revisi 2013), "Penyajian Laporan Keuangan", Bank telah memodifikasi penyajian pos-pos dalam penghasilan komprehensif lain dalam laporan laba rugi dan penghasilan komprehensif lain konsolidasian, untuk menyajikan pos-pos yang akan direklasifikasikan ke laba rugi pada masa yang akan datang terpisah dari pos-pos yang tidak akan direklasifikasikan ke laba rugi. Informasi komparatif telah disajikan kembali dengan menggunakan basis yang sama
- PSAK 24 (revisi 2013) "Imbalan Kerja"  
PSAK 24 (revisi 2013) memberikan penyesuaian dalam perhitungan dan pengungkapan imbalan kerja. Perubahannya adalah:
  - biaya jasa lalu diakui segera di laporan laba rugi pada tanggal yang lebih awal antara: ketika amandemen atau kurtailmen terjadi, dan ketika entitas mengakui biaya restrukturisasi terkait atau pesangon, serta;
  - penggunaan *implied return* atas *plan assets* (yaitu tingkat diskonto) untuk estimasi *return on plan asset*.
  - Keuntungan dan kerugian aktuarial yang timbul dari penyesuaian dan perubahan dalam asumsi-asumsi aktuarial langsung diakui seluruhnya melalui pendapatan komprehensif lainnya pada saat terjadinya.

Sesuai dengan ketentuan transisi PSAK 24 (revisi 2013) Imbalan Kerja serta sesuai dengan PSAK 25: Kebijakan Akuntansi, Perubahan Estimasi Keuangan dan Kesalahan, perubahan-perubahan tersebut dipertimbangkan sebagai perubahan kebijakan akuntansi dan diterapkan secara retrospektif. Bank telah membukukan perubahan-perubahan tersebut pada laporan laba rugi tahun berjalan. Manajemen berpendapat bahwa penyesuaian ini tidak material terhadap laporan keuangan konsolidasian Bank.

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**b. Change in significant accounting policies (continued)**

- SFAS 1 (revised 2013) "Presentation of financial statements";  
*In relation with the adoption of SFAS No. 1 (revised 2013), "Presentation of Financial Statements", the Bank has modified the presentation of items of other comprehensive income in its consolidated statements of income and other comprehensive income, to present items that would be reclassified to profit or loss in the future separately from those that would never be reclassified to profit or loss. Comparative information has been re-presented on the same basis.*
- SFAS 24 (revised 2013) "Employee Benefits";  
SFAS 24 (revised 2013) provides the adjustment for calculation and disclosure for employee benefits. The changes are:
  - *past service costs are recognized immediately in the statement of profit or loss at the earlier of the following dates: when the plan is amended or curtailment occur, and when the entity recognises related restructuring cost or termination benefits and;*
  - *the uses of implied return on plan assets (i.e. discount rate) to estimate return on plan assets.*
  - *Actuarial gain and losses arising from experience adjustments and changes in actuarial assumption charged or credited to equity in other comprehensive income in the period in which they arise.*

*In accordance with transitional provision of SFAS 24 (revised 2013) Employee benefit and also in accordance with SFAS 25: Accounting Policies, Changes in Accounting Estimates and Errors, the above change are considered as changes in accounting policies and thus, should be applied retrospectively. However, the Bank has recorded the above changes on the current year profit or loss given that the adjustment is not material to the Bank's consolidated financial statement.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**b. Perubahan kebijakan akuntansi yang signifikan (lanjutan)**

- PSAK 68 (revisi 2013) "Pengukuran nilai wajar"

PSAK 68 menyediakan satu sumber panduan tentang bagaimana nilai wajar diukur tetapi tidak menetapkan persyaratan baru mengenai kapan nilai wajar diperlukan. Standar ini menyediakan kerangka untuk menentukan nilai wajar dan menjelaskan faktor-faktor yang harus dipertimbangkan dalam mengestimasi nilai wajar. PSAK ini mengatur penggunaan harga keluar (*exit price*) dalam pengukuran nilai wajar dan persyaratan pengungkapan yang lebih ekstensif, khususnya dengan memasukkan instrumen non-keuangan ke dalam pengungkapan hirarki nilai wajar. PSAK 68 diterapkan secara prospektif. Perubahan ini tidak memiliki dampak signifikan terhadap pengukuran aset dan liabilitas Bank. Pengungkapan tambahan sesuai PSAK 68 telah dibuat pada Catatan 51.

**c. Prinsip konsolidasi**

Laporan keuangan konsolidasian meliputi laporan keuangan Bank CIMB Niaga dan anak perusahaan.

Grup mengendalikan suatu entitas ketika grup terekspos terhadap, atau memiliki hak atas, pengembalian variabel dari keterlibatannya terhadap entitas dan memiliki kemampuan untuk mempengaruhi pengembalian tersebut melalui kekuasaannya atas entitas tersebut.

Dampak signifikan dari seluruh transaksi dan saldo antara perusahaan-perusahaan yang dikonsolidasikan telah dieliminasi dalam penyajian laporan keuangan konsolidasian.

Kebijakan akuntansi penting yang dipakai dalam penyajian laporan keuangan konsolidasian telah diterapkan secara konsisten oleh Bank CIMB Niaga dan Anak Perusahaan, kecuali dinyatakan secara khusus.

Kepentingan nonpengendali atas hasil usaha dan ekuitas Anak Perusahaan disajikan terpisah pada masing-masing laporan laba rugi dan penghasilan komprehensif lain serta laporan posisi keuangan konsolidasian.

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**b. Change in significant accounting policies (continued)**

- SFAS 68 (revised 2013) "Fair value measurement"

SFAS 68 provides a single source of guidance on how fair value is measured but does not establish new requirements for when fair value is required. This standard provides a framework for determining fair value and clarifies the factors to be considered in estimating fair value. It introduces the use of an exit price in fair value measurement, as well as extensive disclosure requirements, particularly the inclusion of non-financial instruments into the fair value hierarchy disclosure. PSAK 68 is applied prospectively. The change had no significant impact on the measurements of the Bank's assets and liabilities. Additional disclosures in accordance with SFAS 68 have been made in Note 51.

**c. Principles of consolidation**

The consolidated financial statements include the financial statements of Bank CIMB Niaga and subsidiaries.

The group controls an entity when the group is exposed to, or has right to, variable returns from its involvement with the entity and has the ability to affect those return through its power over the entity.

The significant effects of all transactions and balances between the consolidated companies have been eliminated in preparing the consolidated financial statements.

The significant accounting policies adopted in preparing the consolidated financial statements have been consistently applied by Bank CIMB Niaga and Subsidiaries, unless otherwise stated.

Non-controlling interests in the results and equity of the Subsidiaries are shown separately in the consolidated statement of income and other comprehensive income and financial positions, respectively.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**c. Prinsip konsolidasi (lanjutan)**

Bila pengendalian atas suatu entitas diperoleh dalam periode berjalan, hasil usaha entitas tersebut dicatat sebagai laba/rugi sejak tanggal pengendalian dimulai. Bila pengendalian berakhir dalam periode berjalan, hasil usaha entitas tersebut dimasukkan ke dalam laporan keuangan konsolidasian untuk periode dimana pengendalian masih berlangsung.

**Selisih nilai transaksi restrukturisasi entitas sependengali (Stres)**

Selisih nilai transaksi restrukturisasi entitas sependengali merupakan selisih antara harga pengalihan dengan nilai buku pada transaksi restrukturisasi antar entitas sependengali dan dibukukan sebagai bagian ekuitas.

Saldo Stres dapat berubah pada saat, antara lain, hilangnya status substansi sependengalian antara entitas yang bertransaksi atau pelepasan aset, liabilitas, ekuitas, atau instrumen kepemilikan lainnya yang mendasari terjadinya Stres ke pihak lain yang tidak sependengali. Dalam hal ini maka saldo Stres diakui sebagai laba/rugi yang direalisasi. Sejak tahun 2012, Bank CIMB Niaga telah menyajikan "Selisih nilai transaksi restrukturisasi entitas sependengali" ke dalam akun tambahan modal disetor (lihat Catatan 1b).

**d. Kebijakan Akuntansi Anak Perusahaan, dan Perusahaan Asosiasi**

**Anak Perusahaan**

Anak perusahaan adalah seluruh entitas (termasuk entitas terstruktur) dimana grup memiliki pengendalian. Grup mengendalikan entitas lain ketika grup terekspos atas, atau memiliki hak untuk, pengembalian yang bervariasi dari keterlibatannya dengan entitas dan memiliki kemampuan untuk mempengaruhi pengembalian tersebut melalui kekuasaannya atas entitas tersebut. Anak perusahaan dikonsolidasikan secara penuh sejak tanggal dimana pengendalian dialihkan kepada grup. Anak perusahaan tidak dikonsolidasikan lagi sejak tanggal dimana grup kehilangan pengendalian.

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**c. Principles of consolidation (continued)**

*Where control of an entity is obtained during a current period, its results are recorded as profit/loss from the date on which control commences. When control ceases during a current period, its results are included in the consolidated financial statements for the part of the period during which control existed.*

***Difference in restructuring value transaction of entities under common control (Stres)***

*The difference in restructuring value transaction of entities under common control represents the difference between the transfer price and the book value in the restructuring transaction of entities under common control and is booked in the equity section.*

*The Stres balance can change when there is, amongst others, lost of under common control substance between transacting entities or transfer of assets, liabilities, equity or other ownership instruments that cause the Stres to other party who is not under common control. In this case, the Stres balance is recognised as a realised gain/loss. Since 2012, Bank CIMB Niaga has presented the "Difference in restructuring value of transaction of entities under common control" into additional paid in capital account (refer to Note 1b).*

**d. Accounting Policies for Subsidiaries, and Associates**

**Subsidiaries**

*Subsidiaries are all entities (including structured entities) over which the group has control. The group controls an entity when the group is exposed to, or has rights to, variable returns from its involvement with the entity and has the ability to affect those returns through its power over the entity. Subsidiaries are fully consolidated from the date on which control is transferred to the group. They are deconsolidated from the date on which that control ceases.*



**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**d. Kebijakan Akuntansi Anak Perusahaan, dan  
Perusahaan Asosiasi (lanjutan)**

**Anak Perusahaan (lanjutan)**

Bank CIMB Niaga menggunakan metode akuisisi untuk mencatat kombinasi bisnis. Imbalan yang dialihkan untuk akuisisi suatu anak perusahaan adalah sebesar nilai wajar aset yang dialihkan, liabilitas yang diakui dan kepentingan ekuitas yang diterbitkan oleh Bank CIMB Niaga. Imbalan yang dialihkan termasuk nilai wajar aset atau liabilitas yang timbul dari kesepakatan imbalan kontinjensi.

Biaya terkait akuisisi dibebankan ketika terjadi. Aset teridentifikasi yang diperoleh dan liabilitas serta liabilitas kontinjensi yang diambil alih dalam suatu kombinasi bisnis diukur pada awalnya sebesar nilai wajar pada tanggal akuisisi.

Untuk setiap akuisisi, Bank CIMB Niaga mengakui kepentingan nonpengendali pada pihak yang diakuisisi baik sebesar nilai wajar atau sebesar bagian proporsional kepentingan nonpengendali atas aset neto pihak yang diakuisisi.

Selisih lebih imbalan yang dialihkan, jumlah kepentingan nonpengendali pada pihak yang diakuisisi serta nilai wajar pada tanggal akuisisi kepentingan ekuitas sebelumnya dimiliki pihak pengakuisisi atas nilai wajar aset teridentifikasi yang diakuisisi dicatat sebagai *goodwill*. Jika jumlah ini lebih rendah dari nilai wajar aset neto entitas yang diakuisisi dalam kasus pembelian dengan diskon, selisihnya diakui langsung sebagai laba/rugi.

Transaksi dengan kepentingan nonpengendali yang tidak mengakibatkan hilangnya pengendalian merupakan transaksi ekuitas. Selisih antara nilai wajar imbalan yang dibayar dan bagian yang diakuisisi atas nilai tercatat aset neto entitas anak dicatat pada ekuitas. Keuntungan atau kerugian pelepasan kepentingan nonpengendali juga dicatat pada ekuitas.

**e. Penjabaran mata uang asing**

**Mata uang fungsional**

Laporan keuangan konsolidasian Bank disajikan dalam Rupiah yang merupakan mata uang fungsional Bank.

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**d. Accounting Policies for Subsidiaries, and  
Associates (continued)**

**Subsidiaries (continued)**

Bank CIMB Niaga uses the acquisition method of accounting to account for business combinations. The consideration transferred for the acquisition of a subsidiary is the fair value of the assets transferred, the liabilities incurred and the equity interests issued by Bank CIMB Niaga. The consideration transferred includes the fair value of any asset or liability resulting from a contingent consideration arrangement.

Acquisition related costs are expensed as incurred. Identifiable assets acquired and liabilities and contingent liabilities assumed in a business combination are measured initially at their fair values at the acquisition date.

On an acquisition by acquisition basis, Bank CIMB Niaga recognises any non-controlling interest in the acquiree either at fair value or at the non-controlling interest's proportionate share of the acquiree's net assets.

The excess of the consideration transferred, the amount of any non-controlling interest in the acquiree and the acquisition date fair value of any previous equity interest in the acquiree over the fair value of the identifiable net assets acquired is recorded as goodwill. If this is less than the fair value of the net assets of the subsidiary acquired in the case of a bargain purchase, the difference is recognised directly in profit/loss.

Transactions with non-controlling interests that do not result in loss of control are accounted for as equity transactions. The difference between the fair value of any consideration paid and the relevant share acquired of the carrying value of net assets of the subsidiary is recorded in equity. Gains or losses on disposals to non-controlling interests are also recorded in equity.

**e. Foreign currency translation**

**Functional currency**

The Bank's consolidated financial statements are presented in Rupiah which is the functional currency of the Bank.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**e. Penjabaran mata uang asing (lanjutan)**

**Mata uang pelaporan**

Laporan keuangan konsolidasian disajikan dalam mata uang Rupiah, yang merupakan mata uang pelaporan Bank CIMB Niaga dan Anak Perusahaan.

**Transaksi dan saldo**

Transaksi dalam mata uang asing dijabarkan ke dalam mata uang Rupiah dengan menggunakan kurs yang berlaku pada tanggal transaksi.

Aset dan liabilitas moneter dalam mata uang asing dijabarkan ke dalam Rupiah menggunakan kurs penutupan pada tanggal pelaporan dengan menggunakan kurs *spot Reuters* pada pukul 16.00 WIB untuk tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013. Aset dan liabilitas nonmoneter dalam mata uang asing yang diukur berdasarkan biaya perolehan diamortisasi dijabarkan ke dalam Rupiah dengan kurs pada tanggal pengakuan awal. Aset dan liabilitas nonmoneter yang diukur berdasarkan nilai wajar dijabarkan ke dalam Rupiah dengan kurs pada tanggal nilai wajar ditentukan.

Keuntungan atau kerugian selisih kurs yang timbul dari transaksi dalam mata uang asing dan dari penjabaran aset dan liabilitas moneter dalam mata uang asing, diakui sebagai laba/rugi, kecuali apabila ditangguhkan pada pendapatan komprehensif lainnya sebagai lindung nilai arus kas yang memenuhi syarat.

Selisih penjabaran mata uang asing atas efek utang dan aset moneter keuangan lainnya yang diukur berdasarkan nilai wajar dicatat sebagai bagian dari keuntungan dan kerugian selisih kurs. Selisih penjabaran mata uang asing atas efek tersedia untuk dijual dicatat pada akun keuntungan/(kerugian) yang belum direalisasi atas perubahan nilai wajar efek dalam kelompok tersedia untuk dijual dalam ekuitas.

Laporan keuangan kantor cabang luar negeri dijabarkan ke dalam Rupiah, dengan kurs sebagai berikut:

- Aset dan liabilitas serta komitmen dan kontinjensi menggunakan kurs pada tanggal laporan posisi keuangan; dan
- Pendapatan, beban, laba rugi menggunakan kurs rata-rata yang berlaku pada tanggal transaksi.

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**e. Foreign currency translation (continued)**

**Reporting currency**

The consolidated financial statements are presented in Rupiah, which is the reporting currency of Bank CIMB Niaga and Subsidiaries.

**Transactions and balances**

Transactions denominated into a foreign currency are converted into Rupiah at the exchange rate prevailing at the date of the transaction.

Monetary assets and liabilities denominated in foreign currency are translated into Rupiah with the closing rate as at the reporting date using the Reuters spot rates at 4.00 p.m. WIB (Western Indonesian Time) on 31 December 2015, 2014 and 2013. Non-monetary assets and liabilities measured at historical cost denominated in a foreign currency are translated into Rupiah with the exchange rate as at the date of initial recognition. Non-monetary assets and liabilities in a foreign currency that are measured at fair value are translated into Rupiah using the exchange rates at the date when the fair value was determined.

Exchange gains or losses arising on transactions in foreign currency and on the translation of foreign currency monetary assets and liabilities are recognised as profit/loss, except when deferred in other comprehensive income as qualifying cash flow hedges.

Translation differences on debt securities and other monetary financial assets measured at fair value are included in foreign exchange gains and losses. Translation differences on available-for-sale equities are included in the unrealised gains/(losses) from changes in fair value of available-for-sale marketable securities in equity.

The financial statements of the overseas branches are translated into Rupiah, using the following exchange rates:

- Assets and liabilities, commitments and contingencies at the exchange rates prevailing at statement of financial position's date; and
- Revenue, expenses, gains and losses at the average exchange rate at date of the transaction.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**e. Penjabaran mata uang asing (lanjutan)**

**e. Foreign currency translation (continued)**

**Transaksi dan saldo (lanjutan)**

**Transactions and balances (continued)**

Selisih yang timbul dari proses penjabaran laporan keuangan tersebut disajikan pada bagian ekuitas sebagai selisih kurs karena penjabaran laporan keuangan.

The differences from translation adjustment are presented in the equity section as cumulative foreign exchange adjustments.

Berikut ini adalah kurs mata uang asing utama yang digunakan untuk penjabaran pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013:

Below are the major exchange rates used for translation as at 31 December 2015, 2014 and 2013:

	2015	2014	2013	
Pound Sterling	20,439	19,288	20,111	Pound Sterling
Euro	15,057	15,053	16,759	Euro
Franc Swiss	13,919	12,516	13,674	Swiss Franc
Dolar Amerika Serikat	13,785	12,385	12,170	United States Dollar
Dolar Australia	10,084	10,148	10,856	Australian Dollar
Dolar Kanada	9,924	10,679	11,434	Canadian Dollar
Dolar Selandia Baru	9,445	9,709	9,996	New Zealand Dollar
Dolar Singapura	9,759	9,376	9,622	Singapore Dollar
Dolar Hongkong	1,779	1,597	1,570	Hongkong Dollar
Yen Jepang	115	104	116	Japanese Yen

**f. Aset dan liabilitas keuangan**

**f. Financial assets and liabilities**

**(i) Aset keuangan**

**(i) Financial assets**

Bank CIMB Niaga mengklasifikasikan aset keuangannya dalam kategori (A) aset keuangan yang diukur pada nilai wajar melalui laba rugi, (B) kredit yang diberikan dan piutang, (C) aset keuangan dimiliki hingga jatuh tempo, dan (D) aset keuangan tersedia untuk dijual. Klasifikasi ini tergantung dari tujuan perolehan aset keuangan tersebut. Manajemen menentukan klasifikasi aset keuangan tersebut pada saat awal pengakuannya.

Bank CIMB Niaga classifies its financial assets in the following categories of (A) financial assets at fair value through profit and loss, (B) loans and receivables, (C) held-to-maturity financial assets, and (D) available-for-sale financial assets. The classification depends on the purpose for which the financial assets were acquired. Management determines the classification of its financial assets at initial recognition.

**(A) Aset keuangan yang diukur pada nilai wajar melalui laba rugi**

**(A) Financial assets at fair value through profit or loss**

Kategori ini terdiri dari dua subkategori: aset keuangan yang diklasifikasikan dalam kelompok diperdagangkan dan aset keuangan yang pada saat pengakuan awal telah ditetapkan oleh Bank CIMB Niaga untuk diukur pada nilai wajar melalui laba/rugi.

This category comprises two sub-categories: financial assets classified as held for trading and financial assets designated by Bank CIMB Niaga as at fair value through profit/loss upon initial recognition.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**f. Aset dan liabilitas keuangan (lanjutan)**

**f. Financial assets and liabilities (continued)**

**(i) Aset keuangan (lanjutan)**

**(i) Financial assets (continued)**

**(A) Aset keuangan yang diukur pada nilai wajar melalui laba rugi (lanjutan)**

**(A) Financial assets at fair value through profit or loss (continued)**

Aset keuangan diklasifikasikan dalam kelompok diperdagangkan jika diperoleh atau dimiliki terutama untuk tujuan dijual atau dibeli kembali dalam waktu dekat atau jika merupakan bagian dari portofolio instrumen keuangan tertentu yang dikelola bersama dan terdapat bukti mengenai pola ambil untung dalam jangka pendek (*short term profit taking*) yang terkini. Derivatif juga dikategorikan dalam kelompok diperdagangkan, kecuali derivatif yang ditetapkan dan efektif sebagai instrumen lindung nilai. Aset keuangan yang diklasifikasikan dalam kelompok diperdagangkan terdiri dari efek-efek, Obligasi Pemerintah, dan tagihan derivatif.

*A financial asset is classified as held for trading if it is acquired or incurred principally for the purpose of selling or repurchasing it in the near term or if it is part of a portfolio of identified financial instruments that are managed together and for which there is evidence of a recent actual pattern of short term profit taking. Derivatives are also categorised as held for trading unless they are designated and effective as hedging instruments. Financial assets held for trading consist of marketable securities, Government Bonds, and derivative receivables.*

Instrumen keuangan yang dikelompokkan ke dalam kategori ini diakui pada nilai wajarnya pada saat pengakuan awal; biaya transaksi diakui secara langsung sebagai laba/rugi. Keuntungan dan kerugian yang timbul dari perubahan nilai wajar dan penjualan instrumen keuangan diakui sebagai laba/rugi dan dicatat masing-masing sebagai "Keuntungan/(kerugian) dari perubahan nilai wajar instrumen keuangan" dan "Keuntungan/(kerugian) dari penjualan instrumen keuangan". Pendapatan bunga dari instrumen keuangan dalam kelompok diperdagangkan dicatat sebagai "Pendapatan bunga".

*Financial instruments included in this category are recognised initially at fair value; transaction costs are recognised directly as profit/loss. Gains and losses arising from changes in fair value and sales of these financial instruments are recognised directly as profit/loss and are reported respectively as "Gains/(losses) from changes in fair value of financial instruments" and "Gains/(losses) from sale of financial instruments". Interest income on financial instruments held for trading are included in "Interest income".*

**(B) Kredit yang diberikan dan piutang**

**(B) Loans and receivables**

Kredit yang diberikan dan piutang adalah aset keuangan nonderivatif dengan pembayaran tetap atau telah ditentukan dan tidak mempunyai kuotasi di pasar aktif, kecuali:

*Loans and receivables are non-derivative financial assets with fixed or determinable payments that are not quoted in an active market, other than:*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**f. Aset dan liabilitas keuangan (lanjutan)**

**f. Financial assets and liabilities (continued)**

**(i) Aset keuangan (lanjutan)**

**(i) Financial assets (continued)**

**(B) Kredit yang diberikan dan piutang (lanjutan)**

**(B) Loans and receivables (continued)**

- a) yang dimaksudkan oleh Bank CIMB Niaga untuk dijual dalam waktu dekat, yang diklasifikasikan dalam kelompok diperdagangkan, serta yang pada saat pengakuan awal ditetapkan sebagai diukur pada nilai wajar melalui laba/rugi;
- b) yang pada saat pengakuan awal ditetapkan dalam kelompok tersedia untuk dijual; atau
- c) dalam hal Bank CIMB Niaga mungkin tidak akan memperoleh kembali investasi awal secara substansial kecuali yang disebabkan oleh penurunan kualitas kredit yang diberikan dan piutang.

- a) those that Bank CIMB Niaga intends to sell immediately or in the short term, which are classified as held for trading, and those that the entity upon initial recognition designates as at fair value through profit/loss;
- b) those that Bank CIMB Niaga upon initial recognition designates as available-for-sale; or
- c) those for which the Bank CIMB Niaga may not recover substantially all of its initial investment, other than because of loans and receivables deterioration.

Lihat Catatan 2o untuk kebijakan akuntansi mengenai kredit yang diberikan.

Refer to Note 2o for the accounting policy regarding loan.

Pada saat pengakuan awal, kredit yang diberikan dan piutang diakui pada nilai wajarnya ditambah biaya transaksi dan selanjutnya diukur pada biaya perolehan diamortisasi dengan menggunakan metode suku bunga efektif dikurangi cadangan kerugian penurunan nilai. Pendapatan dari aset keuangan dalam kelompok kredit yang diberikan dan piutang dicatat sebagai laba/rugi dan dilaporkan sebagai "Pendapatan bunga".

Loans and receivables are initially recognised at fair value plus transaction costs and subsequently measured at amortised cost using the effective interest rate method less allowance for impairment losses. Income on financial assets classified as loans and receivables is recorded as profit/loss and is reported as "Interest income".

Dalam hal terjadi penurunan nilai, kerugian penurunan nilai dilaporkan sebagai pengurang dari nilai tercatat dari aset keuangan dalam kelompok kredit yang diberikan dan piutang, dan diakui pada laba/rugi sebagai "Pembentukan cadangan kerugian penurunan nilai atas aset keuangan".

In the case of impairment, the impairment loss is reported as a deduction from the carrying value of the financial assets classified as loan and receivables recognised as profit/loss and is reported as "Allowance for impairment losses on financial assets".

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**f. Aset dan liabilitas keuangan (lanjutan)**

**f. Financial assets and liabilities (continued)**

**(i) Aset keuangan (lanjutan)**

**(i) Financial assets (continued)**

**(C) Aset keuangan dimiliki hingga jatuh tempo**

**(C) Held-to-maturity financial assets**

Investasi dalam kelompok dimiliki hingga jatuh tempo adalah aset keuangan nonderivatif dengan pembayaran tetap atau telah ditentukan dan jatuh temponya telah ditetapkan, serta Bank CIMB Niaga mempunyai intensi positif dan kemampuan untuk memiliki aset keuangan tersebut hingga jatuh tempo, kecuali:

*Held-to-maturity investments are non-derivative financial assets with fixed or determinable payments and fixed maturities that Bank CIMB Niaga has the positive intention and ability to hold to maturity, other than:*

- a) investasi yang pada saat pengakuan awal ditetapkan sebagai aset keuangan yang diukur pada nilai wajar melalui laba/rugi;
- b) investasi yang ditetapkan oleh Bank CIMB Niaga dalam kelompok tersedia untuk dijual; dan
- c) investasi yang memiliki definisi kredit yang diberikan dan piutang.

- a) those that Bank CIMB Niaga upon initial recognition designates as at fair value through profit/loss;
- b) those that Bank CIMB Niaga designates as available-for-sale; and
- c) those that meet the definition of loans and receivables.

Pada saat pengakuan awal, aset keuangan dimiliki hingga jatuh tempo diakui pada nilai wajarnya ditambah biaya transaksi dan selanjutnya diukur pada biaya perolehan diamortisasi dengan menggunakan suku bunga efektif dikurangi cadangan kerugian penurunan nilai.

*These are initially recognised at fair value including transaction costs and subsequently measured at amortised cost, using the effective interest method less allowance for impairment losses.*

Pendapatan bunga dari investasi dimiliki hingga jatuh tempo dicatat sebagai laba/rugi dan dilaporkan sebagai "Pendapatan bunga". Ketika penurunan nilai terjadi, kerugian penurunan nilai diakui sebagai pengurang dari nilai tercatat investasi dan diakui di dalam laporan keuangan konsolidasian sebagai "Pembentukan cadangan kerugian penurunan nilai atas aset keuangan".

*Interest income on held-to-maturity investments is recorded as profit/loss and reported as "Interest income". In the case of an impairment, the impairment loss is reported as a deduction from the carrying value of the investment and recognised in the consolidated financial statement as "Allowance for impairment losses on financial assets".*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**f. Aset dan liabilitas keuangan (lanjutan)**

**f. Financial assets and liabilities (continued)**

**(i) Aset keuangan (lanjutan)**

**(i) Financial assets (continued)**

**(D) Aset keuangan tersedia untuk dijual**

**(D) Available-for-sale financial assets**

Investasi dalam kelompok tersedia untuk dijual adalah aset keuangan nonderivatif yang ditetapkan untuk dimiliki untuk periode tertentu dimana akan dijual dalam rangka pemenuhan likuiditas atau perubahan suku bunga, valuta asing atau yang tidak diklasifikasikan sebagai kredit yang diberikan atau piutang, investasi yang diklasifikasikan dalam kelompok dimiliki hingga jatuh tempo atau aset keuangan yang diukur pada nilai wajar melalui laba/rugi.

*Available-for-sale investments are non-derivative financial assets that are intended to be held for indefinite period of time, which may be sold in response to needs for liquidity or changes in interest rates, exchange rates or that are not classified as loans and receivables, held-to-maturity investments or financial assets at fair value through profit/loss.*

Pada saat pengakuan awalnya, aset keuangan tersedia untuk dijual diakui pada nilai wajarnya ditambah biaya transaksi dan selanjutnya diukur pada nilai wajarnya dimana keuntungan atau kerugian diakui sebagai pendapatan komprehensif lainnya, kecuali untuk kerugian penurunan nilai dan laba rugi selisih kurs, hingga aset keuangan dihentikan pengakuannya. Jika aset keuangan tersedia untuk dijual mengalami penurunan nilai, akumulasi laba atau rugi yang sebelumnya diakui di pendapatan komprehensif lainnya, diakui sebagai laba/rugi. Pendapatan bunga dihitung menggunakan metode suku bunga efektif dan keuntungan atau kerugian yang timbul akibat perubahan nilai tukar dari aset moneter yang diklasifikasikan sebagai kelompok tersedia untuk dijual diakui sebagai laba/rugi.

*Available-for-sale financial assets are initially recognised at fair value, plus transaction costs, and measured subsequently at fair value with gains or losses being recognised as other comprehensive income, except for impairment losses and foreign exchange gains and losses, until the financial assets is derecognised. If an available-for-sale financial asset is determined to be impaired, the cumulative gain or loss previously recognised in other comprehensive income is recognised in the profit/loss. Interest income is calculated using the effective interest method and foreign currency gains or losses on monetary assets classified as available-for-sale are recognised as profit/loss.*

**Pengakuan**

**Recognition**

Bank CIMB Niaga menggunakan akuntansi tanggal transaksi untuk mencatat transaksi aset keuangan yang lazim. Aset keuangan yang dialihkan kepada pihak ketiga tetapi tidak memenuhi syarat penghentian pengakuan (jika ada) disajikan di dalam laporan posisi keuangan konsolidasian sebagai "Aset yang dijaminan", jika pihak penerima memiliki hak untuk menjual atau mentransfer kembali.

*Bank CIMB Niaga uses trade date accounting for regular way contracts when recording financial asset transactions. Financial assets that are transferred to a third party but not qualify for derecognition (if any) are presented in the consolidated statement of financial position as "Pledged assets", if the transferee has the right to sell or repledge them.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**f. Aset dan liabilitas keuangan (lanjutan)**

**f. Financial assets and liabilities (continued)**

**(ii) Liabilitas keuangan**

**(ii) Financial liabilities**

Bank CIMB Niaga mengklasifikasikan liabilitas keuangan dalam kategori (A) liabilitas keuangan yang diukur pada nilai wajar melalui laba rugi dan (B) liabilitas keuangan yang diukur dengan biaya perolehan diamortisasi.

*Bank CIMB Niaga classified its financial liabilities in the category of (A) financial liabilities at fair value through profit or loss and (B) financial liabilities measured at amortised cost.*

**(A) Liabilitas keuangan yang diukur pada nilai wajar melalui laba/rugi**

**(A) Financial liabilities at fair value through profit/loss**

Kategori ini terdiri dari dua subkategori: liabilitas keuangan diklasifikasikan sebagai diperdagangkan dan liabilitas keuangan yang pada saat pengakuan awal telah ditetapkan oleh Bank CIMB Niaga untuk diukur pada nilai wajar melalui laba/rugi.

*This category comprises two sub-categories: financial liabilities classified as held for trading and financial liabilities designated by Bank CIMB Niaga as at fair value through profit/loss upon initial recognition.*

Pada saat pengakuan awal dan selanjutnya dicatat pada nilai wajar.

*At the initial and subsequent recognition, is recorded at its fair value.*

Liabilitas keuangan diklasifikasikan sebagai diperdagangkan jika diperoleh terutama untuk tujuan dijual atau dibeli kembali dalam waktu dekat, atau jika merupakan bagian dari portofolio instrumen keuangan tertentu yang dikelola bersama dan terdapat bukti mengenai pola ambil untung dalam jangka pendek yang terkini. Derivatif diklasifikasikan sebagai instrumen diperdagangkan kecuali ditetapkan dan efektif sebagai instrumen lindung nilai.

*A financial liability is classified as held for trading if it is acquired or incurred principally for the purpose of selling or repurchasing it in the near term, or if it is part of a portfolio of identified financial instruments that are managed together and there is evidence of a recent actual pattern of short term profit taking. Derivatives are also categorised as held for trading instrument unless they are designated and effective as hedging instruments.*

Keuntungan dan kerugian yang timbul dari perubahan nilai wajar liabilitas keuangan yang diklasifikasikan sebagai diperdagangkan dicatat pada laba/rugi dan dilaporkan sebagai "Keuntungan/(kerugian) dari perubahan nilai wajar instrumen keuangan". Beban bunga dari liabilitas keuangan yang diklasifikasikan sebagai diperdagangkan dicatat di dalam "Beban bunga".

*Gains and losses arising from changes in fair value of financial liabilities classified as held for trading are recorded as profit/loss and are reported as "Gains/(losses) from changes in fair value of financial instruments". Interest expenses on financial liabilities held for trading are included in "Interest expenses".*



**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**f. Aset dan liabilitas keuangan (lanjutan)**

**f. Financial assets and liabilities (continued)**

**(ii) Liabilitas keuangan (lanjutan)**

**(ii) Financial liabilities (continued)**

**(A) Liabilitas keuangan yang diukur pada nilai wajar melalui laba/rugi (lanjutan)**

**(A) Financial liabilities at fair value through profit/loss (continued)**

Jika Bank CIMB Niaga pada pengakuan awal telah menetapkan instrumen hutang tertentu sebagai nilai wajar melalui laba/rugi, maka selanjutnya, penetapan ini tidak dapat diubah. Berdasarkan PSAK 55 (Revisi 2011), penggunaan nilai wajar diterapkan pada instrumen hutang yang terdiri dari kontrak utama dan derivatif melekat, jika tidak dapat dipisahkan.

*If Bank CIMB Niaga designated certain debt securities upon initial recognition as fair value through profit/loss, then this designation cannot be changed subsequently. According to SFAS 55 (Revised 2011), the use of fair value is applied on the debt instrument which consists of host contract and embedded derivatives, if can not be separated.*

Perubahan nilai wajar terkait dengan liabilitas keuangan yang ditetapkan untuk diukur pada nilai wajar melalui laba/rugi diakui di dalam "Keuntungan/(kerugian) dari perubahan nilai wajar instrumen keuangan".

*Fair value changes relating to financial liabilities designated at fair value through profit/loss are recognised in "Gains/(losses) from changes in fair value of financial instruments".*

**(B) Liabilitas keuangan yang diukur dengan biaya perolehan diamortisasi**

**(B) Financial liabilities at amortised cost**

Liabilitas keuangan yang tidak diklasifikasikan sebagai liabilitas keuangan yang diukur pada nilai wajar melalui laba/rugi dikategorikan dan diukur dengan biaya perolehan diamortisasi.

*Financial liabilities that are not classified as fair value through profit/loss fall into this category and are measured at amortised cost.*

Pada saat pengakuan awal, liabilitas keuangan yang diukur dengan biaya perolehan diamortisasi, diukur pada nilai wajar dikurangi biaya transaksi (jika ada).

*Financial liabilities at amortised cost are initially measured at fair value less transaction costs (if any).*

Setelah pengakuan awal, Bank CIMB Niaga mengukur seluruh liabilitas keuangan yang diukur dengan biaya perolehan diamortisasi dengan menggunakan metode suku bunga efektif.

*After initial recognition, Bank CIMB Niaga measures all financial liabilities at amortised cost using effective interest rates method.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**f. Aset dan liabilitas keuangan (lanjutan)**

**f. Financial assets and liabilities (continued)**

**(iii) Penentuan nilai wajar**

**(iii) Determination of fair value**

Nilai wajar adalah harga yang akan diterima untuk menjual suatu aset atau harga yang akan dibayar untuk mengalihkan suatu liabilitas dalam transaksi teratur (*orderly transaction*) antara pelaku pasar (*market participants*) pada tanggal pengukuran di pasar utama atau, jika tidak terdapat pasar utama, di pasar yang paling menguntungkan dimana Bank memiliki akses pada tanggal tersebut. Nilai wajar liabilitas mencerminkan risiko wanprestasinya.

*Fair value is the price that would be received to sell an asset or paid to transfer a liability in an orderly transaction between market participants at the measurement date in the principal market or, in its absence, the most advantageous market to which the Bank has access at that date. The fair value of a liability reflects its non-performance risk.*

Sebelum 1 Januari 2015, sebagai pedoman umum nilai wajar adalah nilai dimana suatu aset dapat dipertukarkan, atau suatu liabilitas diselesaikan antara pihak yang memahami dan berkeinginan untuk melakukan transaksi sesuai dengan kesepakatan antara kedua belah pihak pada tanggal pelaporan.

*Prior to 1 January 2015, as a general guidance fair value is the amount for which an asset could be exchange, or a liability settled, between knowledgeable, in accordance with the agreement between both parties on the measurement date.*

Jika tersedia, Bank mengukur nilai wajar instrumen keuangan dengan menggunakan harga kuotasian di pasar aktif untuk instrumen tersebut.

*When available, the Bank measures the fair value of a financial instrument using the quoted price in an active market for that instrument.*

Instrumen keuangan dianggap memiliki kuotasi di pasar aktif, jika harga kuotasi tersedia sewaktu-waktu dan dapat diperoleh secara rutin dari bursa, pedagang efek (*dealer*), perantara efek (*broker*), kelompok industri, badan pengawas (*pricing service* atau *regulatory agency*), dan harga tersebut mencerminkan transaksi pasar yang aktual dan rutin dalam suatu transaksi yang wajar. Jika kriteria di atas tidak terpenuhi, maka pasar aktif dinyatakan tidak tersedia. Indikasi-indikasi dari pasar tidak aktif adalah terdapat selisih yang besar antara harga penawaran dan permintaan atau kenaikan signifikan dalam selisih harga penawaran dan permintaan dan hanya terdapat beberapa transaksi terkini.

*A financial instrument is considered has quoted in an active market, if quoted prices are readily and regularly available from an exchange, dealer, broker, industry group, pricing service or regulatory agency, and those prices represent actual and regularly occurring market transactions on an arm's length basis. If the above criteria are not met, the market is regarded as being inactive. Indications that a market is inactive are when there is a wide bid-offer spread or significant increase in the bid-offer spread or there are few recent transactions.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**f. Aset dan liabilitas keuangan (lanjutan)**

**f. Financial assets and liabilities (continued)**

**(iii) Penentuan nilai wajar (lanjutan)**

**(iii) Determination of fair value (continued)**

Nilai wajar untuk instrumen keuangan yang diperdagangkan di pasar aktif ditentukan berdasarkan nilai pasar yang berlaku pada tanggal laporan posisi keuangan. Termasuk di dalamnya adalah nilai pasar dari IDMA (Interdealer Market Association) atau harga yang diberikan oleh broker (*quoted price*) dari Bloomberg dan Reuters pada tanggal laporan posisi keuangan. Jika aset atau liabilitas yang diukur pada nilai wajar memiliki harga penawaran dan harga permintaan, maka Bank mengukur aset dan posisi long berdasarkan harga penawaran dan mengukur liabilitas dan posisi short berdasarkan harga permintaan.

*The fair value of financial instruments traded in active markets is determined based on quoted market prices at the statement of financial position date. This includes IDMA's (Interdealer Market Association) quoted market prices or broker's quoted price from Bloomberg and Reuters on the statement of financial position date. If an asset or liability measured at fair value has a bid price and an ask price, then the Bank measures assets and long positions at a bid price and liabilities and short positions at an ask price.*

Nilai wajar untuk semua instrumen keuangan lainnya ditentukan dengan menggunakan teknik penilaian. Dengan teknik ini, nilai wajar merupakan suatu estimasi yang dihasilkan dari data yang dapat diobservasi dari instrumen keuangan yang sama, menggunakan model-model untuk mendapatkan estimasi nilai kini dari arus kas masa depan yang diharapkan atau teknik penilaian lainnya menggunakan input yang tersedia pada tanggal laporan posisi keuangan konsolidasian.

*For all other financial instruments, fair value is determined using valuation techniques. In these techniques, fair values are estimated from observable data in respect of similar financial instruments, using models to estimate the present value of expected future cash flows or other valuation techniques, using inputs existing at the dates of the consolidated statement of financial position.*

Bank menggunakan beberapa teknik penilaian yang digunakan secara umum untuk menentukan nilai wajar dari instrumen keuangan dengan tingkat kompleksitas yang rendah, seperti opsi mata uang, *swap* suku bunga dan *swap* mata uang. Input yang digunakan dalam teknik penilaian untuk instrumen keuangan di atas adalah data pasar yang dapat diobservasi.

*Bank uses widely recognised valuation models for determining fair values of non-standardised financial instruments of lower complexity, such as currency options, interest rate swaps, and currency swaps. For these financial instruments, inputs into models are observable market data.*

Untuk instrumen yang lebih kompleks, Bank CIMB Niaga menggunakan model penilaian internal, yang pada umumnya berdasarkan teknik dan metode penilaian yang umumnya diakui sebagai standar industri. Model penilaian terutama digunakan untuk menilai kontrak derivatif yang ditransaksikan melalui pasar *over the counter* (OTC) dan instrumen hutang lainnya yang pasarnya tidak aktif. Input dari model ini tidak berasal dari data yang dapat diobservasi di pasar.

*For more complex instruments, Bank CIMB Niaga uses internally developed models, which are usually based on valuation methods and techniques generally recognised as standard within the industry. Valuation models are used primarily to value derivatives contract transacted in the over the counter (OTC) market and other debt instruments for which markets were or have become illiquid. The inputs to these models may not be observable market data.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**f. Aset dan liabilitas keuangan (lanjutan)**

**f. Financial assets and liabilities (continued)**

**(iii) Penentuan nilai wajar (lanjutan)**

**(iii) Determination of fair value (continued)**

Untuk instrumen keuangan yang tidak mempunyai harga pasar, estimasi atas nilai wajar ditetapkan dengan mengacu pada nilai wajar instrumen lain yang secara substansi memiliki karakteristik yang sama atau dihitung berdasarkan ekspektasi arus kas yang didiskonto dengan tingkat suku bunga pasar yang relevan.

*For financial instruments with no quoted market price, a reasonable estimate of the fair value is determined by reference to the current market value of another instrument which substantially have the same characteristic or calculated based on expected cash flows discounted by relevant market rates.*

Nilai wajar atas *over the counter (OTC)* instrumen ditentukan menggunakan teknik penilaian yang diterima secara umum di dalam pasar keuangan, seperti *present value* dan *option pricing models*. Nilai wajar dari *forward* mata uang asing ditentukan dengan nilai tukar *forward* saat ini. *Structured interest rate derivatives* ditentukan menggunakan *option pricing models* (sebagai contoh, *the Black-Scholes model*).

*The fair value of over the counter (OTC) instrument is determined using valuation methods that are commonly accepted in the financial markets, such as present value and option pricing models. The fair value of foreign exchange forwards is generally based on current forward exchange rates. Structured interest rate derivatives are measured using appropriate option pricing models (for example, the Black-Scholes model).*

Pada saat nilai wajar dari *unlisted equity instruments* tidak dapat ditentukan dengan handal, instrumen tersebut dinilai sebesar biaya perolehan dikurangi penurunan nilai. Nilai wajar atas kredit yang diberikan dan piutang, serta liabilitas kepada bank dan nasabah ditentukan menggunakan nilai kini berdasarkan arus kas kontraktual dengan mempertimbangkan kualitas kredit, likuiditas, dan biaya.

*In cases when the fair value of unlisted equity instruments cannot be determined reliably, the instruments are carried at cost less impairment. The fair value for loans and receivables as well as liabilities to banks and customers are determined using a present value model on the basis of contractually agreed cash flows, taking into account credit quality, liquidity, and costs.*

Bukti terbaik dari nilai wajar pada saat pengakuan awal adalah harga transaksinya (yaitu nilai wajar pembayaran yang diserahkan atau diterima), kecuali nilai wajar dari instrumen tersebut dapat dibuktikan dengan perbandingan transaksi untuk instrumen yang sama di pasar terkini yang dapat diobservasi (yaitu yang tanpa modifikasi atau *re-packaging*) atau berdasarkan teknik penilaian dimana variabelnya hanya data dari pasar yang dapat diobservasi.

*The best evidence of fair value at initial recognition is the transaction price (that is, the fair value of the consideration given or received), unless the fair value of that instrument is evidenced by comparison with other observable current market transactions in the same instrument (that is, without modification or re-packaging) or based on a valuation technique whose variables include only data from observable markets.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**f. Aset dan liabilitas keuangan (lanjutan)**

**f. Financial assets and liabilities (continued)**

**(iii) Penentuan nilai wajar (lanjutan)**

**(iii) Determination of fair value (continued)**

Untuk instrumen keuangan yang diukur menggunakan nilai wajar, Bank menggunakan hirarki nilai wajar yang mencerminkan signifikansi input yang digunakan dalam melakukan pengukuran (tingkat 1, 2, dan 3) seperti dijelaskan pada Catatan 51e.

*For financial instruments that measured at fair value, the Bank use the fair value hierarchy which reflect the significance of input used in the measurement (level 1, 2, and 3) as explained in Notes 51e.*

**(iv) Penghentian pengakuan**

**(iv) Derecognition**

Penghentian pengakuan aset keuangan dilakukan ketika hak kontraktual atas arus kas yang berasal dari aset keuangan tersebut berakhir, atau ketika aset keuangan tersebut telah ditransfer dan secara substansial seluruh risiko dan manfaat atas kepemilikan aset tersebut telah ditransfer (jika, secara substansial seluruh risiko dan manfaat tidak ditransfer, maka Bank CIMB Niaga melakukan evaluasi untuk memastikan keterlibatan berkelanjutan atas kendali yang masih dimiliki tidak mencegah penghentian pengakuan). Liabilitas keuangan dihentikan pengakuannya ketika liabilitas telah dilepaskan atau dibatalkan atau kadaluwarsa.

*Financial assets are derecognised when the contractual rights to receive the cash flows from these financial assets have ceased to exist or the financial assets have been transferred and substantially all the risks and rewards of ownership of the assets are also transferred (that is, if substantially all the risks and rewards have not been transferred, then Bank CIMB Niaga tests control to ensure that continuing involvement on the basis of any retained powers of control does not prevent derecognition). Financial liabilities are derecognised when they have been redeemed, or cancelled, or otherwise extinguished.*

**g. Klasifikasi dan reklasifikasi instrumen keuangan**

**g. Classification and reclassification of financial instruments**

**Klasifikasi aset dan liabilitas keuangan**

**Classification of financial assets and liabilities**

Bank CIMB Niaga mengklasifikasikan instrumen keuangan ke dalam klasifikasi tertentu yang mencerminkan sifat dari informasi dan mempertimbangkan karakteristik dari instrumen keuangan tersebut. Klasifikasi ini dapat dilihat pada tabel berikut:

*Bank CIMB Niaga classifies the financial instruments into classes that reflects the nature of information and take into account the characteristic of those financial instruments. The classification can be seen in the table below:*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN**  
**31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
**SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR**  
**31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS**  
**31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
**AND FOR THE YEARS ENDED**  
**31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**g. Klasifikasi dan reklasifikasi instrumen keuangan (lanjutan)**

**g. Classification and reclassification of financial instruments (continued)**

**Klasifikasi aset dan liabilitas keuangan (lanjutan)**

**Classification of financial assets and liabilities (continued)**

Kategori yang didefinisikan oleh PSAK 55 (Revisi 2011)/ Category as defined by SFAS 55 (Revised 2011)	Golongan (ditentukan oleh Bank CIMB Niaga dan Anak Perusahaan)/ Class (as determined by Bank CIMB Niaga and Subsidiaries)	Sub golongan/Sub-classes	
Aset keuangan/ Financial assets	Aset keuangan yang diukur pada nilai wajar melalui laba/rugi/ <i>Financial assets at fair value through profit/loss</i>	Aset keuangan dalam kelompok diperdagangkan/ <i>Financial assets held for trading</i>	
		Efek-efek/ <i>Marketable securities</i> Obligasi Pemerintah/ <i>Government Bonds</i> Tagihan derivatif - Tidak terkait lindung nilai/ <i>Derivative receivables - Non-hedging related</i>	
	Kredit yang diberikan dan piutang/ <i>Loans and receivables</i>	Giro pada Bank Indonesia/ <i>Current accounts with Bank Indonesia</i>	
		Giro pada bank lain/ <i>Current accounts with other banks</i>	
		Penempatan pada bank lain dan Bank Indonesia/ <i>Placements with other banks and Bank Indonesia</i>	
		Kredit yang diberikan/ <i>Loans</i> Konsumsi/ <i>Consumer</i> Modal kerja/ <i>Working capital</i> Investasi/ <i>Investment</i>	
		Efek-efek yang dibeli dengan janji dijual kembali/ <i>Securities purchased under resale agreements</i>	
		Piutang pembiayaan konsumen/ <i>Consumer financing receivables</i>	
		Piutang sewa pembiayaan/ <i>Financial lease receivables</i>	
		Tagihan akseptasi/ <i>Acceptance receivables</i>	
		Pendapatan yang masih harus diterima/ <i>Accrued income</i>	
		Aset lain-lain/ <i>Other assets</i>	
	Aset keuangan dimiliki hingga jatuh tempo/ <i>Held-to-maturity financial assets</i>	Efek-efek/ <i>Marketable securities</i> Obligasi Pemerintah/ <i>Government Bonds</i>	
	Aset keuangan tersedia untuk dijual/ <i>Available-for-sale financial assets</i>	Efek-efek/ <i>Marketable securities</i> Obligasi Pemerintah/ <i>Government Bonds</i> Penyertaan/ <i>Investments</i>	
	Derivatif lindung nilai/ <i>Hedging derivatives</i>	Lindung nilai atas nilai wajar/ <i>Hedging instruments in fair value hedges</i>	Tagihan derivatif - Terkait lindung nilai atas nilai wajar/ <i>Derivative receivables - Hedging instruments in fair value hedges related</i>
		Lindung nilai atas arus kas/ <i>Hedging instruments in cash flow hedges</i>	Tagihan derivatif - Terkait lindung nilai atas arus kas/ <i>Derivative receivables - Hedging instruments in cash flow hedges related</i>

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**g. Klasifikasi dan reklasifikasi instrumen keuangan (lanjutan)**

**g. Classification and reclassification of financial instruments (continued)**

**Klasifikasi aset dan liabilitas keuangan (lanjutan)**

**Classification of financial assets and liabilities (continued)**

Kategori yang didefinisikan oleh PSAK 55 (Revisi 2011) <i>Category as defined by SFAS 55 (Revised 2011)</i>	Golongan (ditentukan oleh Bank CIMB Niaga dan Anak Perusahaan) <i>Class (as determined by Bank CIMB Niaga and Subsidiaries)</i>	Sub golongan/Sub-classes	
Liabilitas keuangan/ <i>Financial liabilities</i>	Liabilitas keuangan yang diukur pada nilai wajar melalui laba/rugi/ <i>Financial liabilities at fair value through profit/loss</i>	Liabilitas keuangan dalam kelompok diperdagangkan (Liabilitas derivatif - bukan lindung nilai)/ <i>Financial liabilities held for trading (Derivative payables - non-hedging)</i>	
	Liabilitas keuangan yang diukur dengan biaya perolehan diamortisasi/ <i>Financial liabilities at amortised cost</i>	Liabilitas segera/ <i>Obligations due immediately</i>	
		Simpanan dari nasabah/ <i>Deposits from customers</i>	
		Simpanan dari bank lain/ <i>Deposits from other banks</i>	
		Liabilitas akseptasi/ <i>Acceptance payables</i>	
		Efek-efek yang diterbitkan/ <i>Marketable securities issued</i>	
		Pinjaman yang diterima/ <i>Borrowings</i>	
		Beban yang masih harus dibayar dan liabilitas lain-lain/ <i>Accrued expenses and other liabilities</i>	
		Pinjaman subordinasi/ <i>Subordinated loans</i>	
	Efek-efek yang dijual dengan janji dibeli kembali/ <i>Securities sold under repurchase agreement</i>		
Derivatif lindung nilai/ <i>Hedging derivatives</i>	Lindung nilai atas nilai wajar/ <i>Hedging instruments in fair value hedges</i>	Liabilitas derivatif - Terkait lindung nilai atas nilai wajar/ <i>Derivative payables - Hedging instruments in fair value hedges related</i>	
	Lindung nilai atas arus kas/ <i>Hedging instruments in cash flow hedges</i>	Liabilitas derivatif - Terkait lindung nilai atas arus kas/ <i>Derivative payables - Hedging instruments in cash flow hedges related</i>	
Rekening administratif/ <i>Off balance sheet</i>	Fasilitas kredit yang diberikan yang belum digunakan/ <i>Unused loan facilities granted</i>		
	<i>Irrevocable letters of credit</i> yang masih berjalan/ <i>Outstanding irrevocable letters of credit</i>		

**Reklasifikasi aset keuangan**

Aset keuangan yang tidak lagi dimiliki untuk tujuan penjualan atau pembelian kembali aset keuangan dalam waktu dekat (jika aset keuangan tidak disyaratkan untuk diklasifikasikan sebagai diperdagangkan pada saat pengakuan awal) dapat direklasifikasi ke pinjaman yang diberikan dan piutang jika memenuhi definisi pinjaman yang diberikan dan piutang dan entitas memiliki intensi dan kemampuan memiliki aset keuangan untuk masa mendatang yang dapat diperkirakan atau hingga jatuh tempo.

**Reclassification of financial assets**

*Financial assets that are no longer-held for the purpose of selling or repurchasing in the near term (and have not been required to be classified as held for trading at initial recognition) could be reclassified as loans and receivables if they meet the definition of loans and receivables and the Group has the intention and ability to hold the financial assets for foreseeable future or until maturity date.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**g. Klasifikasi dan reklasifikasi instrumen keuangan  
(lanjutan)**

**Reklasifikasi aset keuangan (lanjutan)**

Bank CIMB Niaga tidak boleh mengklasifikasikan aset keuangan sebagai investasi dimiliki hingga jatuh tempo, jika dalam tahun berjalan atau dalam kurun waktu dua tahun sebelumnya, telah menjual atau mereklasifikasi investasi dimiliki hingga jatuh tempo dalam jumlah yang lebih dari jumlah yang tidak signifikan sebelum jatuh tempo (lebih dari jumlah yang tidak signifikan dibandingkan dengan jumlah nilai investasi dimiliki hingga jatuh tempo), kecuali penjualan atau reklasifikasi tersebut:

- (i) dilakukan ketika aset keuangan sudah mendekati jatuh tempo atau tanggal pembelian kembali dimana perubahan suku bunga tidak akan berpengaruh secara signifikan terhadap nilai wajar aset keuangan tersebut;
- (ii) terjadi setelah Bank CIMB Niaga telah memperoleh secara substansial seluruh jumlah pokok aset keuangan tersebut sesuai jadwal pembayaran atau Bank CIMB Niaga telah memperoleh pelunasan dipercepat; atau
- (iii) terkait dengan kejadian tertentu yang berada diluar kendali Bank CIMB Niaga, tidak berulang, dan tidak dapat diantisipasi secara wajar oleh Bank CIMB Niaga.

Reklasifikasi aset keuangan dari kelompok dimiliki hingga jatuh tempo ke kelompok tersedia untuk dijual dicatat sebesar nilai wajarnya. Keuntungan atau kerugian yang belum direalisasi tetap dilaporkan dalam komponen ekuitas sampai aset keuangan tersebut dihentikan pengakuannya, dan pada saat itu, keuntungan atau kerugian kumulatif yang sebelumnya diakui dalam ekuitas harus diakui sebagai laba/rugi.

Reklasifikasi aset keuangan dari kelompok tersedia untuk dijual ke kelompok dimiliki hingga jatuh tempo dicatat pada nilai tercatat. Keuntungan atau kerugian yang belum direalisasi harus diamortisasi menggunakan suku bunga efektif sampai dengan tanggal jatuh tempo instrumen tersebut.

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**g. Classification and reclassification of financial instruments (continued)**

**Reclassification of financial assets (continued)**

Bank CIMB Niaga shall not classify any financial assets as held-to-maturity if the entity has, during the current financial year or during the two preceding financial years, sold or reclassified more than an insignificant amount of held-to-maturity investments before maturity (more than insignificant in relation to the total amount of held-to-maturity investments) other than sales or reclassifications that:

- (i) are so close to maturity or the financial asset's call date that changes in the market rate of interest would not have a significant effect on the financial asset's fair value;
- (ii) occur after Bank CIMB Niaga has collected substantially all of the financial asset's original principal through scheduled payments or prepayments; or
- (iii) are attributable to an isolated event that is beyond the entity's control, is non-recurring and could not have been reasonably anticipated by Bank CIMB Niaga.

Reclassification of financial assets from held-to-maturity classification to available-for-sale is recorded at fair value. The unrealised gains or losses are recorded in the equity section and shall be recognised directly in equity section until the financial assets is derecognised, at which time the cumulative gain or loss previously recognised in equity shall be recognised as profit/loss.

Reclassification of financial assets from available-for-sale to held-to-maturity classification is recorded at carrying amount. The unrealised gains or losses is amortised by using effective interest rate up to the maturity date of that instrument.



**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**h. Penurunan nilai dari aset keuangan**

**h. Impairment of financial assets**

(A) Aset keuangan yang dicatat berdasarkan biaya perolehan diamortisasi

(A) Financial assets carried at amortised cost

Pada setiap tanggal laporan posisi keuangan, Bank CIMB Niaga mengevaluasi apakah terdapat bukti yang obyektif bahwa aset keuangan atau kelompok aset keuangan mengalami penurunan nilai. Aset keuangan atau kelompok aset keuangan diturunkan nilainya dan kerugian penurunan nilai telah terjadi, jika dan hanya jika, terdapat bukti yang obyektif mengenai penurunan nilai tersebut sebagai akibat dari satu atau lebih peristiwa yang terjadi setelah pengakuan awal aset tersebut (peristiwa yang merugikan), dan peristiwa yang merugikan tersebut berdampak pada estimasi arus kas masa depan atas aset keuangan atau kelompok aset keuangan yang dapat diestimasi secara handal.

*Bank CIMB Niaga assesses at each reporting date whether there is objective evidence that a financial asset or group of financial assets is impaired. A financial asset or a group of financial assets is impaired and impairment losses are incurred only if there is objective evidence of impairment as a result of one or more events that occurred after the initial recognition of the asset (a "loss event") and that loss event (or events) has an impact on the estimated future cash flows of the financial asset or group of financial assets that can be reliably estimated.*

Kriteria yang digunakan oleh Bank CIMB Niaga untuk menentukan bukti objektif dari penurunan nilai diantaranya adalah:

*The criteria that Bank CIMB Niaga uses to determine that there is objective evidence of impairment include:*

- a. kesulitan keuangan signifikan yang dialami pihak penerbit atau peminjam;
- b. terjadinya wanprestasi atau tunggakan pembayaran pokok atau bunga;
- c. data yang dapat diobservasi mengindikasikan adanya penurunan yang dapat diukur atas estimasi arus kas masa datang dari kelompok aset keuangan sejak pengakuan awal aset dimaksud, meskipun penurunannya belum dapat diidentifikasi terhadap aset keuangan secara individual dalam kelompok aset tersebut, termasuk memburuknya status pembayaran pihak peminjam dalam kelompok tersebut; atau
- d. hilangnya pasar aktif dari aset keuangan akibat kesulitan keuangan.

- a. significant financial difficulty of the issuer or obligor;
- b. default or delinquency in principal or interest payments;
- c. observable data indicating that there is a measurable decrease in the estimated future cash flows from a portfolio of financial assets since the initial recognition of those assets, although the decrease cannot yet be identified with the individual financial assets in the portfolio, including adverse changes in the payment status of borrowers in the portfolio; or
- d. the disappearance of an active market for that financial asset because of financial difficulties.

Estimasi periode antara peristiwa kerugian dan identifikasinya ditentukan oleh manajemen untuk setiap portofolio yang diidentifikasi.

*The estimated period between a loss occurring and its identification is determined by management for each identified portfolio.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**h. Penurunan nilai dari aset keuangan (lanjutan)**

**h. Impairment of financial assets (continued)**

**(A) Aset keuangan yang dicatat berdasarkan biaya perolehan diamortisasi (lanjutan)**

**(A) Financial assets carried at amortised cost (continued)**

Pertama kali Bank CIMB Niaga menentukan apakah terdapat bukti obyektif penurunan nilai seperti tersebut di atas secara individual. Penilaian individu dilakukan atas aset keuangan yang signifikan yang mengalami penurunan nilai. Aset keuangan yang tidak signifikan namun mengalami penurunan nilai dimasukkan dalam kelompok aset keuangan yang memiliki karakteristik risiko yang serupa dan dilakukan penilaian secara kolektif.

*Initially Bank CIMB Niaga assesses whether objective evidence of impairment for financial asset as individually exists as described above. Individual assessment is performed on the significant impaired financial asset. The impaired financial assets which are not classified as individually significant are included in group of financial asset with similar credit risk characteristics and then assessed by using collective assessment.*

Jika Bank CIMB Niaga menentukan tidak terdapat bukti obyektif mengenai penurunan nilai atas aset keuangan yang dinilai secara individual, maka akun atas aset keuangan tersebut akan masuk ke dalam kelompok aset keuangan yang memiliki karakteristik risiko kredit yang serupa dan menilai penurunan nilai kelompok tersebut secara kolektif. Akun yang penurunan nilainya dinilai secara individual, dan untuk itu kerugian penurunan nilai diakui atau tetap diakui, tidak termasuk dalam penilaian penurunan nilai secara kolektif.

*If Bank CIMB Niaga assesses that there is no objective evidence of impairment for financial asset as individual, that account of financial asset will be included in a group of financial asset with similar credit risk characteristics and collectively assesses them for impairment. Accounts that are individually assessed for impairment and for which an impairment loss is or continues to be recognised are not included in a collective assessment of impairment.*

Jumlah kerugian penurunan nilai diukur berdasarkan selisih antara nilai tercatat aset keuangan dengan nilai kini dari estimasi arus kas masa datang yang didiskontokan menggunakan tingkat suku bunga efektif awal dari aset keuangan tersebut. Nilai tercatat aset tersebut dikurangi menggunakan cadangan kerugian penurunan nilai dan jumlah kerugian penurunan nilai diakui sebagai laba/rugi. Jika kredit yang diberikan atau investasi dimiliki hingga jatuh tempo memiliki suku bunga variabel, maka tingkat diskonto yang digunakan untuk mengukur setiap kerugian penurunan nilai adalah suku bunga efektif yang berlaku yang ditetapkan dalam kontrak.

*The amount of the impairment loss is measured as the difference between the asset's carrying amount and the present value of estimated future cash flows discounted at the financial asset's original effective interest rate. The carrying amount of the asset is reduced through the use of an allowance impairment account and the amount of the loss is recognised as profit/loss. If a loan or held-to-maturity investment has a variable interest rate, the discount rate for measuring any impairment loss is the current effective interest rate determined under the contract.*

Perhitungan nilai kini dari estimasi arus kas masa datang atas aset keuangan dengan agunan mencerminkan arus kas yang dapat dihasilkan dari pengambilalihan agunan dikurangi biaya-biaya untuk memperoleh dan menjual agunan, terlepas apakah pengambilalihan tersebut berpeluang terjadi atau tidak.

*The calculation of the present value of the estimated future cash flows of a collateralised financial asset reflects the cash flows that may result from foreclosure less costs for obtaining and selling the collateral, regardless the foreclosure is probable or not.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**h. Penurunan nilai dari aset keuangan (lanjutan)**

**h. Impairment of financial assets (continued)**

**(A) Aset keuangan yang dicatat berdasarkan biaya perolehan diamortisasi (lanjutan)**

**(A) Financial assets carried at amortised cost (continued)**

Untuk tujuan evaluasi penurunan nilai secara kolektif, aset keuangan dikelompokkan berdasarkan kesamaan karakteristik risiko kredit seperti mempertimbangkan segmentasi kredit dan status tunggakan. Karakteristik yang dipilih adalah relevan dengan estimasi arus kas masa datang dari kelompok aset tersebut yang mengindikasikan kemampuan debitur atau rekanan untuk membayar seluruh liabilitas yang jatuh tempo sesuai persyaratan kontrak dari aset yang dievaluasi.

*For the purposes of a collective evaluation of impairment, financial asset are grouped on the basis of similar credit risk characteristics such by considering credit segmentation and past due status. Those characteristics are relevant to the estimation of future cash flows for groups of such assets that indicate the debtor or counterpart ability to pay all amounts due according to the contractual terms of the assets being evaluated.*

Arus kas masa datang dari kelompok aset keuangan yang penurunan nilainya dievaluasi secara kolektif, diestimasi berdasarkan arus kas kontraktual dan kerugian historis yang pernah dialami atas aset-aset yang memiliki karakteristik risiko kredit yang serupa dengan karakteristik risiko kredit kelompok tersebut. Kerugian historis yang pernah dialami kemudian disesuaikan berdasarkan data terkini yang dapat diobservasi untuk mencerminkan kondisi saat ini yang tidak berpengaruh pada periode terjadinya kerugian historis tersebut dan untuk menghilangkan pengaruh kondisi yang ada pada periode historis namun sudah tidak ada lagi saat ini.

*Future cash flows in a group of financial assets that are collectively evaluated for impairment are estimated on the basis of the contractual cash flows and historical loss experience for assets with credit risk characteristics similar to those in the group. Historical loss experience is adjusted on the basis of current observable data to reflect the effects of current conditions that did not affect the period on which the historical loss experience is based and to remove the effects of conditions in the historical period that do not currently exist.*

Beban penurunan nilai yang terkait dengan kredit yang diberikan dan efek-efek (di dalam kategori dimiliki hingga jatuh tempo dan kredit yang diberikan dan piutang) diklasifikasikan di dalam beban penurunan nilai.

*Impairment charges relating to loans and marketable securities (held-to-maturity and loans and receivables categories) are classified in impairment charges.*

Jika pada periode berikutnya, jumlah kerugian penurunan nilai berkurang dan pengurangan tersebut dapat dikaitkan secara obyektif pada peristiwa yang terjadi setelah penurunan nilai diakui (misalnya perbaikan pada rating kredit debitur), maka kerugian penurunan nilai yang sebelumnya diakui harus dipulihkan, baik secara langsung, atau dengan menyesuaikan pos cadangan. Jumlah pemulihan penurunan nilai diakui sebagai laba/rugi.

*If in a subsequent period, the amount of the impairment loss decreases and the decrease can be related objectively to an event occurring after the impairment was recognised (such as an improvement in the debtor's credit rating), the previously recognised impairment loss is reversed directly, or by adjusting the allowance account. The amount of the impairment reversal is recognised as profit/loss.*

Ketika kredit yang diberikan tidak tertagih, kredit tersebut dihapus buku dengan menjurnal balik cadangan kerugian penurunan nilai. Kredit yang diberikan tersebut dapat dihapus buku setelah semua prosedur yang diperlukan telah dilakukan dan jumlah kerugian telah ditentukan.

*When a loan is uncollectible, it is written off against the related allowance for impairment loss. Such loans are written off after all the necessary procedures have been completed and the amount of the loss has been determined.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**h. Penurunan nilai dari aset keuangan (lanjutan)**

**h. Impairment of financial assets (continued)**

**(B) Aset yang tersedia untuk dijual**

**(B) Assets classified as available-for-sale**

Pada setiap tanggal laporan posisi keuangan konsolidasian, Bank CIMB Niaga mengevaluasi apakah terdapat bukti yang obyektif bahwa aset keuangan atau kelompok aset keuangan mengalami penurunan nilai. Lihat Catatan 2h(A) untuk kriteria bukti obyektif adanya penurunan nilai. Penurunan yang signifikan atau penurunan jangka panjang atas nilai wajar dari investasi dalam instrumen hutang dalam klasifikasi tersedia untuk dijual di bawah biaya perolehannya merupakan bukti obyektif terjadinya penurunan nilai dan menyebabkan pengakuan kerugian penurunan nilai. Ketika terdapat bukti tersebut di atas untuk aset yang tersedia untuk dijual, kerugian kumulatif, yang merupakan selisih antara biaya perolehan dengan nilai wajar kini, dikurangi kerugian penurunan nilai aset keuangan yang sebelumnya telah diakui pada laba/rugi, dikeluarkan dari ekuitas dan diakui sebagai laba/rugi.

*Bank CIMB Niaga assesses at each date of the consolidated statement of financial position whether there is objective evidence that a financial asset or a group of financial assets is impaired. Refer to Note 2h(A) for the criteria of objective evidence of impairment. In the case of debt instruments classified as available-for-sale, a significant or prolonged decline in the fair value of the security below its cost is objective evidence of impairment resulting in the recognition of an impairment loss. If any such evidence exists for available-for-sale financial assets, the cumulative loss measured as the difference between the acquisition cost and the current fair value, less any impairment loss on that financial asset previously recognised in profit/loss is removed from equity and recognised as profit/loss.*

Jika, pada periode berikutnya, nilai wajar instrumen hutang yang diklasifikasikan dalam kelompok tersedia untuk dijual meningkat dan peningkatan tersebut dapat dihubungkan secara obyektif dengan peristiwa yang terjadi setelah pengakuan kerugian penurunan nilai pada laba/rugi, maka kerugian penurunan nilai tersebut harus dipulihkan melalui laba/rugi.

*If, in a subsequent period, the fair value of a debt instrument classified as available-for-sale increases and the increase can be objectively related to an event occurring after the impairment loss was recognised in profit/loss, the impairment loss is reversed through the profit/loss.*

**(C) Kontrak jaminan keuangan dan tagihan komitmen lainnya**

**(C) Financial guarantee contracts and other commitment receivables**

Kontrak jaminan keuangan adalah kontrak yang mengharuskan penerbit untuk melakukan pembayaran yang ditetapkan untuk mengganti uang pemegang kontrak atas kerugian yang terjadi karena debitur tertentu gagal untuk melakukan pembayaran pada saat jatuh tempo, sesuai dengan ketentuan dari instrumen hutang. Jaminan keuangan tersebut diberikan kepada bank-bank, lembaga keuangan dan badan-badan lainnya atas nama debitur untuk menjamin kredit, fasilitas-fasilitas perbankan lainnya, dan penyediaan dana yang belum ditarik.

*Financial guarantee contracts are contracts that require the issuer to make specified payments to reimburse the holder for a loss incurred because a specified debtor defaulted to make payments when due, in accordance with the terms of a debt instrument. Such financial guarantees are given to banks, financial institutions and other institutions on behalf of customers to secure loans, other banking facilities, and unused provision of funds facilities.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**h. Penurunan nilai dari aset keuangan (lanjutan)**

**h. Impairment of financial assets (continued)**

**(C) Kontrak jaminan keuangan dan tagihan komitmen lainnya (lanjutan)**

**(C) Financial guarantee contracts and other commitment receivables (continued)**

Jaminan keuangan awalnya diakui dalam laporan keuangan konsolidasian sebesar nilai wajar pada tanggal jaminan diberikan. Nilai wajar dari jaminan keuangan pada saat dimulainya transaksi pada umumnya sama dengan provisi yang diterima untuk jaminan diberikan dengan syarat dan kondisi normal.

*Financial guarantees are initially recognised in the financial statements at fair value on the date the guarantee was given. The fair value of a financial guarantee at inception is likely to equal the premium received because all guarantees are agreed on arm's length terms.*

Setelah pengakuan awal kontrak, jaminan keuangan dicatat pada nilai yang lebih tinggi antara nilai wajar amortisasi dengan *present value* atas pembayaran liabilitas yang diharapkan akan terjadi (ketika pembayaran atas jaminan menjadi *probable*) dan selisihnya dibebankan sebagai biaya operasional lain-lain.

*Subsequently they are measured at the higher of amortised amount and the present value of any expected payment (when a payment under the guarantee has become probable) and the difference is charged to other operating expense.*

Cadangan kerugian penurunan nilai atas kontrak jaminan keuangan dan tagihan komitmen lainnya yang memiliki risiko kredit dihitung berdasarkan kerugian historis.

*Allowances for impairment on financial guarantee contracts and other commitment receivables with credit risk are calculated based on historical experience.*

**(D) Cadangan kerugian penurunan nilai aset keuangan atas kontrak jaminan keuangan yang memiliki risiko kredit dan cadangan kerugian penurunan nilai aset yang diambil alih**

**(D) Allowance for impairment losses on financial guarantee contracts with credit risk and allowance for impairment losses on foreclosed assets**

Bank CIMB Niaga menentukan cadangan kerugian penurunan nilai aset keuangan atas kontrak jaminan keuangan yang memiliki risiko kredit berdasarkan data kerugian historis. Sedangkan perhitungan cadangan kerugian penurunan nilai aset yang diambil alih dihitung dengan prinsip penurunan nilai sesuai Standar Akuntansi Indonesia yang berlaku.

*Bank CIMB Niaga determined the allowance for impairment losses on financial guarantee contracts with credit risk is based on historical loss data. Whereas the calculation of allowance for impairment losses of foreclosed assets was calculated using impairment principles according to applicable Indonesia Accounting Standard.*

**i. Kas**

**i. Cash**

Kas meliputi kas kecil, kas besar, kas di dalam Anjungan Tunai Mandiri (ATM)/Cash Deposit Machine (CDM), dan bank notes.

*Cash includes petty cash, cash, cash in Automatic Teller Machines (ATMs)/Cash Deposit Machine (CDMs), and bank notes.*

**j. Giro pada bank lain dan Bank Indonesia**

**j. Current accounts with other banks and Bank Indonesia**

Giro pada bank lain dan Bank Indonesia diklasifikasikan sebagai kredit yang diberikan dan piutang. Lihat Catatan 2f untuk kebijakan akuntansi atas kredit yang diberikan dan piutang.

*Current account with other banks and Bank Indonesia are classified as loans and receivables. Refer to Note 2f for the accounting policy of loans and receivables.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**j. Giro pada bank lain dan Bank Indonesia (lanjutan)**

Giro pada bank lain dan Bank Indonesia dinyatakan sebesar saldo giro dikurangi dengan cadangan kerugian penurunan nilai.

Giro Wajib Minimum Utama adalah simpanan minimum yang wajib dipelihara oleh bank dalam bentuk saldo rekening giro pada BI yang besarnya ditetapkan oleh BI sebesar persentase tertentu dari dana pihak ketiga.

Giro Wajib Minimum Sekunder adalah cadangan minimum yang wajib dipelihara oleh bank dalam bentuk Sertifikat Bank Indonesia (SBI), Surat Utang Negara (SUN) dan/atau Kelebihan Saldo Rekening, yang besarnya ditetapkan BI sebesar persentase tertentu.

**k. Penempatan pada bank lain dan Bank Indonesia**

Penempatan pada bank lain dan BI diklasifikasikan sebagai kredit yang diberikan dan piutang. Lihat Catatan 2f untuk kebijakan akuntansi atas kredit yang diberikan dan piutang.

Pada pengukuran awal, penempatan pada bank lain dan BI disajikan sebesar nilai wajar ditambah dengan biaya transaksi yang dapat diatribusikan secara langsung.

**l. Efek-efek dan Obligasi Pemerintah**

Efek-efek yang dimiliki terdiri dari SBI, obligasi korporasi, wesel jangka menengah, unit penyertaan reksadana, tagihan wesel ekspor, dan efek-efek pasar uang dan pasar modal lainnya.

Obligasi Pemerintah terdiri dari Obligasi Pemerintah dalam rangka program rekapitalisasi dan Obligasi Pemerintah yang dibeli dari pasar.

Efek-efek dan Obligasi Pemerintah diklasifikasikan sebagai aset keuangan yang diukur pada nilai wajar melalui laba/rugi, tersedia untuk dijual, dan dimiliki hingga jatuh tempo. Lihat Catatan 2f untuk kebijakan akuntansi atas aset keuangan dalam kelompok diperdagangkan, tersedia untuk dijual, dan dimiliki hingga jatuh tempo.

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**j. Current accounts with other banks and Bank Indonesia (continued)**

*Current accounts with other banks and Bank Indonesia are stated at the outstanding balance less allowance for impairment losses.*

*Primary Statutory Reserve is minimum deposit that should be maintained by bank in current account with BI in certain percentage of third party fund which is determined by BI.*

*Secondary Statutory Reserve is minimum reserve that should be maintained by bank in form of Bank Indonesia Certificates (SBI), Government Debenture Debt (SUN) and/or Excess Reserve, in certain percentage determined by BI.*

**k. Placements with other banks and Bank Indonesia**

*Placements with other banks and BI are classified as loans and receivables. Refer to Note 2f for the accounting policy of loans and receivables.*

*Placements with other banks and BI are initially presented at fair value plus directly attributable transaction costs.*

**l. Marketable securities and Government Bonds**

*Marketable securities consist of SBI, corporate bonds, medium term notes, mutual fund investment units, export bills receivable, and other money market and capital market securities.*

*Government Bonds consist of Government Bonds from the recapitalisation program and Government Bonds purchased from the market.*

*Marketable securities and Government Bonds are classified as financial assets at fair value through profit/loss, available-for-sale, and held-to-maturity. Refer to Note 2f for the accounting policy of financial assets held-for-trading, available-for-sale, and held-to-maturity.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**i. Efek-efek dan Obligasi Pemerintah (lanjutan)**

Pada pengukuran awal, efek-efek dan Obligasi Pemerintah disajikan sebesar nilai wajar ditambah dengan biaya transaksi yang dapat diatribusikan secara langsung. Untuk efek-efek dan Obligasi Pemerintah yang diukur pada nilai wajar melalui laba rugi, biaya transaksi diakui secara langsung sebagai laba/rugi.

**m. Efek-efek yang dibeli dengan janji dijual kembali/efek-efek yang dijual dengan janji dibeli kembali**

Efek-efek yang dibeli dengan janji dijual kembali (*reverse repo*) disajikan sebagai tagihan sebesar harga jual kembali yang disepakati dikurangi dengan selisih antara harga beli dan harga jual kembali yang disepakati (pendapatan bunga yang ditangguhkan) dan cadangan kerugian penurunan nilai. Selisih antara harga beli dan harga jual kembali yang disepakati tersebut diamortisasi dengan menggunakan suku bunga efektif sebagai pendapatan bunga selama jangka waktu sejak efek-efek itu dibeli hingga saat dijual kembali.

Efek-efek yang dijual dengan janji dibeli kembali diklasifikasikan sebagai kredit yang diberikan dan piutang. Lihat Catatan 2f untuk kebijakan akuntansi atas aset keuangan yang diklasifikasikan sebagai kredit yang diberikan dan piutang.

Efek-efek yang dijual dengan janji untuk dibeli kembali (*repo*) direklasifikasi sebagai aset yang dijamin dalam laporan posisi keuangan konsolidasian dan liabilitas kepada *counterparty* disajikan sebagai liabilitas dalam laporan posisi keuangan konsolidasian sebesar harga beli kembali yang disepakati dikurangi selisih antara harga jual dan harga beli kembali yang disepakati (beban bunga dibayar dimuka). Selisih antara harga jual dan harga beli kembali yang disepakati tersebut diamortisasi sebagai beban bunga selama jangka waktu sejak efek-efek dijual hingga dibeli kembali.

Efek-efek yang dijual dengan janji untuk dibeli kembali diklasifikasikan sebagai liabilitas keuangan yang diukur dengan biaya perolehan diamortisasi. Lihat Catatan 2f untuk kebijakan akuntansi atas liabilitas keuangan yang diukur dengan biaya perolehan diamortisasi.

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**i. Marketable securities and Government Bonds (continued)**

*Marketable securities and Government Bonds are initially presented at fair value plus directly attributable transaction costs. For marketable securities and Government Bonds measured at fair value through profit and loss, the transaction costs are directly charged as profit/loss.*

**m. Securities purchased under resale agreements/securities sold under repurchase agreements**

*Securities purchased under resale agreements (reverse repo) are presented as receivables at the agreed resale price net of the difference between the purchase price and agreed resale price (unearned interest income) and allowance for impairment losses. The difference between the purchase price and the agreed resale price are amortised using effective interest rate as interest income over the period, commencing from the acquisition date to the resale date.*

*Securities purchased under resale agreements (reverse repo) are classified as loans and receivables. Refer to Note 2f for the accounting policy for financial assets that classified as loans and receivables.*

*Securities sold under repurchase agreements (repo) are reclassified in the consolidated statement of financial position as pledged assets and the counterparty liability is presented as liabilities in the consolidated statement of financial position at the agreed repurchase price net of the difference between the selling price and the agreed repurchase price (prepaid interest expense). The difference between the selling price and the agreed repurchase price is amortised as interest expense over the period commencing from the selling date to the repurchase date.*

*Securities sold under repurchase agreements are classified as financial liabilities at amortised cost. Refer to Note 2f for the accounting policy for financial liabilities at amortised cost.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**m. Efek-efek yang dibeli dengan janji dijual kembali/efek-efek yang dijual dengan janji dibeli kembali (lanjutan)**

Pada pengukuran awal, efek-efek yang dibeli dengan janji dijual kembali/efek-efek yang dijual dengan janji dibeli kembali disajikan sebesar nilai wajar ditambah dengan biaya transaksi yang dapat diatribusikan secara langsung.

**n. Instrumen keuangan derivatif dan lindung nilai**

**Akuntansi instrumen keuangan derivatif**

Dalam melakukan usaha bisnisnya, Bank CIMB Niaga melakukan transaksi instrumen keuangan derivatif seperti kontrak tunai dan berjangka mata uang asing, *foreign currency swaps*, kontrak opsi mata uang asing, dan *swap* tingkat suku bunga. Instrumen keuangan derivatif dinilai dan dibukukan di laporan posisi keuangan konsolidasian pada nilai wajar dengan menggunakan harga pasar. Derivatif dicatat sebagai aset apabila memiliki nilai wajar positif dan sebagai liabilitas apabila memiliki nilai wajar negatif.

Keuntungan atau kerugian yang terjadi dari perubahan nilai wajar diakui sebagai laba/rugi.

**Akuntansi untuk aktivitas lindung nilai**

Instrumen keuangan derivatif pada awalnya diakui di laporan posisi keuangan konsolidasian berdasarkan harga perolehannya dan selanjutnya dinilai kembali berdasarkan nilai wajarnya. Metode untuk mengakui keuntungan atau kerugian yang terjadi tergantung pada sifat dari obyek yang dilindungi nilainya. Bank CIMB Niaga mengelompokkan derivatif sebagai (1) instrumen lindung nilai terhadap nilai wajar suatu aset atau liabilitas yang diakui atau terhadap komitmen teguh yang belum diakui (lindung nilai atas nilai wajar), atau (2) instrumen lindung nilai atas arus kas masa depan yang kemungkinan besar terjadi yang dapat diatribusikan dengan aset dan liabilitas yang telah diakui atau sebuah prakiraan transaksi yang kemungkinan besar terjadi (lindung nilai arus kas).

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**m. Securities purchased under resale agreements/securities sold under repurchase agreements (continued)**

*Securities purchased under resale agreements/securities sold under repurchase agreements are initially presented at fair value plus directly attributable transaction costs.*

**n. Derivative financial instruments and hedging**

**Accounting for derivative financial instruments**

*In the normal course of business, Bank CIMB Niaga enters into transactions involving derivative financial instruments such as foreign currency spot and forward contracts, foreign currency swaps, foreign currency options contracts, and interest rate swaps. Derivative financial instruments are valued and recorded on consolidated statement of financial position at their fair value using market rates. Derivatives are carried as assets when the fair value is positive and as liabilities when the fair value is negative.*

*Gains or losses as a result of fair value changes are recognised as current year profit/loss.*

**Accounting for hedging activities**

*Derivative financial instruments are initially recognised in the consolidated statement of financial position at acquisition price and subsequently are remeasured at their fair values. The method of recognising the resulting gain or loss is dependent on the nature of the item being hedged. Bank CIMB Niaga designates certain derivatives as either (1) a hedge of the fair value of a recognised asset or liability or of an unrecognised firm commitment (fair value hedge), or (2) a hedge of highly probable future cash flows attributable to a recognised assets or liability or a forecasted transaction (cash flow hedge).*



**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**n. Instrumen keuangan derivatif dan lindung nilai  
(lanjutan)**

**Akuntansi untuk aktivitas lindung nilai (lanjutan)**

**(a) Lindung nilai atas nilai wajar**

Perubahan dari nilai wajar atas derivatif yang ditujukan dan memenuhi kualifikasi sebagai lindung nilai atas nilai wajar, diakui sebagai laba/rugi, termasuk dengan perubahan nilai wajar dari aset atau liabilitas yang dilindungi nilai yang diatribusikan sebagai risiko yang dilindungi nilai. Nilai bersih dimasukkan ke dalam bagian tidak efektif dalam keuntungan atau kerugian kontrak derivatif.

Ketika instrumen lindung nilai tidak lagi memenuhi kriteria lindung nilai secara akuntansi, perubahan nilai tercatat dari *item* yang dilindungi nilai yang menggunakan metode suku bunga efektif, diamortisasi melalui laba/rugi selama periode hingga jatuh tempo dan dicatat sebagai beban bunga.

**(b) Lindung nilai atas arus kas**

Bagian yang efektif atas perubahan nilai wajar derivatif yang ditujukan dan memenuhi kualifikasi sebagai lindung nilai arus kas, diakui sebagai cadangan lindung nilai arus kas pada bagian ekuitas. Keuntungan atau kerugian atas bagian yang tidak efektif diakui langsung sebagai laba/rugi.

Jumlah akumulasi dalam ekuitas dibebankan sebagai pendapatan komprehensif lainnya ketika unsur yang dilindungi nilainya mempengaruhi laba bersih.

Ketika instrumen lindung nilai kadaluwarsa atau dijual atau ketika suatu lindung nilai tidak lagi memenuhi persyaratan sebagai akuntansi lindung nilai, akumulasi keuntungan maupun kerugian yang ada pada ekuitas saat itu dibebankan sebagai laba/rugi. Ketika suatu transaksi lindung nilai diperkirakan tidak lagi mungkin terjadi, akumulasi keuntungan atau kerugian yang ada pada ekuitas saat itu dibebankan sebagai laba/rugi.

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**n. Derivative financial instruments and hedging  
(continued)**

**Accounting for hedging activities (continued)**

**(a) Fair value hedge**

*Changes in the fair value of derivatives that are designated and qualified as fair value hedges are recognised as profit/loss, together with any changes in the fair value of the hedged asset or liability that are attributable to the hedged risk. The net result is included as ineffectiveness in the gain or loss on derivative contracts.*

*If the hedge no longer meets the criteria for hedge accounting, the adjustment to the carrying amount of a hedged item for which the effective interest method used is amortised to profit/loss over the period to maturity and recorded as interest expense.*

**(b) Cash flow hedge**

*The effective portion of changes in the fair value of derivatives that are designated and qualified as cash flow hedges are recognised as hedging reserve in equity section. The gain or loss relating to the ineffective portion is recognised immediately as profit/loss.*

*Accumulated amounts in equity are reclassified as the other comprehensive income in the periods when the hedged item affects net income.*

*When a hedging instrument expired or sold, or when a hedge no longer meets the criteria for hedge accounting, any existing cumulative gain or loss which remains in equity at that time is recognised as profit/loss. When a forecast transaction is no longer expected to occur, the cumulative gain or loss that was reported in equity is immediately charged as profit/loss.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**n. Instrumen keuangan derivatif dan lindung nilai  
(lanjutan)**

**Akuntansi untuk aktivitas lindung nilai (lanjutan)**

**(b) Lindung nilai atas arus kas (lanjutan)**

Walaupun merupakan sarana lindung nilai ekonomis yang efektif berdasarkan kebijakan manajemen risiko Bank CIMB Niaga, beberapa transaksi derivatif tertentu tidak memenuhi persyaratan sebagai akuntansi lindung nilai berdasarkan ketentuan PSAK 55 (Revisi 2014).

Pada awal terjadinya transaksi, Bank CIMB Niaga mendokumentasikan hubungan antara instrumen lindung nilai dan unsur yang dilindungi nilainya, juga tujuan manajemen risiko dan strategi yang diterapkan dalam melakukan berbagai macam transaksi lindung nilai. Proses dokumentasi ini menghubungkan derivatif yang ditujukan sebagai lindung nilai dengan aset dan liabilitas tertentu atau dengan komitmen atau transaksi tertentu yang diperkirakan. Bank CIMB Niaga juga mendokumentasikan penilaian apakah derivatif yang digunakan memiliki efektivitas yang tinggi dalam menandingi (*off-setting*) perubahan nilai wajar atau arus kas unsur yang dilindungi nilainya. Penilaian ini dilakukan baik pada saat permulaan lindung nilai maupun pada saat-saat berikutnya secara berkelanjutan.

Nilai wajar berbagai instrumen derivatif yang digunakan untuk tujuan lindung nilai dan mutasi pada cadangan lindung nilai di ekuitas diungkapkan dalam Catatan 11.

**o. Kredit yang diberikan**

Kredit yang diberikan adalah penyediaan uang atau tagihan yang dapat disetarakan dengan kas, berdasarkan persetujuan atau kesepakatan pinjam-meminjam dengan peminjam, mewajibkan pihak peminjam untuk melunasi hutang berikut bunganya setelah jangka waktu tertentu.

Kredit yang diberikan diklasifikasikan sebagai kredit yang diberikan dan piutang. Lihat Catatan 2f untuk kebijakan akuntansi atas kredit yang diberikan dan piutang.

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**n. Derivative financial instruments and hedging  
(continued)**

**Accounting for hedging activities (continued)**

**(b) Cash flow hedge (continued)**

*Certain derivative transactions, whilst providing effective economic hedges under Bank CIMB Niaga's risk management policies, do not qualify for hedge accounting under the specific rules in SFAS 55 (Revised 2014).*

*At the inception of transaction, Bank CIMB Niaga documents the relationship between hedging instruments and hedged items, as well as its risk management objective and strategy for undertaking various hedge transactions. This process includes linking all derivatives designated as hedges to specific assets and liabilities or specific firm commitments or forecast transactions. Bank CIMB Niaga also documents its assessment, as to whether the derivatives that are used in hedging transactions are highly effective in off-setting changes in fair values or cash flows of hedged items. This assessment is performed at the hedge inception and on an ongoing basis.*

*The fair values of various derivative instruments used for hedging purposes and movements on the hedging reserve in equity are disclosed in Note 11.*

**o. Loans**

*Loans represent provision of cash or cash equivalent based on agreements with borrowers, where borrowers required to repay their debts with interest after specified periods.*

*Loans are classified as loans and receivables. Refer to Note 2f for the accounting policy of loans and receivables.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**o. Kredit yang diberikan (lanjutan)**

**Pengukuran awal**

Pada saat pengakuan awal, kredit diukur pada nilai wajar atau nilai wajar ditambah/dikurangi biaya dan pendapatan transaksi.

**Pengukuran setelah pengakuan awal**

Nilai wajar kredit setelah pengukuran awal dicatat sebesar biaya perolehan yang diamortisasi dengan menggunakan suku bunga efektif dikurangi cadangan kerugian penurunan nilai.

Termasuk dalam kredit yang diberikan adalah pembiayaan syariah yang terdiri dari piutang murabahah, piutang qardh, pembiayaan musyarakah, pembiayaan mudharabah, dan ijarah. Murabahah adalah akad jual beli barang dengan harga jual sebesar biaya perolehan ditambah keuntungan (marjin) yang disepakati dan penjual harus mengungkapkan biaya perolehan barang tersebut kepada pembeli. Qardh adalah akad pinjam meminjam dana tanpa imbalan dengan liabilitas pihak peminjam mengembalikan pokok pinjaman secara sekaligus atau cicilan dalam jangka waktu tertentu. Musyarakah adalah akad kerjasama antara dua pihak atau lebih untuk suatu usaha tertentu, dimana masing-masing pihak memberikan kontribusi dana dengan ketentuan bahwa keuntungan dibagi berdasarkan kesepakatan sedangkan kerugian berdasarkan porsi kontribusi dana. Dana tersebut meliputi kas atau aset nonkas yang diperkenankan oleh syariah. Mudharabah adalah akad kerjasama usaha antara Bank CIMB Niaga sebagai pemilik dana (*shahibul maal*) dan nasabah selaku pengelola dana (*mudharib*), menjalankan usaha dengan penentuan awal keuntungan atau kerugian (*nisbah*).

Ijarah adalah akad sewa-menyewa antara pemilik (obyek sewa) dan penyewa untuk mendapatkan imbalan atas obyek sewa yang disewakannya.

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**o. Loans (continued)**

**Initial measurement**

*Loans are initially measured at fair value or fair value plus/minus transaction costs and income.*

**Subsequent measurement**

*Fair value of loans after initial measurement are carried at amortised cost using the effective interest method less allowance for impairment losses.*

*Loans include sharia financing which consist of murabahah receivables, qardh receivables, musyarakah financing, mudharabah financing, and ijarah. Murabahah is an agreement for the sale and purchase of goods with sales price equivalent to cost plus agreed margin, and the seller should inform the purchase cost to buyer. Qardh is a loan/borrowing funds without profit wherein the borrower return the principal of the loan at lump sum or on installment over certain period. Musyarakah is an agreement between investors (musyarakah partners) to have a join-venture in a partnership, at an agreed nisbah sharing portion, while losses will be proportionately distributed based on the capital contribution. These funds including cash or non-cash assets which are allowed by sharia. Mudharabah is an agreement between Bank CIMB Niaga as an owner of funds (shahibul maal) and customer as a fund manager (mudharib) to run a business with pre-defined terms of gain or loss (nisbah).*

*Ijarah is a lease agreement between lessor and lessee to get margin from leased object.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**o. Kredit yang diberikan (lanjutan)**

**Pengukuran setelah pengakuan awal (lanjutan)**

Pembiayaan syariah disajikan sebesar jumlah pembiayaan dikurangi dengan cadangan kerugian penurunan nilai dengan jumlah minimum berdasarkan PBI No. 7/2/PBI/2005 tanggal 20 Januari 2005 tentang "Penilaian Kualitas Aktiva Bank Umum" yang diubah dengan peraturan BI No. 8/2/PBI/2006 tanggal 30 Januari 2006 dan peraturan BI No. 9/6/PBI/2007 tanggal 30 Maret 2007 serta peraturan BI No. 11/2/PBI/2009 tanggal 29 Januari 2009 dan terakhir melalui peraturan BI No.14/15/PBI/2012 tanggal 24 Oktober 2012. Berlaku sejak Januari 2015, Otoritas Jasa Keuangan (OJK) menerbitkan peraturan OJK baru No.16/POJK.03/2014 tanggal 18 November 2014 dan Surat Edaran OJK No.8/SEOJK.03/2015 tanggal 10 Maret 2015 tentang Penilaian Kualitas Aset Bank Umum Syariah dan Unit Usaha Syariah.

Pembiayaan syariah dengan akad Murabahah disajikan sebesar jumlah pembiayaan dikurangi cadangan kerugian penurunan nilai sesuai dengan PSAK 102 (2013) menggantikan PSAK 102 (2007).

Restrukturisasi kredit meliputi modifikasi persyaratan kredit, konversi kredit menjadi saham atau instrumen keuangan lainnya dan/atau kombinasi dari keduanya.

Kredit yang direstrukturisasi disajikan sebesar nilai yang lebih rendah antara nilai tercatat kredit pada tanggal restrukturisasi atau nilai tunai penerimaan kas masa depan setelah restrukturisasi. Kerugian akibat selisih antara nilai tercatat kredit pada tanggal restrukturisasi dengan nilai tunai penerimaan kas masa depan setelah restrukturisasi diakui sebagai laba/rugi. Setelah restrukturisasi, semua penerimaan kas masa depan yang ditetapkan dalam persyaratan baru dicatat sebagai pengembalian pokok kredit yang diberikan dan pendapatan bunga sesuai dengan syarat-syarat restrukturisasi.

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**o. Loans (continued)**

**Subsequent measurement (continued)**

Sharia financing is stated at their outstanding balance less their allowance for impairment losses which have been determined using BI criteria in accordance with BI regulation No. 7/2/PBI/2005 dated 20 January 2005 on "Asset Quality Ratings for Commercial Banks" which was amended by BI regulation No. 8/2/PBI/2006 dated 30 January 2006 and BI regulation No. 9/6/PBI/2007 dated 30 March 2007 and BI regulation No.11/2/PBI/2009 dated 29 January 2009 and latest amended by BI regulation No.14/15/PBI/2012 dated 24 October 2012. Starting January 2015, Financial Services Authority (OJK) issued new regulation No.16/POJK.03/2014 dated 18 November 2014 and OJK Circular Letter No.8/SEOJK.03/2015 dated 10 March 2015 concerning Asset Quality Assessment on Sharia Bank and Sharia Business Unit.

Sharia Financing with Murabahah agreement is stated at their outstanding balance less allowance for impairment losses as required by SFAS 102 (2013) – Accounting for Murabahah as amendment of SFAS 102 (2007).

Loan restructuring may involve a modification of the terms of the loans, conversion of loans into equity or other financial instruments and/or a combination of both.

Restructured loans are stated at the lower of carrying value of the loan at the time of restructuring or net present value of the total future cash receipts after restructuring. Losses arising from any excess of the carrying value of the loan at the time of restructuring over the net present value of the total future cash receipts after restructuring are recognised as profit/loss. Thereafter, all cash receipts under the new terms shall be accounted for as the recovery of principal and interest revenue, in accordance with the restructuring scheme.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**p. Piutang pembiayaan konsumen**

Piutang pembiayaan konsumen Anak Perusahaan diklasifikasikan sebagai kredit yang diberikan dan piutang. Lihat Catatan 2f untuk kebijakan akuntansi atas kredit yang diberikan dan piutang.

Pada saat pengakuan awal, piutang pembiayaan konsumen diukur pada nilai wajar atau nilai wajar ditambah/dikurangi biaya dan pendapatan transaksi. Pada saat pengakuan awal, nilai wajar pembiayaan konsumen merupakan jumlah piutang dikurangi pendapatan yang ditangguhkan.

Selanjutnya, piutang pembiayaan konsumen diukur dengan biaya perolehan diamortisasi menggunakan metode suku bunga efektif setelah dikurangi dengan pendapatan yang ditangguhkan dan cadangan kerugian penurunan nilai.

Pendapatan pembiayaan konsumen Anak Perusahaan yang belum diakui merupakan selisih antara jumlah keseluruhan pembayaran angsuran yang akan diterima dari konsumen dan jumlah pokok pembiayaan, yang diakui sebagai penghasilan sepanjang jangka waktu kontrak berdasarkan suatu tarif pengembalian menurut kontrak yang dihitung secara berkala atas nilai investasi bersih terhitung sejak pembiayaan konsumen dilakukan.

Penyelesaian kontrak sebelum masa pembiayaan konsumen berakhir diperlakukan sebagai pembatalan kontrak pembiayaan konsumen dan keuntungan atau kerugian yang timbul diakui sebagai laba/rugi periode berjalan.

Dalam pembiayaan bersama, Anak Perusahaan berhak menentukan tingkat bunga yang lebih tinggi kepada konsumen dibandingkan dengan tingkat bunga yang ditetapkan dalam perjanjian pembiayaan bersama dengan penyedia fasilitas pembiayaan bersama.

Piutang pembiayaan bersama "without recourse" disajikan di laporan posisi keuangan konsolidasian secara bersih. Pendapatan pembiayaan konsumen dan beban bunga yang terkait dengan pembiayaan bersama "without recourse" disajikan secara bersih sebagai laba/rugi.

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**p. Consumer financing receivables**

*The Subsidiaries' consumer financing receivables are classified as loans and receivables. Refer to Note 2f for the accounting policy of loans and receivables.*

*Consumer financing receivables are initially measured at fair value or fair value plus/minus transaction costs and income. At initial recognition, the fair value of consumer financing receivable represents the receivable deducted by unearned income.*

*Subsequently, consumer financing receivables is measured at amortised cost using the effective interest rate method net of unearned income on consumer financing and allowance for impairment losses.*

*The Subsidiaries' unearned consumer financing income is the difference between total installments to be received from customers and total financing which is recognised as earned income over the term of the contract based on a contract rate of return on the net investment commencing at the time the consumer financing is executed.*

*Early termination is treated as a cancellation of an existing contract and the resulting gain or loss is charged as current period profit/loss.*

*For joint financing agreements, the Subsidiaries have the right to set higher interest rate to the consumer than stated in the joint financing agreement with the joint financing provider.*

*Joint financing receivables without recourse are presented on a net basis in the consolidated statement of financial position. Consumer financing income and interest expenses related to joint financing without recourse are presented on a net basis as profit/loss.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**p. Piutang pembiayaan konsumen (lanjutan)**

Jaminan kendaraan yang dikuasai kembali oleh anak perusahaan dinyatakan berdasarkan nilai terendah antara nilai tercatat piutang pembiayaan konsumen atau nilai realisasi bersih. Selisih antara nilai tercatat dan nilai realisasi bersih dicatat sebagai cadangan kerugian penurunan nilai dan dibebankan sebagai laba/rugi. Dalam upaya penyelesaian piutang, konsumen memberi kuasa kepada Anak Perusahaan untuk menjual kendaraan ataupun melakukan tindakan lainnya bila terjadi wanprestasi terhadap perjanjian pembiayaan. Jika harga jual jaminan kendaraan lebih rendah dibandingkan dengan nilai saldo piutang pembiayaan, maka selisih tersebut dibebankan sebagai laba/rugi. Apabila harga jual jaminan kendaraan lebih tinggi dibandingkan dengan nilai saldo piutang pembiayaan, maka selisih tersebut akan dikembalikan kepada konsumen.

**q. Piutang sewa pembiayaan**

Piutang sewa pembiayaan Anak Perusahaan diklasifikasikan sebagai kredit yang diberikan dan piutang. Lihat Catatan 2f untuk kebijakan akuntansi atas kredit yang diberikan dan piutang.

Pada saat pengakuan awal, piutang sewa pembiayaan diukur pada nilai wajar atau nilai wajar ditambah/dikurangi biaya dan pendapatan transaksi. Selanjutnya, piutang sewa pembiayaan diukur dengan biaya perolehan diamortisasi menggunakan metode suku bunga efektif. Pendapatan sewa pembiayaan yang belum diakui merupakan selisih antara jumlah keseluruhan pembayaran angsuran yang akan diterima dengan jumlah pokok pembiayaan yang akan diakui sebagai penghasilan sesuai dengan jangka waktu kontrak dengan menggunakan metode tingkat suku bunga efektif.

Kontrak sewa pembiayaan yang dilakukan Anak Perusahaan dikategorikan sebagai 'direct financing lease' dan pendapatan sewa pembiayaan tersebut dilaporkan menurut metode pembiayaan. Dengan metode ini, kelebihan dari piutang sewa pembiayaan dan nilai sisa yang terjamin atas harga perolehan aset yang bersangkutan dicatat sebagai pendapatan sewa pembiayaan yang ditangguhkan, yang akan diakui sebagai pendapatan sesuai dengan jangka waktu kontrak sewa pembiayaan berdasarkan suatu tarif pengembalian konstan berkala atas nilai investasi bersih terhitung sejak sewa pembiayaan tersebut ditandatangani.

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**p. Consumer financing receivables (continued)**

*Net realisable value of repossessed vehicle obtained by the subsidiary are stated at the lower of related consumer financing receivables' carrying value or net realisable value of the repossessed assets. The difference between the carrying value and net realisable value is recorded as allowance for impairment losses and is charged as profit/loss. In case of default, the consumer gives the right to the Subsidiary to sell repossessed assets or take any other actions to settle the outstanding consumer financing receivables. If the sale price of the repossessed vehicles is lower compared to the consumer financing receivable, then the difference is charged as profit/loss. If the sale price of the repossessed vehicles is higher compared to the consumer financing receivable, then the difference will be paid back to the consumers.*

**q. Financing lease receivables**

*The Subsidiaries' financing lease receivables are classified as loans and receivables. Refer to Note 2f for the accounting policy of loans and receivables.*

*Financing lease receivables are initially measured at fair value or fair value plus/minus transaction costs and transaction income. Subsequently, financing lease receivable is measured at amortised cost using the effective interest rate method. Unearned lease income is the difference between total installments to be received and total financing which is recognised as income over the term of the contract using effective interest rate.*

*The lease contracts entered into by the Subsidiaries are classified as direct financing leases and accordingly lease income is reported under the financing method. Under this method, the excess of gross lease receivables plus guaranteed residual value of the assets is recorded as unearned lease income, which is recognised as lease income over the term of the lease contracts at a constant periodic rate of return on the investment commencing in the month of the lease contract is executed.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**r. Tagihan dan liabilitas akseptasi**

Tagihan akseptasi diklasifikasikan sebagai kredit yang diberikan dan piutang. Lihat Catatan 2f untuk kebijakan akuntansi atas kredit yang diberikan dan piutang.

Liabilitas akseptasi diklasifikasikan sebagai liabilitas keuangan yang diukur dengan biaya perolehan diamortisasi. Lihat Catatan 2f untuk kebijakan akuntansi atas liabilitas keuangan yang diukur dengan biaya perolehan diamortisasi.

**s. Penyertaan**

Penyertaan merupakan penanaman dana dalam bentuk saham pada perusahaan non-publik yang bergerak di bidang jasa keuangan untuk tujuan jangka panjang, serta investasi sementara dalam rangka *debt to equity swaps*.

**t. Aset tetap dan penyusutan**

Aset tetap diakui sebesar harga perolehan setelah dikurangi akumulasi penyusutan, kecuali aset tetap tertentu untuk tahun 2007 dan sebelumnya yang telah dinilai kembali, sesuai dengan ketentuan Pemerintah, untuk mencerminkan nilai wajar aset tersebut.

Harga perolehan mencakup semua pengeluaran yang terkait secara langsung dengan perolehan aset tetap.

Dalam suatu revaluasi atau penilaian kembali, akumulasi depresiasi pada tanggal revaluasi dihilangkan dengan lawan nilai tercatat bruto aset dan nilai bersih aset disajikan kembali sebesar nilai revaluasi aset tersebut. Selisih penilaian kembali aset tetap dikreditkan ke akun "selisih penilaian kembali aset tetap" yang disajikan pada bagian ekuitas.

Tanah tidak disusutkan.

Penyusutan aset tetap selain tanah dihitung dengan menggunakan metode garis lurus untuk mengalokasikan harga perolehan atau nilai setelah penilaian kembali mencapai nilai sisa sepanjang estimasi masa manfaatnya sebagai berikut:

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**r. Acceptance receivables and payables**

*Acceptance receivables are classified as loans and receivables. Refer to Note 2f for the accounting policy of loans and receivables.*

*Acceptance payables are classified as financial liabilities at amortised cost. Refer to Note 2f for the accounting policy for financial liabilities are measured at amortised cost.*

**s. Investments**

*Investments represent investments in non-publicly listed companies engaged in the financial services industry held for the long term, and temporary investments in debtor companies as a result of debt to equity swaps.*

**t. Fixed assets and depreciation**

*Fixed assets are recognised at cost less accumulated depreciation, except for certain fixed assets that have been revalued in 2007 and the years before, in accordance with Government regulation, to reflect their fair values.*

*Historical cost includes expenditure that is directly attributable to the acquisition of the items.*

*In a revaluation, any accumulated depreciation at the date of revaluation is eliminated against the gross carrying amount of the asset and the net amount is restated to the revalued amount of the asset. The difference resulting from the revaluation of such fixed assets is credited to the "fixed assets revaluation reserve" account presented in the equity section.*

*Land is not depreciated.*

*Depreciation on fixed assets other than land are calculated on the straight-line method to allocate their cost or revalued amount to their residual values over their estimated useful lives as follows:*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**t. Aset tetap dan penyusutan (lanjutan)**

**t. Fixed assets and depreciation (continued)**

	<b>Tahun/Years</b>		
Bangunan	20		<i>Buildings</i>
Renovasi bangunan milik sendiri	5		<i>Renovation of owned buildings</i>
Instalasi (listrik, penyejuk udara, telepon, telex)	5		<i>Installations (electricity, air conditioning, telephone, telex)</i>
Perlengkapan dan perabot kantor, kendaraan bermotor	5		<i>Office equipment and furniture, motor vehicles</i>
Anjungan Tunai Mandiri (ATM)	10		<i>Automatic Teller Machines (ATMs)</i>

Apabila nilai tercatat aset lebih besar dari nilai yang dapat diperoleh kembali, nilai tercatat aset diturunkan menjadi sebesar nilai yang dapat diperoleh kembali, dengan menggunakan nilai tertinggi antara harga jual neto dan nilai pakai.

*When the carrying amount of an asset is greater than its estimated recoverable amount, it is written down immediately to its recoverable amount, which is determined as the higher of net selling price or value in use.*

Apabila aset tetap tidak digunakan lagi atau dijual, maka nilai perolehan dan akumulasi penyusutannya dihapuskan dari laporan keuangan konsolidasian. Keuntungan atau kerugian yang terjadi, diakui sebagai laba/rugi periode terjadinya.

*When assets are retired or disposed, their costs and the related accumulated depreciation are eliminated from the consolidated financial statements. The resulting gains or losses are recognised as related period's profit/loss.*

Biaya pemeliharaan dan perbaikan dicatat sebagai beban pada saat terjadinya. Pengeluaran yang memperpanjang masa manfaat aset dikapitalisasi dan disusutkan.

*Maintenance and repair cost are charged as an expense when incurred. Expenditure that extends the useful life of assets is capitalised and depreciated.*

Aset dalam penyelesaian merupakan aset yang masih dalam proses pembangunan dan belum siap untuk digunakan, serta dimaksudkan untuk dipergunakan dalam kegiatan usaha. Aset ini dicatat sebesar biaya yang telah dikeluarkan.

*Construction in progress consist of assets that are still in progress of construction and not yet ready for use and are intended to be used in business activity. This account is recorded based on the amount paid.*

**u. Aset yang diambil alih dan Properti terbengkalai**

**u. Foreclosed assets and Abandoned properties**

Aset yang diambil alih (AYDA) adalah aset yang diperoleh Bank CIMB Niaga dan Anak Perusahaan, baik melalui pelelangan maupun diluar pelelangan berdasarkan penyerahan secara sukarela oleh pemilik agunan atau berdasarkan kuasa untuk menjual diluar lelang dari pemilik agunan dalam hal debitur tidak memenuhi kewajibannya kepada Bank CIMB Niaga dan Anak Perusahaan. AYDA merupakan jaminan kredit yang diberikan yang telah diambil alih sebagai bagian dari penyelesaian kredit yang diberikan. Bank CIMB Niaga memiliki kebijakan untuk selalu berusaha menjual AYDA untuk menyelesaikan sisa kewajiban debitur.

*Foreclosed assets represent assets acquired by Bank CIMB Niaga and Subsidiaries, both from auction and non-auction based on voluntary transfer by the debtors or based on debtors' approval to sell the collateral where the debtors could not fulfill their obligations to Bank CIMB Niaga and Subsidiaries. Foreclosed assets represent loan collateral acquired in settlement of loans. Bank CIMB Niaga has policy to sell foreclosed assets to settle debtors' liabilities.*



**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**u. Aset yang diambil alih dan Properti terbengkalai (lanjutan)**

**u. Foreclosed assets and Abandoned properties (continued)**

Properti terbengkalai adalah aset tetap dalam bentuk properti yang dimiliki Bank CIMB Niaga tetapi tidak digunakan untuk kegiatan usaha operasional Bank CIMB Niaga.

*Abandoned properties represent Bank CIMB Niaga's fixed assets in form of properties which were not used for Bank CIMB Niaga's business operational activity.*

AYDA dan properti terbengkalai diakui sebesar nilai bersih yang dapat direalisasi (*net realisable value*), yaitu nilai wajar agunan setelah dikurangi estimasi biaya pelepasan. Kelebihan saldo kredit yang diberikan yang belum dilunasi oleh peminjam di atas nilai dari AYDA, dibebankan terhadap cadangan kerugian penurunan nilai kredit yang diberikan.

*Foreclosed assets and abandoned properties are recognised at their net realisable value. Net realisable value is the fair value of the foreclosed assets less estimated cost of liquidating the foreclosed assets. Any excess of the loan balance over the value of the foreclosed assets, which is not recoverable from the borrower, is charged to the allowance for impairment losses of loans and receivables.*

Biaya pemeliharaan atas AYDA dan properti terbengkalai yang terjadi setelah pengambilalihan atau akuisisi aset dibebankan sebagai laba/rugi pada saat terjadinya. Keuntungan atau kerugian dari penjualan aset yang diambil alih diakui sebagai laba/rugi periode berjalan.

*Holding costs of foreclosed assets and abandoned properties subsequent to the foreclosure or acquisition of the assets are charged as current year profit/loss as incurred. Gains or losses from sale of foreclosed assets are charged as current period profit/loss as incurred.*

**v. Beban dibayar dimuka dan Aset lain-lain**

**v. Prepaid expenses and Other assets**

Beban dibayar dimuka merupakan pembayaran kepada pihak lain yang telah dilakukan namun belum merupakan beban pada saat pembayaran dilakukan. Beban dibayar dimuka akan digunakan untuk aktivitas Bank CIMB Niaga di masa mendatang. Beban dibayar dimuka akan diakui sebagai beban pada saat diamortisasi sesuai dengan masa manfaatnya.

*Prepaid expenses are payments made to other parties but have not been recognised as expense at the time of payment. Prepaid expenses will be used for Bank CIMB Niaga's activities in the future. Prepaid expenses are recognised as expenses during the amortisation in accordance with the expected period of benefit.*

Termasuk dalam beban dibayar dimuka adalah beban sewa, beban asuransi, dan beban sewa ditangguhkan. Beban sewa ditangguhkan merupakan pembayaran dimuka terkait sewa gedung kantor yang diamortisasi selama masa sewa dan dimulai sejak gedung digunakan.

*Included in prepaid expenses are rental expenses, insurance expense, and deferred rental cost. Deferred rental cost is advance payment for rent of office building which will be amortised for rental period when building is in use.*

Termasuk di dalam aset lain-lain antara lain adalah jaminan keanggotaan dan uang muka jaminan.

*Included in other assets are amongst others security and membership deposits.*

Jaminan keanggotaan dan uang muka jaminan dicatat sebesar harga perolehan dan diamortisasi berdasarkan masa berlakunya.

*Security and membership deposits are recorded based on cost and amortised based on the expected period of benefit.*

**w. Liabilitas segera**

**w. Obligations due immediately**

Liabilitas segera adalah liabilitas Bank CIMB Niaga kepada pihak lain yang sifatnya wajib segera dibayarkan sesuai perjanjian yang ditetapkan sebelumnya.

*Obligations due immediately represent Bank CIMB Niaga's liabilities to other parties that immediately paid in accordance with terms of the relevant agreements.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**w. Liabilitas segera (lanjutan)**

Liabilitas segera disajikan sebesar biaya perolehan yang diamortisasi. Lihat Catatan 2f untuk kebijakan akuntansi atas liabilitas keuangan yang diukur dengan biaya perolehan diamortisasi.

**x. Simpanan nasabah dan simpanan dari bank lain**

Simpanan nasabah adalah dana yang dipercayakan oleh masyarakat (selain bank) kepada Bank CIMB Niaga berdasarkan perjanjian penyimpanan dana. Termasuk dalam pos ini adalah giro, tabungan, deposito berjangka, sertifikat deposito dan bentuk lain yang dapat dipersamakan dengan itu.

Simpanan dari bank lain terdiri dari liabilitas terhadap bank lain, baik di dalam maupun luar negeri, dalam bentuk giro, *interbank call money*, deposito berjangka, dan sertifikat deposito.

Simpanan dari nasabah dan dari bank lain diklasifikasikan sebagai liabilitas keuangan yang diukur dengan biaya perolehan diamortisasi. Lihat Catatan 2f untuk kebijakan akuntansi atas liabilitas keuangan yang diukur dengan biaya perolehan diamortisasi.

Pada pengukuran awal, simpanan nasabah dan simpanan dari bank lain disajikan sebesar nilai wajar dikurangi dengan biaya transaksi yang dapat diatribusikan secara langsung.

**y. Efek-efek yang diterbitkan**

Efek-efek yang diterbitkan adalah obligasi yang diterbitkan dan diklasifikasikan sebagai liabilitas keuangan yang diukur dengan biaya perolehan diamortisasi (lihat Catatan 2f untuk kebijakan akuntansi atas liabilitas keuangan yang diukur dengan biaya perolehan diamortisasi).

Biaya transaksi yang timbul sehubungan dengan penerbitan efek-efek dikurangkan dari hasil penerbitan efek-efek bersangkutan. Selisih antara hasil emisi bersih dengan nilai nominal obligasi diakui sebagai diskonto yang diamortisasi selama umur obligasi.

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**w. Obligations due immediately (continued)**

*Obligations due immediately are presented at the amortised cost. Refer to Note 2f for the accounting policy for financial liabilities measured at amortised cost.*

**x. Deposits from customers and deposits from other banks**

*Deposits from customers are the funds placed by customers (excluding banks) with Bank CIMB Niaga based on fund deposit agreements. Included in this account are demand deposits, saving deposits, time deposits, certificates of deposits, and other forms which are similar.*

*Deposits from other banks represent liabilities to domestic and overseas banks, in the form of demand deposits, inter-bank call money, time deposits, and certificates of deposit.*

*Deposits from customers and other banks are classified as financial liabilities measured at amortised cost. Refer to Note 2f for the accounting policy for financial liabilities measured at amortised cost.*

*Deposits from customer and deposits from other banks are initially presented at fair value less directly attributable transaction costs.*

**y. Marketable securities issued**

*Marketable securities issued is the issuance of bond which is classified as financial liabilities measured at amortised cost (refer to Note 2f for the accounting policy for financial liabilities at amortised cost).*

*Transaction cost in relation with the marketable securities issued is deducted from the related marketable securities issued. Any difference between bond issuance costs and nominal of bond is recognised as discount and will be amortised based on bond's period.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**z. Pinjaman yang diterima dan pinjaman subordinasi**

**z. Borrowings and subordinated loans**

Pinjaman yang diterima termasuk pinjaman yang diterima Anak Perusahaan dari berbagai bank dan institusi keuangan, termasuk fasilitas *joint financing*. Fasilitas *joint financing with recourse* oleh Anak Perusahaan disajikan secara *gross*, yaitu sebanyak kredit yang diberikan kepada konsumen dan pinjaman yang diterima dari bank dicatat dalam nilai secara penuh.

*Borrowings include borrowings received by Subsidiaries from various banks and financial institutions, including joint financing facilities. Joint financing facilities with recourse by Subsidiaries are presented gross, i.e. loans granted to customers and borrowings received from banks are recorded at their full amount.*

Pada pengukuran awal pinjaman diterima dan pinjaman subordinasi disajikan sebesar nilai wajar dikurangi dengan biaya transaksi yang dapat diatribusikan langsung dengan perolehan/penerbitan pinjaman dan obligasi subordinasi.

*Borrowings and subordinated loans are initially presented at fair value less directly attributable transaction costs.*

Pinjaman yang diterima dan pinjaman subordinasi diklasifikasikan sebagai liabilitas keuangan yang diukur dengan biaya perolehan diamortisasi (lihat Catatan 2f untuk kebijakan akuntansi atas liabilitas keuangan yang diukur dengan biaya perolehan diamortisasi).

*Borrowings and subordinated loans are classified as financial liabilities measured at amortised cost (refer to Note 2f for the accounting policy for financial liabilities measured at amortised cost).*

**aa. Pendapatan dan beban bunga**

**aa. Interest income and expense**

Pendapatan dan beban bunga untuk semua instrumen keuangan dengan *interest bearing* dicatat dalam pendapatan bunga dan beban bunga menggunakan metode suku bunga efektif.

*Interest income and expense for all interest bearing financial instruments are recorded within interest income and interest expense using the effective interest rate method.*

Metode suku bunga efektif adalah metode yang digunakan untuk menghitung biaya perolehan diamortisasi dari aset keuangan atau liabilitas keuangan dan metode untuk mengalokasikan pendapatan bunga atau beban bunga selama periode yang relevan.

*The effective interest rate method is a method of calculating the amortised cost of a financial asset or a financial liability and method of allocating the interest income or interest expense over the relevant period.*

Suku bunga efektif adalah suku bunga yang secara tepat mendiskontokan estimasi pembayaran atau penerimaan kas di masa datang selama perkiraan umur dari instrumen keuangan, atau bilamana tepat, digunakan periode yang lebih singkat untuk memperoleh nilai tercatat bersih dari aset keuangan atau liabilitas keuangan. Pada saat menghitung suku bunga efektif, Bank CIMB Niaga mengestimasi arus kas dengan mempertimbangkan seluruh persyaratan kontraktual dalam instrumen keuangan tersebut seperti pelunasan dipercepat, opsi beli (*call option*), dan opsi serupa lainnya, namun tidak mempertimbangkan kerugian kredit di masa datang. Perhitungan ini mencakup seluruh komisi, provisi, dan bentuk lain yang dibayarkan atau diterima oleh para pihak dalam kontrak yang merupakan bagian tak terpisahkan dari suku bunga efektif, biaya transaksi, dan seluruh premi atau diskon lainnya.

*The effective interest rate is the rate that exactly discounts estimated future cash payments or receipts through the expected life of the financial instrument or, when appropriate, a shorter period to the net carrying amount of the financial asset or financial liability. When calculating the effective interest rate, Bank CIMB Niaga estimates cash flows considering all contractual terms of the financial instrument for example, prepayment options, call option, and other similar options, but does not consider future credit losses. The calculation includes all fees, commissions, and other fees paid or received between parties to the contract that are an integral part of the effective interest rate, transaction costs, and all other premiums or discounts.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**aa. Pendapatan dan beban bunga (lanjutan)**

**aa. Interest income and expense (continued)**

Jika aset keuangan atau kelompok aset keuangan serupa telah diturunkan nilainya sebagai akibat kerugian penurunan nilai, maka pendapatan bunga yang diperoleh setelahnya diakui atas bagian aset keuangan yang tidak mengalami penurunan nilai, berdasarkan suku bunga yang digunakan untuk mendiskonto arus kas masa datang dalam menghitung kerugian penurunan nilai.

*Once a financial asset or a group of similar financial assets has been written down as a result of an impairment loss, interest income is recognised on the unimpaired portion using the rate of interest used to discount the future cash flows for the purpose of measuring the impairment loss.*

Pendapatan bunga dan beban bunga diakui berdasarkan metode suku bunga efektif.

*Interest income and expense are recognised using effective interest rate method.*

Pendapatan bunga atas kredit yang diberikan atau aset produktif lainnya yang diklasifikasikan sebagai bermasalah diakui pada saat pendapatan tersebut diterima. Pada saat aset keuangan diklasifikasikan sebagai bermasalah, bunga yang telah diakui tetapi belum ditagih akan dibatalkan pengakuannya. Selanjutnya bunga yang dibatalkan tersebut diakui sebagai tagihan kontinjensi.

*Interest income on loans or other earning assets that classified as non-performing is recognised at the time the interest is received. When a financial asset is classified as non-performing, any interest income previously recognised but not yet collected is reversed against interest income. The reversed interest income is recognised as a contingent receivable.*

**ab. Pendapatan provisi dan komisi**

**ab. Fees and commissions income**

Provisi dan komisi yang berkaitan langsung dengan kegiatan pemberian kredit diakui sebagai bagian/(pengurang) dari biaya perolehan kredit dan akan diakui sebagai pendapatan bunga dengan cara diamortisasi berdasarkan metode suku bunga efektif.

*Fees and commissions income directly related to lending activities, are recognised as a part/(deduction) of lending cost and will be recognised as interest income by amortising the carrying value of loan with effective interest rate method.*

Pendapatan provisi dan komisi yang tidak berkaitan dengan kegiatan pemberian kredit atas suatu jangka waktu diakui sebagai pendapatan pada saat terjadinya transaksi sebagai pendapatan operasional lainnya.

*Fees and commissions income which are not related to lending activities on a specific period are recognised as revenues on the transaction date as other operating income.*

**ac. Pendapatan dan beban operasional lainnya**

**ac. Other operating income and expenses**

**Beban tenaga kerja**

**Personnel expenses**

Beban tenaga kerja meliputi beban berupa gaji karyawan, bonus, lembur, tunjangan, dan pelatihan.

*Personnel expenses include expenses related with salaries for employees, bonuses, overtime, allowances, and training.*

**Beban umum dan administrasi**

**General and administrative expenses**

Beban umum dan administrasi merupakan beban yang timbul sehubungan dengan aktivitas kantor dan operasional Bank CIMB Niaga dan Anak Perusahaan.

*General and administrative expenses represent expenses which related to office activities and Bank CIMB Niaga and Subsidiaries' operational activities.*

Seluruh pendapatan dan beban yang terjadi dibebankan sebagai laba/rugi pada saat terjadinya.

*All of these income and expenses are recorded as profit/loss when incurred.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**ad. Perpajakan**

**ad. Taxation**

Beban pajak terdiri dari pajak kini dan pajak tangguhan. Pajak diakui dalam laporan laba rugi dan penghasilan komprehensif lain konsolidasian, kecuali jika pajak tersebut terkait dengan transaksi atau kejadian yang langsung diakui ke ekuitas. Dalam hal ini, pajak tersebut masing-masing diakui dalam pendapatan komprehensif lain atau ekuitas.

*The tax expense comprises current and deferred tax. Tax is recognised in the consolidated statement of income and other comprehensive income, except to the extent that it relates to items recognised directly in equity. In this case, the tax is also recognised in other comprehensive income or directly in equity, respectively.*

Bank mengevaluasi secara periodik implementasi terhadap peraturan perpajakan yang berlaku terutama yang memerlukan interpretasi lebih lanjut mengenai pelaksanaannya termasuk juga evaluasi terhadap surat ketetapan pajak yang diterima dari kantor pajak.

*The Bank periodically evaluates the implementation of prevailing tax regulations especially those that are subject to further interpretation on its implementation, including evaluation on tax assessment letters received from tax authorities.*

Pajak penghasilan tangguhan disajikan dengan menggunakan metode *balance sheet* liabilitas. Pajak penghasilan tangguhan timbul akibat perbedaan temporer antara aset dan liabilitas menurut ketentuan-ketentuan pajak dengan nilai tercatat aset dan liabilitas dalam laporan keuangan konsolidasian. Tarif pajak yang berlaku atau yang secara substansial telah berlaku digunakan dalam menentukan besarnya jumlah pajak penghasilan tangguhan.

*Deferred income tax is provided, using the balance sheet liability method. Deferred income tax on temporary differences arising between the tax base of assets and liabilities and their carrying amounts in the consolidated financial statements. Currently enacted or substantially enacted tax rates are used in the determination of deferred income tax.*

Aset pajak tangguhan diakui apabila terdapat kemungkinan besar bahwa jumlah laba fiskal di masa mendatang akan memadai untuk mengkompensasi perbedaan temporer yang menimbulkan aset pajak tangguhan tersebut.

*Deferred tax assets are recognised to the extent that it is probable that future taxable profit will be available against which the temporary differences can be utilised.*

Koreksi terhadap liabilitas perpajakan dicatat pada saat diterimanya surat ketetapan, atau apabila dilakukan banding, ketika hasil banding sudah ditetapkan.

*Amendments to taxation obligations are recorded when an assessment letter is received, or if appealed against, when the results of the appeal have been determined.*

Taksiran pajak penghasilan Bank dan Anak Perusahaan dihitung untuk masing-masing perusahaan sebagai badan hukum terpisah. Aset pajak kini (*current tax assets*) dan liabilitas pajak kini (*current tax liabilities*) untuk badan hukum yang berbeda tidak disalinghapuskan dalam laporan keuangan konsolidasian. Utang pajak penghasilan badan dan utang pajak lainnya Bank dan Anak Perusahaan disajikan sebagai "Utang pajak" di laporan posisi keuangan konsolidasian. Aset pajak tangguhan disajikan bersih setelah dikurangi dengan liabilitas pajak tangguhan di laporan posisi keuangan konsolidasian.

*The estimated corporate income tax of the Bank and Subsidiaries is calculated for each company as a separate legal entity. Current tax assets and current tax liabilities for different legal entities can not be set-off in the consolidated financial statements. Corporate tax payables and other tax payables of the Bank and Subsidiaries are presented as "Taxes payable" in the consolidated statement of financial position. Deferred tax assets are presented net of deferred tax liabilities in the consolidated statements of financial position.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**ae. Imbalan kerja**

**Liabilitas pensiun**

Bank CIMB Niaga dan Anak Perusahaan memiliki program-program pensiun sesuai dengan peraturan dan perundang-undangan yang berhubungan dengan ketenagakerjaan atau kebijakan yang ditetapkan oleh Bank CIMB Niaga dan Anak Perusahaan. Program-program ini pada umumnya didanai melalui pembayaran kepada pengelola dana pensiun yang besarnya ditentukan dalam perhitungan aktuarial yang dilakukan secara berkala.

Bank CIMB Niaga dan Anak Perusahaan harus menyediakan program pensiun dengan jumlah minimal tertentu sesuai dengan Undang-Undang (UU) Ketenagakerjaan No. 13/2003. Karena UU Ketenagakerjaan menentukan rumus tertentu untuk menghitung jumlah minimal imbalan pensiun, maka pada dasarnya program pensiun berdasarkan UU Ketenagakerjaan adalah program manfaat pasti. Program pensiun manfaat pasti adalah program pensiun yang menentukan jumlah imbalan pensiun yang akan diberikan, biasanya didasarkan pada satu faktor atau lebih seperti usia, masa kerja atau jumlah kompensasi.

Sebelum penerapan PSAK 24 (revisi 2013)

Liabilitas program pensiun imbalan pasti yang diakui di laporan posisi keuangan konsolidasian adalah nilai kini liabilitas imbalan pasti pada tanggal laporan posisi keuangan dikurangi nilai wajar aset program, yang disesuaikan dengan keuntungan/kerugian aktuarial dan biaya jasa lalu yang belum diakui. Liabilitas imbalan pasti dihitung setiap tahun oleh aktuaris independen dengan menggunakan metode *Projected Unit Credit*. Nilai kini liabilitas imbalan pasti ditentukan dengan mendiskontokan estimasi arus kas keluar di masa yang akan datang dengan menggunakan tingkat bunga Obligasi Pemerintah dalam mata uang yang sama dengan mata uang pensiun yang akan dibayarkan dan waktu jatuh tempo yang kurang lebih sama dengan waktu jatuh tempo pensiun yang bersangkutan.

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**ae. Employee benefits**

**Pension obligations**

*Bank CIMB Niaga and Subsidiaries have pension schemes in accordance with prevailing labor-related laws and regulations of Bank CIMB Niaga and Subsidiaries' policies. The schemes are generally funded through payments to trustee-administered funds as determined by periodic actuarial calculations.*

*Bank CIMB Niaga and Subsidiaries are required to provide a minimum amount of pension benefits in accordance with Labor Law No. 13/2003. Since the Labor Law sets the formula for determining the minimum amount of benefits, in substance pension plans under the Labor Law represent defined benefit plans. A defined benefit plan is a pension plan that defines an amount of pension benefit to be provided, usually as a function of one or more factors such as age, years of service or total compensation.*

Prior to implementation of SFAS 24 (revised 2013)

*The liability recognised in the consolidated statement of financial position in respect of defined benefit pension plans is the present value of the defined benefit obligation at the statement of financial position's date less the fair value of plan assets, together with adjustments for unrecognised actuarial gains/losses and past service cost. The defined benefit obligation is calculated annually by independent actuaries using the Projected Unit Credit method. The present value of the defined benefit obligation is determined by discounting the estimated future cash outflows using interest rates of Government Bonds that are denominated in the currency in which the pension will be paid, and that have terms to maturity approximating the terms of the related pension liability.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**ae. Imbalan kerja (lanjutan)**

**Liabilitas pensiun (lanjutan)**

Sebelum penerapan PSAK 24 (revisi 2013) (lanjutan)

Keuntungan atau kerugian aktuarial dapat timbul dari penyesuaian yang dibuat berdasarkan pengalaman, perubahan asumsi-asumsi aktuarial, dan perubahan pada program pensiun. Apabila jumlah keuntungan atau kerugian aktuarial ini melebihi 10% dari nilai kini liabilitas imbalan pasti atau 10% dari nilai wajar aset program maka kelebihannya dibebankan atau dikreditkan pada pendapatan atau beban selama sisa masa kerja rata-rata para karyawan yang bersangkutan.

Pada tanggal 19 Desember 2013, Dewan Standar Akuntansi Keuangan menerbitkan PSAK 24 untuk menggantikan PSAK sebelumnya. PSAK ini berlaku efektif sejak 1 Januari 2015 dan diterapkan secara restrospektif. Manajemen berpendapat bahwa dampak atas perubahan PSAK tersebut tidak material sehingga diterapkan secara prospektif sebagai bagian dari laporan keuangan konsolidasian periode berjalan.

Penerapan PSAK 24 (revisi 2013)

Keuntungan dan kerugian aktuarial yang timbul dari penyesuaian dan perubahan dalam asumsi-asumsi aktuarial langsung diakui seluruhnya melalui pendapatan komprehensif lainnya pada saat terjadinya.

Biaya jasa lalu diakui segera dalam laporan laba rugi.

Keuntungan dan kerugian dari kurtailmen atau penyelesaian program manfaat pasti diakui di laba rugi ketika kurtailmen atau penyelesaian tersebut terjadi.

**Liabilitas imbalan pasca-kerja lainnya**

Bank CIMB Niaga memberikan imbalan kerja lainnya seperti cuti jangka panjang, *jubilee awards*, uang pisah, uang jasa, dan imbalan lainnya sesuai dengan yang ditentukan dalam Undang-undang Ketenagakerjaan.

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**ae. Employee benefits (continued)**

**Pension obligations (continued)**

Prior to implementation of SFAS 24 (revised 2013)  
(continued)

Actuarial gains or losses can arise from experience adjustments, changes in actuarial assumptions, and amendments to pension plans. When its exceeding 10% of present value of the defined benefit obligation or 10% of fair value program's asset, the excess are charged or credited to income over the average remaining service lifes of the related employees.

On 19 December 2013, Financial Accounting Standard Board of Indonesia has set SFAS 24 to replace previous SFAS. This standard is effective since 1 January 2015 and to be applied retrospectively. However, management has assessed the impact of the implementation of standard is not material therefore it is booked prospectively as part of consolidated financial statements for current period.

Implementation of SFAS 24 (revised 2013)

Actuarial gain and losses arising from experience adjustments and changes in actuarial assumption charged or credited to equity in other comprehensive income in the period in which they arise.

Past-service cost are recognised immediately in profit or loss.

Gains or losses on the curtailment or settlement of a defined benefit plan are recognised in profit or loss when the curtailment or settlement occurs.

**Other post-retirement obligations**

Bank CIMB Niaga provides other benefits such as long service leave, *jubilee awards*, severance pay, service pay, and other benefits which is determined in compliance with the Labor Law.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**ae. Imbalan kerja (lanjutan)**

**Liabilitas imbalan pasca-kerja lainnya (lanjutan)**

Perkiraan biaya imbalan ini dicadangkan sepanjang masa kerja karyawan. Liabilitas ini dinilai setiap tahun oleh aktuaris independen yang berkompeten.

**Pesangon pemutusan kontrak kerja**

Pesangon pemutusan kontrak terhutang ketika karyawan diberhentikan sebelum usia pensiun normal.

Bank CIMB Niaga dan Anak Perusahaan mengakui pesangon pemutusan kontrak kerja ketika Bank CIMB Niaga dan Anak Perusahaan menunjukkan komitmennya untuk memutuskan hubungan kerja dengan karyawan berdasarkan suatu rencana formal terperinci yang kecil kemungkinannya untuk dibatalkan. Pesangon yang akan dibayarkan dalam waktu lebih dari 12 (dua belas) bulan setelah tanggal laporan posisi keuangan didiskontokan untuk mencerminkan nilai kini.

**Program saham manajemen dan program kepemilikan saham**

Bank CIMB Niaga dan CIMB Group Holdings Berhad memberikan opsi kepada manajemen dan karyawan yang berhak.

Beban program opsi karyawan berbasis saham dan beban program opsi manajemen diukur pada tanggal pemberian kompensasi (*grant date*) berdasarkan nilai wajar dari seluruh opsi yang diberikan yang dihitung dengan menggunakan metode *black-scholes* (lihat Catatan 45 untuk perlakuan akuntansi atas kompensasi berbasis saham ini).

**Tantiem**

Bank CIMB Niaga mencatat tantiem dengan menggunakan basis akrual dan membebankannya pada laporan laba rugi dan penghasilan komprehensif lain konsolidasian.

**af. Laba per saham**

Labanya per saham dasar dihitung dengan membagi laba bersih dengan rata-rata tertimbang jumlah saham biasa yang beredar pada periode yang bersangkutan.

Labanya per saham dilusian dihitung dengan membagi laba bersih dengan rata-rata tertimbang jumlah saham yang beredar ditambah dengan rata-rata tertimbang jumlah saham yang akan diterbitkan atas konversi efek yang berpotensi saham yang bersifat dilutif.

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**ae. Employee benefits (continued)**

**Other post-retirement obligations (continued)**

*The expected costs of these benefits are accrued over the period of employment. These obligations are determined annually by independent qualified actuaries.*

**Termination benefits**

*Termination benefits are payable whenever an employee's employment is terminated before the normal retirement age.*

*Bank CIMB Niaga and Subsidiaries recognise termination benefits when it is demonstrably committed to terminate the employment of current employees according to a detailed formal plan which has small probability to withdraw. Benefits, due more than 12 (twelve) months after statement of financial position's date are discounted to present value.*

**Management equity scheme and equity ownership plan**

*Bank CIMB Niaga and CIMB Group Holdings Berhad provided options to eligible management and employees.*

*Employee stock option program and management option program costs are measured at grant date based on the fair value of the stock options using a black-scholes model (refer to Note 45 for the accounting treatment of these share-based payments).*

**Tantiem**

*Bank CIMB Niaga records tantiem using the accrual basis and charges it to the consolidated statement of income and other comprehensive income.*

**af. Earnings per share**

*Basic earnings per share is computed by dividing net income with the weighted average number of common shares outstanding during the period.*

*Diluted earnings per share is calculated by dividing net income by the weighted average number of shares outstanding plus the weighted average number of shares outstanding which would be issued on the conversion of the dilutive potential shares.*



**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**ag. Transaksi dengan pihak berelasi**

Bank melakukan transaksi dengan pihak berelasi. Sesuai dengan PSAK No. 7 (revisi 2010) tentang "Pengungkapan Pihak-pihak yang Berelasi", yang dimaksud dengan pihak yang berelasi adalah orang atau entitas yang berelasi dengan entitas pelapor sebagai berikut:

- a. Orang atau anggota keluarga terdekatnya berelasi dengan entitas pelapor jika orang tersebut:
  - i. memiliki pengendalian atau pengendalian bersama terhadap entitas pelapor;
  - ii. memiliki pengaruh signifikan terhadap entitas pelapor; atau
  - iii. personal manajemen kunci entitas pelapor atau entitas induk pelapor.
- b. Suatu entitas berelasi dengan entitas pelapor jika memenuhi hal-hal sebagai berikut:
  - i. entitas dan entitas pelapor adalah anggota dari kelompok usaha yang sama (artinya entitas induk, entitas anak, dan entitas anak berikutnya terkait dengan entitas lain);
  - ii. suatu entitas adalah entitas asosiasi atau ventura bersama bagi entitas lain (atau entitas asosiasi atau ventura bersama yang merupakan anggota suatu kelompok usaha, di mana entitas lain tersebut adalah anggotanya);
  - iii. kedua entitas tersebut adalah ventura bersama dari pihak ketiga yang sama;
  - iv. suatu entitas adalah ventura bersama dari entitas ketiga dan entitas yang lain adalah entitas asosiasi dari entitas ketiga;
  - v. entitas tersebut adalah suatu program imbalan pasca kerja untuk imbalan kerja dari suatu entitas pelapor atau entitas yang terkait dengan entitas pelapor;
  - vi. entitas yang dikendalikan atau dikendalikan bersama oleh orang yang diidentifikasi dalam butir (a); atau
  - vii. orang yang diidentifikasi, dalam butir (a) (i) memiliki pengaruh signifikan terhadap entitas atau anggota manajemen kunci entitas (atau entitas induk dari entitas).

Jenis transaksi dan saldo dengan pihak-pihak berelasi diungkapkan dalam catatan atas laporan keuangan konsolidasian.

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**ag. Transactions with related parties**

The Bank has transactions with related parties. In accordance with SFAS No.7 (revised 2010) regarding "Related Party Disclosure", the meaning of a related party is a person or entity that is related to a reporting entity as follow:

- a. A person or a close member of that person's family is related to a reporting entity if that person:
  - i. has control or joint control over the reporting entity;
  - ii. has significant influence over the reporting entity; or
  - iii. is member of the key management personnel of the reporting entity or a parent of the reporting entity.
- b. An entity is related to a reporting entity if any of the following conditions applies:
  - i. the entity and the reporting entity are member of the same the company (which means that each parent, subsidiary, and fellow subsidiary is related to the others);
  - ii. one entity is an associate or joint venture of the other entity (or an associate or joint venture of member of a company of which the other entity is a member);
  - iii. both entities are joint ventures of the same third party;
  - iv. one entity is a joint venture of a third entity and the other entity is an associate of the third entity;
  - v. the entity is a post-employment benefit plan for the benefit of employees of either the reporting entity or an entity related to the reporting entity;
  - vi. the entity controlled or jointly controlled by a person identified in (a); or
  - vii. a person identified in (a) (i) has significant influence over the entity or is a member of the key management personel of the entity (or of a parent of the entity).

The nature of transactions and balances of accounts with related parties are disclosed in the notes to the consolidated financial statements.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**2. KEBIJAKAN AKUNTANSI (lanjutan)**

**ah. Pelaporan segmen**

Sebuah segmen operasi adalah suatu komponen dari entitas:

- a. yang terlibat dalam aktivitas bisnis yang memperoleh pendapatan dan menimbulkan beban (termasuk pendapatan dan beban yang terkait dengan transaksi dengan komponen lain dari entitas yang sama);
- b. hasil operasinya dikaji ulang secara reguler oleh kepala operasional untuk membuat keputusan tentang sumber daya yang dialokasikan pada segmen tersebut dan menilai kinerjanya; dan
- c. tersedia informasi keuangan yang dapat dipisahkan.

Bank CIMB Niaga menyajikan segmen operasi berdasarkan informasi yang disiapkan secara internal untuk pengambil keputusan operasional. Berdasarkan PSAK 5 (Revisi 2009), sebuah segmen usaha adalah sekelompok aset dan operasi yang menyediakan barang atau jasa yang memiliki risiko serta tingkat pengembalian yang berbeda dengan segmen usaha lainnya.

Sebuah segmen geografis menyediakan jasa di dalam lingkungan ekonomi tertentu yang memiliki risiko serta tingkat pengembalian yang berbeda dengan segmen operasi lainnya yang berada dalam lingkungan ekonomi lain. Bank CIMB Niaga melaporkan segmen sekunder berdasarkan daerah Jakarta, Jawa Barat, Jawa Tengah, Jawa Timur, Indonesia Timur, dan Sumatera.

**3. PENGGUNAAN ESTIMASI DAN PERTIMBANGAN AKUNTANSI YANG PENTING**

Beberapa estimasi dan asumsi dibuat dalam rangka penyusunan laporan keuangan konsolidasian dimana dibutuhkan pertimbangan manajemen dalam menentukan metodologi yang tepat untuk penilaian aset dan liabilitas.

Manajemen membuat estimasi dan asumsi yang berimplikasi pada pelaporan nilai aset dan liabilitas atas tahun keuangan satu tahun kedepan. Semua estimasi dan asumsi yang diharuskan oleh PSAK adalah estimasi terbaik yang didasarkan standar yang berlaku. Estimasi dan pertimbangan dievaluasi secara terus menerus dan berdasarkan pengalaman masa lalu dan faktor-faktor lain termasuk harapan atas kejadian yang akan datang.

Walaupun estimasi dan asumsi ini dibuat berdasarkan pengetahuan terbaik manajemen atas kejadian dan tindakan saat ini, hasil yang timbul mungkin berbeda dengan estimasi dan asumsi semula.

**2. ACCOUNTING POLICIES (continued)**

**ah. Segment reporting**

*An operating segment is a component of entity which:*

- a. involves with business activities to generate income and expenses (include income and expenses relating to the transactions with other components with the same entity);*
- b. operations result is observed regularly by chief decision maker to make decisions regarding the allocation of resources and to evaluate the works; and*
- c. separated financial information is available.*

*Bank CIMB Niaga presents operating segments based on the information that internally is provided to the chief operating decision maker. Under SFAS 5 (Revised 2009), a business segment is a group of assets and operations engaged in providing products or services that are subject to risks and returns that are difference from those of other business segments.*

*A geographical segment is engaged in providing services within a particular economic environment that are subject to risks and return that are different from those of segments operating in other economic environments. Bank CIMB Niaga reports the secondary segment information based on Jakarta, West Java, Central Java, East Java, East Indonesia, and Sumatera.*

**3. USE OF SIGNIFICANT ACCOUNTING ESTIMATES AND JUDGEMENTS**

*Certain estimates and assumption are made in the presentation of the consolidated financial statements. These often require management judgement in determining the appropriate methodology for valuation of assets and liabilities.*

*Management makes estimates and assumptions that affect the reported amounts of assets and liabilities within the next financial year. All estimates and assumptions required in conformity with SFAS are best estimates undertaken in accordance with the applicable standard. Estimates and judgements are evaluated on a continuous basis, and are based on past experience and other factors, including expectations with regard to future events.*

*Although these estimates and assumption are based on management's best knowledge of current events and activities, actual result may differ from those estimates and assumption.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**3. PENGGUNAAN ESTIMASI DAN PERTIMBANGAN  
AKUNTANSI YANG PENTING (lanjutan)**

**3. USE OF SIGNIFICANT ACCOUNTING ESTIMATES AND  
JUDGEMENTS (continued)**

**a. Cadangan kerugian penurunan nilai aset keuangan**

Aset keuangan yang dicatat berdasarkan biaya perolehan diamortisasi dievaluasi penurunan nilainya sesuai dengan Catatan 2h.

Kondisi spesifik penurunan nilai *counterparty* dalam pembentukan cadangan kerugian atas aset keuangan dievaluasi secara individu berdasarkan estimasi terbaik manajemen atas nilai kini arus kas yang diharapkan akan diterima. Dalam mengestimasi arus kas tersebut, manajemen membuat pertimbangan tentang situasi keuangan *counterparty* dan nilai realisasi bersih dari setiap agunan. Setiap aset yang mengalami penurunan nilai dinilai sesuai dengan manfaat yang ada dan strategi penyelesaian serta estimasi arus kas yang diperkirakan dapat diterima disetujui secara independen oleh Manajemen Risiko.

Perhitungan cadangan penurunan nilai kolektif meliputi kerugian kredit yang melekat dalam portofolio aset keuangan dengan karakteristik ekonomi yang sama. Dalam menilai kebutuhan untuk cadangan kolektif, manajemen mempertimbangkan faktor-faktor seperti antara lain kualitas kredit, industri, dan jenis produk.

Guna membuat estimasi cadangan yang diperlukan, asumsi dibuat untuk menentukan kerugian yang melekat dan untuk menentukan parameter input yang diperlukan berdasarkan pengalaman masa lalu dan kondisi ekonomi saat ini.

Keakuratan penyisihan tergantung pada seberapa baik estimasi arus kas masa depan untuk cadangan *counterparty* tertentu dan asumsi model dan parameter yang digunakan dalam menentukan cadangan kolektif.

**b. Menentukan nilai wajar instrumen keuangan**

Dalam menentukan nilai wajar aset keuangan dan liabilitas yang tidak mempunyai harga pasar, Bank CIMB Niaga menggunakan teknik penilaian seperti yang dijelaskan dalam Catatan 2f untuk instrumen keuangan yang jarang diperdagangkan dan memiliki informasi harga yang terbatas, nilai wajar yang kurang obyektif dan membutuhkan berbagai tingkat penilaian tergantung pada likuiditas, konsentrasi, faktor ketidakpastian pasar, asumsi harga, dan risiko lainnya.

**a. Allowance for impairment losses of financial assets**

*Financial assets accounted for at amortised cost are evaluated for impairment on a basis described in Note 2h.*

*The specific counterparty conditions in determining impairment amount of the financial assets is evaluated individually and is based upon management's best estimate of the present value of the cash flows that are expected to be received. In estimating these cash flows, management makes judgements about the counterparty's financial situation and the net realizable value of any underlying collateral. Each impaired asset is assessed on its merits and the workout strategy and estimated cash flows considered recoverable are independently approved by the Risk Management.*

*Collectively assessed impairment allowances cover credit losses inherent in portfolios of financial assets with similar economic characteristics. In assessing the need for collective allowances, management considers factors such as credit quality, industry, and type of product amongst others.*

*In order to estimate the required allowance, assumptions are made to define the way inherent losses are modelled and to determine the required input parameters, based on historical experience and current economic conditions.*

*The accuracy of the allowances depends on how well these estimate future cash flows for specific counterparty allowances and the model assumptions and parameters used in determining collective allowances.*

**b. Determining fair values of financial instruments**

*In determining the fair value for financial assets and financial liabilities for which there is no observable market price, Bank CIMB Niaga uses the valuation techniques as described in Note 2f for financial instruments that are traded infrequently and have a lack of price transparency, less objectivity in fair value and requires varying degrees of judgement depending on liquidity, concentration, uncertainty of market factors, pricing assumptions, and other risks.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**3. PENGGUNAAN ESTIMASI DAN PERTIMBANGAN  
AKUNTANSI YANG PENTING (lanjutan)**

**3. USE OF SIGNIFICANT ACCOUNTING ESTIMATES AND  
JUDGEMENTS (continued)**

**c. Imbalan pensiun**

**c. Pension benefits**

Nilai kini liabilitas pensiun tergantung pada beberapa faktor yang ditentukan dengan dasar aktuarial berdasarkan beberapa asumsi. Asumsi yang digunakan untuk menentukan biaya (penghasilan) pensiun neto mencakup tingkat diskonto. Perubahan asumsi ini akan mempengaruhi jumlah tercatat liabilitas pensiun.

*The present value of the pension obligations depends on a number of factors that are determined on an actuarial basis using a number of assumptions. The assumptions used in determining the net cost (income) for pensions include the discount rate. Any changes in these assumptions will impact the carrying amount of pension obligations.*

Asumsi yang digunakan dalam menentukan biaya/ (pendapatan) untuk imbalan kerja karyawan antara lain tingkat diskonto, tingkat kenaikan gaji di masa datang, tingkat pengembalian investasi, tingkat pengunduran diri, tingkat mortalita dan lain-lain.

*The assumptions used in determining the net cost / (income) for employee's benefit included the discount rate, salary increment rate, expected return on investments, resignation rate, mortality rate and others.*

Bank CIMB Niaga menentukan tingkat diskonto yang sesuai pada akhir periode pelaporan, yakni tingkat suku bunga yang harus digunakan untuk menentukan nilai kini arus kas keluar masa depan estimasian yang diharapkan untuk menyelesaikan liabilitas pensiun. Dalam menentukan tingkat suku bunga yang sesuai, Bank CIMB Niaga mempertimbangkan tingkat suku bunga obligasi pemerintah yang didenominasikan dalam mata uang imbalan akan dibayar dan memiliki jangka waktu yang serupa dengan jangka waktu liabilitas pensiun yang terkait.

*Bank CIMB Niaga determines the appropriate discount rate at the end of each reporting period. This is the interest rate that should be used to determine the present value of estimated future cash outflows expected to be required to settle the pension obligations. In determining the appropriate discount rate, Bank CIMB Niaga considers the interest rates of government bonds that are denominated in the currency in which the benefits will be paid and that have terms to maturity approximating the terms of the related pension obligation.*

Tingkat kenaikan gaji per tahun didasarkan pada informasi historis atas tingkat kenaikan gaji sebelumnya, tingkat inflasi dan masa kerja.

*Annual salary increment rate is determined based on historical information of previous salary increment rate, inflation rate and length of service.*

Asumsi tingkat mortalitas telah didasarkan pada tabel mortalita terbaru yang dihitung dengan menggunakan metode aktuarial yang diterima secara umum.

*Mortality rate assumption is based on the latest mortality table which is calculated using actuarial method that is generally accepted.*

Tingkat pengembalian investasi didasarkan pada informasi historis dan proyeksi pasar ke depan.

*Expected rate of return on investment is based on historical information and future market projections.*

Asumsi tingkat pengunduran diri didasarkan pada informasi historis.

*Resignation rate assumption is based on historical information.*

**d. Pajak penghasilan**

**d. Income taxes**

Pertimbangan signifikan diperlukan dalam menentukan provisi perpajakan.

*Significant judgement is required in determining the provision for taxes.*

Bank CIMB Niaga menentukan provisi perpajakan berdasarkan estimasi atas kemungkinan adanya tambahan beban pajak. Jika hasil akhir dari hal ini berbeda dengan jumlah yang dicatat semula, maka perbedaan tersebut akan berdampak terhadap laba/rugi.

*Bank CIMB Niaga provides for tax provision based on estimates whether the additional taxes will be due. Where the final tax outcome of these matters is different from the amounts that were initially recorded, such differences will impact the profit/loss.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**4. KAS**

**4. CASH**

	<u>2015</u>	<u>2014</u>	<u>2013</u>	
Rupiah	3,651,281	3,822,781	4,392,248	Rupiah
Mata uang asing				Foreign currencies
Dolar Amerika Serikat	297,486	421,247	328,159	United States Dollar
Lain-lain	291,239	255,556	179,252	Others
	<u>4,240,006</u>	<u>4,499,584</u>	<u>4,899,659</u>	

Kas dalam mata uang asing lain-lain terutama terdiri dari Dolar Singapura, Dolar Australia, Euro, dan Saudi Riyal.

Cash in other foreign currencies are mainly denominated in Singapore Dollar, Australian Dollar, Euro, and Saudi Arabia Real.

Saldo dalam mata uang Rupiah termasuk uang pada ATM (Anjungan Tunai Mandiri)/CDM (Cash Deposit Machine) berjumlah Rp 594.734 pada tanggal 31 Desember 2015 (2014: Rp 620.432; 2013: Rp 607.642).

The Rupiah balance includes cash in ATMs (Automatic Teller Machines)/CDM (Cash Deposit Machine) amounted to Rp 594,734 as at 31 December 2015 (2014: Rp 620,432; 2013: Rp 607,642).

**5. GIRO PADA BANK INDONESIA**

**5. CURRENT ACCOUNTS WITH BANK INDONESIA**

	<u>2015</u>	<u>2014</u>	<u>2013</u>	
Rupiah	11,577,033	11,024,426	10,422,013	Rupiah
Dolar Amerika Serikat	3,028,370	3,620,283	3,483,990	United States Dollar
	<u>14,605,403</u>	<u>14,644,709</u>	<u>13,906,003</u>	

Pada tanggal 31 Desember 2015, di dalam giro pada Bank Indonesia terdapat giro yang didasarkan pada prinsip perbankan syariah sebesar Rp 363.226 (2014: Rp 312.509; 2013: Rp 330.458).

As at 31 December 2015, current accounts with Bank Indonesia include current account based on sharia banking principle amounted to Rp 363,226 (2014: Rp 312,509; 2013: Rp 330,458).

Giro Wajib Minimum (GWM) dalam mata uang Rupiah dan Dolar Amerika Serikat pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013 adalah:

As at 31 December 2015, 2014 and 2013, the Statutory Reserves in Rupiah and United States Dollar are:

	<u>2015</u>	<u>2014</u>	<u>2013</u>	
<b>Rupiah</b>				<b>Rupiah</b>
Giro Wajib Minimum Utama	7.74%	8.13%	8.12%	Primary Reserve
Giro Wajib Minimum Sekunder *)	8.94%	10.12%	9.27%	Secondary Reserve *)
Giro Wajib Minimum Loan to Deposit Ratio	N/A	0%	0%	Loan to Deposit Ratio Reserve
Giro Wajib Minimum Loan to Funding Ratio **)	0%	N/A	N/A	Loan to Funding Ratio Reserve **)
<b>Valuta asing</b>	8.18%	8.18%	8.17%	<b>Foreign currency</b>

\*) Tidak termasuk Excess Reserve

Excluding Excess Reserve \*)

\*\*\*) Berlaku sejak 3 Agustus 2015

Effective since 3 August 2015 \*\*)

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**5. GIRO PADA BANK INDONESIA (lanjutan)**

Berdasarkan Peraturan Bank Indonesia No. 15/15/PBI/2013 tanggal 24 Desember 2013 tentang Giro Wajib Minimum ("GWM") Bank Umum dalam Rupiah dan valuta asing bagi Bank Umum Konvensional, Bank wajib memenuhi GWM dalam Rupiah yang terdiri dari GWM Utama sebesar 8%, GWM Sekunder sebesar 4% dari Dana Pihak Ketiga ("DPK") dalam Rupiah dan GWM *Loan to Deposit Ratio* ("LDR"). Selain itu, Bank juga wajib memenuhi GWM Valas sebesar 8% dari DPK dalam valuta asing.

Pada tanggal 25 Juni 2015, Bank Indonesia mengeluarkan peraturan No. 17/11/PBI/2015 tentang perubahan atas PBI No. 15/15/PBI/2013 tentang Giro Wajib Minimum Bank Umum Dalam Rupiah dan valuta asing bagi Bank Umum Konvensional. Bank harus memenuhi GWM dalam Rupiah yang terdiri dari GWM Utama, GWM Sekunder dan GWM *Loan to Funding Ratio* (LFR). PBI GWM LFR mulai berlaku pada tanggal 26 Juni 2015 dan perhitungan GWM LFR mulai berlaku 3 Agustus 2015. Sejak saat ini GWM mengenai LDR tidak berlaku lagi.

Pada tanggal 26 November 2015, Bank Indonesia mengeluarkan Peraturan No. 17/21/PBI/2015 tentang perubahan kedua atas PBI No. 15/15/PBI/2013 tentang Giro Wajib Minimum Bank Umum Dalam Rupiah dan valuta asing bagi Bank Umum Konvensional. Bank wajib memenuhi GWM dalam Rupiah yang terdiri dari GWM Primer sebesar 7,5%. Peraturan tersebut berlaku efektif mulai tanggal 1 Desember 2015.

GWM Utama adalah simpanan minimum yang wajib dipelihara oleh Bank CIMB Niaga dalam bentuk saldo Rekening Giro pada Bank Indonesia, sedangkan GWM Sekunder adalah cadangan minimum yang wajib dipelihara oleh Bank CIMB Niaga berupa SBI, Surat Utang Negara (SUN), dan/atau kelebihan saldo Rekening Giro Rupiah Bank CIMB Niaga dari GWM Utama dan GWM *Loan to Funding Ratio* (LFR) yang dipelihara di Bank Indonesia.

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**5. CURRENT ACCOUNTS WITH BANK INDONESIA  
(continued)**

*In accordance with the Bank Indonesia Regulation No. 15/15/PBI/2013 dated 24 December 2013 regarding Minimum Statutory Reserves in Rupiah and foreign currency for Conventional Commercial Banks, the Bank should comply with minimum reserve requirement in Rupiah which consist of Primary Statutory Reserve of 8%, Secondary Statutory Reserve of 4% calculated from TPF in Rupiah as well as Loan to Deposit Ratio ("LDR") Statutory Reserves. Furthermore, the Bank shall also comply with minimum reserve requirement in foreign currency of 8% from TPF in foreign currencies.*

*On 25 June 2015, Bank Indonesia issued a regulation No. 17/11/PBI/2015 concerning amendment of PBI No. 15/15/PBI/2013 regarding Statutory Reserves at Bank Indonesia for Commercial Banks in Rupiah and foreign currencies. the Bank should comply with a minimum reserve requirement in Rupiah which consists of Primary Statutory Reserve, Secondary Statutory Reserve and Loan to Funding Ratio (LFR) Statutory Reserves. LFR Statutory Reserves Regulation is applied effectively since 26 June 2015 and GWM LFR calculation applied starting 3 August 2015. Since this date, BI regulation regarding LDR is no longer effective.*

*On 26 November 2015, Bank Indonesia issued a regulation No. 17/21/PBI/2015 regarding second amendment of PBI No. 15/15/PBI/2013 regarding Statutory Reserves at Bank Indonesia for Commercial Banks in Rupiah and foreign currencies. The Bank should comply with minimum reserve requirement in Rupiah which consist of Primary GWM of 7.5%. The regulation effective since 1 December 2015.*

*Primary Statutory Reserve is a minimum reserve that should be maintained by Bank CIMB Niaga in the current accounts with Bank Indonesia, while Secondary Statutory Reserve is a minimum reserve that should be maintained by Bank CIMB Niaga which comprises of Bank Indonesia Certificates, Government Debenture Debt (SUN), and/or excess reserve of Bank CIMB Niaga's current accounts from the Primary Statutory Reserve and Loan to Funding Ratio (LFR) Statutory Reserve that should be maintained in Bank Indonesia.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**5. GIRO PADA BANK INDONESIA (lanjutan)**

Giro wajib minimum LFR adalah tambahan simpanan minimum yang wajib dipelihara oleh Bank dalam bentuk saldo Rekening Giro pada Bank Indonesia, jika LFR Bank di bawah minimum LFR target Bank Indonesia (78%) atau jika di atas maksimum LFR target Bank Indonesia (92%) dan Kewajiban Penyediaan Modal Minimum (KPMM) Bank lebih kecil dari KPMM Insentif Bank Indonesia sebesar 14%. Peraturan ini mulai berlaku pada tanggal 3 Agustus 2015.

Giro Wajib Minimum LDR adalah tambahan simpanan minimum yang wajib dipelihara oleh Bank dalam bentuk saldo Rekening Giro pada Bank Indonesia, jika LDR Bank di bawah minimum LDR target Bank Indonesia (78%) atau jika di atas maksimum LDR target Bank Indonesia (92%) dan Kewajiban Penyediaan Modal Minimum (KPMM) Bank lebih kecil dari KPMM Insentif Bank Indonesia sebesar 14%. Giro Wajib Minimum LDR merupakan tambahan GWM yang dihitung berdasarkan selisih antara LDR Bank dengan minimum atau maksimum LDR Target Bank Indonesia. Selisih antara LDR Bank dengan minimum LDR Bank Indonesia dikali 10%, sedangkan selisih antara LDR Bank dengan maksimum LDR Bank Indonesia dikali 20%. Peraturan tersebut mulai efektif per 31 Desember 2013.

Pada tanggal 31 Desember 2015, GWM Bank CIMB Niaga telah sesuai dengan PBI No. 17/21/PBI/2015 yang berlaku efektif 1 Desember 2015 dimana GWM Utama, GWM Sekunder, dan GWM LFR masing-masing sebesar 7,5%, 4%, dan 0% serta valuta asing sebesar 8%. Sedangkan pada tanggal 31 Desember 2014 dan 2013, GWM Bank CIMB Niaga telah sesuai dengan PBI No. 15/15/PBI/2013 yang berlaku efektif sejak tanggal 24 Desember 2013 dengan GWM Utama, GWM Sekunder, dan GWM LFR masing-masing sebesar 8%, 4%, dan 0% serta valuta asing sebesar 8%. Kedua PBI tersebut mengatur Giro Wajib Minimum Bank Umum pada Bank Indonesia dalam Rupiah dan Valuta Asing bagi Bank Umum Konvensional.

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**5. CURRENT ACCOUNTS WITH BANK INDONESIA  
(continued)**

*The Minimum Statutory Reserve on LFR is the additional reserve that should be maintained by the Bank in the form of Current Accounts with Bank Indonesia, if the Bank's LFR is below the minimum of LFR targeted by Bank Indonesia (78%) or if the Bank's LFR above the maximum of LFR targeted by Bank Indonesia (92%) and the Capital Adequacy Ratio (CAR) is below Bank Indonesia requirement of 14%. This regulation effective since 3 August 2015.*

*The Minimum Statutory Reserve on LDR is the additional reserve that should be maintained by the Bank in the form of Current Accounts with Bank Indonesia, if the Bank's LDR is below the minimum of LDR targeted by Bank Indonesia (78%) or if the Bank's LDR above the maximum of LDR targeted by Bank Indonesia (92%) and the Capital Adequacy Ratio (CAR) is below Bank Indonesia requirement of 14%. LDR Reserve is the additional minimum reserve calculated based on difference between Bank's LDR with the minimum or the maximum Bank Indonesia's Loan to Deposit Ratio Target. Difference between Bank's LDR with the minimum Bank Indonesia's LDR target multiply by 10%, whereas difference between the Bank's LDR with the maximum Bank Indonesia's LDR target multiply by 20%. The regulation was effective starting from 31 December 2013.*

*As at 31 December 2015, Bank CIMB Niaga's minimum statutory reserves complies with BI regulation No. 17/21/PBI/2015 which effective since 1 December 2015 with Primary Statutory Reserves, Secondary Statutory Reserves, and Loan to Funding Ratio Statutory Reserves of 7.5%, 4%, and 0%, respectively, and foreign currencies of 8%. As at 31 December 2014 and 2013, the minimum statutory reserves complies with BI regulation No. 15/15/PBI/2013 which effective since 24 December 2013 with Primary Statutory Reserves, Secondary Statutory Reserves, and Loan to Funding Ratio Statutory Reserves of 8%, 4%, and 0%, respectively, and foreign currencies of 8%. These BI regulations are concerning Statutory Reserves of Commercial Banks with Bank Indonesia in Rupiah and Foreign Currencies.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**6. GIRO PADA BANK LAIN**

**6. CURRENT ACCOUNTS WITH OTHER BANKS**

**a. Berdasarkan mata uang**

**a. By currency**

	2015	2014	2013	
<b>Rupiah</b>	341,197	182,301	275,386	
<b>Mata uang asing</b>				<b>Rupiah</b>
Dolar Australia	502,349	598,759	561,827	<i>Foreign currencies</i>
Dolar Amerika Serikat	482,461	346,063	1,153,323	Australian Dollar
Euro	420,665	384,022	318,575	United States Dollar
Dolar Singapura	325,977	1,619,310	576,904	Euro
Yen Jepang	135,314	206,895	254,269	Singapore Dollar
Yuan Cina	50,666	33,973	31,699	Japanese Yen
Pound Sterling Inggris	34,231	30,138	23,875	China Yuan
Dolar Hongkong	16,138	12,254	13,684	Great Britain Pound Sterling
Dolar Selandia Baru	12,217	8,611	9,157	Hongkong Dollar
Lain-lain	26,812	24,074	22,362	New Zealand Dollar
	<b>2,348,027</b>	<b>3,446,400</b>	<b>3,241,061</b>	Others

Termasuk dalam lain-lain adalah mata uang asing dalam Franc Swiss, Ringgit Malaysia, Dolar Kanada dan Baht Thailand.

*Included in others are foreign currencies denominated in Swiss Franc, Malaysian Ringgit, Canadian Dollar, and Thailand Baht.*

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013, tidak terdapat giro pada bank lain yang mengalami penurunan nilai.

*As at 31 December 2015, 2014 and 2013, there were no impairment loss in respect of current accounts with other banks.*

**b. Berdasarkan transaksi dengan pihak berelasi dan pihak ketiga**

**b. By transactions with related party and third party**

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013, tidak terdapat giro pada bank lain pada pihak berelasi.

*As at 31 December 2015, 2014 and 2013, there were no current accounts with other banks with related party.*

**c. Berdasarkan kolektibilitas**

**c. By collectibility**

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013, seluruh giro pada bank lain digolongkan sebagai Lancar.

*As at 31 December 2015, 2014 and 2013, all current accounts with other banks were classified as Pass.*

**d. Cadangan kerugian penurunan nilai**

**d. Allowance for impairment losses**

Manajemen berpendapat bahwa tidak terdapat penurunan nilai atas giro pada bank lain sehingga tidak diperlukan cadangan kerugian penurunan nilai.

*Management believes that there is no impaired current account with other banks therefore no allowance for impairment losses is needed.*

**e. Informasi mengenai jatuh tempo diungkapkan pada Catatan 55.**

**e. Information in respect of maturities is disclosed in Note 55.**



**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**7. PENEMPATAN PADA BANK LAIN DAN BANK INDONESIA**

**7. PLACEMENT WITH OTHER BANKS AND BANK INDONESIA**

**a. Berdasarkan jenis, mata uang, dan nama bank**

**a. By type, currency, and bank's name**

	2015	2014	2013	
<b>Rupiah</b>				<b>Rupiah</b>
<b>Fasilitas Simpanan Bank Indonesia (FASBI)</b>				<b>Bank Indonesia Deposit Facility (FASBI)</b>
Bank Indonesia	332,751	1,429,316	1,856,696	Bank Indonesia
Jumlah Rupiah	<u>332,751</u>	<u>1,429,316</u>	<u>1,856,696</u>	Total Rupiah
<b>Mata Uang Asing</b>				<b>Foreign Currency</b>
<b>Deposito Berjangka</b>				<b>Time deposits</b>
Dolar Amerika Serikat				United States Dollar
Bank Indonesia	4,824,750	1,052,725	6,085,000	Bank Indonesia
	<u>4,824,750</u>	<u>1,052,725</u>	<u>6,085,000</u>	
<b>Call Money</b>				<b>Call Money</b>
Dolar Amerika Serikat				United States Dollar
Bank of New York, NY	231,099	238,351	636,129	Bank of New York, NY
Citibank, NY	185,331	262,344	824,122	Citibank, NY
PT Bank Rakyat Indonesia (Persero) Tbk	137,850	-	-	PT Bank Rakyat Indonesia (Persero) Tbk
PT Bank Pan Indonesia Tbk	137,850	-	-	PT Bank Pan Indonesia Tbk
Wachovia Bank, NY	39,287	44,586	93,101	Wachovia Bank, NY
Indover Bank	9,667	8,685	12,483	Indover Bank
	<u>741,084</u>	<u>553,966</u>	<u>1,565,835</u>	
Jumlah Mata Uang Asing	<u>5,565,834</u>	<u>1,606,691</u>	<u>7,650,835</u>	Total Foreign Currency
	5,898,585	3,036,007	9,507,531	
Dikurangi:				Less:
Cadangan kerugian penurunan nilai	(14,917)	(8,685)	(12,483)	Allowance for impairment losses
	<u><u>5,883,668</u></u>	<u><u>3,027,322</u></u>	<u><u>9,495,048</u></u>	

b. Pada tanggal 31 Desember 2015, penempatan yang didasarkan pada prinsip perbankan syariah sebesar Rp 332.751 (2014: Rp 1.079.372; 2013: Rp 1.856.696).

b. As at 31 December 2015, placement on sharia banking principle amounted to Rp 332,751 (2014: Rp 1,079,372; 2013: Rp 1,856,696).

c. Pada tanggal 31 Desember 2015, terdapat penempatan pada bank lain yang mengalami penurunan nilai yaitu penempatan pada Indover Bank sebesar Rp 9.667 (2014: Rp 8.685; 2013: Rp 12.483).

c. As at 31 December 2015, there was impaired placement with other bank which is placement in Indover Bank amounted to Rp 9,667 (2014: Rp 8,685; 2013: Rp 12,483).

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**7. PENEMPATAN PADA BANK LAIN DAN BANK  
INDONESIA (lanjutan)**

**7. PLACEMENT WITH OTHER BANKS AND BANK  
INDONESIA (continued)**

**d. Berdasarkan kolektibilitas**

**d. By collectibility**

	2015	2014	2013	
Lancar	5,888,918	3,027,322	9,495,048	Pass
Macet	9,667	8,685	12,483	Loss
	<u>5,898,585</u>	<u>3,036,007</u>	<u>9,507,531</u>	
Dikurangi:				Less:
Cadangan kerugian penurunan nilai	(14,917)	(8,685)	(12,483)	Allowance for impairment losses
	<u>5,883,668</u>	<u>3,027,322</u>	<u>9,495,048</u>	

**e. Berdasarkan transaksi dengan pihak berelasi dan pihak ketiga**

**e. By transactions with related party and third party**

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013, tidak terdapat penempatan pada pihak berelasi.

As at 31 December 2015, 2014 and 2013, there was no placement with related party.

**f. Berdasarkan sisa umur jatuh tempo**

**f. By remaining period to maturity**

	2015	2014	2013	
≤ 1 bulan	5,898,585	3,036,007	9,507,531	≤ 1 month
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	(14,917)	(8,685)	(12,483)	Less: Allowance for impairment losses
	<u>5,883,668</u>	<u>3,027,322</u>	<u>9,495,048</u>	

**g. Penempatan pada bank lain yang digunakan sebagai jaminan**

**g. Placement with other banks pledged as collateral**

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013, tidak terdapat penempatan yang dijaminan.

As at 31 December 2015, 2014 and 2013, there was no placement pledged as collateral.

**h. Suku bunga rata-rata per tahun**

**h. Average annual interest rates**

	2015	2014	2013	
Rupiah	5.52%	6.36%	5.48%	Rupiah
Mata uang asing	0.16%	0.12%	0.16%	Foreign currency

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**7. PENEMPATAN PADA BANK LAIN DAN BANK  
INDONESIA (lanjutan)**

**7. PLACEMENT WITH OTHER BANKS AND BANK  
INDONESIA (continued)**

**i. Cadangan kerugian penurunan nilai**

**i. Allowance for impairment losses**

Perubahan cadangan kerugian penurunan nilai adalah:

*Movements of allowance for impairment losses are as follows:*

	<u>2015</u>	<u>2014</u>	<u>2013</u>	
Saldo awal	8,685	12,483	17,236	<i>Beginning balance</i>
Pembentukan/(pemulihan) selama tahun berjalan (lihat Catatan 38)	5,069	(4,071)	(8,016)	<i>Impairment/(reversal) during the year (refer to Note 38)</i>
Selisih kurs penjabaran	1,163	273	3,263	<i>Exchange rates difference</i>
Saldo akhir	<u>14,917</u>	<u>8,685</u>	<u>12,483</u>	<i>Ending balance</i>

Manajemen berpendapat bahwa jumlah cadangan kerugian penurunan nilai yang dibentuk telah memadai.

*Management believes the allowance for impairment losses is adequate.*

**8. EFEK-EFEK**

**8. MARKETABLE SECURITIES**

**a. Berdasarkan tujuan, jenis, dan mata uang**

**a. By purpose, type, and currency**

	<u>2015</u>	<u>2014</u>	<u>2013</u>	
<b><u>Dimiliki Hingga Jatuh Tempo</u></b>				<b><u>Held-to-maturity</u></b>
<b>Rupiah</b>				<b>Rupiah</b>
Sertifikat Bank Indonesia	500,000	305,248	325,000	<i>Bank Indonesia Certificates</i>
Premi yang belum diamortisasi	20,037	9,951	7,690	<i>Unamortised premium</i>
Nilai bersih	<u>520,037</u>	<u>315,199</u>	<u>332,690</u>	<i>Net</i>
Obligasi	663,000	910,000	1,090,000	<i>Bonds</i>
Premi yang belum diamortisasi	3,422	4,503	6,092	<i>Unamortised premium</i>
Nilai bersih	<u>666,422</u>	<u>914,503</u>	<u>1,096,092</u>	<i>Net</i>
Tagihan Wesel Ekspor	7,177	62,383	9,467	<i>Bill receivables</i>
Wesel Jangka Menengah	15,000	15,000	15,000	<i>Medium Term Notes</i>
<b>Dolar Amerika Serikat</b>				<b>United States Dollar</b>
Tagihan Wesel Ekspor	49,054	89,840	26,901	<i>Bill receivables</i>
<b>Mata uang asing lainnya</b>				<b>Other foreign currencies</b>
Tagihan Wesel Ekspor	341	-	-	<i>Bill receivables</i>
Jumlah dimiliki hingga jatuh tempo	<u>1,258,031</u>	<u>1,396,925</u>	<u>1,480,150</u>	<i>Total held-to-maturity</i>

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**8. EFEK-EFEK (lanjutan)**

**8. MARKETABLE SECURITIES (continued)**

**a. Berdasarkan tujuan, jenis, dan mata uang (lanjutan)**

**a. By purpose, type, and currency (continued)**

	2015	2014	2013	
<b><u>Tersedia untuk dijual</u></b>				<b><u>Available-for-sale</u></b>
<b>Rupiah</b>				<b>Rupiah</b>
Obligasi	6,321,970	5,289,300	5,082,245	Bonds
Kerugian yang belum direalisasi atas penurunan nilai	(201,909)	(188,986)	(254,486)	Unrealised losses on decrease in value
Premi yang belum diamortisasi	20,358	33,597	58,605	Unamortised premium
Nilai bersih	6,140,419	5,133,911	4,886,364	Net
Sertifikat Bank Indonesia (Kerugian)/keuntungan yang belum direalisasi atas (penurunan)/kenaikan nilai	(1,396)	3,247	(2,266)	Bank Indonesia Certificates Unrealised (losses)/gains on (decrease)/increase in value
Diskonto yang belum diamortisasi	(33,001)	(45,979)	(9,358)	Unamortised discount
Nilai bersih	1,015,603	1,432,192	688,376	Net
Sertifikat Deposito Bank Indonesia	622,000	2,100,000	-	Bank Indonesia Certificates Deposit
Keuntungan yang belum direalisasi atas kenaikan nilai	2,992	2,909	-	Unrealised gains on increase in value
Diskonto yang belum diamortisasi	(4,715)	(31,415)	-	Unamortised discount
Nilai bersih	620,277	2,071,494	-	Net
Jumlah tersedia untuk dijual	7,776,299	8,637,597	5,574,740	Total available-for-sale
<b><u>Diperdagangkan</u></b>				<b><u>Trading</u></b>
<b>Rupiah</b>				<b>Rupiah</b>
Sertifikat Deposito Bank Indonesia	-	-	2,052,632	Bank Indonesia Certificates Deposit
Kerugian yang belum direalisasi atas penurunan nilai	-	-	(79)	Unrealised losses on decrease in value
Diskonto yang belum diamortisasi	-	-	(21,671)	Unamortised discount
Nilai bersih	-	-	2,030,882	Net
Obligasi	827,276	831,135	714,230	Bonds
(Kerugian)/keuntungan yang belum direalisasi atas (penurunan)/kenaikan nilai	(2,214)	1,117	(230)	Unrealised (losses)/gains on (decrease)/increase in value
Diskonto yang belum diamortisasi	(1,342)	(3,722)	(4,140)	Unamortised discount
Nilai bersih	823,720	828,530	709,860	Net
<b>Dolar Amerika Serikat</b>				<b>United States Dollar</b>
Obligasi	1,392	2,279	-	Bonds
(Kerugian)/keuntungan yang belum direalisasi atas (penurunan)/kenaikan nilai	(13)	19	-	Unrealised (losses)/gains on (decrease)/increase in value
Diskonto yang belum diamortisasi	(285)	(171)	-	Unamortised discount
Nilai bersih	1,094	2,127	-	Net
Jumlah diperdagangkan	824,814	830,657	2,740,742	Total Trading
Jumlah efek-efek	9,859,144	10,865,179	9,795,632	Total securities
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	(37,521)	(39,037)	(41,053)	Less: Allowance for impairment losses
	<b>9,821,623</b>	<b>10,826,142</b>	<b>9,754,579</b>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**8. EFEK-EFEK (lanjutan)**

**8. MARKETABLE SECURITIES (continued)**

**b. Berdasarkan tujuan, jenis, mata uang dan penerbit**

**b. By purpose, type, currency and issuer**

	<u>2015</u>	<u>2014</u>	<u>2013</u>	
<b>Dimiliki hingga jatuh tempo</b>				<b>Held-to-Maturity</b>
<b>Rupiah</b>				<b>Rupiah</b>
Bank Indonesia	520,037	315,199	332,690	Bank Indonesia
PT Lautan Luas Tbk	216,000	216,000	216,000	PT Lautan Luas Tbk
PT Bank Tabungan Negara (Persero) Tbk	200,000	200,000	200,000	PT Bank Tabungan Negara (Persero) Tbk
PT Telekomunikasi Indonesia (Persero) Tbk	196,252	93,813	94,325	PT Telekomunikasi Indonesia (Persero) Tbk
PT Indosat Tbk	25,012	25,015	25,000	PT Indosat Tbk
PT Bank Rakyat Indonesia (Persero) Tbk	19,000	-	-	PT Bank Rakyat Indonesia (Persero) Tbk
PT Arpeni Pratama Ocean Line Tbk	15,000	15,000	15,000	PT Arpeni Pratama Ocean Line Tbk
PT Perusahaan Listrik Negara (Persero)	10,158	69,657	70,321	PT Perusahaan Listrik Negara (Persero)
Perusahaan lainnya (Wesel Ekspor)	7,177	62,383	9,467	Other companies (Bill Receivables)
PT Adira Dinamika Multi Finance Tbk	-	300,000	300,000	PT Adira Dinamika Multi Finance Tbk
Lembaga Pembiayaan Ekspor Indonesia	-	5,019	5,050	Lembaga Pembiayaan Ekspor Indonesia
PT Bank Danamon Indonesia Tbk	-	4,999	4,996	PT Bank Danamon Indonesia Tbk
PT Federal International Finance	-	-	160,042	PT Federal International Finance
PT Indofood Sukses Makmur Tbk	-	-	20,358	PT Indofood Sukses Makmur Tbk
	<u>1,208,636</u>	<u>1,307,085</u>	<u>1,453,249</u>	
<b>Dolar Amerika Serikat</b>				<b>United States Dollar</b>
Perusahaan Lainnya (Wesel Ekspor)	49,054	89,840	26,901	Other companies (Bill Receivables)
	<u>49,054</u>	<u>89,840</u>	<u>26,901</u>	
<b>Mata uang asing lainnya</b>				<b>Other foreign currencies</b>
Perusahaan Lainnya (Wesel Ekspor)	341	-	-	Other companies (Bill Receivables)
Jumlah dimiliki hingga jatuh tempo	<u>1,258,031</u>	<u>1,396,925</u>	<u>1,480,150</u>	Total held-to-maturity

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**8. EFEK-EFEK (lanjutan)**

**8. MARKETABLE SECURITIES (continued)**

**b. Berdasarkan tujuan, jenis, mata uang dan penerbit  
(lanjutan)**

**b. By purpose, type, currency and issuer (continued)**

	2015	2014	2013	
<b>Tersedia untuk dijual</b>				<b>Available-for-sale</b>
<b>Rupiah</b>				<b>Rupiah</b>
Bank Indonesia	1,635,880	3,503,686	688,376	Bank Indonesia
PT Indosat Tbk	1,055,756	491,210	426,671	PT Indosat Tbk
Lembaga Pembiayaan Ekspor Indonesia	758,836	678,943	421,178	Lembaga Pembiayaan Ekspor Indonesia
PT Bank Tabungan Negara (Persero) Tbk	395,533	397,186	393,698	PT Bank Tabungan Negara (Persero) Tbk
PT Adira Dinamika Multi Finance Tbk	393,464	203,897	291,276	PT Adira Dinamika Multi Finance Tbk
PT Bank Maybank Indonesia Tbk	379,112	422,900	439,153	PT Bank Maybank Indonesia Tbk
PT Bank OCBC NISP Tbk	375,464	121,721	147,516	PT Bank OCBC NISP Tbk
PT Perusahaan Listrik Negara (Persero)	325,451	483,875	489,521	PT Perusahaan Listrik Negara (Persero)
PT Federal International Finance	311,447	178,425	304,211	PT Federal International Finance
PT Astra Sedaya Finance	272,804	406,437	249,296	PT Astra Sedaya Finance
PT Jasa Marga (Persero) Tbk	254,056	241,507	108,629	PT Jasa Marga (Persero) Tbk
PT Aneka Tambang (Persero) Tbk	252,460	249,082	254,581	PT Aneka Tambang (Persero) Tbk
PT AKR Corporindo Tbk	246,752	247,547	238,837	PT AKR Corporindo Tbk
PT Telekomunikasi Indonesia (Persero) Tbk	221,863	93,629	92,781	PT Telekomunikasi Indonesia (Persero) Tbk
PT Perum Pegadaian (Persero)	163,437	168,506	313,744	PT Perum Pegadaian (Persero)
PT Bank Rakyat Indonesia (Persero) Tbk	157,517	-	-	PT Bank Rakyat Indonesia (Persero) Tbk
PT Indofood Sukses Makmur Tbk	128,937	146,688	116,789	PT Indofood Sukses Makmur Tbk
PT Bank Tabungan Pensiunan Nasional Tbk	113,122	204,697	244,588	PT Bank Tabungan Pensiunan Nasional Tbk
PT BCA Finance	103,456	65,341	82,843	PT BCA Finance
PT Sarana Multigriya Finansial (Persero)	99,473	-	-	PT Sarana Multigriya Finansial (Persero)
PT Bank UOB Buana Tbk	84,153	-	-	PT Bank UOB Buana Tbk
PT Toyota Astra Financial Services	47,326	-	34,836	PT Toyota Astra Financial Services
PT Bank Danamon Indonesia Tbk	-	146,815	130,797	PT Bank Danamon Indonesia Tbk
PT Pupuk Indonesia (Persero)	-	110,699	-	PT Pupuk Indonesia (Persero)
PT Bank Pan Indonesia Tbk	-	64,804	82,316	PT Bank Pan Indonesia Tbk
PT Wahana Ottomitra Multiartha Tbk	-	10,002	10,179	PT Wahana Ottomitra Multiartha Tbk
PT Surya Artha Nusantara Finance	-	-	12,924	PT Surya Artha Nusantara Finance
Jumlah tersedia untuk dijual	<u>7,776,299</u>	<u>8,637,597</u>	<u>5,574,740</u>	Total available-for-sale

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**8. EFEK-EFEK (lanjutan)**

**8. MARKETABLE SECURITIES (continued)**

**b. Berdasarkan jenis, mata uang dan penerbit  
(lanjutan)**

**b. By type, currency and issuer (continued)**

	2015	2014	2013	
<b>Diperdagangkan</b>				<b>Trading</b>
<b>Rupiah</b>				<b>Rupiah</b>
PT Indosat Tbk	113,179	88,932	28,702	PT Indosat Tbk
Lembaga Pembiayaan Ekspor Indonesia	100,062	104,729	43,066	Lembaga Pembiayaan Ekspor Indonesia
PT Adira Dinamika Multi Finance Tbk	96,567	90,175	40,889	PT Adira Dinamika Multi Finance Tbk
PT Bank OCBC NISP Tbk	76,083	21,554	39,083	PT Bank OCBC NISP Tbk
PT Astra Sedaya Finance	68,391	74,138	122,021	PT Astra Sedaya Finance
PT Wahana Ottomitra Multiartha Tbk	49,975	29,181	20,952	PT Wahana Ottomitra Multiartha Tbk
PT Sarana Multigriya Finansial (Persero)	39,975	39,859	3,668	PT Sarana Multigriya Finansial (Persero)
PT Jasa Marga (Persero) Tbk	34,540	2,037	14,697	PT Jasa Marga (Persero) Tbk
PT Indomobil Finance Indonesia	33,395	7,585	14,639	PT Indomobil Finance Indonesia
PT Perum Pegadaian (Persero)	32,662	12,203	44,213	PT Perum Pegadaian (Persero)
PT Bank Tabungan Negara (Persero) Tbk	29,821	-	5,077	PT Bank Tabungan Negara (Persero) Tbk
PT Perusahaan Listrik Negara (Persero)	27,755	78,635	60,066	PT Perusahaan Listrik Negara (Persero)
PT Federal International Finance	22,082	52,576	53,829	PT Federal International Finance
PT Toyota Astra Financial Services	20,040	32,880	17,823	PT Toyota Astra Financial Services
PT Mandiri Tunas Finance	19,757	-	-	PT Mandiri Tunas Finance
PT BCA Finance	16,755	23,980	8,927	PT BCA Finance
PT Bank UOB Buana Tbk	13,831	-	-	PT Bank UOB Buana Tbk
PT Medco Energi International Tbk	10,655	11,096	26,854	PT Medco Energi International Tbk
PT Bank Maybank Indonesia Tbk	5,968	27,606	74,991	PT Bank Maybank Indonesia Tbk
PT Indofood Sukses Makmur Tbk	4,828	40,125	187	PT Indofood Sukses Makmur Tbk
PT Bank Tabungan Pensiunan Nasional Tbk	2,951	2,804	47,209	PT Bank Tabungan Pensiunan Nasional Tbk
PT Express Transindo Utama Tbk	2,938	-	-	PT Express Transindo Utama Tbk
PT Pupuk Indonesia (Persero)	1,495	20,127	-	PT Pupuk Indonesia (Persero)
PT Surya Artha Nusantara Finance	15	46,087	6,656	PT Surya Artha Nusantara Finance
PT Bank Danamon Indonesia Tbk	-	16,089	-	PT Bank Danamon Indonesia Tbk
PT BPD Jabar dan Banten Tbk	-	6,021	2,922	PT BPD Jabar dan Banten Tbk
PT Verena Multi Finance Tbk	-	101	-	PT Verena Multi Finance Tbk
PT Agung Podomoro Tbk	-	10	1,213	PT Agung Podomoro Tbk
Bank Indonesia	-	-	2,030,882	Bank Indonesia
PT Clipan Finance Indonesia Tbk	-	-	19,650	PT Clipan Finance Indonesia Tbk
PT Indomobil Wahana Trada	-	-	9,753	PT Indomobil Wahana Trada
PT AKR Corporindo Tbk	-	-	1,763	PT AKR Corporindo Tbk
PT Telekomunikasi Indonesia (Persero) Tbk	-	-	1,010	PT Telekomunikasi Indonesia (Persero) Tbk
	823,720	828,530	2,740,742	
<b>Dolar Amerika Serikat</b>				<b>United States Dollar</b>
PT Pertamina (Persero)	1,029	1,349	-	PT Pertamina (Persero)
PT Perusahaan Listrik Negara (Persero)	65	778	-	PT Perusahaan Listrik Negara (Persero)
	1,094	2,127	-	
Jumlah diperdagangkan	824,814	830,657	2,740,742	Total trading
	9,859,144	10,865,179	9,795,632	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	(37,521)	(39,037)	(41,053)	Less: Allowance for impairment losses
	9,821,623	10,826,142	9,754,579	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**8. EFEK-EFEK (lanjutan)**

**8. MARKETABLE SECURITIES (continued)**

**c. Berdasarkan sisa umur jatuh tempo**

**c. By remaining period to maturity**

Saldo efek-efek pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013, berdasarkan sisa umur jatuh tempo adalah:

As at 31 December 2015, 2014 and 2013, the balance of marketable securities according to remaining periods to maturity are as follows:

	2015	2014	2013	
< 1 bulan	499,222	598,602	643,598	≤ 1 month
> 1 - ≤ 3 bulan	847,230	1,652,872	2,227,676	> 1 - ≤ 3 months
> 3 - ≤ 12 bulan	2,243,015	3,372,033	1,981,881	> 3 - ≤ 12 months
> 1 - ≤ 5 tahun	5,105,972	4,140,516	3,136,300	> 1 - ≤ 5 years
> 5 tahun	1,163,705	1,101,156	1,806,177	> 5 years
	<u>9,859,144</u>	<u>10,865,179</u>	<u>9,795,632</u>	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	(37,521)	(39,037)	(41,053)	Less: Allowance for impairment losses
	<u><b>9,821,623</b></u>	<u><b>10,826,142</b></u>	<u><b>9,754,579</b></u>	

d. Pada tanggal 31 Desember 2015 efek-efek yang didasarkan pada prinsip perbankan syariah adalah sebesar Rp 545.049 (2014: Rp 340.214; 2013: Rp 400.864).

d. As at 31 December 2015, marketable securities on sharia banking principle amounted to Rp 545,049 (2014: Rp 340,214; 2013: Rp 400,864).

e. Pada tanggal 31 Desember 2015, terdapat surat berharga yang mengalami penurunan nilai sebesar Rp 15.000 (2014 dan 2013: Rp 15.000).

e. As at 31 December 2015, there was impaired marketable security amounted to Rp 15,000 (2014 and 2013: Rp 15,000).

**f. Berdasarkan kolektibilitas**

**f. By collectibility**

	2015	2014	2013	
Lancar	9,844,144	10,850,179	9,780,632	Pass
Macet	15,000	15,000	15,000	Loss
	<u>9,859,144</u>	<u>10,865,179</u>	<u>9,795,632</u>	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	(37,521)	(39,037)	(41,053)	Less: Allowance for impairment losses
	<u><b>9,821,623</b></u>	<u><b>10,826,142</b></u>	<u><b>9,754,579</b></u>	

**g. Efek-efek yang dijadikan jaminan**

**g. Marketable securities pledged as collateral**

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013, tidak terdapat efek-efek yang dijadikan jaminan untuk pinjaman yang diterima.

As at 31 December 2015, 2014 and 2013, there were no marketable securities pledged as collateral for a borrowing transaction.



**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**8. EFEK-EFEK (lanjutan)**

**8. MARKETABLE SECURITIES (continued)**

**h. Berdasarkan efek Bank Indonesia serta perusahaan lain**

**h. By Bank Indonesia's and other companies' marketable securities**

	2015	2014	2013	
Bank Indonesia	2,155,917	3,818,885	3,051,948	Bank Indonesia
Perusahaan lain	7,703,227	7,046,294	6,743,684	Other companies
	<u>9,859,144</u>	<u>10,865,179</u>	<u>9,795,632</u>	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	(37,521)	(39,037)	(41,053)	Less: Allowance for impairment losses
Jumlah efek-efek - bersih	<u>9,821,623</u>	<u>10,826,142</u>	<u>9,754,579</u>	Total marketable securities - net

**i. Suku bunga rata-rata per tahun**

**i. Average annual interest rates**

	2015	2014	2013	
Rupiah	8.65%	8.62%	7.48%	Rupiah
Mata uang asing	0.16%	0.40%	0.61%	Foreign currency

**j. Cadangan kerugian penurunan nilai**

**j. Allowance for impairment losses**

Perubahan cadangan kerugian penurunan nilai adalah:

Movements in the allowance for impairment losses are as follows:

	2015	2014	2013	
Saldo awal	39,037	41,053	42,928	Beginning balance
Pemulihan selama tahun berjalan (lihat Catatan 38)	(1,516)	(2,016)	(1,875)	Reversal during the year (refer to Note 38)
Saldo akhir	<u>37,521</u>	<u>39,037</u>	<u>41,053</u>	Ending balance

Pada tanggal 31 Desember 2015 jumlah cadangan kerugian penurunan nilai untuk efek-efek yang dimiliki hingga jatuh tempo dan tersedia untuk dijual masing-masing adalah sebesar Rp 17.528 dan Rp 19.993 (2014: Rp 19.295 dan Rp 19.742; 2013: Rp 20.052 dan Rp 21.001).

As at 31 December 2015, the allowance for impairment losses for marketable securities classified as held-to-maturity and available-for-sale amounted to Rp 17,528 and Rp 19,993, respectively (2014: Rp 19,295 and Rp 19,742; 2013: Rp 20,052 and Rp 21,001).

Manajemen berpendapat bahwa jumlah cadangan kerugian penurunan nilai di atas telah memadai.

Management believes that the allowance for impairment losses above is adequate.

**k. Berdasarkan transaksi dengan pihak berelasi dan pihak ketiga**

**k. By transactions with related party and third party**

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013, tidak terdapat efek-efek dari pihak berelasi.

As at 31 December 2015, 2014 and 2013, there were no marketable securities from related party.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**8. EFEK-EFEK (lanjutan)**

**I. Informasi pokok lainnya sehubungan dengan efek-efek**

Terkait dengan informasi analisa atas obligasi pada efek-efek berdasarkan lembaga pemeringkat – PT Pemeringkat Efek Indonesia (PT Pefindo) dan PT Fitch Indonesia yang dimiliki oleh Bank CIMB Niaga pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013 lihat Catatan 52 (vii).

**9. OBLIGASI PEMERINTAH**

**a. Berdasarkan jenis**

	2015	2014	2013
<b><u>Dimiliki Hingga Jatuh Tempo</u></b>			
Nilai nominal	5,102,364	3,933,954	2,084,717
Premi yang belum diamortisasi	129,504	154,679	46,370
Jumlah dimiliki hingga jatuh tempo	<u>5,231,868</u>	<u>4,088,633</u>	<u>2,131,087</u>

**Tersedia untuk dijual**

Nilai nominal	6,630,605	6,619,425	7,740,823
Kerugian yang belum direalisasi atas penurunan nilai	(595,456)	(351,205)	(747,142)
Premi yang belum diamortisasi	216,170	254,155	375,689
Nilai wajar - tersedia untuk dijual	<u>6,251,319</u>	<u>6,522,375</u>	<u>7,369,370</u>

**Diperdagangkan**

Nilai nominal	4,653,200	847,586	699,422
(Kerugian)/keuntungan yang belum direalisasi atas (penurunan)/kenaikan nilai	(18,571)	487	(8,915)
(Diskonto)/premi yang belum diamortisasi	(67,923)	25,185	21,963
Nilai wajar - diperdagangkan	<u>4,566,706</u>	<u>873,258</u>	<u>712,470</u>

**Jumlah Obligasi Pemerintah**

**16,049,893      11,484,266      10,212,927**

Pada tanggal 31 Desember 2015, obligasi pemerintah dalam mata uang asing adalah sebesar Rp 2.140.687 (2014: Rp 1.067.591; 2013: Rp 773.266).

**8. MARKETABLE SECURITIES (continued)**

**I. Other significant information relating to marketable securities**

Related to the information of the analysis of bonds in marketable securities based on rating agencies - PT Pemeringkat Efek Indonesia (PT Pefindo) and PT Fitch Indonesia designation at 31 December 2015, 2014 and 2013 held by Bank CIMB Niaga refer to Note 52 (vii).

**9. GOVERNMENT BONDS**

**a. Based on type**

**Held-to-maturity**

Nominal value  
Unamortised premium  
Total held-to-maturity

**Available-for-sale**

Nominal value  
Unrealised losses on decrease in value  
Unamortised premium  
Fair value - available-for-sale

**Trading**

Nominal value  
Unrealised (losses)/gains on (decrease)/increase in value  
Unamortised (discount)/premium  
Fair value - trading

**Total Government Bonds**

As at 31 December 2015, total government bonds in foreign currency amounted to Rp 2,140,687 (2014: Rp 1,067,591; 2013: Rp 773,266).

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**9. OBLIGASI PEMERINTAH (lanjutan)**

**9. GOVERNMENT BONDS (continued)**

**b. Berdasarkan jenis dan jatuh tempo**

**b. Based on type and maturity**

	2015						
	≤ 1 bulan/ month	> 1-≤ 3 bulan/ months	> 3-≤ 12 bulan/ months	> 1-≤ 5 tahun/ years	> 5 tahun/ years	Jumlah/ Total	
	Rp	Rp	Rp	Rp	Rp	Rp	
Dimiliki hingga jatuh tempo	41,353	277,382	202,885	2,152,783	2,557,465	5,231,868	Held-to-maturity
Tersedia untuk dijual	-	-	801,692	1,381,943	4,067,684	6,251,319	Available-for-sale
Diperdagangkan	639,028	77,551	2,672,956	817,917	359,254	4,566,706	Trading
	<b>680,381</b>	<b>354,933</b>	<b>3,677,533</b>	<b>4,352,643</b>	<b>6,984,403</b>	<b>16,049,893</b>	

  

	2014						
	≤ 1 bulan/ month	> 1-≤ 3 bulan/ months	> 3-≤ 12 bulan/ months	> 1-≤ 5 tahun/ years	> 5 tahun/ years	Jumlah/ Total	
	Rp	Rp	Rp	Rp	Rp	Rp	
Dimiliki hingga jatuh tempo	-	-	1,546,189	1,030,339	1,512,105	4,088,633	Held-to-maturity
Tersedia untuk dijual	-	-	657,020	1,841,964	4,023,391	6,522,375	Available-for-sale
Diperdagangkan	546	50,264	47,133	643,409	131,906	873,258	Trading
	<b>546</b>	<b>50,264</b>	<b>2,250,342</b>	<b>3,515,712</b>	<b>5,667,402</b>	<b>11,484,266</b>	

  

	2013						
	≤ 1 bulan/ month	> 1-≤ 3 bulan/ months	> 3-≤ 12 bulan/ months	> 1-≤ 5 tahun/ years	> 5 tahun/ years	Jumlah/ Total	
	Rp	Rp	Rp	Rp	Rp	Rp	
Dimiliki hingga jatuh tempo	59,758	328,575	-	1,227,635	515,119	2,131,087	Held-to-maturity
Tersedia untuk dijual	-	-	431,319	3,035,590	3,902,461	7,369,370	Available-for-sale
Diperdagangkan	-	7,356	7,608	452,117	245,389	712,470	Trading
	<b>59,758</b>	<b>335,931</b>	<b>438,927</b>	<b>4,715,342</b>	<b>4,662,969</b>	<b>10,212,927</b>	

**c. Tingkat suku bunga rata-rata**

**c. Average of interest rate**

	2015	2014	2013	
Suku bunga tetap				<b>Fixed interest rate</b>
Rupiah	6.70%	6.49%	6.65%	Rupiah
Mata uang asing	3.87%	4.31%	6.70%	Foreign currency

**d. Obligasi Pemerintah yang dijadikan jaminan**

**d. Government Bonds pledged as collateral**

Pada tanggal 31 Desember 2015, Obligasi Pemerintah yang dijadikan jaminan untuk efek-efek yang dijual dengan janji dibeli kembali sebesar Rp 2.120.000 (2014 dan 2013: nihil).

As at 31 December 2015, Government Bonds pledged as collateral for a securities sold under repurchased agreements amounted to Rp 2,120,000 (2014 and 2013: nil).

**e. Informasi lain**

**e. Other information**

Selama tahun yang berakhir pada tanggal 31 Desember 2015, Bank CIMB Niaga telah menjual Obligasi Pemerintah dengan jumlah nilai nominal sebesar Rp 66.508.713 dan USD 127,71 juta (2014: Rp 61.483.843 dan USD 82,43 juta; 2013: Rp 55.910.445 dan USD 97 juta) dengan realisasi keuntungan sebesar Rp 98.895 (2014: Rp 93.743; 2013: Rp 190.663).

During the year period ended 31 December 2015, Bank CIMB Niaga sold Government Bonds with a total nominal value of Rp 66,508,713 and USD 127.71 million (2014: Rp 61,483,843 and USD 82.43 million; 2013: Rp 55,910,445 and Rp USD 97 million) with realised gains amounted to Rp 98,895 (2014: Rp 93,743; 2013: Rp 190,663).

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**9. OBLIGASI PEMERINTAH (lanjutan)**

**9. GOVERNMENT BONDS (continued)**

**e. Informasi lain (lanjutan)**

**e. Other information (continued)**

Obligasi Pemerintah pada tanggal 31 Desember 2015 akan jatuh tempo pada beberapa tanggal antara tanggal 7 Januari 2016 sampai dengan tanggal 8 Januari 2046 (2014: 8 Januari 2015 sampai dengan tanggal 15 Januari 2044; 2013: 24 Januari 2014 sampai dengan tanggal 15 April 2043).

*These Government Bonds as at 31 December 2015 will mature on various dates between 7 January 2016 up to 8 January 2046 (2014: 8 January 2015 up to 15 January 2044; 2013: 24 January 2014 up to 15 April 2043).*

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013, seluruh Obligasi Pemerintah digolongkan sebagai Lancar.

*As at 31 December 2015, 2014 and 2013, all Government Bonds were classified as Pass.*

**10. EFEK-EFEK YANG DIBELI DENGAN JANJI DIJUAL KEMBALI DAN YANG DIJUAL DENGAN JANJI DIBELI KEMBALI**

**10. SECURITIES PURCHASED UNDER RESALE AGREEMENTS AND SOLD UNDER REPURCHASE AGREEMENTS**

**a. Efek-efek yang dibeli dengan janji dijual kembali**

**a. Securities purchased under resale agreements**

2015							
Pihak Penjual/ Counterparty	Jenis Efek/ Type of Securities	Nilai Nominal/ Nominal Amount	Tingkat Suku Bunga/ Interest Rate	Tingkat Kupon/ Coupon Rate	Tanggal Dimulai/ Commencement Date	Tanggal Jatuh Tempo/ Maturity Date	Nilai Tercatat/ Carrying Amount
PT BPD Jawa Barat dan Banten Tbk	FR0053	100,000	8.35%	8.25%	17 Desember/December 2015	18 Januari/January 2016	87,706
PT BPD Jawa Barat dan Banten Tbk	FR0056	50,000	8.35%	8.38%	21 Desember/December 2015	21 Januari/January 2016	43,333
PT BPD Jawa Barat dan Banten Tbk	FR0070	50,000	8.35%	8.38%	21 Desember/December 2015	21 Januari/January 2016	43,513
Jumlah/Total		200,000					174,552

2013							
Pihak Penjual/ Counterparty	Jenis Efek/ Type of Securities	Nilai Nominal/ Nominal Amount	Tingkat Suku Bunga/ Interest Rate	Tingkat Kupon/ Coupon Rate	Tanggal Dimulai/ Commencement Date	Tanggal Jatuh Tempo/ Maturity Date	Nilai Tercatat/ Carrying Amount
Bank Indonesia	SPNS 0414	23,305	6.35%	0.00%	13 Desember/December 2013	10 Januari/January 2014	22,870
Bank Indonesia	SPNS 0214	46,736	6.35%	0.00%	13 Desember/December 2013	10 Januari/January 2014	46,200
Jumlah/Total		70,041					69,070

Pada tanggal 31 Desember 2014, tidak terdapat saldo efek yang dibeli dengan janji dijual kembali dan yang dijual dengan janji dibeli kembali.

*As at 31 December 2014, there was no balance of security purchased under resale agreement and sold under repurchase agreement.*

Pada tanggal 31 Desember 2015 dan 2013, seluruh efek yang dibeli dengan janji dijual kembali digolongkan sebagai Lancar.

*As at 31 December 2015 and 2013, all securities purchased under resale agreements were classified as Pass.*

Pada tanggal 31 Desember 2015 dan 2013, tidak terdapat saldo efek yang dibeli dengan janji dijual kembali dengan pihak yang berelasi.

*As at 31 December 2015 and 2013, there was no balance of security purchased under resale agreement with related party.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**10. EFEK-EFEK YANG DIBELI DENGAN JANJI DIJUAL  
KEMBALI DAN YANG DIJUAL DENGAN JANJI DIBELI  
KEMBALI (lanjutan)**

**10. SECURITIES PURCHASED UNDER RESALE  
AGREEMENTS AND SOLD UNDER REPURCHASE  
AGREEMENTS (continued)**

**b. Efek-efek yang dijual dengan janji dibeli kembali**

**b. Securities sold under repurchase agreements**

Pihak Pembeli/ Counterparty	Jenis Efek/ Type of Securities	2015						Nilai Tercatat/ Carrying Amount
		Nilai Nominal/ Nominal Amount	Tingkat Suku Bunga/ Interest Rate	Tingkat Kupon/ Coupon Rate	Tanggal Dimulai/ Commencement Date	Tanggal Jatuh Tempo/ Maturity Date		
Bank Indonesia	FR0061	500,000	8.50%	0.00%	30 Desember/ December 2015	6 Januari/January 2016	433,462	
Bank Indonesia	FR0030	400,000	8.75%	0.00%	30 Desember/ December 2015	6 Januari/January 2016	389,289	
Bank Indonesia	FR0053	300,000	8.50%	0.00%	30 Desember/ December 2015	6 Januari/January 2016	288,887	
Bank Indonesia	FR0031	200,000	8.75%	0.00%	30 Desember/ December 2015	6 Januari/January 2016	209,005	
Bank Indonesia	FR0059	200,000	8.50%	0.00%	30 Desember/ December 2015	6 Januari/January 2016	163,660	
Bank Indonesia	IDSD190216273S	310,000	8.00%	0.00%	31 Desember/ December 2015	4 Januari/January 2016	307,227	
Bank Indonesia	IDBI200516273C	210,000	8.00%	0.00%	31 Desember/ December 2015	4 Januari/January 2016	204,637	
Jumlah/Total		2,120,000					1,996,167	

Pada tanggal 31 Desember 2014 dan 2013, tidak terdapat saldo efek yang dijual dengan janji dibeli kembali.

As at 31 December 2014 and 2013, there was no balance of security sold under repurchase agreement.

**11. TAGIHAN DAN LIABILITAS DERIVATIF**

**11. DERIVATIVE RECEIVABLES AND PAYABLES**

**a. Berdasarkan jenis**

**a. By type**

Instrumen	Jumlah nosional/ Notional amount	Nilai wajar/Fair values		Instrumen
		Tagihan derivatif/ Derivative receivables	Liabilitas derivatif/ Derivative payables	
				<b>Non-hedging related</b>
<b>Tidak terkait Lindung Nilai</b>				
Kontrak tunai mata uang asing	686,288	423	246	Foreign currency spots
Kontrak berjangka mata uang asing	1,954,472	14,778	2,246	Foreign currency forwards
Swap mata uang asing	8,483,370	10,311	27,834	Foreign currency swaps
Swap tingkat suku bunga	25,706,952	569,852	854,441	Interest rate swaps
Kontrak opsi mata uang asing	45,733	27	265	Foreign currency options
Kontrak berjangka tingkat suku bunga	2,136,675	-	-	Interest rate future
				<b>Hedging instrument in fair value hedges related</b>
<b>Instrumen lindung nilai terkait lindung nilai atas nilai wajar</b>				
Swap tingkat suku bunga	1,000,000	163	3,672	Interest rate swaps
				<b>Hedging instrument in cash flow hedges related</b>
<b>Instrumen lindung nilai terkait lindung nilai atas arus kas</b>				
Swap tingkat suku bunga		-		Interest rate swaps
		<b>595,554</b>	<b>888,704</b>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**11. TAGIHAN DAN LIABILITAS DERIVATIF (lanjutan)**

**11. DERIVATIVE RECEIVABLES AND PAYABLES  
(continued)**

**a. Berdasarkan jenis (lanjutan)**

**a. By type (continued)**

2014				
Instrumen	Jumlah nosional/ Notional amount	Nilai wajar/Fair values		Instruments
		Tagihan derivatif/ Derivative receivables	Liabilitas derivatif/ Derivative payables	
<b>Tidak terkait Lindung Nilai</b>				<b>Non-hedging related</b>
Kontrak tunai mata uang asing	1,221,791	577	1,942	Foreign currency spots
Kontrak berjangka mata uang asing	6,371,173	34,451	3,550	Foreign currency forwards
Swap mata uang asing	12,632,028	23,912	86,093	Foreign currency swaps
Swap tingkat suku bunga	28,675,025	854,665	539,857	Interest rate swaps
Kontrak opsi mata uang asing	1,822,161	81	61	Foreign currency options
<b>Instrumen lindung nilai terkait lindung nilai atas nilai wajar</b>				<b>Hedging instrument in fair value hedges related</b>
Swap tingkat suku bunga	1,000,000	3,902	418	Interest rate swaps
		<b>917,588</b>	<b>631,921</b>	
2013				
Instrumen	Jumlah nosional/ Notional amount	Nilai wajar/Fair values		Instruments
		Tagihan derivatif/ Derivative receivables	Liabilitas derivatif/ Derivative payables	
<b>Tidak terkait Lindung Nilai</b>				<b>Non-hedging related</b>
Kontrak tunai mata uang asing	849,969	660	992	Foreign currency spots
Kontrak berjangka mata uang asing	2,142,041	5,147	72,893	Foreign currency forwards
Swap mata uang asing	8,282,655	181,632	-	Foreign currency swaps
Swap cross currency tingkat suku bunga dan swap tingkat suku bunga	20,871,445	949,197	839,306	Cross currency interest rate swaps and interest rate swap
Kontrak opsi mata uang asing	1,872,064	87	115	Foreign currency options
<b>Instrumen lindung nilai terkait lindung nilai atas nilai wajar</b>				<b>Hedging instrument in fair value hedges related</b>
Swap tingkat suku bunga	781,042	2,248	3,967	Interest rate swaps
		<b>1,138,971</b>	<b>917,273</b>	

**b. Berdasarkan kolektibilitas**

**b. By collectibility**

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013, seluruh tagihan derivatif digolongkan sebagai Lancar.

As at 31 December 2015, 2014 and 2013, all derivative receivables were classified as Pass.

**c. Berdasarkan jatuh tempo**

**c. By maturity date**

Informasi mengenai jatuh tempo diungkapkan pada Catatan 55.

Information in respect to maturities is disclosed in Note 55.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**11. TAGIHAN DAN LIABILITAS DERIVATIF (lanjutan)**

**11. DERIVATIVE RECEIVABLES AND PAYABLES  
(continued)**

**d. Lindung nilai wajar dengan kontrak swap tingkat suku bunga (IRS)**

**d. Fair value hedge using interest rate swap (IRS) contracts**

**i) Obligasi subordinasi**

**i) Subordinated bonds**

Pada tanggal 3 September 2010, Bank CIMB Niaga menandatangani kontrak IRS dengan PT Bank ANZ Panin Tbk, dengan jumlah nosional sebesar Rp 500.000 dengan tujuan untuk melakukan lindung nilai atas risiko suku bunga pada sebagian eksposur obligasi subordinasi yang diterbitkan pada tanggal 10 Juli 2010 (lihat Catatan 32). Kontrak IRS tersebut akan jatuh tempo pada tanggal 8 Juli 2017. Berdasarkan kontrak, Bank CIMB Niaga setuju untuk membayar bunga dengan suku bunga mengambang sebesar suku bunga SBI 3 (tiga) bulan dan menerima pembayaran bunga dengan suku bunga tetap sebesar 8,30% per tahun.

*On 3 September 2010, Bank CIMB Niaga signed IRS contract with PT Bank ANZ Panin Tbk, with notional amount totalling to Rp 500,000 in order to hedge interest rate risk on certain portion of subordinated bonds exposure issued on 10 July 2010 (refer to Note 32). This contract will mature on 8 July 2017. Based on the contract, Bank CIMB Niaga agrees to pay floating interest rate of 3 (three) months SBI rate and receives a fixed interest rate of 8.30% per annum.*

Pada tanggal 8 Desember 2010, Bank CIMB Niaga menandatangani kontrak IRS dengan PT Bank ANZ Panin Tbk, dengan jumlah nosional sebesar Rp 250.000 dengan tujuan untuk melakukan lindung nilai atas risiko suku bunga pada sebagian eksposur obligasi subordinasi yang diterbitkan pada tanggal 10 Juli 2010 (lihat Catatan 32). Kontrak IRS tersebut akan jatuh tempo pada tanggal 10 Juli 2017. Berdasarkan kontrak, Bank CIMB Niaga setuju untuk membayar bunga dengan suku bunga mengambang sebesar suku bunga SBI 3 (tiga) bulan dan menerima pembayaran bunga dengan suku bunga tetap sebesar 8,00% per tahun.

*On 8 December 2010, Bank CIMB Niaga signed IRS contract with PT Bank ANZ Panin Tbk, with notional amount totalling to Rp 250,000 in order to hedge interest rate risk on certain portion of subordinated bonds exposure issued on 10 July 2010 (refer to Note 32). This contract will mature on 10 July 2017. Based on the contract, Bank CIMB Niaga agrees to pay floating interest rate of 3 (three) months SBI rate and receives a fixed interest rate of 8.00% per annum.*

**ii) Obligasi yang diterbitkan**

**ii) Bond Issued**

Pada tanggal 20 Juni 2014, Bank CIMB Niaga menandatangani kontrak IRS dengan PT Bank ANZ Panin Tbk, dengan jumlah nosional sebesar Rp 250.000 dengan tujuan untuk melakukan lindung nilai atas risiko suku bunga pada sebagian eksposur Obligasi Berkelanjutan I Tahap I Tahun 2012 seri B yang diterbitkan pada tanggal 22 Oktober 2012 (lihat Catatan 28). Kontrak IRS tersebut akan jatuh tempo pada tanggal 30 Oktober 2017. Berdasarkan kontrak, Bank CIMB Niaga setuju untuk membayar bunga dengan suku bunga mengambang sebesar suku bunga JIBOR 3 (tiga) bulan – 0,7 dan menerima pembayaran bunga dengan suku bunga tetap sebesar 7,75% per tahun.

*On 20 June 2014, Bank CIMB Niaga signed IRS contract with PT Bank ANZ Panin Tbk, with notional amount totalling to Rp 250,000 in order to hedge interest rate risk on certain portion of the Continuous Bonds I Phase I Year 2012 Series B exposure issued on 22 October 2012 (refer to Note 28). This contract will mature on 30 October 2017. Based on the contract, Bank CIMB Niaga agrees to pay floating interest rate of 3 (three) months JIBOR – 0.7 and receives a fixed interest rate of 7.75% per annum.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**11. TAGIHAN DAN LIABILITAS DERIVATIF (lanjutan)**

**11. DERIVATIVE RECEIVABLES AND PAYABLES  
(continued)**

**d. Lindung nilai wajar dengan kontrak swap tingkat suku bunga (IRS) (lanjutan)**

**d. Fair value hedge using interest rate swap (IRS) contracts (continued)**

**iii) Pinjaman korporasi**

**iii) Corporate loans**

Pada tanggal 5 Oktober 2009, Bank CIMB Niaga menandatangani kontrak IRS dengan PT Bank ANZ Panin Tbk, dengan jumlah nosional sebesar Rp 290.308 dan Rp 40.000 dengan tujuan melakukan lindung nilai atas risiko suku bunga pada eksposur pinjaman korporasi yang diberikan dengan suku bunga tetap sebesar 10,75% per tahun. Kontrak IRS tersebut telah jatuh tempo pada tanggal 26 Maret 2013 dan 19 April 2013. Berdasarkan kontrak, Bank CIMB Niaga setuju untuk membayar bunga dengan suku bunga tetap sebesar 9,50% per tahun dan menerima pembayaran bunga dengan suku bunga mengambang SBI 1 (satu) bulan.

On 5 October 2009, Bank CIMB Niaga signed IRS contract with PT Bank ANZ Panin Tbk, with notional amount totalling to Rp 290,308 and Rp 40,000 in order to hedge the interest rate risk on corporate loan exposure with fixed interest rate of 10.75% per annum. The contracts have matured on 26 March 2013 and 19 April 2013. Based on the contract, Bank CIMB Niaga agreed to pay interest with fixed rate of 9.50% per annum and received a floating interest rate of 1 (one) month SBI rate.

Pada tanggal 12 Juli 2010, Bank CIMB Niaga melakukan kontrak IRS dengan PT Bank ANZ Panin Tbk, dengan jumlah nosional sebesar Rp 200.000 dengan tujuan melakukan lindung nilai atas risiko suku bunga dari eksposur pinjaman korporasi yang diberikan dengan suku bunga tetap sebesar 11,75% per tahun. Kontrak IRS tersebut telah jatuh tempo pada tanggal 12 Agustus 2013. Berdasarkan kontrak tersebut, Bank CIMB Niaga setuju untuk membayar bunga dengan suku bunga tetap sebesar 8,00% per tahun dan menerima pembayaran bunga dengan suku bunga mengambang SBI 3 (tiga) bulan.

On 12 July 2010, Bank CIMB Niaga signed IRS contract with PT Bank ANZ Panin Tbk, with notional amount totalling to Rp 200,000 in order to hedge the interest rate risk on corporate loan exposure with fixed interest rate of 11.75% per annum. This contract has matured on 12 August 2013. Based on the contract, Bank CIMB Niaga agreed to pay interest with fixed rate of 8.00% per annum and received a floating interest rate of 3 (three) months SBI rates.

Pada tanggal 17 Januari 2011, Bank CIMB Niaga melakukan kontrak IRS dengan PT Bank ANZ Panin Tbk, dengan jumlah nosional sebesar Rp 208.333 dengan tujuan melakukan lindung nilai atas risiko suku bunga pada eksposur pinjaman korporasi yang diberikan dengan suku bunga tetap sebesar 11,25% per tahun. Kontrak IRS tersebut telah jatuh tempo pada tanggal 25 Mei 2013. Berdasarkan kontrak tersebut, Bank CIMB Niaga setuju untuk membayar bunga dengan suku bunga tetap sebesar 8,05% per tahun dan menerima pembayaran bunga dengan suku bunga mengambang SBI 3 (tiga) bulan.

On 17 January 2011, Bank CIMB Niaga signed IRS contract with PT Bank ANZ Panin Tbk, with notional amount totalling to Rp 208,333 in order to hedge the interest rate risk on corporate loan exposure with fixed interest rate of 11.25% per annum. This contract has matured on 25 May 2013. Based on the contract, Bank CIMB Niaga agreed to pay a fixed interest rate of 8.05% per annum and received floating interest rate of 3 (three) months SBI rate.



**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**11. TAGIHAN DAN LIABILITAS DERIVATIF (lanjutan)**

**11. DERIVATIVE RECEIVABLES AND PAYABLES  
(continued)**

**d. Lindung nilai wajar dengan kontrak swap tingkat suku bunga (IRS) (lanjutan)**

**d. Fair value hedge using interest rate swap (IRS) contracts (continued)**

**iii) Pinjaman korporasi (lanjutan)**

**iii) Corporate loans (continued)**

Pada tanggal 26 Januari 2011, Bank CIMB Niaga melakukan kontrak IRS dengan Standard Chartered Bank dengan jumlah nosional sebesar Rp 185.694 dengan tujuan melakukan lindung nilai atas risiko suku bunga pada eksposur pinjaman korporasi yang diberikan dengan suku bunga tetap sebesar 11,75% per tahun. Kontrak IRS tersebut telah jatuh tempo pada tanggal 3 Januari 2014. Berdasarkan kontrak tersebut, Bank CIMB Niaga setuju untuk membayar suku bunga tetap sebesar 8,50% per tahun dan menerima pembayaran bunga dengan suku bunga mengambang SBI 3 (tiga) bulan.

*On 26 January 2011, Bank CIMB Niaga signed IRS contract with Standard Chartered Bank with notional amount totalling to Rp 185,694 in order to hedge the interest rate risk on corporate loan exposure with fixed interest rate of 11.75% per annum. This contract has matured on 3 January 2014. Based on the contract, Bank CIMB Niaga agreed to pay interest with a fixed rate of 8.50% per annum and received floating interest rate of 3 (three) months SBI rate.*

Pada tanggal 26 Januari 2011, Bank CIMB Niaga melakukan kontrak IRS dengan Standard Chartered Bank dengan jumlah nosional sebesar Rp 50.000 dengan tujuan melakukan lindung nilai atas risiko suku bunga pada eksposur pinjaman korporasi yang diberikan dengan suku bunga tetap sebesar 11,25% per tahun. Kontrak IRS tersebut telah jatuh tempo pada tanggal 23 Desember 2013. Berdasarkan kontrak tersebut, Bank CIMB Niaga setuju untuk membayar bunga dengan suku bunga tetap sebesar 8,60% per tahun dan menerima pembayaran bunga dengan suku bunga mengambang SBI 3 (tiga) bulan.

*On 26 January 2011, Bank CIMB Niaga signed IRS contract with Standard Chartered Bank with notional amount totalling to Rp 50,000 in order to hedge the interest rate risk on corporate loan exposure with fixed interest rate of 11.25% per annum. This contract has matured on 23 December 2013. Based on the contract, Bank CIMB Niaga agreed to pay interest with a fixed rate of 8.60% per annum and received floating interest rate of 3 (three) months SBI rate.*

Pada tanggal 13 April 2011, Bank CIMB Niaga melakukan kontrak IRS dengan Standard Chartered Bank dengan jumlah nosional sebesar Rp 100.000 dengan tujuan melakukan lindung nilai atas risiko suku bunga dari eksposur pinjaman korporasi yang diberikan dengan suku bunga tetap sebesar 11,75% per tahun. Kontrak IRS tersebut telah jatuh tempo pada tanggal 23 Maret 2014. Berdasarkan kontrak tersebut, Bank CIMB Niaga setuju untuk membayar bunga dengan suku bunga tetap sebesar 8,12% per tahun dan menerima pembayaran bunga dengan suku bunga mengambang SBI 3 (tiga) bulan.

*On 13 April 2011, Bank CIMB Niaga signed IRS contract with Standard Chartered Bank with notional amount totalling to Rp 100,000 in order to hedge the interest rate risk on corporate loan exposure with fixed interest rate of 11.75% per annum. This contract has matured on 23 March 2014. Based on the contract, Bank CIMB Niaga agreed to pay interest with a fixed rate of 8.12% per annum and received floating interest rate of 3 (three) months SBI rate.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**11. TAGIHAN DAN LIABILITAS DERIVATIF (lanjutan)**

**11. DERIVATIVE RECEIVABLES AND PAYABLES  
(continued)**

**d. Lindung nilai wajar dengan kontrak swap tingkat suku bunga (IRS) (lanjutan)**

**d. Fair value hedge using interest rate swap (IRS) contracts (continued)**

**iii) Pinjaman korporasi (lanjutan)**

**iii) Corporate loans (continued)**

Pada tanggal 7 Juli 2011, Bank CIMB Niaga melakukan kontrak IRS dengan PT Bank ANZ Panin Tbk dengan jumlah nosional sebesar Rp 121.528 dengan tujuan melakukan lindung nilai atas risiko suku bunga dari eksposur pinjaman korporasi yang diberikan dengan suku bunga tetap sebesar 11,50% per tahun. Kontrak IRS tersebut telah jatuh tempo pada tanggal 9 Juni 2014. Berdasarkan kontrak tersebut, Bank CIMB Niaga setuju untuk membayar bunga dengan suku bunga tetap sebesar 7,80% per tahun dan menerima pembayaran bunga dengan suku bunga mengambang SBI 3 (tiga) bulan.

On 7 July 2011, Bank CIMB Niaga signed IRS contract with PT Bank ANZ Panin Tbk with notional amount totalling to Rp 121,528 in order to hedge the interest rate risk on corporate loan exposure with fixed interest rate of 11.50% per annum. This contract has matured on 9 June 2014. Based on the contract, Bank CIMB Niaga agrees to pay fixed interest rate of 7.80% per annum and receives floating interest rate of 3 (three) months SBI rate.

Perubahan nilai wajar dari kontrak IRS sebagai instrumen lindung nilai dan obligasi subordinasi dan pinjaman korporasi sebagai *item* yang dilindung nilai akibat dari penerapan lindung nilai dibebankan sebagai laba/rugi. Perubahan nilai wajar instrumen lindung nilai dan *item* yang dilindung nilai akan saling *off-set* dan selisihnya merupakan bagian yang tidak efektif dan dicatat sebagai keuntungan/kerugian dari perubahan nilai wajar derivatif pada laba/rugi (lihat Catatan 39).

The changes in fair values of IRS contracts as the hedging instruments, and the subordinated bonds and, the corporate loans as the hedge items, as a result of hedge accounting implementation, are charged/credited as profit/loss. The changes in fair values of hedge instruments and hedged items are off-set and the amounts representing the ineffective portion are recorded as gains/losses from changes in fair values of derivative as profit/loss (refer to Note 39).

Sejak diterapkannya akuntansi lindung nilai wajar tersebut, manajemen telah memiliki dokumentasi mengenai hubungan antara instrumen lindung nilai dan *item* yang dilindung nilai dan juga tujuan manajemen risikonya serta strategi dalam melakukan berbagai transaksi lindung nilai.

Starting from the implementation of fair value hedge accounting, management has been able to document the relationship between hedging instruments and hedged items, as well as its risk management objective and strategy for undertaking various hedge transactions.

Dokumentasi juga meliputi penilaian efektivitas lindung nilai dari derivatif yang digunakan sebagai instrumen lindung nilai dan *item* yang dilindung nilai. Penilaian ini dilakukan baik pada permulaan lindung nilai tersebut diterapkan dan pada saat-saat berikutnya secara berkelanjutan.

The documentation also consists of hedge effectiveness assessment of derivatives, as the hedge instruments, against the hedged items. The assessment is tested at inception of the hedge and through out the period of the hedge.

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013, tidak terdapat tagihan dan liabilitas derivatif pada pihak berelasi.

As at 31 December 2015, 2014 and 2013, there were no derivative receivables and payables transactions with related party.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**12. KREDIT YANG DIBERIKAN**

Kredit yang diberikan kepada pihak berelasi diungkapkan dalam Catatan 48. Informasi mengenai tingkat suku bunga dan jatuh tempo diungkapkan dalam Catatan 53 dan 55.

**a. Berdasarkan jenis, mata uang, dan kualitas kredit**

Kualitas kredit yang diberikan berdasarkan kredit yang mengalami penurunan nilai dan tidak mengalami penurunan nilai serta penilaian secara kolektif dan individual

**12. LOANS**

Loans to related parties are disclosed in Note 48. Information in respect of interest rates and maturities are disclosed in Notes 53 and 55.

**a. By type, currency, and loan quality**

Loans quality based on impaired and unimpaired loans, and collectively and individually assessed

	2015			
	Tidak mengalami penurunan nilai dan penilaian secara kolektif/ <i>Unimpaired and collectively assessed</i>	Mengalami penurunan nilai dan penilaian secara kolektif dan individual/ <i>Impaired and collectively and individually assessed</i>	Jumlah/ <i>Total</i>	
<b>Pihak Berelasi Rupiah</b>				<b>Related parties Rupiah</b>
Konsumsi	144,370	-	144,370	Consumer
Sub jumlah	144,370	-	144,370	Sub total
<b>Pihak Ketiga Rupiah</b>				<b>Third parties Rupiah</b>
Konsumsi	36,917,010	834,443	37,751,453	Consumer
Modal Kerja	67,121,246	2,781,009	69,902,255	Working capital
Investasi	36,178,486	1,365,477	37,543,963	Investment
Sub jumlah	140,216,742	4,980,929	145,197,671	Sub total
<b>Dolar Amerika Serikat</b>				<b>United States Dollar</b>
Konsumsi	45,474	-	45,474	Consumer
Modal Kerja	15,447,874	2,274,323	17,722,197	Working capital
Investasi	5,572,598	1,590,892	7,163,490	Investment
Sub jumlah	21,065,946	3,865,215	24,931,161	Sub total
<b>Dolar Singapura</b>				<b>Singapore Dollar</b>
Modal Kerja	233,836	-	233,836	Working capital
Investasi	216,897	6,935	223,832	Investment
Sub jumlah	450,733	6,935	457,668	Sub total
<b>Euro</b>				<b>Euro</b>
Modal Kerja	2,108	-	2,108	Working capital
Sub jumlah	2,108	-	2,108	Sub total
	161,735,529	8,853,079	170,588,608	
	161,879,899	8,853,079	170,732,978	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	(2,543,631)	(4,506,615)	(7,050,246)	Less: Allowance for impairment losses
<b>Jumlah</b>	<b>159,336,268</b>	<b>4,346,464</b>	<b>163,682,732</b>	<b>Total</b>

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**12. KREDIT YANG DIBERIKAN (lanjutan)**

**12. LOANS (continued)**

**a. Berdasarkan jenis, mata uang, dan kualitas kredit (lanjutan)**

**a. By type, currency, and loan quality (continued)**

Kualitas kredit yang diberikan berdasarkan kredit yang mengalami penurunan nilai dan tidak mengalami penurunan nilai serta penilaian secara kolektif dan individual (lanjutan)

*Loans quality based on impaired and unimpaired loans, and collectively and individually assessed (continued)*

	2014			
	Tidak mengalami penurunan nilai dan penilaian secara kolektif/ <i>Unimpaired and collectively assessed</i>	Mengalami penurunan nilai dan penilaian secara kolektif dan individual/ <i>Impaired and collectively and individually assessed</i>	Jumlah/ <i>Total</i>	
<b>Pihak Berelasi Rupiah</b>				<b>Related parties Rupiah</b>
Konsumsi	192,311	-	192,311	Consumer
Sub jumlah	192,311	-	192,311	Sub total
<b>Pihak Ketiga Rupiah</b>				<b>Third parties Rupiah</b>
Konsumsi	34,694,877	771,840	35,466,717	Consumer
Modal Kerja	61,434,440	1,944,327	63,378,767	Working capital
Investasi	36,029,329	1,017,029	37,046,358	Investment
Sub jumlah	132,158,646	3,733,196	135,891,842	Sub total
<b>Dolar Amerika Serikat</b>				<b>United States Dollar</b>
Konsumsi	49,239	2,229	51,468	Consumer
Modal Kerja	20,218,043	2,512,116	22,730,159	Working capital
Investasi	7,779,064	2,133,794	9,912,858	Investment
Sub jumlah	28,046,346	4,648,139	32,694,485	Sub total
<b>Dolar Singapura</b>				<b>Singapore Dollar</b>
Modal Kerja	332,696	-	332,696	Working capital
Investasi	269,285	-	269,285	Investment
Sub jumlah	601,981	-	601,981	Sub total
	160,806,973	8,381,335	169,188,308	
	160,999,284	8,381,335	169,380,619	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	(1,842,666)	(3,914,619)	(5,757,285)	<i>Less: Allowance for impairment losses</i>
<b>Jumlah</b>	<b>159,156,618</b>	<b>4,466,716</b>	<b>163,623,334</b>	<b>Total</b>

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**12. KREDIT YANG DIBERIKAN (lanjutan)**

**12. LOANS (continued)**

**a. Berdasarkan jenis, mata uang, dan kualitas kredit (lanjutan)**

**a. By type, currency, and loan quality (continued)**

Kualitas kredit yang diberikan berdasarkan kredit yang mengalami penurunan nilai dan tidak mengalami penurunan nilai serta penilaian secara kolektif dan individual (lanjutan)

*Loans quality based on impaired and unimpaired loans, and collectively and individually assessed (continued)*

	2013			
	Tidak mengalami penurunan nilai dan penilaian secara kolektif/ <i>Unimpaired and collectively assessed</i>	Mengalami penurunan nilai dan penilaian secara kolektif dan individual/ <i>Impaired and collectively and individually assessed</i>	Jumlah/ <i>Total</i>	
<b>Pihak Berelasi</b>				<b>Related parties</b>
<b>Rupiah</b>				<b>Rupiah</b>
Konsumsi	63,928	-	63,928	Consumer
Sub jumlah	63,928	-	63,928	Sub total
<b>Pihak Ketiga</b>				<b>Third parties</b>
<b>Rupiah</b>				<b>Rupiah</b>
Konsumsi	33,423,877	720,184	34,144,061	Consumer
Modal Kerja	55,399,382	983,403	56,382,785	Working capital
Investasi	32,323,586	834,834	33,158,420	Investment
Sub jumlah	121,146,845	2,538,421	123,685,266	Sub total
<b>Dolar Amerika Serikat</b>				<b>United States Dollar</b>
Konsumsi	44,054	2,190	46,244	Consumer
Modal Kerja	14,725,011	1,660,064	16,385,075	Working capital
Investasi	8,041,718	795,393	8,837,111	Investment
Sub jumlah	22,810,783	2,457,647	25,268,430	Sub total
<b>Dolar Singapura</b>				<b>Singapore Dollar</b>
Modal Kerja	295,602	-	295,602	Working capital
Investasi	376,763	-	376,763	Investment
Sub jumlah	672,365	-	672,365	Sub total
<b>Euro</b>				<b>Euro</b>
Konsumsi	1,512	-	1,512	Consumer
Sub jumlah	1,512	-	1,512	Sub total
	144,631,505	4,996,068	149,627,573	
	144,695,433	4,996,068	149,691,501	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	(1,801,599)	(2,080,913)	(3,882,512)	Less: Allowance for impairment losses
<b>Jumlah</b>	<b>142,893,834</b>	<b>2,915,155</b>	<b>145,808,989</b>	<b>Total</b>

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**12. KREDIT YANG DIBERIKAN (lanjutan)**

**12. LOANS (continued)**

**a. Berdasarkan jenis, mata uang, dan kualitas kredit (lanjutan)**

**a. By type, currency, and loan quality (continued)**

Kredit yang mengalami penurunan nilai berdasarkan penilaian secara kolektif dan individual pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013 adalah:

*Impaired loans based on collective and individual assessment as at 31 December 2015, 2014 and 2013 are as follows:*

	2015			
	Kolektif/ <i>Collective</i>	Individual/ <i>Individual</i>	Jumlah/ <i>Total</i>	
Konsumsi	770,590	63,853	834,443	<i>Consumer</i>
Modal Kerja	473,610	4,581,722	5,055,332	<i>Working capital</i>
Investasi	643,464	2,319,840	2,963,304	<i>Investment</i>
	1,887,664	6,965,415	8,853,079	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai			(4,506,615)	<i>Less: Allowance for impairment losses</i>
			<b>4,346,464</b>	

	2014			
	Kolektif/ <i>Collective</i>	Individual/ <i>Individual</i>	Jumlah/ <i>Total</i>	
Konsumsi	773,646	423	774,069	<i>Consumer</i>
Modal Kerja	449,411	4,007,032	4,456,443	<i>Working capital</i>
Investasi	338,481	2,812,342	3,150,823	<i>Investment</i>
	1,561,538	6,819,797	8,381,335	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai			(3,914,619)	<i>Less: Allowance for impairment losses</i>
			<b>4,466,716</b>	

	2013			
	Kolektif/ <i>Collective</i>	Individual/ <i>Individual</i>	Jumlah/ <i>Total</i>	
Konsumsi	721,904	470	722,374	<i>Consumer</i>
Modal Kerja	422,555	2,220,912	2,643,467	<i>Working capital</i>
Investasi	328,390	1,301,837	1,630,227	<i>Investment</i>
	1,472,849	3,523,219	4,996,068	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai			(2,080,913)	<i>Less: Allowance for impairment losses</i>
			<b>2,915,155</b>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**12. KREDIT YANG DIBERIKAN (lanjutan)**

**12. LOANS (continued)**

**a. Berdasarkan jenis, mata uang, dan kualitas kredit (lanjutan)**

**a. By type, currency, and loan quality (continued)**

Kualitas kredit yang diberikan berdasarkan kolektibilitas sesuai ketentuan OJK/BI

Loans quality based on collectibility according to OJK/BI regulation

		2015					
		Dalam Perhatian Khusus/ Special Mention	Kurang Lancar/ Sub-Standard	Diragukan/ Doubtful	Macet/ Loss	Jumlah/ Total	
Lancar/ Pass							
<b>Pihak Berelasi Rupiah</b>							<b>Related parties Rupiah</b>
Konsumsi	144,370	-	-	-	-	144,370	Consumer
Sub jumlah	144,370	-	-	-	-	144,370	Sub Total
<b>Pihak Ketiga Rupiah</b>							<b>Third parties Rupiah</b>
Konsumsi	33,334,902	3,678,211	154,817	146,092	437,431	37,751,453	Consumer
Modal Kerja	65,454,600	2,637,233	176,663	191,203	1,442,556	69,902,255	Working capital
Investasi	34,065,707	2,371,947	149,086	241,824	715,399	37,543,963	Investment
Sub jumlah	132,855,209	8,687,391	480,566	579,119	2,595,386	145,197,671	Sub Total
<b>Dolar Amerika Serikat</b>							<b>United States Dollar</b>
Konsumsi	43,591	1,883	-	-	-	45,474	Consumer
Modal Kerja	14,269,043	1,428,729	-	193,818	1,830,607	17,722,197	Working capital
Investasi	3,148,140	3,129,914	-	-	885,436	7,163,490	Investment
Sub jumlah	17,460,774	4,560,526	-	193,818	2,716,043	24,931,161	Sub Total
<b>Dolar Singapura</b>							<b>Singapore Dollar</b>
Modal Kerja	233,836	-	-	-	-	233,836	Working capital
Investasi	194,545	22,352	-	-	6,935	223,832	Investment
Sub jumlah	428,381	22,352	-	-	6,935	457,668	Sub Total
<b>Euro</b>							<b>Euro</b>
Modal Kerja	2,108	-	-	-	-	2,108	Working capital
Sub jumlah	2,108	-	-	-	-	2,108	Sub Total
	<b>150,890,842</b>	<b>13,270,269</b>	<b>480,566</b>	<b>772,937</b>	<b>5,318,364</b>	<b>170,732,978</b>	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai						(7,050,246)	Less: Allowance for impairment losses
<b>Jumlah</b>						<b>163,682,732</b>	<b>Total</b>

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**12. KREDIT YANG DIBERIKAN (lanjutan)**

**12. LOANS (continued)**

**a. Berdasarkan jenis, mata uang, dan kualitas kredit  
(lanjutan)**

**a. By type, currency, and loan quality (continued)**

Kualitas kredit yang diberikan berdasarkan kolektibilitas sesuai ketentuan OJK/BI (lanjutan)

Loans quality based on collectibility according to OJK/BI regulation (continued)

	2014					Jumlah/ Total	
	Lancar/ Pass	Dalam Perhatian Khusus/ Special Mention	Kurang Lancar/ Sub- Standard	Diragukan/ Doubtful	Macet/ Loss		
<b>Pihak Berelasi Rupiah</b>							<b>Related parties Rupiah</b>
Konsumsi	192,311	-	-	-	-	192,311	Consumer
Sub jumlah	192,311	-	-	-	-	192,311	Sub Total
<b>Pihak Ketiga Rupiah</b>							<b>Third parties Rupiah</b>
Konsumsi	32,089,058	2,625,431	157,282	154,342	440,604	35,466,717	Consumer
Modal Kerja	61,077,592	957,646	219,716	332,809	791,004	63,378,767	Working capital
Investasi	34,487,800	1,725,900	90,761	67,344	674,553	37,046,358	Investment
Sub jumlah	127,654,450	5,308,977	467,759	554,495	1,906,161	135,891,842	Sub Total
<b>Dolar Amerika Serikat</b>							<b>United States Dollar</b>
Konsumsi	49,239	-	2,229	-	-	51,468	Consumer
Modal Kerja	20,008,277	770,465	143,302	1,279,554	528,561	22,730,159	Working capital
Investasi	7,576,412	395,906	20,351	1,155,515	764,674	9,912,858	Investment
Sub jumlah	27,633,928	1,166,371	165,882	2,435,069	1,293,235	32,694,485	Sub Total
<b>Dolar Singapura</b>							<b>Singapore Dollar</b>
Modal Kerja	332,696	-	-	-	-	332,696	Working capital
Investasi	261,854	7,431	-	-	-	269,285	Investment
Sub jumlah	594,550	7,431	-	-	-	601,981	Sub Total
	<b>156,075,239</b>	<b>6,482,779</b>	<b>633,641</b>	<b>2,989,564</b>	<b>3,199,396</b>	<b>169,380,619</b>	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai						(5,757,285)	Less: Allowance for impairment losses
<b>Jumlah</b>						<b>163,623,334</b>	<b>Total</b>



**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**12. KREDIT YANG DIBERIKAN (lanjutan)**

**12. LOANS (continued)**

**a. Berdasarkan jenis, mata uang, dan kualitas kredit (lanjutan)**

**a. By type, currency, and loan quality (continued)**

Kualitas kredit yang diberikan berdasarkan kolektibilitas sesuai ketentuan OJK/BI (lanjutan)

Loans quality based on collectibility according to OJK/BI regulation (continued)

		2013					
		Dalam Perhatian Khusus/ Special Mention	Kurang Lancar/ Sub-Standard	Diragukan/ Doubtful	Macet/ Loss	Jumlah/ Total	
Lancar/ Pass							
<b>Pihak Berelasi</b>							<b>Related parties</b>
<b>Rupiah</b>							<b>Rupiah</b>
Konsumsi	63,928	-	-	-	-	63,928	Consumer
Sub jumlah	63,928	-	-	-	-	63,928	Sub Total
<b>Pihak Ketiga</b>							<b>Third parties</b>
<b>Rupiah</b>							<b>Rupiah</b>
Konsumsi	30,545,055	2,878,238	165,404	170,964	384,400	34,144,061	Consumer
Modal Kerja	54,604,550	814,231	166,784	37,224	759,996	56,382,785	Working capital
Investasi	30,616,360	1,862,357	70,735	66,354	542,614	33,158,420	Investment
Sub jumlah	115,765,965	5,554,826	402,923	274,542	1,687,010	123,685,266	Sub Total
<b>Dolar Amerika Serikat</b>							<b>United States Dollar</b>
Konsumsi	44,042	-	2,202	-	-	46,244	Consumer
Modal Kerja	14,551,102	1,139,533	398,833	-	295,607	16,385,075	Working capital
Investasi	7,882,215	567,805	12,289	-	374,802	8,837,111	Investment
Sub jumlah	22,477,359	1,707,338	413,324	-	670,409	25,268,430	Sub Total
<b>Dolar Singapura</b>							<b>Singapore Dollar</b>
Modal Kerja	294,676	926	-	-	-	295,602	Working capital
Investasi	376,763	-	-	-	-	376,763	Investment
Sub jumlah	671,439	926	-	-	-	672,365	Sub Total
<b>Euro</b>							<b>Euro</b>
Konsumsi	1,512	-	-	-	-	1,512	Consumer
Sub jumlah	1,512	-	-	-	-	1,512	Sub Total
	<b>138,980,203</b>	<b>7,263,090</b>	<b>816,247</b>	<b>274,542</b>	<b>2,357,419</b>	<b>149,691,501</b>	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai						(3,882,512)	Less: Allowance for impairment losses
<b>Jumlah</b>						<b>145,808,989</b>	<b>Total</b>

Termasuk dalam kredit yang diberikan dalam Rupiah dan Dolar Amerika Serikat pada tanggal 31 Desember 2015 adalah piutang dan pembiayaan Syariah sebesar Rp 7.284.415 (2014: Rp 6.393.744; 2013: Rp 6.628.035).

Included in loans denominated in Rupiah and United States Dollar at 31 December 2015 are Sharia receivables and financing amounted to Rp 7,284,415 (2014: Rp 6,393,744; 2013: Rp 6,628,035).

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**12. KREDIT YANG DIBERIKAN (lanjutan)**

**12. LOANS (continued)**

**b. Berdasarkan sektor ekonomi**

**b. By economic sector**

Kredit yang diberikan berdasarkan sektor ekonomi, serta kredit yang mengalami penurunan nilai dan tidak mengalami penurunan nilai

Loans based on economic sector, also impaired and unimpaired loans

	2015			
	Tidak mengalami penurunan nilai dan penilaian secara kolektif/ <i>Unimpaired and collectively assessed</i>	Mengalami penurunan nilai dan penilaian secara kolektif dan individual/ <i>Impaired and collectively and individually assessed</i>	Jumlah/ <i>Total</i>	
<b>Rupiah</b>				<b>Rupiah</b>
Perindustrian	26,657,760	1,087,499	27,745,259	Manufacturing
Perdagangan, restoran, hotel, dan administrasi	29,006,481	1,272,170	30,278,651	Trading, restaurants, hotels, and administration
Pertanian	10,343,388	196,940	10,540,328	Agriculture
Jasa usaha	21,163,289	306,655	21,469,944	Business services
Konstruksi	2,402,274	354,414	2,756,688	Construction
Pengangkutan, pergudangan, dan komunikasi	1,537,515	420,624	1,958,139	Transportation, warehousing, and communication
Jasa pelayanan sosial	12,436,491	377,261	12,813,752	Social services
Pertambangan	736,948	67,621	804,569	Mining
Listrik, gas dan air	213,822	63,301	277,123	Electricity, gas and water
Perumahan	23,024,060	549,943	23,574,003	Housing
Konsumsi	12,839,084	284,501	13,123,585	Consumer
Sub jumlah	<u>140,361,112</u>	<u>4,980,929</u>	<u>145,342,041</u>	Sub total
<b>Mata uang asing</b>				<b>Foreign currencies</b>
Perindustrian	5,122,533	1,385,190	6,507,723	Manufacturing
Perdagangan, restoran, hotel, dan administrasi	4,551,610	732,072	5,283,682	Trading, restaurants, hotels, and administration
Pertanian	5,365,578	37,345	5,402,923	Agriculture
Jasa usaha	4,026,172	1,224,974	5,251,146	Business services
Konstruksi	162,866	-	162,866	Construction
Pengangkutan, pergudangan, dan komunikasi	669,467	28,891	698,358	Transportation, warehousing, and communication
Jasa pelayanan sosial	60,990	-	60,990	Social services
Pertambangan	1,514,097	463,678	1,977,775	Mining
Konsumsi	45,474	-	45,474	Consumer
Sub jumlah	<u>21,518,787</u>	<u>3,872,150</u>	<u>25,390,937</u>	Sub total
	161,879,899	8,853,079	170,732,978	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	(2,543,631)	(4,506,615)	(7,050,246)	Less: Allowance for impairment losses
	<u><b>159,336,268</b></u>	<u><b>4,346,464</b></u>	<u><b>163,682,732</b></u>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**12. KREDIT YANG DIBERIKAN (lanjutan)**

**12. LOANS (continued)**

**b. Berdasarkan sektor ekonomi (lanjutan)**

**b. By economic sector (continued)**

Kredit yang diberikan berdasarkan sektor ekonomi, serta kredit yang mengalami penurunan nilai dan tidak mengalami penurunan nilai (lanjutan)

Loans based on economic sector, also impaired and unimpaired loans (continued)

	2014			
	Tidak mengalami penurunan nilai dan penilaian secara kolektif/ <i>Unimpaired and collectively assessed</i>	Mengalami penurunan nilai dan penilaian secara kolektif dan individual/ <i>Impaired and collectively and individually assessed</i>	Jumlah/ <i>Total</i>	
<b>Rupiah</b>				<b>Rupiah</b>
Perindustrian	19,602,333	523,750	20,126,083	Manufacturing
Perdagangan, restoran, hotel, dan administrasi	30,024,198	881,676	30,905,874	Trading, restaurants, hotels, and administration
Pertanian	11,319,727	28,361	11,348,088	Agriculture
Jasa usaha	20,812,306	350,496	21,162,802	Business services
Konstruksi	1,563,163	128,052	1,691,215	Construction
Pengangkutan, pergudangan, dan komunikasi	2,238,370	758,250	2,996,620	Transportation, warehousing, and communication
Jasa pelayanan sosial	11,758,741	87,388	11,846,129	Social services
Pertambangan	608,768	131,106	739,874	Mining
Listrik, gas dan air	118,446	72,275	190,721	Electricity, gas and water
Perumahan	21,953,102	522,097	22,475,199	Housing
Konsumsi	12,351,803	249,745	12,601,548	Consumer
Sub jumlah	<u>132,350,957</u>	<u>3,733,196</u>	<u>136,084,153</u>	Sub total
<b>Mata uang asing</b>				<b>Foreign currencies</b>
Perindustrian	8,532,763	890,040	9,422,803	Manufacturing
Perdagangan, restoran, hotel, dan administrasi	6,125,320	1,148,561	7,273,881	Trading, restaurants, hotels, and administration
Pertanian	5,159,384	-	5,159,384	Agriculture
Jasa usaha	5,941,410	896,437	6,837,847	Business services
Konstruksi	208,430	75,820	284,250	Construction
Pengangkutan, pergudangan, dan komunikasi	472,250	400,580	872,830	Transportation, warehousing, and communication
Jasa pelayanan sosial	434,123	-	434,123	Social services
Pertambangan	1,698,635	1,038,097	2,736,732	Mining
Listrik, gas dan air	26,774	196,375	223,149	Electricity, gas and water
Konsumsi	49,238	2,229	51,467	Consumer
Sub jumlah	<u>28,648,327</u>	<u>4,648,139</u>	<u>33,296,466</u>	Sub total
	160,999,284	8,381,335	169,380,619	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	<u>(1,842,666)</u>	<u>(3,914,619)</u>	<u>(5,757,285)</u>	Less: Allowance for impairment losses
	<b><u>159,156,618</u></b>	<b><u>4,466,716</u></b>	<b><u>163,623,334</u></b>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**12. KREDIT YANG DIBERIKAN (lanjutan)**

**12. LOANS (continued)**

**b. Berdasarkan sektor ekonomi (lanjutan)**

**b. By economic sector (continued)**

Kredit yang diberikan berdasarkan sektor ekonomi, serta kredit yang mengalami penurunan nilai dan tidak mengalami penurunan nilai (lanjutan)

Loans based on economic sector, also impaired and unimpaired loans (continued)

	2013			
	Tidak mengalami penurunan nilai dan penilaian secara kolektif/ <i>Unimpaired and collectively assessed</i>	Mengalami penurunan nilai dan penilaian secara kolektif dan individual/ <i>Impaired and collectively and individually assessed</i>	Jumlah/ <i>Total</i>	
<b>Rupiah</b>				<b>Rupiah</b>
Perindustrian	16,781,598	697,666	17,479,264	Manufacturing
Perdagangan, restoran, hotel, dan administrasi	25,100,280	516,630	25,616,910	Trading, restaurants, hotels, and administration
Pertanian	9,382,508	18,078	9,400,586	Agriculture
Jasa usaha	20,270,695	278,706	20,549,401	Business services
Konstruksi	2,057,711	18,408	2,076,119	Construction
Pengangkutan, pergudangan, dan komunikasi	2,823,603	92,137	2,915,740	Transportation, warehousing, and communication
Jasa pelayanan sosial	9,792,584	96,914	9,889,498	Social services
Pertambangan	1,283,435	17,723	1,301,158	Mining
Listrik, gas dan air	232,469	79,986	312,455	Electricity, gas and water
Perumahan	21,438,388	501,166	21,939,554	Housing
Konsumsi	12,047,502	221,007	12,268,509	Consumer
Sub jumlah	<u>121,210,773</u>	<u>2,538,421</u>	<u>123,749,194</u>	Sub total
<b>Mata uang asing</b>				<b>Foreign currencies</b>
Perindustrian	5,357,435	349,583	5,707,018	Manufacturing
Perdagangan, restoran, hotel, dan administrasi	5,428,978	305,894	5,734,872	Trading, restaurants, hotels, and administration
Pertanian	3,035,964	-	3,035,964	Agriculture
Jasa usaha	6,025,506	775,187	6,800,693	Business services
Konstruksi	762,275	-	762,275	Construction
Pengangkutan, pergudangan, dan komunikasi	865,323	412,536	1,277,859	Transportation, warehousing, and communication
Jasa pelayanan sosial	347,182	-	347,182	Social services
Pertambangan	1,616,431	419,292	2,035,723	Mining
Listrik, gas dan air	-	192,966	192,966	Electricity, gas and water
Konsumsi	45,566	2,189	47,755	Consumer
Sub jumlah	<u>23,484,660</u>	<u>2,457,647</u>	<u>25,942,307</u>	Sub total
	144,695,433	4,996,068	149,691,501	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	(1,801,599)	(2,080,913)	(3,882,512)	Less: Allowance for impairment losses
	<u><b>142,893,834</b></u>	<u><b>2,915,155</b></u>	<u><b>145,808,989</b></u>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**12. KREDIT YANG DIBERIKAN (lanjutan)**

**12. LOANS (continued)**

**b. Berdasarkan sektor ekonomi (lanjutan)**

**b. By economic sector (continued)**

Rasio kredit yang mengalami penurunan nilai bruto dan neto pada tanggal 31 Desember 2015 masing-masing adalah sebesar 5,19% dan 2,55% (2014: 4,95% dan 2,64%; 2013: 3,34% dan 1,95%). Rasio kredit yang mengalami penurunan nilai bruto dihitung dengan membagi jumlah kredit yang diberikan yang mengalami penurunan nilai dengan jumlah kredit yang diberikan. Rasio kredit yang mengalami penurunan nilai neto dihitung dengan mengurangi jumlah kredit yang diberikan yang mengalami penurunan nilai dengan cadangan kerugian penurunan nilai dan dibagi dengan jumlah kredit yang diberikan.

Gross and net impaired loan ratios as at 31 December 2015 are 5.19% and 2.55%, respectively (2014: 4.95% and 2.64%; 2013: 3.34% and 1.95%). Gross impaired loan ratio is calculated by dividing total impaired loans with total loans. Net impaired loan ratio is calculated by deducting impaired loans with allowance for impairment losses and divide with total loans.

Kualitas kredit yang diberikan berdasarkan sektor ekonomi dan kolektibilitas sesuai ketentuan OJK/BI

Loans quality based on economic sector and collectibility according to OJK/BI regulation

2015							
	Lancar/ Pass	Dalam Perhatian Khusus/ Special Mention	Kurang Lancar/ Sub- Standard	Diragukan/ Doubtful	Macet/ Loss	Jumlah/ Total	
<b>Rupiah</b>							<b>Rupiah</b>
Perindustrian	26,126,376	1,064,321	83,158	151,414	319,990	27,745,259	Manufacturing
Perdagangan, restoran, hotel, dan administrasi	28,079,176	1,236,322	75,093	64,113	823,947	30,278,651	Trading, restaurants, hotels, and administration
Pertanian	10,269,975	74,339	18,288	50,512	127,214	10,540,328	Agriculture
Jasa usaha	20,442,515	812,699	15,648	13,182	185,900	21,469,944	Business services
Konstruksi	2,278,689	123,585	233	36,347	317,834	2,756,688	Construction
Pengangkutan, pergudangan, dan komunikasi	999,851	735,117	7,066	1,843	214,262	1,958,139	Transportation, warehousing, and communication
Jasa pelayanan sosial	11,606,618	842,135	116,409	106,117	142,473	12,813,752	Social services
Pertambangan	703,329	70,241	4,989	27	25,983	804,569	Mining
Listrik, gas, dan air	212,016	50,420	4,864	9,471	352	277,123	Electricity, gas, and water
Perumahan	20,583,137	2,459,128	81,834	59,659	390,245	23,574,003	Housing
Konsumsi	11,697,897	1,219,084	72,984	86,434	47,186	13,123,585	Consumer
Sub jumlah	<u>132,999,579</u>	<u>8,687,391</u>	<u>480,566</u>	<u>579,119</u>	<u>2,595,386</u>	<u>145,342,041</u>	Sub Total
<b>Mata uang asing</b>							<b>Foreign currencies</b>
Perindustrian	4,540,923	1,174,258	-	2,070	790,472	6,507,723	Manufacturing
Perdagangan, restoran, hotel, dan administrasi	4,094,144	544,522	-	150,401	494,615	5,283,682	Trading, restaurants, hotels, and administration
Pertanian	5,346,706	56,217	-	-	-	5,402,923	Agriculture
Jasa usaha	2,208,306	1,817,861	-	-	1,224,979	5,251,146	Business services
Konstruksi	111,768	51,098	-	-	-	162,866	Construction
Pengangkutan, pergudangan, dan komunikasi	589,511	79,953	-	-	28,894	698,358	Transportation, warehousing, and communication
Jasa pelayanan sosial	38,388	-	-	-	22,602	60,990	Social services
Pertambangan	917,926	857,086	-	41,347	161,416	1,977,775	Mining
Konsumsi	43,591	1,883	-	-	-	45,474	Consumer
Sub jumlah	<u>17,891,263</u>	<u>4,582,878</u>	<u>-</u>	<u>193,818</u>	<u>2,722,978</u>	<u>25,390,937</u>	Sub Total
	<b>150,890,842</b>	<b>13,270,269</b>	<b>480,566</b>	<b>772,937</b>	<b>5,318,364</b>	<b>170,732,978</b>	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai						<u>(7,050,246)</u>	Less: Allowance for impairment losses
<b>Jumlah</b>						<b><u>163,682,732</u></b>	<b>Total</b>

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**12. KREDIT YANG DIBERIKAN (lanjutan)**

**12. LOANS (continued)**

**b. Berdasarkan sektor ekonomi (lanjutan)**

**b. By economic sector (continued)**

Kualitas kredit yang diberikan berdasarkan sektor ekonomi dan kolektibilitas sesuai ketentuan OJK/BI (lanjutan)

Loans quality based on economic sector and collectibility according to OJK/BI regulation (continued)

2014							
	Lancar/ Pass	Dalam Perhatian Khusus/ Special Mention	Kurang Lancar/ Sub- Standard	Diragukan/ Doubtful	Macet/ Loss	Jumlah/ Total	
<b>Rupiah</b>							<b>Rupiah</b>
Perindustrian	19,466,383	261,845	36,221	120,804	240,830	20,126,083	Manufacturing
Perdagangan, restoran, hotel, dan administrasi	29,757,839	368,406	63,331	210,590	505,708	30,905,874	Trading, restaurants, hotels, and administration
Pertanian	11,293,937	26,261	1,716	3,687	22,487	11,348,088	Agriculture
Jasa usaha	20,526,600	309,291	57,477	27,106	242,328	21,162,802	Business services
Konstruksi	1,505,809	151,799	16,099	1,694	15,814	1,691,215	Construction
Pengangkutan, pergudangan, dan komunikasi	1,783,562	802,984	107,972	274	301,828	2,996,620	Transportation, warehousing, and communication
Jasa pelayanan sosial	11,089,107	690,499	20,053	29,309	17,161	11,846,129	Social services
Pertambangan	608,004	6,005	17	6,689	119,159	739,874	Mining
Listrik, gas, dan air	115,998	66,891	7,589	-	243	190,721	Electricity, gas, and water
Perumahan	20,274,399	1,639,419	102,793	75,578	383,010	22,475,199	Housing
Konsumsi	11,425,123	985,577	54,491	78,764	57,593	12,601,548	Consumer
Sub jumlah	<u>127,846,761</u>	<u>5,308,977</u>	<u>467,759</u>	<u>554,495</u>	<u>1,906,161</u>	<u>136,084,153</u>	Sub Total
<b>Mata uang asing</b>							<b>Foreign currencies</b>
Perindustrian	8,508,457	217,921	-	-	696,425	9,422,803	Manufacturing
Perdagangan, restoran, hotel, dan administrasi	6,076,835	48,484	4,983	1,141,068	2,511	7,273,881	Trading, restaurants, hotels, and administration
Pertanian	5,149,476	9,908	-	-	-	5,159,384	Agriculture
Jasa usaha	5,881,603	59,801	82,850	650,763	162,830	6,837,847	Business services
Konstruksi	208,430	-	75,820	-	-	284,250	Construction
Pengangkutan, pergudangan, dan komunikasi	328,486	460,706	-	-	83,638	872,830	Transportation, warehousing, and communication
Jasa pelayanan sosial	434,123	-	-	-	-	434,123	Social services
Pertambangan	1,565,056	376,982	-	643,238	151,456	2,736,732	Mining
Listrik, gas, dan air	26,774	-	-	-	196,375	223,149	Electricity, gas, and water
Konsumsi	49,238	-	2,229	-	-	51,467	Consumer
Sub jumlah	<u>28,228,478</u>	<u>1,173,802</u>	<u>165,882</u>	<u>2,435,069</u>	<u>1,293,235</u>	<u>33,296,466</u>	Sub Total
	<b>156,075,239</b>	<b>6,482,779</b>	<b>633,641</b>	<b>2,989,564</b>	<b>3,199,396</b>	<b>169,380,619</b>	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai						<u>(5,757,285)</u>	Less: Allowance for impairment losses
<b>Jumlah</b>						<u><b>163,623,334</b></u>	<b>Total</b>

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**12. KREDIT YANG DIBERIKAN (lanjutan)**

**12. LOANS (continued)**

**b. Berdasarkan sektor ekonomi (lanjutan)**

**b. By economic sector (continued)**

Kualitas kredit yang diberikan berdasarkan sektor ekonomi dan kolektibilitas sesuai ketentuan OJK/BI (lanjutan)

Loans quality based on economic sector and collectibility according to OJK/BI regulation (continued)

2013							
	Lancar/ Pass	Dalam Perhatian Khusus/ Special Mention	Kurang Lancar/ Sub- Standard	Diragukan/ Doubtful	Macet/ Loss	Jumlah/ Total	
<b>Rupiah</b>							<b>Rupiah</b>
Perindustrian	16,741,726	126,772	57,162	5,779	547,825	17,479,264	Manufacturing
Perdagangan, restoran, hotel, dan administrasi	24,904,254	259,509	48,706	21,388	383,053	25,616,910	Trading, restaurants, hotels, and administration
Pertanian	9,366,677	15,068	2,253	2,184	14,404	9,400,586	Agriculture
Jasa usaha	19,880,266	412,920	83,011	14,143	159,061	20,549,401	Business services
Konstruksi	2,030,766	25,922	-	9,760	9,671	2,076,119	Construction
Pengangkutan, pergudangan, dan komunikasi	2,303,725	524,786	9,411	143	77,675	2,915,740	Transportation, warehousing, and communication
Jasa pelayanan sosial	8,762,360	1,026,770	36,438	48,608	15,322	9,889,498	Social services
Pertambangan	1,000,970	282,462	539	869	16,318	1,301,158	Mining
Listrik, gas, dan air	230,089	2,380	-	704	79,282	312,455	Electricity, gas, and water
Perumahan	19,522,974	1,901,238	106,108	78,662	330,572	21,939,554	Housing
Konsumsi	11,086,086	976,999	59,295	92,302	53,827	12,268,509	Consumer
Sub jumlah	<u>115,829,893</u>	<u>5,554,826</u>	<u>402,923</u>	<u>274,542</u>	<u>1,687,010</u>	<u>123,749,194</u>	Sub Total
<b>Mata uang asing</b>							<b>Foreign currencies</b>
Perindustrian	5,485,229	-	101	-	221,688	5,707,018	Manufacturing
Perdagangan, restoran, hotel, dan administrasi	5,389,869	257,074	906	-	87,023	5,734,872	Trading, restaurants, hotels, and administration
Pertanian	3,025,522	10,442	-	-	-	3,035,964	Agriculture
Jasa usaha	5,999,219	618,624	3,976	-	178,874	6,800,693	Business services
Konstruksi	762,275	-	-	-	-	762,275	Construction
Pengangkutan, pergudangan, dan komunikasi	686,599	178,725	396,741	-	15,794	1,277,859	Transportation, warehousing, and communication
Jasa pelayanan sosial	347,182	-	-	-	-	347,182	Social services
Pertambangan	1,408,862	450,433	9,398	-	167,030	2,035,723	Mining
Listrik, gas, dan air	-	192,966	-	-	-	192,966	Electricity, gas, and water
Konsumsi	45,553	-	2,202	-	-	47,755	Consumer
Sub jumlah	<u>23,150,310</u>	<u>1,708,264</u>	<u>413,324</u>	<u>-</u>	<u>670,409</u>	<u>25,942,307</u>	Sub Total
	<u>138,980,203</u>	<u>7,263,090</u>	<u>816,247</u>	<u>274,542</u>	<u>2,357,419</u>	<u>149,691,501</u>	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai						(3,882,512)	Less: Allowance for impairment losses
<b>Jumlah</b>						<u>145,808,989</u>	<b>Total</b>

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**12. KREDIT YANG DIBERIKAN (lanjutan)**

**b. Berdasarkan sektor ekonomi (lanjutan)**

Rasio kredit bermasalah (*NPL*) dihitung sesuai dengan pedoman perhitungan rasio keuangan sebagaimana tercantum dalam Surat Edaran BI No. 3/30/DPNP tanggal 14 Desember 2001 sebagaimana telah diubah dengan Surat Edaran BI No. 7/10/DPNP tanggal 31 Maret 2005 yang kemudian diubah melalui Surat Edaran BI No. 13/30/DPNP tanggal 16 Desember 2011. Pada tanggal 31 Desember 2015, rasio *NPL* bruto dan neto konsolidasian (termasuk ljarah) masing-masing adalah sebesar 3,74% dan 1,59% (2014: 3,90% dan 1,94%; 2013: 2,23% dan 1,55%). Rasio *NPL* bruto dihitung dengan membagi jumlah pinjaman dalam klasifikasi kurang lancar, diragukan, dan macet dengan jumlah pinjaman. Rasio *NPL* neto dihitung dengan mengurangi jumlah pinjaman dalam klasifikasi kurang lancar, diragukan, dan macet dengan cadangan kerugian penurunan nilai dan dibagi dengan jumlah pinjaman. Rasio *NPL* disajikan secara konsolidasi termasuk piutang pembiayaan konsumen.

**c. Berdasarkan jangka waktu perjanjian kredit**

	2015	2014	2013
Rupiah			
≤ 1 tahun	34,470,056	28,389,074	23,855,875
> 1 - ≤ 2 tahun	12,740,743	12,858,216	10,405,121
> 2 - ≤ 5 tahun	31,785,021	28,639,259	29,841,488
> 5 tahun	66,346,221	66,197,604	59,646,710
	<u>145,342,041</u>	<u>136,084,153</u>	<u>123,749,194</u>
Dolar Amerika Serikat			
≤ 1 tahun	9,090,051	11,593,194	6,008,971
> 1 - ≤ 2 tahun	953,084	1,284,641	907,281
> 2 - ≤ 5 tahun	3,616,975	3,612,713	5,636,382
> 5 tahun	11,271,051	16,203,937	12,715,796
	<u>24,931,161</u>	<u>32,694,485</u>	<u>25,268,430</u>
Dolar Singapura			
≤ 1 tahun	87,840	169,832	178,405
> 1 - ≤ 2 tahun	21,089	71,584	5,313
> 2 - ≤ 5 tahun	122,377	76,138	107,171
> 5 tahun	226,362	284,427	381,476
	<u>457,668</u>	<u>601,981</u>	<u>672,365</u>
Euro			
> 1-2 tahun	2,108	-	-
> 2 - ≤ 5 tahun	-	-	1,512
	<u>2,108</u>	<u>-</u>	<u>1,512</u>
	<u>170,732,978</u>	<u>169,380,619</u>	<u>149,691,501</u>
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	(7,050,246)	(5,757,285)	(3,882,512)
	<u>163,682,732</u>	<u>163,623,334</u>	<u>145,808,989</u>

**12. LOANS (continued)**

**b. By economic sector (continued)**

*Non-performing loans (NPL) is determined based on financial ratio calculation guidance as stated in Circular Letter of BI No. 3/30/DPNP dated 14 December 2001 as amended with the Circular Letter of BI No. 7/10/DPNP dated 31 March 2005 then amended by Circular Letter of BI No. 13/30/DPNP dated 16 December 2011. As at 31 December 2015, the percentage on consolidated basis of gross and net NPL (included ljarah) is 3.74% and 1.59%, respectively (2014: 3.90% and 1.94%; 2013: 2.23% and 1.55%). Gross NPL ratio is calculated by dividing total loans that classified as substandard, doubtful, and loss with total loans. Net NPL ratio is calculated by deducting total loans that classified as substandard, doubtful, and loss with allowance of impairment loans and divided by total loans. NPL ratio is disclosed as consolidated including the consumer financing receivables.*

**c. By term of credit agreements**

Rupiah  
≤ 1 year  
> 1 - ≤ 2 years  
> 2 - ≤ 5 years  
> 5 years  
  
United States Dollar  
≤ 1 year  
> 1 - ≤ 2 years  
> 2 - ≤ 5 years  
> 5 years  
  
Singapore Dollar  
≤ 1 year  
> 1 - ≤ 2 years  
> 2 - ≤ 5 years  
> 5 years  
  
Euro  
> 1-2 years  
> 2 - ≤ 5 years  
  
Less: Allowance for  
impairment losses



**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**12. KREDIT YANG DIBERIKAN (lanjutan)**

**12. LOANS (continued)**

**d. Berdasarkan jatuh tempo**

Informasi mengenai jatuh tempo diungkapkan pada Catatan 55.

**d. By maturity date**

Information in respect of maturities is disclosed in Note 55.

**e. Suku bunga rata-rata per tahun**

**e. Average annual interest rates**

	2015	2014	2013	
Rupiah	12.60%	12.83%	11.68%	Rupiah
Mata uang asing	4.64%	5.62%	6.12%	Foreign currencies

**f. Kredit yang direstrukturisasi**

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013, jumlah kredit yang direstrukturisasi selama tahun berjalan berdasarkan kolektibilitas adalah:

**f. Restructured loans**

As at 31 December 2015, 2014 and 2013, total restructured loans during the year based on the collectibility are as follows:

2015							
	Lancar/ Pass	Dalam Perhatian Khusus/ Special Mention	Kurang Lancar/ Sub- Standard	Diragukan/ Doubtful	Macet/ Loss	Jumlah/ Total	
Modal Kerja	937,361	1,029,227	8,364	406	310,008	2,285,366	Working capital
Investasi	524,560	644,243	3,937	1,004	7,639	1,181,383	Investment
Konsumsi	1,053	39,039	4,509	4,245	1,499	50,345	Consumer
	<u>1,462,974</u>	<u>1,712,509</u>	<u>16,810</u>	<u>5,655</u>	<u>319,146</u>	<u>3,517,094</u>	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai						(482,208)	Less: Allowance for impairment losses
						<u>3,034,886</u>	

2014							
	Lancar/ Pass	Dalam Perhatian Khusus/ Special Mention	Kurang Lancar/ Sub- Standard	Diragukan/ Doubtful	Macet/ Loss	Jumlah/ Total	
Modal Kerja	411,760	814,638	178,138	410,077	1,496	1,816,109	Working capital
Investasi	1,895,042	176,935	42,658	1,141,269	155,089	3,410,993	Investment
Konsumsi	674	2,298	1,889	2,609	2,719	10,189	Consumer
	<u>2,307,476</u>	<u>993,871</u>	<u>222,685</u>	<u>1,553,955</u>	<u>159,304</u>	<u>5,237,291</u>	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai						(1,270,490)	Less: Allowance for impairment losses
						<u>3,966,801</u>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**12. KREDIT YANG DIBERIKAN (lanjutan)**

**12. LOANS (continued)**

**f. Kredit yang direstrukturisasi (lanjutan)**

**f. Restructured loans (continued)**

	2013						
	Lancar/ <i>Pass</i>	Dalam Perhatian Khusus/ <i>Special Mention</i>	Kurang Lancar/ <i>Sub- Standard</i>	Diragukan/ <i>Doubtful</i>	Macet/ <i>Loss</i>	Jumlah/ <i>Total</i>	
Modal Kerja	30,693	873,141	64,643	3,563	79,205	1,051,245	<i>Working capital</i>
Investasi	449,320	200,119	650	291	212,791	863,171	<i>Investment</i>
Konsumsi	4,045	5,752	315	191	14	10,317	<i>Consumer</i>
	<u>484,058</u>	<u>1,079,012</u>	<u>65,608</u>	<u>4,045</u>	<u>292,010</u>	<u>1,924,733</u>	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai						(153,186)	<i>Less: Allowance for impairment losses</i>
						<u>1,771,547</u>	

Kredit yang direstrukturisasi meliputi antara lain penjadwalan ulang pembayaran pokok kredit dan bunga, pembebasan tunggakan bunga, penurunan tingkat suku bunga dan penambahan fasilitas kredit.

*Restructured loans include loans principal and interest rescheduling, overdue interest exemption, interest rates reduction, and additional loan facilities.*

Tidak ada kredit yang direstrukturisasi yang termasuk dalam kredit yang diberikan kepada pihak berelasi.

*There are no restructured loans to related parties.*

**g. Kredit sindikasi**

**g. Syndicated loans**

Kredit sindikasi merupakan kredit yang diberikan kepada debitur berdasarkan perjanjian pembiayaan bersama dengan bank lain.

*Syndicated loans represent loans provided to the debtor under syndication agreements with other banks.*

Keikutsertaan Bank CIMB Niaga dalam kredit sindikasi dengan bank lain pada tanggal 31 Desember 2015 adalah sebesar Rp 5.646.691 (2014: Rp 4.528.743; 2013: Rp 5.656.740). Partisipasi Bank CIMB Niaga dalam kredit sindikasi tersebut berkisar antara 1% - 50% pada tanggal 31 Desember 2015 (2014 dan 2013: 4% - 62%). Bank CIMB Niaga juga bertindak selaku pimpinan dan/atau *arranger* sebesar 57% dari seluruh kredit sindikasi tersebut pada tanggal 31 Desember 2015 (2014 dan 2013: 82%).

*Bank CIMB Niaga's participation in syndicated loans with other banks as at 31 December 2015 amounted to Rp 5,646,691 (2014: Rp 4,528,743; 2013: Rp 5,656,740). Bank CIMB Niaga's participation in syndicated loans ranged between 1% - 50% as at 31 December 2015 (2014 and 2013: 4% - 62%). Bank CIMB Niaga also acted as lead manager and/or arranger on 57% of the total syndicated loans at 31 December 2015 (2014 and 2013: 82%).*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**12. KREDIT YANG DIBERIKAN (lanjutan)**

**12. LOANS (continued)**

**h. Cadangan kerugian penurunan nilai**

**h. Allowance for impairment losses**

Mutasi cadangan kerugian penurunan nilai kredit yang diberikan adalah:

The movements of allowance for impairment loan losses are as follows:

	<u>2015</u>	<u>2014</u>	<u>2013</u>	
Saldo awal	5,757,285	3,882,512	3,671,720	Beginning balance
Pembentukan selama tahun berjalan (lihat Catatan 38)	5,170,279	3,160,240	966,316	Impairment during the year (refer to Note 38)
Penerimaan kembali kredit yang diberikan yang telah dihapuskan selama tahun berjalan	194,608	263,525	236,031	Recovery of written-off loans during the year
Penghapusan selama tahun berjalan	(3,450,112)	(1,023,257)	(726,155)	Write-off during the year
Lain-lain *	(621,814)	(525,735)	(265,400)	Others *
Saldo akhir	<u>7,050,246</u>	<u>5,757,285</u>	<u>3,882,512</u>	Ending balance

\* Termasuk selisih kurs karena penjabaran mata uang asing

\* Include effect of foreign currency translation

Pada tanggal 30 September 2015, Bank CIMB Niaga setuju untuk menjual aset NPL sebesar USD 192 juta (Rp 2.813 miliar - nilai penuh) kepada pihak terkait ("Pembeli"). Harga yang disetujui adalah USD 63,7 juta (Rp 933 miliar - nilai penuh) yang didapat berdasarkan penilaian dari penilai eksternal yang diterbitkan pada bulan September 2015. Penjualan ini disahkan dalam Perjanjian Jual-Beli antara Bank CIMB Niaga dan Pembeli dalam Akta No. 33 dan No. 37 tanggal 30 September 2015 oleh Notaris Liestiani Wang, SH, MKn. Pembeli merupakan *Special Purpose Vehicle* dan oleh karenanya mendapatkan dana dalam transaksi ini dari pemilik akhir Pembeli yaitu CIMB Group Holdings Berhad. Pada tanggal transaksi penjualan, nilai bersih aset NPL ini di neraca Bank CIMB Niaga adalah sebesar USD 63,7 juta (Rp 933 miliar - nilai penuh). Pada tanggal 31 Desember 2015, jumlah ini dicatat sebagai aset lain-lain sebesar Rp 878 miliar - nilai penuh (lihat Catatan 21). Manajemen berkeyakinan bahwa piutang sejumlah Rp 878 miliar - nilai penuh adalah recoverable dan tidak memerlukan cadangan kerugian penurunan nilai. CIMB Group Holdings Berhad telah menyediakan dana di Bank CIMB Niaga sebesar USD 63,7 juta yang diperuntukan bagi penyelesaian transaksi penjualan.

On 30 September 2015, Bank CIMB Niaga agreed to sell NPL asset amounting to USD 192 million (Rp 2,813 billion - full amount) to related party (the "Buyer"). The agreed price is USD 63.7 million (Rp 933 billion - full amount) which is based on an external valuation report issued in September 2015. This sale is stipulated in the Sale-Buy Agreement between Bank CIMB Niaga and the Buyer in Notarial Deed No. 33 and No. 37 dated 30 September 2015 by Notary Liestiani Wang, SH, MKn. As the Buyer is intended to be a Special Purpose Vehicle, the Buyer obtains funding for this transaction from the ultimate beneficiary owner, CIMB Group Holdings Berhad. As of the date of the sale, the net book value of the loan in Bank CIMB Niaga's balance sheet was USD 63.7 million (Rp 933 billion - full amount). As at 31 December 2015, this amount is recorded as other assets of Rp 878 billion - full amount (refer to Note 21). Management believes that the receivables amounting to Rp 878 billion - full amount is recoverable and does not need allowance for impairment losses. CIMB Group Holdings Berhad have provided funds in Bank CIMB Niaga amounting to USD 63.7 million which is intended to be used for settlement of this transaction.

Transaksi ini telah dicatat oleh OJK melalui suratnya No. SR-71/PB.33/2015 tanggal 28 September 2015 dan Pembeli telah mendapatkan Ijin Prinsip Penanaman Modal Asing dari BKPM (Badan Koordinasi Penanaman Modal) dalam bentuk Ijin Prinsip.

This transaction has been noted by OJK via its letter No. SR-71/PB.33/2015 dated 28 September 2015 and the business license of the Buyer has been obtained from BKPM (Badan Koordinasi Penanaman Modal) in the form of Ijin Prinsip.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**12. KREDIT YANG DIBERIKAN (lanjutan)**

**12. LOANS (continued)**

**h. Cadangan kerugian penurunan nilai (lanjutan)**

**h. Allowance for impairment losses (continued)**

Setelah penjualan, Pembeli akan mengelola aset NPL ini dan melakukan restrukturisasi kredit dengan debitur. Bank CIMB Niaga tidak memiliki keterlibatan lagi dengan kredit ini dan debitur. Pada tanggal 31 Desember 2015, Bank CIMB Niaga tidak lagi mengakui aset NPL ini dalam neraca.

After the sale, the Buyer will then manage the NPL loan and restructure the loan with the borrower. Bank CIMB Niaga has no further involvement with the loan and the debtor. As at 31 December 2015, Bank CIMB Niaga has de-recognised the NPL asset from the balance sheet.

Mutasi cadangan kerugian penurunan nilai kredit yang diberikan untuk penilaian secara kolektif dan individual adalah:

The movements of allowance for impairment loan losses for both collective and individual assessments are as follows:

	2015			
	Kolektif/ Collective	Individual/ Individual	Jumlah/ Total	
Saldo awal	2,248,442	3,508,843	5,757,285	Beginning balance
Pembentukan selama tahun berjalan (lihat Catatan 38)	1,984,659	3,185,620	5,170,279	Impairment during the year (refer to Note 38)
Penerimaan kembali kredit yang diberikan yang telah dihapuskan selama tahun berjalan	194,608	-	194,608	Recovery of written-off loans during the year
Penghapusan selama tahun berjalan	(599,624)	(2,850,488)	(3,450,112)	Write-off during the year
Lain-lain *	(602,623)	(19,191)	(621,814)	Others *
Saldo akhir	<b>3,225,462</b>	<b>3,824,784</b>	<b>7,050,246</b>	Ending balance
	2014			
	Kolektif/ Collective	Individual/ Individual	Jumlah/ Total	
Saldo awal	2,211,605	1,670,907	3,882,512	Beginning balance
Pembentukan selama tahun berjalan (lihat Catatan 38)	834,328	2,325,912	3,160,240	Impairment during the year (refer to Note 38)
Penerimaan kembali kredit yang diberikan yang telah dihapuskan selama tahun berjalan	263,525	-	263,525	Recovery of written-off loans during the year
Penghapusan selama tahun berjalan	(471,407)	(551,850)	(1,023,257)	Write-off during the year
Lain-lain *	(589,609)	63,874	(525,735)	Others *
Saldo akhir	<b>2,248,442</b>	<b>3,508,843</b>	<b>5,757,285</b>	Ending balance

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**12. KREDIT YANG DIBERIKAN (lanjutan)**

**12. LOANS (continued)**

**h. Cadangan kerugian penurunan nilai (lanjutan)**

**h. Allowance for impairment losses (continued)**

	2013			
	Kolektif/ Collective	Individual/ Individual	Jumlah/ Total	
Saldo awal	2,320,129	1,351,591	3,671,720	<i>Beginning balance</i>
Pembentukan selama tahun berjalan (lihat Catatan 38)	632,880	333,436	966,316	<i>Impairment during the year (refer to Note 38)</i>
Penerimaan kembali kredit yang diberikan yang telah dihapuskan selama tahun berjalan	236,031	-	236,031	<i>Recovery of written-off loans during the year</i>
Penghapusan selama tahun berjalan	(726,155)	-	(726,155)	<i>Write-off during the year</i>
Lain-lain *	(251,280)	(14,120)	(265,400)	<i>Others *</i>
Saldo akhir	<b>2,211,605</b>	<b>1,670,907</b>	<b>3,882,512</b>	<i>Ending balance</i>

\* Termasuk selisih kurs karena penjabaran mata uang asing

*Include effect of foreign currency translation \**

Pada tanggal 31 Desember 2015, penyisihan kerugian minimum yang dihitung berdasarkan ketentuan Bank Indonesia adalah Rp 7.214.816 (2014: Rp 5.855.401; 2013: Rp 3.809.372), sehingga pemenuhan cadangan adalah sebesar 97,72% (2014: 98,32%; 2013: 101,92%).

*As at 31 December 2015, the minimum allowance for possible losses calculated based on BI regulation is Rp 7,214,816 (2014: Rp 5,855,401; 2013: Rp 3,809,372), and therefore the fulfillment is 97.72% (2014: 98.32%; 2013: 101.92%).*

Rincian cadangan kerugian penurunan nilai pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013 berdasarkan jenis adalah:

*As at 31 December 2015, 2014 and 2013, the allowance for possible losses based on type of loans consist of:*

	2015	2014	2013	
Modal kerja	3,558,749	2,301,468	803,544	<i>Working capital</i>
Investasi	2,074,646	1,866,295	539,492	<i>Investment</i>
Konsumsi	1,416,851	1,589,522	2,539,476	<i>Consumer</i>
	<b>7,050,246</b>	<b>5,757,285</b>	<b>3,882,512</b>	

Manajemen berpendapat bahwa jumlah cadangan kerugian penurunan nilai yang dibentuk cukup untuk menutup kerugian yang timbul akibat tidak tertagihnya kredit yang diberikan.

*Management believes that the allowance for impairment losses is adequate to cover losses arising from uncollectible loans.*

**i. Penghapusbukuan kredit macet**

**i. Write-off loans for "Loss" loans category**

Pada tahun yang berakhir 31 Desember 2015, Bank CIMB Niaga melaksanakan penghapusbukuan kredit sebesar Rp 3.450.112 (2014: Rp 1.023.257; 2013: Rp 726.155). Adapun kriteria debitur yang dapat dihapusbukukan meliputi:

*For the year ended 31 December 2015, Bank CIMB Niaga wrote-off loans amounted to Rp 3,450,112 (2014: Rp 1,023,257; 2013: Rp 726,155). Loans write-off criteria are as follows:*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**12. KREDIT YANG DIBERIKAN (lanjutan)**

**i. Penghapusbukuan kredit macet (lanjutan)**

- a. Fasilitas kredit telah mengalami penurunan nilai;
- b. Fasilitas kredit telah dibentuk cadangan kerugian penurunan nilai sebesar 100% dari pokok kredit;
- c. Telah dilakukan berbagai upaya penagihan dan pemulihan, namun tidak berhasil;
- d. Usaha debitur sudah tidak mempunyai prospek atau kinerja debitur buruk atau tidak ada kemampuan membayar;
- e. Hapus buku dilakukan terhadap seluruh kewajiban kreditnya, termasuk yang berasal dari fasilitas *non-cash loan* sehingga penghapusbukuan tidak boleh dilakukan pada sebagian kewajiban kreditnya (*partial write-off*); dan
- f. Diumumkan secara terbuka.

**j. Kredit Usaha Kecil, Mikro, dan Menengah (UMKM)**

Jumlah UMKM pada tanggal 31 Desember 2015 adalah sebesar Rp 24.251.742 (2014: Rp 21.342.561; 2013: Rp 18.679.286). Rasio kredit UMKM terhadap jumlah kredit yang diberikan konsolidasian pada tanggal 31 Desember 2015 sebesar 14,20% (2014: 12,60%; 2013: 12,48%). Rasio ini telah sesuai dengan PBI No. 14/22/PBI/2012 tanggal 21 Desember 2012 mengenai Pemberian Kredit atau Pembiayaan oleh Bank Umum dan Bantuan Teknis dalam Rangka Pengembangan Usaha Mikro, Kecil, dan Menengah.

**k. Informasi pokok lainnya sehubungan dengan kredit yang diberikan**

Pada tanggal 20 Januari 2005, BI mengeluarkan peraturan No. 7/3/PBI/2005 tentang "Batas Maksimum Pemberian Kredit (BMPK) Bank Umum" yang berlaku efektif sejak tanggal 20 Januari 2005. Peraturan tersebut menetapkan batas maksimum penyediaan dana kepada satu peminjam yang bukan merupakan pihak berelasi tidak melebihi 20% dari modal Bank. Peraturan tersebut juga menetapkan batas maksimum penyediaan dana kepada satu kelompok peminjam yang bukan pihak berelasi tidak melebihi 25% dari modal Bank. Peraturan ini telah diubah dengan peraturan BI No. 8/13/PBI/2006 tanggal 5 Oktober 2006 tentang kriteria penyediaan dana kepada pihak berelasi yang dikecualikan dari perhitungan BMPK. Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014, dan 2013 tidak terdapat pelanggaran dan pelanggaran atas BMPK baik kepada pihak berelasi dan pihak tidak berelasi.

**12. LOANS (continued)**

**i. Write-off loans for "Loss" loans category (continued)**

- a. Loan facility is classified as impaired;
- b. Loan facility has been provided with 100% allowance for impairment losses from the loan principal;
- c. Collection and recovery efforts have been performed, but the results are unsuccessful;
- d. The debtor's business has been slow down and there is no prospect and ability to repay the loan;
- e. The write-offs are performed for all loan obligations, including non-cash loan facilities, and the loan obligations shall not be written-off partially; and
- f. Announced publicly.

**j. Micro, Small, and Medium Enterprises (MSME) Loans**

As at 31 December 2015, the outstanding balance of MSME is Rp 24,251,742 (2014: Rp 21,342,561; 2013: Rp 18,679,286). As at 31 December 2015, ratio of MSME loans to total consolidated loan is 14.20% (2014: 12.60%; 2013: 12.48%). These ratios comply with BI regulation No. 14/22/PBI/2012 dated 21 December 2012 concerning The Extension of Credit or Financing by Commercial Banks and Technical Assistance in the Development of Micro, Small, and Medium Enterprises Segment.

**k. Other significant information relating to loans**

On 20 January 2005, BI issued regulation No. 7/3/PBI/2005 relating to the "Legal Lending Limit (LLL) for Commercial Banks" which was effective starting 20 January 2005. This regulation requires the maximum lending limit to one non-related party debtor which not exceed to 20% of the Bank's capital. This regulation also requires the maximum lending limit to non-related party group of debtors which not exceed to 25% of Bank's capital. This regulation has been changed by BI regulation No. 8/13/PBI/2006 dated 5 October 2006 regarding with criteria of lending to related parties which exempted from calculation of the LLL. As at 31 December 2015, 2014 and 2013, there was no breach and violation of the LLL requirements for both related parties and third parties.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**12. KREDIT YANG DIBERIKAN (lanjutan)**

**12. LOANS (continued)**

**k. Informasi pokok lainnya sehubungan dengan kredit yang diberikan (lanjutan)**

**k. Other significant information relating to loans (continued)**

Kredit yang diberikan dijamin dengan agunan yang diikat dengan hipotik, hak tanggungan atau surat kuasa untuk menjual, deposito berjangka, dan jaminan lainnya.

*Loans are generally secured by collateral with registered mortgages, powers of attorney to sell, time deposits, and by other guarantees.*

Kredit yang dijamin dengan jaminan tunai pada tanggal 31 Desember 2015 adalah sebesar Rp 7.633.504 (2014: Rp 8.639.776; 2013: Rp 14.963.081) (lihat Catatan 23, 24, dan 25).

*Loans secured by cash collateral as at 31 December 2015 amounted to Rp 7,633,504 (2014: Rp 8,639,776; 2013: Rp 14,963,081) (refer to Note 23, 24, and 25).*

Bank CIMB Niaga melakukan lindung nilai atas nilai wajar pada sebagian pinjaman korporasi dengan kontrak *swap* tingkat suku bunga (lihat Catatan 11). Pada tanggal 31 Desember 2014, semua kredit yang dilindung nilai sudah jatuh tempo, selama tahun tersebut terdapat penyesuaian nilai wajar terkait dengan lindung nilai wajar atas kredit tersebut dengan kerugian sebesar Rp 385 (2013: Rp 8.368).

*Bank CIMB Niaga hedged a portion of corporate loan's fair value using interest rate swap contracts (refer to Note 11). As at 31 December 2014, all hedged loans have matured, during the year there were loss on fair value hedge related with those loans amounted to Rp 385 (2013: Rp 8,368).*

**13. PIUTANG PEMBIAYAAN KONSUMEN**

**13. CONSUMER FINANCING RECEIVABLES**

Piutang pembiayaan konsumen Anak Perusahaan adalah:

*The Subsidiary's consumer financing receivables are:*

	2015	2014	2013	
Piutang pembiayaan konsumen - bruto	8,609,863	8,708,314	8,697,462	Consumer financing receivables - gross
Cicilan diterima dimuka	(2,173)	(1,299)	(2,588)	Advance installments
Dikurangi:				Less:
Pendapatan pembiayaan konsumen yang belum diakui	(1,983,839)	(1,704,185)	(1,464,355)	Unearned consumer financing income
	6,623,851	7,002,830	7,230,519	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	(347,745)	(351,720)	(192,128)	Less: Allowance for impairment losses
	<b>6,276,106</b>	<b>6,651,110</b>	<b>7,038,391</b>	

Pada tanggal 31 Desember 2015, jumlah piutang pembiayaan konsumen yang mengalami penurunan nilai adalah sebesar Rp 61.537 (2014: Rp 58.734; 2013: Rp 49.212).

*As at 31 December 2015, impaired consumer financing receivables amounted to Rp 61,537 (2014: Rp 58,734; 2013: Rp 49,212).*

Pada tanggal 31 Desember 2015, jumlah cadangan kerugian penurunan nilai untuk pembiayaan konsumen yang tidak mengalami penurunan nilai (*unimpaired*) dan yang mengalami penurunan nilai (*impaired*) adalah masing-masing sebesar Rp 321.215 dan Rp 26.530 (2014: Rp 325.594 dan Rp 26.126; 2013: Rp 168.823 dan Rp 23.305).

*As at 31 December 2015, total allowances for impairment losses for unimpaired consumer financing receivables and impaired financing receivables are Rp 321,215 and Rp 26,530, respectively (2014: Rp 325,594 and Rp 26,126; 2013: Rp 168,823 and Rp 23,305).*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**13. PIUTANG PEMBIAYAAN KONSUMEN (lanjutan)**

**13. CONSUMER FINANCING RECEIVABLES (continued)**

Berikut ini cicilan piutang pembiayaan konsumen – bruto berdasarkan tanggal jatuh tempo:

Below is the installment of gross consumer financing receivables based on the settlement aging profile:

	2015	2014	2013	
< 1 bulan	80,541	78,931	212,106	≤ 1 month
> 1 - ≤ 3 bulan	652,595	719,944	679,193	> 1 - ≤ 3 months
> 3 - ≤ 12 bulan	1,969,663	2,159,312	2,048,455	> 3 - ≤ 12 months
> 1 - ≤ 5 tahun	5,907,064	5,750,127	5,757,708	> 1 - ≤ 5 years
	<b>8,609,863</b>	<b>8,708,314</b>	<b>8,697,462</b>	

Mutasi cadangan kerugian penurunan nilai piutang atas pembiayaan konsumen adalah:

The movements of allowance for impairment losses on consumer financing receivables are as follows:

	2015	2014	2013	
Saldo awal	351,720	192,128	82,586	Beginning balance
Pembentukan selama tahun berjalan (lihat Catatan 38)	155,833	293,099	216,802	Impairment during the year (refer to Note 38)
Penghapusan selama tahun berjalan	(159,808)	(133,507)	(107,260)	Write-off during the year
Saldo akhir	<b>347,745</b>	<b>351,720</b>	<b>192,128</b>	Ending balance

Manajemen berpendapat bahwa jumlah cadangan kerugian penurunan nilai yang dibentuk telah memadai.

Management believes that the allowance for impairment losses is adequate.

Tingkat bunga rata-rata per tahun untuk piutang pembiayaan konsumen adalah sebesar 14,87% untuk tahun yang berakhir pada tanggal 31 Desember 2015 (2014: 15,06%; 2013: 13,32%).

The average annual interest rate of consumer financing receivables is 14.87% for the year ended 31 December 2015 (2014: 15.06%; 2013: 13.32%).

Piutang pembiayaan konsumen dijamin dengan Bukti Pemilikan Kendaraan Bermotor (BPKB) atau bukti lainnya atas barang jaminan yang dibiayai.

Consumer financing receivables are secured by Vehicle Ownership Certificates (BPKB) or other documents presenting ownership of financed assets.

**14. PIUTANG SEWA PEMBIAYAAN**

**14. FINANCING LEASE RECEIVABLES**

Piutang sewa pembiayaan Anak Perusahaan adalah:

The Subsidiary's financing lease receivables are:

	2015	2014	2013	
Piutang sewa guna usaha - bruto	209,947	317,569	380,614	Finance lease receivables - gross
Nilai sisa yang terjamin	144,698	190,356	219,699	Guaranteed residual values
Pendapatan sewa pembiayaan yang ditangguhkan	(30,020)	(44,188)	(47,923)	Unearned lease income
Simpanan jaminan	(144,698)	(190,356)	(219,699)	Security deposit
	179,927	273,381	332,691	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	(22,244)	(22,318)	(21,634)	Less: Allowance for impairment losses
	<b>157,683</b>	<b>251,063</b>	<b>311,057</b>	



**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**14. PIUTANG SEWA PEMBIAYAAN (lanjutan)**

**14. FINANCING LEASE RECEIVABLES (continued)**

Pada tanggal 31 Desember 2015, jumlah piutang sewa pembiayaan yang mengalami penurunan nilai adalah sebesar Rp 2.056 (2014: Rp 11.528; 2013: Rp 17.673).

As at 31 December 2015, impaired financing lease receivables amounted to Rp 2,056 (2014: Rp 11,528; 2013: Rp 17,673).

Piutang sewa pembiayaan yang akan diterima berdasarkan sisa waktu dari tanggal laporan posisi keuangan sampai dengan tanggal jatuh tempo adalah:

The installment of financing lease receivables, based on remaining period from statement of financial position's date to maturity date are as follows:

	2015	2014	2013	
≤ 1 bulan	6,941	11,861	11,492	≤ 1 month
> 1 - ≤ 3 bulan	28,333	44,221	39,321	> 1 - ≤ 3 months
> 3 - ≤ 12 bulan	73,992	107,537	115,052	> 3 - ≤ 12 months
> 1 - ≤ 5 tahun	100,681	153,950	214,749	> 1 - ≤ 5 years
	<b>209,947</b>	<b>317,569</b>	<b>380,614</b>	

Mutasi cadangan kerugian penurunan nilai piutang sewa pembiayaan adalah:

The movements of the allowances for impairment losses of financing lease receivables are as follows:

	2015	2014	2013	
Saldo awal	22,318	21,634	6,348	Beginning balance
Pembentukan selama tahun berjalan (lihat Catatan 38)	6,435	1,447	15,286	Impairment during the year (refer to Note 38)
Penghapusan selama tahun berjalan	(6,509)	(763)	-	Write-off during the year
Saldo akhir	<b>22,244</b>	<b>22,318</b>	<b>21,634</b>	Ending balance

Manajemen berpendapat bahwa jumlah cadangan kerugian penurunan nilai yang dibentuk telah memadai.

Management believes that the allowance for impairment losses is adequate.

**15. TAGIHAN DAN LIABILITAS AKSEPTASI**

**15. ACCEPTANCE RECEIVABLES AND PAYABLES**

**a. Berdasarkan mata uang**

**a. By currencies**

	2015	2014	2013	
<b>Tagihan akseptasi</b>				<b>Acceptance receivables</b>
Rupiah	1,026,739	845,829	713,869	Rupiah
Mata uang asing	3,225,110	4,273,777	4,697,873	Foreign currencies
	4,251,849	5,119,606	5,411,742	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	-	-	-	Less: Allowance for impairment losses
	<b>4,251,849</b>	<b>5,119,606</b>	<b>5,411,742</b>	
<b>Liabilitas akseptasi</b>				<b>Acceptance payables</b>
Rupiah	964,978	839,448	713,869	Rupiah
Mata uang asing	3,225,109	4,273,779	4,697,873	Foreign currencies
	<b>4,190,087</b>	<b>5,113,227</b>	<b>5,411,742</b>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**15. TAGIHAN DAN LIABILITAS AKSEPTASI (lanjutan)**

**15. ACCEPTANCE RECEIVABLES AND PAYABLES  
(continued)**

**b. Berdasarkan kolektibilitas**

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013, seluruh tagihan akseptasi digolongkan sebagai Lancar.

**b. By collectibility**

As at 31 December 2015, 2014 and 2013, all acceptance receivables were classified as Pass.

**c. Berdasarkan transaksi dengan pihak berelasi dan pihak ketiga**

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013, tidak terdapat tagihan dan liabilitas akseptasi yang berasal dari pihak berelasi.

**c. By transactions with related party and third party**

As at 31 December 2015, 2014 and 2013, there were no acceptance receivables and payables from related party.

**d. Berdasarkan jangka waktu perjanjian**

Tagihan dan liabilitas akseptasi berdasarkan jangka waktu perjanjian adalah:

**d. By term of agreements**

The acceptance receivables and payables classified according to term of agreements are as follows:

	2015	2014	2013	
<b>Tagihan akseptasi</b>				<b>Acceptance receivables</b>
<b>Rupiah</b>				<b>Rupiah</b>
≤ 1 bulan	-	11,096	13,083	≤ 1 month
> 1 - ≤ 3 bulan	399,019	349,943	107,935	> 1 - ≤ 3 months
> 3 - ≤ 6 bulan	616,009	430,651	277,215	> 3 - ≤ 6 months
> 6 bulan	11,711	54,139	308,929	> 6 months
	<u>1,026,739</u>	<u>845,829</u>	<u>707,162</u>	
<b>Mata uang asing</b>				<b>Foreign currencies</b>
≤ 1 bulan	2,577	7,275	8,467	≤ 1 month
> 1 - ≤ 3 bulan	443,117	506,343	253,022	> 1 - ≤ 3 months
> 3 - ≤ 6 bulan	2,087,405	2,918,648	1,824,746	> 3 - ≤ 6 months
> 6 bulan	692,011	841,511	2,618,345	> 6 months
	<u>3,225,110</u>	<u>4,273,777</u>	<u>4,704,580</u>	
	4,251,849	5,119,606	5,411,742	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	-	-	-	Less: Allowance for impairment losses
	<u><b>4,251,849</b></u>	<u><b>5,119,606</b></u>	<u><b>5,411,742</b></u>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**15. TAGIHAN DAN LIABILITAS AKSEPTASI (lanjutan)**

**15. ACCEPTANCE RECEIVABLES AND PAYABLES  
(continued)**

**d. Berdasarkan jangka waktu perjanjian (lanjutan)**

**d. By term of agreements (continued)**

Tagihan dan liabilitas akseptasi berdasarkan jangka waktu perjanjian adalah (lanjutan):

The acceptance receivables and payables classified according to term of agreements are as follows (continued):

	2015	2014	2013	
<b>Liabilitas akseptasi</b>				<b>Acceptance payables</b>
<b>Rupiah</b>				<b>Rupiah</b>
≤ 1 bulan	-	11,096	11,163	≤ 1 month
> 1 - ≤ 3 bulan	374,014	349,024	324,006	> 1 - ≤ 3 months
> 3 - ≤ 6 bulan	579,253	425,190	288,050	> 3 - ≤ 6 months
> 6 bulan	11,711	54,138	83,943	> 6 months
	<u>964,978</u>	<u>839,448</u>	<u>707,162</u>	
<b>Mata uang asing</b>				<b>Foreign currencies</b>
≤ 1 bulan	2,577	7,275	27,773	≤ 1 month
> 1 - ≤ 3 bulan	443,117	506,343	308,764	> 1 - ≤ 3 months
> 3 - ≤ 6 bulan	2,087,405	2,918,648	2,118,471	> 3 - ≤ 6 months
> 6 bulan	692,010	841,513	2,249,572	> 6 months
	<u>3,225,109</u>	<u>4,273,779</u>	<u>4,704,580</u>	
	<u><b>4,190,087</b></u>	<u><b>5,113,227</b></u>	<u><b>5,411,742</b></u>	

**e. Berdasarkan jatuh tempo**

**e. By maturity date**

Tagihan dan liabilitas akseptasi berdasarkan sisa umur sampai dengan jatuh tempo adalah:

The acceptance receivables and payables classification according to remaining period to maturity are as follows:

	2015	2014	2013	
<b>Tagihan akseptasi</b>				<b>Acceptance receivables</b>
<b>Rupiah</b>				<b>Rupiah</b>
≤ 1 bulan	138,310	200,283	135,104	≤ 1 month
> 1 - ≤ 3 bulan	419,077	290,566	232,135	> 1 - ≤ 3 months
> 3 - ≤ 6 bulan	465,329	348,779	162,278	> 3 - ≤ 6 months
> 6 - ≤ 12 bulan	1,341	1,089	177,645	> 6 - ≤ 12 months
> 1-5 tahun	2,682	5,112	-	> 1-5 years
	<u>1,026,739</u>	<u>845,829</u>	<u>707,162</u>	
<b>Mata uang asing</b>				<b>Foreign currencies</b>
≤ 1 bulan	641,393	767,624	280,050	≤ 1 month
> 1 - ≤ 3 bulan	1,002,614	2,158,410	2,250,040	> 1 - ≤ 3 months
> 3 - ≤ 6 bulan	1,532,818	1,306,376	963,328	> 3 - ≤ 6 months
> 6 - ≤ 12 bulan	48,285	28,216	1,211,162	> 6 - ≤ 12 months
> 1-5 tahun	-	13,151	-	> 1-5 years
	<u>3,225,110</u>	<u>4,273,777</u>	<u>4,704,580</u>	
	<u>4,251,849</u>	<u>5,119,606</u>	<u>5,411,742</u>	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	-	-	-	Less: Allowance for impairment losses
	<u><b>4,251,849</b></u>	<u><b>5,119,606</b></u>	<u><b>5,411,742</b></u>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**15. TAGIHAN DAN LIABILITAS AKSEPTASI (lanjutan)**

**15. ACCEPTANCE RECEIVABLES AND PAYABLES  
(continued)**

**e. Berdasarkan jatuh tempo (lanjutan)**

**e. By maturity date (continued)**

Tagihan dan liabilitas akseptasi berdasarkan sisa umur sampai dengan jatuh tempo adalah (lanjutan):

The acceptance receivables and payables classification according to remaining period to maturity are as follows (continued):

	2015	2014	2013	
<b>Liabilitas akseptasi</b>				<b>Acceptance payables</b>
<b>Rupiah</b>				<b>Rupiah</b>
≤ 1 bulan	89,471	199,364	192,700	≤ 1 month
> 1 - ≤ 3 bulan	410,747	290,566	415,949	> 1 - ≤ 3 months
> 3 - ≤ 6 bulan	460,737	343,318	98,513	> 3 - ≤ 6 months
> 6 - ≤ 12 bulan	1,341	1,088	-	> 6 - ≤ 12 months
> 1-5 tahun	2,682	5,112	-	> 1-5 years
	<u>964,978</u>	<u>839,448</u>	<u>707,162</u>	
<b>Mata uang asing</b>				<b>Foreign currencies</b>
≤ 1 bulan	641,392	767,624	336,612	≤ 1 month
> 1 - ≤ 3 bulan	1,002,614	2,158,411	2,618,634	> 1 - ≤ 3 months
> 3 - ≤ 6 bulan	1,532,818	1,306,376	1,720,304	> 3 - ≤ 6 months
> 6 - ≤ 12 bulan	48,285	28,216	29,030	> 6 - ≤ 12 months
> 1-5 tahun	-	13,152	-	> 1-5 years
	<u>3,225,109</u>	<u>4,273,779</u>	<u>4,704,580</u>	
	<u><b>4,190,087</b></u>	<u><b>5,113,227</b></u>	<u><b>5,411,742</b></u>	

**f. Cadangan kerugian penurunan nilai**

**f. Allowance for impairment losses**

Manajemen berpendapat bahwa tidak terdapat penurunan nilai atas tagihan akseptasi sehingga tidak diperlukan cadangan kerugian penurunan nilai.

Management believes that there is no impaired acceptance receivables, therefore no allowance for impairment losses is needed.

**16. PENYERTAAN**

**16. INVESTMENTS**

	2015	2014	2013	
Metode harga perolehan	13,938	13,938	12,998	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	(890)	(890)	(890)	Cost method Less: Allowance for impairment losses
	<u><b>13,048</b></u>	<u><b>13,048</b></u>	<u><b>12,108</b></u>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**16. PENYERTAAN (lanjutan)**

Penyertaan saham berdasarkan metode harga perolehan adalah:

**16. INVESTMENTS (continued)**

The details of investments in shares based on cost method are as follows:

	Jenis Usaha/ Nature of Business	2015		2014		2013		
		Persentase Kepemilikan/ Percentage of Ownership (%)	Nilai Nominal/ Face Value Rp	Persentase Kepemilikan/ Percentage of Ownership (%)	Nilai Nominal/ Face Value Rp	Persentase Kepemilikan/ Percentage of Ownership (%)	Nilai Nominal/ Face Value Rp	
<b>Metode Harga Perolehan</b>								<b>Cost method</b>
<b>Pihak berelasi</b>								<b>Related parties</b>
PT CIMB Sun Life	Asuransi jiwa/ Life insurance	3.76	9,474	3.76	9,474	3.76	8,534	PT CIMB Sun Life
<b>Pihak Ketiga</b>								<b>Third parties</b>
PT Bank Muamalat Indonesia Tbk	Perbankan/ Banking	0.13	1,000	0.13	1,000	0.13	1,000	PT Bank Muamalat Indonesia Tbk
PT Sarana Jatim Ventura	Modal/ Capital Ventura	5.81	500	5.81	500	5.81	500	PT Sarana Jatim Ventura
PT Sarana Yogya Ventura	Modal/ Capital Ventura	3.95	300	3.96	300	3.96	300	PT Sarana Yogya Ventura
PT Sarana Sumbar Ventura	Modal/ Capital Ventura	3.51	250	3.51	250	3.51	250	PT Sarana Sumbar Ventura
PT Sarana Bali Ventura	Modal/ Capital Ventura	4.68	250	4.68	250	4.68	250	PT Sarana Bali Ventura
PT Sarana Sulsel Ventura	Modal/ Capital Ventura	5.13	250	5.13	250	5.13	250	PT Sarana Sulsel Ventura
PT Sarana Sumsel Ventura	Modal/ Capital Ventura	3.58	250	3.58	250	3.58	250	PT Sarana Sumsel Ventura
PT Sarana Jateng Ventura	Modal/ Capital Ventura	3.44	250	3.44	250	3.44	250	PT Sarana Jateng Ventura
PT Bhakti Sarana Ventura	Modal/ Capital Ventura	2.71	225	2.71	225	2.71	225	PT Bhakti Sarana Ventura
PT Sarana Papua Ventura	Modal/ Capital Ventura	5.63	200	5.63	200	5.63	200	PT Sarana Papua Ventura
PT Sarana Lampung Ventura	Modal/ Capital Ventura	2.53	150	2.53	150	2.53	150	PT Sarana Lampung Ventura
PT Sarana Surakarta Ventura	Modal/ Capital Ventura	1.85	150	1.85	150	1.85	150	PT Sarana Surakarta Ventura
PT Sarana Kalbar Ventura	Modal/ Capital Ventura	2.45	100	2.45	100	2.45	100	PT Sarana Kalbar Ventura
PT Sarana Sulut Ventura	Modal/ Capital Ventura	2.85	100	2.85	100	2.85	100	PT Sarana Sulut Ventura
PT Sarana Maluku Ventura	Modal/ Capital Ventura	2.73	100	2.73	100	2.73	100	PT Sarana Maluku Ventura
PT Sarana Jambi Ventura	Modal/ Capital Ventura	2.24	100	2.24	100	2.24	100	PT Sarana Jambi Ventura
PT Sarana Riau Ventura	Modal/ Capital Ventura	1.36	100	1.36	100	1.36	100	PT Sarana Riau Ventura
PT Sarana Aceh Ventura	Modal/ Capital Ventura	1.46	100	1.46	100	1.46	100	PT Sarana Aceh Ventura
Lainnya (dibawah Rp 100 juta)	Lembaga pembiayaan/ Leasing	0.05 - 1.56	89	0.05 - 1.56	89	0.05 - 1.04	89	Others (under Rp 100 million)
			13,938		13,938		12,998	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai			(890)		(890)		(890)	Less: Allowance for impairment losses
			<b>13,048</b>		<b>13,048</b>		<b>12,108</b>	

Tidak terdapat perubahan dalam cadangan kerugian penurunan nilai penyertaan untuk tahun yang berakhir 31 Desember 2015, 2014 dan 2013.

No movements in the allowance for impairment losses on investment for the year ended 31 December 2015, 2014 and 2013.

Manajemen berpendapat bahwa jumlah cadangan kerugian penurunan nilai tersebut telah memadai.

Management believes that the above allowance for impairment losses is adequate.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**17. ASET TETAP**

**17. FIXED ASSETS**

	2015					
	1 Januari/ January	Penambahan/ Additions	Pengurangan/ Disposals	Reklasifikasi/ Reclassification	31 Desember/ December	
<b>Harga perolehan</b>						
Tanah	452,654	10,856	(568)	-	462,942	Land
Bangunan, termasuk renovasi dan Instalasi	978,313	87,979	(6,563)	197,455	1,257,184	Buildings, including renovation and installations
Perlengkapan, mesin dan perabot kantor	2,350,424	411,156	(45,605)	1,230	2,717,205	Office equipment, machine and furniture
Aset tidak berwujud	882,088	139,234	-	1,076	1,022,398	Intangible asset
Kendaraan bermotor	29,641	237	(4,208)	145	25,815	Motor vehicles
	<u>4,693,120</u>	<u>649,462</u>	<u>(56,944)</u>	<u>199,906</u>	<u>5,485,544</u>	
Aset dalam penyelesaian	470,720	655,797	-	(199,906)	926,611	Construction in Progress
	<u>5,163,840</u>	<u>1,305,259</u>	<u>(56,944)</u>	<u>-</u>	<u>6,412,155</u>	
<b>Akumulasi penyusutan</b>						<b>Accumulated depreciation</b>
Bangunan, termasuk renovasi dan Instalasi	601,166	42,728	(6,166)	-	637,728	Buildings, including renovation and installations
Perlengkapan, mesin dan perabot kantor	1,594,937	238,971	(45,482)	-	1,788,426	Office equipment, machine and furniture
Aset tidak berwujud	468,507	139,908	-	-	608,415	Intangible asset
Kendaraan bermotor	14,202	4,351	(2,818)	-	15,735	Motor vehicles
	<u>2,678,812</u>	<u>425,958</u>	<u>(54,466)</u>	<u>-</u>	<u>3,050,304</u>	
<b>Nilai buku bersih</b>	<u>2,485,028</u>				<u>3,361,851</u>	<b>Net book value</b>
	2014					
	1 Januari/ January	Penambahan/ Additions	Pengurangan/ Disposals	Reklasifikasi/ Reclassification	31 Desember/ December	
<b>Harga perolehan</b>						
Tanah	497,182	328	(44,856)	-	452,654	Land
Bangunan, termasuk renovasi dan Instalasi	1,110,327	24,928	(158,848)	1,906	978,313	Buildings, including renovation and installations
Perlengkapan, mesin dan perabot kantor	2,050,042	304,637	(7,853)	3,598	2,350,424	Office equipment, machine and furniture
Aset tidak berwujud	637,512	255,646	(9,124)	(1,946)	882,088	Intangible assets
Kendaraan bermotor	24,015	10,019	(4,416)	23	29,641	Motor vehicles
	<u>4,319,078</u>	<u>595,558</u>	<u>(225,097)</u>	<u>3,581</u>	<u>4,693,120</u>	
Aset dalam penyelesaian	198,714	275,587	-	(3,581)	470,720	Construction in Progress
	<u>4,517,792</u>	<u>871,145</u>	<u>(225,097)</u>	<u>-</u>	<u>5,163,840</u>	
<b>Akumulasi penyusutan</b>						<b>Accumulated depreciation</b>
Bangunan, termasuk renovasi dan Instalasi	680,101	63,256	(142,191)	-	601,166	Buildings, including renovation and installations
Perlengkapan, mesin dan perabot kantor	1,402,117	200,046	(7,226)	-	1,594,937	Office equipment, machine and furniture
Aset tidak berwujud	356,814	111,849	(156)	-	468,507	Intangible assets
Kendaraan bermotor	10,842	3,932	(572)	-	14,202	Motor vehicles
	<u>2,449,874</u>	<u>379,083</u>	<u>(150,145)</u>	<u>-</u>	<u>2,678,812</u>	
<b>Nilai buku bersih</b>	<u>2,067,918</u>				<u>2,485,028</u>	<b>Net book value</b>

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**17. ASET TETAP (lanjutan)**

**17. FIXED ASSETS (continued)**

	2013				31 Desember/ December		Cost
	1 Januari/ January	Penambahan/ Additions	Pengurangan/ Disposals	Reklasifikasi/ Reclassification			
<b>Harga perolehan</b>							
Tanah	498,343	387	(1,548)	-	497,182		Land
Bangunan, termasuk renovasi dan Instalasi	969,704	156,414	(17,879)	2,088	1,110,327		Buildings, including renovation and installations
Perlengkapan, mesin dan perabot kantor	1,835,225	229,151	(14,612)	278	2,050,042		Office equipment, machine and furniture
Aset tidak berwujud	495,155	142,233	(820)	944	637,512		Intangible assets
Kendaraan bermotor	21,254	4,489	(1,886)	158	24,015		Motor vehicles
	<b>3,819,681</b>	<b>532,674</b>	<b>(36,745)</b>	<b>3,468</b>	<b>4,319,078</b>		
Aset dalam penyelesaian	1,579	200,603	-	(3,468)	198,714		Construction in Progress
	<b>3,821,260</b>	<b>733,277</b>	<b>(36,745)</b>	<b>-</b>	<b>4,517,792</b>		
<b>Akumulasi penyusutan</b>							<b>Accumulated depreciation</b>
Bangunan, termasuk renovasi dan Instalasi	628,978	65,507	(14,384)	-	680,101		Buildings, including renovation and installations
Perlengkapan, mesin dan perabot kantor	1,248,789	164,677	(11,349)	-	1,402,117		Office equipment, machine and furniture
Aset tidak berwujud	274,474	82,394	(54)	-	356,814		Intangible assets
Kendaraan bermotor	8,514	3,458	(1,130)	-	10,842		Motor vehicles
	<b>2,160,755</b>	<b>316,036</b>	<b>(26,917)</b>	<b>-</b>	<b>2,449,874</b>		
<b>Nilai buku bersih</b>	<b>1,660,505</b>				<b>2,067,918</b>		<b>Net book value</b>

Rincian keuntungan penjualan aset tetap adalah:

Details of gains from the sale of fixed assets are as follows:

	2015	2014	2013	
Hasil penjualan aset tetap	4,262	304,265	1,372	Proceeds from sale of fixed assets
Nilai buku bersih	(2,195)	(61,626)	(840)	Net book value
Keuntungan	<b>2,067</b>	<b>242,639</b>	<b>532</b>	Gain

Termasuk di dalam penjualan aset tetap pada bulan Desember 2014 adalah, penjualan tanah dan bangunan Menara CIMB Niaga Karawaci sebesar Rp 314.064. Keuntungan setelah pajak atas penjualan ini dibukukan pada tahun 2014 sebesar Rp 238.551.

Included in the sale of fixed assets in December 2014 was, the sale of land and building of Menara CIMB Niaga Karawaci amounting to Rp 314,064. Gain on sale after tax of this transaction is booked in 2014 profit/loss amounting to Rp 238,551.

Pengurangan aset tetap termasuk penghapusbukuan aset tetap berupa mesin kantor, peralatan, dan perabot kantor serta kendaraan bermotor yang tidak ada, rusak dan tidak terpakai dengan nilai buku sebesar Rp 283 untuk tahun yang berakhir pada tanggal 31 Desember 2015 (2014: Rp 13.474; 2013: Rp 8.988).

The disposals of fixed assets include the write-off, damaged and unused office machines and furnitures, equipments, and motor vehicles with book value of Rp 283 for the year ended 31 December 2015 (2014: Rp 13,474; 2013: Rp 8,988).

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**17. ASET TETAP (lanjutan)**

Pada tanggal 31 Desember 2015, Bank CIMB Niaga memiliki 210 (2014: 204; 2013: 206) bidang tanah, dengan sertifikat Hak Guna Bangunan (HGB) yang mempunyai masa manfaat 20 (dua puluh) hingga 40 (empat puluh) tahun. Masa berlaku Hak Guna Bangunan (HGB) berakhir antara tahun 2016 sampai dengan 2041. Manajemen berpendapat tidak terdapat masalah dengan perpanjangan hak atas tanah karena seluruh tanah diperoleh secara sah dan didukung dengan bukti kepemilikan yang memadai.

Seluruh aset tetap yang ada pada tanggal pelaporan 31 Desember 2015 digunakan untuk menunjang aktivitas operasi Bank CIMB Niaga. Beberapa aset tersebut sudah disusutkan penuh dan masih digunakan dalam operasi Bank CIMB Niaga sebesar Rp 1.730.303 (2014: Rp 1.584.379; 2013: Rp 1.415.451).

Pada tanggal 31 Desember 2015, aset tetap Bank CIMB Niaga berupa bangunan dan kendaraan bermotor telah diasuransikan kepada PT Lippo General Insurance Tbk dengan nilai pertanggungan sebesar Rp 2.976.887 (2014: Rp 1.815.413; 2013: Rp 1.722.428) dan USD 166 juta (2014: USD 224 juta; 2013: USD 85 juta). Manajemen berpendapat bahwa nilai pertanggungan tersebut cukup untuk menutup kemungkinan kerugian atas aset yang diasuransikan.

Aset dalam penyelesaian pada tanggal 31 Desember 2015 sebagian besar terdiri dari perangkat keras dan aset tidak berwujud yang berkaitan dengan *banking system* di Bank CIMB Niaga. Konstruksi tersebut diperkirakan akan selesai di tahun 2016 dengan persentase penyelesaian hingga saat ini adalah 95% (2014: 40% - 50%; 2013: 5% - 10%).

Estimasi nilai wajar aset tetap (tanah dan bangunan berdasarkan nilai jual objek pajak) adalah sebesar Rp 2.768.030 pada tanggal 31 Desember 2015 (2014: Rp 2.425.019; 2013: Rp 2.235.661), level 3 – hierarki nilai wajar. Manajemen berpendapat tidak terdapat indikasi penurunan nilai atas aset tetap yang dimiliki Bank CIMB Niaga.

Tidak terdapat aset tetap yang digunakan Bank CIMB Niaga sebagai jaminan pinjaman. Selain tanah dan bangunan, tidak ada perbedaan yang signifikan antara nilai wajar aset tetap dengan nilai tercatatnya.

Manajemen telah mengkaji ulang estimasi umur ekonomis, metode penyusutan, dan nilai residu aset tetap pada tanggal 31 Desember 2015.

**17. FIXED ASSETS (continued)**

As at 31 December 2015, Bank CIMB Niaga has 210 (2014: 204; 2013: 206) plots of land, respectively, with "Hak Guna Bangunan" (HGB) titles which have an economic useful life of 20 (twenty) to 40 (forty) years. The landrights (HGB) have expiry date ranging from 2016 until 2041. Management believes that there will be no difficulty in obtaining the extension of the landrights as all the land was acquired legally and was supported by sufficient evidence of ownership.

All of the fixed assets as at the reporting date 31 December 2015 are fully used to support Bank CIMB Niaga's operation activities. Several assets are fully depreciated and still used by Bank CIMB Niaga in its operation amounting to Rp 1,730,303 (2014: Rp 1,584,379; 2013: Rp 1,415,451).

As at 31 December 2015, fixed assets, including buildings and motor vehicles has been insured by Bank CIMB Niaga to PT Lippo General Insurance Tbk with an insured amount of Rp 2,976,887 (2014: Rp 1,815,413; 2013: Rp 1,722,428) and USD 166 million (2014: USD 224 million; 2013: USD 85 million). Management believes that the insured amount is adequate to cover possible losses of these assets.

Construction in progress as at 31 December 2015 mainly comprised of the hardware and intangible asset in relation to the banking system in Bank CIMB Niaga. Those constructions are estimated to be completed in 2016 with current percentages of completion of 95% (2014: 40% - 50%; 2013: 5% - 10%).

The estimated fair value of fixed assets (land and building based on tax object sale value) is Rp 2,768,030 as at 31 December 2015 (2014: Rp 2,425,019; 2013: Rp 2,235,661), level 3 – fair value hierarchy. Management believes that there is no indication of fixed asset impairment in the value of Bank CIMB Niaga's fixed assets.

There are no fixed assets pledged by Bank CIMB Niaga for collateral. There is no significant difference between the fair value and carrying value of property, plant and equipment other than land and building.

Management has reviewed the economic useful life, depreciation method, and residual value of fixed assets as at 31 December 2015.



**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**18. ASET YANG DIAMBIL ALIH**

Agunan yang diambil alih untuk penyelesaian kredit dicatat dalam akun "Aset yang Diambil Alih" (AYDA). Rincian dalam akun ini adalah:

	2015	2014	2013
Aset yang diambil alih	934,677	720,804	182,389
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	(16,223)	(16,480)	(8,004)
	<b>918,454</b>	<b>704,324</b>	<b>174,385</b>

**18. FORECLOSED ASSETS**

Foreclosed assets in settlement of loans are included under "Foreclosed assets" account. The details in this account are as follows:

Foreclosed assets  
Less: Allowance for impairment losses

Berdasarkan Peraturan BI (PBI) No. 14/15/PBI/2012 tanggal 24 Oktober 2012 tentang "Penilaian Kualitas Aktiva Bank Umum", khususnya AYDA, Bank CIMB Niaga diwajibkan untuk melakukan upaya penyelesaian terhadap AYDA yang dimiliki.

Based on BI Regulation (PBI) No. 14/15/PBI/2012 dated 24 October 2012 regarding with "Asset Quality Ratings for Commercial Banks" and particularly on the foreclosed assets, Bank CIMB Niaga is required to have an action plan for settlement of its foreclosed assets.

Mutasi cadangan kerugian penurunan nilai AYDA adalah:

The changes in allowance for impairment losses of foreclosed assets are as follows:

	2015	2014	2013
Saldo awal (Pemulihan)/pembentukan selama tahun berjalan (lihat Catatan 38)	16,480	8,004	3,292
Lain-lain	(257)	8,266	4,712
Saldo akhir	-	210	-
	<b>16,223</b>	<b>16,480</b>	<b>8,004</b>

Beginning balance  
(Reversal)/impairment during the year (refer to Note 38)  
Others  
Ending balance

Manajemen berpendapat bahwa cadangan kerugian penurunan nilai yang telah dibentuk cukup untuk menutup kemungkinan kerugian atas AYDA.

Management believes that the above allowance for impairment losses is adequate to cover possible losses on foreclosed assets.

**19. PENDAPATAN YANG MASIH HARUS DITERIMA**

	2015	2014	2013
Piutang bunga dari kredit yang diberikan	1,077,391	1,122,856	957,449
Piutang bunga dari penempatan pada bank lain dan Bank Indonesia, efek-efek, Obligasi Pemerintah dan efek-efek yang dibeli dengan janji dijual kembali	283,162	231,334	205,997
Lainnya	23,337	21,871	11,709
	<b>1,383,890</b>	<b>1,376,061</b>	<b>1,175,155</b>

**19. ACCRUED INCOME**

Interest receivable from loans  
Interest receivable from placements with other banks and Bank Indonesia, marketable securities, Government Bonds and securities purchased under resale agreements  
Others

Lainnya terutama terdiri dari pendapatan yang akan diterima sehubungan dengan jasa keuangan dan investasi.

Others are mainly representing accrued income related with financial advisory and investment fees.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**20. BEBAN DIBAYAR DI MUKA**

**20. PREPAID EXPENSES**

	2015	2014	2013	
Premi asuransi	666,702	515,911	628,365	<i>Insurance premium</i>
Sewa	524,213	549,581	588,435	<i>Rental</i>
Hadiah untuk nasabah	313,484	301,553	251,518	<i>Gifts for customers</i>
Beban ditangguhkan terkait pinjaman karyawan	156,510	106,176	130,551	<i>Deferred expense relating to employee loans</i>
Gedung, pemeliharaan dan renovasi	113,429	129,494	177,757	<i>Building, maintenance and renovation</i>
Promosi produk dan komunikasi	23,597	28,220	38,817	<i>Promotion product and communication</i>
Persediaan dan inventaris	16,209	12,930	9,033	<i>Inventory and office equipment</i>
Program Kepemilikan Saham (EOP)	8,833	18,842	26,869	<i>Equity Ownership Plan (EOP)</i>
Pemeliharaan terkait <i>hardware</i> dan <i>software</i>	6,601	11,720	18,391	<i>Maintenance of hardware and software</i>
Kegiatan perusahaan	4,099	1,244	1,573	<i>Office activity</i>
Pembukaan cabang	3,224	3,302	3,508	<i>Opening branches</i>
Perjalanan dinas	1,081	637	1,062	<i>Office travelling</i>
Lainnya	135,378	195,653	252,008	<i>Others</i>
	<b>1,973,360</b>	<b>1,875,263</b>	<b>2,127,887</b>	

Pada tanggal 31 Desember 2015, beban dibayar di muka sehubungan dengan sewa gedung kantor kepada pihak berelasi adalah sebesar Rp 143.552 (2014: Rp 149.793; 2013: Rp 156.034) (lihat Catatan 48).

As at 31 December 2015, prepaid expenses in relation to rental of office building to related parties amounted to Rp 143,552 (2014: Rp 149,793; 2013: Rp 156,034) (refer to Note 48).

**21. ASET LAIN-LAIN**

**21. OTHER ASSETS**

	2015	2014	2013	
Tagihan terkait penjualan kredit yang diberikan (lihat Catatan 12h)	878,105	-	-	<i>Receivable relating to sale of loans (refer to Note 12h)</i>
Tagihan terkait dengan transaksi derivatif gagal bayar	429,499	429,499	429,499	<i>Receivables relating to defaulted derivative transactions</i>
Tagihan terkait dengan transaksi ATM dan kartu kredit	309,039	417,071	389,777	<i>Receivables relating to ATM and credit card transactions</i>
Setoran jaminan	66,550	56,063	105,361	<i>Security deposits</i>
Properti terbengkalai	8,443	9,579	9,714	<i>Abandoned properties</i>
Lainnya	176,282	344,927	184,367	<i>Others</i>
	<b>1,867,918</b>	<b>1,257,139</b>	<b>1,118,718</b>	
Dikurangi:				<i>Less:</i>
Cadangan kerugian penurunan nilai atas tagihan terkait transaksi derivatif gagal bayar	(429,499)	(429,499)	(429,499)	<i>Allowance for impairment losses on receivables related to defaulted derivatives transactions</i>
Cadangan kerugian penurunan nilai atas aset lainnya	(10,002)	(9,988)	(8,876)	<i>Allowance for impairment losses on other assets</i>
	<b>(439,501)</b>	<b>(439,487)</b>	<b>(438,375)</b>	
	<b>1,428,417</b>	<b>817,652</b>	<b>680,343</b>	

Atas tagihan terkait dengan transaksi derivatif gagal bayar, Bank CIMB Niaga telah membentuk penyisihan penuh untuk menutup kerugian yang mungkin timbul akibat tidak tertagihnya tagihan tersebut.

For receivables related to defaulted derivative transactions, Bank CIMB Niaga has provided full allowance to cover the possible losses which may arise from failure to collect the receivables.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**21. ASET LAIN-LAIN (lanjutan)**

Properti terbengkalai merupakan aset tetap yang dimiliki Bank CIMB Niaga tetapi tidak digunakan untuk kegiatan usaha perbankan yang lazim sesuai dengan PBI No. 14/15/PBI/2012 tanggal 24 Oktober 2012 dan Surat Edaran No. 7/3/DPNP tanggal 31 Januari 2005 dan perubahannya Surat Edaran No. 15/28/DPNP tanggal 31 Juli 2013 perihal Penilaian Kualitas Aset Bank Umum.

Properti terbengkalai pada tanggal 31 Desember 2015 terdiri atas tanah dan bangunan dengan nilai tercatat (setelah dikurangi cadangan kerugian penurunan nilai) masing-masing adalah Rp 5.622 dan Rp 2.821 (2014: Rp 6.434 dan Rp 3.145; 2013: Rp 6.611 dan Rp 3.103).

Tagihan terkait penjualan kredit yang diberikan merupakan nilai penjualan atas kredit yang diberikan dengan pihak berelasi (lihat Catatan 12h dan 48).

Manajemen berpendapat bahwa cadangan kerugian penurunan nilai yang dibentuk atas aset lain-lain telah memadai.

**21. OTHER ASSETS (continued)**

The abandoned properties are fixed assets held by Bank CIMB Niaga but not used for its customary banking business based on PBI No. 14/15/PBI/2012 dated 24 October 2012 and Circular Letter No. 7/3/DPNP dated 31 January 2005 and its changes Circular Letter No. 15/28/DPNP dated 31 July 2013 concerning on Evaluation of Asset Quality in Commercial Bank.

The abandoned properties as at 31 December 2015 consist of land and buildings with carrying value (less allowance for impairment losses) amounted to Rp 5,622 and Rp 2,821, respectively (2014: Rp 6,434 and Rp 3,145; 2013: Rp 6,611 and Rp 3,103).

Receivables relating to sale of loans is the selling price of loans with related party (refer to Note 12h and 48).

Management believes that the above allowance for impairment losses on other assets is adequate.

**22. LIABILITAS SEGERA**

	2015	2014	2013	
Titipan transfer	287,760	344,922	372,008	Transfer liabilities
Titipan <i>Visa card</i>	153,542	219,576	232,650	Visa card liabilities
Titipan <i>merchant</i>	80,115	74,696	41,881	Merchant liabilities
Titipan umum	56,928	57,301	126,182	General liabilities
Titipan <i>Master card</i>	23,782	20,947	47,897	Master card liabilities
Titipan personalia	2,937	3,448	3,775	Personnel related liabilities
Titipan kredit	2,044	12,563	21,413	Credit related liabilities
Lainnya	179,024	264,516	204,036	Others
	<b>786,132</b>	<b>997,969</b>	<b>1,049,842</b>	

**22. OBLIGATIONS DUE IMMEDIATELY**

**23. SIMPANAN DARI NASABAH – GIRO**

Berdasarkan mata uang, pihak berelasi, dan pihak ketiga

	2015	2014	2013	
<b>Pihak berelasi</b>				<b>Related parties</b>
Rupiah	85,037	84,032	109,078	Rupiah
Dolar Amerika Serikat	419,196	14,691	11,643	United States Dollar
Mata uang asing lainnya	85	1,117	798	Other foreign currencies
	504,318	99,840	121,519	
<b>Pihak ketiga</b>				<b>Third parties</b>
Rupiah	25,678,644	25,380,862	22,993,275	Rupiah
Dolar Amerika Serikat	13,547,606	11,920,619	12,353,354	United States Dollar
Mata uang asing lainnya	713,035	1,823,037	1,324,852	Other foreign currencies
	39,939,285	39,124,518	36,671,481	
	<b>40,443,603</b>	<b>39,224,358</b>	<b>36,793,000</b>	

**23. DEPOSITS FROM CUSTOMERS - DEMAND DEPOSITS**

By currency, related parties, and third parties

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**23. SIMPANAN DARI NASABAH – GIRO (lanjutan)**

**Berdasarkan mata uang, pihak berelasi, dan pihak ketiga (lanjutan)**

Pada tanggal 31 Desember 2015, giro yang didasarkan pada prinsip perbankan syariah adalah Rp 781.331 (2014: Rp 588.320; 2013: Rp 430.179).

Giro dari pihak berelasi diungkapkan dalam Catatan 48. Informasi mengenai tingkat suku bunga dan jatuh tempo diungkapkan pada Catatan 53 dan 55.

Pada tanggal 31 Desember 2015, giro sebesar Rp 66 dijadikan jaminan atas kredit yang diberikan Bank (2014: Rp 959; 2013: Rp 25.114) (lihat Catatan 12k).

Terkait dengan ketentuan nilai penjaminan simpanan dari nasabah – giro, lihat Catatan 24.

**23. DEPOSITS FROM CUSTOMERS - DEMAND DEPOSITS (continued)**

**By currency, related parties, and third parties (continued)**

As at 31 December 2015, current account based on sharia banking principles amounted to Rp 781,331 (2014: Rp 588,320; 2013: Rp 430,179).

Demand deposits from related parties are disclosed in Note 48. Information in respect of interest rates and maturities are disclosed in Notes 53 and 55.

As at 31 December 2015, demand deposits amounted to Rp 66 was pledged as collateral for the loans granted by the Bank (2014: Rp 959; 2013: Rp 25,114) (refer to Note 12k).

Related to the amount of deposit guaranteed regulation of deposit from customer – demand deposits, refer to Note 24.

**24. SIMPANAN DARI NASABAH – TABUNGAN**

**Berdasarkan mata uang, pihak berelasi, dan pihak ketiga**

	2015	2014	2013	
<b>Pihak berelasi</b>				<b>Related parties</b>
Rupiah	50,471	31,119	36,899	Rupiah
Dolar Amerika Serikat	4,921	2,650	2,264	United States Dollar
Mata uang asing lainnya	3,731	2,606	6,378	Other foreign currencies
	<u>59,123</u>	<u>36,375</u>	<u>45,541</u>	
<b>Pihak ketiga</b>				<b>Third parties</b>
Rupiah	36,160,537	34,049,834	30,279,421	Rupiah
Dolar Amerika Serikat	5,841,617	4,062,419	3,904,316	United States Dollar
Mata uang asing lainnya	1,061,836	1,017,764	1,003,684	Other foreign currencies
	<u>43,063,990</u>	<u>39,130,017</u>	<u>35,187,421</u>	
	<u><b>43,123,113</b></u>	<u><b>39,166,392</b></u>	<u><b>35,232,962</b></u>	

Tabungan dari pihak berelasi diungkapkan dalam Catatan 48. Informasi mengenai tingkat suku bunga dan jatuh tempo diungkapkan pada Catatan 53 dan 55.

Berdasarkan Undang-Undang No. 24 tentang Lembaga Penjaminan Simpanan (LPS) tanggal 22 September 2004, efektif sejak tanggal 22 September 2005, sebagaimana diubah dengan Undang-Undang No. 7 Tahun 2009 tanggal 13 Januari 2009 tentang Penetapan Peraturan Pemerintah Pengganti Undang-Undang No. 3 Tahun 2008, LPS dibentuk untuk menjamin liabilitas tertentu bank-bank umum berdasarkan program penjaminan yang berlaku, yang besaran nilai jaminannya dapat berubah jika memenuhi kriteria tertentu yang berlaku.

**24. DEPOSITS FROM CUSTOMERS - SAVING DEPOSITS**

**By currency, related parties, and third parties**

	2015	2014	2013	
				<b>Related parties</b>
				Rupiah
				United States Dollar
				Other foreign currencies
				<b>Third parties</b>
				Rupiah
				United States Dollar
				Other foreign currencies

Saving deposits from related parties is disclosed in Note 48. Information in respect of interest rates and maturities are disclosed in Notes 53 and 55.

Based on Law No. 24 concerning the Indonesia Deposit Insurance Agency (LPS) dated 22 September 2004, effective on 22 September 2005, which was amended by Law No. 7 Year 2009 dated 13 January 2009 regarding with the Determination of Government Regulation as Substitution of Law No. 3 Year 2008, LPS was formed to guarantee certain liabilities of commercial banks under the applicable guarantee program, which the amount of guarantee can be adjusted if meet certain criteria.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)**

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)**

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**24. SIMPANAN DARI NASABAH – TABUNGAN (lanjutan)**

**Berdasarkan mata uang, pihak berelasi, dan pihak ketiga (lanjutan)**

Berdasarkan Peraturan Pemerintah Republik Indonesia No. 66/2008 tanggal 13 Oktober 2008 mengenai besarnya nilai simpanan yang dijamin LPS, pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013, jumlah simpanan yang dijamin LPS adalah simpanan sampai dengan Rp 2.000 untuk per nasabah per bank. Pada tanggal 6 Oktober 2015, berdasarkan Surat Edaran LPS No. 19 Tahun 2015, simpanan nasabah dijamin hanya jika suku bunganya sama dengan atau dibawah 7,50% untuk simpanan dalam Rupiah dan 1,25% untuk simpanan dalam mata uang asing.

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013, Bank CIMB Niaga adalah peserta dari program penjaminan tersebut.

Pada tanggal 31 Desember 2015, tabungan didasarkan pada prinsip perbankan syariah adalah Rp 2.857.597 (2014: Rp 2.283.748; 2013: Rp 1.906.879).

Pada tanggal 31 Desember 2015, tabungan sebesar Rp 99.315 dijadikan jaminan atas kredit yang diberikan Bank (2014: Rp 284.943; 2013: Rp 66.846) (lihat Catatan 12k).

**24. DEPOSITS FROM CUSTOMERS - SAVING DEPOSITS (continued)**

**By currency, related parties, and third parties (continued)**

Based on Indonesia Republic's Government Regulation No. 66/2008 dated 13 October 2008 regarding with the amount of deposit guaranteed by LPS, as at 31 December 2015, 2014 and 2013, the amount of deposits covered by LPS is customer deposits up to Rp 2,000 per depositor per bank. As at 6 October 2015, based on LPS's Circular Letter No. 19 Year 2015, deposit from customers are covered only if the rate of interest is equal to or below 7.50% for deposits denominated in Rupiah and 1.25% for deposits denominated in foreign currencies.

As at 31 December 2015, 2014 and 2013, Bank CIMB Niaga was a participant of the guarantee program.

As at 31 December 2015, saving deposit based on sharia banking principles amounted to Rp 2,857,597 (2014: Rp 2,283,748; 2013: Rp 1,906,879).

As at 31 December 2015, saving deposits amounted to Rp 99,315 was pledged as collateral for the loans granted by the Bank (2014: Rp 284,943; 2013: Rp 66,846) (refer to Note 12k).

**25. SIMPANAN DARI NASABAH - DEPOSITO BERJANGKA**

**a. Berdasarkan mata uang, pihak berelasi, dan pihak ketiga**

	2015	2014	2013
<b>Pihak berelasi</b>			
Rupiah	138,173	129,742	74,168
Dolar Amerika Serikat	16,354	24,592	19,797
Mata uang asing lainnya	605	93	97
	<u>155,132</u>	<u>154,427</u>	<u>94,062</u>
<b>Pihak ketiga</b>			
Rupiah	83,930,269	73,172,004	69,563,305
Dolar Amerika Serikat	10,734,807	22,752,841	21,723,792
Mata uang asing lainnya	146,153	253,212	330,241
	<u>94,811,229</u>	<u>96,178,057</u>	<u>91,617,338</u>
	<u><b>94,966,361</b></u>	<u><b>96,332,484</b></u>	<u><b>91,711,400</b></u>

**25. DEPOSITS FROM CUSTOMERS - TIME DEPOSITS**

**a. By currency, related parties, and third parties**

**Related parties**  
Rupiah  
United States Dollar  
Other foreign currencies

**Third parties**  
Rupiah  
United States Dollar  
Other foreign currencies

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**25. SIMPANAN DARI NASABAH - DEPOSITO BERJANGKA  
(lanjutan)**

**25. DEPOSITS FROM CUSTOMERS - TIME DEPOSITS  
(continued)**

**b. Berdasarkan jangka waktu kontrak**

**b. By period of contract**

	2015	2014	2013	
≤ 1 bulan	28,253,790	35,234,156	24,444,112	≤ 1 month
> 1 - ≤ 3 bulan	28,771,941	21,740,275	29,523,166	> 1 - ≤ 3 months
> 3 - ≤ 6 bulan	17,326,407	16,080,605	17,565,784	> 3 - ≤ 6 months
> 6 - ≤ 12 bulan	6,950,082	9,057,858	9,235,379	> 6 - ≤ 12 months
> 12 bulan	13,664,141	14,219,590	10,942,959	> 12 months
	<b>94,966,361</b>	<b>96,332,484</b>	<b>91,711,400</b>	

**c. Berdasarkan jatuh tempo**

**c. By maturity**

	2015	2014	2013	
≤ 1 bulan	55,826,398	58,359,994	54,881,502	≤ 1 month
> 1 - ≤ 3 bulan	22,795,965	19,502,769	19,666,603	> 1 - ≤ 3 months
> 3 - ≤ 12 bulan	10,106,086	12,788,970	12,804,751	> 3 - ≤ 12 months
> 1 - ≤ 5 tahun	6,118,175	5,626,330	4,261,461	> 1 - ≤ 5 years
> 5 tahun	119,737	54,421	97,083	> 5 years
	<b>94,966,361</b>	<b>96,332,484</b>	<b>91,711,400</b>	

Pada tanggal 31 Desember 2015, deposito berjangka berdasarkan prinsip perbankan syariah adalah Rp 3.945.690 (2014: Rp 3.893.218; 2013: Rp 4.130.564).

As at 31 December 2015, time deposit based on sharia banking principles amounted to Rp 3,945,690 (2014: Rp 3,893,218; 2013: Rp 4,130,564).

Deposito berjangka dari pihak berelasi diungkapkan dalam Catatan 48. Informasi mengenai tingkat suku bunga dan jatuh tempo diungkapkan pada Catatan 53 dan 55.

Time deposits from related parties are disclosed in Note 48. Information in respect to interest rates and maturities are disclosed in Notes 53 and 55.

Pada tanggal 31 Desember 2015, deposito berjangka sebesar Rp 7.534.123 dijadikan jaminan kredit yang diberikan Bank CIMB Niaga (2014: Rp 8.353.874; 2013: Rp 6.798.723) (lihat Catatan 12k).

As at 31 December 2015, time deposits amounting to Rp 7,534,123 was pledged as collateral for the loans granted by Bank CIMB Niaga (2014: Rp 8,353,874; 2013: Rp 6,798,723) (refer to Note 12k).

Terkait dengan ketentuan nilai penjaminan simpanan dari nasabah – deposito berjangka, lihat Catatan 24.

Related to the amount of deposit guaranteed regulation of deposit from customer – time deposits, refer to Note 24.

**26. SIMPANAN DARI BANK LAIN – GIRO DAN TABUNGAN**

**26. DEPOSITS FROM OTHER BANKS – DEMAND AND SAVING DEPOSITS**

**Berdasarkan jenis dan mata uang**

**By type and currency**

	2015	2014	2013	
<b>Giro</b>				<b>Demand deposits</b>
Rupiah	969,554	541,436	433,064	Rupiah
Dolar Amerika Serikat	1,293,273	1,206,021	101,701	United States Dollar
Mata uang asing lainnya	15,679	748	-	Other foreign currencies
Jumlah Giro	2,278,506	1,748,205	534,765	Total demand deposits
<b>Tabungan</b>				<b>Saving deposits</b>
Rupiah	22,254	19,904	18,913	Rupiah
	<b>2,300,760</b>	<b>1,768,109</b>	<b>553,678</b>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**26. SIMPANAN DARI BANK LAIN – GIRO DAN TABUNGAN  
(lanjutan)**

**Berdasarkan jenis dan mata uang (lanjutan)**

Pada tanggal 31 Desember 2015, giro dari pihak berelasi adalah Rp 25.012 (2014: Rp 8.847; 2013: Rp 20.018) (lihat Catatan 48).

Informasi mengenai tingkat suku bunga dan jatuh tempo diungkapkan pada Catatan 53 dan 55.

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013, tidak terdapat simpanan dari bank lain – giro dan tabungan yang dijadikan jaminan atas kredit yang diberikan Bank.

**26. DEPOSITS FROM OTHER BANKS – DEMAND AND SAVING DEPOSITS (continued)**

**By type and currency (continued)**

As at 31 December 2015, demand deposits from related parties amounted to Rp 25,012 (2014: Rp 8,847; 2013: Rp 20,018) (refer to Note 48).

Information in respect to interest rates and maturities are disclosed in Notes 53 and 55.

As at 31 December 2015, 2014 and 2013, there were no deposits from other banks – demand and saving deposits pledged as collateral for the loans granted by the Bank.

**27. SIMPANAN DARI BANK LAIN – INTER-BANK CALL MONEY DAN DEPOSITO BERJANGKA**

**a. Berdasarkan mata uang**

	2015	2014	2013	
<b>Inter-bank Call Money</b>				<b>Inter-bank Call Money</b>
Rupiah	2,302,000	-	-	Rupiah
Dolar Amerika Serikat	-	-	-	United States Dollar
	<b>2,302,000</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	
<b>Deposito Berjangka</b>				<b>Time Deposits</b>
Rupiah	1,051,573	298,378	252,584	Rupiah
Dolar Amerika Serikat	77	69	68	United States Dollar
	<b>1,051,650</b>	<b>298,447</b>	<b>252,652</b>	
	<b>3,353,650</b>	<b>298,447</b>	<b>252,652</b>	

**b. Berdasarkan jangka waktu kontrak**

	2015	2014	2013	
≤ 1 bulan	2,292,837	192,911	93,795	≤ 1 month
> 1 - ≤ 3 bulan	64,398	8,788	69,839	> 1 - ≤ 3 months
> 3 - ≤ 6 bulan	16,887	8,891	9,473	> 3 - ≤ 6 months
> 6 - ≤ 12 bulan	757,012	21,872	14,383	> 6 - ≤ 12 months
> 12 bulan	222,516	65,985	65,162	> 12 months
	<b>3,353,650</b>	<b>298,447</b>	<b>252,652</b>	

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013, tidak terdapat saldo *inter-bank call money* dan deposito berjangka dari pihak berelasi.

Informasi mengenai tingkat suku bunga dan jatuh tempo diungkapkan pada Catatan 53 dan 55.

As at 31 December 2015, 2014 and 2013, there were no *inter-bank call money* and time deposits from related party.

Information in respect to interest rates and maturities are disclosed in Notes 53 and 55.



**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**27. SIMPANAN DARI BANK LAIN – INTER-BANK CALL MONEY DAN DEPOSITO BERJANGKA (lanjutan)**

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013, tidak terdapat simpanan dari bank lain – *inter-bank call money* dan deposito berjangka yang dijadikan jaminan atas kredit yang diberikan.

**27. DEPOSITS FROM OTHER BANKS – INTER-BANK CALL MONEY AND TIME DEPOSITS (continued)**

As at 31 December 2015, 2014 and 2013, there were no deposits from other banks – *inter-bank call money* and time deposits pledged as loans collateral.

**28. EFEK-EFEK YANG DITERBITKAN**

**28. MARKETABLE SECURITIES ISSUED**

	2015	2014	2013	
Obligasi I Bank CIMB Niaga Tahun 2011 dengan Tingkat Suku Bunga Tetap (lihat Catatan 1c)				Bank CIMB Niaga Bonds I Year 2011 with Fixed Interest Rate (see Note 1c)
Seri A	-	-	180,000	Series A
Seri B	1,320,000	1,320,000	1,320,000	Series B
	<u>1,320,000</u>	<u>1,320,000</u>	<u>1,500,000</u>	
Obligasi Berkelanjutan I Bank CIMB Niaga Tahap I Tahun 2012 dengan Tingkat Suku Bunga Tetap (lihat Catatan 1c)				The Continuous Bonds I of Bank CIMB Niaga Phase I Year 2012 with Fixed Interest Rate (see Note 1c)
Seri A	-	600,000	600,000	Series A
Seri B	1,400,000	1,400,000	1,400,000	Series B
	<u>1,400,000</u>	<u>2,000,000</u>	<u>2,000,000</u>	
Obligasi Berkelanjutan I Bank CIMB Niaga Tahap II Tahun 2013 dengan Tingkat Suku Bunga Tetap (lihat Catatan 1c)				The Continuous Bonds I of Bank CIMB Niaga Phase II Year 2013 with Fixed Interest Rate (see Note 1c)
Seri A	-	285,000	285,000	Series A
Seri B	315,000	315,000	315,000	Series B
Seri C	850,000	850,000	850,000	Series C
	<u>1,165,000</u>	<u>1,450,000</u>	<u>1,450,000</u>	
Obligasi I CIMB Niaga Auto Finance Tahun 2012 dengan Tingkat Suku Bunga Tetap (lihat Catatan 1c)				CIMB Niaga Auto Finance Bond I Year 2012 with Fixed Interest Rate (see Note 1c)
Seri B	-	448,000	448,000	Series B
	<u>-</u>	<u>448,000</u>	<u>448,000</u>	
Surat Hutang Jangka Menengah I CIMB Niaga Auto Finance Tahun 2013 dengan Tingkat Suku Bunga Tetap (lihat Catatan 1c)	200,000	200,000	200,000	Medium Term Notes I CIMB Niaga Auto Finance Year 2013 with Fixed Interest Rate (see Note 1c)
Surat Hutang Jangka Menengah II CIMB Niaga Auto Finance Tahun 2013 dengan Tingkat Suku Bunga Tetap (lihat Catatan 1c)	400,000	400,000	400,000	Medium Term Notes II CIMB Niaga Auto Finance Year 2013 with Fixed Interest Rate (see Note 1c)
Jumlah	4,485,000	5,818,000	5,998,000	Total
Dikurangi : Biaya emisi obligasi yang belum diamortisasi	(8,079)	(14,805)	(21,530)	Less: Unamortised bond issuance costs
<b>Jumlah - bersih</b>	<b><u>4,476,921</u></b>	<b><u>5,803,195</u></b>	<b><u>5,976,470</u></b>	<b>Total - net</b>

Informasi mengenai tingkat suku bunga dan jatuh tempo diungkapkan pada Catatan 53 dan 55.

Information in respect to interest rate and maturity is disclosed in Notes 53 and 55.

**Transaksi lindung nilai**

Pada tanggal 20 Juni 2014, Bank CIMB Niaga melakukan lindung nilai atas nilai wajar pada sebagian Obligasi Berkelanjutan I Tahun 2012 Seri B sebesar Rp 1.400.000 dengan kontrak *swap* tingkat suku bunga, dengan nilai nosional sebesar Rp 250.000 (lihat Catatan 11).

**Hedge transactions**

On 20 June 2014, Bank CIMB Niaga hedged a proportion of the fair value of Continuous Bonds I Phase I Year 2012 Series B amounted to Rp 1,400,000 using interest rate swap contracts with notional amount of Rp 250,000 (refer to Note 11).

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**28. EFEK-EFEK YANG DITERBITKAN (lanjutan)**

**Transaksi lindung nilai (lanjutan)**

Pada tanggal 31 Desember 2015 dan 2014, Bank CIMB Niaga telah melakukan evaluasi terhadap lindung nilai tersebut dengan menggunakan metode regresi dan hasilnya efektif.

Hasil net dari keuntungan instrumen lindung nilai dan kerugian *hedge item* yang dilindungi nilainya disajikan pada tabel berikut ini:

	2015	2014
Keuntungan instrumen lindung nilai	2,172	1,251
Kerugian <i>hedged item</i> yang berhubungan dengan risiko yang dilindung nilai	(1,077)	(1,570)
Keuntungan/(kerugian) bersih dari transaksi lindung nilai	<u>1,095</u>	<u>(319)</u>

**28. MARKETABLE SECURITIES ISSUED (continued)**

**Hedge transactions (continued)**

As at 31 December 2015 and 2014, Bank CIMB Niaga has performed the hedging evaluation of bond fair value by using regression method and the result is effective.

The net effect of the gain from the hedging instrument and the loss from the hedged item are summarised below:

Gains on hedging instrument
Losses on hedged item attributable to hedged risk
Net gains/(losses) from hedging transaction

**29. PINJAMAN YANG DITERIMA**

	2015	2014	2013
<b>Rupiah</b>			
Kredit Penerusan	27	910	2,354
Bank lain	4,112,931	4,732,197	5,374,660
	<u>4,112,958</u>	<u>4,733,107</u>	<u>5,377,014</u>
<b>Dolar Amerika Serikat</b>			
Bank lain	2,571,672	4,081,745	3,214,357
	<u>2,571,672</u>	<u>4,081,745</u>	<u>3,214,357</u>
	<u><b>6,684,630</b></u>	<u><b>8,814,852</b></u>	<u><b>8,591,371</b></u>

Informasi mengenai tingkat suku bunga dan saat jatuh tempo diungkapkan pada Catatan 53 dan 55.

**Kredit penerusan**

Kredit penerusan terdiri dari fasilitas kredit dalam mata uang Rupiah dan mata uang asing yang diperoleh dari beberapa lembaga pembiayaan internasional melalui pemerintah Indonesia yang ditujukan untuk membiayai proyek-proyek tertentu di Indonesia.

Kredit penerusan ini akan jatuh tempo pada tahun 2017. Tingkat suku bunga per tahun untuk kredit penerusan dalam mata uang Rupiah adalah 7,54% pada tanggal 31 Desember 2015 (2014: 7,00%-7,20%; 2013: 7,00%-7,75%).

**29. BORROWINGS**

<b>Rupiah</b>
Two step loans
Other banks
<b>United States Dollar</b>
Other banks

Information in respect to interest rates and maturities is disclosed in Notes 53 and 55.

**Two-step loans**

Two-step loans consist of credit facilities in Rupiah and foreign currencies obtained from several international funding institutions through the Indonesian government which are designated to finance specific projects in Indonesia.

Two-step loans will be mature in 2017. The annual interest rate for two-step loans in Rupiah is 7.54% as at 31 December 2015 (2014: 7.00%-7.20%; 2013: 7.00%-7.75%).

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**29. PINJAMAN YANG DITERIMA (lanjutan)**

**29. BORROWINGS (continued)**

Bank lain	Other banks			
	2015	2014	2013	
<b>Rupiah - Pihak ketiga</b>				<b>Rupiah - Third parties</b>
PT Bank Pan Indonesia Tbk	1,366,528	1,420,694	1,192,500	PT Bank Pan Indonesia Tbk
PT Bank Mandiri (Persero) Tbk	942,331	1,610,040	1,495,336	PT Bank Mandiri (Persero) Tbk
PT Bank OCBC NISP Tbk	528,556	104,167	287,500	PT Bank OCBC NISP Tbk
PT Bank Central Asia Tbk	277,083	202,083	94,444	PT Bank Central Asia Tbk
PT Bank Muamalat Indonesia Tbk	274,832	284,367	408,289	PT Bank Muamalat Indonesia Tbk
PT Bank Danamon Indonesia Tbk	137,778	135,653	343,867	PT Bank Danamon Indonesia Tbk
PT Bank Negara Indonesia (Persero) Tbk	122,784	50,136	174,750	PT Bank Negara Indonesia (Persero) Tbk
PT Bank Rakyat Indonesia Tbk	107,473	163,349	-	PT Bank Rakyat Indonesia Tbk
Lembaga Pembiayaan Ekspor Indonesia	97,222	-	-	Lembaga Pembiayaan Ekspor Indonesia
PT Bank Permata Tbk	69,285	206,051	255,024	PT Bank Permata Tbk
PT Bank DKI	47,415	182,094	304,154	PT Bank DKI
PT Bank Sinarmas Syariah	35,000	-	-	PT Bank Sinarmas Syariah
PT Bank Permata Syariah	23,726	113,074	194,153	PT Bank Permata Syariah
PT Bank Maybank Syariah Indonesia	20,000	-	-	PT Bank Maybank Syariah Indonesia
PT Bank BNI Syariah	16,750	50,083	83,417	PT Bank BNI Syariah
PT Bank DKI Syariah	14,275	33,090	50,115	PT Bank DKI Syariah
PT Bank Victoria International Tbk	12,500	56,944	126,944	PT Bank Victoria International Tbk
PT Bank BCA Syariah	10,115	30,206	49,848	PT Bank BCA Syariah
PT Bank QNB Kesawan Tbk	6,778	54,889	158,556	PT Bank QNB Kesawan Tbk
PT Bank Nationalnobu Tbk	2,500	28,333	31,250	PT Bank Nationalnobu Tbk
PT Bank ICBC Indonesia	-	6,944	23,611	PT Bank ICBC Indonesia
PT Bank Himpunan Saudara 1906 Tbk	-	-	37,682	PT Bank Himpunan Saudara 1906 Tbk
PT Bank BRI Syariah	-	-	23,839	PT Bank BRI Syariah
PT Bank Windu Kentjana International Tbk	-	-	23,056	PT Bank Windu Kentjana International Tbk
PT Bank Victoria Syariah	-	-	16,325	PT Bank Victoria Syariah
	<b>4,112,931</b>	<b>4,732,197</b>	<b>5,374,660</b>	
<b>Dolar Amerika Serikat</b>				<b>United States Dollar</b>
<b>Pihak berelasi</b>				<b>Related parties</b>
CIMB Bank Berhad	1,286,600	1,486,200	1,785,683	CIMB Bank Berhad
CIMB Thailand	-	-	390	CIMB Thailand
	<b>1,286,600</b>	<b>1,486,200</b>	<b>1,786,073</b>	
<b>Pihak ketiga</b>				<b>Third parties</b>
International Finance Corporation	839,296	921,793	904,954	International Finance Corporation
Shizuoka Bank Ltd	192,990	173,390	-	Shizuoka Bank Ltd
United Overseas Bank Ltd	-	1,238,500	-	United Overseas Bank Ltd
Lain-lain	252,786	261,862	523,330	Others
	<b>1,285,072</b>	<b>2,595,545</b>	<b>1,428,284</b>	
	<b>2,571,672</b>	<b>4,081,745</b>	<b>3,214,357</b>	
	<b>6,684,603</b>	<b>8,813,942</b>	<b>8,589,017</b>	

**Mata uang Rupiah – Pihak ketiga**

Seluruh pinjaman di atas digunakan untuk pembiayaan kendaraan roda dua dan roda empat, baik dalam kondisi baru atau bekas dan pembiayaan sewa guna usaha.

**Rupiah currency – Third parties**

All the borrowings above are used for finance of two wheelers and four wheelers either new or used and for finance lease business.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**29. PINJAMAN YANG DITERIMA (lanjutan)**

**Bank lain (lanjutan)**

**Mata uang Rupiah – Pihak ketiga (lanjutan)**

Pinjaman lainnya sebagian besar merupakan pinjaman yang diterima Anak Perusahaan dalam menjalankan bisnisnya. Pinjaman tersebut akan jatuh tempo pada berbagai tahun antara 2016-2020. Tingkat suku bunga per tahun untuk fasilitas tersebut untuk tahun yang berakhir pada tanggal 31 Desember 2015 berkisar antara 9,00%-13,50% (2014: 9,00%-13,50%; 2013: 9,00%-12,75%).

Selama tahun 2015, Bank CIMB Niaga telah melakukan pembayaran kepada Bank Mandiri dengan nominal sebesar Rp 721.791 dan kepada Bank Pan Indonesia dengan nominal sebesar Rp 858.333.

**Mata uang asing – Pihak berelasi**

CIMB Bank Berhad

Pinjaman yang diterima Bank CIMB Niaga dari CIMB Bank Berhad mempunyai plafon sebesar USD 200 juta. Pada tanggal 31 Desember 2015, saldo pinjaman adalah USD 93 juta (2014: USD 120 juta; 2013: USD 147 juta). Pinjaman ini jatuh tempo pada tanggal 29 Maret 2016. Tingkat suku bunga per tahun untuk tahun yang berakhir pada tanggal 31 Desember 2015 adalah 1,29% (2014: 1,08%; 2013: 1,12%).

Pinjaman ini bertujuan untuk penyediaan barang dan jasa untuk kepentingan proyek. Pinjaman ini mensyaratkan Bank CIMB Niaga untuk tidak menjual aset yang bernilai material atau berkaitan dengan kesuksesan proyek. Bank CIMB Niaga telah memenuhi pembatasan-pembatasan yang diwajibkan dalam perjanjian pinjaman yang diterima.

**Mata uang asing – Pihak ketiga**

United Overseas Bank Ltd

Pinjaman yang diterima Bank CIMB Niaga dari United Overseas Bank (UOB) sebesar USD 100 juta, diterima pada tanggal 23 Desember 2014 dan akan jatuh tempo pada tanggal 22 Desember 2017. Pinjaman telah dilunasi pada tanggal 9 November 2015. Tingkat suku bunga per tahun untuk tahun yang berakhir pada tanggal 31 Desember 2015 adalah 1,99% (2014: 1,91%).

Pinjaman ini bertujuan untuk pembiayaan umum Bank CIMB Niaga. Pinjaman di atas mensyaratkan Bank CIMB Niaga untuk tidak membuat atau mengizinkan pembuatan hak gadai atas aset yang dimiliki. Bank CIMB Niaga telah memenuhi pembatasan-pembatasan yang diwajibkan dalam perjanjian pinjaman yang diterima.

**29. BORROWINGS (continued)**

**Other banks (continued)**

**Rupiah currency – Third parties (continued)**

*Other borrowings mostly represent borrowings received by Subsidiaries to finance their business. The borrowing will be mature in the years between 2016-2020. The annual interest rates for the year ended 31 December 2015 ranged between 9.00%-13.50% (2014: 9.00%-13.50%; 2013: 9.00%-12.75%).*

*During the year 2015, Bank CIMB Niaga has paid to Bank Mandiri amounting to Rp 721,791 and to Bank Pan Indonesia amounting to Rp 858,333.*

**Foreign currency – Related parties**

CIMB Bank Berhad

*Borrowing obtained by Bank CIMB Niaga from CIMB Bank Berhad has plafond of USD 200 million. As at 31 December 2015, the borrowing balance amounted to USD 93 million (2014: USD 120 million; 2013: USD 147 million). This borrowing will be mature on 29 March 2016. The annual interest rate for the year ended 31 December 2015 was 1.29% (2014: 1.08%; 2013: 1.12%).*

*The purpose of the borrowings is to provide the goods and services need for project matter. The borrowing requires Bank CIMB Niaga not to sell or dispose the asset which material or related to the project achievement. Bank CIMB Niaga has fulfilled the debt covenants requirement outlined in borrowing agreements.*

**Foreign currency – Third parties**

United Overseas Bank Ltd

*Borrowing obtained by Bank CIMB Niaga from United Overseas Bank (UOB) amounted to USD 100 million, was received on 23 December 2014 and would be mature on 22 December 2017. As at 9 November 2015, the borrowing has been early repaid. The annual interest rate for the year ended 31 December 2015 was 1.99% (2014: 1.91%).*

*The purpose of the borrowing is for general funding requirements of Bank CIMB Niaga. The borrowing requires Bank CIMB Niaga not to create or permit to subsist any security over all or any of its assets. Bank CIMB Niaga has fulfilled the debt covenants requirement outlined in borrowing agreements.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**29. PINJAMAN YANG DITERIMA (lanjutan)**

**Bank lain (lanjutan)**

**Mata uang asing – Pihak ketiga (lanjutan)**

International Finance Cooperation

Pinjaman yang diterima Bank CIMB Niaga dari International Finance Corporation (IFC) merupakan pinjaman jangka panjang dengan plafon sebesar USD 61 juta. Pinjaman ini diterima pada tanggal 20 November 2012 dan akan jatuh tempo pada tanggal 15 Mei 2020. Tingkat suku bunga per tahun untuk tahun yang berakhir pada tanggal 31 Desember 2015 adalah 2,35% (2014: 2,08%; 2013: 2,12%).

Pinjaman ini bertujuan untuk kegiatan pembiayaan perumahan. Pinjaman ini mensyaratkan Bank CIMB Niaga untuk tidak melakukan penggabungan, reorganisasi, dan konsolidasi yang diekspektasi memiliki dampak negatif yang material serta untuk tidak menjual, transfer, menyewakan, atau membuang aset yang substansial. Bank CIMB Niaga telah memenuhi pembatasan-pembatasan yang diwajibkan dalam perjanjian pinjaman yang diterima.

Shizuoka Bank Ltd

Pinjaman yang diterima Bank CIMB Niaga dari Bank Shizuoka sebesar USD 14 juta, diterima pada 21 Februari 2014 dan akan jatuh tempo pada tanggal 22 Februari 2016. Tingkat suku bunga per tahun untuk tahun yang berakhir pada tanggal 31 Desember 2015 adalah 1,13% (2014: 0,93%).

Pinjaman ini bertujuan untuk keperluan modal kerja umum Bank CIMB Niaga. Pada kontrak perjanjian pinjaman, tidak dituliskan adanya pembatasan-pembatasan antara Bank CIMB Niaga dan Shizuoka Bank.

Lain-lain

Termasuk di dalam lain-lain adalah pinjaman yang diterima dari Bank of New York, NY, Citibank, NY dan Wachovia Bank, NY.

**29. BORROWINGS (continued)**

**Other banks (continued)**

**Foreign currency – Third parties (continued)**

International Finance Cooperation

Borrowing obtained by Bank CIMB Niaga from International Finance Corporation (IFC) is a long term borrowing with plafond of USD 61 million. The borrowing was drawdown on 20 November 2012 and will be mature on 15 May 2020. The annual interest rate for the year ended 31 December 2015 was 2.35% (2014: 2.08%; 2013: 2.12%).

The purpose of the loan is to provide Bank CIMB Niaga with mortgage financing operation. The borrowing requires Bank CIMB Niaga not to perform any merger, reorganisation, and consolidation which could reasonably be expected to have a material adverse effect or not to sell, transfer, lease or dispose substansial asset. Bank CIMB Niaga has fulfilled the debt covenants requirement outlined in borrowing agreements.

Shizuoka Bank Ltd

Borrowing obtained by Bank CIMB Niaga from Shizuoka Bank amounted to USD 14 million, was received on 21 February 2014 and will be mature on 22 February 2016. The annual interest rate for the year ended 31 December 2015 was 1.13% (2014: 0.93%).

The purpose of the borrowing is for Bank CIMB Niaga general working capital. In the loan agreement, there is no written covenant between Bank CIMB Niaga and Shizuoka Bank.

Others

Others include short term borrowings from Bank of New York, NY, Citibank, NY and Wachovia Bank, NY.

**30. PAJAK PENGHASILAN**

**a. Uang muka pajak**

	2015	2014	2013
<b>Bank CIMB Niaga</b>			
Pajak penghasilan badan			
2007 - 2013	121,968	361,869	292,120
2014	82,661	82,661	-
2015	210,671	-	-
Pajak penghasilan -			
Pasal 4(2), 21, 23, dan 26			
2007 - 2013	25,784	77,793	64,031
Pajak Pertambahan Nilai, dan			
2007 - 2013	446,283	449,470	368,923
Lain-lain	101,670	7,677	-
	989,037	979,470	725,074
<b>Anak perusahaan</b>	189,521	11,806	-
	<b>1,178,558</b>	<b>991,276</b>	<b>725,074</b>

**30. INCOME TAX**

**a. Prepaid taxes**

<b>Bank CIMB Niaga</b>
Corporate income tax
2007 - 2013
2014
2015
Income taxes -
Article 4(2), 21, 23, dan 26
2007 - 2013
Value Added Tax, and
2007 - 2013
Others
<b>Subsidiaries</b>

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**30. PAJAK PENGHASILAN (lanjutan)**

**30. INCOME TAX (continued)**

**a. Uang muka pajak (lanjutan)**

**a. Prepaid taxes (continued)**

Termasuk di dalam lain-lain adalah pajak dibayar dimuka sejumlah Rp 96.097 terkait dengan rencana Bank untuk melakukan revaluasi aset tetap. Bank sedang dalam proses finalisasi pengajuan persetujuan kepada Direktur Jenderal Pajak (DJP) yang diperkirakan akan selesai pada tahun 2016.

Included in the others is prepaid tax amounting to Rp 96,097 related with the Bank's plan to revalue the fixed assets. The Bank is in the finalisation process to submit the approval request to the Directorate General of Tax (DGT) which is estimated to be completed in 2016.

**b. Hutang pajak**

**b. Taxes payable**

	2015	2014	2013	
<b>Bank CIMB Niaga</b>				<b>Bank CIMB Niaga</b>
Pajak penghasilan badan				Corporate income tax
Pasal 25	-	-	103,161	Article 25
Pasal 29	-	-	61,613	Article 29
Pajak penghasilan				Income taxes
Pasal 4 (2)	84,240	248,434	209,792	Article 4 (2)
Pasal 21, 23, dan 26	57,119	61,429	66,183	Article 21, 23, and 26
Pajak Pertambahan Nilai	5,836	9,824	4,137	Value Added Tax
	147,195	319,687	444,886	
<b>Anak perusahaan</b>	5,460	8,342	6,310	<b>Subsidiaries</b>
	<b>152,655</b>	<b>328,029</b>	<b>451,196</b>	

**c. Beban pajak penghasilan**

**c. Income tax expense**

Rekonsiliasi antara laba sebelum pajak seperti yang disajikan sebagai laba/rugi dengan beban pajak penghasilan kini adalah:

The reconciliation between income before tax, as shown in profit/loss, with current year income tax expense are as follows:

	2015	2014	2013	
<b>Bank CIMB Niaga</b>				<b>Bank CIMB Niaga</b>
Pajak kini	(169,050)	(760,260)	(1,410,124)	Current tax
Pajak tahun sebelumnya	-	(141)	(23,323)	Previous year tax
Pajak tangguhan	(3,420)	(95,447)	(52,450)	Deferred tax
	(172,470)	(855,848)	(1,485,897)	
<b>Anak perusahaan</b>				<b>Subsidiaries</b>
Pajak kini	5,701	(5,131)	(55,375)	Current tax
Pajak tangguhan	24,650	4,650	5,406	Deferred tax
	30,351	(481)	(49,969)	
<b>Konsolidasian</b>				<b>Consolidated</b>
Pajak kini	(163,349)	(765,391)	(1,465,499)	Current tax
Pajak tahun sebelumnya	-	(141)	(23,323)	Previous year tax
Pajak tangguhan	21,230	(90,797)	(47,044)	Deferred tax
	(142,119)	(856,329)	(1,535,866)	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**30. PAJAK PENGHASILAN (lanjutan)**

**30. INCOME TAX (continued)**

**c. Beban pajak penghasilan (lanjutan)**

**c. Income tax expense (continued)**

	<u>2015</u>	<u>2014</u>	<u>2013</u>	
Laba konsolidasian sebelum pajak (Laba)/rugi sebelum pajak- Anak perusahaan	570,004 (66,630)	3,200,169 264,703	5,832,017 (197,773)	Consolidated income before tax (Income)/loss before tax- Subsidiaries
Laba sebelum pajak- Bank CIMB Niaga	<u>503,374</u>	<u>3,464,872</u>	<u>5,634,244</u>	Income before tax- Bank CIMB Niaga
<b>Perbedaan temporer</b>				<b>Temporary differences</b>
Perbedaan antara komersial dan fiskal pada:				Differences between commercial and fiscal amounts on:
Beban penyusutan aset tetap (Keuntungan)/kerugian yang belum direalisasi atas perubahan nilai wajar efek untuk tujuan diperdagangkan	(111,897) (21,765)	(90,670) 7,892	(50,886) (9,731)	Fixed asset depreciation  Unrealised (gains)/losses from changes in fair value of trading securities
Beban cadangan kerugian penurunan nilai	9,839	(165,634)	(192,088)	Allowance for impairment losses
Cadangan tunjangan bonus, THR, dan tantiem	(2,189)	36,761	(16,689)	Accrued bonus, vacation pay, and tantiem
Lain-lain	112,329 <u>(13,683)</u>	(170,136) <u>(381,787)</u>	59,628 <u>(209,766)</u>	Others
<b>Perbedaan tetap</b>				<b>Permanent differences</b>
Perbedaan antara komersial dan fiskal pada:				Differences between commercial and fiscal amounts on:
Beban lain yang tidak dapat diperhitungkan untuk tujuan perpajakan	199,048	188,105	229,948	Other non deductible expense
Rugi/(laba) penjualan aset tetap	302	(227,587)	(1,260)	Losses/(gains) on sale of fixed assets
Lain-lain	(12,841) <u>186,509</u>	(2,562) <u>(42,044)</u>	(12,669) <u>216,019</u>	Others
Penghasilan kena pajak	676,200	3,041,041	5,640,497	Taxable income
Beban pajak penghasilan (kini)	169,050	760,260	1,410,124	Income tax expense (current)
Dikurangi:				Less:
Pajak dibayar dimuka	(379,721)	(842,921)	(1,245,350)	Prepaid tax
(Uang muka)/hutang pajak penghasilan badan (pasal 25 dan 29) (lihat Catatan 30a dan 30b)	<u>(210,671)</u>	<u>(82,661)</u>	<u>164,774</u>	(Prepaid)/payable of corporate income tax (article 25 and 29) (refer to Note 30a and 30b)

Perhitungan perpajakan untuk tahun yang berakhir pada tanggal 31 Desember 2014 dan 2013 sesuai dengan SPT Bank CIMB Niaga.

The calculation of income tax for the year ended 31 December 2014 and 2013 conforms with Bank CIMB Niaga's annual tax return.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**30. PAJAK PENGHASILAN (lanjutan)**

**30. INCOME TAX (continued)**

**c. Beban pajak penghasilan (lanjutan)**

**c. Income tax expense (continued)**

	2015	2014	2013	
Laba konsolidasian sebelum pajak	570,004	3,200,169	5,832,017	<i>Consolidated income before tax</i>
Beban pajak penghasilan sesuai tarif pajak	142,501	800,042	1,458,004	<i>Income tax expense at effective tax rates</i>
Pengaruh pajak atas perbedaan tetap:				<i>Tax effect of permanent differences:</i>
Beban lain yang tidak dapat diperhitungkan untuk tujuan perpajakan	49,762	47,026	60,827	<i>Other non deductible expense</i>
Perbedaan tarif pajak atas laba penjualan aset tetap	76	(56,897)	(315)	<i>Differences on tax rate from gain on sale of fixed assets</i>
Kerugian anak perusahaan yang tidak mempengaruhi beban pajak	-	65,008	-	<i>Loss from subsidiaries which does not affect tax expense</i>
Lain-lain	(50,220)	1,150	17,350	<i>Others</i>
	(382)	56,287	77,862	
Jumlah beban pajak	142,119	856,329	1,535,866	<i>Total tax expense</i>

**d. Aset pajak tangguhan – bersih**

**d. Deferred tax asset – net**

	2015				
	1 Januari/ January	Dikreditkan/ (dibebankan) ke laba/rugi/ Credit/(charged) to profit/loss	Dibebankan ke pendapatan komprehensif lainnya/ Charged to other comprehensive income	31 Desember/ December	
Aset/(liabilitas) pajak tangguhan:					<i>Deferred tax assets/(liabilities):</i>
Beban penyusutan aset tetap	(61,667)	(27,974)	-	(89,641)	<i>Fixed assets depreciation</i>
Kerugian/(keuntungan) yang belum direalisasi atas perubahan nilai wajar efek-efek dan obligasi pemerintah - bersih	135,176	(5,441)	65,434	195,169	<i>Unrealised losses/(gains) from changes in fair value of marketable securities and government bonds - net</i>
Beban cadangan kerugian penurunan nilai	87,848	2,460	-	90,308	<i>Impairment of losses</i>
Cadangan tunjangan bonus, THR, tantiem, dan kerugian aktuarial atas program imbalan pasti	214,675	(547)	(36)	214,092	<i>Accrued bonus, vacation pay, tantiem, and actuarial loss on post employment benefits obligation</i>
Lain-lain	32,615	52,732	9,303	94,650	<i>Others</i>
Jumlah aset pajak tangguhan - bersih	408,647	21,230	74,701	504,578	<i>Total deferred tax asset - net</i>



**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**30. PAJAK PENGHASILAN (lanjutan)**

**30. INCOME TAX (continued)**

**d. Aset pajak tangguhan – bersih (lanjutan)**

**d. Deferred tax asset – net (continued)**

		2014				
		Dikreditkan/ (dibebankan) ke laba/rugi/ <i>Credit/(charged) to profit/loss</i>	Dibebankan ke pendapatan komprehensif lainnya/ <i>Charged to other comprehensive income</i>	31 Desember/ <i>December</i>		
1 Januari/ <i>January</i>						
Aset/(liabilitas) pajak tangguhan:					Deferred tax assets/(liabilities):	
	Beban penyusutan aset tetap	(38,999)	(22,668)	-	(61,667)	Fixed assets depreciation
	Kerugian/(keuntungan) yang belum direalisasi atas perubahan nilai wajar efek-efek dan obligasi pemerintah - bersih	249,365	1,886	(116,075)	135,176	Unrealised losses/(gains) from changes in fair value of marketable securities and government bonds - net
	Beban cadangan kerugian penurunan nilai	129,328	(41,480)	-	87,848	Impairment of losses
	Cadangan tunjangan bonus, THR, dan tantiem	205,485	9,190	-	214,675	Accrued bonus, vacation pay, and tantiem
	Lain-lain	70,863	(37,725)	(523)	32,615	Others
	<b>Jumlah aset pajak tangguhan - bersih</b>	<b>616,042</b>	<b>(90,797)</b>	<b>(116,598)</b>	<b>408,647</b>	<b>Total deferred tax asset - net</b>
2013						
		Dikreditkan/ (dibebankan) ke laba/rugi/ <i>Credit/(charged) to profit/loss</i>	Dikreditkan/ (dibebankan) ke pendapatan komprehensif lainnya/ <i>Credit/(charged) to other comprehensive income</i>	31 Desember/ <i>December</i>		
1 Januari/ <i>January</i>						
Aset/(liabilitas) pajak tangguhan:					Deferred tax assets/(liabilities):	
	Beban penyusutan aset tetap	(26,278)	(12,721)	-	(38,999)	Fixed assets depreciation
	Kerugian/(keuntungan) yang belum direalisasi atas perubahan nilai wajar efek-efek dan obligasi pemerintah - bersih	(100,923)	(2,433)	352,721	249,365	Unrealised losses/(gains) from changes in fair value of marketable securities and government bonds - net
	Beban cadangan kerugian penurunan nilai	177,687	(48,359)	-	129,328	Impairment of losses
	Cadangan tunjangan bonus, THR, dan tantiem	209,657	(4,172)	-	205,485	Accrued bonus, vacation pay, and tantiem
	Lain-lain	51,437	20,641	(1,215)	70,863	Others
	<b>Jumlah aset pajak tangguhan - bersih</b>	<b>311,580</b>	<b>(47,044)</b>	<b>351,506</b>	<b>616,042</b>	<b>Total deferred tax asset - net</b>

**e. Administrasi**

**e. Administration**

Berdasarkan Undang-Undang Perpajakan yang berlaku di Indonesia, Perseroan menghitung, menetapkan, dan membayar sendiri besarnya jumlah pajak yang terhutang. Direktur Jenderal Pajak (DJP) dapat menetapkan atau mengubah liabilitas pajak dalam batas waktu 10 (sepuluh) tahun sejak saat terhutangnya pajak, atau akhir tahun 2013, mana yang lebih awal. Ketentuan ini berlaku untuk tahun pajak sebelum tahun 2008. Sedangkan, untuk tahun pajak 2008 dan tahun-tahun selanjutnya menentukan bahwa DJP dapat menetapkan dan mengubah liabilitas pajak tersebut dalam batas waktu 5 (lima) tahun sejak saat terhutangnya pajak.

Under the Taxation Laws in Indonesia, the Company submits tax returns on the basis of self assessment. The Director General of Tax (DGT) may assess or amend taxes within 10 (ten) years since the tax becomes due, or until the end of 2013, whichever is earlier. This rule applicable for fiscal year prior to 2008. While for fiscal year 2008 and subsequent years stipulate that the DGT may assess or amend taxes within 5 (five) years since the tax becomes due.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**30. PAJAK PENGHASILAN** (lanjutan)

**30. INCOME TAX** (continued)

**f. Surat ketetapan pajak**

**f. Tax assessment letters**

**Tahun fiskal 2008 eks PT Bank Lippo Tbk**

**Fiscal year 2008 ex PT Bank Lippo Tbk**

Pada tanggal 17 September 2010, sebagai kelanjutan dari audit pajak yang dilakukan oleh kantor pajak atas tahun fiskal 2008 terkait dengan eks PT Bank Lippo Tbk, Bank CIMB Niaga menerima Surat Ketetapan Pajak untuk tahun pajak 2008 yang menyatakan kurang bayar atas pajak penghasilan badan pasal 29, pajak penghasilan pasal 23, 4(2), 26, dan 21, dan pajak pertambahan nilai dengan jumlah Rp 537.348 (termasuk denda dan sanksi administrasi). Setelah melakukan evaluasi atas surat ketetapan pajak tersebut dan walaupun Bank CIMB Niaga tidak setuju terhadap sebagian temuan tersebut, Bank CIMB Niaga telah membayar seluruh pajak kurang bayar tersebut pada tanggal 14 Oktober 2010. Pada tanggal 10 Desember 2010, Bank CIMB Niaga telah mengajukan keberatan kepada kantor pajak dan atas keberatan tersebut dilakukan banding pada Pengadilan Pajak. Pajak kurang bayar sebesar Rp 537.348 tersebut dicatat sebesar Rp 479.411 pada akun uang muka pajak dan sebesar Rp 57.937 pada akun beban bukan operasional tahun 2010.

On 17 September 2010, as a result of tax audit conducted by the tax authority in respect of fiscal year 2008 related with ex PT Bank Lippo Tbk, Bank CIMB Niaga has received the tax assessment letter for the fiscal year 2008 which stated that there was an underpayment of corporate income tax article 29, income tax articles 23, 4(2), 26, and 21, and value added tax with total amounting to Rp 537,348 (include penalty and administrative charges). After evaluating the tax assessment letter, and even though Bank CIMB Niaga did not agree to some tax findings, Bank CIMB Niaga has already paid to the tax office full underpayment amount on 14 October 2010. On 10 December 2010, Bank CIMB Niaga has submitted the tax objection letter to the tax office and subsequently the objection has been submitted to tax court. The above underpayment of tax amounted to Rp 537,348 has been recorded as prepaid taxes and non-operating expenses amounted to Rp 479,411 and Rp 57,937, respectively in 2010.

Berikut ini proses sengketa dan banding yang diajukan oleh Bank CIMB Niaga:

Below is the process of the dispute and appeal submitted by Bank CIMB Niaga:

- Pada tanggal 5 Maret 2013, pajak penghasilan pasal 26 sejumlah Rp 2.600 dimenangkan oleh Bank CIMB Niaga. Untuk kasus yang tidak dimenangkan pada Putusan Pengadilan Pajak tertanggal 5 Maret 2013, yaitu atas sengketa PPh pasal 23 dan sebagian PPh pasal 26, Bank CIMB Niaga telah mengajukan proses peninjauan kembali ke Mahkamah Agung pada tanggal 4 Juni 2013 dan Bank CIMB Niaga telah mendapatkan hasil keputusan dari Mahkamah Agung yang mengabulkan seluruh permohonan tersebut. Jumlah yang dimenangkan oleh bank telah diterima di tahun 2014 dan masih tercatat sebagai pajak dibayar dimuka pada tanggal 31 Desember 2015.

- On 5 March 2013, tax article 26 amounting to Rp 2,600 was won by Bank CIMB Niaga. For those items not won on 5 March 2013, such as dispute on tax article 23 and part of tax article 26, Bank CIMB Niaga has submitted reconsideration to the Supreme Court on 4 June 2013 and Bank CIMB Niaga has received decision from the Supreme Court to grant the whole reconsideration. The total amount item that was won by the Bank had been received in 2014 and are still recorded as prepaid taxes as at 31 December 2015.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**30. PAJAK PENGHASILAN** (lanjutan)

**30. INCOME TAX** (continued)

**f. Surat ketetapan pajak** (lanjutan)

**f. Tax assessment letters** (continued)

**Tahun fiskal 2008 eks PT Bank Lippo Tbk**  
(lanjutan)

**Fiscal year 2008 ex PT Bank Lippo Tbk** (continued)

- Pada tanggal 26 Februari 2014, pajak pertambahan nilai (PPN) sejumlah Rp 8.004 dimenangkan oleh Bank CIMB Niaga. Sedangkan untuk kasus yang tidak dimenangkan atas hasil Putusan Pengadilan Pajak tertanggal 26 Februari 2014, Bank CIMB Niaga telah mengajukan proses peninjauan kembali ke Mahkamah Agung pada tanggal 22 Mei 2014 dan sampai dengan tanggal laporan keuangan ini, Bank CIMB Niaga belum mendapatkan hasil atas permohonan peninjauan kembali tersebut. Jumlah yang dimenangkan oleh Bank telah diterima di tahun 2014 dan masih tercatat sebagai pajak dibayar dimuka pada tanggal 31 Desember 2015.
- Pada tanggal 26 November 2014, Pengadilan Pajak telah memutuskan sisa sengketa terkait pajak penghasilan badan dimana dimenangkan sebagian oleh Bank CIMB Niaga sebesar Rp 35.140, sementara sengketa yang tidak dimenangkan oleh Bank CIMB Niaga sejumlah Rp 243 dicatat pada laba rugi. Jumlah yang dimenangkan oleh Bank telah diterima di tahun 2015 dan masih tercatat sebagai pajak dibayar dimuka pada tanggal 31 Desember 2015 karena saat ini masih dalam proses Peninjauan Kembali di Mahkamah Agung.

- On 26 February 2014, value added tax (VAT) amounting to Rp 8,004 was won by Bank CIMB Niaga. For those items not won on 26 February 2014, Bank CIMB Niaga has submitted reconsideration to the Supreme Court on 22 May 2014 and up to the date of these financial statements, Bank CIMB Niaga has not received any outcome yet on the reconsideration. The total amount item that was won by the Bank had been received in 2014 and are still recorded as prepaid taxes as at 31 December 2015.
- On 26 November 2014, the tax court has decided for the remaining of disputed items relating with corporate income tax which was partially won by Bank CIMB Niaga amounting to Rp 35,140, while for dispute that was not won by the Bank CIMB Niaga amounting Rp 243 is recorded in profit and loss. The total amount item that was won by the Bank had been received in 2015 and are still recorded as prepaid taxes as at 31 December 2015 because until now this is still in the process of Reconsideration Review at Supreme Court.

Dengan dikeluarkannya keputusan pada tanggal 26 November 2014, berarti seluruh kasus sengketa pajak telah selesai diputuskan seluruhnya di tingkat Pengadilan Pajak.

With the issuance of the decision dated 26 November 2014, all disputed tax items has been decided at the Tax Court level.

Atas sengketa pajak yang dimenangkan oleh Bank CIMB Niaga di tingkat Pengadilan Pajak, pihak Direktorat Jenderal Pajak (DJP) telah mengajukan Memo Peninjauan Kembali (PK) ke tingkat Mahkamah Agung pada tanggal 25 Februari 2015, dan pada tanggal 21 Desember 2015 pihak Pengadilan Pajak telah mengirimkan surat pemberitahuan permohonan peninjauan kembali dan penyerahan memo peninjauan kembali yang diajukan oleh DJP tersebut kepada Bank.

Over a tax dispute which was won by Bank CIMB Niaga at the Tax Court, the Director General of Taxation (DGT) has submitted Memo of Reconsideration Review (PK) to the Supreme Court on 25 February 2015 and the Tax Court has delivered to bank notification application for review and submission memo reconsideration that was submitted by the DGT on 21 December 2015.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**30. PAJAK PENGHASILAN (lanjutan)**

**30. INCOME TAX (continued)**

**f. Surat ketetapan pajak (lanjutan)**

**f. Tax assessment letters (continued)**

**Tahun fiskal 2008 eks PT Bank Niaga Tbk (lanjutan)**

**Fiscal year 2008 ex PT Bank Niaga Tbk (continued)**

Pada tanggal 2 Desember 2011, sebagai kelanjutan dari audit pajak yang dilakukan oleh kantor pajak atas tahun fiskal 2008 terkait dengan eks PT Bank Niaga Tbk, Bank CIMB Niaga menerima Surat Ketetapan Pajak yang menyatakan kurang bayar atas Pajak Penghasilan Badan Pasal 29, Pajak Penghasilan Pasal 23, 4(2), 26, dan 21, dan Pajak Pertambahan Nilai dengan jumlah Rp 341.212 (termasuk denda dan sanksi administrasi). Setelah melakukan evaluasi atas surat ketetapan pajak tersebut dan walaupun Bank CIMB Niaga tidak setuju terhadap sebagian temuan tersebut, Bank CIMB Niaga telah membayar seluruh kurang bayar pajak tersebut pada tanggal 30 Desember 2011. Kurang bayar pajak sebesar Rp 341.212 tersebut dicatat masing-masing sebesar Rp 303.867 pada akun uang muka pajak, Rp 31.402 pada akun beban bukan operasional, dan Rp 5.943 pada akun beban pajak penghasilan tahun 2011.

On 2 December 2011, as a result of tax audit conducted by the tax authority in respect of fiscal year 2008 related with ex PT Bank Niaga Tbk, Bank CIMB Niaga has received the tax assessment letter which stated that there was an underpayment of corporate income tax article 29, income tax articles 23, 4(2), 26, and 21, and value added tax with total amounting to Rp 341,212 (include penalty and administrative charges). After evaluating the tax assessment letter, and even though Bank CIMB Niaga did not agree to some tax findings, Bank CIMB Niaga has already paid to the tax office full underpayment amount on 30 December 2011. The underpayment of tax amounted to Rp 341,212 has been recorded as prepaid taxes, non-operating expenses, and income tax expense in 2011 amounted to Rp 303,867, Rp 31,402, and Rp 5,943, respectively.

Pada tanggal 29 Februari 2012, Bank CIMB Niaga mengajukan keberatan ke Direktorat Jenderal Pajak atas sebagian surat ketetapan pajak tersebut dan pada tanggal 27 November 2012 dan 26 Desember 2012, Direktorat Jendral Pajak menyatakan menolak keberatan tersebut. Pada tanggal 15 Februari 2013, Bank CIMB Niaga mengajukan banding sebagian atas hasil penolakan keberatan tersebut dengan total banding yang diajukan sebesar Rp 240.378 yang sudah dicatat pada akun uang muka pajak. Sedangkan sebagian jumlah yang tidak diajukan banding masing-masing dicatat pada akun beban bukan operasional dan beban pajak penghasilan tahun 2012 masing-masing sebesar Rp 41.606 dan Rp 21.883.

On 29 February 2012, Bank CIMB Niaga submitted the tax objection letter to the Tax Office regarding with some of the tax assessment letters and on 27 November 2012 and 26 December 2012, the tax office has rejected the objection. On 15 February 2013, Bank CIMB Niaga has appealed regarding some portion of that objection amounting to Rp 240,378 which has been recorded as prepaid tax. The remaining amounts that were not appealed have been recorded as non-operational expense and income tax expense in 2012 amounting to Rp 41,606 and Rp 21,883, respectively.

Atas sengketa yang diajukan banding tersebut, Bank CIMB Niaga telah menerima semua Putusan Pengadilan Pajak, jumlah yang dimenangkan oleh Bank CIMB Niaga sebesar Rp 210.176. Jumlah yang dimenangkan oleh Bank telah diterima di tahun 2015 dan masih tercatat sebagai pajak dibayar dimuka pada tanggal 31 Desember 2015 karena saat ini masih dalam proses Peninjauan Kembali di Mahkamah Agung. Untuk kasus yang tidak dimenangkan atas hasil Putusan Pengadilan Pajak, Bank CIMB Niaga sudah mengajukan proses peninjauan kembali ke Mahkamah Agung pada tanggal 25 Februari 2015. Seluruh jumlah ini masih tercatat sebagai pajak dibayar di muka pada tanggal 31 Desember 2015.

Regarding some of disputed items, Bank CIMB Niaga has received the result of the Tax Court ruling. Based on the tax court ruling result, total amount items that were won by Bank CIMB Niaga amounted to Rp 210,176. The total amount item that was won by the Bank had been received in 2015 and are still recorded as prepaid taxes as at 31 December 2015 because until now this is still in the process of Reconsideration Review at Supreme Court. For those items not won, Bank CIMB Niaga has been submitted reconsideration to the Supreme Court as at 25 February 2015. All of these amounts are still recorded as prepaid taxes as at 31 December 2015.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**30. PAJAK PENGHASILAN (lanjutan)**

**30. INCOME TAX (continued)**

**f. Surat ketetapan pajak (lanjutan)**

**f. Tax assessment letters (continued)**

**Tahun fiskal 2008 eks PT Bank Niaga Tbk (lanjutan)**

**Fiscal year 2008 ex PT Bank Niaga Tbk (continued)**

Atas sengketa pajak yang dimenangkan oleh Bank CIMB Niaga di tingkat Pengadilan Pajak, pihak Direktorat Jenderal Pajak (DJP) telah mengajukan Memo Peninjauan Kembali (PK) ke tingkat Mahkamah Agung pada tanggal 25 Februari 2015, dan pada tanggal 21 Desember 2015 pihak Pengadilan Pajak telah mengirimkan surat pemberitahuan permohonan peninjauan kembali dan penyerahan memo peninjauan kembali yang diajukan oleh DJP tersebut kepada Bank.

*Over a tax dispute which was won by Bank CIMB Niaga at the Tax Court, the Director General of Taxation (DGT) has submitted Memo of Reconsideration Review (PK) to the Supreme Court on 25 February 2015 and the Tax Court has delivered to bank notification application for review and submission memo reconsideration that was submitted by the DGT on 21 December 2015.*

Pada tanggal 27 Desember 2013, sebagai kelanjutan dari audit pajak yang dilakukan oleh kantor pajak atas tahun fiskal 2007 terkait dengan eks PT Bank Lippo Tbk, Bank CIMB Niaga menerima Surat Ketetapan Pajak yang menyatakan kurang bayar atas Pajak Penghasilan Badan Pasal 29, Pajak Penghasilan Pasal 23, 26, 4(2), 21, dan Pajak Pertambahan Nilai dengan jumlah Rp 179.947 (termasuk denda dan sanksi administrasi). Pada tanggal 24 Januari 2014 Bank CIMB Niaga melakukan pembayaran SKPKB sebesar Rp 179.947 dan dicatat sebagai biaya Pajak perseroan sebesar Rp 141, biaya koreksi dan denda Pajak sebesar Rp 68, sedangkan sebesar Rp 180 dicatat sebagai Biaya Dibayar Dimuka Pajak Perseroan atas hasil pemeriksaan Pajak yang tidak disetujui oleh Bank CIMB Niaga. Pada tanggal 25 Maret 2014, Bank CIMB Niaga telah mengajukan keberatan sebagian melalui Surat Keberatan yang ditujukan kepada Direktorat Jenderal Pajak, dan dari proses pengajuan keberatan tersebut Direktur Jenderal Pajak menyatakan menolak seluruhnya. Atas hasil penolakan tersebut maka CIMB Niaga telah mengajukan banding dengan surat banding tertanggal 4 Maret 2015 atas sengketa PPh pasal 21, dan surat banding tertanggal 22 Mei 2015 atas sengketa PPh Badan, PPh pasal 23, PPh pasal 26, PPh pasal 4(2) dan PPN. Pada tanggal 8 Oktober 2015, sudah dimulai sidang banding di Pengadilan Pajak yaitu atas sengketa pajak PPh pasal 21 masa Desember 2007, dan pada tanggal 17 Desember 2015 dimulai sidang banding atas sengketa PPh Badan, PPh pasal 23, PPh pasal 26, PPh pasal 4(2) dan PPN, yang mana sampai dengan tanggal laporan keuangan ini masih belum ada keputusan dari Pengadilan Pajak.

*On 27 December 2013, as a result of tax audit conducted by the tax authority in respect of fiscal year 2007 related with ex PT Bank Lippo Tbk, Bank CIMB Niaga has received the tax assessment letter which stated that there was an underpayment of corporate income tax article 29, income tax articles 23, 26, 4(2), 21, and value added tax with total amount of Rp 179,947 (including penalty and administrative charges). Bank CIMB Niaga has paid the underpayment amounting to Rp 179,947 on 24 January 2014 and recorded Rp 141 as income tax expense, Rp 68 as tax penalty, and prepaid taxes amounting to Rp 180 on which the tax finding result is not agreed by Bank CIMB Niaga. On 25 March 2014, Bank CIMB Niaga has been submitted the tax objection letter to the Tax Office, and since submitted the tax objection letter process The Director General of Tax has rejected the objection. For those items not won CIMB Niaga has submitted reconsideration with an appeal letter dated 4 March 2015 regarding dispute on tax article 21, and appeal letter dated 22 May 2015 regarding dispute on corporate income tax, tax article 23, tax article 26, tax article 4(2) and VAT. On 8 October 2015, the appeal in tax court has already begun regarding dispute on corporate income tax article 21 for the year of December 2007, and on 17 December 2015 the appeal in tax court has already begun regarding dispute on corporate income tax, tax article 23, tax article 26, tax article 4(2), and VAT; which until the date of this report there was still no decision from the Tax Court.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**30. PAJAK PENGHASILAN (lanjutan)**

**30. INCOME TAX (continued)**

**f. Surat ketetapan pajak (lanjutan)**

**f. Tax assessment letters (continued)**

**Tahun fiskal 2011**

**Fiscal year 2011**

Pada tanggal 23 Maret 2015, Direktorat Jenderal Pajak (DJP) melalui Direktorat Pemeriksaan dan Penagihan mengeluarkan surat Pemberitahuan Pemeriksaan Lapangan untuk tahun pajak 2011 dimana tujuan pemeriksaan adalah "menguji kepatuhan pemenuhan kewajiban perpajakan wajib pajak".

*On 23 March 2015, the Directorate General of Taxation (DGT) through the Directorate of Inspection and Billing notification issued a field inspection for fiscal year 2011 in which the objectives of the investigation was to "test the compliance fulfillment of tax obligations of taxpayers."*

Pada tanggal 30 November 2015, telah dikeluarkan Surat Ketetapan Pajak Kurang Bayar (SKPKB) atas hasil pemeriksaan pajak tahun pajak 2011 dengan total pajak yang masih harus dibayar sebesar Rp 444.073, dan pada tanggal 29 Desember 2015, Bank CIMB Niaga melakukan pembayaran hanya atas sengketa pajak yang telah disetujui pada saat pembahasan akhir yaitu sebesar Rp 9.268. Atas Surat Ketetapan Pajak tahun 2011 tersebut, Bank CIMB Niaga akan mengajukan keberatan ke Direktorat Jenderal Pajak atas sebagian surat ketetapan pajak tersebut, dimana jatuh tempo penyampaian surat keberatan adalah tanggal 29 Februari 2016.

*On 30 November 2015, tax assessment letters (SKPKB) for fiscal year 2011 has been issued with total taxes accrued amounting to Rp 444,073, and on 29 December 2015 Bank CIMB Niaga paid the tax disputes which were approved during the final discussion amounting to Rp 9,268. Based on the tax assessment for fiscal year 2011, Bank CIMB Niaga will appeal to the Directorate General of Taxes on majority of the decision of the tax assessment letter, by the deadline date of 29 February 2016*

**Tahun fiskal 2014**

**Fiscal year 2014**

Pada tanggal 14 Agustus 2015, Direktorat Jenderal Pajak melalui Kepala Kantor Pelayanan Pajak Wajib Pajak Besar Satu mengeluarkan Surat Perintah Pemeriksaan Nomor: PRIN00316/WPJ.19/KP.0105/RIK.SIS/2015 untuk tahun pajak 2014 dengan kriteria pemeriksaan "SPT Lebih Bayar PPh Badan". Sampai dengan tanggal laporan keuangan ini belum ada hasil atas pemeriksaan pajak tersebut.

*On 14 August 2015, the Directorate General of Taxes through the Head of the One Tax Office for Large Taxpayers issued investigation order number: PRIN-00316/WPJ.19/KP.0105/RIK.SIS/2015 for the 2014 tax year with inspection criteria "SPT overpayment of corporate income tax". As of the date of this report there is no result yet on this tax assessment.*

**Tahun fiskal 2011 dan 2012 - Anak Perusahaan**

**Fiscal years 2011 and 2012 - Subsidiary**

Pada tanggal 19 Desember 2014, telah dikeluarkan Surat Ketetapan Pajak Kurang Bayar (SKPKB) atas hasil pemeriksaan pajak tahun pajak 2011 dan 2012 PT CIMB Niaga Auto Finance (CNAF) dengan total pajak yang masih harus dibayar sebesar Rp 174.017, dan pada tanggal 16 Januari 2015, CNAF telah melakukan seluruh pembayaran. Atas Surat Ketetapan Pajak tersebut, pada tanggal 16 Maret 2015, CNAF telah mengajukan keberatan ke DJP dan hingga tanggal laporan keuangan konsolidasian ini hasilnya belum diketahui. Kurang bayar pajak sebesar Rp 174.017 tersebut dicatat masing-masing sebesar Rp 170.994 pada akun uang muka pajak dan Rp 3.023 pada akun beban pajak penghasilan 2015.

*On 19 December 2014, tax assessment letters (SKPKB) for fiscal years 2011 and 2012 on PT CIMB Niaga Auto Finance (CNAF) have been issued with total taxes amounting Rp 174,017, and on 16 January 2015, CNAF paid all of this amounts. On these tax assessments, on 16 March 2015, CNAF has appealed to the DGT and as at the date of this consolidated financial statements the results is yet to be known. The underpayment of tax amounted to Rp 174,017 has been recorded as prepaid taxes and income tax expense in 2015 amounted to Rp 170,994 and Rp 3,023, respectively.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**31. BEBAN YANG MASIH HARUS DIBAYAR DAN  
LIABILITAS LAIN-LAIN**

**31. ACCRUALS AND OTHER LIABILITIES**

	2015	2014	2013	
Beban yang masih harus dibayar	1,086,639	792,102	797,724	Accrued expenses
Bunga yang masih harus dibayar	726,015	614,480	453,270	Accrued interest
Komisi diterima dimuka	343,787	418,612	266,113	Unearned commission
Pendapatan yang ditangguhkan	194,870	120,715	66,844	Deferred income
Setoran jaminan	178,073	274,596	298,682	Security deposits
Lain-lain	181,418	157,554	278,865	Others
	<b>2,710,802</b>	<b>2,378,059</b>	<b>2,161,498</b>	

Beban yang masih harus dibayar terutama terdiri dari beban kantor dan umum, beban IT dan komputer dan beban pihak ketiga.

Accrued expenses mainly consist of office general expenses, IT and computer expenses, and expenses from third parties.

Termasuk ke dalam bunga yang masih harus dibayar pada tanggal 31 Desember 2015 adalah hutang bunga pinjaman subordinasi sebesar Rp 39.811 (2014 dan 2013: Rp 39.811) dan hutang bunga pinjaman efek-efek yang diterbitkan sebesar Rp 32.929 (2014: Rp 43.049; 2013: Rp 43.345). Informasi mengenai pinjaman subordinasi dan efek-efek yang diterbitkan diungkapkan pada Catatan 32 dan 28.

As at 31 December 2015, accrued interest also consist of accrued interest for subordinated loans amounting to Rp 39,811 (2014 and 2013: Rp 39,811) and accrued interest for marketable securities issued amounting to Rp 32,929 (2014: Rp 43,049; 2013: Rp 43,345). Information in respect to subordinated loans and marketable securities issued are disclosed in Note 32 and 28.

**32. PINJAMAN SUBORDINASI**

**32. SUBORDINATED LOANS**

	2015	2014	2013	
<b>Obligasi subordinasi</b>				<b>Subordinated bonds</b>
<b>Rupiah</b>				<b>Rupiah</b>
Nilai nominal	2,980,000	2,980,000	2,980,000	Par value
Dikurangi:				Less:
Biaya emisi yang belum diamortisasi	(7,248)	(9,299)	(11,131)	Unamortised issuance cost
Penyesuaian nilai wajar	(2,978)	(346)	(6,300)	Fair value changes
Nilai tercatat	<b>2,969,774</b>	<b>2,970,355</b>	<b>2,962,569</b>	Carrying value

Informasi mengenai tingkat suku bunga dan jatuh tempo diungkapkan pada Catatan 53 dan 55.

Information in respect to interest rates and maturities is disclosed in Notes 53 and 55.

Berikut adalah rincian obligasi subordinasi pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013.

Below is the detail of subordinated bonds as at 31 December 2015, 2014 and 2013.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**32. PINJAMAN SUBORDINASI (lanjutan)**

**32. SUBORDINATED LOANS (continued)**

	2015	2014	2013	Tercatat/ Listed	Tanggal jatuh tempo/ Due date	Opsi Pelunasan/ Call option	Tingkat bunga/ Interest rate
Obligasi Subordinasi I Tahun/ <i>Subordinated Bonds I</i> Year 2010	1,380,000	1,380,000	1,380,000	Bursa Efek Indonesia/ <i>Indonesia Stock</i> <i>Exchange</i>	8 Juli/July 2017	N/A	11.30% per tahun/per annum
Obligasi Subordinasi II Tahun/ <i>Subordinated Bonds II</i> Year 2010	1,600,000	1,600,000	1,600,000	Bursa Efek Indonesia/ <i>Indonesia Stock</i> <i>Exchange</i>	23 Desember/ December 2020	N/A	10.85% per tahun/per annum
	2,980,000	2,980,000	2,980,000				
Penyesuaian nilai wajar/ <i>Fair value</i> <i>changes</i>	(2,978)	(346)	(6,300)				
Biaya emisi yang belum diamortisasi/ <i>Unamortised</i> <i>issuance cost</i>	(7,248)	(9,299)	(11,131)				
Nilai tercatat/ <i>Carrying value</i>	<u>2,969,774</u>	<u>2,970,355</u>	<u>2,962,569</u>				

Pada tanggal 8 Juli 2010, Bank CIMB Niaga menerbitkan Obligasi Subordinasi I Tahun 2010 dengan Tingkat Suku Bunga Tetap sebesar Rp 1.380.000. Pada tanggal 9 Juli 2010, obligasi tersebut telah dicatat pada Bursa Efek Indonesia. Penerbitan Obligasi Subordinasi ini telah disetujui oleh BI melalui Surat No. 12/121/DPB3/TPB3-3/Rahasia pada tanggal 8 Juli 2010 dan mendapatkan pernyataan efektif dari Bapepam-LK melalui Surat No. S-5902/BL/2010 tanggal 29 Juni 2010.

*On 8 July 2010, Bank CIMB Niaga issued Subordinated Bonds I Year 2010 with Fixed Interest Rate amounted to Rp 1,380,000. On 9 July 2010, these bonds were listed in Indonesia Stock Exchange. This issuance has been approved by BI through its Letter No. 12/121/DPB3/TPB3-3/Rahasia dated 8 July 2010 and has obtained notice of effectivity from Bapepam-LK through its Letter No. S-5902/BL/2010 dated 29 June 2010.*

Pada tanggal 23 Desember 2010, Bank CIMB Niaga menerbitkan Obligasi Subordinasi II Tahun 2010 sebesar Rp 1.600.000. Penerbitan obligasi ini telah disetujui oleh BI melalui Surat No. 12/196/DPB3/TPB-3/Rahasia tanggal 29 Desember 2010 dan mendapatkan pernyataan efektif dari Ketua Bapepam-LK melalui Surat No. S-11156/BL/2010 tanggal 15 Desember 2010.

*On 23 December 2010, Bank CIMB Niaga issued Subordinated Bonds II Year 2010 amounted to Rp 1,600,000. This issuance has been approved by BI through its Letter No. 12/196/DPB3/TPB-3/Rahasia dated 29 December 2010 and has obtained notice of effectivity from Chairman of Bapepam-LK through its Letter No. S-11156/BL/2010 dated 15 December 2010.*

Bank CIMB Niaga telah melakukan pembayaran bunga secara tepat waktu dan sesuai dengan jumlah yang diperjanjikan.

*Bank CIMB Niaga has paid interest on schedule and in accordance with the amount agreed.*

Sehubungan dengan penerbitan obligasi tersebut, Bank CIMB Niaga memperoleh peringkat "AA(idn)" dari PT Fitch Indonesia.

*In connection with the bond issuance, Bank CIMB Niaga obtained a rating of "AA(idn)" from PT Fitch Indonesia.*



**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**32. PINJAMAN SUBORDINASI (lanjutan)**

**32. SUBORDINATED LOANS (continued)**

**Transaksi lindung nilai**

**Hedge transactions**

Pada tanggal 3 September 2010, Bank CIMB Niaga melakukan lindung nilai atas nilai wajar pada sebagian Obligasi Subordinasi I Tahun 2010 sebesar Rp 500.000 dengan kontrak *swap* suku bunga, dengan nilai nosional sebesar Rp 500.000 (lihat Catatan 11).

On 3 September 2010, Bank CIMB Niaga hedged a proportion of the fair value of Subordinated Bonds I Year 2010 amounted to Rp 500,000 using interest rate swap contracts with notional amount of Rp 500,000 (refer to Note 11).

Pada tanggal 8 Desember 2010, Bank CIMB Niaga melakukan lindung nilai atas nilai wajar sebagian Obligasi Subordinasi I Tahun 2010 sebesar Rp 250.000 dengan kontrak *swap* suku bunga, dengan nilai nosional sebesar Rp 250.000 (lihat Catatan 11).

On 8 December 2010, Bank CIMB Niaga hedged a proportion of the fair value of Subordinated Bonds I Year 2010 amounted to Rp 250,000 using interest rate swap contracts with notional amount of Rp 250,000 (refer to Note 11).

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013, Bank CIMB Niaga telah melakukan evaluasi terhadap lindung nilai tersebut dengan menggunakan metode regresi dan hasilnya efektif.

As at 31 December 2015, 2014 and 2013, Bank CIMB Niaga has performed the hedging evaluation of bond fair value by using regression method and the result is effective.

Hasil net dari keuntungan instrumen lindung nilai dan kerugian *hedge item* yang dilindungi nilainya (pinjaman subordinasi) disajikan pada tabel berikut ini:

The net effect of the gain from the hedging instrument and the loss from the hedged item (subordinated loans) are summarised below:

	2015	2014	2013	
Keuntungan/(kerugian) instrumen lindung nilai	4,683	17,406	(43,412)	Gains/(losses) on hedging instrument
Keuntungan/(kerugian) <i>hedged item</i> yang berhubungan dengan risiko yang dilindung nilai	2,632	(5,953)	67,462	Gains/(losses) on hedged item attributable to hedged risk
Keuntungan bersih dari transaksi lindung nilai	<b>7,315</b>	<b>11,453</b>	<b>24,050</b>	Net gains from hedging transaction

**Perhitungan Kewajiban Penyediaan Modal Minimum**

**Capital Adequacy Ratio calculation**

Pada bulan Juli 2010, melalui Surat BI No. 12/121/DPB3/TPB3-3/Rahasia, Bank CIMB Niaga telah memperoleh persetujuan dari BI untuk memperhitungkan Obligasi Subordinasi sebesar Rp 1.380.000 sebagai komponen pelengkap dalam perhitungan rasio KPMM.

In July 2010, based on Letter from BI No. 12/121/DPB3/TPB3-3/Rahasia, BI had given an approval to Bank CIMB Niaga to include the Subordinated Bonds of Rp 1,380,000 as a component of tier 2 capital in CAR calculation.

Pada tanggal 29 Desember 2010, melalui Surat BI No. 12/196/DPB3/TPB3-3/Rahasia, Bank CIMB Niaga telah memperoleh persetujuan dari BI untuk memperhitungkan Obligasi Subordinasi sebesar Rp 1.600.000 sebagai komponen pelengkap dalam perhitungan rasio KPMM.

On 29 December 2010, based on Letter from BI No. 12/196/DPB3/TPB3-3/Rahasia, BI had given an approval to Bank CIMB Niaga to include the Subordinated Bonds of Rp 1,600,000 as a component of tier 2 capital in CAR calculation.

**Peringkat obligasi subordinasi**

**Subordinated bonds ratings**

Peringkat obligasi subordinasi ini berdasarkan *credit rating* PT Fitch Indonesia pada tanggal 31 Desember 2015 adalah AA(idn) (2014 and 2013: AA(idn)).

The ratings for the subordinated bonds, based on credit rating PT Fitch Indonesia at 31 December 2015 is AA(idn) (2014 and 2013: AA(idn)).

Tidak terdapat pembatasan-pembatasan yang diwajibkan dalam perjanjian pinjaman subordinasi.

There were no negative covenants in the subordinated loans agreements.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**33. MODAL SAHAM DAN TAMBAHAN MODAL DISETOR**

Susunan pemegang saham pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013 adalah:

**33. SHARE CAPITAL AND ADDITIONAL PAID IN CAPITAL**

The shareholders' composition as at 31 December 2015, 2014 and 2013 were as follows:

Pemegang saham	2015, 2014 dan/and 2013			Shareholders
	Jumlah lembar saham ditempatkan dan disetor penuh/ Number of shares issued and fully paid	Persentase kepemilikan/ Percentage of ownership	Jumlah dalam Rupiah/ Amount in Rupiah	
<b>Saham biasa kelas A</b>				<b>Class A ordinary share</b>
Pemegang saham lainnya (kepemilikan di bawah 5%)	71,853,936	0.29%	359,270	Other shareholders (ownership interest below 5%)
<b>Saham biasa kelas B</b>				<b>Class B ordinary share</b>
CIMB Group Sdn Bhd, Malaysia	24,358,324,638	96.92%	1,217,916	CIMB Group Sdn Bhd, Malaysia
Pemegang saham lainnya (kepemilikan di bawah 5%)	701,428,269	2.79%	35,071	Other shareholders (ownership interest below 5%)
	<b>25,131,606,843</b>	<b>100.00%</b>	<b>1,612,257</b>	

Dari jumlah saham yang beredar dan disetor penuh pada tanggal 31 Desember 2015 tidak ada direksi yang memiliki saham, sedangkan pada tanggal 31 Desember 2014 dan 2013 jumlah saham yang dimiliki oleh direksi, yaitu:

Of the total issued and fully paid capital as at 31 December 2015 there were no number of shares owned by directors and as at 31 December 2014 and 2013 there were number of shares owned by director, namely:

	2014	2013	
Bpk. Arwin Rasyid <sup>(1)</sup>	1,381	1,381	Mr. Arwin Rasyid <sup>(1)</sup>
Bpk. Handoyo Soebali <sup>(2)</sup>	-	288,750	Mr. Handoyo Soebali <sup>(2)</sup>

(1) Mengundurkan diri pada tanggal 10 April 2015  
(2) Mengundurkan diri pada tanggal 27 Maret 2014

Resigned on 10 April 2015 (1)  
Resigned on 27 March 2014 (2)

Saham biasa kelas A dan saham biasa kelas B adalah saham biasa yang memiliki hak yang sama.

Class A and class B ordinary shares are ordinary shares that have the same rights.

Efektif sejak tanggal 24 Agustus 2007, CIMB Group Holdings Berhad sebagai pemegang saham mayoritas sekaligus pengendali Bank CIMB Niaga telah mengalihkan seluruh kepemilikan sahamnya pada Bank CIMB Niaga sejumlah 7.779.138.350 saham kepada CIMB Group Sdn Bhd sehingga Bank CIMB Niaga telah menjadi bagian dari CIMB Group. Pengalihan saham tersebut telah mendapat persetujuan BI melalui Surat No. 9/67/GBI/DPIP/Rahasia tanggal 29 Juni 2007. CIMB Group Sdn Bhd dimiliki seluruhnya oleh CIMB Group Holdings Berhad.

On 24 August 2007, CIMB Group Holdings Berhad as Bank CIMB Niaga's majority and controlling shareholder has transferred the ownership in Bank CIMB Niaga of 7,779,138,350 shares to CIMB Group Sdn Bhd, as a result, Bank CIMB Niaga is part of CIMB Group. This ownership transfer has been approved by BI through Letter No. 9/67/GBI/DPIP/Rahasia dated 29 June 2007. CIMB Group Sdn Bhd is fully owned by CIMB Group Holdings Berhad.

Pada tanggal 16 Agustus 2010, CIMB Group Sdn Bhd membeli saham Bank CIMB Niaga dari Santubong Ventures Sdn Bhd, Greatville Pte.Ltd dan PT Pantai Damai masing-masing sebanyak 3.982.024.793 saham atau 16,64%, 615.993.242 saham atau 2,57%, dan 110.511.515 saham atau 0,46%. Dengan transaksi tersebut, maka kepemilikan CIMB Group Sdn Bhd di Bank CIMB Niaga mengalami peningkatan dari 77,24% menjadi 96,92%.

On 16 August 2010, CIMB Group Sdn Bhd purchased Bank CIMB Niaga's shares from Santubong Ventures Sdn Bhd, Greatville Pte.Ltd and PT Pantai Damai of 3,982,024,793 shares or 16.64%, 615,993,242 shares or 2.57%, and 110,511,515 shares or 0.46%, respectively. After this transaction CIMB Group Sdn Bhd ownership in Bank CIMB Niaga increased from 77.24% to 96.92%.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**33. MODAL SAHAM DAN TAMBAHAN MODAL DISETOR  
(lanjutan)**

Pemegang saham akhir CIMB Group Holdings Berhad pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013 adalah:

Pemegang saham	Persentase kepemilikan/ Percentage of ownership			Shareholders
	2015	2014	2013	
Khazanah Nasional Berhad	29.68%	29.31%	30.14%	Khazanah Nasional Berhad
Employee Provident Fund	17.43%	14.65%	15.93%	Employee Provident Fund
Lain-lain dan Masyarakat	52.89%	56.04%	53.93%	Others and Public
	<b>100.00%</b>	<b>100.00%</b>	<b>100.00%</b>	

Khazanah Nasional Berhad adalah entitas yang dimiliki oleh Pemerintah Malaysia.

Tambahan modal disetor pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013 termasuk selisih nilai transaksi restrukturisasi entitas sepengendali masing-masing sebesar Rp 1.115.123 (lihat Catatan 1b).

**33. SHARE CAPITAL AND ADDITIONAL PAID IN CAPITAL  
(continued)**

The ultimate shareholders of CIMB Group Holdings Berhad as at 31 December 2015, 2014 and 2013 were as follows:

Khazanah Nasional Berhad is an entity owned by the Government of Malaysia.

Included in additional paid in capital as at 31 December 2015, 2014 and 2013 is the previous difference in restructuring value of transaction of entities under common control amounting to Rp 1,115,123 (refer to Note 1b).

**34. PENGGUNAAN LABA BERSIH**

**Penggunaan laba bersih tahun 2014**

Berdasarkan Rapat Umum Pemegang Saham Tahunan ("RUPST") pada tanggal 10 April 2015, disetujui seluruh laba bersih untuk tahun buku 2014 sebesar Rp 2.342.431 dicatat sebagai laba ditahan.

**Penggunaan laba bersih tahun 2013**

Berdasarkan Rapat Umum Pemegang Saham Tahunan ("RUPST") pada tanggal 27 Maret 2014, disetujui seluruh laba bersih untuk tahun buku 2013 sebesar Rp 4.282.417 dicatat sebagai laba ditahan.

**Cadangan umum dan wajib**

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013, cadangan umum dan wajib adalah Rp 351.538. Cadangan umum dan wajib ini dibentuk sehubungan dengan Undang-Undang Republik Indonesia No. 1/1995 yang telah digantikan dengan Undang-Undang No. 40/2007 efektif tanggal 16 Agustus 2007 mengenai Perseroan Terbatas, yang mengharuskan perusahaan-perusahaan untuk membuat penyisihan cadangan umum sebesar sekurang-kurangnya 20% dari jumlah modal yang ditempatkan dan disetor penuh. Undang-Undang tersebut tidak mengatur jangka waktu untuk penyisihan tersebut.

**34. APPROPRIATION OF NET INCOME**

**Appropriation of 2014 net income**

Based on Annual Shareholders General Meeting dated 10 April 2015, the shareholders agreed to record all net income for the year of 2014 amounted to Rp 2,342,431 as retained earnings.

**Appropriation of 2013 net income**

Based on Annual Shareholders General Meeting dated 27 March 2014, the shareholders agreed to record all net income for the year of 2013 amounted to Rp 4,282,417 as retained earnings.

**General and statutory reserve**

As at 31 December 2015, 2014 and 2013, the general and statutory reserve amounted to Rp 351,538. This general and statutory reserve was provided in relation with the Law of Republic Indonesia No.1/1995 which has been replaced with Law No. 40/2007 effective on 16 August 2007 regarding with the limited company, which requires companies to set up a general reserve at least 20% of the issued and paid up share capital. There is no timeline over which this amount should be provided.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**35. PENDAPATAN BUNGA DAN SYARIAH**

**35. INTEREST AND SHARIA INCOME**

	<u>2015</u>	<u>2014</u>	<u>2013</u>	
Kredit yang diberikan	18,959,082	17,980,487	15,509,989	Loans
Efek-efek, Obligasi Pemerintah, dan efek-efek yang dibeli dengan janji dijual kembali	2,037,092	1,739,002	1,267,001	Marketable securities, Government Bonds, and marketable securities purchase under resale agreement
Pembiayaan konsumen dan sewa guna usaha	1,057,274	848,685	650,100	Consumer financing and financing lease
Penempatan pada bank lain dan Bank Indonesia	190,294	149,681	358,710	Placements with other banks and Bank Indonesia
Giro pada bank lain dan Bank Indonesia	74,293	60,194	69,319	Current account with other banks and Bank Indonesia
Lain-lain	724	34,835	15,084	Others
	<u>22,318,759</u>	<u>20,812,884</u>	<u>17,870,203</u>	

Termasuk dalam pendapatan bunga konsolidasian adalah pendapatan berdasarkan prinsip syariah untuk tahun yang berakhir pada tanggal 31 Desember 2015 adalah Rp 827.714 (2014: Rp 756.701; 2013: Rp 900.106).

*Included in consolidated interest income is income based on sharia principles for the year ended 31 December 2015 amounted to Rp 827,714 (2014: Rp 756,701; 2013: Rp 900,106).*

Pendapatan bunga berdasarkan klasifikasi aset keuangan adalah:

*Interest income based on the classification of financial assets are as follows:*

	<u>2015</u>	<u>2014</u>	<u>2013</u>	
Diukur pada nilai wajar melalui laporan laba rugi	301,203	300,429	177,308	Fair value through profit and loss
Lainnya	22,017,556	20,512,455	17,692,895	Others
	<u>22,318,759</u>	<u>20,812,884</u>	<u>17,870,203</u>	

Termasuk dalam pendapatan bunga dari kredit yang diberikan adalah pendapatan bunga atas bagian yang tidak mengalami penurunan nilai terhadap kredit yang diberikan yang mengalami penurunan nilai (*time value unwinding*) untuk tahun yang berakhir pada tanggal 31 Desember 2015 adalah Rp 117.603 (2014: Rp 129.857; 2013: Rp 108.814).

*Included in interest income from loans is interest income recognised on the unimpaired portion of the impaired loans (time value unwinding) for the year ended 31 December 2015 amounted to Rp 117,603 (2014: Rp 129,857; 2013: Rp 108,814).*

Lihat Catatan 48 untuk transaksi dengan pihak-pihak berelasi.

*Refer to Note 48 for transactions with related parties.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**36. BEBAN BUNGA DAN SYARIAH**

**36. INTEREST AND SHARIA EXPENSE**

	<u>2015</u>	<u>2014</u>	<u>2013</u>	
Simpanan nasabah:				<i>Deposits from customers:</i>
Deposito berjangka dan Sertifikat Deposito	7,245,355	6,667,284	4,983,784	<i>Time deposits and certificates of deposits</i>
Tabungan	1,261,974	1,112,950	754,791	<i>Saving deposits</i>
Giro	959,808	789,494	650,834	<i>Demand deposits</i>
Pinjaman yang diterima dan obligasi subordinasi	929,041	1,031,986	882,100	<i>Borrowings and subordinated bonds</i>
Efek-efek yang diterbitkan	477,598	454,739	341,511	<i>Marketable securities issued</i>
Simpanan dari bank lain	45,844	31,318	117,100	<i>Deposits from other banks</i>
Efek-efek yang dijual dengan janji dibeli kembali	11,726	51	-	<i>Securities sold under repurchase agreement</i>
Lain-lain	1,053	35,567	19,392	<i>Others</i>
	<u>10,932,399</u>	<u>10,123,389</u>	<u>7,749,512</u>	

Termasuk dalam beban bunga adalah beban bunga berdasarkan prinsip syariah untuk tahun yang berakhir pada tanggal 31 Desember 2015 adalah Rp 373.780 (2014: Rp 272.423; 2013: Rp 394.761).

*Included in interest expense is interest expense based on sharia principle for the year ended 31 December 2015 amounted to Rp 373,780 (2014: Rp 272,423; 2013: Rp 394,761).*

Lihat Catatan 48 untuk transaksi dengan pihak-pihak berelasi.

*Refer to Note 48 for transactions with related parties.*

**37. PROVISI DAN KOMISI LAINNYA**

**37. OTHER FEES AND COMMISSIONS**

	<u>2015</u>	<u>2014</u>	<u>2013</u>	
Pendapatan <i>bancassurance</i>	472,160	483,725	1,021,419	<i>Bancassurance income</i>
Jasa administrasi nasabah	385,031	328,505	345,673	<i>Customer administration fees</i>
Jasa kliring dan transfer	236,797	224,140	193,936	<i>Clearing and transfer fees</i>
Pendapatan <i>interchange fee</i> kartu kredit	207,073	231,376	157,755	<i>Credit card interchange fee income</i>
Jasa dokumen ekspor-impor	168,771	181,627	162,065	<i>Export-import document fees</i>
Jasa agensi	82,952	128,600	107,541	<i>Agency fee</i>
Jasa servis kustodian	37,188	38,671	59,731	<i>Custodial services fees</i>
Pendapatan <i>annual fee</i>	36,804	35,717	34,169	<i>Annual fee income</i>
Komisi <i>merchant</i>	14,638	10,279	18,746	<i>Merchant commission</i>
Lain-lain	76,682	54,145	102,808	<i>Others</i>
	<u>1,718,096</u>	<u>1,716,785</u>	<u>2,203,843</u>	

Termasuk di dalam lain-lain adalah pendapatan potongan premi asuransi setelah dikurangi beban komisi kepada pihak ketiga yang membantu Bank CIMB Niaga dan anak perusahaan dalam aktifitas pembelian polis asuransi. Sebelum 1 Maret 2014, komisi yang dibayarkan kepada pihak ketiga tidak dijelaskan sebagai komisi penjualan polis asuransi dalam ruang lingkup pekerjaan, oleh karena itu dicatat sebagai biaya transaksi untuk mendapatkan nasabah pembiayaan baru dan diamortisasi sebagai bagian dari pendapatan bunga selama tenor pembiayaan.

*Included in others is discount on insurance premium after deducting with commission to third parties who help Bank CIMB Niaga and subsidiaries in the selling of the insurance policies. Prior to 1 March 2014, the commission paid to third parties were not specified for the scope of selling of insurance policies, hence were previously treated as transaction cost in obtaining new financing customer and amortised as part of interest income accordingly over the financing period.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**38. KERUGIAN PENURUNAN NILAI ATAS ASET  
KEUANGAN DAN NONKEUANGAN - BERSIH**

**38. IMPAIRMENT LOSSES ON FINANCIAL AND NON-  
FINANCIAL ASSETS - NET**

	2015	2014	2013	
Pembentukan/(pemulihan)				Impairment/(reversal)
kerugian penurunan nilai atas:				of losses on:
<b>Aset keuangan</b>				<b>Financial assets</b>
Kredit yang diberikan	5,170,279	3,160,240	966,316	Loans
Piutang pembiayaan konsumen	155,833	293,099	216,802	Consumer financing receivable
Piutang sewa pembiayaan	6,435	1,447	15,286	Financing lease receivables
Suspense account dan piutang lainnya	7,614	9,309	10,265	Suspense account and other receivables
Efek-efek	(1,516)	(2,016)	(1,875)	Marketable securities
Penempatan pada bank lain dan Bank Indonesia	5,069	(4,071)	(8,016)	Placements with other banks and Bank Indonesia
Penyertaan	-	-	(9)	Investments
<b>Aset nonkeuangan</b>				<b>Non-financial assets</b>
Aset yang diambil alih	(257)	8,266	4,712	Foreclosed assets
	<b>5,343,457</b>	<b>3,466,274</b>	<b>1,203,481</b>	

Manajemen membukukan kerugian penurunan nilai atas kredit yang diberikan untuk tahun yang berakhir pada tanggal 31 Desember 2015 sebesar Rp 5.170.279 (2014: Rp 3.160.240; 2013: Rp 966.316). Jumlah cadangan yang lebih besar di tahun 2015 disebabkan oleh peningkatan jumlah kredit yang mengalami penurunan nilai (lihat Catatan 12).

Management books impairment losses on loans for the year ended 31 December 2015 amounted to Rp 5,170,279 (2014: Rp 3,160,240; 2013: Rp 966,316). This higher amount in 2015 is as a result of higher impaired loans (refer to Note 12).

**39. KEUNTUNGAN/(KERUGIAN) DARI INSTRUMEN  
KEUANGAN YANG DIPERDAGANGKAN**

**39. GAINS/(LOSSES) FROM TRADING FINANCIAL  
INSTRUMENTS**

	2015	2014	2013	
Derivatif	522,571	295,747	641,330	Derivatives
Efek-efek	(3,506)	1,475	(2,231)	Marketable securities
Obligasi Pemerintah	(18,658)	8,904	(11,822)	Government Bonds
	<b>500,407</b>	<b>306,126</b>	<b>627,277</b>	

**40. KEUNTUNGAN DARI PENJUALAN EFEK-EFEK**

**40. GAINS FROM SALE OF MARKETABLE SECURITIES**

	2015	2014	2013	
Obligasi Pemerintah	98,895	93,743	190,663	Government Bonds
Efek-efek	46,267	35,728	6,013	Marketable securities
	<b>145,162</b>	<b>129,471</b>	<b>196,676</b>	

Keuntungan dari penjualan efek-efek dan obligasi pemerintah berdasarkan klasifikasinya adalah:

Gains from sale of marketable securities and government bonds based on its classifications:

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**40. KEUNTUNGAN DARI PENJUALAN EFEK-EFEK  
(lanjutan)**

**40. GAINS FROM SALE OF MARKETABLE SECURITIES  
(continued)**

	2015	2014	2013	
Tersedia untuk dijual	67,948	1,346	165,921	Available-for-sale
Diperdagangkan	77,214	128,125	30,755	Trading
	<b>145,162</b>	<b>129,471</b>	<b>196,676</b>	

**41. BEBAN TENAGA KERJA**

**41. PERSONNEL EXPENSES**

	2015	2014	2013	
Gaji dan upah	2,021,365	1,868,664	1,702,708	Salaries and wages
Tunjangan karyawan	1,307,374	1,139,982	1,148,502	Allowances for employees
Pelatihan dan pendidikan	167,007	163,580	146,717	Trainings and educations
PPKS (lihat Catatan 44)	571,000	-	-	MSS (refer to Note 44)
Lain-lain	89,350	108,995	231,127	Others
	<b>4,156,096</b>	<b>3,281,221</b>	<b>3,229,054</b>	

Termasuk di dalam beban tenaga kerja adalah tunjangan bonus dan Tunjangan Hari Raya (THR), pensiun, dan liabilitas imbalan pasca kerja lainnya, dan tantiem untuk tahun yang berakhir pada tanggal 31 Desember 2015 sebesar Rp 1.201.771 (2014: Rp 887.387; 2013: Rp 896.037).

Included in personnel expenses are bonus and vacation pay (THR), pension, and other post retirement obligations, and tantiem for the year ended 31 December 2015 amounted to Rp 1,201,771 (2014: Rp 887,387; 2013: Rp 896,037).

Termasuk ke dalam beban tenaga kerja adalah gaji dan kompensasi lainnya yang dibayarkan kepada Komisaris, Direksi, dan Pejabat Eksekutif Bank CIMB Niaga adalah:

Included in personnel expenses are also salaries and other allowances for Commissioners, Directors, and Executive Bank Officers of Bank CIMB Niaga as follows:

	2015	2014	2013	
<b>Komisaris</b>				<b>Commissioners</b>
Gaji dan tunjangan	13,916	12,861	14,009	Salaries and allowances
Bonus dan THR	889	921	921	Bonus and Vacation Pay
	<b>14,805</b>	<b>13,782</b>	<b>14,930</b>	
<b>Direksi</b>				<b>Directors</b>
Gaji dan tunjangan	59,689	67,006	63,209	Salaries and allowances
Kompensasi berbasis saham	36,286	35,582	12,999	Share-based payments
Bonus dan THR	25,931	50,636	63,460	Bonus and Vacation Pay
	<b>121,906</b>	<b>153,224</b>	<b>139,668</b>	
<b>Pejabat Eksekutif Bank</b>				<b>Executive Bank Officers</b>
Gaji dan tunjangan	136,380	125,038	87,233	Salaries and allowances
Bonus dan THR	65,248	75,587	69,793	Bonus and Vacation Pay
Pensiun	8,050	7,479	5,322	Pension
Kompensasi berbasis saham	4,558	4,485	1,594	Share-based payments
	<b>214,236</b>	<b>212,589</b>	<b>163,942</b>	
	<b>350,947</b>	<b>379,595</b>	<b>318,540</b>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**42. BEBAN UMUM DAN ADMINISTRASI**

**42. GENERAL AND ADMINISTRATIVE EXPENSES**

	2015	2014	2013	
Telepon, telex, dan komputer	825,500	678,656	593,740	Telephone, telex, and computer
Sewa, penyusutan, dan pemeliharaan gedung	752,698	699,662	650,128	Rental, depreciation, and maintenance of building
Biaya pihak ketiga	482,916	513,370	457,886	Outsourced service expenses
Asuransi penjaminan simpanan	369,326	336,213	325,461	Deposit insurance guarantee
Iklan dan promosi	315,082	352,374	381,433	Advertising and promotion
Transportasi	128,544	148,303	152,169	Transportation
Perlengkapan kantor	107,571	117,579	109,850	Office supplies
Biaya tahunan Otoritas Jasa Keuangan (OJK)	106,225	56,066	-	Otoritas Jasa Keuangan (OJK) annual fee
Jasa profesional	90,031	128,385	106,445	Professional fees
Penyusutan dan pemeliharaan perabot kantor	76,091	72,787	51,260	Depreciation and maintenance of office furniture
Premi asuransi	5,544	5,972	7,300	Insurance premium
Lain-lain	261,078	401,651	327,804	Others
	<b>3,520,606</b>	<b>3,511,018</b>	<b>3,163,476</b>	

Beban umum dan administrasi lain-lain antara lain terdiri dari beban penyusutan aset ijarah, utilitas, dan biaya aktivitas kantor lainnya.

Other general and administrative expenses consist of depreciation of ijarah assets, utilities, and other office activities expenses.

**43. (BEBAN)/PENDAPATAN BUKAN OPERASIONAL – BERSIH**

**43. NON-OPERATING (EXPENSES)/INCOME – NET**

	2015	2014	2013	
Pendapatan sewa	11,903	7,217	7,021	Rental income
Keuntungan atas penjualan aset tetap dan properti terbengkalai	3,922	242,639	532	Gains on sale of fixed assets and abandoned properties
Dividen	722	-	-	Dividend
Denda	(15,587)	(410)	(61,119)	Fines
Kerugian penjualan aset yang diambil alih	(163,594)	(76,574)	(49,760)	Loss on sale of foreclosed assets
Lain-lain - bersih	40,975	69,057	69,373	Others - net
	<b>(121,659)</b>	<b>241,929</b>	<b>(33,953)</b>	

Termasuk dalam keuntungan atas penjualan aset tetap dan properti terbengkalai untuk tahun yang berakhir 31 Desember 2015 adalah penjualan properti terbengkalai sebesar Rp 2.590 dimana keuntungan setelah pajak atas penjualan ini adalah sebesar Rp 1.855 (2014 dan 2013: nihil) (lihat Catatan 21).

Included in gain on sale of fixed assets and abandoned properties for the year ended 31 December 2015 is the sale of abandoned property amounting to Rp 2,590 with gain on sale (net of tax) of Rp 1,855 (2014 and 2013: nil) (refer to Note 21).

Termasuk dalam keuntungan atas penjualan aset tetap pada tahun 2014 adalah penjualan Menara CIMB Niaga Karawaci sebesar Rp 314.064 dimana keuntungan setelah pajak atas penjualan ini adalah sebesar Rp 238.551 (lihat Catatan 17).

Included in gain on sale of fixed assets in 2014 is the sale of Menara CIMB Niaga Karawaci amounting to Rp 314,064 with gain on sale (net of tax) of Rp 238,551 (refer to Note 17).



**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**44. LIABILITAS IMBALAN KERJA**

**44. EMPLOYEE BENEFIT OBLIGATIONS**

Liabilitas imbalan kerja terdiri dari :

*Employee benefit obligations consist as follows:*

	<u>2015</u>	<u>2014</u>	<u>2013</u>	
Beban bonus				
yang masih harus dibayar	359,469	319,867	468,257	<i>Accrued bonus</i>
Pensiun dan liabilitas imbalan				<i>Pension and other post</i>
pasca kerja lainnya	526,865	567,465	445,812	<i>retirement obligations</i>
PPKS	240,172	-	-	<i>MSS</i>
	<u>1,126,506</u>	<u>887,332</u>	<u>914,069</u>	

Pada tanggal 15 Mei 2015, Bank menawarkan Program Purna Karya Sukarela (PPKS). PPKS merupakan program yang ditujukan bagi seluruh karyawan Bank untuk memilih purna karya sebelum mencapai usia pensiun. Program ini bersifat sukarela dan dapat diikuti oleh seluruh karyawan Bank sesuai dengan syarat dan ketentuan yang berlaku dan harus disetujui oleh Bank. Sejumlah 1.706 karyawan telah mengambil program ini. Bank telah membayar pesangon sejumlah Rp 330.828 selama tahun 2015. Pada tanggal 31 Desember 2015, total pesangon yang belum dibayarkan adalah Rp 240.172 dan akan dibayarkan sampai dengan akhir tahun 2016.

*On 15 May 2015, Bank CIMB Niaga launched Mutual Separation Scheme (MSS) program. MSS is a program that is offered to all employees of the Bank to elect for early retirement. The program is voluntary and is open for all employees in accordance with the terms and conditions and must be approved by the Bank. A total of 1,706 employees have taken the early retirement. The Bank has paid severance amounting to Rp 330,828 during 2015. As of 31 December 2015, total severance accrual of Rp 240,172 will be paid until end of year 2016.*

Pada tanggal 31 Desember 2015, karyawan Bank CIMB Niaga yang memperoleh imbalan pensiun dan imbalan kerja lainnya berjumlah 13.577 (2014: 13.727; 2013: 13.109).

*As at 31 December 2015, the total Bank CIMB Niaga employees who are eligible for retirement and other employee benefits was 13,577 (2014: 13,727; 2013: 13,109).*

Sejak tanggal 1 Januari 2015, Bank CIMB Niaga telah menerapkan PSAK 24 (revisi 2013). Manajemen berpendapat bahwa dampak atas perubahan PSAK tersebut tidak material sehingga diterapkan secara prospektif sebagai bagian dari laporan keuangan konsolidasian periode berjalan.

*Starting on 1 January 2015, Bank CIMB Niaga has implemented SFAS 24 (revised 2013). Management believes that impact of the implementation of standard is not material therefore it is booked prospectively as part of consolidated financial statements for current period.*

Sesuai dengan kebijakan Bank CIMB Niaga, pegawai mendapat fasilitas imbalan pensiun dan imbalan kerja lainnya, sebagai berikut:

*In accordance with Bank CIMB Niaga's policy, employees are entitled to the pension employee benefit and other employee benefits, as follows:*

**Imbalan Pensiun**

***Pension benefits***

Pada tanggal 31 Desember 2015, penilaian liabilitas pensiun dilakukan oleh Bank CIMB Niaga menggunakan asumsi-asumsi penilaian aktuaria yang dihitung oleh PT Dayamandiri Dharmakonsolindo pada tanggal 29 Januari 2016 menggunakan metode "Projected Unit Credit".

*As at 31 December 2015, Bank CIMB Niaga's calculation of pension obligation using actuarial assumptions, which were prepared by an independent PT Dayamandiri Dharmakonsolindo as at 29 January 2016 using the "Projected Unit Credit".*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**44. LIABILITAS IMBALAN KERJA (lanjutan)**

Bank CIMB Niaga menyelenggarakan 2 (dua) program pensiun terdiri dari program pensiun manfaat pasti dan program iuran pasti sebagai berikut:

**a. Manfaat pasti**

Manfaat pasti diselenggarakan untuk sebagian karyawan tetap Bank CIMB Niaga yang dikelola dan diadministrasikan oleh "Dana Pensiun PT Bank CIMB Niaga Tbk".

Program tersebut memberikan manfaat pensiun yang akan dibayarkan kepada karyawan yang berhak pada saat karyawan pensiun atau pada saat karyawan tersebut berhenti sesuai dengan peraturan dana pensiun yang bersangkutan yang dibuat sesuai dengan UU Ketenagakerjaan. Manfaat pensiun dihitung berdasarkan masa kerja karyawan yang bersangkutan pada Bank CIMB Niaga dan tingkat gaji terakhir pada saat pensiun.

Pendanaan program pensiun ini dilakukan oleh Bank CIMB Niaga dengan membayar iuran tahunan yang setidaknya memenuhi jumlah minimum seperti yang diharuskan oleh peraturan perundang-undangan dana pensiun yang berlaku.

Jumlah iuran ini umumnya meliputi imbalan pensiun untuk jasa karyawan masa kini, amortisasi biaya masa lalu, dan koreksi aktuarial.

Berikut ini adalah hal-hal yang diungkapkan dalam laporan aktuarial tanggal 29 Januari 2016, 12 Januari 2015 dan 15 Januari 2014, masing-masing dalam menghitung liabilitas pensiun pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013.

**44. EMPLOYEE BENEFIT OBLIGATIONS (continued)**

*Bank CIMB Niaga sponsors 2 (two) pension employee program plans consisting of a defined benefit plan and defined contribution plan, as follows:*

**a. Defined benefit plan**

*Bank CIMB Niaga sponsors a defined benefit pension retirement program covering a certain number of its permanent employees which is managed and administered by "Dana Pensiun PT Bank CIMB Niaga Tbk".*

*The plan calls for benefits to be paid to eligible employees at retirement or when the employees resign according to the pension fund regulation which is designed to comply with Labor Law. The benefits paid at retirement are based primarily upon years of service with Bank CIMB Niaga and the last compensation rates at the retirement age.*

*Bank CIMB Niaga has funded the plan through annual contributions which are sufficient to meet the minimum requirements set forth in applicable pension fund laws.*

*This contribution usually reflects benefits attributed to employees' current service costs, as well as amortisation of past service cost, and actuary adjustments.*

*The following are disclosed in the actuarial report dated 29 January 2016, 12 January 2015 and 15 January 2014, to calculate the retirement benefits liability as at 31 December 2015, 2014 and 2013.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**44. LIABILITAS IMBALAN KERJA (lanjutan)**

**44. EMPLOYEE BENEFIT OBLIGATIONS (continued)**

**Imbalan Pensiun (lanjutan)**

**Pension benefits (continued)**

**a. Manfaat pasti (lanjutan)**

**a. Defined benefit plan (continued)**

Asumsi-asumsi utama yang digunakan oleh aktuaria independen dalam perhitungan di atas adalah:

The key assumptions used by the independent actuary in the above calculation are as follows:

	2015	2014	2013	
<b>Asumsi ekonomi:</b>				<b>Economic assumptions:</b>
Tingkat diskonto	9,25% per tahun/ 9.25% per annum	8,5% per tahun/ 8.5% per annum	9,3% per tahun/ 9.3% per annum	Discount rate
Tingkat proyeksi / kenaikan gaji	8% per tahun/ 8% per annum	8% per tahun/ 8% per annum	8% per tahun/ 8% per annum	Salary increase rate
<b>Asumsi lainnya:</b>				<b>Other assumptions:</b>
Proyeksi kenaikan pensiun di masa datang	5% per tahun/ 5% per annum	5% per tahun/ 5% per annum	5% per tahun/ 5% per annum	Expected future pension increases
Usia pensiun normal	55 tahun/ 55 years	55 tahun/ 55 years	55 tahun/ 55 years	Normal retirement age
Tingkat kematian	Tabel Mortalitas Indonesia 2011 (TMI 2011)/ Indonesian Mortality Table 2011 (TMI 2011)	Tabel Mortalitas Indonesia 2011 (TMI 2011)/ Indonesian Mortality Table 2011 (TMI 2011)	Tabel Mortalitas Indonesia 2011 (TMI 2011)/ Indonesian Mortality Table 2011 (TMI 2011)	Mortality rate
Tingkat cacat	10% dari TMI 2011/ 10% of TMI 2011	10% dari TMI 2011/ 10% of TMI 2011	10% dari TMI 2011/ 10% of TMI 2011	Disability rate
Imbal hasil atas aset program	9,25% per tahun/ 9.25% per annum	8,5% per tahun/ 8.5% per annum	9,3% per tahun/ 9.3% per annum	Implied rate of return on plan assets
Tingkat pengunduran diri	10% untuk usia sampai dengan 25 tahun, dan menurun dengan garis lurus 0% pada usia 44 tahun dan 1% setelahnya/ 10% up to age 25, then decreasing linearly to 0% at age 44 and 1% thereafter	10% untuk usia sampai dengan 25 tahun, dan menurun dengan garis lurus 0% pada usia 44 tahun dan 1% setelahnya/ 10% up to age 25, then decreasing linearly to 0% at age 44 and 1% thereafter	10% untuk usia sampai dengan 25 tahun, dan menurun dengan garis lurus 0% pada usia 44 tahun dan 1% setelahnya/ 10% up to age 25, then decreasing linearly to 0% at age 44 and 1% thereafter	Resignation rate
Proporsi pensiun normal	100%	100%	100%	Proportion of retirement

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**44. LIABILITAS IMBALAN KERJA (lanjutan)**

**44. EMPLOYEE BENEFIT OBLIGATIONS (continued)**

**Imbalan Pensiun (lanjutan)**

**Pension benefits (continued)**

**a. Manfaat pasti (lanjutan)**

**a. Defined benefit plan (continued)**

Jumlah yang diakui di laporan posisi keuangan konsolidasian ditentukan sebagai berikut:

The amounts recognised in the consolidated statements of financial position are determined as follows:

	2015	2014	2013	
<b>Bank CIMB Niaga</b>				<b>Bank CIMB Niaga</b>
Nilai wajar aset program	751,193	882,692	832,764	Fair value of plan assets
Nilai kini liabilitas manfaat pasti yang didanai	(722,784)	(832,371)	(792,603)	Present value of funded defined benefit obligation
	28,409	50,321	40,161	
Biaya jasa tahun lalu ( <i>non-vested</i> ) yang belum diakui	-	(11,301)	(13,402)	Unrecognised prior service cost ( <i>non-vested</i> )
Kerugian aktuarial yang belum diakui	-	(40,365)	(16,115)	Unrecognised actuarial losses
Efek penerapan <i>asset ceiling</i> pada akhir periode	(28,409)	-	-	Effect of application of asset ceiling at end of period
	-	(1,345)	10,644	
<b>Anak Perusahaan</b>	(31,216)	(29,606)	(24,748)	<b>Subsidiaries</b>
Liabilitas di laporan posisi keuangan konsolidasian	(31,216)	(30,951)	(14,104)	Liability recognised in consolidated statements of financial position

Mutasi nilai kini liabilitas manfaat pasti yang didanai selama tahun berjalan adalah sebagai berikut:

The movement in the present value of funded defined benefit obligations of the year are as follows:

	2015	2014	2013	
<b>Nilai kini liabilitas pada awal tahun</b>	832,371	792,603	870,409	<b>Actual present value of obligation at beginning of the year</b>
Biaya bunga	69,172	71,795	56,135	Interest cost
Biaya jasa kini - bruto	25,133	28,227	35,198	Gross current service cost
Pembayaran Imbalan pada tahun berjalan Pengukuran kembali:	(151,015)	(87,691)	(61,885)	Benefit payments in period
(Keuntungan)/kerugian aktuarial yang timbul dari perubahan asumsi keuangan	(23,989)	38,773	(101,242)	Remeasurements: Actuarial (gains)/losses from changes in financial assumption
Keuntungan aktuarial yang timbul dari perubahan asumsi masa kerja	(28,888)	(11,336)	(6,013)	Actuarial gain from changes in experience adjustments
<b>Nilai kini liabilitas pada akhir tahun</b>	<b>722,784</b>	<b>832,371</b>	<b>792,602</b>	<b>Actual present value of obligation at end of the year</b>

Rekonsiliasi nilai wajar aset program adalah:

The reconciliation of fair value of plan assets is as follows:

	2015	2014	2013	
Saldo awal	882,692	832,764	879,884	Beginning balance
Bunga	74,715	75,970	79,042	Interest
Kontribusi Perusahaan	19,929	-	-	Company's contributions
Kontribusi karyawan	9,867	9,962	10,300	Employees' contributions
Keuntungan/(kerugian) aktuarial	(84,995)	51,687	(74,577)	Actuarial gain/(loss)
Pembayaran selama tahun berjalan	(151,015)	(87,691)	(61,885)	Benefit payments during the year
Saldo akhir	751,193	882,692	832,764	Ending balance

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**44. LIABILITAS IMBALAN KERJA (lanjutan)**

**44. EMPLOYEE BENEFIT OBLIGATIONS (continued)**

**Imbalan Pensiun (lanjutan)**

**Pension benefits (continued)**

**a. Manfaat pasti (lanjutan)**

**a. Defined benefit plan (continued)**

Jumlah yang diakui sebagai laporan laba/rugi adalah:

The amounts recognised as profit/loss are as follows:

	2015	2014	2013	
<b>Bank CIMB Niaga</b>				<b>Bank CIMB Niaga</b>
Biaya jasa kini setelah dikurangi kontribusi karyawan	(15,265)	(18,265)	(24,898)	Current service cost net of employees' contributions
Bunga bersih, termasuk dampak penyesuaian prospektif (lihat Catatan 2b)	10,127	4,175	22,907	Net Interest, including the effect of prospective adjustment (refer to Note 2b)
Amortisasi biaya jasa tahun lalu (non-vested)	-	2,101	2,101	Amortization of recognised past service cost (non-vested)
	(5,138)	(11,989)	110	
<b>Anak Perusahaan</b>	(19,908)	(8,127)	(8,799)	<b>Subsidiaries</b>
Jumlah, disajikan sebagai bagian dari beban tenaga kerja	(25,046)	(20,116)	(8,689)	Total, included in personnel expenses

Mutasi saldo liabilitas yang diakui di dalam laporan posisi keuangan konsolidasian adalah:

The liability movement recognised in the consolidated statements of financial position:

	2015	2014	2013	
Saldo awal	(1,345)	10,644	10,534	Beginning balance
(Beban)/pendapatan tahun berjalan	(5,138)	(11,989)	110	Current year (expense)/income
Jumlah yang diakui pada pendapatan komprehensif lain	(13,446)	-	-	Total amount recognized in other comprehensive income
Kontribusi pemberi kerja terhadap dana pensiun	19,929	-	-	Employer contribution to the pension fund
	-	(1,345)	10,644	
<b>Anak Perusahaan</b>	(31,216)	(29,606)	(24,748)	<b>Subsidiaries</b>
Saldo akhir	(31,216)	(30,951)	(14,104)	Ending balance

Sensitivitas dari kewajiban manfaat pasti terhadap perubahan asumsi aktuarial adalah sebagai berikut:

The sensitivity of defined benefit obligation to changes in the weighted assumptions is as follow :

<b>Dampak terhadap kewajiban manfaat pasti/ Impact on defined benefit obligation</b>			
	Nilai kini kewajiban manfaat pasti/ Present value of benefit obligation		Biaya jasa kini/ Current service cost
Perubahan Asumsi/ Change in Assumption	Kenaikan/increase 1%	Penurunan/decrease 1%	
Tingkat diskonto	688,253	737,352	34,531
			(14,568)
	737,790	687,464	35,320
Tingkat kenaikan gaji			(15,006)
			35,320

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**44. LIABILITAS IMBALAN KERJA (lanjutan)**

**Imbalan Pensiun (lanjutan)**

**a. Manfaat pasti (lanjutan)**

Analisis sensitivitas didasarkan pada perubahan atas satu asumsi aktuarial dimana asumsi lainnya dianggap konstan. Dalam perhitungan sensitivitas kewajiban imbalan pasti atas asumsi aktuarial utama, metode yang sama (perhitungan nilai kini kewajiban imbalan pasti dengan menggunakan metode projected unit credit di akhir periode) telah diterapkan seperti dalam penghitungan kewajiban pensiun yang diakui dalam laporan posisi keuangan.

Aset program terdiri dari:

	2015			2014			
	Dikutip/ Quoted	Tidak dikutip/ Unquoted	Jumlah/ Total	Dikutip/ Quoted	Tidak dikutip/ Unquoted	Jumlah/ Total	
<b>Instrumen Ekuitas</b>							<b>Equity Instrument</b>
Saham	182,566	-	182,566	248,476	-	248,476	Stocks
Reksadana	147,748	-	147,748	155,712	-	155,712	Mutual Fund
Penempatan Langsung	-	83,935	83,935	-	83,659	83,659	Direct Placement
<b>Instrumen Utang</b>							<b>Debt Instrument</b>
Obligasi	124,185	-	124,185	156,754	-	156,754	Bonds
Surat Berharga Pemerintah	139,948	-	139,948	132,440	-	132,440	Government Bonds
<b>Properti</b>	-	-	-	-	19,701	19,701	<b>Property</b>
<b>Kas dan Setara Kas</b>							<b>Cash and Cash Equivalent</b>
Deposit on Call	-	22,429	22,429	-	4,733	4,733	Deposit on Call
Deposito	-	13,893	13,893	-	32,628	32,628	Deposit
Tabungan	-	969	969	-	2,672	2,672	Saving Account
<b>Lain-lain</b>	-	35,520	35,520	-	45,917	45,917	<b>Others</b>
<b>Jumlah</b>	<b>594,447</b>	<b>156,746</b>	<b>751,193</b>	<b>693,382</b>	<b>189,310</b>	<b>882,692</b>	

Investasi telah terdiversifikasi dengan baik, sehingga kinerja buruk satu investasi tidak akan memberikan dampak material bagi seluruh kelompok aset. Proporsi terbesar aset investasi ditempatkan pada instrumen ekuitas dan utang. Diyakini bahwa instrumen ekuitas dan utang memberikan imbal hasil yang paling baik dalam jangka panjang pada tingkatan risiko yang dapat diterima. Untuk program manfaat pasti sebagian besar instrumen ekuitas merupakan saham dan reksadana.

**44. EMPLOYEE BENEFIT OBLIGATIONS (continued)**

**Pension benefits (continued)**

**a. Defined benefit plan (continued)**

The sensitivity analysis is based on a change in one assumption while holding all other assumptions constant. When calculating the sensitivity of the defined benefit obligation to significant actuarial assumptions, the same method (present value of the defined benefit obligation calculated with the projected unit credit method at the end of the reporting period) has been applied as when calculating the pension liability recognised within the statement of financial position.

Plan assets comprise the following:

Investments are well-diversified, such that the failure of any single investment would not have a material impact to the overall group of assets. The largest proportion of assets are invested in equity and debt instruments. Equity and debt instruments are expected to contribute best yields in long term at the acceptable risk level. For defined benefit program most of equity instruments are stocks and mutual funds.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**44. LIABILITAS IMBALAN KERJA (lanjutan)**

**Imbalan Pensiun (lanjutan)**

**a. Manfaat pasti (lanjutan)**

Imbal hasil atas aset program ditentukan dengan mempertimbangkan imbal hasil yang diharapkan atas aset yang mengacu pada kebijakan investasi. Hasil investasi bunga tetap didasarkan pada hasil pengembalian bruto pada tanggal pelaporan. Hasil dari investasi ekuitas dan properti mencerminkan tingkat imbal hasil jangka panjang aktual yang terjadi untuk tiap-tiap pasar.

Kontribusi yang diharapkan untuk program imbalan pasca kerja untuk tahun 2016 adalah Rp 34.773.

Risiko yang terekspos pada program manfaat pasti adalah adanya tingkat hasil investasi dibawah asumsi tingkat diskonto dan kenaikan gaji aktual yang lebih besar dari asumsi. Hal tersebut menimbulkan peningkatan iuran yang dibayarkan kepada Dana Pensiun.

Analisis jatuh tempo yang diharapkan dari manfaat pensiun adalah sebagai berikut:

	Dalam 1 tahun/ <i>Within 1 year</i>	2 sampai 5 tahun/ <i>Between 2 to 5 years</i>	Lebih dari 5 tahun/ <i>Over 5 years</i>	Jumlah/ <i>Total</i>	
Manfaat pasti	39,876	123,164	642,230	805,270	<i>Defined benefit</i>

**b. Program iuran pasti**

Program pensiun untuk seluruh karyawan eks Bank Lippo adalah Program Iuran Pasti yang dikelola oleh PT AIA Financial. Sedangkan untuk sebagian karyawan eks Bank Niaga dikelola oleh PT Asuransi Manulife.

Berikut ini adalah hal-hal yang diungkapkan dalam laporan aktuarial tanggal 29 Januari 2016, 12 Januari 2015 dan 15 Januari 2014, masing-masing dalam menghitung liabilitas pensiun pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013.

**44. EMPLOYEE BENEFIT OBLIGATIONS (continued)**

**Pension benefits (continued)**

**a. Defined benefit plan (continued)**

*Implied rate of return on plan assets is determined by considering the expected returns available on the assets in accordance to the current investment policy. Implied yields on fixed interest investments are based on gross redemption yields as of the reporting date. Implied returns on equity and property investments reflect long-term real rates of return experienced in the respective markets.*

*Expected contributions to post-employment benefit plans for the year 2016 is Rp 34,773.*

*The exposed risks in defined benefit pension plan is the lower return on investment compared to assumption on discount rate and the in the actual salary is higher than its assumption. These will cause an increase in benefit paid to Pension Fund.*

*Expected maturity analysis of undiscounted pension benefit is as follows:*

**b. Defined contribution plan**

*The defined contribution retirement plan for all ex Bank Lippo permanent employees is administered by PT AIA Financial. Meanwhile the defined contribution retirement plan for ex Bank Niaga employees is administered by PT Asuransi Manulife.*

*The following are disclosed in the actuarial report dated 29 January 2016, 12 January 2015 and 15 January 2014, to calculate the retirement benefits liability as at 31 December 2015, 2014 and 2013.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**44. LIABILITAS IMBALAN KERJA (lanjutan)**

**44. EMPLOYEE BENEFIT OBLIGATIONS (continued)**

**Imbalan Pensiun (lanjutan)**

**Pension benefits (continued)**

**b. Program iuran pasti (lanjutan)**

**b. Defined contribution plan (continued)**

Asumsi-asumsi utama yang digunakan dalam menentukan biaya imbalan pensiun oleh aktuaria independen adalah:

The key assumptions used by the independent actuary for the calculation of pension benefit expenses, are as follows:

	2015	2014	2013	
<b>Asumsi ekonomi:</b>				<b>Economic assumptions:</b>
Tingkat diskonto	9% per tahun/ 9% per annum	8% per tahun/ 8% per annum	8,8% per tahun/ 8.8% per annum	Discount rate
Tingkat proyeksi / kenaikan gaji	8% per tahun/ 8% per annum	8% per tahun/ 8% per annum	8% per tahun/ 8% per annum	Salary increase rate
<b>Asumsi lainnya:</b>				<b>Other assumptions:</b>
Usia pensiun normal	55 tahun/ 55 years	55 tahun/ 55 years	55 tahun/ 55 years	Normal retirement age
Tingkat Kematian	Tabel Mortalitas Indonesia 2011 (TMI 2011)/ Indonesian Mortality Table 2011 (TMI 2011)	Tabel Mortalitas Indonesia 2011 (TMI 2011)/ Indonesian Mortality Table 2011 (TMI 2011)	Tabel Mortalitas Indonesia 2011 (TMI 2011)/ Indonesian Mortality Table 2011 (TMI 2011)	Mortality rate
Tingkat cacat	10% dari TMI 2011/ 10% of TMI 2011	10% dari TMI 2011/ 10% of TMI 2011	10% dari TMI 2011/ 10% of TMI 2011	Disability rate
Imbal hasil atas aset program	9% per tahun/ 9% per annum	8% per tahun/ 8% per annum	4,5% per tahun/ 4.5% per annum	Implied rate of return on plan assets
Tingkat pengunduran diri	10% untuk usia sampai dengan 25 tahun, dan menurun dengan garis lurus 0% pada usia 44 tahun dan 1% setelahnya/ 10% up to age 25, then decreasing linearly to 0% at age 44 and 1% thereafter	10% untuk usia sampai dengan 25 tahun, dan menurun dengan garis lurus 0% pada usia 44 tahun dan 1% setelahnya/ 10% up to age 25, then decreasing linearly to 0% at age 44 and 1% thereafter	10% untuk usia sampai dengan 25 tahun, dan menurun dengan garis lurus 0% pada usia 44 tahun dan 1% setelahnya/ 10% up to age 25, then decreasing linearly to 0% at age 44 and 1% thereafter	Resignation rate
Proporsi pensiun normal	100%	100%	100%	Proportion of retirement

Asumsi tingkat pengembalian investasi dihitung berdasarkan proyeksi jangka panjang dengan mengacu pada tingkat pengembalian aktual historis.

The rate of return on investment is calculated based on long term outlook and take into account actual historical rate of return.



**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**44. LIABILITAS IMBALAN KERJA (lanjutan)**

**44. EMPLOYEE BENEFIT OBLIGATIONS (continued)**

**Imbalan pensiun (lanjutan)**

**Pension benefits (continued)**

**b. Program iuran pasti (lanjutan)**

**b. Defined contribution plan (continued)**

Jumlah liabilitas yang diakui di dalam laporan posisi keuangan konsolidasian adalah:

*The liability recognised in the consolidated statements of financial position:*

	2015	2014	2013	
<b>Bank CIMB Niaga</b>				<b>Bank CIMB Niaga</b>
Nilai wajar aset program	127,789	143,404	160,370	<i>Fair value of plan assets</i>
Nilai kini liabilitas	(599,254)	(665,970)	(556,861)	<i>Present value of obligation</i>
Biaya jasa tahun lalu yang belum diakui ( <i>non-vested</i> )	-	2,111	5,505	<i>Unrecognised prior service cost (non-vested)</i>
Keuntungan/(kerugian) aktuarial yang belum diakui	-	14,144	(13,334)	<i>Unrecognised actuarial gains/(losses)</i>
Liabilitas yang diakui di laporan posisi keuangan konsolidasian	<u>(471,465)</u>	<u>(506,311)</u>	<u>(404,320)</u>	<i>Liability recognised in consolidated statements of financial position</i>

Jumlah yang diakui di laporan posisi keuangan konsolidasian adalah:

*The amounts recognised in the consolidated statements of financial position are as follows:*

	2015	2014	2013	
Saldo awal	(506,311)	(404,320)	(295,716)	<i>Beginning balance</i>
Beban imbalan kerja yang diakui tahun berjalan	(312,413)	(101,991)	(132,398)	<i>Employee benefit expense recognised in the current year</i>
Jumlah yang diakui pada pendapatan komprehensif lain	13,590	-	-	<i>Total amount recognized in other comprehensive income</i>
Pembayaran imbalan	333,669	-	23,794	<i>Actual benefit payments</i>
Saldo akhir	<u>(471,465)</u>	<u>(506,311)</u>	<u>(404,320)</u>	<i>Ending balance</i>

Mutasi nilai kini liabilitas iuran pasti yang didanai selama tahun berjalan adalah sebagai berikut:

*The movement in the present value of funded defined contribution of the year are as follows:*

	2015	2014	2013	
<b>Nilai kini liabilitas pada awal tahun</b>	665,970	556,861	690,250	<b>Actual present value of obligation at beginning of the year</b>
Biaya jasa tahun lalu - <i>non vested</i>	(1,285)	(1,787)	(3,791)	<i>Past service cost - non vested</i>
Biaya bunga	51,706	47,333	39,297	<i>Interest cost</i>
Biaya jasa kini - bruto	62,258	59,190	85,581	<i>Gross current service cost</i>
Pembayaran Imbalan pada tahun berjalan	(70,684)	(20,181)	(23,793)	<i>Benefit payments in period</i>
Keuntungan kurtailmen	(66,953)	-	-	<i>Curtailment gain</i>
Efek perubahan asumsi aktuarial				<i>Effect of changes in actuarial assumptions</i>
Pengukuran kembali:				<i>Remeasurements:</i>
(Keuntungan)/kerugian aktuarial yang timbul dari perubahan asumsi keuangan	(65,210)	46,695	(257,759)	<i>Actuarial (gains)/losses from changes in financial assumption</i>
Kerugian/(keuntungan) aktuarial yang timbul dari perubahan asumsi masa kerja	23,452	(22,141)	27,076	<i>Actuarial losses/(gains) from changes in experience assumption</i>
<b>Nilai kini liabilitas pada akhir tahun</b>	<u>599,254</u>	<u>665,970</u>	<u>556,861</u>	<b>Actual present value of obligation at ending of the year</b>

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**44. LIABILITAS IMBALAN KERJA (lanjutan)**

**44. EMPLOYEE BENEFIT OBLIGATIONS (continued)**

**Imbalan pensiun (lanjutan)**

**Pension benefits (continued)**

**b. Program iuran pasti (lanjutan)**

**b. Defined contribution plan (continued)**

Rekonsiliasi nilai wajar aset program adalah:

The reconciliation of fair value of plan assets is as follows:

	2015	2014	2013	
Saldo awal	143,404	160,370	160,927	Beginning balance
Bunga	2,379	6,140	6,549	Interest
Kerugian aktuarial	-	(2,925)	(7,106)	Actuarial loss
Pembayaran selama tahun berjalan	(17,994)	(20,181)	-	Benefit payments during the year
Saldo akhir	127,789	143,404	160,370	Ending balance

Aset program pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013 adalah dalam bentuk giro dan deposito berjangka. Jumlah yang diakui sebagai laba/rugi adalah:

Plan assets as at 31 December 2015, 2014 and 2013 were in form of current accounts and time deposits. The amounts recognised as profit/loss are as follows:

	2015	2014	2013	
<b>Bank CIMB Niaga</b>				<b>Bank CIMB Niaga</b>
Biaya jasa kini	(62,258)	(59,190)	(85,581)	Current service cost
Bunga bersih, termasuk dampak penyesuaian prospektif (lihat Catatan 2b)	(41,805)	(41,194)	(32,748)	Net Interest, including the effect of prospective adjustment (refer to Note 2b)
Amortisasi biaya jasa tahun lalu (non-vested)	-	(1,607)	(1,906)	Amortization of recognised past service cost (non-vested)
Biaya jasa tahun lalu	5,674	-	-	Past service cost
Keuntungan kurtailmen	66,953	-	-	Curtailment gain
Pembayaran manfaat	(280,977)	-	-	Benefit paid
Amortisasi kerugian aktuarial	-	-	(12,163)	Amortisation of actuarial loss
Jumlah, disajikan sebagai bagian dari beban tenaga kerja	(312,413)	(101,991)	(132,398)	Total, included in personnel expenses

Sensitivitas dari kewajiban iuran pasti terhadap perubahan asumsi aktuarial adalah sebagai berikut:

The sensitivity of defined contribution obligation to changes in the weighted assumptions is as follow :

<b>Dampak terhadap kewajiban iuran pasti/ Impact on defined contribution obligation</b>				
	Perubahan Asumsi/ Change in Assumption	Nilai kini kewajiban iuran pasti/ Present value of contribution obligation	Biaya jasa kini/ Current service cost	
Tingkat diskonto	Kenaikan/increase 1%	536,827	62,427	Discount rate
	Penurunan/decrease 1%	674,884	(75,630)	
Tingkat kenaikan gaji	Kenaikan/increase 1%	673,294	(74,040)	Salary increase rate
	Penurunan/decrease 1%	536,974	62,280	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**44. LIABILITAS IMBALAN KERJA (lanjutan)**

**Imbalan pensiun (lanjutan)**

**b. Program iuran pasti (lanjutan)**

Analisis sensitivitas didasarkan pada perubahan atas satu asumsi aktuarial dimana asumsi lainnya dianggap konstan. Dalam perhitungan sensitivitas kewajiban iuran pasti atas asumsi aktuarial utama, metode yang sama (perhitungan nilai kini kewajiban iuran pasti dengan menggunakan metode projected unit credit di akhir periode) telah diterapkan seperti dalam penghitungan kewajiban pensiun yang diakui dalam laporan posisi keuangan.

Sedangkan risiko yang terekspos pada program iuran pasti adalah hasil investasi dibawah tingkat diskonto. Hal ini akan mengakibatkan akumulasi iuran aktual lebih kecil dari nilai yang diasumsikan sehingga mengakibatkan selisih pembayaran terhadap Undang-Undang Ketenagakerjaan akan meningkat dan berdampak pada beban dan liabilitas yang akan meningkat pula.

Analisis jatuh tempo yang diharapkan dari manfaat pensiun adalah sebagai berikut:

	Dalam 1 tahun/ <i>Within 1 year</i>	2 sampai 5 tahun/ <i>Between 2 to 5 years</i>	Lebih dari 5 tahun/ <i>Over 5 years</i>	Jumlah/ <i>Total</i>	
luran pasti	49,770	211,278	772,957	1,034,005	<i>Defined contribution</i>

**c. Liabilitas imbalan pasca-kerja lainnya**

Liabilitas imbalan pasca-kerja lainnya meliputi uang jasa, uang pisah, pesangon, imbalan kerja jangka panjang, dan kompensasi lainnya, dikompensasikan dengan imbalan pensiun.

**44. EMPLOYEE BENEFIT OBLIGATIONS (continued)**

**Pension benefits (continued)**

**b. Defined contribution plan (continued)**

The sensitivity analyses are based on a change in an assumption while holding all other assumptions constant. When calculating the sensitivity of the defined contribution obligation to significant actuarial assumptions the same method (present value of the defined contribution obligation calculated with the projected unit credit method at the end of the reporting period) has been applied as when calculating the pension liability recognised within the statement of financial position.

The exposed risks in defined contribution plan is the lower return on investment compared to assumption on discount rate and therefore, will cause accumulated actual contribution is lower than its assumption, increase the difference in the amount of contribution based on Employment Act, and will also increase the amount of the related expenses and liabilities.

Expected maturity analysis of undiscounted pension benefit is as follows:

**c. Other post-retirement obligations**

Other post-retirement obligations consist of service payments, severance payments, termination benefits, long term service awards, and other compensation, compensated with retirement benefits.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**44. LIABILITAS IMBALAN KERJA (lanjutan)**

**44. EMPLOYEE BENEFIT OBLIGATIONS (continued)**

**Imbalan pensiun (lanjutan)**

**Pension benefits (continued)**

**c. Liabilitas imbalan pasca-kerja lainnya (lanjutan)**

**c. Other post-retirement obligations (continued)**

Asumsi-asumsi utama yang digunakan dalam menentukan biaya imbalan pensiun oleh aktuaria independen adalah:

The key assumptions used by the independent actuary for the calculation of pension benefit expenses, are as follows:

	2015	2014	2013	
<b>Asumsi ekonomi:</b>				<b>Economic assumptions:</b>
Tingkat diskonto	9% per tahun/ 9% per annum	8% per tahun/ 8% per annum	8,8% per tahun/ 8.8% per annum	Discount rate
Tingkat proyeksi / kenaikan gaji	8% per tahun/ 8% per annum	8% per tahun/ 8% per annum	8% per tahun/ 8% per annum	Salary increase rate
<b>Asumsi lainnya:</b>				<b>Other assumptions:</b>
Usia pensiun normal	55 tahun/ 55 years	55 tahun/ 55 years	55 tahun/ 55 years	Normal retirement age
Tingkat Kematian	Tabel Mortalitas Indonesia 2011 (TMI 2011)/ Indonesian Mortality Table 2011 (TMI 2011)	Tabel Mortalitas Indonesia 2011 (TMI 2011)/ Indonesian Mortality Table 2011 (TMI 2011)	Tabel Mortalitas Indonesia 2011 (TMI 2011)/ Indonesian Mortality Table 2011 (TMI 2011)	Mortality rate
Tingkat cacat	10% dari TMI 2011/ 10% of TMI 2011	10% dari TMI 2011/ 10% of TMI 2011	10% dari TMI 2011/ 10% of TMI 2011	Disability rate
Tingkat pengunduran diri	10% untuk usia sampai dengan 25 tahun, dan menurun dengan garis lurus 0% pada usia 44 tahun dan 1% setelahnya/ 10% up to age 25, then decreasing linearly to 0% at age 44 and 1% thereafter	10% untuk usia sampai dengan 25 tahun, dan menurun dengan garis lurus 0% pada usia 44 tahun dan 1% setelahnya/ 10% up to age 25, then decreasing linearly to 0% at age 44 and 1% thereafter	10% untuk usia sampai dengan 25 tahun, dan menurun dengan garis lurus 0% pada usia 44 tahun dan 1% setelahnya/ 10% up to age 25, then decreasing linearly to 0% at age 44 and 1% thereafter	Resignation rate
Proporsi pensiun normal	100%	100%	100%	Proportion of retirement

Jumlah yang diakui di laporan posisi keuangan konsolidasian adalah:

The amounts recognised in the consolidated statements of financial position are as follows:

	2015	2014	2013	
Nilai kini liabilitas	(24,184)	(30,203)	(27,388)	Present value of obligation
Liabilitas yang diakui di laporan posisi keuangan konsolidasian	(24,184)	(30,203)	(27,388)	Liability recognised in consolidated statements of financial position

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**44. LIABILITAS IMBALAN KERJA (lanjutan)**

**44. EMPLOYEE BENEFIT OBLIGATIONS (continued)**

**Imbalan pensiun (lanjutan)**

**Pension benefits (continued)**

**c. Liabilitas imbalan pasca-kerja lainnya (lanjutan)**

**c. Other post-retirement obligations (continued)**

Jumlah yang diakui sebagai laba/rugi adalah:

The amounts recognised as profit/loss are as follows:

	2015	2014	2013	
Biaya jasa kini	2,399	2,528	(3,110)	Current service cost
Beban bunga	2,150	2,177	(1,667)	Interest cost
(Kerugian)/keuntungan aktuarial	-	(1,854)	5,482	Actuarial (losses)/gains
Biaya jasa tahun lalu - vested	(4,427)	2,054	-	Prior service cost - vested
Jumlah, disajikan sebagai bagian dari beban tenaga kerja	122	4,905	705	Total, included in personnel expense

Mutasi saldo liabilitas yang diakui di dalam laporan posisi keuangan konsolidasian adalah:

The liability movement recognised in the consolidated statements of financial position:

	2015	2014	2013	
Saldo awal	(30,203)	(27,388)	(29,961)	Beginning balance
(Beban)/pendapatan tahun berjalan	(122)	(4,905)	705	Current year (expense)/income
Pembayaran imbalan	6,141	2,090	1,868	Actual benefit payments
Saldo akhir	(24,184)	(30,203)	(27,388)	Ending balance

Sensitivitas dari liabilitas imbalan pasca-kerja lainnya terhadap perubahan asumsi aktuarial adalah sebagai berikut:

The sensitivity of other post-retirement obligations to changes in the weighted assumptions is as follow:

**Dampak terhadap liabilitas imbalan pasca-kerja lainnya/  
Impact on Other post-retirement obligations**

	Nilai kini imbalan kerja lainnya/ Present value of other employee benefit obligation			
	Perubahan Asumsi/ Change in Assumption	Biaya jasa kini/ Current service cost	Biaya jasa kini/ Current service cost	
Tingkat diskonto	Kenaikan/increase 1%	22,899	1,285	Discount rate
	Penurunan/decrease 1%	25,599	(1,415)	
Tingkat kenaikan gaji	Kenaikan/increase 1%	24,184	-	Salary increase rate
	Penurunan/decrease 1%	24,184	-	

Analisis sensitivitas didasarkan pada perubahan atas satu asumsi aktuarial dimana asumsi lainnya dianggap konstan. Dalam perhitungan sensitivitas liabilitas imbalan pasca-kerja lainnya atas asumsi aktuarial utama, metode yang sama (perhitungan nilai kini liabilitas imbalan pasca-kerja lainnya dengan menggunakan metode *projected unit credit* di akhir periode) telah diterapkan seperti dalam penghitungan kewajiban pensiun yang diakui dalam laporan posisi keuangan.

The sensitivity analyses are based on a change in an assumption while holding all other assumptions constant. When calculating the sensitivity of the other post-retirement obligations to significant actuarial assumptions the same method (present value of the other post-retirement obligations calculated with the projected unit credit method at the end of the reporting period) has been applied as when calculating the pension liability recognised within the statement of financial position.

Analisis jatuh tempo yang diharapkan dari manfaat pensiun adalah sebagai berikut:

Expected maturity analysis of undiscounted pension benefit is as follows:

	Dalam 1 tahun/ Within 1 year	2 sampai 5 tahun/ Between 2 to 5 years	Lebih dari 5 tahun/ Over 5 years	Jumlah/ Total	
luran pasti	4,257	11,508	21,317	37,082	Defined contribution

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**45. PROGRAM SAHAM MANAJEMEN DAN PROGRAM  
KEPEMILIKAN SAHAM**

**45. MANAGEMENT EQUITY SCHEME AND EQUITY  
OWNERSHIP PLAN**

**a. Program Opsi Manajemen (MOP)**

**a. Management Option Program (MOP)**

CIMB Group Holdings Berhad mengalokasikan sejumlah 162.180.111 lembar saham Bank CIMB Niaga yang dimilikinya untuk diberikan kepada manajemen Bank CIMB Niaga melalui MOP. CIMB Group Holdings Berhad, melalui suratnya tanggal 22 Juni 2006 menawarkan program ini kepada manajemen Bank CIMB Niaga tertentu. Tanggal pemberian (*grant date*) program ini adalah tanggal 30 Juni 2006, yaitu tanggal dimana manajemen menyatakan keikutsertaan dalam program.

*CIMB Group Holdings Berhad set aside 162,180,111 Bank CIMB Niaga shares to be offered to Bank CIMB Niaga's Management under a MOP. CIMB Group Holdings Berhad, through its letter dated 22 June 2006, offered certain members of Bank CIMB Niaga's management an entitlement to participate in the program. The grant date for this program was 30 June 2006, being the date when management confirmed their participation.*

Opsi ini dapat dieksekusi pada tanggal pemberian sampai dengan tanggal 31 Oktober 2008 sesuai persentase yang dialokasi untuk tiap periode. Harga eksekusi yang telah ditetapkan adalah antara Rp 292 (nilai penuh) sampai Rp 368 (nilai penuh).

*Under the program, options can be exercised from grant date up to 31 October 2008 in accordance with an allocated percentage for each period. The exercise price was determined between Rp 292 (full amount) to Rp 368 (full amount).*

Eksekusi MOP dicatat pada laporan keuangan konsolidasian Bank CIMB Niaga seperti yang diatur dalam PSAK 53 - Akuntansi Kompensasi Berbasis Saham. Oleh karena Bank CIMB Niaga tidak memiliki liabilitas untuk memberikan kas kepada manajemen (tidak ada dampak terhadap arus kas Bank CIMB Niaga), Bank CIMB Niaga memperlakukan transaksi ini sebagai transaksi yang diselesaikan dengan pemberian saham (*equity-settled*) dalam laporan keuangan konsolidasian, di mana Bank CIMB Niaga mencatat beban tersebut dan mengkredit cadangan kompensasi berbasis saham (sehingga tidak ada dampak terhadap jumlah ekuitas Bank CIMB Niaga secara keseluruhan). Beban tersebut diukur pada tanggal pemberian opsi (*grant date*) berdasarkan nilai wajar dari opsi yang diberikan dengan menggunakan metode *Binomial* dan diamortisasi selama periode *vesting*.

*The grant of MOP is recorded in Bank CIMB Niaga's consolidated financial statements as required by SFAS 53 - Accounting for Share-based Compensation. Because Bank CIMB Niaga does not have the obligation to deliver cash to management (no cash flow impact to Bank CIMB Niaga), Bank CIMB Niaga treats for the transaction as equity-settled in its consolidated financial statements which Bank CIMB Niaga recognises the expense and corresponding credit to share-based compensation reserve (therefore no impact on Bank CIMB Niaga's overall equity). The cost is measured at grant date based on the fair value of the options issued under the program using the Binomial model and amortised over the vesting period.*

Program MOP sudah seluruhnya direalisasi dan tidak ada pemberian baru sejak 30 Juni 2006.

*This MOP programme has been fully executed and there is no more new granting since 30 June 2006.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**45. PROGRAM SAHAM MANAJEMEN DAN PROGRAM  
KEPEMILIKAN SAHAM (lanjutan)**

**b. Program Kepemilikan Saham (EOP)**

EOP diberikan pada bulan Maret 2011 oleh Grup CIMB dimana Grup CIMB dalam hal ini memberikan saham biasa atas Grup CIMB untuk karyawan-karyawan tertentu (*Senior Vice President (SVP)* dan *Executive Vice President (EVP)* dan Direksi) yang akan dibebankan langsung kepada Bank CIMB Niaga. Berdasarkan EOP tersebut, bagian dari remunerasi karyawan-karyawan tertentu tersebut akan digunakan untuk membeli saham biasa Grup CIMB dari pasar. Saham yang dibeli akan diberikan secara progresif kepada karyawan yang berhak berdasarkan tanggal-tanggal tertentu setelah tanggal pembelian, tergantung pada hubungan kerja antara karyawan tersebut dan Bank CIMB Niaga.

Perusahaan terkait akan bertindak mewakili Grup CIMB untuk melakukan administrasi atas EOP dan menyimpan saham tersebut selama periode sebelum tanggal penyerahan. Kelayakan akan keikutsertaan pada EOP ditentukan oleh kebijakan dari *Group Compensation Review Committee CIMB Group*.

Apabila terjadi pemutusan hubungan kerja selain pensiun, cacat atau kematian, karyawan tidak akan mendapatkan saham-saham yang belum diberikan.

Pada tanggal 25 Maret 2013, EOP diberikan dengan persyaratan dan ketentuan seperti diatas. Untuk seluruh program EOP ini, Bank CIMB Niaga telah membayar Rp 43.374 (termasuk pajak) kepada perusahaan yang dibentuk oleh Grup CIMB (dan kepada kantor pajak terkait dengan pajak penghasilan karyawan) untuk membeli 1.220.675 lembar saham dengan harga rata-rata RM 7,74 per lembar saham. Hal ini efektif pada tanggal 1 April 2013. Pemberian hak EOP ini terbagi atas 3 (tiga) *tranche* masing-masing sebesar 33,33% dari total EOP dengan *vesting period* masing-masing pada 1 April 2014, 1 April 2015, dan 1 Januari 2016.

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**45. MANAGEMENT EQUITY SCHEME AND EQUITY  
OWNERSHIP PLAN (continued)**

**b. Equity Ownership Plan (EOP)**

The EOP was introduced in March 2011 by CIMB Group where CIMB Group will grant ordinary shares of CIMB Group to selected employees of Bank CIMB Niaga (*Senior Vice President (SVP)* and *Executive Vice President (EVP)* and Board of Directors) with a re-charge to Bank CIMB Niaga. Under the EOP, earmarked portions of variable remuneration of selected employees of Bank CIMB Niaga will be utilised to purchase ordinary shares of CIMB Group from the market. The purchased shares will be released progressively to the eligible employees at various dates after the purchase date, subject to continued employment.

A related company will act on behalf of CIMB Group to administer the EOP and to hold the shares in trust up to the pre-determined transfer date. The eligibility of participation in the EOP shall be at the discretion of the *Group Compensation Review Committee of CIMB Group*.

In the case of termination of employment other than retirement, disability or death, employee will not receive any unreleased shares.

On 25 March 2013, EOP was given based on the terms and conditions as mention above. For this EOP program, Bank CIMB Niaga has paid Rp 43,374 (including tax) to the entity established by CIMB Group (and tax office in relation to the employee tax) to purchase 1,220,675 shares at an average price of RM 7.74 per share. This is effective on 1 April 2013. This EOP is divided into 3 (three) tranches, which are 33.33% each from the total EOP, with each vesting periods of 1 April 2014, 1 April 2015, and 1 January 2016.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**45. PROGRAM SAHAM MANAJEMEN DAN PROGRAM  
KEPEMILIKAN SAHAM (lanjutan)**

**45. MANAGEMENT EQUITY SCHEME AND EQUITY  
OWNERSHIP PLAN (continued)**

**b. Program Kepemilikan Saham (EOP) (lanjutan)**

**b. Equity Ownership Plan (EOP) (continued)**

Pada tanggal 25 Maret 2014, tambahan EOP diberikan dengan persyaratan dan ketentuan yang sama dengan EOP sebelumnya. Untuk seluruh program EOP ini, Bank CIMB Niaga telah membayar Rp 32.084 (termasuk pajak) kepada perusahaan yang dibentuk oleh Grup CIMB (dan kepada kantor pajak terkait dengan pajak penghasilan karyawan) untuk membeli 1.250.297 lembar saham dengan harga rata-rata RM 7,15 per lembar saham. Hal ini efektif pada tanggal 31 Maret 2014. Pemberian EOP ini terbagi atas 5 (lima) tranche masing-masing sebesar 25,09%, 24,97%, 18,85%, 24,97% dan 6,12% dari total EOP dengan vesting period masing-masing pada 31 Desember 2014, 31 Maret 2015, 31 Desember 2015, 31 Maret 2016 dan 31 Desember 2016.

*On 25 March 2014, additional EOP was given based on the same term and conditions as previous EOP. For this EOP program, Bank CIMB Niaga has paid Rp 32,084 (including tax) to the entity established by CIMB Group (and tax office in relation to the employee tax) to purchase 1,250,297 shares at an average price of RM 7.15 per share. This is effective on 31 March 2014. This EOP is divided into 5 (five) tranches, which are 25.09%, 24.97%, 18.85%, 24.97% and 6.12% each from the total EOP, with each vesting periods of 31 December 2014, 31 March 2015, 31 December 2015, 31 March 2016 and 31 December 2016.*

Pada April 2015, tambahan EOP diberikan dengan persyaratan dan ketentuan yang sama dengan EOP sebelumnya. Untuk seluruh program EOP ini, Bank CIMB Niaga telah membayar Rp 13.997 (termasuk pajak) kepada perusahaan yang dibentuk oleh Grup CIMB (dan kepada kantor pajak terkait dengan pajak penghasilan karyawan). Hal ini efektif pada April 2015. Pemberian EOP ini terbagi atas 3 (tiga) tranche masing-masing sebesar 84,87%, 7,56%, dan 7,57% dari total EOP dengan vesting period masing-masing pada 31 Maret 2016, 31 Maret 2017 dan 31 Desember 2017.

*On April 2015, additional EOP was given based on the same term and conditions as previous EOP. For this EOP program, Bank CIMB Niaga has paid Rp 13,997 (including tax) to the entity established by CIMB Group (and tax office in relation to the employee tax). This is effective on April 2015. This EOP is divided into 3 (three) tranches, which are 84.87%, 7.56%, and 7.57% each from the total EOP, with each vesting periods of 31 March 2016, 31 March 2017 and 31 December 2017.*

Pada Juli 2015, tambahan EOP diberikan dengan persyaratan dan ketentuan yang sama dengan EOP sebelumnya. Untuk seluruh program EOP ini, Bank CIMB Niaga telah membayar Rp 4.043 (termasuk pajak) kepada perusahaan yang dibentuk oleh Grup CIMB (dan kepada kantor pajak terkait dengan pajak penghasilan karyawan). Hal ini efektif pada Juli 2015. Pemberian EOP ini terbagi atas 3 (tiga) tranche masing-masing sebesar 40,00%, 30,00% dan 30,00% dari total EOP dengan vesting period masing-masing pada 1 Juni 2016, 1 Juni 2017 dan 1 Juni 2018.

*On July 2015, additional EOP was given based on the same term and conditions as previous EOP. For this EOP program, Bank CIMB Niaga has paid Rp 4,043 (including tax) to the entity established by CIMB Group (and tax office in relation to the employee tax). This is effective on July 2015. This EOP is divided into 3 (three) tranches, which are 40.00%, 30.00% and 30.00% each from the total EOP, with each vesting periods of 1 June 2016, 1 June 2017 and 1 June 2018.*



**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**45. PROGRAM SAHAM MANAJEMEN DAN PROGRAM  
KEPEMILIKAN SAHAM (lanjutan)**

**45. MANAGEMENT EQUITY SCHEME AND EQUITY  
OWNERSHIP PLAN (continued)**

**b. Program Kepemilikan Saham (EOP) (lanjutan)**

**b. Equity Ownership Plan (EOP) (continued)**

Berikut ini adalah mutasi jumlah hak atas lembar saham yang telah diberikan:

*Below is the movement of entitlements shares granted:*

	2015	2014	2013	
Saldo awal	1,405,020	1,853,708	1,127,267	<i>Beginning balance</i>
Diberikan	868,088	1,250,297	1,220,675	<i>Granted</i>
Eksekusi (*)	(1,012,952)	(1,698,985)	(494,234)	<i>Exercised (*)</i>
Saldo akhir	1,260,156	1,405,020	1,853,708	<i>Ending balance</i>

(\*) Vested/ Pengunduran diri

(\*) Vested/resignation

**46. LABA PER SAHAM DASAR DAN DILUSIAN**

**46. BASIC AND DILUTIVE EARNINGS PER SHARE**

**Laba per saham dasar**

**Basic earnings per share**

Laba per saham dasar dihitung dengan membagi laba bersih yang tersedia bagi pemegang saham dengan rata-rata tertimbang saham biasa yang beredar pada tahun yang bersangkutan.

*Basic earnings per share is calculated by dividing the net profit attributable to shareholders by the weighted average number of ordinary shares on issue during the year.*

	2015	2014	2013	
Laba bersih yang tersedia bagi pemegang saham	427,830	2,342,431	4,282,417	<i>Net profit attributable to shareholders</i>
Rata-rata tertimbang saham biasa yang beredar (dalam ribuan) (termasuk dana setoran modal) *	25,131,607	25,131,607	25,131,607	<i>Weighted average number of ordinary share on issue (in thousands) (including capital paid in advance) *</i>
Laba per saham dasar (nilai penuh)	17.02	93.21	170.40	<i>Basic earnings per share (full amount)</i>

\* Rata-rata tertimbang saham biasa yang beredar dihitung berdasarkan jumlah saham biasa yang beredar pada posisi tiap akhir bulan sesuai dengan data dari Biro Administrasi Efek

\* *The weighted average number of ordinary shares on issue is calculated based on the number of ordinary shares on issue at the end of month based on the data from Securities Administration Bureau*

**Laba per saham dilusian**

**Diluted earnings per share**

Dalam perhitungan laba bersih per saham dilusian jumlah rata-rata tertimbang jumlah yang beredar disesuaikan dengan asumsi bahwa semua efek berpotensi saham biasa yang sifatnya dilutif dikonversi.

*Diluted earnings per share is calculated by adjusting the weighted average number of ordinary shares outstanding to assume conversion of all dilutive potential ordinary shares.*

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013, Bank CIMB Niaga tidak memiliki potensi saham yang bersifat dilutif.

*As at 31 December 2015, 2014 and 2013, Bank CIMB Niaga has no dilutive potential shares.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**47. KOMITMEN DAN KONTINJENSI - BERSIH**

Dalam bisnis normal perbankan, Bank CIMB Niaga mempunyai komitmen dan kontinjensi yang tidak disajikan dalam laporan posisi keuangan konsolidasian.

Ikhtisar komitmen dan kontinjensi Bank CIMB Niaga yang dinyatakan dalam nilai kontrak setara dengan mata uang Rupiah adalah:

**47. COMMITMENTS AND CONTINGENCIES - NET**

As part of normal banking business, Bank CIMB Niaga has commitments and contingencies that are not presented in the consolidated statement of financial position.

The following is a summary of Bank CIMB Niaga commitments and contingencies at the equivalent Rupiah contractual amounts:

	2015	2014	2013	
<b>KOMITMEN</b>				<b>COMMITMENTS</b>
<b>Liabilitas komitmen</b>				<b>Commitments payable</b>
Fasilitas penyediaan dana yang belum digunakan	(58,374,051)	(55,030,807)	(56,497,987)	Unutilised portion of fund facilities
<i>Irrevocable letters of credit</i> yang masih berjalan	(1,444,412)	(2,669,385)	(3,512,510)	Outstanding irrevocable letters of credit
Lain-lain	(64,786)	(15,975)	(5,418)	Others
Jumlah liabilitas komitmen	<u>(59,883,249)</u>	<u>(57,716,167)</u>	<u>(60,015,915)</u>	Total commitments payable
Komitmen - bersih	<u>(59,883,249)</u>	<u>(57,716,167)</u>	<u>(60,015,915)</u>	Commitments - net
<b>KONTINJENSI</b>				<b>CONTINGENCIES</b>
<b>Tagihan kontinjensi</b>				<b>Contingent receivables</b>
Garansi yang diterima	1,182,988	1,019,848	779,507	Guarantees received
Penghasilan bunga dalam penyelesaian	1,078,371	843,648	874,667	Interest receivable on non-performing assets
Jumlah tagihan kontinjensi	<u>2,261,359</u>	<u>1,863,496</u>	<u>1,654,174</u>	Total contingent receivables
<b>Liabilitas kontinjensi</b>				<b>Contingent payables</b>
Garansi yang diterbitkan	(4,007,392)	(3,918,714)	(4,079,789)	Guarantees issued
Lain-lain	-	(856)	-	Others
Jumlah liabilitas kontinjensi	<u>(4,007,392)</u>	<u>(3,919,570)</u>	<u>(4,079,789)</u>	Total contingent payables
Kontinjensi - bersih	<u>(1,746,033)</u>	<u>(2,056,074)</u>	<u>(2,425,615)</u>	Contingencies - net
<b>KOMITMEN DAN KONTINJENSI - BERSIH</b>	<u>(61,629,282)</u>	<u>(59,772,241)</u>	<u>(62,441,530)</u>	<b>COMMITMENTS AND CONTINGENCIES - NET</b>

Komitmen dan kontinjensi yang berhubungan dengan derivatif disajikan di Catatan 11.

Rincian liabilitas komitmen dan kontinjensi untuk fasilitas penyediaan dana yang belum digunakan, *irrevocable letters of credit* yang masih berjalan, dan garansi yang diterbitkan berdasarkan kolektibilitas dan mata uang adalah:

The commitments and contingencies relating to derivative transaction is disclosed in Note 11.

The details of commitments and contingencies payables for unutilised portion of fund facilities, outstanding irrevocable letters of credit, and guarantees issued based on collectibility and currency are as follows:

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**47. KOMITMEN DAN KONTINJENSI – BERSIH (lanjutan)**

**47. COMMITMENTS AND CONTINGENCIES – NET  
(continued)**

		2015						
		Dalam Perhatian						
		Lancar/ Pass	Khusus/ Special Mention	Kurang Lancar/ Substandard	Diragukan/ Doubtful	Macet/ Loss	Jumlah/ Total	
<b>Rupiah</b>								<b>Rupiah</b>
Fasilitas penyediaan dana yang belum digunakan	39,629,898	1,103,077	1,879	-	13,005	40,747,859	Unutilised portion of fund facilities	
<i>Irrevocable letters of credit</i> yang masih berjalan	443,329	-	-	-	-	443,329	Outstanding irrevocable letters of credit	
Garansi yang diterbitkan	3,058,625	-	-	-	-	3,058,625	Guarantees issued	
Sub jumlah	<u>43,131,852</u>	<u>1,103,077</u>	<u>1,879</u>	<u>-</u>	<u>13,005</u>	<u>44,249,813</u>	Sub total	
<b>Mata Uang Asing</b>								<b>Foreign currencies</b>
Fasilitas penyediaan dana yang belum digunakan	17,089,046	537,146	-	-	-	17,626,192	Unutilised portion of fund facilities	
<i>Irrevocable letters of credit</i> yang masih berjalan	1,001,083	-	-	-	-	1,001,083	Outstanding irrevocable letters of credit	
Garansi yang diterbitkan	948,767	-	-	-	-	948,767	Guarantees issued	
Sub jumlah	<u>19,038,896</u>	<u>537,146</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>19,576,042</u>	Sub total	
	<u>62,170,748</u>	<u>1,640,223</u>	<u>1,879</u>	<u>-</u>	<u>13,005</u>	<u>63,825,855</u>		
Dikurangi: Estimasi kerugian atas komitmen dan kontinjensi						-	Less: Estimated losses on commitments and contingencies	
						<u>63,825,855</u>		
		2014						
		Dalam Perhatian						
		Lancar/ Pass	Khusus/ Special Mention	Kurang Lancar/ Substandard	Diragukan/ Doubtful	Macet/ Loss	Jumlah/ Total	
<b>Rupiah</b>								<b>Rupiah</b>
Fasilitas penyediaan dana yang belum digunakan	37,977,450	479,288	1,536	3,322	4,140	38,465,736	Unutilised portion of fund facilities	
<i>Irrevocable letters of credit</i> yang masih berjalan	506,867	-	-	-	-	506,867	Outstanding irrevocable letters of credit	
Garansi yang diterbitkan	2,929,737	-	-	-	-	2,929,737	Guarantees issued	
Sub jumlah	<u>41,414,054</u>	<u>479,288</u>	<u>1,536</u>	<u>3,322</u>	<u>4,140</u>	<u>41,902,340</u>	Sub total	
<b>Mata Uang Asing</b>								<b>Foreign currencies</b>
Fasilitas penyediaan dana yang belum digunakan	16,528,311	35	-	-	36,725	16,565,071	Unused provision of fund facilities	
<i>Irrevocable letters of credit</i> yang masih berjalan	2,162,518	-	-	-	-	2,162,518	Outstanding irrevocable letters of credit	
Garansi yang diterbitkan	988,977	-	-	-	-	988,977	Guarantees issued	
Sub jumlah	<u>19,679,806</u>	<u>35</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>36,725</u>	<u>19,716,566</u>	Sub total	
	<u>61,093,860</u>	<u>479,323</u>	<u>1,536</u>	<u>3,322</u>	<u>40,865</u>	<u>61,618,906</u>		
Dikurangi: Estimasi kerugian atas komitmen dan kontinjensi						-	Less: Estimated losses on commitments and contingencies	
						<u>61,618,906</u>		

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**47. KOMITMEN DAN KONTINJENSI – BERSIH (lanjutan)**

**47. COMMITMENTS AND CONTINGENCIES – NET  
(continued)**

		2013							
		Lancar/ Pass	Dalam Perhatian Khusus/ Special Mention	Kurang Lancar/ Substandard	Diragukan/ Doubtful	Macet/ Loss	Jumlah/ Total		
<b>Rupiah</b>								<b>Rupiah</b>	
Fasilitas penyediaan dana yang belum digunakan	42,170,765	1,480,698	-	-	-	-	43,651,463	Unutilised portion of fund facilities	
Irrevocable letters of credit yang masih berjalan	748,612	-	-	-	-	-	748,612	Outstanding irrevocable letters of credit	
Garansi yang diterbitkan	2,668,862	-	-	-	-	-	2,668,862	Guarantees issued	
Sub jumlah	<u>45,588,239</u>	<u>1,480,698</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>47,068,937</u>	Sub total	
<b>Mata Uang Asing</b>								<b>Foreign currencies</b>	
Fasilitas penyediaan dana yang belum digunakan	12,681,765	164,759	-	-	-	-	12,846,524	Unused provision of fund facilities	
Irrevocable letters of credit yang masih berjalan	2,763,898	-	-	-	-	-	2,763,898	Outstanding irrevocable letters of credit	
Garansi yang diterbitkan	1,410,927	-	-	-	-	-	1,410,927	Guarantees issued	
Sub jumlah	<u>16,856,590</u>	<u>164,759</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>17,021,349</u>	Sub total	
	<u>62,444,829</u>	<u>1,645,457</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>64,090,286</u>		
Dikurangi: Estimasi kerugian atas komitmen dan kontinjensi								-	Less: Estimated losses on commitments and contingencies
								<u>64,090,286</u>	

**48. TRANSAKSI DENGAN PIHAK-PIHAK BERELASI**

Bank CIMB Niaga dikendalikan oleh CIMB Group Sdn Bhd, Malaysia. Kepemilikan minoritas dipegang dan dimiliki oleh banyak pihak. Lihat Catatan 33 untuk informasi mengenai pemegang saham utama dari CIMB Group Sdn Bhd.

**Sifat Hubungan Berelasi**

Pihak-pihak berelasi adalah perusahaan dan perorangan yang mempunyai keterkaitan kepemilikan atau pengurusan secara langsung maupun tidak langsung dengan Bank CIMB Niaga. Informasi Anak Perusahaan diungkapkan pada Catatan 1d. Pemegang saham pengendali dan mayoritas, induk dari pemegang saham mayoritas, dan pemegang saham akhir diungkapkan pada Catatan 33.

**48. RELATED PARTIES TRANSACTIONS**

Bank CIMB Niaga is controlled by CIMB Group Sdn Bhd, Malaysia. The remaining minority shares are widely held. For information on the ultimate parent company of CIMB Group Sdn Bhd, refer to Note 33.

**Nature of Relationship**

Related parties are companies and individuals who directly or indirectly have relationships with Bank CIMB Niaga through ownership or management. Information of Subsidiaries are disclosed in Note 1d. The controlling and majority shareholder, parent of majority shareholder, and the ultimate shareholders are disclosed in Note 33.

Pihak berelasi/ Related parties	Sifat dari hubungan/ Nature of relationship	Sifat dari transaksi/ Nature of transactions
CIMB Group Holdings Berhad	Pemegang saham mayoritas/ Parent of majority shareholder	Simpanan dari nasabah; Liabilitas derivatif/Deposits from customers; Derivative payables
CIMB Islamic Bank Berhad	Dikendalikan oleh pemegang saham akhir yang sama/Controlled by same ultimate shareholder	Simpanan dari bank lain/Deposits from other banks

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**48. TRANSAKSI DENGAN PIHAK-PIHAK BERELASI (lanjutan)**      **48. RELATED PARTIES TRANSACTIONS (continued)**

**Sifat Hubungan Berelasi (lanjutan)**

**Nature of Relationship (continued)**

<b>Pihak berelasi/ Related parties</b>	<b>Sifat dari hubungan/ Nature of relationship</b>	<b>Sifat dari transaksi/ Nature of transactions</b>
CIMB Bank Berhad	Dikendalikan oleh pemegang saham akhir yang sama/ <i>Controlled by same ultimate shareholder</i>	Simpanan dari bank lain; Pinjaman yang diterima/ <i>Deposits from other banks; Borrowings</i>
PT XL Axiata Tbk	Dikendalikan oleh pemegang saham akhir yang sama/ <i>Controlled by same ultimate shareholder</i>	Simpanan dari nasabah/ <i>Deposits from customers</i>
CIMB Bank (L) Limited	Dikendalikan oleh pemegang saham akhir yang sama/ <i>Controlled by same ultimate shareholder</i>	Simpanan dari bank lain/ <i>Deposits from other banks</i>
PT CIMB Securities Indonesia	Dikendalikan oleh pemegang saham akhir yang sama/ <i>Controlled by same ultimate shareholder</i>	Kredit yang diberikan; Simpanan dari nasabah/ <i>Loans; Deposits from customers</i>
PT CIMB Principal Asset Management	Dikendalikan oleh pemegang saham akhir yang sama/ <i>Controlled by same ultimate shareholder</i>	Simpanan dari nasabah/ <i>Deposits from customers</i>
PT CIMB Sun Life	Dikendalikan oleh pemegang saham akhir yang sama/ <i>Controlled by same ultimate shareholder</i>	Simpanan dari nasabah/ <i>Deposits from customers</i>
PT Niaga Manajemen Citra	Dikelola oleh pejabat eksekutif Bank CIMB Niaga/ <i>Controlled by Bank CIMB Niaga's executive officers</i>	Beban dibayar di muka; Simpanan dari nasabah/ <i>Prepaid expenses; Deposits from customers</i>
PT Commerce Kapital	Dikendalikan oleh pemegang saham akhir yang sama/ <i>Controlled by same ultimate shareholder</i>	Simpanan dari nasabah/ <i>Deposits from customers</i>
Dana Pensiun PT Bank CIMB Niaga Tbk	Dikelola oleh pejabat eksekutif Bank CIMB Niaga/ <i>Controlled by Bank CIMB Niaga's executive officers</i>	Simpanan dari nasabah/ <i>Deposits from customers</i>
Dewan Komisaris, Direksi, dan Pejabat Eksekutif Bank/ <i>Board of Commissioners, Directors, and Executive Bank Officers</i>	Manajemen Bank CIMB Niaga/ <i>Bank CIMB Niaga's Management</i>	Kredit yang diberikan; Simpanan dari nasabah/ <i>Loans; Deposits from customers</i>
PT Kayo Inti Gemilang	Dikendalikan oleh pemegang saham akhir yang sama/ <i>Controlled by same ultimate shareholder</i>	Aset lain-lain/ <i>Other assets</i>

Transaksi dengan pihak-pihak berelasi terutama berhubungan dengan pinjam-meminjam dana dalam kegiatan normal usaha.

*The related party transactions primarily related to lending and borrowing of funds in the normal course of their business.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**48. TRANSAKSI DENGAN PIHAK-PIHAK BERELASI  
(lanjutan)**

**48. RELATED PARTIES TRANSACTIONS (continued)**

**Sifat Hubungan Berelasi (lanjutan)**

**Nature of Relationship (continued)**

Rincian saldo dengan pihak-pihak yang berelasi yang merupakan perusahaan asosiasi dengan Bank CIMB Niaga adalah:

The details of balances with related parties of associated parties with Bank CIMB Niaga are as follows:

	2015	2014	2013	
<b>Aset</b>				<b>Assets</b>
<b>Kredit yang diberikan</b>				<b>Loans</b>
- Dewan Komisaris, Direksi, dan Pejabat Eksekutif Bank	24,370	72,311	61,920	Board of Commissioners, Directors, - and Executive Bank Officers
- Pihak yang dimiliki oleh pemegang saham akhir yang sama	120,000	120,000	2,008	Parties under - same ultimate shareholder
	<u>144,370</u>	<u>192,311</u>	<u>63,928</u>	
<b>Beban dibayar di muka</b>				<b>Prepaid expense</b>
- Pihak yang dikelola oleh pejabat eksekutif Bank CIMB Niaga	143,552	149,793	156,034	Parties controlled by - Bank CIMB Niaga's executive officers
	<u>143,552</u>	<u>149,793</u>	<u>156,034</u>	
<b>Aset lain-lain</b>				<b>Other Assets</b>
- Pihak yang dimiliki oleh pemegang saham akhir yang sama	878,105	-	-	Parties under - same ultimate shareholder
Jumlah aset yang terkait dengan pihak-pihak berelasi	<u>1,166,027</u>	<u>342,104</u>	<u>219,962</u>	Total asset associated with related parties
Sebagai persentase terhadap jumlah aset	<u>0.49%</u>	<u>0.15%</u>	<u>0.10%</u>	As a percentage to total assets
<b>Liabilitas</b>				<b>Liabilities</b>
<b>Simpanan dari nasabah</b>				<b>Deposits from customers</b>
- Giro				Demand deposits -
- Dewan Komisaris, Direksi, dan Pejabat Eksekutif Bank	1,700	30,299	10,640	Board of Commissioners, Directors, - and Executive Bank Officers
- Pihak yang dimiliki oleh pemegang saham akhir yang sama	492,475	68,745	109,351	Parties under - same ultimate shareholders
- Pihak yang dikelola oleh pejabat eksekutif Bank CIMB Niaga	10,134	786	1,517	Parties controlled by - Bank CIMB Niaga's executive officers
- Pemegang saham mayoritas	9	10	11	Parent of majority shareholders -
	<u>504,318</u>	<u>99,840</u>	<u>121,519</u>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**48. TRANSAKSI DENGAN PIHAK-PIHAK BERELASI**  
(lanjutan)

**48. RELATED PARTIES TRANSACTIONS** (continued)

**Sifat Hubungan Berelasi** (lanjutan)

**Nature of Relationship** (continued)

	2015	2014	2013	
- Tabungan				Saving deposits -
- Dewan Komisaris, Direksi, dan Pejabat Eksekutif Bank	48,816	36,264	45,541	Board of Commissioners, Directors, - and Executive Bank Officers
- Pihak yang dikelola oleh pejabat eksekutif Bank CIMB Niaga	10,307	111	-	Parties controlled by - Bank CIMB Niaga's executive officers
	<u>59,123</u>	<u>36,375</u>	<u>45,541</u>	
- Deposito berjangka				Time deposits -
- Dewan Komisaris, Direksi, dan Pejabat Eksekutif Bank	82,562	77,463	78,063	Board of Commissioners, Directors, - and Executive Bank Officers
- Pihak yang dimiliki oleh pemegang saham akhir yang sama	62,570	55,364	5,982	Parties under - same ultimate shareholders
- Pihak yang dikelola oleh pejabat eksekutif Bank CIMB Niaga	10,000	21,600	10,017	Parties controlled by Bank - CIMB Niaga's executive officers
	<u>155,132</u>	<u>154,427</u>	<u>94,062</u>	
<b>Simpanan dari bank lain</b>				<b>Deposits from other banks</b>
- Giro				Demand Deposit -
- Pihak yang dimiliki oleh pemegang saham akhir yang sama	25,012	8,847	20,018	Parties under - same ultimate shareholders
	<u>25,012</u>	<u>8,847</u>	<u>20,018</u>	
<b>Pinjaman yang diterima</b>				<b>Borrowing</b>
- Pihak yang dimiliki oleh pemegang saham akhir yang sama	1,286,600	1,486,200	1,786,073	Parties under - same ultimate shareholders
	<u>1,286,600</u>	<u>1,486,200</u>	<u>1,786,073</u>	
Jumlah liabilitas yang terkait dengan pihak-pihak berelasi	2,030,185	1,785,689	2,067,213	Total liabilities associated with related parties
Sebagai persentase terhadap jumlah liabilitas	<u>0.97%</u>	<u>0.87%</u>	<u>1.07%</u>	As a percentage to total liabilities

**Rincian transaksi pihak-pihak berelasi dengan Bank CIMB Niaga adalah:**

**The details of related parties transactions with Bank CIMB Niaga are as follows:**

	2015	2014	2013	
<b>Pendapatan bunga</b>				<b>Interest Income</b>
- Dewan Komisaris, Direksi, dan Pejabat Eksekutif Bank	3,072	9,278	9,028	Board of Commissioners, Directors, and - Executive Bank Officers
- Pihak yang dimiliki oleh pemegang saham akhir yang sama	15,125	15,396	293	Parties under same ultimate shareholders -
Jumlah pendapatan bunga yang terkait dengan pihak-pihak berelasi	<u>18,197</u>	<u>24,674</u>	<u>9,321</u>	Total interest income associated with related parties
Sebagai persentase terhadap jumlah pendapatan bunga	<u>0.08%</u>	<u>0.12%</u>	<u>0.05%</u>	As a percentage to total interest income
<b>Beban bunga</b>				<b>Interest expense</b>
- Dewan Komisaris, Direksi, dan Pejabat Eksekutif Bank	8,914	8,997	6,531	Board of Commissioners, Directors, and - Executive Bank Officers
- Pihak yang dimiliki oleh pemegang saham akhir yang sama	37,758	25,118	23,526	Parties under same ultimate shareholders -
- Pihak yang dikelola oleh pejabat eksekutif Bank CIMB Niaga	1,534	1,961	-	Parties controlled by Bank CIMB Niaga's - executive officers
Jumlah beban bunga yang terkait dengan pihak-pihak berelasi	<u>48,206</u>	<u>36,076</u>	<u>30,057</u>	Total interest expense associated with related parties
Sebagai persentase terhadap jumlah beban bunga	<u>0.44%</u>	<u>0.36%</u>	<u>0.39%</u>	As a percentage to total interest expense

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**48. TRANSAKSI DENGAN PIHAK-PIHAK BERELASI  
(lanjutan)**

**Sifat Hubungan Berelasi (lanjutan)**

Transaksi dengan pihak-pihak berelasi dilakukan dengan kebijakan harga dan syarat normal, sebagaimana dilakukan dengan pihak yang tidak berelasi, kecuali kredit diberikan kepada karyawan Bank CIMB Niaga.

**48. RELATED PARTIES TRANSACTIONS (continued)**

**Nature of Relationship (continued)**

Transactions with related parties are conducted with normal pricing policy and conditions as similar with third parties, except for loans to the Bank CIMB Niaga's employees.

**49. KEPENTINGAN NONPENGENDALI**

a. Kepentingan nonpengendali atas kekayaan bersih Anak Perusahaan adalah:

	2015	2014	2013	
Saldo awal	734	94,659	84,139	Beginning balance
Bagian keuntungan bersih - tahun berjalan	54	1,409	13,734	Net income - current year
Pembagian dividen Anak perusahaan	-	-	(4,900)	Distribution of cash dividend by Subsidiary
Pengaruh perubahan kepemilikan pada Anak Perusahaan	-	(95,515)	-	Effect of changes in ownership interest of Subsidiary
Cadangan lindung nilai arus kas	-	181	1,686	Cash flow hedging reserve
Saldo akhir kepentingan nonpengendali	<b>788</b>	<b>734</b>	<b>94,659</b>	Ending balance of non-controlling interest

b. Kepentingan nonpengendali atas laba bersih Anak Perusahaan adalah:

	2015	2014	2013	
PT CIMB Niaga Auto Finance	70	(132)	74	PT CIMB Niaga Auto Finance
PT Kencana Internusa Artha Finance	(16)	1,541	13,660	PT Kencana Internusa Artha Finance
	<b>54</b>	<b>1,409</b>	<b>13,734</b>	

**49. NON-CONTROLLING INTEREST**

a. The non-controlling interest in the net assets of Subsidiaries are as follows:

b. The non-controlling interest in the net income of Subsidiaries are as follows:

**50. INFORMASI SEGMENT USAHA**

Bank CIMB Niaga telah menyajikan segmen operasi berdasarkan informasi yang disiapkan secara internal untuk pengambil keputusan operasional. Kebijakan akuntansi ini merupakan penerapan PSAK 5 (Revisi 2009), "Segmen Operasi".

Segmen operasi dilaporkan sesuai dengan laporan internal yang disiapkan untuk pengambil keputusan operasional yang bertanggung jawab untuk mengalokasikan sumber daya ke segmen tertentu dan melakukan penilaian atas performanya. Seluruh segmen operasi yang digunakan oleh Bank CIMB Niaga telah memenuhi kriteria pelaporan berdasarkan PSAK 5 (Revisi 2009).

**50. OPERATING SEGMENTS INFORMATION**

Bank CIMB Niaga presents operating segments based on the information that is internally provided to the chief operating decision maker. This accounting policy is due to the adoption of SFAS 5 (Revised 2009), "Operating Segments".

Operating segments are reported in accordance with the internal reporting provided to the chief operating decision maker, which is responsible for allocating resources to the reportable segments and assesses its performance. All operating segments used by Bank CIMB Niaga meet the definition of a reportable segment under SFAS 5 (Revised 2009).



**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**50. INFORMASI SEGMENT USAHA (lanjutan)**

Bank CIMB Niaga memiliki 7 (tujuh) pelaporan segmen. Di bawah ini merupakan penjelasan mengenai operasi dari masing-masing pelaporan segmen yang dimiliki oleh Bank CIMB Niaga:

- Korporasi - termasuk kredit yang diberikan, simpanan dan transaksi-transaksi lain, serta saldo atas nasabah korporasi;
- Bisnis - merupakan produk dan jasa untuk nasabah yang berskala kecil hingga sedang;
- Ritel - fokus kepada produk dan jasa kepada nasabah individual. Segmen ini termasuk fasilitas kredit yang diberikan, simpanan dan transaksi-transaksi lain, serta saldo atas nasabah ritel;
- Tresuri - segmen ini terkait dengan kegiatan tresuri Bank CIMB Niaga termasuk transaksi valuta asing, *money market*, derivatif, serta investasi dalam bentuk penempatan dan efek-efek;
- Syariah - seluruh transaksi yang dilakukan oleh Unit Usaha Syariah;
- Lain-lain - termasuk aktivitas *back office* dan divisi yang tidak menghasilkan laba di Bank CIMB Niaga. Lain-lain termasuk jasa korporasi, penjualan dan distribusi, serta lain-lain; dan
- Anak Perusahaan - termasuk seluruh transaksi yang timbul dan dilakukan berdasarkan bisnis anak perusahaan.

**50. OPERATING SEGMENTS INFORMATION (continued)**

*Bank CIMB Niaga has 7 (seven) reportable segments. The following describes the operations in each of Bank CIMB Niaga's reportable segments:*

- *Corporate - includes loans, deposits and other transactions, and balances with corporate customers;*
- *Business - includes products and services for customer segments comprising small to medium scale enterprises;*
- *Retail - focuses on products and services for individual customers. It includes products such as loans, deposits and others transactions, and balances with retail customers;*
- *Treasury - undertake Bank CIMB Niaga's treasury activities which include foreign exchange, money market, derivatives, and investing in placements and securities;*
- *Sharia - includes all transactions relating to Sharia Business Unit;*
- *Others - includes all back office activities and non-profit center divisions in Bank CIMB Niaga. Thus, it includes corporate service, sales and distribution, and others; and*
- *Subsidiaries - includes all transactions relating to subsidiaries' businesses.*

	2015								
	Korporasi/ Corporate	Bisnis/ Business	Ritel/ Retail	Tresuri/ Treasury	Syariah/ Sharia	Lain-lain/ Others	Anak Perusahaan/ Subsidiaries		Jumlah/ Total
Penghasilan/(beban) bunga bersih	1,997,299	3,375,778	3,070,603	2,342,636	411,349	(240,216)	428,911	11,386,360	<i>Net interest income/(expense)</i>
-Pendapatan dari pihak eksternal	4,022,841	5,124,520	1,136,929	216,419	400,769	55,971	428,911	11,386,360	<i>Income from external parties -</i>
-Pendapatan antar segmen	(2,025,542)	(1,748,742)	1,933,674	2,126,217	10,580	(296,187)	-	-	<i>Inter-segmen income -</i>
Kerugian penurunan nilai atas aset keuangan dan nonkeuangan - bersih	(2,402,501)	(1,816,158)	(733,890)	(3,553)	(175,149)	(50,195)	(162,011)	(5,343,457)	<i>Impairment losses on financial and non-financial assets - net</i>
Provisi dan komisi lainnya	376,374	195,506	945,714	(25,936)	30,355	465	195,618	1,718,096	<i>Other fees and commissions</i>
Pendapatan operasional lainnya	17	44,124	135,233	246,317	18,741	464	168,726	613,622	<i>Other operating income</i>
Beban tenaga kerja	(158,567)	(419,362)	(1,185,544)	(636,991)	(86,989)	(1,383,486)	(285,157)	(4,156,096)	<i>Personnel expenses</i>
Umum dan administrasi	(105,439)	(328,589)	(1,893,692)	(93,243)	(65,936)	(814,200)	(219,507)	(3,520,606)	<i>General and administrative</i>
(Beban)/pendapatan operasional lainnya	(32)	(1,944)	(17,916)	-	(162)	13,798	-	(6,256)	<i>Other operating (expenses)/income</i>
<b>Labal/(rugi) operasional bersih</b>	<b>(292,849)</b>	<b>1,049,355</b>	<b>320,508</b>	<b>1,829,230</b>	<b>132,209</b>	<b>(2,473,370)</b>	<b>126,580</b>	<b>691,663</b>	<b><i>Net operating income/(loss)</i></b>
(Beban)/pendapatan bukan operasional - bersih	1,008	(865)	(38,720)	96,827	(35,738)	(89,273)	(54,898)	(121,659)	<i>Non-operating (expenses)/income - net</i>
<b>Labal/(rugi) sebelum pajak penghasilan</b>	<b>(291,841)</b>	<b>1,048,490</b>	<b>281,788</b>	<b>1,926,057</b>	<b>96,471</b>	<b>(2,562,643)</b>	<b>71,682</b>	<b>570,004</b>	<b><i>Income/(loss) before income tax</i></b>
Beban pajak penghasilan	-	-	-	-	-	(172,470)	30,351	(142,119)	<i>Income tax expense</i>
<b>Labal/(rugi) bersih</b>	<b>(291,841)</b>	<b>1,048,490</b>	<b>281,788</b>	<b>1,926,057</b>	<b>96,471</b>	<b>(2,735,113)</b>	<b>102,033</b>	<b>427,885</b>	<b><i>Net income/(loss)</i></b>
Kepentingan nonpengendali	-	-	-	-	-	(54)	-	(54)	<i>Non-controlling interest</i>
<b>Jumlah aset</b>	<b>57,049,530</b>	<b>66,309,255</b>	<b>42,852,971</b>	<b>49,244,245</b>	<b>7,853,156</b>	<b>7,812,105</b>	<b>7,727,990</b>	<b>238,849,252</b>	<b><i>Total assets</i></b>
<b>Jumlah liabilitas</b>	<b>22,613,736</b>	<b>57,787,146</b>	<b>86,661,011</b>	<b>27,939,770</b>	<b>7,713,936</b>	<b>831,245</b>	<b>6,623,021</b>	<b>210,169,865</b>	<b><i>Total liabilities</i></b>

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**50. INFORMASI SEGMENT USAHA (lanjutan)**

**50. OPERATING SEGMENTS INFORMATION (continued)**

	2014								
	Korporasi/ Corporate	Bisnis/ Business	Ritel/ Retail	Tresuri/ Treasury	Syariah/ Sharia	Lain-lain/ Others	Anak Perusahaan/ Subsidiaries		Jumlah/ Total
Penghasilan/(beban) bunga bersih	1,645,749	3,132,319	2,567,144	3,027,471	434,195	(263,718)	146,335	10,689,495	<b>Net interest income/(expense)</b>
-Pendapatan dari pihak eksternal	3,272,309	5,433,023	959,197	404,336	428,364	45,931	146,335	10,689,495	Income from external parties -
-Pendapatan antar segmen	(1,626,560)	(2,300,704)	1,607,947	2,623,135	5,831	(309,649)	-	-	Inter-segmen income -
Kerugian penurunan nilai atas aset keuangan dan nonkeuangan - bersih	(1,714,013)	(751,540)	(488,380)	5,212	(204,963)	(9,778)	(302,812)	(3,466,274)	Impairment losses on financial and non-financial assets - net
Provisi dan komisi lainnya	413,031	184,532	893,308	(20,862)	4,805	462	241,509	1,716,785	Other fees and commissions
Pendapatan operasional lainnya	84,250	30,560	130,932	397,611	20,063	376	184,904	848,696	Other operating income
Beban tenaga kerja	(149,174)	(399,656)	(1,045,830)	(60,052)	(80,394)	(1,328,005)	(218,110)	(3,281,221)	Personnel expenses
Umum dan administrasi	(113,182)	(358,817)	(1,868,907)	(80,574)	(79,453)	(734,119)	(275,966)	(3,511,018)	General and administrative
(Beban)/pendapatan operasional lainnya	659	(290)	(6,363)	(24)	(108)	(32,097)	-	(38,223)	Other operating (expenses)/income
<b>Labal/(rugi) operasional bersih</b>	<b>167,320</b>	<b>1,837,108</b>	<b>181,904</b>	<b>3,268,782</b>	<b>94,145</b>	<b>(2,366,879)</b>	<b>(224,140)</b>	<b>2,958,240</b>	<b>Net operating income/(loss)</b>
Pendapatan/(beban) bukan operasional - bersih	1,957	1,853	(11,486)	(262,056)	587	546,958	(35,884)	241,929	Non-operating (expenses)/ income - net
<b>Labal/(rugi) sebelum pajak penghasilan</b>	<b>169,277</b>	<b>1,838,961</b>	<b>170,418</b>	<b>3,006,726</b>	<b>94,732</b>	<b>(1,819,921)</b>	<b>(260,024)</b>	<b>3,200,169</b>	<b>Income/(loss) before income tax</b>
Beban pajak penghasilan	-	-	-	-	-	(855,848)	(481)	(856,329)	Income tax expense
<b>Labal/(rugi) bersih</b>	<b>169,277</b>	<b>1,838,961</b>	<b>170,418</b>	<b>3,006,726</b>	<b>94,732</b>	<b>(2,675,769)</b>	<b>(260,505)</b>	<b>2,343,840</b>	<b>Net income/(loss)</b>
Keuntungan nonpengendali	-	-	-	-	-	(1,409)	-	(1,409)	Non-controlling interest
<b>Jumlah aset</b>	<b>55,739,783</b>	<b>70,766,477</b>	<b>40,077,380</b>	<b>43,360,993</b>	<b>7,307,825</b>	<b>7,963,560</b>	<b>7,946,405</b>	<b>233,162,423</b>	<b>Total assets</b>
<b>Jumlah liabilitas</b>	<b>21,735,682</b>	<b>59,171,168</b>	<b>78,036,389</b>	<b>31,347,967</b>	<b>6,813,669</b>	<b>671,441</b>	<b>6,938,413</b>	<b>204,714,729</b>	<b>Total liabilities</b>

  

	2013								
	Korporasi/ Corporate	Bisnis/ Business	Ritel/ Retail	Tresuri/ Treasury	Syariah/ Sharia	Lain-lain/ Others	Anak Perusahaan/ Subsidiaries		Jumlah/ Total
Penghasilan/(beban) bunga bersih	1,532,901	2,825,015	2,726,476	2,782,714	459,735	(275,119)	68,969	10,120,691	<b>Net interest income/(expense)</b>
-Pendapatan dari pihak eksternal	2,530,363	4,357,991	1,919,576	782,761	455,719	5,312	68,969	10,120,691	Income from external parties -
-Pendapatan antar segmen	(997,462)	(1,532,976)	806,900	1,999,953	4,016	(280,431)	-	-	Inter-segmen income -
Kerugian penurunan nilai atas aset keuangan dan nonkeuangan - bersih	31,777	(392,773)	(561,714)	9,846	(141,305)	87,488	(236,800)	(1,203,481)	Impairment losses on financial and non-financial assets - net
Provisi dan komisi lainnya	414,994	157,412	908,840	(17,291)	4,658	26,472	708,758	2,203,843	Other fees and commissions
Pendapatan operasional lainnya	70,771	25,146	134,625	837,837	5,127	732	165,682	1,239,920	Other operating income
Beban tenaga kerja	(137,578)	(373,297)	(914,850)	(58,970)	(73,785)	(1,474,642)	(195,932)	(3,229,054)	Personnel expenses
Umum dan administrasi	(128,078)	(384,470)	(1,592,121)	(77,234)	(89,214)	(599,744)	(292,615)	(3,163,476)	General and administrative
(Beban)/pendapatan operasional lainnya	(4,385)	(9,089)	(89,850)	-	(178)	1,029	-	(102,473)	Other operating (expenses)/income
<b>Labal/(rugi) operasional bersih</b>	<b>1,780,402</b>	<b>1,847,944</b>	<b>611,406</b>	<b>3,476,902</b>	<b>165,038</b>	<b>(2,233,784)</b>	<b>218,062</b>	<b>5,865,970</b>	<b>Net operating income/(loss)</b>
(Beban)/Pendapatan bukan operasional - bersih	(54,035)	976	247	(5,795)	(629)	42,891	(17,608)	(33,953)	Non-operating (expenses)/ income - net
<b>Labal/(rugi) sebelum pajak penghasilan</b>	<b>1,726,367</b>	<b>1,848,920</b>	<b>611,653</b>	<b>3,471,107</b>	<b>164,409</b>	<b>(2,190,893)</b>	<b>200,454</b>	<b>5,832,017</b>	<b>Income/(loss) before income tax</b>
Beban pajak penghasilan	-	-	-	-	-	(1,485,897)	(49,969)	(1,535,866)	Income tax expense
<b>Labal/(rugi) bersih</b>	<b>1,726,367</b>	<b>1,848,920</b>	<b>611,653</b>	<b>3,471,107</b>	<b>164,409</b>	<b>(3,676,790)</b>	<b>150,485</b>	<b>4,296,151</b>	<b>Net income/(loss)</b>
Keuntungan nonpengendali	-	-	-	-	-	(13,734)	-	(13,734)	Non-controlling interest
<b>Jumlah aset</b>	<b>31,447,632</b>	<b>58,811,930</b>	<b>32,283,415</b>	<b>38,249,170</b>	<b>7,895,876</b>	<b>41,644,905</b>	<b>8,533,481</b>	<b>218,866,409</b>	<b>Total assets</b>
<b>Jumlah liabilitas</b>	<b>33,606,343</b>	<b>56,070,517</b>	<b>71,223,210</b>	<b>17,834,406</b>	<b>6,544,675</b>	<b>135,216</b>	<b>7,565,355</b>	<b>192,979,722</b>	<b>Total liabilities</b>

Informasi yang berkaitan dengan segmen usaha utama dari Bank CIMB Niaga dan Anak Perusahaan disajikan dalam tabel di atas ini.

Information concerning the main business segments of Bank CIMB Niaga and Subsidiaries is presented in the table above.

**Segmen geografis**

**Geographical segment**

Operasional utama dari Bank CIMB Niaga dan Anak Perusahaan dikelola di wilayah Indonesia. Segmen bisnis Bank CIMB Niaga terbagi atas 6 (enam) area geografis utama, diluar Anak Perusahaan, yaitu Jakarta, Jawa Barat, Jawa Tengah, Jawa Timur, Indonesia Timur, dan Sumatera.

The principal operations of Bank CIMB Niaga and its Subsidiaries are managed in Indonesia. Bank CIMB Niaga's business segments are mainly separated in 6 (six) main geographical areas, except for Subsidiaries, which are Jakarta, West Java, Central Java, East Java, East Indonesia, and Sumatera.

Informasi yang berkaitan dengan segmen berdasarkan geografis dari Bank CIMB Niaga dan Anak Perusahaan disajikan dalam tabel di bawah ini:

Information concerning the geographical segments of Bank CIMB Niaga and Subsidiaries is presented in the table below:

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk**  
**DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN**  
**31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
**SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR**  
**31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS**  
**31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
**AND FOR THE YEARS ENDED**  
**31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**50. INFORMASI SEGMENT USAHA (lanjutan)**

**50. OPERATING SEGMENTS INFORMATION (continued)**

**Segmen geografis (lanjutan)**

**Geographical segment (continued)**

	2015								
	Jawa	Jawa	Jawa	Indonesia	Sumatera/ Sumatera	Anak Perusahaan/ Subsidiaries	Jumlah/ Total		
	Barat/ West	Tengah/ Central	Timur/ East	Timur/ East					
	<b>Jakarta/ Jakarta</b>	<b>Jawa</b>	<b>Jawa</b>	<b>Indonesia</b>					
<b>Penghasilan bunga bersih</b>	7,627,870	654,423	638,072	873,095	367,751	796,238	428,911	11,386,360	<b>Net interest income</b>
Kerugian penurunan nilai atas aset keuangan dan nonkeuangan - bersih	(4,052,683)	(306,262)	(260,095)	(174,481)	(101,267)	(286,658)	(162,011)	(5,343,457)	<i>Impairment losses on financial and non-financial assets - net</i>
Provisi dan komisi lainnya	1,197,047	80,580	64,121	79,324	34,301	67,105	195,618	1,718,096	<i>Other fees and commissions</i>
Pendapatan operasional lainnya	371,187	21,398	22,502	9,208	6,564	14,037	168,726	613,622	<i>Other operating income</i>
Beban tenaga kerja	(3,044,995)	(179,145)	(168,611)	(195,488)	(100,825)	(181,875)	(285,157)	(4,156,096)	<i>Personnel expenses</i>
Umum dan administrasi	(2,608,259)	(154,721)	(120,831)	(156,182)	(94,197)	(166,909)	(219,507)	(3,520,606)	<i>General and administrative</i>
Beban operasional lainnya	(1,957)	(692)	(176)	(2,853)	(141)	(437)	-	(6,256)	<i>Other operating expenses</i>
<b>Labal(rugi) operasional bersih</b>	<b>(511,790)</b>	<b>115,581</b>	<b>174,982</b>	<b>432,623</b>	<b>112,186</b>	<b>241,501</b>	<b>126,580</b>	<b>691,663</b>	<b>Net operating income(loss)</b>
(Beban)/pendapatan bukan operasional - bersih	(69,010)	(222)	1,733	357	206	175	(54,898)	(121,659)	<i>Non-operating (expenses)/income - net</i>
<b>Labal(rugi) sebelum pajak penghasilan</b>	<b>(580,800)</b>	<b>115,359</b>	<b>176,715</b>	<b>432,980</b>	<b>112,392</b>	<b>241,676</b>	<b>71,682</b>	<b>570,004</b>	<b>Income(loss) before income tax</b>
Beban pajak penghasilan	(172,470)	-	-	-	-	-	30,351	(142,119)	<i>Income tax expense</i>
<b>Labal(rugi) bersih</b>	<b>(753,270)</b>	<b>115,359</b>	<b>176,715</b>	<b>432,980</b>	<b>112,392</b>	<b>241,676</b>	<b>102,033</b>	<b>427,885</b>	<b>Net income(loss)</b>
Kepentingan nonpengendali	(54)	-	-	-	-	-	-	(54)	<i>Non-controlling interest</i>
<b>Jumlah aset</b>	<b>160,336,525</b>	<b>16,209,177</b>	<b>12,005,726</b>	<b>19,849,852</b>	<b>7,339,280</b>	<b>15,380,702</b>	<b>7,727,990</b>	<b>238,849,252</b>	<b>Total asset</b>
<b>Jumlah liabilitas</b>	<b>133,739,942</b>	<b>16,404,241</b>	<b>11,711,427</b>	<b>19,456,601</b>	<b>7,271,574</b>	<b>14,963,059</b>	<b>6,623,021</b>	<b>210,169,865</b>	<b>Total liabilities</b>

  

	2014								
	Jawa	Jawa	Jawa	Indonesia	Sumatera/ Sumatera	Anak Perusahaan/ Subsidiaries	Jumlah/ Total		
	Barat/ West	Tengah/ Central	Timur/ East	Timur/ East					
	<b>Jakarta/ Jakarta</b>	<b>Jawa</b>	<b>Jawa</b>	<b>Indonesia</b>					
<b>Penghasilan bunga bersih</b>	7,707,629	547,485	555,297	731,497	284,581	716,671	146,335	10,689,495	<b>Net interest income</b>
Kerugian penurunan nilai atas aset keuangan dan nonkeuangan - bersih	(2,671,447)	(237,537)	(51,684)	(44,746)	(54,911)	(103,137)	(302,812)	(3,466,274)	<i>Impairment losses on financial and non-financial assets - net</i>
Provisi dan komisi lainnya	1,192,407	63,788	59,850	69,704	28,642	60,885	241,509	1,716,785	<i>Other fees and commissions</i>
Pendapatan operasional lainnya	602,011	11,120	14,367	22,527	2,938	10,828	184,905	848,696	<i>Other operating income</i>
Beban tenaga kerja	(2,281,739)	(160,326)	(164,699)	(194,086)	(82,164)	(180,097)	(218,110)	(3,281,221)	<i>Personnel expenses</i>
Umum dan administrasi	(2,534,464)	(143,550)	(131,374)	(159,652)	(88,247)	(177,765)	(275,966)	(3,511,018)	<i>General and administrative</i>
Beban operasional lainnya	(33,257)	(741)	(184)	(3,388)	(211)	(442)	-	(38,223)	<i>Other operating expenses</i>
<b>Labal(rugi) operasional bersih</b>	<b>1,981,140</b>	<b>80,239</b>	<b>281,573</b>	<b>421,856</b>	<b>90,628</b>	<b>326,943</b>	<b>(224,139)</b>	<b>2,958,240</b>	<b>Net operating income(loss)</b>
Pendapatan/(beban) bukan operasional - bersih	277,010	692	1,885	826	922	(3,522)	(35,884)	241,929	<i>Non-operating income/(expenses) - net</i>
<b>Labal(rugi) sebelum pajak penghasilan</b>	<b>2,258,150</b>	<b>80,931</b>	<b>283,458</b>	<b>422,682</b>	<b>91,550</b>	<b>323,421</b>	<b>(260,023)</b>	<b>3,200,169</b>	<b>Income(loss) before income tax</b>
Beban pajak penghasilan	(855,848)	-	-	-	-	-	(481)	(856,329)	<i>Income tax expense</i>
<b>Labal(rugi) bersih</b>	<b>1,402,302</b>	<b>80,931</b>	<b>283,458</b>	<b>422,682</b>	<b>91,550</b>	<b>323,421</b>	<b>(260,504)</b>	<b>2,343,840</b>	<b>Net income(loss)</b>
Kepentingan nonpengendali	(1,409)	-	-	-	-	-	-	(1,409)	<i>Non-controlling interest</i>
<b>Jumlah aset</b>	<b>159,830,640</b>	<b>12,669,199</b>	<b>11,524,022</b>	<b>18,627,444</b>	<b>7,247,214</b>	<b>15,317,500</b>	<b>7,946,404</b>	<b>233,162,423</b>	<b>Total asset</b>
<b>Jumlah liabilitas</b>	<b>134,477,712</b>	<b>12,378,119</b>	<b>10,991,686</b>	<b>18,050,025</b>	<b>7,274,682</b>	<b>14,604,092</b>	<b>6,938,413</b>	<b>204,714,729</b>	<b>Total liabilities</b>

  

	2013								
	Jawa	Jawa	Jawa	Indonesia	Sumatera/ Sumatera	Anak Perusahaan/ Subsidiaries	Jumlah/ Total		
	Barat/ West	Tengah/ Central	Timur/ East	Timur/ East					
	<b>Jakarta/ Jakarta</b>	<b>Jawa</b>	<b>Jawa</b>	<b>Indonesia</b>					
<b>Penghasilan bunga bersih</b>	7,393,089	538,869	497,588	648,953	281,047	692,176	68,969	10,120,691	<b>Net interest income</b>
Kerugian penurunan nilai atas aset keuangan dan nonkeuangan - bersih	(783,138)	(92,299)	(53,319)	36,784	(24,575)	(50,134)	(236,800)	(1,203,481)	<i>Impairment losses on financial and non-financial assets - net</i>
Provisi dan komisi lainnya	1,191,046	70,775	61,503	77,746	28,518	65,497	708,758	2,203,843	<i>Other fees and commissions</i>
Pendapatan operasional lainnya	1,034,601	9,083	7,550	7,593	3,326	12,085	165,682	1,239,920	<i>Other operating income</i>
Beban tenaga kerja	(2,280,961)	(153,529)	(159,851)	(192,580)	(75,114)	(171,087)	(195,932)	(3,229,054)	<i>Personnel expenses</i>
Umum dan administrasi	(2,198,440)	(137,087)	(126,677)	(150,501)	(84,696)	(173,460)	(292,615)	(3,163,476)	<i>General and administrative</i>
Beban operasional lainnya	(92,370)	(3,632)	(1,732)	(2,284)	(373)	(2,082)	-	(102,473)	<i>Other operating expenses</i>
<b>Labal(rugi) operasional bersih</b>	<b>4,263,827</b>	<b>232,180</b>	<b>225,062</b>	<b>425,711</b>	<b>128,133</b>	<b>372,995</b>	<b>218,062</b>	<b>5,865,970</b>	<b>Net operating income</b>
(Beban)/pendapatan bukan operasional - bersih	(19,805)	1,041	429	1,591	(131)	530	(17,608)	(33,953)	<i>Non-operating (expenses)/income - net</i>
<b>Labal(rugi) sebelum pajak penghasilan</b>	<b>4,244,022</b>	<b>233,221</b>	<b>225,491</b>	<b>427,302</b>	<b>128,002</b>	<b>373,525</b>	<b>200,454</b>	<b>5,832,017</b>	<b>Income before income tax</b>
Beban pajak penghasilan	(1,485,897)	-	-	-	-	-	(49,969)	(1,535,866)	<i>Income tax expense</i>
<b>Labal(rugi) bersih</b>	<b>2,758,125</b>	<b>233,221</b>	<b>225,491</b>	<b>427,302</b>	<b>128,002</b>	<b>373,525</b>	<b>150,485</b>	<b>4,296,151</b>	<b>Net income</b>
Kepentingan nonpengendali	(13,734)	-	-	-	-	-	-	(13,734)	<i>Non-controlling interest</i>
<b>Jumlah aset</b>	<b>147,516,299</b>	<b>11,351,138</b>	<b>12,656,382</b>	<b>16,983,067</b>	<b>7,284,083</b>	<b>14,541,959</b>	<b>8,533,481</b>	<b>218,866,409</b>	<b>Total asset</b>
<b>Jumlah liabilitas</b>	<b>124,474,567</b>	<b>10,987,157</b>	<b>12,273,898</b>	<b>16,505,840</b>	<b>7,216,606</b>	<b>13,956,299</b>	<b>7,565,355</b>	<b>192,979,722</b>	<b>Total liabilities</b>

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**51. MANAJEMEN RISIKO**

Bank CIMB Niaga telah mengimplementasikan prosedur Manajemen Risiko sesuai dengan PBI No. 5/8/PBI/2003 tentang "Penerapan Manajemen Risiko bagi Bank Umum" sebagaimana telah diubah dengan PBI No. 11/25/PBI/2009 dan Surat Edaran BI No. 5/21/DPNP perihal "Penerapan Manajemen Risiko bagi Bank Umum" sebagaimana telah diubah dengan Surat Edaran BI No. 13/23/DPNP tanggal 25 Oktober 2011.

Menurut surat edaran tersebut, penerapan manajemen risiko harus dilakukan tidak hanya pada risiko kredit, risiko pasar maupun risiko operasional, namun juga untuk risiko likuiditas, risiko hukum, risiko reputasi, risiko strategis, dan risiko kepatuhan.

Pengungkapan mengenai risiko kredit, risiko tingkat suku bunga, risiko mata uang, risiko likuiditas, dan risiko operasional telah diungkapkan dalam catatan tersendiri (lihat Catatan 52, 53, 54, 55, dan 56).

**a. Risiko Hukum**

Risiko hukum adalah risiko yang disebabkan oleh adanya kelemahan aspek yuridis, antara lain yang disebabkan adanya tuntutan hukum, ketiadaan peraturan perundang-undangan yang mendukung aktivitas atau produk Bank CIMB Niaga, atau kelemahan perikatan seperti tidak dipenuhinya syarat sahnya kontrak dan pengikatan agunan yang tidak sempurna.

Berikut adalah faktor-faktor yang mempengaruhi risiko hukum: karakter nasabah yang negatif, kurangnya pemahaman atas produk yang dijual kepada nasabah, dokumen legal yang lemah, konflik dengan nasabah atau pihak lain yang tidak diselesaikan dengan baik, dan keluhan nasabah yang tidak diselesaikan dengan memuaskan.

Guna menghindari kemungkinan litigasi atau gugatan hukum, unit legal dan unit bisnis terkait bertugas untuk menyelesaikan masalah-masalah hukum yang terjadi dengan mengelola setiap *events* yang terkait dengan hukum secara tepat, termasuk potensi kerugiannya.

Bank CIMB Niaga melakukan manajemen risiko hukum dengan melakukan penanganan proses hukum secara profesional dan jika diperlukan membuat pencadangan potensi biaya kerugian.

**51. RISK MANAGEMENT**

*Bank CIMB Niaga has implemented Risk Management policy in accordance with BI regulation No. 5/8/PBI/2003 concerning "Application of Risk Management for Commercial Banks", which amended by PBI No. 11/25/PBI/2009 and BI Circular Letter No. 5/21/DPNP concerning "Application of Risk Management for Commercial Banks" which amended by BI Circular Letter No. 13/23/DPNP dated 25 October 2011.*

*As stipulated in the decrees, processes for application of risk management shall be implemented not only for credit risk, market risk and operational risk, but also for liquidity risk, legal risk, reputation risk, strategic risk, and compliance risk.*

*Disclosure of credit risk, interest rate risk, currency risk, liquidity risk, and operational risk has been disclosed in separate notes (refer to Notes 52, 53, 54, 55, and 56).*

**a. Legal Risk**

*Legal risk is the risk arising from weaknesses in judicial aspect, amongst others are caused by legal claims, unavailability of law and regulations which supports Bank CIMB Niaga's products and activities, or weaknesses in legal documentation such as unavailability of binding contract and complete collateral agreements.*

*The following are factors which affect the legal risk: customers' negative character, lack of understanding of product sold to customers, weak legal documentation, unresolved conflict with customers or other parties, and unresolved customer complaints.*

*To prevent any possibility of litigation and legal cases, the legal group and business group are responsible to ensure all the legal cases are settled well through managing the legal events properly including provision on any potential loss that is incurred.*

*Bank CIMB Niaga manages the legal risk through professional legal case handling and if needed prepares provision for legal case expenses.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**51. MANAJEMEN RISIKO (lanjutan)**

**51. RISK MANAGEMENT (continued)**

**b. Risiko Strategis**

Risiko strategis adalah risiko yang antara lain disebabkan adanya penetapan dan pelaksanaan strategi Bank CIMB Niaga dan pengambilan keputusan bisnis yang tidak tepat atau kurang responsifnya Bank CIMB Niaga terhadap perubahan eksternal. Berikut adalah faktor-faktor yang mempengaruhi risiko strategis: visi dan misi Bank CIMB Niaga, rencana strategis, perubahan kepemilikan, dan peluncuran produk baru.

Pelaksanaan strategi, visi, dan misi Bank CIMB Niaga yang tidak tepat serta pengambilan keputusan bisnis yang tidak sejalan dengan perubahan eksternal dapat mempengaruhi kelangsungan bisnis Bank CIMB Niaga.

Dalam kaitannya dengan hal tersebut di atas, Bank CIMB Niaga telah membentuk, merumuskan, menyusun, dan memantau pelaksanaan strategi termasuk *corporate plan* dan *business plan*.

Selain itu Bank CIMB Niaga menetapkan sejumlah indikator penting yang disesuaikan dengan kecukupan aset, permodalan, dan kondisi perubahan pasar agar bisnis Bank CIMB Niaga tetap tumbuh dan terus meningkatkan kepercayaan bagi para *stakeholder* dan *shareholder*.

**c. Risiko Reputasi**

Risiko reputasi adalah risiko yang antara lain disebabkan oleh adanya publikasi negatif yang terkait dengan kegiatan usaha Bank CIMB Niaga atau persepsi negatif terhadap Bank CIMB Niaga. Faktor-faktor yang mempengaruhi risiko reputasi antara lain: citra (*image*), harga saham, dan konflik internal.

Bank CIMB Niaga melakukan manajemen risiko reputasi dengan melakukan aktivitas *public relation*, CSR (*Corporate Social Responsibility*), respon yang cepat terhadap keluhan nasabah, dan penerapan *Good Corporate Governance* yang konsisten.

Bank CIMB Niaga juga telah membentuk *Marketing and Communication Committee*, sebuah Komite Eksekutif, yang antara lain bertanggung jawab atas pemberian arahan yang jelas dalam pengelolaan merek Bank CIMB Niaga termasuk strategi, *value proposition*, dan *positioning*.

**b. Strategic Risk**

*Strategic risk is the risk which is caused by the determination and implementation of Bank CIMB Niaga's strategy and inaccurate decision making or Bank CIMB Niaga's unawareness to the external factor changes. Factors which affect the strategic risk are: Bank CIMB Niaga's vision and mission, strategic plan, change of ownership, and launch of new products.*

*Improper strategy, vision, and mission of Bank CIMB Niaga following with unaligned business decisions has an impact on Bank CIMB Niaga's business going concern.*

*In relation with the risk as stated above, Bank CIMB Niaga has formulated, developed, and monitored this strategy implementation including corporate plan and business plan.*

*In addition, Bank CIMB Niaga has decided several major indicators that are adjusted with the adequacy of assets, capital, and market sensitivity conditions in order to maintain Bank CIMB Niaga's growth and continuously develop trust of stakeholders and shareholders.*

**c. Reputation Risk**

*Reputation risk is the risk which is caused by negative publicity related with Bank CIMB Niaga's activities or negative perception on Bank CIMB Niaga. Factors which influence reputation risk are image, share price, and internal conflict.*

*Bank CIMB Niaga manages reputation risk by performing public relation activities, CSR (Corporate Social Responsibility), quick response to customers' complaints, and consistent implementation of Good Corporate Governance.*

*Bank CIMB Niaga has also set up Marketing and Communication Committee, an Executive Committee, which is responsible for providing strategic direction and guidance on Bank CIMB Niaga brand, including strategy, value proposition, and positioning.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**51. MANAJEMEN RISIKO (lanjutan)**

**c. Risiko Reputasi (lanjutan)**

Pengelolaan risiko dilakukan dengan memantau publikasi negatif dari media cetak baik surat pembaca maupun artikel termasuk di dalamnya keluhan nasabah. Hal yang sama dilakukan untuk keluhan nasabah yang melalui *call center*.

**d. Risiko Kepatuhan**

Risiko kepatuhan adalah risiko yang terjadi karena Bank CIMB Niaga tidak mematuhi atau tidak melaksanakan ketentuan internal dan peraturan perundang-undangan. Pada prakteknya, risiko kepatuhan melekat pada risiko Bank CIMB Niaga yang terkait pada peraturan perundang-undangan, ketentuan kehati-hatian, dan ketentuan lain yang berlaku, seperti:

- Risiko kredit terkait dengan ketentuan Kewajiban Pemenuhan Modal Minimum (KPMM), Kualitas Aset Produktif, Pembentukan Penyisihan Aset Produktif (PPAP), dan Batas Maksimum Pemberian Kredit (BMPK);
- Risiko pasar terkait dengan ketentuan Posisi Devisa Neto (PDN);
- Risiko strategis terkait dengan ketentuan Rencana Kerja Anggaran Tahunan (RKAT) Bank CIMB Niaga; dan
- Risiko lain yang terkait dengan ketentuan eksternal dan internal.

Faktor-faktor yang mempengaruhi risiko kepatuhan adalah: perubahan peraturan eksternal, komunikasi internal, budaya disiplin karyawan, dan infrastruktur.

Dalam mengelola manajemen risiko kepatuhan, Bank CIMB Niaga melakukan peningkatan budaya kepatuhan yang terus menerus dilakukan melalui program kepatuhan yaitu:

- Pembaharuan dan dokumentasi *database* kepatuhan;
- Sosialisasi/pelatihan kepatuhan melalui *regulation update*, *compliance news*, *e-learning*, dan *on-class training*;
- Uji kepatuhan terhadap produk baru, kebijakan baru, dan aktifitas bank;
- Monitor pelaksanaan kepatuhan melalui *compliance matrix* dan pembentukan *Designated Compliance Officer (DCO)*;
- Penerapan anti pencucian uang dan pencegahan pendanaan teroris; dan
- Pelaporan kepatuhan.

**51. RISK MANAGEMENT (continued)**

**c. Reputation Risk (continued)**

*Reputation risk management is performed through monitoring of negative reports from reader's letters and articles in media that includes customer's complaints. The same thing is also applied for customer complaints via call center.*

**d. Compliance Risk**

*Compliance risk is the risk that Bank CIMB Niaga does not comply or implement internal policies and laws and regulations. In practice, compliance risk is embeded in with Bank CIMB Niaga's risks relating to laws and regulations, prudential requirements, and other regulations such as:*

- *Credit risk related with Capital Adequacy Ratio (CAR), Quality of Earning Assets, Allowance for Possible Losses, and Legal Lending Limit (LLL);*
- *Market risk related with Net Open Position (NOP) regulation;*
- *Strategic risk related with Bank CIMB Niaga's Annual Business Plan; and*
- *Other risks related with external and internal regulations.*

*Factors which affect compliance risk are: external regulation changes, internal communication, employees discipline culture, and infrastructure.*

*In managing compliance risk, Bank CIMB Niaga makes continuous improvement for compliance culture through the compliance program:*

- *Updating and documenting compliance database;*
- *Compliance socialisation/training through regulation update, compliance news, e-learning, and on-class training;*
- *Test of compliance on new products, new policy, and bank activities;*
- *Monitoring the compliance realisation through compliance matrix and establishing Designated Compliance Officer (DCO);*
- *Implementation of anti money laundering and preventive terrorism funding; and*
- *Compliance reporting.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**51. MANAJEMEN RISIKO (lanjutan)**

**51. RISK MANAGEMENT (continued)**

**e. Nilai wajar aset dan liabilitas keuangan**

**e. Fair value of financial assets and liabilities**

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013, nilai wajar dari aset dan liabilitas keuangan Bank CIMB Niaga adalah:

As at 31 December 2015, 2014 and 2013, the fair value of the Bank CIMB Niaga's financial assets and liabilities are as follows:

	2015		
	Nilai tercatat/ Carrying value	Nilai wajar/ Fair value	
<b>Aset <sup>*)</sup></b>			<b>Assets <sup>*)</sup></b>
Giro pada			Current accounts with
Bank Indonesia	14,605,403	14,605,403	Bank Indonesia
Giro pada bank lain	2,348,027	2,348,027	Current accounts with other banks
Penempatan pada bank lain dan			Placements with other banks
Bank Indonesia	5,883,668	5,883,668	and Bank Indonesia
Efek-efek	9,821,623	9,816,919	Marketable securities
Obligasi Pemerintah	16,049,893	15,862,298	Government Bonds
Efek-efek yang dibeli dengan			Securities purchased under
janji dijual kembali	174,552	174,552	resale agreements
Tagihan derivatif	595,554	595,554	Derivative receivables
Kredit yang diberikan,			Loans, consumer financing
piutang pembiayaan konsumen, dan			receivables, and financing lease
piutang sewa pembiayaan			receivables
Modal Kerja	83,733,239	83,636,638	Working capital
Investasi	42,856,639	42,761,566	Investment
Konsumsi	43,526,643	44,726,265	Consumer
	<u>170,116,521</u>	<u>171,124,469</u>	
Tagihan akseptasi	4,251,849	4,251,849	Acceptance receivables
Penyertaan	13,048	13,048	Investments
Pendapatan yang masih harus diterima	1,383,890	1,383,890	Accrued income
Aset lain-lain	1,253,694	1,253,694	Other assets
	<u>226,497,722</u>	<u>227,313,371</u>	
<b>Liabilitas</b>			<b>Liabilities</b>
Liabilitas segera	786,132	786,132	Obligation due immediately
Simpanan dari nasabah	178,533,077	178,533,077	Deposits from customers
Simpanan dari bank lain	5,654,410	5,654,410	Deposits from other banks
Efek-efek yang dijual dengan janji			Securities sold under
dibeli kembali	1,996,167	1,996,167	repurchase agreement
Liabilitas derivatif	888,704	888,704	Derivative payables
Liabilitas akseptasi	4,190,087	4,190,087	Acceptance payables
Efek-efek yang diterbitkan	4,476,921	4,420,952	Marketable securities issued
Pinjaman yang diterima	6,684,630	6,684,630	Borrowings
Beban yang masih harus dibayar dan			Accruals and
liabilitas lain-lain	904,088	904,088	other liabilities
Pinjaman subordinasi	2,969,774	2,952,926	Subordinated loans
	<u>207,083,990</u>	<u>207,011,173</u>	

<sup>\*)</sup> Setelah dikurangkan Cadangan kerugian penurunan nilai

Net of Allowances for <sup>\*)</sup> impairment losses

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**51. MANAJEMEN RISIKO (lanjutan)**

**51. RISK MANAGEMENT (continued)**

**e. Nilai wajar aset dan liabilitas keuangan (lanjutan)**

**e. Fair value of financial assets and liabilities  
(continued)**

	2014		
	Nilai tercatat/ Carrying value	Nilai wajar/ Fair value	
<b>Aset <sup>*)</sup></b>			<b>Assets <sup>*)</sup></b>
Giro pada			Current accounts with
Bank Indonesia	14,644,709	14,644,709	Bank Indonesia
Giro pada bank lain	3,446,400	3,446,400	Current accounts with other banks
Penempatan pada bank lain dan			Placements with other banks
Bank Indonesia	3,027,322	3,027,322	and Bank Indonesia
Efek-efek	10,826,142	10,844,005	Marketable securities
Obligasi Pemerintah	11,484,266	11,421,818	Government Bonds
Tagihan derivatif	917,588	917,588	Derivative receivables
Kredit yang diberikan, piutang pembiayaan konsumen, dan piutang sewa pembiayaan			Loans, consumer financing receivables, and financing lease receivables
Modal Kerja	84,140,154	83,857,072	Working capital
Investasi	45,362,206	45,348,585	Investment
Konsumsi	41,023,147	42,146,029	Consumer
	<u>170,525,507</u>	<u>171,351,686</u>	
Tagihan akseptasi	5,119,606	5,119,606	Acceptance receivables
Penyertaan	13,048	13,048	Investments
Pendapatan yang masih harus diterima	1,376,061	1,376,061	Accrued income
Aset lain-lain	473,134	473,134	Other assets
	<u><b>221,853,783</b></u>	<u><b>222,635,377</b></u>	
<b>Liabilitas</b>			<b>Liabilities</b>
Liabilitas segera	997,969	997,969	Obligation due immediately
Simpanan dari nasabah	174,723,234	174,723,234	Deposits from customers
Simpanan dari bank lain	2,066,556	2,066,556	Deposits from other banks
Liabilitas derivatif	631,921	631,921	Derivative payables
Liabilitas akseptasi	5,113,227	5,113,227	Acceptance payables
Efek-efek yang diterbitkan	5,803,195	5,688,479	Marketable securities issued
Pinjaman yang diterima	8,814,852	8,814,852	Borrowings
Beban yang masih harus dibayar dan liabilitas lain-lain	889,076	889,076	Accruals and other liabilities
Pinjaman subordinasi	2,970,355	2,979,654	Subordinated loans
	<u><b>202,010,385</b></u>	<u><b>201,904,968</b></u>	

<sup>\*)</sup> Setelah dikurangkan Cadangan kerugian penurunan nilai

Net of Allowances for <sup>\*)</sup> impairment losses



**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**51. MANAJEMEN RISIKO (lanjutan)**

**51. RISK MANAGEMENT (continued)**

**e. Nilai wajar aset dan liabilitas keuangan (lanjutan)**

**e. Fair value of financial assets and liabilities  
(continued)**

	2013		
	Nilai tercatat/ <i>Carrying value</i>	Nilai wajar/ <i>Fair value</i>	
<b>Aset <sup>*)</sup></b>			
Giro pada			Current accounts with
Bank Indonesia	13,906,003	13,906,003	Bank Indonesia
Giro pada bank lain	3,241,061	3,241,061	Current accounts with other banks
Penempatan pada bank lain dan			Placements with other banks
Bank Indonesia	9,495,048	9,495,048	and Bank Indonesia
Efek-efek	9,754,579	9,717,667	Marketable securities
Obligasi Pemerintah	10,212,927	10,238,076	Government Bonds
Efek-efek yang dibeli dengan			Securities purchased under
janji dijual kembali	69,070	69,070	resale agreements
Tagihan derivatif	1,138,971	1,138,971	Derivative receivables
Kredit yang diberikan,			Loans, consumer financing
piutang pembiayaan konsumen, dan			receivables, and financing lease
piutang sewa pembiayaan			receivables
Modal Kerja	71,231,197	71,229,909	Working capital
Investasi	41,067,088	41,060,414	Investment
Konsumsi	40,860,152	40,103,095	Consumer
	<u>153,158,437</u>	<u>152,393,418</u>	
Tagihan akseptasi	5,411,742	5,411,742	Acceptance receivables
Penyeritaan	12,108	12,108	Investments
Pendapatan yang masih harus diterima	1,175,155	1,175,155	Accrued income
Aset lain-lain	495,138	495,138	Other assets
	<u><b>208,070,239</b></u>	<u><b>207,293,457</b></u>	
<b>Liabilitas</b>			<b>Liabilities</b>
Liabilitas segera	1,049,842	1,049,842	Obligation due immediately
Simpanan dari nasabah	163,737,362	163,737,362	Deposits from customers
Simpanan dari bank lain	806,330	806,330	Deposits from other banks
Liabilitas derivatif	917,273	917,273	Derivative payables
Liabilitas akseptasi	5,411,742	5,411,742	Acceptance payables
Efek-efek yang diterbitkan	5,976,470	5,815,234	Marketable securities issued
Pinjaman yang diterima	8,591,371	8,591,371	Borrowings
Beban yang masih harus dibayar dan			Accruals and
liabilitas lain-lain	751,952	751,952	other liabilities
Pinjaman subordinasi	2,962,569	3,082,599	Subordinated loans
	<u><b>190,204,911</b></u>	<u><b>190,163,705</b></u>	

<sup>\*)</sup> Setelah dikurangkan Cadangan kerugian penurunan nilai

Net of Allowances for <sup>\*)</sup> impairment losses

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**51. MANAJEMEN RISIKO** (lanjutan)

**51. RISK MANAGEMENT** (continued)

**e. Nilai wajar aset dan liabilitas keuangan** (lanjutan)

**e. Fair value of financial assets and liabilities**  
(continued)

- (i) Giro pada Bank Indonesia, giro pada bank lain, tagihan akseptasi, penyertaan, pendapatan yang masih harus diterima, dan aset lain-lain

- (i) *Current accounts with Bank Indonesia, current accounts with other banks, acceptance receivables, investments, accrued income, and other assets*

Nilai tercatat dari giro pada Bank Indonesia dan bank lain dengan suku bunga mengambang adalah perkiraan yang layak atas nilai wajar.

*The carrying amount of floating rate current accounts with Bank Indonesia and other banks is a reasonable approximation of fair value.*

Estimasi nilai wajar terhadap tagihan akseptasi, penyertaan, pendapatan yang masih harus diterima, dan aset lain-lain ditetapkan berdasarkan diskonto arus kas dengan menggunakan suku bunga pasar uang yang berlaku untuk hutang dengan risiko kredit dan sisa jatuh tempo yang serupa. Karena sisa jatuh tempo di bawah 1 (satu) tahun sehingga nilai tercatat dari tagihan akseptasi, pendapatan yang masih harus diterima, dan aset lain-lain adalah perkiraan yang layak atas nilai wajar.

*The estimated fair value of acceptance receivables, investments, accrued income, and other assets is based on discounted cash flows using prevailing money market interest rates for debts with similar credit risk and remaining maturity. Since the maturity is below 1 (one) year, the carrying amount of acceptance receivables, accrued income, and other assets is a reasonable approximation of fair value.*

- (ii) Penempatan pada bank lain dan Bank Indonesia

- (ii) *Placements with other banks and Bank Indonesia*

Penempatan pada bank lain dan Bank Indonesia merupakan penanaman dana dalam bentuk Fasilitas Simpanan Bank Indonesia (FASBI), FASBI Syariah, *call money*, penempatan "*fixed-term*", deposito berjangka, dan lain-lain.

*Placements with other banks and Bank Indonesia represent placements in the form of Bank Indonesia Deposit Facility (FASBI), Sharia Bank Indonesia Deposit Facility (FASBI), call money, "fixed-term" placements, time deposits, and others.*

Nilai tercatat dari penempatan dan simpanan *overnight* dengan suku bunga mengambang adalah perkiraan yang layak atas nilai wajar.

*The carrying amount of floating rate placements and overnight deposits is a reasonable approximation of fair value.*

Estimasi nilai wajar terhadap penempatan dengan suku bunga tetap ditetapkan berdasarkan diskonto arus kas dengan menggunakan suku bunga pasar uang yang berlaku untuk hutang dengan risiko kredit dan sisa jatuh tempo yang serupa (level 2 - hirarki nilai wajar).

*The estimated fair value of fixed interest bearing deposits is based on discounted cash flows using prevailing money market interest rates for debts with similar credit risk and remaining maturity (level 2 - fair value hierarchy).*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**51. MANAJEMEN RISIKO (lanjutan)**

**51. RISK MANAGEMENT (continued)**

**e. Nilai wajar aset dan liabilitas keuangan (lanjutan)**

**e. Fair value of financial assets and liabilities (continued)**

- (iii) Tagihan dan liabilitas derivatif, Efek-efek, dan Obligasi

- (iii) *Derivative receivables and payables, Marketable securities, and Bonds*

Nilai wajar untuk tagihan dan liabilitas derivatif ditetapkan menggunakan harga pasar, sedangkan nilai wajar untuk efek-efek dan Obligasi Pemerintah ditetapkan berdasarkan harga pasar atau harga kuotasi perantara (*broker*)/pedagang efek (*dealer*). Jika informasi ini tidak tersedia, nilai wajar diestimasi dengan menggunakan harga pasar kuotasi efek yang memiliki karakteristik kredit, jatuh tempo, dan *yield* yang serupa (level 2 - hirarki nilai wajar). Hirarki nilai wajar Obligasi Pemerintah adalah level 1.

*The fair value for derivative receivables and payables is based on market rates, whereas fair value for marketable securities and Government Bonds is based on market prices or broker/dealer price quotations. If this information is not available, fair value is estimated using quoted market prices for securities with similar credit, maturity, and yield characteristics (level 2 - fair value hierarchy). Fair value hierarchy for Government Bond is level 1.*

- (iv) Efek-efek yang dibeli dengan janji dijual kembali

- (iv) *Securities purchased under resale agreements*

Estimasi nilai wajar terhadap efek-efek yang dibeli dengan janji dijual kembali ditetapkan berdasarkan diskonto arus kas dengan menggunakan suku bunga pasar uang yang berlaku untuk hutang dengan risiko kredit dan sisa jatuh tempo yang serupa. Karena sisa jatuh tempo di bawah 1 (satu) tahun sehingga nilai tercatat dari efek-efek yang dibeli dengan janji dijual kembali adalah perkiraan yang layak atas nilai wajar (level 2 - hirarki nilai wajar).

*The estimated fair value of securities purchased under resale agreements is based on discounted cash flows using prevailing money market interest rates for debts with similar credit risk and remaining maturity. Since the maturity is below 1 (one) year, the carrying amount of securities purchased under resale agreements is a reasonable approximation of fair value (level 2 - fair value hierarchy).*

- (v) Kredit yang diberikan, piutang pembiayaan konsumen, dan piutang sewa pembiayaan

- (v) *Loans, consumer financing receivables, and financing lease receivables*

Kredit yang diberikan, piutang pembiayaan konsumen, dan piutang sewa pembiayaan dinyatakan berdasarkan jumlah nilai tercatat setelah dikurangi oleh beban penurunan nilai. Estimasi nilai wajar mencerminkan jumlah diskonto dari estimasi kini dari arus kas masa depan yang diharapkan akan diterima. Arus kas yang diharapkan didiskontokan pada tingkat suku bunga pasar terkini untuk menentukan nilai wajar (level 3 - hirarki nilai wajar).

*Loans, consumer financing receivables, and financing lease receivables are recorded at carrying amount net of charges for impairment. The estimated fair value represents the discounted amount of estimated future cash flows expected to be received. Expected cash flows are discounted at current market rates to determine fair value (level 3 - fair value hierarchy).*

- (vi) Liabilitas segera, simpanan dari nasabah, simpanan dari bank lain, liabilitas akseptasi, pinjaman diterima, serta beban yang masih harus dibayar dan liabilitas lain-lain

- (vi) *Obligation due immediately, deposits from customers, deposits from other banks, acceptance liabilities, borrowings, and accrual and other liabilities*

Estimasi nilai wajar simpanan tanpa jatuh tempo, termasuk simpanan tanpa bunga, adalah sebesar jumlah terhutang ketika hutang tersebut dibayarkan.

*The estimated fair value of deposits with no stated maturity, which includes non-interest bearing deposits, is the amount repayable on demand.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**51. MANAJEMEN RISIKO (lanjutan)**

**51. RISK MANAGEMENT (continued)**

**e. Nilai wajar aset dan liabilitas keuangan (lanjutan)**

**e. Fair value of financial assets and liabilities (continued)**

- (vi) Liabilitas segera, simpanan dari nasabah, simpanan dari bank lain, liabilitas akseptasi, pinjaman diterima, serta beban yang masih harus dibayar dan liabilitas lain-lain (lanjutan)

- (vi) *Obligation due immediately, deposits from customers, deposits from other banks, acceptance liabilities, borrowings, and accrual and other liabilities (continued)*

Estimasi nilai wajar terhadap liabilitas segera, simpanan dengan tingkat suku bunga tetap, liabilitas akseptasi, pinjaman yang diterima, beban yang masih harus dibayar, dan liabilitas lain-lain yang tidak memiliki kuotasi di pasar aktif ditetapkan berdasarkan diskonto arus kas dengan menggunakan suku bunga hutang baru dengan sisa jatuh tempo yang serupa (level 2 - hirarki nilai wajar).

*The estimated fair value of obligation due immediately, fixed interest-bearing deposits, acceptance liabilities, borrowings, accrual, and other liabilities not quoted in an active market is based on discounted cash flows using interest rates for new debts with similar remaining maturity (level 2 - fair value hierarchy).*

- (vii) Pinjaman subordinasi

- (vii) *Subordinated loans*

Nilai wajar agregat dihitung berdasarkan harga pasar kuotasi. Jika informasi ini tidak tersedia, model diskonto arus kas digunakan berdasarkan kurva *yield* terkini yang sesuai dengan sisa periode jatuh temponya (level 2 - hirarki nilai wajar).

*The aggregate fair values are calculated based on quoted market prices. For those notes where quoted market prices are not available, a discounted cash flow model is used based on appropriate current yield curve with the remaining term of maturity (level 2 - fair value hierarchy).*

- (viii) Efek-efek yang diterbitkan

- (viii) *Marketable securities issued*

Nilai wajar agregat dihitung berdasarkan harga pasar kuotasi. Jika informasi ini tidak tersedia, model diskonto arus kas digunakan berdasarkan kurva *yield* terkini yang sesuai dengan sisa periode jatuh temponya (level 2 - hirarki nilai wajar).

*The aggregate fair values are calculated based on quoted market prices. For those notes where quoted market prices are not available, a discounted cash flow model is used based on a current yield curve appropriate with the remaining term of maturity appropriate current yield curve (level 2 - fair value hierarchy).*

Aset dan liabilitas keuangan yang diukur pada nilai wajar menggunakan hirarki nilai wajar sebagai berikut:

*Financial assets and liabilities measured at fair value use the following fair value hierarchy of:*

- a. Tingkat 1  
Harga kuotasian (tidak disesuaikan) dalam pasar aktif untuk aset atau liabilitas yang identik;
- b. Tingkat 2  
Input selain harga kuotasian yang termasuk dalam Tingkat 1 yang dapat diobservasi untuk aset atau liabilitas, baik secara langsung (misalnya harga) maupun tidak langsung (misalnya derivasi harga); dan
- c. Tingkat 3  
Input untuk aset atau liabilitas yang bukan berdasarkan data pasar yang dapat diobservasi (input yang tidak dapat diobservasi).

- a. *Level 1*  
*Quoted prices (unadjusted) in active markets for identical assets or liabilities;*
- b. *Level 2*  
*Inputs other than quoted prices included within Level 1 that are observable for the assets or liabilities, either directly (such as prices) or indirectly (such as derived from prices); and*
- c. *Level 3*  
*Inputs for the assets or liabilities that are not based on observable market data (unobservable inputs).*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**51. MANAJEMEN RISIKO (lanjutan)**

**51. RISK MANAGEMENT (continued)**

**e. Nilai wajar aset dan liabilitas keuangan (lanjutan)**

**e. Fair value of financial assets and liabilities (continued)**

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013, aset dan liabilitas keuangan yang diukur pada nilai wajar menggunakan hirarki nilai wajar adalah:

As at 31 December 2015, 2014 and 2013, financial assets and liabilities measured at fair value based on following fair value hierarchy:

2015						
	Nilai tercatat/ <i>Carrying value</i>	Tingkat 1/ <i>Level 1</i>	Tingkat 2/ <i>Level 2</i>	Tingkat 3/ <i>Level 3</i>	Nilai wajar/ <i>Fair value</i>	
<b>Aset</b>						<b>Assets</b>
Efek-efek	8,601,113	-	8,601,113	-	8,601,113	<i>Marketable securities</i>
Obligasi Pemerintah	10,818,025	10,818,025	-	-	10,818,025	<i>Government Bonds</i>
Tagihan derivatif	595,554	-	595,554	-	595,554	<i>Derivative receivables</i>
	<b>20,014,692</b>	<b>10,818,025</b>	<b>9,196,667</b>	<b>-</b>	<b>20,014,692</b>	
<b>Liabilitas</b>						<b>Liabilities</b>
Liabilitas derivatif	888,704	-	888,704	-	888,704	<i>Derivative payables</i>
	<b>888,704</b>	<b>-</b>	<b>888,704</b>	<b>-</b>	<b>888,704</b>	
2014						
	Nilai tercatat/ <i>Carrying value</i>	Tingkat 1/ <i>Level 1</i>	Tingkat 2/ <i>Level 2</i>	Tingkat 3/ <i>Level 3</i>	Nilai wajar/ <i>Fair value</i>	
<b>Aset</b>						<b>Assets</b>
Efek-efek	9,468,254	-	9,468,254	-	9,468,254	<i>Marketable securities</i>
Obligasi Pemerintah	7,395,633	7,395,633	-	-	7,395,633	<i>Government Bonds</i>
Tagihan derivatif	917,588	-	917,588	-	917,588	<i>Derivative receivables</i>
	<b>17,781,475</b>	<b>7,395,633</b>	<b>10,385,842</b>	<b>-</b>	<b>17,781,475</b>	
<b>Liabilitas</b>						<b>Liabilities</b>
Liabilitas derivatif	631,921	-	631,921	-	631,921	<i>Derivative payables</i>
	<b>631,921</b>	<b>-</b>	<b>631,921</b>	<b>-</b>	<b>631,921</b>	
2013						
	Nilai tercatat/ <i>Carrying value</i>	Tingkat 1/ <i>Level 1</i>	Tingkat 2/ <i>Level 2</i>	Tingkat 3/ <i>Level 3</i>	Nilai wajar/ <i>Fair value</i>	
<b>Aset</b>						<b>Assets</b>
Efek-efek	8,315,482	2,719,258	5,596,224	-	8,315,482	<i>Marketable securities</i>
Obligasi Pemerintah	8,081,840	8,081,840	-	-	8,081,840	<i>Government Bonds</i>
Tagihan derivatif	1,138,971	-	1,138,971	-	1,138,971	<i>Derivative receivables</i>
	<b>17,536,293</b>	<b>10,801,098</b>	<b>6,735,195</b>	<b>-</b>	<b>17,536,293</b>	
<b>Liabilitas</b>						<b>Liabilities</b>
Liabilitas derivatif	917,273	-	917,273	-	917,273	<i>Derivative payables</i>
	<b>917,273</b>	<b>-</b>	<b>917,273</b>	<b>-</b>	<b>917,273</b>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**51. MANAJEMEN RISIKO (lanjutan)**

**51. RISK MANAGEMENT (continued)**

**f. Manajemen risiko permodalan**

**f. Capital risk management**

Kebijakan manajemen modal Bank CIMB Niaga adalah untuk mempertahankan posisi modal yang kuat untuk mendukung pertumbuhan bisnis dan mempertahankan investor, deposan, pelanggan, dan kepercayaan pasar. Dalam pengelolaan permodalan, Bank CIMB Niaga mempertimbangkan faktor-faktor seperti: pengembalian modal yang optimal kepada pemegang saham, menjaga keseimbangan antara keuntungan yang lebih tinggi dengan *gearing ratio* dan keuntungan, serta keamanan yang diberikan oleh posisi modal yang sehat.

*Bank CIMB Niaga's capital management objective is to maintain a strong capital position to support business growth and to sustain investors, depositor, customer, and market confidence. In managing its capital, Bank CIMB Niaga considers factors such as: providing optimal capital rate of return to shareholders, maintaining a balance between high return with gearing ratio and the advantages, and safety provided by a sound capital position.*

Bank CIMB Niaga telah memenuhi semua persyaratan modal yang diwajibkan sepanjang tahun.

*Bank CIMB Niaga has complied with all externally imposed capital requirements throughout the year.*

Posisi permodalan Bank CIMB Niaga berdasarkan peraturan Bank Indonesia yang berlaku pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013, diungkapkan pada Catatan 58.

*Bank CIMB Niaga's regulatory capital position under the prevailing Bank Indonesia regulation as at 31 December 2015, 2014 and 2013, were disclosed in Note 58.*

Manajemen menggunakan peraturan rasio permodalan untuk memantau kecukupan modal, sesuai dengan standar industri. Pendekatan Bank Indonesia untuk pengukuran modal tersebut terutama didasarkan pada pemantauan kebutuhan modal yang diwajibkan (diukur sebagai 8% dari aset tertimbang menurut risiko) terhadap modal yang tersedia.

*Management uses regulatory capital ratios in order to monitor its capital base, in accordance with the industry standards for measuring capital adequacy. Bank Indonesia's approach in measuring the capital ratio is primarily based on capital regulatory towards available capital resources (measured as 8% of risk-weighted assets).*

**Profil Risiko**

**Risk Profile**

Penilaian risiko ditekankan kepada jenis-jenis risiko sebagaimana yang ditetapkan oleh BI, yaitu Risiko Kredit, Risiko Likuiditas, Risiko Pasar, Risiko Operasional, Risiko Hukum, Risiko Kepatuhan, Risiko Reputasi, dan Risiko Strategis. Untuk mendapatkan profil risiko secara keseluruhan dari semua jenis risiko, Bank CIMB Niaga memberikan bobot risiko untuk setiap jenis risiko sesuai dengan *risk appetite* yang telah direncanakan/ditetapkan sebelumnya. Berdasarkan laporan yang diserahkan ke BI, profil risiko Bank CIMB Niaga secara keseluruhan pada tanggal 31 Desember 2015 dapat dikategorikan Rendah Moderat dengan kecenderungan Stabil.

*Risk assessment is emphasised on types of risks as determined by BI such as Credit Risk, Liquidity Risk, Market Risk, Operational Risk, Legal Risk, Compliance Risk, Reputation Risk, and Strategic Risk. To obtain the overall risk profiles from all types of risks, Bank CIMB Niaga assigns risk weight for each type of risk in accordance with pre-determined risk appetite. Based on Bank CIMB Niaga's report to BI, Bank CIMB Niaga's overall risk profile as at 31 December 2015 is Low Moderate with Stable trends.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**52. RISIKO KREDIT**

Risiko kredit adalah risiko kerugian keuangan yang timbul jika nasabah, klien atau rekanan Bank CIMB Niaga gagal memenuhi liabilitas kontraktualnya kepada Bank CIMB Niaga. Risiko kredit terutama berasal dari kredit yang diberikan kepada sektor konsumen dan komersial, kartu kredit, dan risiko kredit dari *credit enhancement*, seperti kredit derivatif (*credit default swaps*), garansi, *letters of credit*, *endorsements*, dan akseptasi.

Bank CIMB Niaga juga dipengaruhi oleh risiko kredit lainnya yang berasal dari investasi pada efek hutang (Obligasi Pemerintah dan efek-efek) dan eksposur lain yang timbul dari aktivitas perdagangan (eksposur perdagangan).

Manajemen melakukan pengelolaan eksposur risiko kredit dengan hati-hati. Manajemen dan pengendalian atas risiko kredit dipusatkan dalam tim manajemen risiko kredit, yang bertanggung jawab kepada Direksi dan pemimpin tiap unit bisnis secara rutin.

Faktor utama yang berperan dalam pengendalian dan mengurangi risiko kredit adalah kemampuan dan kematangan satuan kerja perkreditan dalam membuat analisa kredit, sehingga pada akhirnya tercapai suatu keseimbangan antara pengelolaan risiko dengan pengembangan bisnis. Bersamaan dengan itu, pengelolaan portofolio dan risiko kredit merupakan tanggung jawab dari Komite Manajemen Risiko.

(i) Pengukuran risiko kredit

Estimasi terhadap eksposur kredit adalah proses yang kompleks dan memerlukan penggunaan model, dimana nilai dari suatu produk bervariasi tergantung dengan perubahan pada variabel-variabel pasar, arus kas masa depan, dan rentang waktu. Penilaian risiko kredit atas suatu portofolio aset memerlukan estimasi-estimasi, seperti kemungkinan terjadinya wanprestasi, rasio kerugian, dan korelasi wanprestasi antar rekanan.

Bank CIMB Niaga memiliki model untuk mendukung kuantifikasi dari risiko kredit. Model peringkat dan skor ini akan digunakan untuk keseluruhan portofolio kredit utama dan membentuk basis untuk mengukur risiko wanprestasi. Dalam mengukur risiko kredit untuk kredit yang diberikan, Bank CIMB Niaga mempertimbangkan tiga komponen: (i) estimasi kerugian saat debitur atau rekanan tidak dapat memenuhi liabilitasnya; (ii) estimasi tingkat eksposur saat debitur atau rekanan tidak dapat memenuhi liabilitasnya baik pada *on-balance sheet* maupun *off-balance sheet*;

**52. CREDIT RISK**

*Credit risk is the risk of financial loss, if any of Bank CIMB Niaga's customers, clients or market counterparties fail to fulfill their contractual obligations to Bank CIMB Niaga. Credit risk arises mainly from consumer and commercial loans, credit cards, and also arises from credit enhancement provided, such as credit derivatives (credit default swaps), guarantees, letters of credit, endorsements, and acceptances.*

*Bank CIMB Niaga is also exposed to other credit risks arising from investments in debt securities (Government Bonds and marketable securities) and other exposures arising from its trading activities (trading exposures).*

*Management is prudent in managing its exposure to credit risk. The credit risk management and control are centralised in a credit risk management team, which reports to the Board of Directors and head of each business unit regularly.*

*The main factor that controls and reduces credit risk is the ability and maturity of the credit units to analyze the credit, which results in a balance between credit risk and business development consideration. At the same time, portfolio management and credit risk is the responsibility of the Risk Management Committee.*

(i) *Credit risk measurement*

*The estimation of credit exposure is complex and requires the use of models, as the value of a product varies depend on changes in market variables, expected future cash flows, and the passage of time. The credit assessment of asset portfolio entails further estimations such as the likelihood of defaults occurring of the associated loss ratios and of default correlations between counterparties.*

*Bank CIMB Niaga has the models to support the quantification of credit risk. These rating and scoring models will be used for all key credit portfolios and form the basis for measuring default risks. In measuring credit risk of loans, Bank CIMB Niaga considers three components: (i) loss estimation when debtor or counterparties cannot fulfilled their contractual obligations; (ii) estimation of the exposure when a debtors or counterparties cannot fulfilled their obligations, both at *on-balance sheet* and *off-balance sheet*;*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**52. RISIKO KREDIT (lanjutan)**

(i) Pengukuran risiko kredit (lanjutan)

dan (iii) estimasi kerugian yang harus ditanggung oleh Bank CIMB Niaga atas liabilitas yang telah wanprestasi.

Untuk memantau risiko atas penyaluran kredit, secara rutin Bank CIMB Niaga melakukan analisa terhadap portofolio kredit melalui pendekatan secara statistik berdasarkan segmentasi bisnis dan kualitas kredit dari debitur atau rekanan. Indikator "Peringatan Dini" ditentukan melalui proyeksi dan pemantauan limit. Metode yang digunakan dalam memantau portofolio secara reguler adalah matriks transisi dan *Gross Roll Rate Model*.

Penetapan Kebijakan Limit dan pemantauan juga dilakukan secara rutin, antara lain: Batas Maksimum Pemberian Kredit, segmentasi bisnis (kategori debitur), jenis mata uang, dan sektor ekonomi. Bank CIMB Niaga telah menetapkan limit-limit untuk memantau kualitas portofolio kredit ritel, termasuk didalamnya kredit ritel yang diberikan kepada individu, dalam jangka waktu tertentu/cicilan atau berulang dan kredit yang diberikan secara langsung atau tidak langsung kepada debitur.

(ii) Pengendalian batas risiko dan kebijakan mitigasi

Bank CIMB Niaga mengelola, membatasi, dan mengendalikan konsentrasi risiko kredit dimanapun risiko tersebut teridentifikasi secara khusus, terhadap debitur individu dan kelompok, dan industri serta geografis.

Bank CIMB Niaga menentukan tingkat risiko kredit yang dimiliki dengan menetapkan batas jumlah risiko yang bisa diterima yang terkait dengan satu debitur, atau kelompok debitur, dan berdasarkan segmen geografis dan industri. Risiko ini dimonitor dengan basis *revolving* dan akan ditelaah secara tahunan atau dengan frekuensi yang lebih sering jika diperlukan.

Eksposur pada satu debitur termasuk bank dan perantara (*broker*) juga dibatasi oleh *sublimit* yang mencakup eksposur laporan posisi keuangan dan rekening administratif, dan batas risiko pengiriman harian sehubungan dengan unsur yang diperdagangkan seperti kontrak *forward* untuk nilai tukar mata uang asing. Eksposur aktual terhadap batas yang telah ditetapkan dimonitor secara harian.

**52. CREDIT RISK (continued)**

(i) Credit risk measurement (continued)

and (iii) loss estimation on the defaulted obligations which Bank CIMB Niaga should bear.

To manage and monitor credit risk, Bank CIMB Niaga performs portfolio analysis regularly through statistical method based on portfolio segmentation and credit quality from debtors or counterparties. "Early Warning" indicators are established through forecasting and limit monitoring. Several methods used in regular portfolio monitoring are transition matrix and *Gross Roll Rate Model*.

Policy and Limits monitoring is conducted on regular basis including: *Legal Lending Limit*, business segmentation (category of debtor), type of currency, and economic sectors. Bank CIMB Niaga has set the limits to monitor the quality of retail credit portfolio, covering the types of loans which granted to individuals, within a specific period/installment or revolving and direct or indirect lending to the debtor.

(ii) Risk limit control and mitigation policies

Bank CIMB Niaga manages, limits, and controls concentrations of credit risk wherever they are identified in particular, to individual counterparties and groups, and to industries and geographical.

Bank CIMB Niaga structures the levels of credit risk and undertakes by placing limits on the amount of risk accepted in relation to one borrower, or groups of borrowers, and to geographical and industry segments. Such risks are monitored on a revolving basis and subject to an annual or more frequent review, when considered necessary.

The exposure to any one borrower including banks and brokers is further restricted by *sublimits* covering on statement of financial position and administrative accounts, and daily delivery risk limits in relation to trading items such as *forward foreign exchange contracts*. Actual exposures against limits are monitored daily.



**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**52. RISIKO KREDIT (lanjutan)**

- (ii) Pengendalian batas risiko dan kebijakan mitigasi (lanjutan)

Batas pemberian kredit ditelaah mengikuti perubahan pada kondisi pasar dan ekonomi, telaahan kredit secara periodik, dan penilaian atas kemungkinan wanprestasi.

Beberapa pengendalian spesifik lainnya dan pengukuran mitigasi dijelaskan di bawah ini:

Agunan

Bank CIMB Niaga menerapkan kebijakan untuk memitigasi risiko kredit, antara lain dengan meminta agunan sebagai jaminan pelunasan kredit jika jaminan berupa sumber pembayaran utama debitur berdasarkan arus kas tidak terpenuhi. Jenis agunan yang dapat diterima untuk kredit modal kerja dan investasi dalam rangka memitigasi risiko kredit antara lain adalah:

- Kas (termasuk simpanan dari nasabah);
- Tanah dan/atau bangunan;
- *Standby LC/Bank* Garansi yang diterima Bank CIMB Niaga;
- Mesin;
- Kendaraan bermotor;
- Piutang dagang;
- Bahan baku/barang dagangan (persediaan); dan
- Saham atau surat berharga lainnya.

Pemberian pembiayaan dan kredit jangka panjang kepada entitas korporasi (modal kerja dan investasi) pada umumnya disertai agunan. Untuk meminimalisasi kerugian kredit, Bank CIMB Niaga akan meminta tambahan agunan dari debitur ketika terdapat indikasi penurunan nilai atas kredit yang diberikan.

Agunan yang dimiliki sebagai jaminan atas aset keuangan selain untuk kredit yang diberikan ditentukan berdasarkan sifat dari instrumennya. Efek hutang, tresuri, dan tagihan kepada nasabah bank yang memenuhi syarat lainnya pada umumnya tanpa agunan, kecuali untuk *asset-backed securities* dan instrumen sejenis, yang dijamin dengan portofolio instrumen keuangan. Khususnya untuk nasabah korporasi, jaminan yang disyaratkan antara lain dapat berupa *margin collateral*.

**52. CREDIT RISK (continued)**

- (ii) *Risk limit control and mitigation policies (continued)*

*Lending limits are reviewed following market changing and economic conditions, periodic credit reviews, and assessments of probability of default.*

*Some other specific control and mitigation measures are outlined belows:*

Collateral

*Bank CIMB Niaga employs policies to mitigate credit risk, by asking collateral to secure the repayment of loans if the main source of debtor's payment is based on its cash flow were not fulfilled. Collateral types that can be used for working capital and investment loans to mitigate the risk are such as:*

- *Cash (including deposits from customers);*
- *Land and/or building;*
- *Standby LC/Bank Guarantee received by Bank CIMB Niaga;*
- *Machinery;*
- *Vehicle;*
- *Trade receivables;*
- *Inventory; and*
- *Stock or other marketable securities.*

*Longer term financing and lending to corporate entities (working capital and investment) are generally secured. In addition, in order to minimise the credit loss, Bank CIMB Niaga will ask additional collateral from the counterparty as soon as impairment indicators are identified for the relevant individual loans.*

*Collateral held as security for financial assets other than loans depend on the nature of the instrument. Debt securities, treasury, and other customer's eligible bills are generally unsecured, except for asset-backed securities and similar instruments, which are secured by portfolios of financial instruments. Particularly for corporate customers, the required collateral can be in form of margin collateral.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**52. RISIKO KREDIT (lanjutan)**

- (ii) Pengendalian batas risiko dan kebijakan mitigasi (lanjutan)

Agunan (lanjutan)

Jaminan untuk kredit konsumsi adalah aset yang dibiayai yaitu tanah dan/atau bangunan atau kendaraan bermotor. Secara umum, Bank CIMB Niaga mengharuskan rasio agunan terhadap kredit yang diberikan sebesar 130% pada awal kredit.

Batas pemberian (untuk derivatif dan kredit)

Bank CIMB Niaga menetapkan batas pengendalian yang ketat atas posisi derivatif bersih (yang merupakan selisih antara kontrak pembelian dan penjualan) baik dalam hal jumlah maupun jangka waktu. Jumlah risiko kredit terbatas pada arus kas masuk bersih masa depan atas instrumen, dimana untuk derivatif hanyalah fraksi dari kontrak, atau nilai nosional yang menyatakan volume instrumen tersebut. Eksposur risiko kredit dan potensi eksposur dari pergerakan pasar dikelola sebagai bagian dari keseluruhan batas pemberian kredit kepada nasabah. Agunan dan jaminan lainnya tidak harus selalu didapatkan untuk eksposur instrumen risiko kredit, kecuali jika Bank CIMB Niaga mensyaratkan margin deposito dari pihak rekanan.

Risiko *settlement* timbul jika pembayaran dalam bentuk uang tunai, efek atau saham dilakukan dengan harapan akan dapat menerima hak yang setara dengan kas atau efek. Batas penyelesaian harian ditetapkan untuk setiap debitur untuk menutupi jumlah agregat penyelesaian risiko yang berasal dari transaksi pasar harian Bank CIMB Niaga.

**52. CREDIT RISK (continued)**

- (ii) *Risk limit control and mitigation policies (continued)*

*Collateral (continued)*

*Collateral for consumer loan is financed assets consisted of land and/or building or vehicle. Generally, Bank CIMB Niaga is requiring 130% of collateral ratio to total loans at inception.*

*Lending limits (for derivative and loan)*

*Bank CIMB Niaga maintains strict control limits on net open derivative positions (that is, the difference between purchase and sale contracts) in term of amount and term. The amount of credit risk is limited to expected future net cash inflows of instruments, which in relation to derivatives are only a fraction of the contract, or notional values used to express the volume of instruments outstanding. This credit risk exposure is managed as part of the overall lending limits with customers, together with potential exposures from market movements. Collateral or other security is not always obtained for credit risk exposures on these instruments, except where Bank CIMB Niaga requires margin deposits from counterparties.*

*Settlement risk arises in any situation where a payment in cash, securities or equities is made with an expectation of receiving an equivalent cash or securities. Daily settlement limits are established for each counterparty to cover the aggregate of all settlement risk arising from Bank CIMB Niaga's market transactions on any single day.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**52. RISIKO KREDIT (lanjutan)**

- (ii) Pengendalian batas risiko dan kebijakan mitigasi (lanjutan)

Kesepakatan induk untuk menyelesaikan secara neto

Salah satu cara Bank CIMB Niaga membatasi eksposur kerugian kredit adalah dengan melakukan kesepakatan induk untuk menyelesaikan secara neto (*master netting arrangements*) dengan pihak *counterparty* yang memiliki volume transaksi yang signifikan. Secara umum, kesepakatan induk untuk menyelesaikan secara neto tidak selalu mengarah pada saling hapus aset dan liabilitas dalam laporan posisi keuangan konsolidasian, karena transaksi-transaksi tersebut biasanya diselesaikan secara bruto atau pada sebagian besar kesepakatan induk untuk menyelesaikan secara neto saling hapus hanya terjadi dalam hal wanprestasi. Namun risiko kredit atas suatu kontrak akan terminimalisasi dengan kesepakatan induk untuk menyelesaikan secara neto apabila terjadi wanprestasi, dimana seluruh saldo dengan pihak *counterpart* akan dihapus dan diselesaikan secara neto. Eksposur risiko kredit Bank CIMB Niaga secara keseluruhan atas instrumen derivatif yang terkait dengan kesepakatan induk untuk menyelesaikan secara neto dapat berubah secara substansial dalam periode yang singkat sesuai dengan transaksi yang mempengaruhi kesepakatan tersebut.

Batasan-batasan keuangan (komitmen yang terkait dengan kredit dan *loan book*)

Tujuan utama instrumen ini adalah untuk memastikan adanya ketersediaan dana untuk nasabah ketika dibutuhkan. Bank garansi dan *standby letter of credit* memiliki risiko kredit yang hampir sama dengan kredit yang diberikan. Dokumentasi dan *commercial letters of credit* yang dibuat oleh Bank CIMB Niaga atas nama nasabah memberikan otorisasi kepada pihak ketiga untuk mencairkan *drafts* tersebut sampai jumlah yang telah ditetapkan dengan syarat dan ketentuan tertentu dijamin pada pengiriman barang terkait sehingga instrumen ini memiliki risiko yang lebih rendah dibandingkan dengan kredit yang diberikan secara langsung.

Bank CIMB Niaga memonitor jangka waktu jatuh tempo komitmen kredit oleh karena komitmen dengan jangka waktu yang lebih lama pada umumnya memiliki risiko kredit yang lebih besar dibandingkan dengan komitmen yang memiliki jangka waktu yang lebih pendek.

**52. CREDIT RISK (continued)**

- (ii) *Risk limit control and mitigation policies (continued)*

*Master netting arrangements*

*One of Bank CIMB Niaga's approach to restrict its exposure to credit losses is by entering into master netting arrangements with counterparties with which it undertakes a significant volume of transactions. Master netting arrangements do not generally result in an off-set of assets and liabilities of the consolidated statements of financial position, as the transactions are either usually settled on a gross basis or under mostly netting agreements, the right of set off is triggered only on default. However the credit risk associated with favourable contracts is reduced by a master netting arrangement to the extent that if a default occurs, all amounts with the counterparty are terminated and settled on a net basis. Bank CIMB Niaga's overall exposure to credit risk on derivative instruments subject to master netting arrangements can change substantially within a short period, as it is affected by each transaction subject to the arrangement.*

*Financial covenants (for credit related commitments and loan book)*

*The primary purpose of these instruments is to ensure that funds are available to a customer as needed. Bank guarantees and standby letters of credit almost carry the same credit risk as loans. Documentary and commercial letters of credit which are written by Bank CIMB Niaga on behalf of a customer, authorizing a third party to draw drafts up to a stipulated amount under specific terms and conditions are collateralised by the underlying shipments of goods to which they relate and therefore carrying less risk than a direct loan.*

*Bank CIMB Niaga monitors the term to maturity of credit commitments because longer term commitments generally have a greater degree of credit risk than shorter term commitments.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**52. RISIKO KREDIT (lanjutan)**

**52. CREDIT RISK (continued)**

(iii) Penurunan nilai dan kebijakan pencadangan

(iii) *Impairment and provisioning policies*

Cadangan kerugian penurunan nilai yang diakui pada pelaporan keuangan hanyalah kerugian yang telah terjadi pada tanggal laporan keuangan konsolidasian atas posisi keuangan (berdasarkan bukti obyektif atas penurunan nilai).

*Impairment allowances are recognised for financial reporting purposes only for losses that have been incurred at the date of the consolidated statements of financial position (based on objective evidence of impairment).*

(iv) Eksposur maksimum risiko kredit tanpa memperhitungkan agunan dan pendukung kredit lainnya

(iv) *Maximum exposure to credit risk without taking into account of any collateral held or other credit enhancements*

Eksposur risiko kredit terhadap aset pada laporan posisi keuangan – neto sesudah cadangan kerugian penurunan nilai pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013 adalah:

*Credit risk exposures relating to statements of financial position's assets – net of allowance of possible losses as at 31 December 2015, 2014 and 2013 are as follows:*

	Eksposur maksimum/ <i>Maximum exposure</i>			
	2015	2014	2013	
Giro pada Bank Indonesia	14,605,403	14,644,709	13,906,003	<i>Current accounts with Bank Indonesia</i>
Giro pada bank lain	2,348,027	3,446,400	3,241,061	<i>Current accounts with other banks</i>
Penempatan pada bank lain dan Bank Indonesia	5,883,668	3,027,322	9,495,048	<i>Placement with other banks and Bank Indonesia</i>
Efek-efek				<i>Marketable securities</i>
Diperdagangkan	824,814	830,657	2,740,742	<i>Trading</i>
Tersedia untuk dijual	7,756,306	8,617,855	5,553,739	<i>Available-for-sale</i>
Dimiliki hingga jatuh tempo	1,240,503	1,377,630	1,460,098	<i>Held-to-maturity</i>
Obligasi Pemerintah				<i>Government Bonds</i>
Diperdagangkan	4,566,706	873,258	712,470	<i>Trading</i>
Tersedia untuk dijual	6,251,319	6,522,375	7,369,370	<i>Available-for-sale</i>
Dimiliki hingga jatuh tempo	5,231,868	4,088,633	2,131,087	<i>Held-to-maturity</i>
Efek yang dibeli dengan janji dijual kembali	174,552	-	69,070	<i>Securities purchased under resale agreement</i>
Tagihan derivatif	595,554	917,588	1,138,971	<i>Derivative receivables</i>
Kredit yang diberikan,				<i>Loans, consumer financing receivables, and financing lease receivables</i>
Piutang pembiayaan konsumen, dan Piutang sewa pembiayaan				<i>Working capital</i>
Modal kerja	83,733,239	84,140,154	71,231,197	<i>Investment</i>
Investasi	42,856,639	45,362,206	41,067,088	<i>Consumer</i>
Konsumsi	43,526,643	41,023,147	40,860,152	
	<u>170,116,521</u>	<u>170,525,507</u>	<u>153,158,437</u>	
Tagihan akseptasi	4,251,849	5,119,606	5,411,742	<i>Acceptance receivables</i>
Penyeritaan	13,048	13,048	12,108	<i>Investments</i>
Pendapatan yang masih harus diterima	1,383,890	1,376,061	1,175,155	<i>Accrued income</i>
Aset lain-lain	1,253,694	473,134	495,138	<i>Other assets</i>
	<u>226,497,722</u>	<u>221,853,783</u>	<u>208,070,239</u>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**52. RISIKO KREDIT (lanjutan)**

- (iv) Eksposur maksimum risiko kredit tanpa memperhitungkan agunan dan pendukung kredit lainnya (lanjutan)

Eksposur risiko kredit terhadap rekening administratif pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013 adalah:

	Eksposur maksimum/ Maximum exposure			
	2015	2014	2013	
Fasilitas kredit kepada nasabah yang belum ditarik - <i>committed</i>				Unused loan facilities granted - <i>committed</i>
Modal kerja	9,466,942	6,599,513	6,906,172	Working capital
Investasi	338,830	392,051	475,623	Investment
Konsumsi	243,110	2,654,912	1,758,948	Consumer
<i>Irrevocable letters of credit</i> yang masih berjalan	1,444,412	2,669,385	3,512,510	Outstanding irrevocable letters of credit
Garansi yang diterbitkan	4,007,392	3,918,714	4,079,789	Guarantees issued
	<b>15,500,686</b>	<b>16,234,575</b>	<b>16,733,042</b>	

Tabel di atas menggambarkan eksposur maksimum atas risiko kredit bagi Bank CIMB Niaga pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013 tanpa memperhitungkan agunan atau pendukung kredit lainnya. Untuk aset neraca, eksposur di atas ditentukan berdasarkan nilai tercatat bersih seperti yang diungkapkan pada laporan posisi keuangan konsolidasian.

Seperti yang telah dijelaskan di atas, pada tanggal 31 Desember 2015, 72,27% (2014: 73,75%; 2013: 70,08%) dari jumlah eksposur maksimum berasal dari kredit yang diberikan.

Manajemen yakin akan kemampuan Bank CIMB Niaga untuk mengendalikan dan memelihara eksposur risiko kredit yang berasal dari kredit yang diberikan berdasarkan hal-hal sebagai berikut:

- Bank CIMB Niaga telah memiliki pedoman tertulis mengenai kebijakan dan proses kredit yang mencakup seluruh aspek pemberian kredit yang dilakukan. Setiap pemberian kredit harus senantiasa mengacu pada kebijakan tersebut;
- Bank CIMB Niaga telah memiliki sistem deteksi dini permasalahan melalui "early warning system" dan pemantauan yang disiplin;
- Seluruh kredit diberikan dengan agunan kecuali untuk jenis kredit tertentu seperti kartu kredit, *personal loan*, dan fasilitas antar bank; dan

**52. CREDIT RISK (continued)**

- (iv) Maximum exposure to credit risk without taking into account of any collateral held or other credit enhancements (continued)

Credit risk exposures relating to off-balance sheet items as at 31 December 2015, 2014 and 2013 are as follows:

The table above represents maximum of credit risk exposure to Bank CIMB Niaga as at 31 December 2015, 2014 and 2013 without taking into account of any collateral held or other credit enhancements attached. For on-balance sheet assets, the exposures set out above are based on net carrying amounts as reported in the consolidated statements of financial position.

As shown above, as at 31 December 2015, 72.27% (2014: 73.75%; 2013: 70.08%) of the total maximum exposure is derived from loans.

Management is confident in its ability to continue to control and sustain minimal exposure of credit risk to Bank CIMB Niaga resulting from its loan based on the following:

- Bank CIMB Niaga has a documented credit policy and procedures that covers all aspects of Bank CIMB Niaga's lending activities. Loan transactions must adhere to the requirements of Bank CIMB Niaga's policy;
- Bank CIMB Niaga has early problem detection system through "early warning system" and disciplined monitoring;
- All loans are secured by collateral, except for certain loans such as credit card, personal loan, and interbank loans; and

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**52. RISIKO KREDIT (lanjutan)**

(iv) Eksposur maksimum risiko kredit tanpa memperhitungkan agunan dan pendukung kredit lainnya (lanjutan)

- Pada tanggal 31 Desember 2015, 94,81% (2014: 95,05%; 2013: 96,66%) dari portfolio kredit yang diberikan dikategorikan sebagai tidak mengalami penurunan nilai.

Konsentrasi risiko aset keuangan dengan eksposur risiko kredit

a) Sektor geografis

Tabel berikut menggambarkan rincian eksposur kredit Bank CIMB Niaga pada nilai tercatat (tanpa memperhitungkan agunan atau pendukung kredit lainnya), yang dikategorikan berdasarkan area geografis pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013. Untuk tabel ini, Bank CIMB Niaga telah mengalokasikan eksposur area berdasarkan wilayah geografis tempat mereka beroperasi.

**52. CREDIT RISK (continued)**

(iv) Maximum exposure to credit risk without taking into account of any collateral held or other credit enhancements (continued)

- As at 31 December 2015, 94.81% (2014: 95.05%; 2013: 96.66%) of the loans is classified as unimpaired.

Concentration of risks of financial assets with credit risk exposure

a) Geographical sectors

The following tables describe Bank CIMB Niaga's credit exposure at their carrying amounts (without taking into account of any collateral held or other credit enhancements), as categorised by geographical region as at 31 December 2015, 2014 and 2013. For these tables, Bank CIMB Niaga has allocated exposures to regions based on the geographical area which activities are undertaken.

	2015							Jumlah/ Total	
	Jakarta/ Jakarta	Jawa Barat/ West Java	Jawa Tengah/ Central Java	Jawa Timur/ East Java	Indonesia Timur/ East Indonesia	Sumatera/ Sumatera	Anak Perusahaan/ Subsidiaries		
Giro pada									
Bank Indonesia	14,605,403	-	-	-	-	-	-	14,605,403	Current accounts with Bank Indonesia
Giro pada bank lain	2,347,403	-	1	-	621	2	-	2,348,027	Current accounts with other banks
Penempatan pada bank lain dan Bank Indonesia	5,898,585	-	-	-	-	-	-	5,898,585	Placements with other banks and Bank Indonesia
Efek-efek									Marketable securities
Diperdagangkan	824,814	-	-	-	-	-	-	824,814	Trading
Tersedia untuk dijual	7,776,299	-	-	-	-	-	-	7,776,299	Available-for-sale
Dimiliki hingga jatuh tempo	1,237,739	-	17,121	3,171	-	-	-	1,258,031	Held-to-maturity
Obligasi Pemerintah									Government bonds
Diperdagangkan	4,566,706	-	-	-	-	-	-	4,566,706	Trading
Tersedia untuk dijual	6,251,319	-	-	-	-	-	-	6,251,319	Available-for-sale
Dimiliki hingga jatuh tempo	5,231,868	-	-	-	-	-	-	5,231,868	Held-to-maturity
Efek yang dibeli dengan janji dijual kembali	174,552	-	-	-	-	-	-	174,552	Securities purchased under resale agreements
Tagihan derivatif	595,554	-	-	-	-	-	-	595,554	Derivative receivables
Kredit yang diberikan, Piutang pembiayaan konsumen, dan Piutang sewa pembiayaan									Loans, consumer financing receivables, and financing lease receivables
Modal kerja	54,593,492	3,761,541	8,207,175	12,829,850	2,051,310	6,417,028	-	87,860,396	Working capital
Investasi	29,788,299	2,608,296	2,613,228	3,066,087	1,747,685	5,107,690	-	44,931,285	Investment
Konsumsi	24,059,598	3,122,003	1,594,010	2,938,487	3,111,787	3,115,412	6,803,778	44,745,075	Consumer
Tagihan akseptansi	3,646,944	75,375	159,784	283,854	2,963	82,929	-	4,251,849	Acceptance receivables
Penyerahan	13,938	-	-	-	-	-	-	13,938	Investments
Pendapatan yang masih harus diterima	987,935	64,340	82,078	109,293	30,373	109,871	-	1,383,890	Accrued income
Aset lain-lain	1,683,193	-	-	-	-	-	-	1,683,193	Other assets
	<b>164,283,641</b>	<b>9,631,555</b>	<b>12,673,397</b>	<b>19,230,742</b>	<b>6,944,739</b>	<b>14,832,932</b>	<b>6,803,778</b>	<b>234,400,784</b>	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai								(7,903,062)	Less: Allowance for impairment losses
								<b>226,497,722</b>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**52. RISIKO KREDIT (lanjutan)**

- (iv) Eksposur maksimum risiko kredit tanpa memperhitungkan agunan dan pendukung kredit lainnya (lanjutan)

Konsentrasi risiko aset keuangan dengan eksposur risiko kredit (lanjutan)

a) Sektor geografis (lanjutan)

**52. CREDIT RISK (continued)**

- (iv) Maximum exposure to credit risk without taking into account of any collateral held or other credit enhancements (continued)

Concentration of risks of financial assets with credit risk exposure (continued)

a) Geographical sectors (continued)

	2014							Jumlah/ Total	
	Jakarta/ Jakarta	Jawa Barat/ West Java	Jawa Tengah/ Central Java	Jawa Timur/ East Java	Indonesia Timur/ East Indonesia	Sumatera/ Sumatera	Anak Perusahaan/ Subsidiaries		
Giro pada									Current accounts with
Bank Indonesia	14,644,709	-	-	-	-	-	-	14,644,709	Bank Indonesia
Giro pada bank lain	3,444,623	-	-	-	1,774	3	-	3,446,400	Current accounts with other banks
Penempatan pada bank lain dan Bank Indonesia	3,036,007	-	-	-	-	-	-	3,036,007	Placements with other banks and Bank Indonesia
Efek-efek									Marketable securities
Diperdagangkan	830,657	-	-	-	-	-	-	830,657	Trading
Tersedia untuk dijual	8,637,597	-	-	-	-	-	-	8,637,597	Available-for-sale
Dimiliki hingga jatuh tempo	1,359,038	10,161	27,372	-	-	354	-	1,396,925	Held-to-maturity
Obligasi Pemerintah									Government bonds
Diperdagangkan	873,258	-	-	-	-	-	-	873,258	Trading
Tersedia untuk dijual	6,522,375	-	-	-	-	-	-	6,522,375	Available-for-sale
Dimiliki hingga jatuh tempo	4,088,633	-	-	-	-	-	-	4,088,633	Held-to-maturity
Tagihan derivatif	917,588	-	-	-	-	-	-	917,588	Derivative receivables
Kredit yang diberikan,									Loans, consumer financing
Piutang pembiayaan konsumen, dan									receivables, and financing lease
Piutang sewa pembiayaan									receivables
Modal kerja	54,117,029	4,552,637	7,092,258	12,231,364	1,833,572	6,614,762	-	86,441,622	Working capital
Investasi	31,111,394	2,797,756	3,130,565	2,845,332	1,436,297	5,907,157	-	47,228,501	Investment
Konsumsi	23,135,568	3,286,319	1,571,180	2,560,063	1,401,324	3,756,042	7,276,211	42,986,707	Consumer
Tagihan akseptasi	4,220,008	152,202	301,408	388,539	-	57,449	-	5,119,606	Acceptance receivables
Penyertaan	13,938	-	-	-	-	-	-	13,938	Investments
Pendapatan yang masih harus diterima	968,994	69,948	85,020	108,724	26,776	116,599	-	1,376,061	Accrued income
Aset lain-lain	902,633	-	-	-	-	-	-	902,633	Other assets
	<b>158,824,049</b>	<b>10,869,023</b>	<b>12,207,803</b>	<b>18,134,022</b>	<b>4,699,743</b>	<b>16,452,366</b>	<b>7,276,211</b>	<b>228,463,217</b>	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai								(6,609,434)	Less: Allowance for impairment losses
								<b>221,853,783</b>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**52. RISIKO KREDIT (lanjutan)**

- (iv) Eksposur maksimum risiko kredit tanpa memperhitungkan agunan dan pendukung kredit lainnya (lanjutan)

Konsentrasi risiko aset keuangan dengan eksposur risiko kredit (lanjutan)

a) Sektor geografis (lanjutan)

**52. CREDIT RISK (continued)**

- (iv) Maximum exposure to credit risk without taking into account of any collateral held or other credit enhancements (continued)

Concentration of risks of financial assets with credit risk exposure (continued)

a) Geographical sectors (continued)

	2013							Jumlah/ Total	
	Jakarta/ Jakarta	Jawa Barat/ West Java	Jawa Tengah/ Central Java	Jawa Timur/ East Java	Indonesia Timur/ East Indonesia	Sumatera/ Sumatera	Anak Perusahaan/ Subsidiaries		
Giro pada									Current accounts with
Bank Indonesia	13,906,003	-	-	-	-	-	-	13,906,003	Bank Indonesia
Giro pada bank lain	3,240,093	-	-	-	966	2	-	3,241,061	Current accounts with other banks
Penempatan pada bank lain dan Bank Indonesia	9,507,531	-	-	-	-	-	-	9,507,531	Placements with other banks and Bank Indonesia
Efek-efek									Marketable securities
Diperdagangkan	2,740,742	-	-	-	-	-	-	2,740,742	Trading
Tersedia untuk dijual	5,574,740	-	-	-	-	-	-	5,574,740	Available-for-sale
Dimiliki hingga jatuh tempo	1,453,581	7,103	18,800	11	-	655	-	1,480,150	Held-to-maturity
Obligasi Pemerintah									Government bonds
Diperdagangkan	712,470	-	-	-	-	-	-	712,470	Trading
Tersedia untuk dijual	7,369,370	-	-	-	-	-	-	7,369,370	Available-for-sale
Dimiliki hingga jatuh tempo	2,131,087	-	-	-	-	-	-	2,131,087	Held-to-maturity
Efek yang dibeli dengan janji dijual kembali	69,070	-	-	-	-	-	-	69,070	Securities purchased under resale agreements
Tagihan derivatif	1,138,971	-	-	-	-	-	-	1,138,971	Derivative receivables
Kredit yang diberikan,									Loans, consumer financing
Piutang pembiayaan konsumen, dan Piutang sewa pembiayaan									receivables, and financing lease receivables
Modal kerja	44,952,188	4,238,502	5,916,358	10,708,455	1,655,619	5,592,340	-	73,063,462	Working capital
Investasi	28,050,811	2,592,925	2,162,687	2,330,074	1,362,110	5,873,687	-	42,372,294	Investment
Konsumsi	22,424,863	3,537,808	1,620,778	2,009,578	1,381,630	3,281,088	7,563,210	41,818,955	Consumer
Tagihan akseptasi	2,566,279	124,598	2,538,364	168,094	-	14,407	-	5,411,742	Acceptance receivables
Penyertaan	12,998	-	-	-	-	-	-	12,998	Investments
Pendapatan yang masih harus diterima	816,069	71,937	61,267	94,508	20,015	111,359	-	1,175,155	Accrued income
Aset lain-lain	924,637	-	-	-	-	-	-	924,637	Other assets
	<b>147,591,503</b>	<b>10,572,873</b>	<b>12,318,254</b>	<b>15,310,720</b>	<b>4,420,340</b>	<b>14,873,538</b>	<b>7,563,210</b>	<b>212,650,438</b>	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai								(4,580,199)	Less: Allowance for impairment losses
								<b>208,070,239</b>	



**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**52. RISIKO KREDIT (lanjutan)**

- (iv) Eksposur maksimum risiko kredit tanpa memperhitungkan agunan dan pendukung kredit lainnya (lanjutan)

Konsentrasi risiko aset keuangan dengan eksposur risiko kredit (lanjutan)

a) Sektor geografis (lanjutan)

Eksposur risiko kredit atas rekening administratif adalah:

**52. CREDIT RISK (continued)**

- (iv) Maximum exposure to credit risk without taking into account of any collateral held or other credit enhancements (continued)

Concentration of risks of financial assets with credit risk exposure (continued)

a) Geographical sectors (continued)

Credit risk exposure relating to off-balance sheet items are as follows:

		2015									
		Jakarta/ Jakarta	Jawa Barat/ West Java	Jawa Tengah/ Central Java	Jawa Timur/ East Java	Indonesia Timur/ East Indonesia	Sumatera/ Sumatera	Anak Perusahaan/ Subsidiaries	Jumlah/ Total		
Facilities credit kepada nasabah yang belum ditarik - committed										Unused loan facilities granted - committed	
Modal kerja		4,274,157	627,942	1,038,439	1,751,713	307,335	1,467,356	-	9,466,942	Working capital	
Investasi		197,632	7,639	1,500	14,188	60,385	57,486	-	338,830	Investment	
Konsumsi		179,188	24,850	3,767	30,505	831	3,969	-	243,110	Consumer	
Irrevocable letters of credit yang masih berjalan		1,185,581	34,823	153,289	52,887	1,273	16,559	-	1,444,412	Outstanding irrevocable letters of credit	
Garansi yang diterbitkan		2,548,328	477,462	158,589	170,932	80,380	571,701	-	4,007,392	Guarantees issued	
		<b>8,384,886</b>	<b>1,172,716</b>	<b>1,355,584</b>	<b>2,020,225</b>	<b>450,204</b>	<b>2,117,071</b>	<b>-</b>	<b>15,500,686</b>		
		2014									
		Jakarta/ Jakarta	Jawa Barat/ West Java	Jawa Tengah/ Central Java	Jawa Timur/ East Java	Indonesia Timur/ East Indonesia	Sumatera/ Sumatera	Anak Perusahaan/ Subsidiaries	Jumlah/ Total		
Facilities credit kepada nasabah yang belum ditarik - committed										Unused loan facilities granted - committed	
Modal kerja		3,071,115	450,843	766,850	1,395,658	123,418	791,629	-	6,599,513	Working capital	
Investasi		189,793	2,251	279	74,541	10,657	114,530	-	392,051	Investment	
Konsumsi		1,346,683	244,859	138,710	389,216	68,103	467,341	-	2,654,912	Consumer	
Irrevocable letters of credit yang masih berjalan		1,687,534	68,500	343,635	535,733	6,778	27,205	-	2,669,385	Outstanding irrevocable letters of credit	
Garansi yang diterbitkan		2,379,520	490,878	148,186	303,047	69,833	527,250	-	3,918,714	Guarantees issued	
		<b>8,674,645</b>	<b>1,257,331</b>	<b>1,397,660</b>	<b>2,698,195</b>	<b>278,789</b>	<b>1,927,955</b>	<b>-</b>	<b>16,234,575</b>		
		2013									
		Jakarta/ Jakarta	Jawa Barat/ West Java	Jawa Tengah/ Central Java	Jawa Timur/ East Java	Indonesia Timur/ East Indonesia	Sumatera/ Sumatera	Anak Perusahaan/ Subsidiaries	Jumlah/ Total		
Facilities credit kepada nasabah yang belum ditarik - committed										Unused loan facilities granted - committed	
Modal kerja		4,216,585	282,124	650,115	962,165	423,337	371,846	-	6,906,172	Working capital	
Investasi		289,032	8,906	-	588	19,008	158,089	-	475,623	Investment	
Konsumsi		492,060	97,593	313,959	577,714	145,982	131,640	-	1,758,948	Consumer	
Irrevocable letters of credit yang masih berjalan		2,636,934	31,647	468,306	371,421	2,209	1,993	-	3,512,510	Outstanding irrevocable letters of credit	
Garansi yang diterbitkan		2,157,862	523,953	285,847	367,144	185,634	559,349	-	4,079,789	Guarantees issued	
		<b>9,792,473</b>	<b>944,223</b>	<b>1,718,227</b>	<b>2,279,032</b>	<b>776,170</b>	<b>1,222,917</b>	<b>-</b>	<b>16,733,042</b>		

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**52. RISIKO KREDIT (lanjutan)**

- (iv) Eksposur maksimum risiko kredit tanpa memperhitungkan agunan dan pendukung kredit lainnya (lanjutan)

Konsentrasi risiko aset keuangan dengan eksposur risiko kredit (lanjutan)

b) Sektor industri

Tabel berikut ini menggambarkan rincian eksposur kredit Bank CIMB Niaga pada nilai tercatat (tanpa memperhitungkan agunan atau pendukung kredit lainnya) yang dikategorikan berdasarkan sektor industri pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013.

**52. CREDIT RISK (continued)**

- (iv) Maximum exposure to credit risk without taking into account of any collateral held or other credit enhancements (continued)

Concentration of risks of financial assets with credit risk exposure (continued)

b) Industry sectors

The following tables describes Bank CIMB Niaga's credit exposure at carrying amounts (without taking into account of any collateral held or other credit enhancements) as categorised by the industry sectors as at 31 December 2015, 2014 and 2013.

	2015					Jumlah/ Total	
	Pemerintah/ Government	Bank/ Bank	Lembaga keuangan bukan Bank/ Financial institution non Banks	Perusahaan lainnya/ Others company	Perseorangan/ Individual		
Giro pada							Current account with
Bank Indonesia	14,605,403	-	-	-	-	14,605,403	Bank Indonesia
Giro pada bank lain	-	2,348,027	-	-	-	2,348,027	Current accounts with other banks
Penempatan pada bank lain dan Bank Indonesia	5,157,501	741,084	-	-	-	5,898,585	Placement with other banks and Bank Indonesia
Efek-efek							Marketable securities
Diperdagangkan	-	120,733	507,581	196,500	-	824,814	Trading
Tersedia untuk dijual	1,635,880	1,502,033	2,167,766	2,470,620	-	7,776,299	Available-for-sale
Dimiliki hingga jatuh tempo	520,037	219,000	-	518,994	-	1,258,031	Held-to-maturity
Obligasi Pemerintah							Government bonds
Diperdagangkan	4,566,706	-	-	-	-	4,566,706	Trading
Tersedia untuk dijual	6,251,319	-	-	-	-	6,251,319	Available-for-sale
Dimiliki hingga jatuh tempo	5,231,868	-	-	-	-	5,231,868	Held-to-maturity
Efek yang dibeli dengan janji dijual kembali	174,552	-	-	-	-	174,552	Securities purchased under resale agreement
Tagihan derivatif	1,262	89,696	-	398,910	105,686	595,554	Derivative receivables
Kredit yang diberikan, Piutang pembiayaan konsumen, dan Piutang sewa pembiayaan							Loans, consumer financing receivables, and financing lease receivables
Modal kerja	-	2,299,603	4,459,091	72,915,531	8,186,171	87,860,396	Working capital
Investasi	-	137,660	5,194,710	27,050,857	12,548,058	44,931,285	Investment
Konsumsi	265	-	304	65,529	44,678,977	44,745,075	Consumer
Tagihan akseptasi	-	-	2,253	4,236,351	13,245	4,251,849	Acceptance receivables
Penyerahan	-	1,000	12,938	-	-	13,938	Investments
Pendapatan yang masih harus diterima	221,426	71,902	25,798	891,653	173,111	1,383,890	Accrued income
Aset lain-lain	-	-	-	1,683,193	-	1,683,193	Other assets
	<u>38,366,219</u>	<u>7,530,738</u>	<u>12,370,441</u>	<u>110,428,138</u>	<u>65,705,248</u>	<u>234,400,784</u>	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai						<u>(7,903,062)</u>	Less: Allowance for impairment losses
						<u>226,497,722</u>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**52. RISIKO KREDIT (lanjutan)**

- (iv) Eksposur maksimum risiko kredit tanpa memperhitungkan agunan dan pendukung kredit lainnya (lanjutan)

Konsentrasi risiko aset keuangan dengan eksposur risiko kredit (lanjutan)

b) Sektor industri (lanjutan)

**52. CREDIT RISK (continued)**

- (iv) Maximum exposure to credit risk without taking into account of any collateral held or other credit enhancements (continued)

Concentration of risks of financial assets with credit risk exposure (continued)

b) Industry sectors (continued)

	2014					Jumlah/ Total	
	Pemerintah/ Government	Bank/ Bank	Lembaga keuangan bukan Bank/ Financial institution non Banks	Perusahaan lainnya/ Others company	Perseorangan/ Individual		
Giro pada							Current account with
Bank Indonesia	14,644,709	-	-	-	-	14,644,709	Bank Indonesia
Giro pada bank lain	-	3,446,400	-	-	-	3,446,400	Current accounts with other banks
Penempatan pada bank lain dan Bank Indonesia	2,482,041	553,966	-	-	-	3,036,007	Placement with other banks and Bank Indonesia
Efek-efek							Marketable securities
Diperdagangkan	-	74,074	467,306	289,277	-	830,657	Trading
Tersedia untuk dijual	3,503,686	1,358,122	1,711,552	2,064,237	-	8,637,597	Available-for-sale
Dimiliki hingga jatuh tempo	315,199	204,999	305,019	571,708	-	1,396,925	Held-to-maturity
Obligasi Pemerintah							Government bonds
Diperdagangkan	873,258	-	-	-	-	873,258	Trading
Tersedia untuk dijual	6,522,375	-	-	-	-	6,522,375	Available-for-sale
Dimiliki hingga jatuh tempo	4,088,633	-	-	-	-	4,088,633	Held-to-maturity
Tagihan derivatif	4,294	50,242	23,577	692,364	147,111	917,588	Derivative receivables
Kredit yang diberikan,							Loans, consumer financing
Piutang pembiayaan konsumen, dan							receivables, and financing lease
Piutang sewa pembiayaan							receivables
Modal kerja	18,295	2,373,343	4,386,048	71,120,992	8,542,944	86,441,622	Working capital
Investasi	-	229,363	5,067,811	29,526,413	12,404,914	47,228,501	Investment
Konsumsi	284	-	2,289	93,422	42,890,712	42,986,707	Consumer
Tagihan akseptasi	-	-	5,260	5,056,431	57,915	5,119,606	Acceptance receivables
Penyertaan	-	1,000	12,938	-	-	13,938	Investments
Pendapatan yang masih harus diterima	171,285	66,481	28,138	945,597	164,560	1,376,061	Accrued income
Aset lain-lain	-	-	-	902,633	-	902,633	Other assets
	<u>32,624,059</u>	<u>8,357,990</u>	<u>12,009,938</u>	<u>111,263,074</u>	<u>64,208,156</u>	<u>228,463,217</u>	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai						<u>(6,609,434)</u>	Less: Allowance for impairment losses
						<u>221,853,783</u>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**52. RISIKO KREDIT (lanjutan)**

- (iv) Eksposur maksimum risiko kredit tanpa memperhitungkan agunan dan pendukung kredit lainnya (lanjutan)

Konsentrasi risiko aset keuangan dengan eksposur risiko kredit (lanjutan)

b) Sektor industri (lanjutan)

**52. CREDIT RISK (continued)**

- (iv) Maximum exposure to credit risk without taking into account of any collateral held or other credit enhancements (continued)

Concentration of risks of financial assets with credit risk exposure (continued)

b) Industry sectors (continued)

	2013					Jumlah/ Total	
	Pemerintah/ Government	Bank/ Bank	Lembaga keuangan bukan Bank/ Financial institution non Banks	Perusahaan lainnya/ Others company	Perseorangan/ Individual		
Giro pada							
Bank Indonesia	13,906,003	-	-	-	-	13,906,003	Current account with Bank Indonesia
Giro pada bank lain	-	3,241,061	-	-	-	3,241,061	Current accounts with other banks
Penempatan pada bank lain dan Bank Indonesia	7,941,696	1,565,835	-	-	-	9,507,531	Placement with other banks and Bank Indonesia
Efek-efek							Marketable securities
Diperdagangkan	2,030,882	169,282	396,333	144,245	-	2,740,742	Trading
Tersedia untuk dijual	688,376	1,438,068	1,720,487	1,727,809	-	5,574,740	Available-for-sale
Dimiliki hingga jatuh tempo	332,690	204,997	465,092	477,371	-	1,480,150	Held-to-maturity
Obligasi Pemerintah							Government bonds
Diperdagangkan	712,470	-	-	-	-	712,470	Trading
Tersedia untuk dijual	7,369,370	-	-	-	-	7,369,370	Available-for-sale
Dimiliki hingga jatuh tempo	2,131,087	-	-	-	-	2,131,087	Held-to-maturity
Efek yang dibeli dengan janji dijual kembali	69,070	-	-	-	-	69,070	Securities purchased under resale agreement
Tagihan derivatif	129,141	56,510	1,370	824,370	127,580	1,138,971	Derivative receivables
Kredit yang diberikan, Piutang pembiayaan konsumen, dan Piutang sewa pembiayaan							Loans, consumer financing receivables, and financing lease receivables
Modal kerja	175,496	2,076,201	3,623,944	58,962,614	8,225,207	73,063,462	Working capital
Investasi	77,467	208,193	4,740,956	26,771,754	10,573,924	42,372,294	Investment
Konsumsi	392	-	-	285,297	41,533,266	41,818,955	Consumer
Tagihan akseptasi	-	-	-	5,411,742	-	5,411,742	Acceptance receivables
Penyerahan	-	1,000	11,998	-	-	12,998	Investments
Pendapatan yang masih harus diterima	143,692	63,903	22,925	784,799	159,836	1,175,155	Accrued income
Aset lain-lain	-	62,771	-	861,866	-	924,637	Other assets
	<u>35,707,832</u>	<u>9,087,821</u>	<u>10,983,105</u>	<u>96,251,867</u>	<u>60,619,813</u>	<u>212,650,438</u>	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai						<u>(4,580,199)</u>	Less: Allowance for impairment losses
						<u>208,070,239</u>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**52. RISIKO KREDIT (lanjutan)**

- (iv) Eksposur maksimum risiko kredit tanpa memperhitungkan agunan dan pendukung kredit lainnya (lanjutan)

Konsentrasi risiko aset keuangan dengan eksposur risiko kredit (lanjutan)

b) Sektor industri (lanjutan)

Eksposur risiko kredit yang terkait dengan unsur rekening administratif adalah:

**52. CREDIT RISK (continued)**

- (iv) Maximum exposure to credit risk without taking into account of any collateral held or other credit enhancements (continued)

Concentration of risks of financial assets with credit risk exposure (continued)

b) Industry sectors (continued)

Credit risk exposure relating to administrative accounts items are as follows:

		2015						
		Pemerintah/ Government	Bank/ Bank	Lembaga keuangan bukan Bank/ Financial institution non Banks	Perusahaan lainnya/ Others company	Perseorangan/ Individual	Jumlah/ Total	
Fasilitas kredit kepada nasabah yang belum ditarik - committed		-	7,302	146,665	6,762,420	2,550,555	9,466,942	Unused loan facilities granted - committed
Modal kerja		-	-	166,029	155,708	17,093	338,830	Working capital
Investasi		-	-	-	5,476	237,634	243,110	Investment
Konsumsi		-	-	-	-	-	-	Consumer
Irrevocable letters of credit yang masih berjalan		-	-	-	1,444,412	-	1,444,412	Outstanding irrevocable letters of credit
Garansi yang diterbitkan		-	-	-	4,007,392	-	4,007,392	Guarantees issued
		-	7,302	312,694	12,375,408	2,805,282	15,500,686	
		2014						
		Pemerintah/ Government	Bank/ Bank	Lembaga keuangan bukan Bank/ Financial institution non Banks	Perusahaan lainnya/ Others company	Perseorangan/ Individual	Jumlah/ Total	
Fasilitas kredit kepada nasabah yang belum ditarik - committed		-	7,701	249,027	4,558,169	1,784,616	6,599,513	Unused loan facilities granted - committed
Modal kerja		-	-	197,565	184,018	10,468	392,051	Working capital
Investasi		-	-	7,500	1,421,034	1,226,378	2,654,912	Investment
Konsumsi		-	-	-	-	-	-	Consumer
Irrevocable letters of credit yang masih berjalan		-	-	-	2,669,385	-	2,669,385	Outstanding irrevocable letters of credit
Garansi yang diterbitkan		-	-	-	3,918,714	-	3,918,714	Guarantees issued
		-	7,701	454,092	12,751,320	3,021,462	16,234,575	
		2013						
		Pemerintah/ Government	Bank/ Bank	Lembaga keuangan bukan Bank/ Financial institution non Banks	Perusahaan lainnya/ Others company	Perseorangan/ Individual	Jumlah/ Total	
Fasilitas kredit kepada nasabah yang belum ditarik - committed		-	7,227	23,297	6,286,367	589,281	6,906,172	Unused loan facilities granted - committed
Modal kerja		-	-	291,916	174,043	9,664	475,623	Working capital
Investasi		-	-	-	1,740,788	18,160	1,758,948	Investment
Konsumsi		-	-	-	-	-	-	Consumer
Irrevocable letters of credit yang masih berjalan		-	-	-	3,512,510	-	3,512,510	Outstanding irrevocable letters of credit
Garansi yang diterbitkan		-	-	-	4,079,789	-	4,079,789	Guarantees issued
		-	7,227	315,213	15,793,497	617,105	16,733,042	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**52. RISIKO KREDIT (lanjutan)**

- (iv) Eksposur maksimum risiko kredit tanpa memperhitungkan agunan dan pendukung kredit lainnya (lanjutan)

Konsentrasi risiko aset keuangan dengan eksposur risiko kredit (lanjutan)

- c) Kualitas kredit dari aset keuangan

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013, eksposur risiko kredit atas aset keuangan terbagi atas:

**52. CREDIT RISK (continued)**

- (iv) Maximum exposure to credit risk without taking into account of any collateral held or other credit enhancements (continued)

Concentration of risks of financial assets with credit risk exposure (continued)

- c) Credit quality of financial assets

As at 31 December 2015, 2014 and 2013, credit risk exposure relating to financial assets are divided as follows:

	2015			Jumlah/ Total	
	Belum jatuh tempo atau tidak mengalami penurunan nilai/ <i>Neither past due nor impaired</i>	Telah jatuh tempo tetapi tidak mengalami penurunan nilai/ <i>Past due but not impaired</i>	Mengalami penurunan nilai/ <i>Impaired</i>		
Giro pada Bank Indonesia	14,605,403	-	-	14,605,403	<i>Current accounts with Bank Indonesia</i>
Giro pada bank lain	2,348,027	-	-	2,348,027	<i>Current accounts with other banks</i>
Penempatan pada bank lain dan Bank Indonesia	5,888,918	-	9,667	5,898,585	<i>Placement with other banks and Bank Indonesia</i>
Efek-efek					<i>Marketable securities</i>
Diperdagangkan	824,814	-	-	824,814	<i>Trading</i>
Tersedia untuk dijual	7,776,299	-	-	7,776,299	<i>Available-for-sale</i>
Dimiliki hingga jatuh tempo	1,243,031	-	15,000	1,258,031	<i>Held-to-maturity</i>
Obligasi Pemerintah					<i>Government Bonds</i>
Diperdagangkan	4,566,706	-	-	4,566,706	<i>Trading</i>
Tersedia untuk dijual	6,251,319	-	-	6,251,319	<i>Available-for-sale</i>
Dimiliki hingga jatuh tempo	5,231,868	-	-	5,231,868	<i>Held-to-maturity</i>
Efek yang dibeli dengan janji dijual kembali	174,552	-	-	174,552	<i>Securities purchased under resale agreements</i>
Tagihan derivatif	595,554	-	-	595,554	<i>Derivative receivables</i>
Kredit yang diberikan					<i>Loans</i>
Modal kerja	81,427,306	1,377,758	5,055,332	87,860,396	<i>Working capital</i>
Investasi	39,360,277	2,607,704	2,963,304	44,931,285	<i>Investment</i>
Konsumsi	35,587,967	1,518,887	834,443	37,941,297	<i>Consumer</i>
Piutang pembiayaan konsumen dan piutang sewa Pembiayaan	5,453,384	1,286,801	63,593	6,803,778	<i>Consumer financing receivables and financing lease receivables</i>
Tagihan akseptasi	4,251,849	-	-	4,251,849	<i>Acceptance receivables</i>
Penyertaan	13,048	-	890	13,938	<i>Investments</i>
Pendapatan yang masih harus diterima	1,383,890	-	-	1,383,890	<i>Accrued income</i>
Aset lain-lain	1,253,694	-	429,499	1,683,193	<i>Other assets</i>
	<b>218,237,906</b>	<b>6,791,150</b>	<b>9,371,728</b>	<b>234,400,784</b>	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai				<b>(7,903,062)</b>	<i>Less: Allowance for impairment losses</i>
				<b>226,497,722</b>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**52. RISIKO KREDIT (lanjutan)**

- (iv) Eksposur maksimum risiko kredit tanpa memperhitungkan agunan dan pendukung kredit lainnya (lanjutan)

Konsentrasi risiko aset keuangan dengan eksposur risiko kredit (lanjutan)

- c) Kualitas kredit dari aset keuangan (lanjutan)

**52. CREDIT RISK (continued)**

- (iv) Maximum exposure to credit risk without taking into account of any collateral held or other credit enhancements (continued)

Concentration of risks of financial assets with credit risk exposure (continued)

- c) Credit quality of financial assets (continued)

	2014			Jumlah/ Total	
	Belum jatuh tempo atau tidak mengalami penurunan nilai/ <i>Neither past due nor impaired</i>	Telah jatuh tempo tetapi tidak mengalami penurunan nilai/ <i>Past due but not impaired</i>	Mengalami penurunan nilai/ <i>Impaired</i>		
Giro pada Bank Indonesia	14,644,709	-	-	14,644,709	Current accounts with Bank Indonesia
Giro pada bank lain	3,446,400	-	-	3,446,400	Current accounts with other banks
Penempatan pada bank lain dan Bank Indonesia	3,027,322	-	8,685	3,036,007	Placement with other banks and Bank Indonesia
Efek-efek					Marketable securities
Diperdagangkan	830,657	-	-	830,657	Trading
Tersedia untuk dijual	8,637,597	-	-	8,637,597	Available-for-sale
Dimiliki hingga jatuh tempo	1,381,925	-	15,000	1,396,925	Held-to-maturity
Obligasi Pemerintah					Government Bonds
Diperdagangkan	873,258	-	-	873,258	Trading
Tersedia untuk dijual	6,522,375	-	-	6,522,375	Available-for-sale
Dimiliki hingga jatuh tempo	4,088,633	-	-	4,088,633	Held-to-maturity
Tagihan derivatif	917,588	-	-	917,588	Derivative receivables
Kredit yang diberikan					Loans
Modal kerja	81,375,573	609,606	4,456,443	86,441,622	Working capital
Investasi	43,735,310	342,368	3,150,823	47,228,501	Investment
Konsumsi	33,841,964	1,094,463	774,069	35,710,496	Consumer
Piutang pembiayaan konsumen dan piutang sewa Pembiayaan	5,972,234	1,233,715	70,262	7,276,211	Consumer financing receivables and financing lease receivables
Tagihan akseptasi	5,119,606	-	-	5,119,606	Acceptance receivables
Penyertaan	13,048	-	890	13,938	Investments
Pendapatan yang masih harus diterima	1,376,061	-	-	1,376,061	Accrued income
Aset lain-lain	473,134	-	429,499	902,633	Other assets
	<b>216,277,394</b>	<b>3,280,152</b>	<b>8,905,671</b>	<b>228,463,217</b>	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai				(6,609,434)	Less: Allowance for impairment losses
				<b>221,853,783</b>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**52. RISIKO KREDIT (lanjutan)**

- (iv) Eksposur maksimum risiko kredit tanpa memperhitungkan agunan dan pendukung kredit lainnya (lanjutan)

Konsentrasi risiko aset keuangan dengan eksposur risiko kredit (lanjutan)

- c) Kualitas kredit dari aset keuangan (lanjutan)

**52. CREDIT RISK (continued)**

- (iv) Maximum exposure to credit risk without taking into account of any collateral held or other credit enhancements (continued)

Concentration of risks of financial assets with credit risk exposure (continued)

- c) Credit quality of financial assets (continued)

	2013			Jumlah/ Total	
	Belum jatuh tempo atau tidak mengalami penurunan nilai/ <i>Neither past due nor impaired</i>	Telah jatuh tempo tetapi tidak mengalami penurunan nilai/ <i>Past due but not impaired</i>	Mengalami penurunan nilai/ <i>Impaired</i>		
Giro pada Bank Indonesia	13,906,003	-	-	13,906,003	<i>Current accounts with Bank Indonesia</i>
Giro pada bank lain	3,241,061	-	-	3,241,061	<i>Current accounts with other banks</i>
Penempatan pada bank lain dan Bank Indonesia	9,495,048	-	12,483	9,507,531	<i>Placement with other banks and Bank Indonesia</i>
Efek-efek					<i>Marketable securities</i>
Diperdagangkan	2,740,742	-	-	2,740,742	<i>Trading</i>
Tersedia untuk dijual	5,574,740	-	-	5,574,740	<i>Available-for-sale</i>
Dimiliki hingga jatuh tempo	1,465,150	-	15,000	1,480,150	<i>Held-to-maturity</i>
Obligasi Pemerintah					<i>Government Bonds</i>
Diperdagangkan	712,470	-	-	712,470	<i>Trading</i>
Tersedia untuk dijual	7,369,370	-	-	7,369,370	<i>Available-for-sale</i>
Dimiliki hingga jatuh tempo	2,131,087	-	-	2,131,087	<i>Held-to-maturity</i>
Efek yang dibeli dengan janji dijual kembali	69,070	-	-	69,070	<i>Securities purchased under resale agreements</i>
Tagihan derivatif	1,138,971	-	-	1,138,971	<i>Derivative receivables</i>
Kredit yang diberikan					<i>Loans</i>
Modal kerja	69,854,022	565,973	2,643,467	73,063,462	<i>Working capital</i>
Investasi	40,053,316	688,751	1,630,227	42,372,294	<i>Investment</i>
Konsumsi	32,345,159	1,188,212	722,374	34,255,745	<i>Consumer</i>
Piutang pembiayaan konsumen dan piutang sewa Pembiayaan	6,447,771	1,048,554	66,885	7,563,210	<i>Consumer financing receivables and financing lease receivables</i>
Tagihan akseptasi	5,411,742	-	-	5,411,742	<i>Acceptance receivables</i>
Penyerahan	12,108	-	890	12,998	<i>Investments</i>
Pendapatan yang masih harus diterima	1,175,155	-	-	1,175,155	<i>Accrued income</i>
Aset lain-lain	495,138	-	429,499	924,637	<i>Other assets</i>
	<b>203,638,123</b>	<b>3,491,490</b>	<b>5,520,825</b>	<b>212,650,438</b>	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai				(4,580,199)	<i>Less: Allowance for impairment losses</i>
				<b>208,070,239</b>	



**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**52. RISIKO KREDIT (lanjutan)**

- (iv) Eksposur maksimum risiko kredit tanpa memperhitungkan agunan dan pendukung kredit lainnya (lanjutan)

Konsentrasi risiko aset keuangan dengan eksposur risiko kredit (lanjutan)

- c) Kualitas kredit dari aset keuangan (lanjutan)

Analisa umur kredit yang diberikan yang telah jatuh tempo tetapi tidak mengalami penurunan nilai pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013 adalah:

**52. CREDIT RISK (continued)**

- (iv) Maximum exposure to credit risk without taking into account of any collateral held or other credit enhancements (continued)

Concentration of risks of financial assets with credit risk exposure (continued)

- c) Credit quality of financial assets (continued)

Aging analysis of loans that are "past due but not impaired" as at 31 December 2015, 2014 and 2013 are set out belows:

		2015					
		Modal kerja/ <i>Working capital</i>	Investasi/ <i>Investment</i>	Konsumsi/ <i>Consumer</i>	Jumlah/ <i>Total</i>		
1 - 30 hari		349,574	565,371	751,451	1,666,396		1 - 30 days
31 - 60 hari		575,777	1,695,542	440,353	2,711,672		31 - 60 days
61 - 90 hari		452,407	346,791	327,083	1,126,281		61 - 90 days
		<u>1,377,758</u>	<u>2,607,704</u>	<u>1,518,887</u>	<u>5,504,349</u>		
		2014					
		Modal kerja/ <i>Working capital</i>	Investasi/ <i>Investment</i>	Konsumsi/ <i>Consumer</i>	Jumlah/ <i>Total</i>		
1 - 30 hari		341,237	126,958	436,889	905,084		1 - 30 days
31 - 60 hari		184,983	106,833	388,507	680,323		31 - 60 days
61 - 90 hari		83,386	108,577	269,067	461,030		61 - 90 days
		<u>609,606</u>	<u>342,368</u>	<u>1,094,463</u>	<u>2,046,437</u>		
		2013					
		Modal kerja/ <i>Working capital</i>	Investasi/ <i>Investment</i>	Konsumsi/ <i>Consumer</i>	Jumlah/ <i>Total</i>		
1 - 30 hari		112,011	419,369	512,330	1,043,710		1 - 30 days
31 - 60 hari		357,880	139,405	421,955	919,240		31 - 60 days
61 - 90 hari		96,082	129,977	253,927	479,986		61 - 90 days
		<u>565,973</u>	<u>688,751</u>	<u>1,188,212</u>	<u>2,442,936</u>		

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**52. RISIKO KREDIT (lanjutan)**

- (iv) Eksposur maksimum risiko kredit tanpa memperhitungkan agunan dan pendukung kredit lainnya (lanjutan)

Konsentrasi risiko aset keuangan dengan eksposur risiko kredit (lanjutan)

- c) Kualitas kredit dari aset keuangan (lanjutan)

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013, rincian kualitas kredit yang diberikan yang belum jatuh tempo atau tidak mengalami penurunan nilai berdasarkan rating internal sebagai berikut:

**52. CREDIT RISK (continued)**

- (iv) Maximum exposure to credit risk without taking into account of any collateral held or other credit enhancements (continued)

Concentration of risks of financial assets with credit risk exposure (continued)

- c) Credit quality of financial assets (continued)

Credit quality of loans that are "neither past due nor impaired" as at 31 December 2015, 2014 and 2013, can be assessed by reference to the internal rating system is as follows:

	<b>2015</b>			
	<b>Dalam</b>			
	<b>Lancar/ Pass</b>	<b>perhatian khusus/ Special mention</b>	<b>Jumlah/ Total</b>	
Modal kerja	79,493,738	1,933,568	81,427,306	Working capital
Investasi	37,128,541	2,231,736	39,360,277	Investment
Konsumsi	33,379,978	2,207,989	35,587,967	Consumer
	<u>150,002,257</u>	<u>6,373,293</u>	<u>156,375,550</u>	
	<b>2014</b>			
	<b>Dalam</b>			
	<b>Lancar/ Pass</b>	<b>perhatian khusus/ Special mention</b>	<b>Jumlah/ Total</b>	
Modal kerja	81,064,369	311,204	81,375,573	Working capital
Investasi	42,227,287	1,508,023	43,735,310	Investment
Konsumsi	32,293,645	1,548,319	33,841,964	Consumer
	<u>155,585,301</u>	<u>3,367,546</u>	<u>158,952,847</u>	
	<b>2013</b>			
	<b>Dalam</b>			
	<b>Lancar/ Pass</b>	<b>perhatian khusus/ Special mention</b>	<b>Jumlah/ Total</b>	
Modal kerja	69,842,350	11,672	69,854,022	Working capital
Investasi	38,598,451	1,454,865	40,053,316	Investment
Konsumsi	30,612,945	1,732,214	32,345,159	Consumer
	<u>139,053,746</u>	<u>3,198,751</u>	<u>142,252,497</u>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**52. RISIKO KREDIT (lanjutan)**

- (iv) Eksposur maksimum risiko kredit tanpa memperhitungkan agunan dan pendukung kredit lainnya (lanjutan)

Konsentrasi risiko aset keuangan dengan eksposur risiko kredit (lanjutan)

- c) Kualitas kredit dari aset keuangan (lanjutan)

Penjelasan pembagian kualitas kredit yang diberikan yang belum jatuh tempo atau tidak mengalami penurunan nilai adalah:

- Lancar  
Aset seluruhnya hampir dapat dipastikan akan diterima kembali sehingga tidak terdapat pertimbangan yang menjadi perhatian Bank CIMB Niaga; dan
- Dalam Perhatian Khusus  
Ada pertimbangan terkait dengan kemampuan nasabah dalam melakukan pembayaran pada saat jatuh tempo. Namun, dalam hal ini belum terdapat keterlambatan secara aktual dimana pembayaran masih dilakukan pada saat jatuh tempo dan diharapkan dapat menyelesaikan seluruh pokok dan bunga.

- (v) Kredit yang diberikan

Ikhtisar kredit yang diberikan adalah:

**52. CREDIT RISK (continued)**

- (iv) Maximum exposure to credit risk without taking into account of any collateral held or other credit enhancements (continued)

Concentration of risks of financial assets with credit risk exposure (continued)

- c) Credit quality of financial assets (continued)

Details for credit quality of loans that are "neither past due nor impaired" are as follows:

- Pass  
There is a high likelihood of the assets being recovered in full and therefore no cause for concern to Bank CIMB Niaga; and
- Special Mention  
There is concern over the counterparty's ability to make payments when due. However, these have not yet converted to actual delinquency and the counterparty is continuing to make payments when due and is expected to settle all outstanding amount of principals and interests.

- (v) Loans

Loans are summarised as follows:

	2015			
	Tidak mengalami penurunan nilai/ <i>Unimpaired</i>	Mengalami penurunan nilai/ <i>Impaired</i>	Jumlah/ <i>Total</i>	
Rupiah	140,361,112	4,980,929	145,342,041	Rupiah
Mata uang asing	21,518,787	3,872,150	25,390,937	Foreign currencies
Jumlah	161,879,899	8,853,079	170,732,978	Total
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai			(7,050,246)	Less: Allowance for impairment losses
			<u>163,682,732</u>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**52. RISIKO KREDIT (lanjutan)**

(v) Kredit yang diberikan (lanjutan)

Ikhtisar kredit yang diberikan adalah:

**52. CREDIT RISK (continued)**

(v) Loans (continued)

Loans are summarised as follows:

	2014			
	Tidak mengalami penurunan nilai/ <i>Unimpaired</i>	Mengalami penurunan nilai/ <i>Impaired</i>	Jumlah/ <i>Total</i>	
	Rupiah	132,350,957	3,733,196	
Mata uang asing	28,648,327	4,648,139	33,296,466	Foreign currencies
Jumlah	160,999,284	8,381,335	169,380,619	Total
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai			(5,757,285)	Less: Allowance for impairment losses
			<u>163,623,334</u>	

	2013			
	Tidak mengalami penurunan nilai/ <i>Unimpaired</i>	Mengalami penurunan nilai/ <i>Impaired</i>	Jumlah/ <i>Total</i>	
	Rupiah	121,210,773	2,538,421	
Mata uang asing	23,484,660	2,457,647	25,942,307	Foreign currencies
Jumlah	144,695,433	4,996,068	149,691,501	Total
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai			(3,882,512)	Less: Allowance for impairment losses
			<u>145,808,989</u>	

(vi) Penempatan pada bank lain dan Bank Indonesia

(vi) Placement with other banks and Bank Indonesia

	2015			
	Tidak mengalami penurunan nilai/ <i>Unimpaired</i>	Mengalami penurunan nilai/ <i>Impaired</i>	Jumlah/ <i>Total</i>	
	Rupiah:			
Fasilitas Simpanan Bank Indonesia (FASBI)	332,751	-	332,751	Fasilitas Simpanan Bank Indonesia (FASBI)
Jumlah Rupiah	332,751	-	332,751	Total Rupiah
Mata uang asing:				Foreign currencies:
Deposito berjangka	4,824,750	-	4,824,750	Time deposits
Call money	731,417	9,667	741,084	Call money
Jumlah mata uang asing	5,556,167	9,667	5,565,834	Total foreign currencies
Jumlah	5,888,918	9,667	5,898,585	Total
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	(5,250)	(9,667)	(14,917)	Less: Allowance for impairment losses
	<u>5,883,668</u>	<u>-</u>	<u>5,883,668</u>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**52. RISIKO KREDIT (lanjutan)**

**52. CREDIT RISK (continued)**

(vi) Penempatan pada bank lain dan Bank Indonesia  
(lanjutan)

(vi) Placement with other banks and Bank Indonesia  
(continued)

		2014				
		Tidak mengalami penurunan nilai/ <i>Unimpaired</i>	Mengalami penurunan nilai/ <i>Impaired</i>	Jumlah/ <i>Total</i>		
Rupiah:					Rupiah:	
Fasilitas Simpanan Bank Indonesia (FASBI)	1,429,316	-	1,429,316		Fasilitas Simpanan Bank Indonesia (FASBI)	
Jumlah Rupiah	1,429,316	-	1,429,316		Total Rupiah	
Mata uang asing:					Foreign currencies:	
Deposito berjangka	1,052,725	-	1,052,725		Time deposits	
Call money	545,281	8,685	553,966		Call money	
Jumlah mata uang asing	1,598,006	8,685	1,606,691		Total foreign currencies	
Jumlah	3,027,322	8,685	3,036,007		Total	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	-	(8,685)	(8,685)		Less: Allowance for impairment losses	
	3,027,322	-	3,027,322			
		2013				
		Tidak mengalami penurunan nilai/ <i>Unimpaired</i>	Mengalami penurunan nilai/ <i>Impaired</i>	Jumlah/ <i>Total</i>		
Rupiah:					Rupiah:	
Fasilitas Simpanan Bank Indonesia (FASBI)	1,856,696	-	1,856,696		Fasilitas Simpanan Bank Indonesia (FASBI)	
Jumlah Rupiah	1,856,696	-	1,856,696		Total Rupiah	
Mata uang asing:					Foreign currencies:	
Deposito berjangka	6,085,000	-	6,085,000		Time deposits	
Call money	1,553,352	12,483	1,565,835		Call money	
Jumlah mata uang asing	7,638,352	12,483	7,650,835		Total foreign currencies	
Jumlah	9,495,048	12,483	9,507,531		Total	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	-	(12,483)	(12,483)		Less: Allowance for impairment losses	
	9,495,048	-	9,495,048			

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**52. RISIKO KREDIT (lanjutan)**

**52. CREDIT RISK (continued)**

(vii) Efek-efek

(vii) Marketable securities

	2015			
	Tidak mengalami penurunan nilai/ <i>Unimpaired</i>	Mengalami penurunan nilai/ <i>Impaired</i>	Jumlah/ <i>Total</i>	
Rupiah:				Rupiah:
Sertifikat Bank Indonesia	1,535,640	-	1,535,640	<i>Bank Indonesia Certificates</i>
Sertifikat Deposito Bank Indonesia	620,277	-	620,277	<i>Bank Indonesia Certificates Deposit</i>
Obligasi	7,630,561	-	7,630,561	<i>Bonds</i>
Wesel jangka menengah	-	15,000	15,000	<i>Medium term notes</i>
Tagihan wesel ekspor	7,177	-	7,177	<i>Bill receivables</i>
Jumlah Rupiah	<u>9,793,655</u>	<u>15,000</u>	<u>9,808,655</u>	<i>Total Rupiah</i>
Mata uang asing:				Foreign currencies:
Obligasi	1,094	-	1,094	<i>Bonds</i>
Tagihan wesel ekspor	49,395	-	49,395	<i>Bill receivables</i>
Jumlah mata uang asing	<u>50,489</u>	<u>-</u>	<u>50,489</u>	<i>Total foreign currencies</i>
Jumlah	9,844,144	15,000	9,859,144	<i>Total</i>
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	(22,521)	(15,000)	(37,521)	<i>Less: Allowance for impairment losses</i>
	<u>9,821,623</u>	<u>-</u>	<u>9,821,623</u>	
	2014			
	Tidak mengalami penurunan nilai/ <i>Unimpaired</i>	Mengalami penurunan nilai/ <i>Impaired</i>	Jumlah/ <i>Total</i>	
Rupiah:				Rupiah:
Sertifikat Bank Indonesia	1,747,391	-	1,747,391	<i>Bank Indonesia Certificates</i>
Sertifikat Deposito Bank Indonesia	2,071,494	-	2,071,494	<i>Bank Indonesia Certificates Deposit</i>
Obligasi	6,876,944	-	6,876,944	<i>Bonds</i>
Wesel jangka menengah	-	15,000	15,000	<i>Medium term notes</i>
Tagihan wesel ekspor	62,383	-	62,383	<i>Bill receivables</i>
Jumlah Rupiah	<u>10,758,212</u>	<u>15,000</u>	<u>10,773,212</u>	<i>Total Rupiah</i>
Mata uang asing:				Foreign currencies:
Obligasi	2,127	-	2,127	<i>Bonds</i>
Tagihan wesel ekspor	89,840	-	89,840	<i>Bill receivables</i>
Jumlah mata uang asing	<u>91,967</u>	<u>-</u>	<u>91,967</u>	<i>Total foreign currencies</i>
Jumlah	10,850,179	15,000	10,865,179	<i>Total</i>
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	(24,037)	(15,000)	(39,037)	<i>Less: Allowance for impairment losses</i>
	<u>10,826,142</u>	<u>-</u>	<u>10,826,142</u>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**52. RISIKO KREDIT (lanjutan)**

**52. CREDIT RISK (continued)**

(vii) Efek-efek (lanjutan)

(vii) Marketable securities (continued)

	2013			
	Tidak mengalami penurunan nilai/ <i>Unimpaired</i>	Mengalami penurunan nilai/ <i>Impaired</i>	Jumlah/ <i>Total</i>	
Rupiah:				Rupiah:
Sertifikat Bank Indonesia	1,021,066	-	1,021,066	Bank Indonesia Certificates
Sertifikat Bank Dalam Negeri	2,030,882	-	2,030,882	Local Bank Certificate
Obligasi	6,692,316	-	6,692,316	Bonds
Wesel jangka menengah	-	15,000	15,000	Medium term notes
Tagihan wesel ekspor	9,467	-	9,467	Bill receivables
Jumlah Rupiah	<u>9,753,731</u>	<u>15,000</u>	<u>9,768,731</u>	Total Rupiah
Mata uang asing:				Foreign currencies:
Tagihan wesel ekspor	26,901	-	26,901	Bill receivables
Jumlah mata uang asing	<u>26,901</u>	<u>-</u>	<u>26,901</u>	Total foreign currencies
Jumlah	9,780,632	15,000	9,795,632	Total
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	<u>(26,053)</u>	<u>(15,000)</u>	<u>(41,053)</u>	Less: Allowance for impairment losses
	<u><u>9,754,579</u></u>	<u><u>-</u></u>	<u><u>9,754,579</u></u>	

Tabel berikut menyajikan analisa atas obligasi pada efek-efek berdasarkan lembaga pemeringkat pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013:

The table below presents an analysis of bonds in marketable securities by various rating agencies designation at 31 December 2015, 2014 and 2013:

	2015			
	Lembaga Pemeringkat/ Rating Agencies	Peringkat/ Rating	Nilai wajar/ Fair value	
Rupiah				Rupiah
<b>Dimiliki hingga jatuh tempo</b>				<b>Held-to-maturity</b>
PT Lautan Luas Tbk	Pefindo	idA-	207,235	PT Lautan Luas Tbk
PT Telekomunikasi Indonesia (Persero) Tbk	Pefindo	idAAA	192,063	PT Telekomunikasi Indonesia (Persero) Tbk
PT Bank Tabungan Negara (Persero) Tbk	Pefindo	idAA	187,162	PT Bank Tabungan Negara (Persero) Tbk
PT Indosat Tbk	Pefindo	idAAA(sy)	23,732	PT Indosat Tbk
PT Bank Rakyat Indonesia (Persero) Tbk	Pefindo	idAAA	18,870	PT Bank Rakyat Indonesia (Persero) Tbk
PT Perusahaan Listrik Negara (Persero)	Pefindo	idAAA	10,136	PT Perusahaan Listrik Negara (Persero)
			<u>639,198</u>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)**

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)**

**52. RISIKO KREDIT (lanjutan)**

(vii) Efek-efek (lanjutan)

**52. CREDIT RISK (continued)**

(vii) Marketable securities (continued)

		2015				
		Lembaga Pemeringkat/ Rating Agencies	Peringkat/ Rating	Nilai wajar/ Fair value		
<b>Tersedia untuk dijual</b>				<b>Available-for-sale</b>		
PT Indosat Tbk	Pefindo	idAAA	1,055,756		PT Indosat Tbk	
Lembaga Pembiayaan Ekspor Indonesia	Pefindo	idAAA	758,836		Lembaga Pembiayaan Ekspor Indonesia	
PT Bank Tabungan Negara (Persero) Tbk	Pefindo	idAA	395,533		PT Bank Tabungan Negara (Persero) Tbk	
PT Adira Dinamika Multi Finance Tbk	Pefindo	idAAA	393,464		PT Adira Dinamika Multi Finance Tbk	
PT Bank Maybank Indonesia Tbk	Pefindo	idAAA	379,112		PT Bank Maybank Indonesia Tbk	
PT Bank OCBC NISP Tbk	Pefindo	idAAA	375,464		PT Bank OCBC NISP Tbk	
PT Perusahaan Listrik Negara (Persero)	Pefindo	idAAA	325,451		PT Perusahaan Listrik Negara (Persero)	
PT Federal International Finance	Pefindo	idAAA	311,447		PT Federal International Finance	
PT Astra Sedaya Finance	Pefindo	idAAA	272,804		PT Astra Sedaya Finance	
PT Jasa Marga (Persero) Tbk	Pefindo	idAA	254,056		PT Jasa Marga (Persero) Tbk	
PT Aneka Tambang Tbk	Pefindo	idA	252,460		PT Aneka Tambang Tbk	
PT AKR Corporindo Tbk	Pefindo	idAA-	246,752		PT AKR Corporindo Tbk	
PT Telekomunikasi Indonesia (Persero) Tbk	Pefindo	idAAA	221,863		PT Telekomunikasi Indonesia (Persero) Tbk	
PT Perum Pegadaian (Persero)	Pefindo	idAA+	163,437		PT Perum Pegadaian (Persero)	
PT Bank Rakyat Indonesia (Persero) Tbk	Pefindo	idAAA	157,517		PT Bank Rakyat Indonesia (Persero) Tbk	
PT Indofood Sukses Makmur Tbk	Pefindo	idAA+	128,937		PT Indofood Sukses Makmur Tbk	
PT Bank Tabungan Pensiunan Nasional Tbk	Pefindo	idAA+	113,122		PT Bank Tabungan Pensiunan Nasional Tbk	
PT BCA Finance	Pefindo	idAAA	103,456		PT BCA Finance	
PT Sarana Multigriya Finansial	Pefindo	idAA+	99,473		PT Sarana Multigriya Finansial	
PT Bank UOB Buana Tbk	Pefindo	idAAA	84,153		PT Bank UOB Buana Tbk	
PT Toyota Astra Financial Services	Pefindo	idAA+	47,326		PT Toyota Astra Financial Services	
			6,140,419			



**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**52. RISIKO KREDIT (lanjutan)**

**52. CREDIT RISK (continued)**

(vii) Efek-efek (lanjutan)

(vii) Marketable securities (continued)

		2015				
		Lembaga Pemeringkat/ Rating Agencies	Peringkat/ Rating	Nilai wajar/ Fair value		
<b>Rupiah (lanjutan)</b>					<b>Rupiah (continued)</b>	
<b>Diperdagangkan</b>					<b>Trading</b>	
PT Indosat Tbk	Pefindo	idAAA	113,179	PT Indosat Tbk		
Lembaga Pembiayaan Ekspor Indonesia	Pefindo	idAAA	100,062	Lembaga Pembiayaan Ekspor Indonesia		
PT Adira Dinamika Multi Finance Tbk	Pefindo	idAAA	96,567	PT Adira Dinamika Multi Finance Tbk		
PT Bank OCBC NISP Tbk	Pefindo	idAAA	76,083	PT Bank OCBC NISP Tbk		
PT Astra Sedaya Finance	Pefindo	idAAA	68,391	PT Astra Sedaya Finance		
PT Wahana Ottomitra Multiartha Tbk	Pefindo	idAA	49,975	PT Wahana Ottomitra Multiartha Tbk		
PT Sarana Multigriya Finansial	Pefindo	idAA+	39,975	PT Sarana Multigriya Finansial		
PT Jasa Marga (Persero) Tbk	Pefindo	idAA	34,540	PT Jasa Marga (Persero) Tbk		
PT Indomobil Finance Indonesia	Pefindo	idA	33,395	PT Indomobil Finance Indonesia		
PT Perum Pegadaian (Persero)	Pefindo	idAA+	32,662	PT Perum Pegadaian (Persero)		
PT Bank Tabungan Negara (Persero) Tbk	Pefindo	idAA	29,821	PT Bank Tabungan Negara (Persero) Tbk		
PT Perusahaan Listrik Negara (Persero)	Pefindo	idAAA	27,755	PT Perusahaan Listrik Negara (Persero)		
PT Federal International Finance	Pefindo	idAAA	22,082	PT Federal International Finance		
PT Toyota Astra Financial Services	Pefindo	idAA+	20,040	PT Toyota Astra Financial Services		
PT Mandiri Tunas finance Tbk	Pefindo	idAA	19,757	PT Mandiri Tunas finance Tbk		
PT BCA Finance	Pefindo	idAAA	16,755	PT BCA Finance		
PT Bank UOB Buana Tbk	Pefindo	idAAA	13,831	PT Bank UOB Buana Tbk		
PT Medco Energi Internasional Tbk	Pefindo	idA+	10,655	PT Medco Energi Internasional Tbk		
PT Bank Maybank Indonesia Tbk	Pefindo	idAAA	5,968	PT Bank Maybank Indonesia Tbk		
PT Indofood Sukses Makmur Tbk	Pefindo	idAA+	4,828	PT Indofood Sukses Makmur Tbk		
PT Bank Tabungan Pensiunan Nasional Tbk	Pefindo	idAA+	2,951	PT Bank Tabungan Pensiunan Nasional Tbk		
PT Express Transindo Utama Tbk	Pefindo	idA	2,938	PT Express Transindo Utama Tbk		
PT Pupuk Indonesia (Persero)	Pefindo	idAAA	1,495	PT Pupuk Indonesia (Persero)		
PT Surya Artha Nusantara Finance	Pefindo	idAA-	15	PT Surya Artha Nusantara Finance		
				<u>823,720</u>		
<b>Jumlah Rupiah</b>				<b><u>7,603,337</u></b>	<b>Total Rupiah</b>	
<b>Dollar Amerika Serikat</b>					<b>United States Dollar</b>	
<b>Diperdagangkan</b>					<b>Trading</b>	
PT Pertamina (Persero)	Fitch International	BBB-	1,029	PT Pertamina (Persero)		
PT Perusahaan Listrik Negara (Persero)	Pefindo	idAAA	65	PT Perusahaan Listrik Negara (Persero)		
				<u>1,094</u>		
<b>Jumlah Dollar Amerika Serikat</b>				<b><u>1,094</u></b>	<b>Total United States Dollar</b>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**52. RISIKO KREDIT (lanjutan)**

(vii) Efek-efek (lanjutan)

**52. CREDIT RISK (continued)**

(vii) Marketable securities (continued)

		2014				
		Lembaga Pemeringkat/ Rating Agencies	Peringkat/ Rating	Nilai wajar/ Fair value		
<b>Rupiah</b>					<b>Rupiah</b>	
<b>Dimiliki hingga jatuh tempo</b>					<b>Held-to-maturity</b>	
PT Adira Dinamika Multi Finance Tbk	Pefindo	idAA+	301,617	PT Adira Dinamika Multi Finance Tbk		
PT Lautan Luas Tbk	Pefindo	idA-	206,988	PT Lautan Luas Tbk		
PT Bank Tabungan Negara (Persero) Tbk	Pefindo	idAA	189,016	PT Bank Tabungan Negara (Persero) Tbk		
PT Telekomunikasi Indonesia (Persero) Tbk	Pefindo	idAAA	92,090	PT Telekomunikasi Indonesia (Persero) Tbk		
PT Perusahaan Listrik Negara (Persero)	Pefindo	idAAA	69,896	PT Perusahaan Listrik Negara (Persero)		
PT Indosat Tbk	Pefindo	idAAA(sy)	23,705	PT Indosat Tbk		
PT Bank Danamon Indonesia Tbk	Fitch Indonesia	AA+(idn)	5,028	PT Bank Danamon Indonesia Tbk		
Lembaga Pembiayaan Ekspor Indonesia	Pefindo	idAAA	5,023	Lembaga Pembiayaan Ekspor Indonesia		
				<u>893,363</u>		
<b>Tersedia untuk dijual</b>					<b>Available-for-sale</b>	
Lembaga Pembiayaan Ekspor Indonesia	Pefindo	idAAA	678,943	Lembaga Pembiayaan Ekspor Indonesia		
PT Indosat Tbk	Pefindo	idAAA	491,210	PT Indosat Tbk		
PT Perusahaan Listrik Negara (Persero)	Pefindo	idAAA	483,875	PT Perusahaan Listrik Negara (Persero)		
PT Bank Maybank Indonesia Tbk	Pefindo	idAAA	422,900	PT Bank Maybank Indonesia Tbk		
PT Astra Sedaya Finance	Pefindo	idAAA	406,437	PT Astra Sedaya Finance		
PT Bank Tabungan Negara (Persero) Tbk	Pefindo	idAA	397,186	PT Bank Tabungan Negara (Persero) Tbk		
PT Aneka Tambang (Persero) Tbk	Pefindo	idA	249,082	PT Aneka Tambang (Persero) Tbk		
PT AKR Corporindo Tbk	Pefindo	idAA-	247,547	PT AKR Corporindo Tbk		
PT Jasa Marga (Persero) Tbk	Pefindo	idAA	241,507	PT Jasa Marga (Persero) Tbk		
PT Bank Tabungan Pensiunan Nasional Tbk	Fitch Indonesia	AA(idn)	204,697	PT Bank Tabungan Pensiunan Nasional Tbk		
PT Adira Dinamika Multi Finance Tbk	Pefindo	idAA+	203,897	PT Adira Dinamika Multi Finance Tbk		
PT Federal International Finance	Pefindo	idAAA	178,425	PT Federal International Finance		
PT Perum Pegadaian (Persero)	Pefindo	idAA+	168,507	PT Perum Pegadaian (Persero)		
PT Bank Danamon Indonesia Tbk	Fitch Indonesia	AA+(idn)	146,815	PT Bank Danamon Indonesia Tbk		
PT Indofood Sukses Makmur Tbk	Pefindo	idAA+	146,688	PT Indofood Sukses Makmur Tbk		
PT Bank OCBC NISP Tbk	Pefindo	idAAA	121,721	PT Bank OCBC NISP Tbk		
PT Pupuk Indonesia (Persero)	Fitch Indonesia	AAA(idn)	110,699	PT Pupuk Indonesia (Persero)		
PT Telekomunikasi Indonesia (Persero) Tbk	Pefindo	idAAA	93,629	PT Telekomunikasi Indonesia (Persero) Tbk		
PT BCA Finance	Pefindo	idAAA	65,341	PT BCA Finance		
PT Bank Pan Indonesia Tbk	Pefindo	idAA	64,804	PT Bank Pan Indonesia Tbk		
PT Wahana Ottomitra Multiartha Tbk	Fitch Indonesia	AA(idn)	10,001	PT Wahana Ottomitra Multiartha Tbk		
				<u>5,133,911</u>		

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**52. RISIKO KREDIT (lanjutan)**

(vii) Efek-efek (lanjutan)

**52. CREDIT RISK (continued)**

(vii) Marketable securities (continued)

		2014				
		Lembaga Pemeringkat/ Rating Agencies	Peringkat/ Rating	Nilai wajar/ Fair value		
<b>Rupiah (lanjutan)</b>					<b>Rupiah (continued)</b>	
<b>Diperdagangkan</b>					<b>Trading</b>	
Lembaga Pembiayaan Ekspor Indonesia					Lembaga Pembiayaan Ekspor Indonesia	
		Pefindo	idAAA	104,729	PT Adira Dinamika Multi Finance Tbk	
		Pefindo	idAA+	90,175	PT Indosat Tbk	
		Pefindo	idAAA	88,932	PT Perusahaan Listrik Negara (Persero)	
		Pefindo	idAAA	78,635	PT Astra Sedaya Finance	
		Pefindo	idAAA	74,138	PT Federal International Finance	
		Pefindo	idAAA	52,576	PT Surya Artha Nusantara Finance	
		Pefindo	idAA-	46,087	PT Indofood Sukses Makmur Tbk	
		Pefindo	idAAA+	40,125	PT Sarana Multigriya Finansial (Persero)	
		Pefindo	idAA+	39,859	PT Toyota Astra Financial Services	
		Pefindo	idAA+	32,880	PT Wahana Ottomitra Multiartha Tbk	
		Fitch Indonesia	AA(idn)	29,181	PT Bank Maybank Indonesia Tbk	
		Pefindo	idAAA	27,606	PT BCA Finance	
		Pefindo	idAAA	23,980	PT Bank OCBC NISP Tbk	
		Pefindo	idAAA	21,554	PT Pupuk Indonesia (Persero)	
		Fitch Indonesia	AAA(idn)	20,127	PT Bank Danamon Indonesia Tbk	
		Fitch Indonesia	AA+(idn)	16,089	PT Perum Pegadaian (Persero)	
		Pefindo	idAA+	12,203	PT Medco Energi International Tbk	
		Pefindo	idAA-	11,096	PT Indomobil Finance Indonesia	
		Pefindo	idA	7,585	PT BPD Jabar dan Banten Tbk	
		Pefindo	idAA-	6,021	PT Bank Tabungan Pensiunan Nasional Tbk	
		Fitch Indonesia	AA(idn)	2,804	PT Jasa Marga (Persero) Tbk	
		Pefindo	idAA	2,037	PT Verena Multi Finance Tbk	
		Pefindo	idA-	101	PT Agung Podomoro Land Tbk	
		Pefindo	idA	10		
				<u>828,530</u>		
<b>Jumlah Rupiah</b>				<b>6,855,804</b>	<b>Total Rupiah</b>	
<b>Dollar Amerika Serikat</b>					<b>United States Dollar</b>	
<b>Diperdagangkan</b>					<b>Trading</b>	
PT Pertamina (Persero)					PT Pertamina (Persero)	
		Standard and Poors	BB+	1,349	PT Perusahaan Listrik Negara (Persero)	
		Pefindo	idAAA	778		
				<u>2,127</u>		
<b>Jumlah Dolar Amerika Serikat</b>				<b>2,127</b>	<b>Total United States Dollar</b>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**52. RISIKO KREDIT (lanjutan)**

(vii) Efek-efek (lanjutan)

**52. CREDIT RISK (continued)**

(vii) Marketable securities (continued)

		2013				
		Lembaga Pemeringkat/ Rating Agencies	Peringkat/ Rating	Nilai wajar/ Fair value		
<b>Rupiah</b>					<b>Rupiah</b>	
<b>Dimiliki hingga jatuh tempo</b>					<b>Held-to-maturity</b>	
PT Adira Dinamika Multi Finance Tbk	Pefindo	idAA+	299,784	PT Adira Dinamika Multi Finance Tbk		
PT Lautan Luas Tbk	Pefindo	idA-	204,101	PT Lautan Luas Tbk		
PT Bank Tabungan Negara (Persero) Tbk	Pefindo	idAA	185,290	PT Bank Tabungan Negara (Persero) Tbk		
PT Federal International Finance	Pefindo	idAA+	160,745	PT Federal International Finance		
PT Telekomunikasi Indonesia (Persero) Tbk	Pefindo	idAAA	89,985	PT Telekomunikasi Indonesia (Persero) Tbk		
PT Perusahaan Listrik Negara (Persero)	Pefindo	idAAA	70,013	PT Perusahaan Listrik Negara (Persero)		
PT Indosat (Persero) Tbk	Pefindo	idAA+(sy)	25,195	PT Indosat (Persero) Tbk		
PT Indofood Sukses Makmur Tbk	Pefindo	idAA+	20,423	PT Indofood Sukses Makmur Tbk		
Lembaga Pembiayaan Ekspor Indonesia	Pefindo	idAAA	5,036	Lembaga Pembiayaan Ekspor Indonesia		
PT Bank Danamon Indonesia Tbk	Fitch Indonesia	AA+(idn)	4,992	PT Bank Danamon Indonesia Tbk		
			<u>1,065,564</u>			
<b>Tersedia untuk dijual</b>					<b>Available-for-sale</b>	
PT Perusahaan Listrik Negara (Persero)	Pefindo	idAAA	489,521	PT Perusahaan Listrik Negara (Persero)		
PT Bank Maybank Indonesia Tbk	Pefindo	idAAA	439,153	PT Bank Maybank Indonesia Tbk		
PT Indosat Tbk	Pefindo	idAA+(sy)	426,671	PT Indosat Tbk		
Lembaga Pembiayaan Ekspor Indonesia	Pefindo	idAAA	421,178	Lembaga Pembiayaan Ekspor Indonesia		
PT Bank Tabungan Negara (Persero) Tbk	Pefindo	idAA	393,698	PT Bank Tabungan Negara (Persero) Tbk		
PT Perum Pegadaian (Persero)	Pefindo	idAA+	313,744	PT Perum Pegadaian (Persero)		
PT Federal International Finance	Pefindo	idAA+	304,211	PT Federal International Finance		
PT Adira Dinamika Multi Finance Tbk	Pefindo	idAA+	291,276	PT Adira Dinamika Multi Finance Tbk		
PT Aneka Tambang (Persero) Tbk	Pefindo	idAA-	254,581	PT Aneka Tambang (Persero) Tbk		
PT Astra Sedaya Finance	Pefindo	idAA+	249,296	PT Astra Sedaya Finance		
PT Bank Tabungan Pensiunan Nasional Tbk	Fitch Indonesia	AA-(idn)	244,588	PT Bank Tabungan Pensiunan Nasional Tbk		
PT AKR Corporindo Tbk	Pefindo	idAA-	238,837	PT AKR Corporindo Tbk		
PT Bank OCBC NISP Tbk	Pefindo	idAAA	147,516	PT Bank OCBC NISP Tbk		
PT Bank Danamon Indonesia Tbk	Fitch Indonesia	AA+(idn)	130,797	PT Bank Danamon Indonesia Tbk		
PT Indofood Sukses Makmur Tbk	Pefindo	idAA+	116,789	PT Indofood Sukses Makmur Tbk		
PT Jasa Marga (Persero) Tbk	Pefindo	idAA	108,629	PT Jasa Marga (Persero) Tbk		
PT Telekomunikasi Indonesia (Persero) Tbk	Pefindo	idAAA	92,781	PT Telekomunikasi Indonesia (Persero) Tbk		
PT BCA Finance	Pefindo	idAA+	82,843	PT BCA Finance		
PT Bank Pan Indonesia Tbk	Pefindo	idAA	82,316	PT Bank Pan Indonesia Tbk		
PT Toyota Astra Financial Services	Pefindo	idAA	34,836	PT Toyota Astra Financial Services		
PT Surya Artha Nusantara Finance	Pefindo	idAA-	12,924	PT Surya Artha Nusantara Finance		
PT Wahana Ottomitra Multiartha Tbk	Fitch Indonesia	AA(idn)	10,179	PT Wahana Ottomitra Multiartha Tbk		
			<u>4,886,364</u>			

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**52. RISIKO KREDIT (lanjutan)**

(vii) Efek-efek (lanjutan)

**52. CREDIT RISK (continued)**

(vii) Marketable securities (continued)

		2013				
		Lembaga Pemeringkat/ Rating Agencies	Peringkat/ Rating	Nilai wajar/ Fair value		
<b>Rupiah (lanjutan)</b>					<b>Rupiah (continued)</b>	
<b>Diperdagangkan</b>					<b>Trading</b>	
PT Astra Sedaya Finance	Pefindo	idAA+	122,021		PT Astra Sedaya Finance	
PT Bank Maybank Indonesia Tbk	Pefindo	idAAA	74,991		PT Bank Maybank Indonesia Tbk	
PT Perusahaan Listrik Negara (Persero)	Pefindo	idAAA	60,066		PT Perusahaan Listrik Negara (Persero)	
PT Federal International Finance	Pefindo	idAA+	53,829		PT Federal International Finance	
PT Bank Tabungan Pensiunan Nasional Tbk	Fitch Indonesia	AA-(idn)	47,209		PT Bank Tabungan Pensiunan Nasional Tbk	
PT Perum Pegadaian (Persero)	Pefindo	idAA+	44,213		PT Perum Pegadaian (Persero)	
Lembaga Pembiayaan Ekspor Indonesia	Pefindo	idAAA	43,066		Lembaga Pembiayaan Ekspor Indonesia	
PT Adira Dinamika Multi Finance Tbk	Pefindo	idAA+	40,889		PT Adira Dinamika Multi Finance Tbk	
PT Bank OCBC NISP Tbk	Pefindo	idAAA	39,083		PT Bank OCBC NISP Tbk	
PT Indosat Tbk	Pefindo	idAA+	28,702		PT Indosat Tbk	
PT Medco Energi International Tbk	Pefindo	idAA-	26,854		PT Medco Energi International Tbk	
PT Wahana Ottomitra Multiartha Tbk	Fitch Indonesia	AA(idn)	20,952		PT Wahana Ottomitra Multiartha Tbk	
PT Clipan Finance Indonesia Tbk	Pefindo	idA+	19,650		PT Clipan Finance Indonesia Tbk	
PT Toyota Astra Financial Services	Pefindo	idAA	17,823		PT Toyota Astra Financial Services	
PT Jasa Marga (Persero) Tbk	Pefindo	idAA	14,697		PT Jasa Marga (Persero) Tbk	
PT Indomobil Finance Indonesia	Pefindo	idA	14,639		PT Indomobil Finance Indonesia	
PT Indomobil Wahana Trada	Pefindo	idA	9,753		PT Indomobil Wahana Trada	
PT BCA Finance	Pefindo	idAA+	8,927		PT BCA Finance	
PT Surya Artha Nusantara Finance	Pefindo	idAA-	6,656		PT Surya Artha Nusantara Finance	
PT Bank Tabungan Negara (Persero) Tbk	Pefindo	idAA	5,077		PT Bank Tabungan Negara (Persero) Tbk	
PT Sarana Multigriya Finansial (Persero)	Pefindo	idAA	3,668		PT Sarana Multigriya Finansial (Persero)	
PT BPD Jabar dan Banten Tbk	Pefindo	idAA-	2,922		PT BPD Jabar dan Banten Tbk	
PT AKR Corporindo Tbk	Pefindo	idAA-	1,763		PT AKR Corporindo Tbk	
PT Agung Podomoro Land Tbk	Pefindo	idA	1,213		PT Agung Podomoro Land Tbk	
PT Telekomunikasi Indonesia (Persero) Tbk	Pefindo	idAAA	1,010		PT Telekomunikasi Indonesia (Persero) Tbk	
PT Indofood Sukses Makmur Tbk	Pefindo	idAA+	187		PT Indofood Sukses Makmur Tbk	
			709,860			
Jumlah Rupiah			<b>6,661,788</b>		Total Rupiah	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**53. RISIKO TINGKAT SUKU BUNGA**

Risiko tingkat suku bunga terjadi dari bermacam-macam layanan perbankan kepada nasabah meliputi penghimpunan dana (antara lain giro, tabungan, dan deposito), penempatan dana (antara lain kredit yang diberikan), komitmen dan kontinjensi, serta instrumen lain yang mengandung suku bunga.

*Asset Liability Committee (ALCO)* Bank CIMB Niaga yang beranggotakan Direksi dan beberapa anggota manajemen senior, bertanggung jawab dalam menetapkan kebijakan dan strategi pengelolaan risiko tingkat suku bunga di *banking book* serta mengawasi penerapan dan pelaksanaannya. Tujuan utama ALCO adalah mengoptimalkan hasil usaha Bank CIMB Niaga dengan tetap memperhatikan batasan-batasan risiko yang ditetapkan.

Selain itu, risiko tingkat bunga dapat pula terjadi dari produk-produk treasuri seperti surat berharga dan transaksi-transaksi derivatif yang terdapat pada portofolio *trading book*. Selain menggunakan pendekatan faktor sensitivitas (DV01), pengukuran risiko tingkat suku bunga pada *trading book* juga telah dilakukan dengan menggunakan metode pengukuran risiko pasar yang lebih *risk sensitive* yaitu VaR (*Value at Risk*).

*Market Risk Committee (MRC)* secara berkala mengkaji ulang tingkat risiko pada portofolio treasuri dan menetapkan kebijakan, batasan-batasan perdagangan yang dapat diterima serta strategi manajemen risiko tingkat bunga pada *trading book* berdasarkan prinsip kehati-hatian.

Tabel di bawah ini merupakan tingkat suku bunga rata-rata per tahun untuk aset dan liabilitas yang signifikan pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013:

**53. INTEREST RATE RISK**

*Interest rate risk arises from various banking products provided to customers including deposit taking (demand deposits, saving deposits, and time deposits), lending (loans), commitments and contingencies, and other earning instruments.*

*Bank CIMB Niaga's Asset Liability Committee (ALCO), which consists of the Directors and selected members of senior management, is responsible for determining interest rate risk management policies and strategies in banking book and monitoring its implementation and execution. The main objective of ALCO is to optimise Bank CIMB Niaga's return within predetermined risk limits.*

*In addition, interest rate risk could also arise from treasury products like marketable securities and derivative transactions included in trading book portfolio. Besides using sensitivity factor approach (DV01), the measurement of interest rate risk in trading book, has also using more sensitive measurement method on market risk, that is VaR (Value at Risk).*

*The Market Risk Committee (MRC) continuously do test for risk in treasury portfolio and determined the policy, trading limits that can be accepted and interest rate risk management strategy on trading book based on prudence principle.*

*The table below summarises the average interest rates per annum for significant assets and liabilities as at 31 December 2015, 2014 dan 2013:*

	2015		2014		2013		
	Rupiah (%)	Mata uang asing/ Foreign currencies (%)	Rupiah (%)	Mata uang asing/ Foreign currencies (%)	Rupiah (%)	Mata uang asing/ Foreign currencies (%)	
<b>ASET</b>							<b>ASSETS</b>
Penempatan pada bank lain dan Bank Indonesia	5.52	0.16	6.36	0.12	5.48	0.16	Placements with other banks and Bank Indonesia
Efek-efek	8.65	0.16	8.62	0.40	7.48	0.61	Marketable securities
Obligasi Pemerintah							Government bonds
Tingkat bunga tetap	6.70	3.87	6.49	4.31	6.65	6.70	Fixed interest rate
Kredit yang diberikan	12.60	4.64	12.83	5.62	11.68	6.12	Loans
<b>LIABILITAS</b>							<b>LIABILITIES</b>
Simpanan nasabah							Deposits from customers
Giro	3.05	0.87	2.75	0.97	2.29	0.78	Demand deposits
Tabungan	3.46	0.46	3.33	0.48	2.39	0.47	Saving deposits
Deposito	8.69	1.59	8.98	2.06	6.66	2.05	Time deposits
Simpanan dari bank lain	2.54	1.04	2.01	2.33	3.07	1.48	Deposits from other banks
Efek-efek yang diterbitkan	8.71	-	8.48	-	8.56	-	Marketable securities issued
Pinjaman yang diterima	8.67	2.17	6.33	1.49	7.55	1.60	Borrowings
Pinjaman subordinasi	10.88	-	10.71	-	10.21	-	Subordinated loans

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**53. RISIKO TINGKAT SUKU BUNGA (lanjutan)**

**53. INTEREST RATE RISK (continued)**

a. Eksposur Bank CIMB Niaga terhadap risiko tingkat suku bunga

a. Bank CIMB Niaga's exposure to interest rate risk

Tabel di bawah ini mengikhtisarkan eksposur Bank CIMB Niaga terhadap risiko tingkat suku bunga pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013:

The tables below summarise Bank CIMB Niaga's exposure to interest rate risk as at 31 December 2015, 2014 dan 2013:

	2015											
	Bunga mengambang/Floating rate					Bunga tetap/Fixed rate						Jumlah/ Total
	Lebih dari 1 bulan atau kurang/ 1 month or Less	Lebih dari 3 bulan/ Over 1 month to 3 months	Lebih dari 6 bulan/ Over 3 months to 1 year	Lebih dari 1 tahun/ Over 1 year	Lebih dari 1 bulan atau kurang/ 1 month or Less	Lebih dari 3 bulan/ Over 1 month to 3 months	Lebih dari 6 bulan/ Over 3 months to 1 year	Lebih dari 1 tahun/ Over 1 year to 2 years	Lebih dari 2 tahun/ Over 2 years			
<b>ASET</b>											<b>ASSETS</b>	
Giro pada Bank Indonesia	14,605,403	-	-	-	-	-	-	-	-	-	14,605,403	Current accounts with Bank Indonesia
Giro pada bank lain	2,348,027	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2,348,027	Current accounts with other banks
Penempatan pada bank lain dan Bank Indonesia	-	-	-	-	5,898,585	-	-	-	-	-	5,898,585	Placement with other banks and Bank Indonesia
Etik-etik	-	-	-	-	499,222	847,230	2,243,015	1,465,134	4,804,543	-	9,859,144	Marketable securities
Obligasi Pemerintah	-	-	-	-	680,381	354,933	3,677,533	504,178	10,832,868	-	16,049,893	Government Bonds
Etik-etik yang dibeli dengan janji dijual kembali	-	-	-	-	174,552	-	-	-	-	-	174,552	Securities purchased under resale agreements
Kredit yang diberikan	-	149,832,067	-	-	4,321,247	258,091	462,508	1,223,297	14,635,768	-	170,732,978	Loans
Jumlah aset keuangan	16,953,430	149,832,067	-	-	11,573,987	1,460,254	6,383,056	3,192,609	30,273,179	-	219,668,582	Total financial assets
<b>LIABILITAS</b>											<b>LIABILITIES</b>	
Simpanan nasabah	-	40,443,603	-	-	-	-	-	-	-	-	40,443,603	Deposits from customers
Giro	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Demand deposits
Tabungan	43,123,113	-	-	-	-	-	-	-	-	-	43,123,113	Saving deposits
Deposito	-	-	-	-	55,826,398	22,795,965	10,106,086	808,301	5,429,611	-	94,966,361	Time deposits
Simpanan dari bank lain	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Deposits from other banks
Giro dan tabungan	-	2,300,760	-	-	-	-	-	-	-	-	2,300,760	Demand and saving deposits
Interbank call money and Deposito berjangka	-	-	-	-	2,292,837	64,398	773,899	221,127	1,389	-	3,353,650	Inter-bank call money and Time deposits
Etik-etik yang dijual dengan janji dibeli kembali	1,996,167	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1,996,167	Securities sold under repurchase agreement
Etik-etik yang diterbitkan	-	-	-	-	-	199,975	2,032,821	1,397,298	846,827	-	4,476,921	Marketable securities issued
Pinjaman yang diterima	352,786	1,509,590	25,000	839,296	258,690	116,464	637,545	1,391,944	1,553,315	6,884,630	Borrowings	
Pinjaman subordinasi	-	-	-	-	-	-	-	-	1,374,652	1,595,122	2,969,774	Subordinated loans
Jumlah liabilitas keuangan	45,472,066	44,253,953	25,000	839,296	58,377,925	23,176,802	13,550,351	5,193,322	9,428,264	-	200,314,979	Total financial liabilities
Sub Jumlah	(28,518,636)	105,578,114	(25,000)	(839,296)	(46,803,938)	(21,716,548)	(7,167,295)	(2,000,713)	20,846,915	-	19,353,603	Sub Total
Tagihan derivatif	19,054,091	-	-	-	-	-	-	1,000,000	-	-	20,054,091	Derivative receivables
Liabilitas derivatif	8,789,536	-	-	-	-	-	-	-	-	-	8,789,536	Derivative payables
<b>Jumlah gap repricing suku bunga</b>	<b>(18,254,081)</b>	<b>105,578,114</b>	<b>(25,000)</b>	<b>(839,296)</b>	<b>(46,803,938)</b>	<b>(21,716,548)</b>	<b>(7,167,295)</b>	<b>(1,000,713)</b>	<b>20,846,915</b>	<b>-</b>	<b>30,618,158</b>	<b>Total interest repricing gap</b>

  

	2014											
	Bunga mengambang/Floating rate					Bunga tetap/Fixed rate						Jumlah/ Total
	Lebih dari 1 bulan atau kurang/ 1 month or Less	Lebih dari 3 bulan/ Over 1 month to 3 months	Lebih dari 6 bulan/ Over 3 months to 1 year	Lebih dari 1 tahun/ Over 1 year	Lebih dari 1 bulan atau kurang/ 1 month or Less	Lebih dari 3 bulan/ Over 1 month to 3 months	Lebih dari 6 bulan/ Over 3 months to 1 year	Lebih dari 1 tahun/ Over 1 year to 2 years	Lebih dari 2 tahun/ Over 2 years			
<b>ASET</b>											<b>ASSETS</b>	
Giro pada Bank Indonesia	14,644,709	-	-	-	-	-	-	-	-	-	14,644,709	Current accounts with Bank Indonesia
Giro pada bank lain	3,446,400	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3,446,400	Current accounts with other banks
Penempatan pada bank lain dan Bank Indonesia	-	-	-	-	3,036,007	-	-	-	-	-	3,036,007	Placement with other banks and Bank Indonesia
Etik-etik	-	-	-	-	598,602	1,652,872	3,372,033	1,148,586	4,093,086	-	10,865,179	Marketable securities
Obligasi Pemerintah	-	-	-	-	546	50,264	2,250,342	1,620,505	7,562,609	-	11,484,266	Government Bonds
Kredit yang diberikan	-	148,831,552	-	-	5,503,920	633,166	538,822	1,399,782	12,473,377	-	169,380,619	Loans
Jumlah aset keuangan	18,091,109	148,831,552	-	-	9,139,075	2,336,302	6,161,197	4,168,873	24,129,072	-	212,857,180	Total financial assets
<b>LIABILITAS</b>											<b>LIABILITIES</b>	
Simpanan nasabah	-	39,224,358	-	-	-	-	-	-	-	-	39,224,358	Deposits from customers
Giro	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Demand deposits
Tabungan	39,166,392	-	-	-	-	-	-	-	-	-	39,166,392	Saving deposits
Deposito	-	-	-	-	58,359,994	19,502,769	12,788,970	214,338	5,466,413	-	96,332,484	Time deposits
Simpanan dari bank lain	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Deposits from other banks
Giro dan tabungan	-	1,768,109	-	-	-	-	-	-	-	-	1,768,109	Demand and saving deposits
Deposito berjangka	-	-	-	-	192,911	8,788	30,763	65,089	896	-	298,447	Time deposits
Etik-etik yang diterbitkan	-	-	-	-	-	-	1,330,777	913,341	3,559,077	-	5,803,195	Marketable securities issued
Pinjaman yang diterima	261,862	1,486,200	-	2,333,683	6,250	38,062	667,263	1,737,319	2,284,213	8,814,852	Borrowings	
Pinjaman subordinasi	-	-	-	-	-	-	-	-	2,970,355	-	2,970,355	Subordinated loans
Jumlah liabilitas keuangan	39,428,254	42,478,667	-	2,333,683	58,559,155	19,549,619	14,817,773	2,930,087	14,280,954	-	194,378,192	Total financial liabilities
Sub Jumlah	(21,337,145)	106,352,885	-	(2,333,683)	(49,420,080)	(17,213,317)	(6,656,576)	1,238,786	9,848,118	-	18,478,988	Sub Total
Tagihan derivatif	21,069,946	-	-	-	-	-	-	-	1,000,000	-	22,069,946	Derivative receivables
Kewajiban derivatif	7,605,079	-	-	-	-	-	-	-	-	-	7,605,079	Derivative payables
<b>Jumlah gap repricing suku bunga</b>	<b>(7,872,278)</b>	<b>106,352,885</b>	<b>-</b>	<b>(2,333,683)</b>	<b>(49,420,080)</b>	<b>(17,213,317)</b>	<b>(6,656,576)</b>	<b>1,238,786</b>	<b>10,848,118</b>	<b>-</b>	<b>32,943,855</b>	<b>Total interest repricing gap</b>

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**53. RISIKO TINGKAT SUKU BUNGA (lanjutan)**

- a. Eksposur Bank CIMB Niaga terhadap risiko tingkat suku bunga (lanjutan)

Tabel di bawah ini mengikhtisarkan eksposur Bank CIMB Niaga terhadap risiko tingkat suku bunga pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013 (lanjutan):

**53. INTEREST RATE RISK (continued)**

- a. Bank CIMB Niaga's exposure to interest rate risk (continued)

The tables below summarise Bank CIMB Niaga's exposure to interest rate risk as at 31 December 2015, 2014 dan 2013 (continued):

	2013											
	Bunga mengambang/Floating rate					Bunga tetap/Fixed rate						Jumlah/ Total
	1 bulan atau kurang/ 1 month or Less	Lebih dari 1 bulan tapi tidak lebih dari 3 bulan/ Over 1 month to 3 months	Lebih dari 3 bulan tapi tidak lebih dari 1 tahun/ Over 3 months to 1 year	Lebih dari 1 tahun/ Over 1 year	1 bulan atau kurang/ 1 month or Less	Lebih dari 1 bulan tapi tidak lebih dari 3 bulan/ Over 1 month to 3 months	Lebih dari 3 bulan tapi tidak lebih dari 1 tahun/ Over 3 months to 1 year	Lebih dari 1 tahun/ Over 1 year to 2 years	Lebih dari 2 tahun/ Over 2 years			
<b>ASET</b>											<b>ASSETS</b>	
Giro pada											Current accounts with	
Bank Indonesia	13,906,003	-	-	-	-	-	-	-	-	-	13,906,003	Bank Indonesia
Giro pada bank lain	3,241,061	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3,241,061	Current accounts with
Penempatan pada bank lain dan Bank Indonesia	-	-	-	-	9,507,531	-	-	-	-	-	9,507,531	Placement with other banks and Bank Indonesia
Efek-efek	-	-	-	-	643,598	2,227,676	1,981,881	1,446,392	3,496,085	-	9,795,632	Marketable securities
Obligasi Pemerintah	-	-	-	-	59,759	335,931	438,927	2,453,564	6,924,746	-	10,212,927	Government Bonds
Efek-efek yang dibeli dengan janji dijual kembali	-	-	-	-	69,070	-	-	-	-	-	69,070	Securities purchased under resale agreements
Kredit yang diberikan	-	136,884,532	-	-	4,773,227	781,397	2,721,640	852,925	3,677,780	-	149,691,501	Loans
Jumlah aset keuangan	17,147,064	136,884,532	-	-	15,053,185	3,345,004	5,142,448	4,752,881	14,098,611	-	196,423,725	Total financial assets
<b>LIABILITAS</b>											<b>LIABILITIES</b>	
Simpanan nasabah											Deposits from customers	
Giro	-	36,793,000	-	-	-	-	-	-	-	-	36,793,000	Demand deposits
Tabungan	35,232,962	-	-	-	-	-	-	-	-	-	35,232,962	Saving deposits
Deposito	-	-	-	-	54,881,502	19,666,603	12,804,751	86,505	4,272,039	-	91,711,400	Time deposits
Simpanan dari bank lain											Deposits from other banks	
Giro dan tabungan	-	553,678	-	-	-	-	-	-	-	-	553,678	Demand and saving deposits
Deposito berjangka	-	-	-	-	129,311	52,930	63,823	2,969	3,619	-	252,652	Time deposits
Efek-efek yang diterbitkan	-	-	-	-	-	179,697	1,328,572	4,468,200	5,976,469	-	8,951,371	Marketable securities issued
Pinjaman yang diterima	263,071	1,791,722	75,278	1,141,899	265,565	69,167	789,942	1,354,212	-	-	8,591,371	Borrowings
Pinjaman subordinasi	-	-	-	-	-	-	-	-	2,962,569	-	2,962,569	Subordinated loans
Jumlah liabilitas keuangan	35,496,033	39,138,400	75,278	1,141,899	55,276,378	19,788,700	13,838,213	2,772,258	14,546,942	182,074,101	-	Total financial liabilities
Subtotal	(18,348,969)	97,746,132	(75,278)	(1,141,899)	(40,223,193)	(16,443,696)	(8,695,765)	1,980,623	(448,331)	14,349,624	-	Subtotal
Tagihan derivatif	14,753,902	-	-	-	-	-	-	-	750,000	-	15,503,902	Derivative receivables
Kewajiban derivatif	6,117,541	-	-	-	1,875	8,333	20,833	-	-	-	6,148,582	Derivative payables
Jumlah gap repricing suku bunga	(9,712,608)	97,746,132	(75,278)	(1,141,899)	(40,225,068)	(16,452,029)	(8,716,598)	1,980,623	301,669	23,704,944	-	Total interest repricing gap

- b. Sensitivitas terhadap laba bersih

Tabel di bawah ini mengikhtisarkan sensitivitas laba bersih Bank CIMB Niaga pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013 atas perubahan tingkat suku bunga yaitu:

- b. Sensitivity to net income

The table below shows the sensitivity of Bank CIMB Niaga's net income to movement of interest rates as at 31 December 2015, 2014 and 2013:

	2015		
	Peningkatan/ Increased by 100bps	Penurunan/ Decreased by 100bps	
Pengaruh terhadap laba bersih	781,991	(781,991)	Impact to net income
	2014		
	Peningkatan/ Increased by 100bps	Penurunan/ Decreased by 100bps	
Pengaruh terhadap laba bersih	854,499	(854,499)	Impact to net income



**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**53. RISIKO TINGKAT SUKU BUNGA (lanjutan)**

**53. INTEREST RATE RISK (continued)**

b. Sensitivitas terhadap laba bersih (lanjutan)

b. Sensitivity to net income (continued)

2013	
Peningkatan/ Increased by 100bps	Penurunan/ Decreased by 100bps

	766,347	(766,347)	<i>Impact to net income</i>
--	---------	-----------	-----------------------------

c. Sensitivitas keuntungan/(kerugian) yang belum direalisasi atas efek-efek dalam kelompok tersedia untuk dijual

c. Sensitivity to unrealised gains/(losses) on available-for-sale marketable securities

Tabel di bawah ini mengikhtisarkan sensitivitas keuntungan/(kerugian) yang belum direalisasi atas efek-efek dalam kelompok tersedia untuk dijual Bank CIMB Niaga pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013 atas perubahan tingkat suku bunga yaitu:

The table below shows the sensitivity of Bank CIMB Niaga's unrealised gains/(losses) on available-for-sale marketable securities to movement of interest rates as at 31 December 2015, 2014 and 2013:

2015	
Peningkatan/ Increased by 100bps	Penurunan/ Decreased by 100bps

Pengaruh terhadap keuntungan/(kerugian) yang belum direalisasi atas efek-efek dalam kelompok tersedia untuk dijual	(456,690)	456,690	<i>Impact to unrealised gains/(losses) on available-for-sale marketable securities</i>
--	-----------	---------	--

2014	
Peningkatan/ Increased by 100bps	Penurunan/ Decreased by 100bps

Pengaruh terhadap keuntungan/(kerugian) yang belum direalisasi atas efek-efek dalam kelompok tersedia untuk dijual	(440,863)	440,863	<i>Impact to unrealised gains/(losses) on available-for-sale marketable securities</i>
--	-----------	---------	--

2013	
Peningkatan/ Increased by 100bps	Penurunan/ Decreased by 100bps

Pengaruh terhadap keuntungan/(kerugian) yang belum direalisasi atas efek-efek dalam kelompok tersedia untuk dijual	(465,765)	465,765	<i>Impact to unrealised gains/(losses) on available-for-sale marketable securities</i>
--	-----------	---------	--

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**53. RISIKO TINGKAT SUKU BUNGA** (lanjutan)

- c. Sensitivitas keuntungan/(kerugian) yang belum direalisasi atas efek-efek dalam kelompok tersedia untuk dijual (lanjutan)

Proyeksi di atas mengasumsikan bahwa seluruh variabel lainnya adalah konstan dan berdasarkan tanggal pelaporan yang konstan, serta seluruh posisi hingga jatuh tempo.

Sensitivitas atas laba bersih dan keuntungan/(kerugian) yang belum direalisasi atas efek-efek dalam kelompok tersedia untuk dijual, tidak memperhitungkan efek dari lindung nilai dan tindakan-tindakan Bank CIMB Niaga untuk mengurangi risiko atas tingkat suku bunga. Dalam kenyataannya, Bank CIMB Niaga secara proaktif melakukan mitigasi atas efek prospektif pergerakan tingkat suku bunga.

**54. RISIKO MATA UANG**

Risiko mata uang asing timbul dari adanya posisi laporan keuangan dan komitmen dan kontinjensi (*off-balance sheet*) baik di sisi aset maupun liabilitas. Posisi mata uang asing Bank CIMB Niaga dapat dikelompokkan dalam dua aktivitas yaitu: *trading book*, yang dilakukan dalam rangka perolehan keuntungan transaksi mata uang asing, dan *banking book*, yang dilakukan dalam rangka mengendalikan Posisi Devisa Neto Bank CIMB Niaga secara keseluruhan.

Maksimum Posisi Devisa Neto yang harus dijaga oleh bank-bank di Indonesia adalah 20% dari modal. Sehubungan dengan hal ini, Bank CIMB Niaga memiliki kebijakan internal untuk mengelola Posisi Devisa Neto-nya. Selain menggunakan pendekatan nominal (Posisi Devisa Neto), pengukuran terhadap eksposur risiko mata uang dilakukan juga dengan menggunakan metode pengukuran risiko pasar yang lebih *risk sensitive*, yaitu menggunakan "Value at Risk" (VaR). Sebagai bagian dari *Market Risk Management Process*, secara harian limit risiko pasar pada *trading book* dipantau dan dilaporkan kepada manajemen.

- a. Posisi Devisa Neto

Berikut adalah Posisi Devisa Neto Bank CIMB Niaga, dalam nilai absolut pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013 dalam mata uang (ekuivalen Rupiah). Nilai ini adalah yang dilaporkan kepada Bank Indonesia pada tanggal laporan posisi keuangan sebagai bagian dari laporan harian.

**53. INTEREST RATE RISK** (continued)

- c. Sensitivity to unrealised gains/(losses) on available-for-sale marketable securities (continued)

The projection assumes that all other variables are held constant and based on constant reporting date position, and that all positions until maturity.

The sensitivities of net income and unrealised gains/(losses) on available-for-sale marketable securities do not take into account the effects of hedging and Bank CIMB Niaga's actions to reduce interest rate risks. In practice, Bank CIMB Niaga proactively seeks to mitigate the effect of prospective interest movements.

**54. CURRENCY RISK**

Foreign currency risks arise from statement of financial position and commitments and contingencies (*off-balance sheet*) both on the assets and liabilities. Bank CIMB Niaga's foreign currency position is divided into two activities: the *trading book*, which is managed to generate foreign exchange gains, and the *banking book*, which is managed to control Bank CIMB Niaga's overall Net Open Position.

The maximum Net Open Position to be maintained by Indonesian banks is 20% of capital. In relation to this, Bank CIMB Niaga has internal policies to manage its Net Open Position. In addition to nominal approach (Net Open Position), the market risk measurement on currency risk exposure also use more sensitive measurement method, that is "Value at Risk" (VaR). As part of *Market Risk Management Process*, market risk limits on *trading book* are monitored and reported to management on daily basis.

- a. Net Open Position

Below is the Net Open Position of Bank CIMB Niaga, in absolute amounts, as at 31 December 2015, 2014 and 2013 in currency (Rupiah equivalent). These amounts are reported to Bank Indonesia on the statement of financial position's date as part of daily reporting.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**54. RISIKO MATA UANG** (lanjutan)

**54. CURRENCY RISK** (continued)

a. Posisi Devisa Neto (lanjutan)

a. Net Open Position (continued)

	<b>2015</b>			
	<b>Aset dan</b>	<b>Komitmen dan</b>	<b>Jumlah</b>	
	<b>liabilitas/</b>	<b>kontinjensi/</b>	<b>absolut/</b>	
	<b>Assets and</b>	<b>Commitments and</b>	<b>Absolute</b>	
	<b>liabilities</b>	<b>contingents</b>	<b>amount</b>	
Dolar Amerika Serikat	1,397,104	(1,498,156)	101,052	United States Dollar
Euro	92,434	(26,998)	65,436	Euro
Dolar Hong Kong	18,351	-	18,351	Hong Kong Dollar
Yen Jepang	(8,747)	6,444	2,303	Japanese Yen
Dolar Selandia Baru	9,162	-	9,162	New Zealand Dollar
Ringgit Malaysia	11,017	-	11,017	Malaysian Ringgit
Dolar Singapura	666	(63,251)	62,585	Singapore Dollar
Dolar Australia	160,872	(172,751)	11,879	Australian Dollar
Dolar Kanada	(682)	-	682	Canadian Dollar
Pound Sterling	(18,478)	(189)	18,667	Pound Sterling
Lainnya	60,034	-	60,034	Others
			<b>361,168</b>	
			<b>361,168</b>	
	<b>2014</b>			
	<b>Aset dan</b>	<b>Komitmen dan</b>	<b>Jumlah</b>	
	<b>liabilitas/</b>	<b>kontinjensi/</b>	<b>absolut/</b>	
	<b>Assets and</b>	<b>Commitments and</b>	<b>Absolute</b>	
	<b>liabilities</b>	<b>contingents</b>	<b>amount</b>	
Dolar Amerika Serikat	(4,228,108)	4,236,170	8,062	United States Dollar
Euro	78,593	(14,735)	63,858	Euro
Dolar Hong Kong	13,456	2,892	16,348	Hong Kong Dollar
Yen Jepang	(364)	3,858	3,494	Japanese Yen
Dolar Selandia Baru	6,936	-	6,936	New Zealand Dollar
Ringgit Malaysia	2,451	-	2,451	Malaysian Ringgit
Dolar Singapura	313,977	(383,394)	69,417	Singapore Dollar
Dolar Australia	221,911	(220,449)	1,462	Australian Dollar
Dolar Kanada	247	-	247	Canadian Dollar
Pound Sterling	(10,521)	(3,510)	14,031	Pound Sterling
Lainnya	39,071	915	39,986	Others
			<b>226,292</b>	
			<b>226,292</b>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**54. RISIKO MATA UANG (lanjutan)**

**54. CURRENCY RISK (continued)**

a. Posisi Devisa Neto (lanjutan)

a. Net Open Position (continued)

2013				
	<u>Aset dan liabilitas/ Assets and liabilities</u>	<u>Komitmen dan kontinjensi/ Commitments and contingents</u>	<u>Jumlah absolut/ Absolute amount</u>	
Dolar Amerika Serikat	(2,892,413)	2,462,111	430,302	United States Dollar
Euro	41,070	31,251	72,321	Euro
Dolar Hong Kong	13,764	2,187	15,951	Hong Kong Dollar
Yen Jepang	(16,991)	18,978	1,987	Japanese Yen
Dolar Selandia Baru	6,082	-	6,082	New Zealand Dollar
Ringgit Malaysia	4,493	-	4,493	Malaysian Ringgit
Dolar Singapura	(1,736)	(7,421)	9,157	Singapore Dollar
Dolar Australia	(2,977)	(7,110)	10,087	Australian Dollar
Dolar Kanada	900	-	900	Canadian Dollar
Pound Sterling	(15,704)	1,441	14,263	Pound Sterling
Lainnya	43,595	389	43,984	Others
			<u><u>609,527</u></u>	

Sesuai dengan PBI No. 5/13/PBI/2003 tanggal 17 Juli 2003 sebagaimana telah diubah terakhir dengan PBI No. 17/5/PBI/2015 tanggal 29 Mei 2015, keseluruhan Posisi Devisa Neto Bank CIMB Niaga dan Posisi Devisa Neto *on balance sheet* terhadap modal di akhir hari kerja pada tanggal 31 Desember 2015 masing-masing adalah 1,19% dan 5,69% (2014: 0,76% dan 12,00%; 2013: 2,32% dan 10,72%).

*In accordance with PBI No. 5/13/PBI/2003 dated 17 July 2003 and the latest amendment with No. 17/5/PBI/2015 dated 29 May 2015, the overall Net Open Position of Bank CIMB Niaga and on balance sheet Net Open Position as at the closing of business day against capital as at 31 December 2015 were 1.19% and 5.69%, respectively (2014: 0.76% and 12.00%; 2013: 2.32% and 10.72%).*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**54. RISIKO MATA UANG (lanjutan)**

- b. Eksposur Bank CIMB Niaga atas risiko nilai tukar mata uang asing

Tabel dibawah ini mengikhtisarkan eksposur Bank CIMB Niaga atas risiko nilai tukar mata uang asing pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013. Termasuk di dalamnya adalah instrumen keuangan Bank CIMB Niaga pada nilai tercatat, dikategorikan berdasarkan jenis mata uang.

**54. CURRENCY RISK (continued)**

- b. Bank CIMB Niaga's exposure to foreign currency exchange risk

The table below summarises Bank CIMB Niaga's exposure to foreign currency exchange rate risk at 31 December 2015, 2014 and 2013. Included in the table are Bank CIMB Niaga's financial instruments at carrying amounts, categorised by currency.

	2015								Jumlah/ Total	
	Dolar Amerika Serikat/ United States Dollar	Euro/ Euro	Dolar Singapura/ Singapore Dollar	Yen Jepang/ Japanese Yen	Dolar Australia/ Australian Dollar	Dolar Hong Kong/ Hong Kong Dollar	Pound Sterling Inggris/ Great Britain Pound Sterling	Lain-lain/ Others		
<b>Aset</b>										
Kas	297,486	20,210	176,144	9,188	43,118	3,719	6,288	32,572	588,725	Cash
Giro pada Bank Indonesia	3,028,370	-	-	-	-	-	-	-	3,028,370	Current accounts with Bank Indonesia
Giro pada bank lain	482,461	420,665	325,977	135,314	502,349	16,138	34,231	89,695	2,006,830	Current accounts with other banks
Penempatan pada bank lain dan Bank Indonesia	5,565,834	-	-	-	-	-	-	-	5,565,834	Placements with other banks and Bank Indonesia
Efek-efek	50,148	341	-	-	-	-	-	-	50,489	Marketable securities
Obligasi Pemerintah	2,140,687	-	-	-	-	-	-	-	2,140,687	Government Bonds
Tagihan derivatif	76,720	-	845	5	74	-	-	-	77,644	Derivative receivables
Kredit yang diberikan	24,931,161	2,108	457,668	-	-	-	-	-	25,390,937	Loans
Tagihan akseptasi	3,161,086	14,285	-	25,244	-	-	-	24,495	3,225,110	Acceptance receivables
Pendapatan yang masih harus diterima	152,803	56	1,904	2	19	-	36	50	154,870	Accrued income
Aset lain-lain	899,380	1	-	-	1	-	-	-	899,382	Other assets
<b>Jumlah aset</b>	<b>40,786,136</b>	<b>457,666</b>	<b>962,538</b>	<b>169,753</b>	<b>545,561</b>	<b>19,857</b>	<b>40,555</b>	<b>146,812</b>	<b>43,128,878</b>	<b>Total assets</b>
<b>Liabilitas</b>										
Liabilitas segera	87,898	1,026	888	269	256	14	154	698	91,203	Obligations due immediately
Simpangan dari nasabah										Deposits from customers
Giro	13,966,802	194,689	392,969	101,893	6,456	124	10,566	6,423	14,679,922	Demand deposits
Tabungan	5,846,538	141,396	515,633	34,830	295,850	1,368	43,859	32,631	6,912,105	Saving deposits
Deposito	10,751,161	13,990	42,829	704	81,972	-	4,592	2,671	10,897,919	Time deposits
Simpangan dari bank lain										Deposits from other Banks
Giro dan tabungan Inter-bank call money dan Deposito berjangka	1,293,273	354	229	15,096	-	-	-	-	1,308,952	Demand and saving deposits
Liabilitas akseptasi	77	-	-	-	-	-	-	-	77	Inter-bank call money and Time deposits
Liabilitas derivatif	3,161,086	14,285	-	25,244	-	-	-	24,494	3,225,109	Acceptance payables
Pinjaman yang diterima	22,050	-	47	55	-	-	-	-	22,152	Derivative payables
Liabilitas lain-lain	2,571,672	-	-	-	-	-	-	-	2,571,672	Borrowings
Jumlah liabilitas	192,630	1,059	4,626	410	201	-	11	14,006	212,943	Other liabilities
<b>Jumlah liabilitas</b>	<b>37,893,187</b>	<b>366,799</b>	<b>957,221</b>	<b>178,501</b>	<b>384,735</b>	<b>1,506</b>	<b>59,182</b>	<b>80,923</b>	<b>39,922,054</b>	<b>Total liabilities</b>
<b>Posisi keuangan neraca - bersih</b>	<b>2,892,949</b>	<b>90,867</b>	<b>5,317</b>	<b>(8,748)</b>	<b>160,826</b>	<b>18,351</b>	<b>(18,627)</b>	<b>65,889</b>	<b>3,206,824</b>	<b>On balance sheet financial position - net</b>
<b>Rekening administratif - bersih</b>	<b>1,924,115</b>	<b>63,786</b>	<b>39,785</b>	<b>26,391</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>21,833</b>	<b>2,075,910</b>	<b>Administrative accounts - net</b>

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**54. RISIKO MATA UANG (lanjutan)**

- b. Eksposur Bank CIMB Niaga atas risiko nilai tukar mata uang asing (lanjutan)

Tabel dibawah ini mengikhtisarkan eksposur Bank CIMB Niaga atas risiko nilai tukar mata uang asing pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013. Termasuk didalamnya adalah instrumen keuangan Bank CIMB Niaga pada nilai tercatat, dikategorikan berdasarkan jenis mata uang (lanjutan)

**54. CURRENCY RISK (continued)**

- b. Bank CIMB Niaga's exposure to foreign currency exchange risk (continued)

The table below summarises Bank CIMB Niaga's exposure to foreign currency exchange rate risk at 31 December 2015, 2014 and 2013. Included in the table are Bank CIMB Niaga's financial instruments at carrying amounts, categorised by currency (continued)

	2014									
	Dolar Amerika Serikat/ United States Dollar	Euro/ Euro	Dolar Singapura/ Singapore Dollar	Yen Jepang/ Japanese Yen	Dolar Australia/ Australian Dollar	Dolar Hong Kong/ Hong Kong Dollar	Pound Sterling Inggris/ Great Britain Pound Sterling	Lain-lain/ Others		Jumlah/ Total
<b>Aset</b>										<b>Assets</b>
Kas	421,247	27,965	146,749	10,584	48,916	4,161	4,837	12,344	676,803	Cash
Giro pada Bank Indonesia	3,620,283	-	-	-	-	-	-	-	3,620,283	Current accounts with Bank Indonesia
Giro pada bank lain	346,063	384,022	1,619,310	206,895	598,759	12,254	30,138	66,658	3,264,099	Current accounts with other banks
Penempatan pada bank lain dan Bank Indonesia	1,606,691	-	-	-	-	-	-	-	1,606,691	Placements with other banks and Bank Indonesia
Efek-efek	91,967	-	-	-	-	-	-	-	91,967	Marketable securities
Obligasi Pemerintah	1,065,851	1,740	-	-	-	-	-	-	1,067,591	Government Bonds
Tagihan derivatif	132,468	-	17,286	192	158	1	-	1	150,106	Derivative receivables
Kredit yang diberikan	32,694,485	-	601,981	-	-	-	-	-	33,296,466	Loans
Tagihan akseptasi	4,100,280	25,978	56,982	89,502	-	-	-	1,035	4,273,777	Acceptance receivables
Pendapatan yang masih harus diterima	188,273	69	2,329	7	18	-	31	30	190,757	Accrued income
Aset lain-lain	16,790	5	44	3	1	-	2	1	16,846	Other assets
<b>Jumlah aset</b>	<b>44,284,398</b>	<b>439,779</b>	<b>2,444,681</b>	<b>307,183</b>	<b>647,852</b>	<b>16,416</b>	<b>35,008</b>	<b>80,069</b>	<b>48,255,386</b>	<b>Total assets</b>
<b>Liabilitas</b>										<b>Liabilities</b>
Liabilitas segera	93,283	808	718	232	172	14	134	1,029	96,390	Obligations due immediately
Simpanan dari nasabah										Deposits from customers
Giro	11,935,310	193,858	1,488,509	116,365	9,344	50	12,208	3,820	13,759,464	Demand deposits
Tabungan	4,065,069	107,209	485,110	35,103	336,698	2,865	28,975	24,410	5,085,439	Saving deposits
Deposito	22,777,433	30,762	73,547	64,399	79,682	32	3,935	948	23,030,738	Time deposits
Simpanan dari bank lain										Deposits from other Banks
Giro dan tabungan	1,206,021	-	187	561	-	-	-	-	1,206,769	Demand and saving deposits
Deposito berjangka	69	-	-	-	-	-	-	-	69	Time deposits
Liabilitas akseptasi	4,100,280	25,978	56,982	89,502	-	-	-	1,037	4,273,779	Acceptance payables
Liabilitas derivatif	195,593	-	16,063	137	160	1	-	3	211,957	Derivative payables
Pinjaman yang diterima	4,081,745	-	-	-	-	-	-	-	4,081,745	Borrowings
Liabilitas lain-lain	301,583	3,190	9,436	1,248	-	-	342	115	315,914	Other liabilities
<b>Jumlah liabilitas</b>	<b>48,756,386</b>	<b>361,805</b>	<b>2,130,552</b>	<b>307,547</b>	<b>426,056</b>	<b>2,962</b>	<b>45,594</b>	<b>31,362</b>	<b>52,062,264</b>	<b>Total liabilities</b>
<b>Posisi keuangan neraca - bersih</b>	<b>(4,471,988)</b>	<b>77,974</b>	<b>314,129</b>	<b>(364)</b>	<b>221,796</b>	<b>13,454</b>	<b>(10,586)</b>	<b>48,707</b>	<b>(3,806,878)</b>	<b>On balance sheet financial position - net</b>
<b>Rekening administratif - bersih</b>	<b>3,063,405</b>	<b>118,883</b>	<b>48,316</b>	<b>2,997</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>1,198</b>	<b>3,234,799</b>	<b>Administrative accounts - net</b>

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**54. RISIKO MATA UANG (lanjutan)**

- b. Eksposur Bank CIMB Niaga atas risiko nilai tukar mata uang asing (lanjutan)

Tabel dibawah ini mengikhtisarkan eksposur Bank CIMB Niaga atas risiko nilai tukar mata uang asing pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013. Termasuk didalamnya adalah instrumen keuangan Bank CIMB Niaga pada nilai tercatat, dikategorikan berdasarkan jenis mata uang (lanjutan)

**54. CURRENCY RISK (continued)**

- b. Bank CIMB Niaga's exposure to foreign currency exchange risk (continued)

The table below summarises Bank CIMB Niaga's exposure to foreign currency exchange rate risk at 31 December 2015, 2014 and 2013. Included in the table are Bank CIMB Niaga's financial instruments at carrying amounts, categorised by currency (continued)

	2013								Jumlah/ Total	
	Dolar Amerika Serikat/ United States Dollar	Euro/ Euro	Dolar Singapura/ Singapore Dollar	Yen Jepang/ Japanese Yen	Dolar Australia/ Australian Dollar	Dolar Hong Kong/ Hong Kong Dollar	Pound Sterling Inggris/ Great Britain Pound Sterling	Lain-lain/ Others		
<b>Aset</b>										<b>Assets</b>
Kas	328,159	32,609	75,381	10,066	26,721	4,051	6,267	24,157	507,411	Cash
Giro pada Bank Indonesia	3,483,990	-	-	-	-	-	-	-	3,483,990	Current accounts with Bank Indonesia
Giro pada bank lain	1,153,323	318,575	576,904	254,269	561,827	13,684	23,875	63,218	2,965,675	Current accounts with other banks
Penempatan pada bank lain dan Bank Indonesia	7,650,835	-	-	-	-	-	-	-	7,650,835	Placements with other banks and Bank Indonesia
Efek-efek	26,901	-	-	-	-	-	-	-	26,901	Marketable securities
Obligasi Pemerintah	773,267	-	-	-	-	-	-	-	773,267	Government Bonds
Tagihan derivatif	127,481	-	105	320	-	-	-	-	127,906	Derivative receivables
Kredit yang diberikan	25,268,430	1,512	672,365	-	-	-	-	-	25,942,307	Loans
Tagihan akseptasi	4,573,319	56,494	22,502	41,274	-	-	-	4,284	4,697,873	Acceptance receivables
Pendapatan yang masih harus diterima	142,900	54	2,834	6	12	-	14	18	145,838	Accrued income
Aset lain-lain	42,798	12	113	-	2	-	1	2	42,928	Other assets
<b>Jumlah aset</b>	<b>43,571,403</b>	<b>409,256</b>	<b>1,350,204</b>	<b>305,935</b>	<b>588,562</b>	<b>17,735</b>	<b>30,157</b>	<b>91,679</b>	<b>46,364,931</b>	<b>Total assets</b>
<b>Liabilitas</b>										<b>Liabilities</b>
Liabilitas segera	104,058	1,386	4,185	980	1,324	8	311	1,612	113,864	Obligations due immediately
Simpangan dari nasabah										Deposits from customers
Giro	12,364,997	160,386	822,457	220,017	13,372	88,873	18,522	2,022	13,690,646	Demand deposits
Tabungan	3,906,580	79,121	462,144	50,476	374,702	3,775	16,996	22,848	4,916,642	Saving deposits
Deposito	21,743,589	67,491	40,753	8,482	200,206	-	9,892	3,514	22,073,927	Time deposits
Simpangan dari bank lain										Deposits from other Banks
Giro dan tabungan	101,701	-	-	-	-	-	-	-	101,701	Demand and saving deposits
Deposito berjangka	68	-	-	-	-	-	-	-	68	Time deposits
Liabilitas akseptasi	4,573,319	56,494	22,502	41,274	-	-	-	4,284	4,697,873	Acceptance payables
Liabilitas derivatif	30,538	-	128	358	-	-	-	-	31,024	Derivative payables
Pinjaman yang diterima	3,213,217	-	-	-	-	-	-	1,140	3,214,357	Borrowings
Liabilitas lain-lain	453,466	3,472	338	1,356	786	157	309	1,187	461,071	Other liabilities
<b>Jumlah liabilitas</b>	<b>46,491,533</b>	<b>368,350</b>	<b>1,352,507</b>	<b>322,943</b>	<b>590,390</b>	<b>92,813</b>	<b>46,030</b>	<b>36,607</b>	<b>49,301,173</b>	<b>Total liabilities</b>
<b>Posisi keuangan neraca - bersih</b>	<b>(2,920,130)</b>	<b>40,906</b>	<b>(2,303)</b>	<b>(17,008)</b>	<b>(1,828)</b>	<b>(75,078)</b>	<b>(15,873)</b>	<b>55,072</b>	<b>(2,936,242)</b>	<b>On balance sheet financial position - net</b>
<b>Rekening administratif - bersih</b>	<b>4,121,983</b>	<b>79,238</b>	<b>15,029</b>	<b>51,883</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>232</b>	<b>-</b>	<b>4,268,365</b>	<b>Administrative accounts - net</b>

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**54. RISIKO MATA UANG (lanjutan)**

**54. CURRENCY RISK (continued)**

- c. Sensitivitas terhadap laba bersih atas perubahan nilai tukar mata uang asing

- c. Sensitivity to net income to movement of foreign exchange rates

Tabel di bawah ini mengikhtisarkan sensitivitas laba bersih Bank CIMB Niaga pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013 atas perubahan nilai tukar mata uang asing yaitu:

The table below shows the sensitivity of Bank CIMB Niaga's net income to movement of foreign exchange rates as at 31 December 2015, 2014 and 2013:

	<b>2015</b>		
	<b>Peningkatan/ Increased by 5%</b>	<b>Penurunan/ Decreased by 5%</b>	
Pengaruh terhadap laba bersih	86,087	(86,087)	<i>Impact to net income</i>
	<b>2014</b>		
	<b>Peningkatan/ Increased by 5%</b>	<b>Penurunan/ Decreased by 5%</b>	
Pengaruh terhadap laba bersih	(178,118)	178,118	<i>Impact to net income</i>
	<b>2013</b>		
	<b>Peningkatan/ Increased by 5%</b>	<b>Penurunan/ Decreased by 5%</b>	
Pengaruh terhadap laba bersih	(140,996)	140,996	<i>Impact to net income</i>

Proyeksi di atas mengasumsikan bahwa perubahan nilai tukar mata uang asing bergerak pada jumlah yang sama sehingga tidak mencerminkan perubahan potensial kepada laba atas perubahan beberapa nilai tukar mata uang asing sementara lainnya tidak berubah. Proyeksi juga mengasumsikan bahwa seluruh variabel lainnya adalah konstan dan berdasarkan tanggal pelaporan yang konstan serta seluruh posisi hingga jatuh tempo.

The projection assumes that foreign exchange rates move by the same amount and, therefore, do not reflect the potential impact on profit of some rates changing while others remain unchanged. The projections also assume that all other variables are held constant and are based on a constant reporting date position and that all positions run to maturity.



**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**55. RISIKO LIKUIDITAS**

Kebijakan likuiditas Bank CIMB Niaga didasarkan untuk memastikan bahwa setiap kebutuhan dana di saat ini, maupun di masa datang baik untuk kondisi normal maupun kondisi stres dapat dipenuhi. Dalam melaksanakan pengendalian risiko likuiditas, dilakukan dengan beberapa pendekatan, yaitu: *liquidity gap analysis*, *liquidity stress test analysis*, dan *liquidity ratio analysis*. Dimana untuk mengendalikan risiko likuiditas tersebut ditetapkan beberapa limit dan parameter. Disamping itu dalam mengendalikan risiko likuiditas juga dilakukan pemantauan atas indikator-indikator internal dan eksternal. Untuk menghadapi kondisi stres juga ditetapkan *contingency funding plan* untuk penanganan kondisi tersebut. Jumlah aset lancar yang memadai dipertahankan untuk menjamin kebutuhan likuiditas yang terkendali setiap waktu. Hal ini semua sejalan dengan Surat Edaran Bank Indonesia No. 11/16/DPNP/2009 tentang manajemen risiko likuiditas.

Pengelolaan likuiditas dan aset-liabilitas dilakukan dibawah koordinasi *Asset Liability Committee (ALCO)* yang setiap bulannya melakukan rapat dengan melibatkan unit bisnis, treasury, kredit, dan unit-unit lain yang relevan, untuk memastikan tercapainya posisi likuiditas pada tingkat yang diharapkan.

Pengelolaan likuiditas Bank CIMB Niaga ditekankan pada penyesuaian arus dana masuk dan keluar. Kesenjangan arus dana diantisipasi dengan memelihara aset likuid tingkat pertama yang berupa pemeliharaan cadangan wajib serta efek-efek jangka pendek yang sangat likuid. Aset likuid tingkat dua dipelihara melalui penempatan dana jangka pendek di bank lain, efek-efek, dan obligasi pemerintah dalam kelompok tersedia untuk dijual. Pengelolaan likuiditas juga dilakukan melalui pengelolaan struktur sumber dana dengan memperhatikan limit konsentrasi deposit. Selain itu, Bank CIMB Niaga senantiasa memelihara kemampuannya untuk melakukan akses ke pasar uang dengan memelihara hubungan dengan bank-bank koresponden.

**55. LIQUIDITY RISK**

*Bank CIMB Niaga's liquidity policy is based on ensuring that current and future funding requirements can be met both in normal or stress condition. In implementation of liquidity risk management, there is some variety of methods, such as: liquidity gap analysis, liquidity stress test analysis, and liquidity ratio analysis. Whereas in managing liquidity risk, Bank CIMB Niaga sets some limits and parameters. Bank CIMB Niaga is also monitoring the internal and external indicators in managing liquidity risk. Bank CIMB Niaga also sets contingency funding plan that would be used to handle or solve the crisis condition. Appropriate level of liquid assets is held to ensure that a prudent level of liquidity is maintained at all times. This is in line with Bank Indonesia's Circular Letter No.11/16/DPNP/2009 regarding liquidity risk management.*

*Liquidity and asset-liability management is under the coordination of the Asset Liability Committee (ALCO) who holds monthly meetings involving business units, treasury, credit, and other relevant units to ensure the achievement of the expected liquidity position.*

*Bank CIMB Niaga's liquidity management focuses on cash inflow and outflow. The gap in cash flow is anticipated through managing the first tier liquid assets such as maintenance of reserve requirements and highly liquid short term marketable securities. Second tier liquid assets are managed through short term placements with other banks, available-for-sale marketable securities, and government bonds. Liquidity management is also performed through managing the structure of funding by implementing proper threshold on the concentrations of depositors. In addition, Bank CIMB Niaga maintains its ability to access the financial market by maintaining its relationship with correspondence banks.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**55. RISIKO LIKUIDITAS (lanjutan)**

**55. LIQUIDITY RISK (continued)**

Tabel jatuh tempo berikut ini menyajikan informasi mengenai perkiraan jatuh tempo dari aset dan liabilitas *discounted* sesuai kontrak menjadi arus kas masuk atau keluar pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013:

The maturity tables below provide information about maturities of discounted assets and liabilities on contractual basis which are converted into cash flow in or out as at 31 December 2015, 2014 and 2013:

		2015						
Keterangan	Jumlah/ Total	Tidak mempunyai kontrak	Kurang dari atau sama dengan	> 1 - ≤ 3	> 3 - ≤ 12	> 1 - ≤ 5	Lebih dari	Description
		jatuh tempo/ Dibayarkan sesuai permintaan/ No contractual maturity/ Repayable on demand	1 bulan/ Less than or equal 1 month	bulan/ months	bulan/ months	tahun/ years	5 tahun/ More than 5 years	
<b>ASET</b>								
Kas	4,240,006	-	4,240,006	-	-	-	-	ASSETS Cash
Giro pada Bank Indonesia - bruto	14,605,403	-	14,605,403	-	-	-	-	Current accounts with Bank Indonesia
Giro pada bank lain - bruto	2,348,027	-	2,348,027	-	-	-	-	Current accounts with other banks - gross
Penempatan pada bank lain dan Bank Indonesia - bruto	5,898,585	-	5,898,585	-	-	-	-	Placements with other banks and Bank Indonesia - gross
Efek-efek - bruto	9,859,144	-	499,222	847,230	2,243,015	5,105,972	1,163,705	Marketable securities - gross
Obligasi Pemerintah	16,049,893	-	680,381	354,933	3,677,533	4,352,643	6,984,403	Government Bonds
Efek-efek yang dibeli dengan janji dijual kembali	174,552	-	174,552	-	-	-	-	Securities purchased under resale agreements
Tagihan derivatif - bruto	595,554	-	21,126	4,677	24,191	457,469	88,091	Derivative receivables - gross
Kredit yang diberikan - bruto	170,732,978	-	29,467,627	16,429,840	27,347,943	57,273,863	40,213,705	Loans - gross
Piutang pembiayaan konsumen - bruto	6,623,851	-	62,233	501,109	1,513,122	4,547,346	41	Consumer financing receivables - gross
Piutang sewa pembiayaan - bruto	179,927	-	5,950	24,282	63,412	86,283	-	Financing lease receivables - gross
Tagihan akseptasi - bruto	4,251,849	-	779,703	1,421,691	2,047,773	2,682	-	Acceptance receivables - gross
Penyertaan - bruto	13,938	13,938	-	-	-	-	-	Investments - gross
Aset tetap - setelah dikurangi akumulasi penyusutan	3,361,851	3,361,851	-	-	-	-	-	Fixed assets - net of accumulated depreciation
Aset yang diambil alih - bruto	934,677	934,677	-	-	-	-	-	Foreclosed assets - gross
Uang muka pajak	1,178,558	-	-	-	-	-	-	Prepaid tax
Aset pajak langgahan - bersih	504,578	504,578	-	-	-	-	-	Deferred tax assets - net
Pendapatan yang masih harus diterima	1,383,890	-	1,077,197	2,400	27,539	112,605	164,149	Accrued income
Beban dibayar dimuka	1,973,360	1,973,360	-	-	-	-	-	Prepaid expenses
Aset lain-lain - bruto	1,867,918	1,867,918	-	-	-	-	-	Other assets - gross
	<u>246,778,539</u>	<u>9,834,880</u>	<u>59,860,012</u>	<u>19,586,162</u>	<u>36,944,528</u>	<u>71,938,863</u>	<u>48,614,094</u>	
Cadangan kerugian penurunan nilai	(7,929,287)	-	-	-	-	-	-	Allowance for impairment losses
Jumlah	<u>238,849,252</u>							Total
<b>LIABILITAS</b>								
Liabilitas segera	786,132	-	786,132	-	-	-	-	LIABILITIES Obligations due immediately
Simpanan dari nasabah	178,533,077	83,566,716	55,826,396	22,795,965	10,106,086	6,118,175	119,739	Deposits from customers
Simpanan dari bank lain	5,654,410	2,300,760	2,361,326	30,905	960,375	1,044	-	Deposits from other bank
Efek-efek yang dijual dengan janji dibeli kembali	1,996,167	-	1,996,167	-	-	-	-	Securities sold under repurchase agreement
Liabilitas derivatif	888,704	-	23,840	125,828	232,120	506,916	-	Derivative payables
Liabilitas akseptasi	4,190,087	-	730,863	1,413,361	2,043,181	2,682	-	Acceptance payables
Efek-efek yang diterbitkan	4,476,921	-	-	199,975	2,032,821	2,244,125	-	Marketable securities issued
Pinjaman yang diterima	6,684,630	-	611,476	1,626,054	662,545	3,784,555	-	Borrowings
Hutang pajak	152,655	-	152,655	-	-	-	-	Taxes payable
Beban yang masih harus dibayar dan liabilitas lain-lain	2,710,802	538,657	907,433	-	1,264,712	-	-	Accruals and other liabilities
Liabilitas imbalan kerja	1,126,506	-	-	359,469	240,172	-	526,865	Employee benefits obligations
Pinjaman subordinasi	2,969,774	-	-	-	-	1,374,652	1,595,122	Subordinated loans
	<u>210,169,865</u>	<u>86,406,133</u>	<u>63,396,288</u>	<u>26,551,557</u>	<u>17,542,012</u>	<u>14,032,149</u>	<u>2,241,726</u>	
Perbedaan jatuh tempo	<u>36,608,674</u>	<u>(76,571,253)</u>	<u>(3,536,276)</u>	<u>(6,965,395)</u>	<u>19,402,516</u>	<u>57,906,714</u>	<u>46,372,368</u>	Maturity gap
Posisi neto setelah cadangan kerugian penurunan nilai	<u>28,679,387</u>							Net position, net of allowance for impairment losses

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**55. RISIKO LIKUIDITAS (lanjutan)**

Tabel jatuh tempo berikut ini menyajikan informasi mengenai perkiraan jatuh tempo dari aset dan liabilitas *discounted* sesuai kontrak menjadi arus kas masuk atau keluar pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013 (lanjutan):

**55. LIQUIDITY RISK (continued)**

The maturity tables below provide information about maturities of discounted assets and liabilities on contractual basis which are converted into cash flow in or out as at 31 December 2015, 2014 and 2013 (continued):

Keterangan	Jumlah/ Total	Tidak mempunyai kontrak jatuh tempo/ Dibayarkan sesuai permintaan/ No contractual maturity/ Repayable on demand		Kurang dari atau sama dengan 1 bulan/ Less than or equal 1 month	> 1 - ≤ 3 bulan/ months	> 3 - ≤ 12 bulan/ months	> 1 - ≤ 5 tahun/ years	Lebih dari 5 tahun/ More than 5 years	Description
2014									
<b>ASET</b>									<b>ASSETS</b>
Kas	4,499,584	-	4,499,584	-	-	-	-	-	Cash
Giro pada									Current accounts with
Bank Indonesia	14,644,709	-	14,644,709	-	-	-	-	-	Bank Indonesia
Giro pada bank lain - bruto	3,446,400	-	3,446,400	-	-	-	-	-	Current accounts with other banks - gross
Penempatan pada bank lain dan Bank Indonesia - bruto	3,036,007	-	3,036,007	-	-	-	-	-	Placements with other banks and Bank Indonesia - gross
Efek-efek - bruto	10,865,179	-	598,602	1,652,872	3,372,033	4,140,516	1,101,156	-	Marketable securities - gross
Obligasi Pemerintah	11,484,266	-	546	50,264	2,250,342	3,515,712	5,667,402	-	Government Bonds
Tagihan derivatif - bruto	917,588	-	20,378	20,365	22,458	817,601	36,786	-	Derivative receivables - gross
Kredit yang diberikan - bruto	169,380,619	-	24,068,451	16,221,062	26,179,137	55,811,131	47,100,838	-	Loans - gross
Piutang pembiayaan konsumen - bruto	7,002,830	-	63,325	577,282	1,732,650	4,629,573	-	-	Consumer financing receivables - gross
Piutang sewa pembiayaan - bruto	273,381	-	10,210	38,068	92,574	132,529	-	-	Financing lease receivables - gross
Tagihan akseptasi - bruto	5,119,606	-	967,907	2,448,976	1,684,460	18,263	-	-	Acceptance receivables - gross
Penyerahan - bruto	13,938	13,938	-	-	-	-	-	-	Investments - gross
Aset tetap - setelah dikurangi akumulasi penyusutan	2,485,028	2,485,028	-	-	-	-	-	-	Fixed assets - net of accumulated depreciation
Aset yang diambil alih - bruto	720,804	720,804	-	-	-	-	-	-	Foreclosed assets - gross
Uang muka pajak	991,276	991,276	-	-	-	-	-	-	Prepaid tax
Aset pajak tangguhan - bersih	408,647	408,647	-	-	-	-	-	-	Deferred tax assets - net
Pendapatan yang masih harus diterima	1,376,061	-	1,111,480	2,174	33,888	88,375	140,144	-	Accrued income
Beban dibayar dimuka	1,875,263	1,875,263	-	-	-	-	-	-	Prepaid expenses
Aset lain-lain - bruto	1,257,139	1,257,139	-	-	-	-	-	-	Other assets - gross
	<u>239,798,325</u>	<u>7,752,095</u>	<u>52,467,599</u>	<u>21,011,063</u>	<u>35,367,542</u>	<u>69,153,700</u>	<u>54,046,326</u>		
Cadangan kerugian penurunan nilai	(6,635,902)								Allowance for impairment losses
Jumlah	<u>233,162,423</u>								Total
<b>LIABILITAS</b>									
Liabilitas segera	997,969	-	997,969	-	-	-	-	-	Obligations due immediately
Simpanan dari nasabah	174,723,234	78,390,750	58,359,994	19,502,769	12,788,970	5,626,330	54,421	-	Deposits from customers
Simpanan dari bank lain	2,066,556	1,767,984	205,702	20,684	70,996	1,190	-	-	Deposits from other bank
Liabilitas derivatif	631,921	-	85,453	30,897	110,736	404,182	653	-	Derivative payables
Liabilitas akseptasi	5,113,227	-	966,988	2,448,977	1,678,998	18,264	-	-	Acceptance payables
Efek-efek yang diterbitkan	5,803,195	-	-	-	1,330,777	4,472,418	-	-	Marketable securities issued
Pinjaman yang diterima	8,814,852	-	268,112	1,524,262	667,263	5,433,422	921,793	-	Borrowings
Hutang pajak	328,029	-	328,029	-	-	-	-	-	Taxes payable
Beban yang masih harus dibayar dan liabilitas lain-lain	2,378,059	539,327	772,034	-	1,066,698	-	-	-	Accruals and other liabilities
Liabilitas imbalan kerja	887,332	-	-	280,117	-	-	607,215	-	Employee benefits obligations
Pinjaman subordinasi	2,970,355	-	-	-	-	1,375,933	1,594,422	-	Subordinated loans
	<u>204,714,729</u>	<u>80,698,061</u>	<u>61,984,281</u>	<u>23,807,706</u>	<u>17,714,438</u>	<u>17,331,739</u>	<u>3,178,504</u>		
Perbedaan jatuh tempo	<u>35,083,596</u>	<u>(72,945,966)</u>	<u>(9,516,682)</u>	<u>(2,796,643)</u>	<u>17,653,104</u>	<u>51,821,961</u>	<u>50,867,822</u>		Maturity gap
Posisi neto setelah cadangan kerugian penurunan nilai	<u>28,447,694</u>								Net position, net of allowance for impairment losses

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**55. RISIKO LIKUIDITAS (lanjutan)**

Tabel jatuh tempo berikut ini menyajikan informasi mengenai perkiraan jatuh tempo dari aset dan liabilitas *discounted* sesuai kontrak menjadi arus kas masuk atau keluar pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013 (lanjutan):

**55. LIQUIDITY RISK (continued)**

The maturity tables below provide information about maturities of discounted assets and liabilities on contractual basis which are converted into cash flow in or out as at 31 December 2015, 2014 and 2013 (continued):

Keterangan	2013							Description
	Jumlah/ Total	Tidak mempunyai kontrak jatuh tempo/ Dibayarkan sesuai permintaan/ No contractual maturity/ Repayable on demand	Kurang dari atau sama dengan 1 bulan/ Less than or equal 1 month	> 1 - ≤ 3 bulan/ months	> 3 - ≤ 12 bulan/ months	> 1 - ≤ 5 tahun/ years	Lebih dari 5 tahun/ More than 5 years	
<b>ASET</b>								<b>ASSETS</b>
Kas	4,899,659	-	4,899,659	-	-	-	-	Cash
Giro pada								Current accounts with
Bank Indonesia	13,906,003	-	13,906,003	-	-	-	-	Bank Indonesia
Giro pada bank								Current accounts with
lain - bruto	3,241,061	-	3,241,061	-	-	-	-	other banks - gross
Penempatan pada bank lain								Placements with other banks
dan Bank Indonesia - bruto	9,507,531	-	9,507,531	-	-	-	-	and Bank Indonesia - gross
Elek-efek - bruto	9,795,632	-	643,598	2,227,676	1,981,881	3,136,300	1,806,177	Marketable securities - gross
Obligasi Pemerintah	10,212,927	-	59,758	335,931	438,927	4,715,342	4,662,969	Government Bonds
Efek-efek yang dibeli dengan janji								Securities purchased under
dijual kembali	69,070	-	69,070	-	-	-	-	resale agreements
Tagihan derivatif - bruto	1,138,971	-	86,130	73,497	28,088	923,569	27,687	Derivative receivables - gross
Kredit yang diberikan - bruto	149,691,501	-	17,760,331	13,550,104	21,936,894	57,518,167	38,926,005	Loans - gross
Piutang pembiayaan								Consumer financing
konsumen - bruto	7,230,519	-	176,113	563,772	1,700,959	4,789,675	-	receivables - gross
Piutang sewa pembiayaan - bruto	332,691	-	10,044	34,370	100,566	187,711	-	Financing lease receivables - gross
Tagihan akseptasi - bruto	5,411,742	-	21,550	360,957	5,029,235	-	-	Acceptance receivables - gross
Penyertaan - bruto	12,998	12,998	-	-	-	-	-	Investments - gross
Aset tetap - setelah								Fixed assets - net of
dikurangi akumulasi penyusutan	2,067,918	2,067,918	-	-	-	-	-	accumulated depreciation
Aset yang diambil alih - bruto	182,389	-	-	-	-	-	-	Foreclosed assets - gross
Uang muka pajak	725,074	725,074	-	-	-	-	-	Prepaid tax
Aset pajak tangguhan - bersih	616,042	616,042	-	-	-	-	-	Deferred tax assets - net
Pendapatan yang masih								Accrued income
harus diterima	1,175,155	-	972,393	7,503	29,846	72,806	92,607	Prepaid expenses
Beban dibayar dimuka	2,127,887	2,127,887	-	-	-	-	-	Other assets - gross
Aset lain-lain - bruto	1,118,718	1,118,718	-	-	-	-	-	
	<u>223,463,488</u>	<u>6,851,026</u>	<u>51,353,241</u>	<u>17,153,810</u>	<u>31,246,396</u>	<u>71,343,570</u>	<u>45,515,445</u>	
Cadangan kerugian								Allowance for
penurunan nilai	(4,597,079)	-	-	-	-	-	-	impairment losses
Jumlah	<u>218,866,409</u>							Total
<b>LIABILITAS</b>								<b>LIABILITIES</b>
Liabilitas segera	1,049,842	-	1,049,842	-	-	-	-	Obligations due immediately
Simpanan dari nasabah	163,737,362	72,025,962	54,881,502	19,666,603	12,804,751	4,261,461	97,083	Deposits from customers
Simpanan dari bank lain	806,330	553,676	129,313	52,930	63,823	6,167	421	Deposits from other bank
Liabilitas derivatif	917,273	-	115,109	509	209,966	590,142	1,547	Derivative payables
Liabilitas akseptasi	5,411,742	-	38,936	632,770	4,740,036	-	-	Acceptance payables
Efek-efek yang diterbitkan	5,976,470	-	-	-	179,697	5,796,773	-	Marketable securities issued
Pinjaman yang diterima	8,591,371	-	528,636	1,860,889	865,220	4,249,743	1,086,883	Borrowings
Hutang pajak	451,196	-	451,196	-	-	-	-	Taxes payable
Beban yang masih harus								Accruals and
dibayar dan liabilitas lain-lain	2,161,498	332,957	863,223	-	965,318	-	-	other liabilities
Liabilitas imbalan kerja	914,069	-	-	400,000	-	-	514,069	Employee benefits obligations
Pinjaman subordinasi	2,962,569	-	-	-	-	1,368,774	1,593,795	Subordinated loans
	<u>192,979,722</u>	<u>72,912,595</u>	<u>58,057,757</u>	<u>22,613,701</u>	<u>19,828,811</u>	<u>16,273,060</u>	<u>3,293,798</u>	
Perbedaan jatuh tempo	<u>30,483,766</u>	<u>(66,061,569)</u>	<u>(6,704,516)</u>	<u>(5,459,891)</u>	<u>11,417,585</u>	<u>55,070,510</u>	<u>42,221,647</u>	Maturity gap
Posisi neto setelah								Net position, net of
cadangan kerugian								allowance for
penurunan nilai	<u>25,886,687</u>							impairment losses

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**55. RISIKO LIKUIDITAS (lanjutan)**

**55. LIQUIDITY RISK (continued)**

Tabel jatuh tempo berikut ini menyajikan informasi mengenai perkiraan jatuh tempo dari liabilitas sesuai kontrak menjadi arus kas yang *undiscounted* pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013:

The maturity tables below provide information about maturities on contractual undiscounted cash flows of liabilities as at 31 December 2015, 2014 and 2013:

2015								Description
Keterangan	Jumlah/ Total	Dibayarkan sesuai permintaan/ Repayable on demand	Kurang dari atau sama dengan 1 bulan/ Less than or equal 1 month	> 1 - ≤ 3 bulan/ months	> 3 - ≤ 12 bulan/ months	> 1 - ≤ 5 tahun/ years	Lebih dari 5 tahun/ More than 5 years	
Liabilitas segera	786,132	-	786,132	-	-	-	-	Obligations due immediately
Simpanan dari nasabah								Deposits from customers
Giro	40,509,062	40,509,062	-	-	-	-	-	Demand deposits
Tabungan	43,678,188	37,464,870	321,810	1,095,430	1,895,768	2,265,081	635,229	Saving deposits
Deposito	96,329,159	-	56,077,580	23,193,419	10,696,811	6,241,612	119,737	Time deposits
Simpanan dari bank lain	5,705,332	2,300,766	2,363,836	31,297	1,008,347	1,086	-	Deposits from other bank
Elek-elek yang dijual dengan janji dibeli kembali	1,996,167	-	1,996,167	-	-	-	-	Securities sold under repurchase agreement
Liabilitas derivatif	7,300,642	-	3,169,759	2,140,331	1,109,793	880,040	719	Derivative payables
Liabilitas akseptasi	4,190,087	-	730,863	1,413,361	2,043,181	2,682	-	Acceptance payables
Elek-elek yang diterbitkan	5,065,834	-	13,192	257,817	2,281,919	2,512,906	-	Marketable securities issued
Pinjaman yang diterima	7,598,585	-	614,193	1,632,444	712,765	4,639,183	-	Borrowings
Beban yang masih harus dibayar, liabilitas lain-lain, dan liabilitas imbalan kerja	3,837,308	538,657	907,433	359,469	1,504,884	-	526,865	Accruals, other liabilities, and employee benefit obligations
Pinjaman subordinasi	4,081,084	-	3,032	61,634	248,021	2,157,306	1,611,091	Subordinated loans
	<b>221,077,580</b>	<b>80,813,355</b>	<b>66,983,997</b>	<b>30,185,202</b>	<b>21,501,489</b>	<b>18,699,896</b>	<b>2,893,641</b>	

  

2014								Description
Keterangan	Jumlah/ Total	Dibayarkan sesuai permintaan/ Repayable on demand	Kurang dari atau sama dengan 1 bulan/ Less than or equal 1 month	> 1 - ≤ 3 bulan/ months	> 3 - ≤ 12 bulan/ months	> 1 - ≤ 5 tahun/ years	Lebih dari 5 tahun/ More than 5 years	
Liabilitas segera	997,969	-	997,969	-	-	-	-	Obligation due immediately
Simpanan dari nasabah								Deposits from customers
Giro	39,294,597	39,294,597	-	-	-	-	-	Demand deposits
Tabungan	39,599,846	34,522,700	189,764	232,319	1,722,075	2,099,362	833,626	Saving deposits
Deposito	97,355,622	-	58,537,049	19,757,766	13,216,514	5,789,873	54,420	Time deposits
Simpanan dari bank lain	2,069,245	1,768,118	206,551	20,853	72,485	1,238	-	Deposits from other bank
Liabilitas derivatif	14,302,268	-	4,464,588	3,695,066	3,723,320	2,386,220	33,074	Derivative payables
Liabilitas akseptasi	5,113,227	-	966,988	2,448,977	1,678,998	18,264	-	Acceptance payables
Elek-elek yang diterbitkan	6,867,649	-	19,891	100,571	1,212,569	5,534,618	-	Marketable securities issued
Pinjaman yang diterima	10,071,385	-	268,156	1,529,132	715,737	6,522,440	1,035,920	Borrowings
Beban yang masih harus dibayar, liabilitas lain-lain, dan liabilitas imbalan kerja	3,265,391	539,327	772,034	280,117	1,066,698	-	607,215	Accruals, other liabilities, and employee benefit obligations
Pinjaman subordinasi	4,410,624	-	3,032	78,487	231,168	2,313,246	1,784,691	Subordinated loans
	<b>223,347,823</b>	<b>76,124,742</b>	<b>66,426,022</b>	<b>28,143,288</b>	<b>23,639,564</b>	<b>24,665,261</b>	<b>4,348,946</b>	

  

2013								Description
Keterangan	Jumlah/ Total	Dibayarkan sesuai permintaan/ Repayable on demand	Kurang dari atau sama dengan 1 bulan/ Less than or equal 1 month	> 1 - ≤ 3 bulan/ months	> 3 - ≤ 12 bulan/ months	> 1 - ≤ 5 tahun/ years	Lebih dari 5 tahun/ More than 5 years	
Liabilitas segera	1,049,842	-	1,049,842	-	-	-	-	Obligation due immediately
Simpanan dari nasabah								Deposits from customers
Giro	36,851,779	36,851,779	-	-	-	-	-	Demand deposits
Tabungan	35,701,565	31,592,614	141,175	249,789	1,013,816	1,772,683	931,488	Saving deposits
Deposito	92,632,472	-	55,030,341	19,898,940	13,143,602	4,462,506	97,083	Time deposits
Simpanan dari bank lain	809,711	554,062	129,563	53,493	65,134	6,920	539	Deposits from other bank
Liabilitas derivatif	9,324,878	-	2,943,686	1,569,480	2,207,251	2,550,181	54,280	Derivative payables
Liabilitas akseptasi	5,411,742	-	529,312	3,034,583	1,847,847	-	-	Acceptance payables
Elek-elek yang diterbitkan	7,545,511	-	7,174	51,066	527,545	6,959,726	-	Marketable securities issued
Pinjaman yang diterima	8,602,647	-	528,726	1,860,900	865,728	4,259,328	1,087,965	Borrowings
Beban yang masih harus dibayar, liabilitas lain-lain, dan liabilitas imbalan kerja	3,075,567	332,957	863,223	400,000	965,318	-	514,069	Accruals, other liabilities, and employee benefit obligations
Pinjaman subordinasi	4,740,164	-	3,032	39,542	247,155	2,503,235	1,947,200	Subordinated loans
	<b>205,745,878</b>	<b>69,331,412</b>	<b>61,226,074</b>	<b>27,157,793</b>	<b>20,883,396</b>	<b>22,514,579</b>	<b>4,632,624</b>	

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**55. RISIKO LIKUIDITAS (lanjutan)**

Tabel jatuh tempo berikut ini menyajikan informasi mengenai perkiraan jatuh tempo dari rekening administratif sesuai kontrak menjadi arus kas yang *undiscounted* pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013:

Keterangan	Jumlah/ Total	Dibayarkan sesuai permintaan/ Repayable on demand	Kurang dari atau sama dengan 1 bulan/ Less than or equal 1 month	2015			Lebih dari 5 tahun/ More than 5 years	Description
				> 1 - ≤ 3 bulan/ months	> 3 - ≤ 12 bulan/ months	> 1 - ≤ 5 tahun/ years		
Fasilitas kredit kepada nasabah yang belum ditarik - <i>committed Irrevocable letters of credit</i>	10,048,882	10,048,882	-	-	-	-	Unused loan facilities granted committed -	
yang masih berjalan	1,444,412	1,444,412	-	-	-	-	Outstanding irrevocable letters of credit	
Garansi yang diterbitkan	4,007,392	4,007,392	-	-	-	-	Guarantees issued	
	<b>15,500,686</b>	<b>15,500,686</b>	-	-	-	-		

  

Keterangan	Jumlah/ Total	Dibayarkan sesuai permintaan/ Repayable on demand	Kurang dari atau sama dengan 1 bulan/ Less than or equal 1 month	2014			Lebih dari 5 tahun/ More than 5 years	Description
				> 1 - ≤ 3 bulan/ months	> 3 - ≤ 12 bulan/ months	> 1 - ≤ 5 tahun/ years		
Fasilitas kredit kepada nasabah yang belum ditarik - <i>committed Irrevocable letters of credit</i>	9,646,476	9,646,476	-	-	-	-	Unused loan facilities granted committed -	
yang masih berjalan	2,669,385	2,669,385	-	-	-	-	Outstanding irrevocable letters of credit	
Garansi yang diterbitkan	3,918,714	3,918,714	-	-	-	-	Guarantees issued	
	<b>16,234,575</b>	<b>16,234,575</b>	-	-	-	-		

  

Keterangan	Jumlah/ Total	Dibayarkan sesuai permintaan/ Repayable on demand	Kurang dari atau sama dengan 1 bulan/ Less than or equal 1 month	2013			Lebih dari 5 tahun/ More than 5 years	Description
				> 1 - ≤ 3 bulan/ months	> 3 - ≤ 12 bulan/ months	> 1 - ≤ 5 tahun/ years		
Fasilitas kredit kepada nasabah yang belum ditarik - <i>committed Irrevocable letters of credit</i>	9,140,743	9,140,743	-	-	-	-	Unused loan facilities granted committed -	
yang masih berjalan	3,512,510	3,512,510	-	-	-	-	Outstanding irrevocable letters of credit	
Garansi yang diterbitkan	4,079,789	4,079,789	-	-	-	-	Guarantees issued	
	<b>16,733,042</b>	<b>16,733,042</b>	-	-	-	-		

**56. RISIKO OPERASIONAL**

Risiko operasional adalah risiko kerugian langsung ataupun tidak langsung yang terjadi karena tidak memadainya atau karena adanya kegagalan proses internal, kesalahan manusia, kegagalan sistem atau adanya masalah eksternal yang dapat mempengaruhi operasional Bank CIMB Niaga.

Proses pengkajian risiko dilakukan untuk menilai kecukupan pengendalian internal serta proses identifikasi dan pengukuran risiko untuk setiap proses dan produk di masing-masing unit kerja untuk memastikan kepatuhan terhadap kebijakan, peraturan, dan batasan-batasan yang dibuat oleh manajemen Bank CIMB Niaga.

Unit pengawasan intern melakukan pemantauan yang cermat atas proses di setiap tingkatan atau unit, yang berlangsung sebelum dan sesudah dilakukannya transaksi.

**55. LIQUIDITY RISK (continued)**

The maturity tables below provide information about maturities on contractual undiscounted cash flows of off-balance sheet items as at 31 December 2015, 2014 and 2013:

**56. OPERATIONAL RISK**

Operational risk is the risk of direct or indirect loss resulting from inadequate or failure in internal process, people, and systems or from external problems that affect Bank CIMB Niaga's operation.

A risk assessment process is carried out to evaluate the adequacy of internal control and risk identification and risk measurement in every process and product in each working unit to ensure compliance with the policies, rules, and limits set down by Bank CIMB Niaga's management.

Internal control units closely review and monitor the process at its respective level or unit, prior and subsequent to each transaction being carried out.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**56. RISIKO OPERASIONAL (lanjutan)**

Pengelolaan risiko operasional juga dilakukan dengan memperkuat aspek keamanan dan kehandalan operasi teknologi informasi sehingga kesalahan manusia, *fraud*, kesalahan proses, dan potensi kegagalan sistem yang menyebabkan terganggunya kelangsungan bisnis dapat ditekan dan diantisipasi lebih dini.

Bank CIMB Niaga mengembangkan dan menerapkan beberapa sistem dan perangkat *Operational Risk Management (ORM)*. Pengembangan yang dilakukan mulai dari yang bersifat pencegahan, kecukupan terhadap kontrol sesuai dengan kondisi yang dihadapi, hingga yang sifatnya *forward looking* dalam melihat kemungkinan kejadian di masa depan. Dengan adanya pendekatan ini diharapkan Bank CIMB Niaga lebih komprehensif dalam mengelola risiko di bidang operasional. Salah satu sistem tersebut adalah melalui proses pelaporan bulanan, dimana berbagai unit kerja dan kantor cabang wajib melaporkan kerugian yang timbul akibat risiko operasional. Informasi ini dikonsolidasikan ke dalam satu *Loss Event Database*, kemudian dianalisa untuk mendapatkan suatu indikasi atau gambaran yang dipakai untuk mengantisipasi pengulangan terjadinya kerugian yang sama pada masa datang. Bank CIMB Niaga saat ini melakukan peningkatan terhadap perangkat yang digunakan untuk mengukur dan mengelola risiko operasional melalui *Key Risk Indicator (KRI)* dan *Risk and Control Self Assessment (RCSA)* serta *Business Continuity Management (BCM)* yang menyeluruh.

Bank CIMB Niaga mengerahkan upaya terbaik untuk mengelola risiko operasional dengan memastikan akan pentingnya pengelolaan risiko ini ditanamkan pada seluruh jajaran organisasi Bank CIMB Niaga. Bank CIMB Niaga berkomitmen penuh untuk meningkatkan kemampuan pengelolaan risiko operasional melalui penggunaan berbagai proses pengendalian, dan perangkat, serta analisa risiko yang mutakhir.

**57. AKTIVITAS FIDUSIA**

Bank CIMB Niaga memberikan jasa kustodian dan memperoleh izin jasa kustodian berdasarkan Surat Keputusan Bapepam-LK No. Kep.71/PM/1991 tanggal 20 Agustus 1991.

**56. OPERATIONAL RISK (continued)**

*Operational risk management is also performed by strengthening the security and operational aspects of information technology to reduce and prevent human error, fraud, processing errors, and system failure that affect business continuity.*

*Bank CIMB Niaga has developed and implemented several systems and tools for Operational Risk Management (ORM). The developments are starting from preventive, adequacy of control toward current condition, until forward looking in forecasting for the future probability. Through these approaches, Bank CIMB Niaga expected to manage the operational risk comprehensively. One of these processes is through monthly reporting which both working units and branches are required to report their losses related to operational risk. The information is consolidated into a Loss Event Database, which is analysed to obtain indicators to anticipate repeated trends. Currently, Bank CIMB Niaga is improving the tools which used to measure and manage operational risk by Key Risk Indicator (KRI) and Risk and Control Self Assessment (RCSA) and also Business Continuity Management (BCM) comprehensively.*

*Bank CIMB Niaga performs best effort to manage operational risk by ensuring the importance of managing the risk embedded at all levels of Bank CIMB Niaga's organisation. Bank CIMB Niaga has fully committed to increase its capability in managing operational risk using several control processes, tools, and sophisticated analysis techniques.*

**57. FIDUCIARY ACTIVITIES**

*Bank CIMB Niaga provides a full range of custodian services and obtained a license from the Bapepam-LK under its Decision Letter No. Kep.71/PM/1991 dated 20 August 1991.*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**57. AKTIVITAS FIDUSIA (lanjutan)**

Bank CIMB Niaga menyediakan jasa-jasa kustodian sebagai berikut:

- a. Penyelesaian dan pengelolaan jasa transaksi efek yang berbentuk tanpa warkat;
- b. Penyimpanan efek-efek dan aset berharga lainnya;
- c. Jasa kepada perusahaan yang berkaitan dengan hak-hak yang melekat pada efek-efek (*corporate action*);
- d. Jasa perwakilan pada rapat umum pemegang saham dan rapat umum pemegang obligasi;
- e. Jasa *sub-registry* untuk penyimpanan dan penyelesaian transaksi Obligasi Pemerintah dan Sertifikat Bank Indonesia;
- f. *Fund accounting*; dan
- g. Jasa unit *registry* untuk pengadministrasian produk reksadana dan *unit link*.

Aset yang terdapat dalam aktivitas *fiduciary* tidak termasuk dalam laporan keuangan konsolidasian ini. Jumlah komisi yang diterima dari pemberian jasa ini selama tahun yang berakhir pada tanggal 31 Desember 2015 adalah Rp 66.600 (2014: Rp 67.815; 2013: Rp 73.986).

Pada tanggal 21 Desember 2012, Bapepam-LK melalui surat No. S-01/BL/S.3/2012, memberikan sanksi administratif berupa Pembatasan Kegiatan Usaha kepada CIMB Niaga sebagai bank kustodian yaitu dilarang untuk menerima nasabah baru sebagai nasabah Bank Kustodian dalam bidang pengelolaan investasi.

Nasabah baru yang dimaksud disini adalah pengadministrasian reksa dana dan kontrak pengelolaan dana baru. Untuk nasabah lama dan penambahan nasabah nonpengelolaan investasi, seperti dana pensiun, asuransi dan unit link, bisnis tetap berlangsung seperti biasa tanpa adanya pelarangan yang sama.

Pada tanggal 8 Januari 2013, CIMB Niaga telah menyampaikan surat keberatan terkait dengan sanksi tersebut. Menanggapi surat tersebut, OJK (dahulu Bapepam-LK) melalui Surat No. S-38/PM.1/2013 tanggal 23 Mei 2013 menyatakan bahwa Surat OJK No. S-01/BL/S.3/2012 tanggal 21 Desember 2012 dicabut dan dinyatakan tidak berlaku lagi serta mengizinkan CIMB Niaga bisa menerima nasabah baru dalam bidang pengelolaan investasi mulai tanggal 21 Juni 2013.

**57. FIDUCIARY ACTIVITIES (continued)**

Bank CIMB Niaga provides a full range of custodian services, such as:

- a. Settlement and transaction handling services of scriptless securities;
- b. Safekeeping of securities and other valuable assets;
- c. Corporate action services related to the rights on the securities;
- d. Proxy services for its customer's shareholders meetings and bondholder's meetings;
- e. Sub-registry services for safekeeping and settlement transactions of Government Bonds and Certificate of Bank Indonesia;
- f. Fund Accounting; and
- g. Unit registry service to manage mutual funds and unit link.

Assets that are held in a fiduciary activity are not included in these consolidated financial statements. Total fees received from these services for the year ended 31 December 2015 amounted to Rp 66,600 (2014: Rp 67,815; 2013: Rp 73,986).

On 21 December 2012, Bapepam-LK through its letter No. S-01/BLS.3/2012, provided administrative sanctions which comprises Business Covenants to CIMB Niaga as custodian bank that is prohibited to receive new customers as a Custodian Bank's customer in accordance with the investment management.

The new customer as referred to in the regulation is to manage mutual funds and new funding contract. For existing customer and additional customers of non-investment management, such as pension fund, insurance and unit link, business shall be existed without the same restriction.

On 8 January 2013, CIMB Niaga has submitted the objection letter in relation to sanctions. In respond to the letter, OJK (formerly Bapepam-LK) through its Letter No. S-38/PM.1/2013 dated 23 May 2013 to revoke Letter No. S-01/BL/S.3/2012 dated 21 December 2012 and stated not applicable and allow CIMB Niaga to receive new customers in accordance with the investment management starting on 21 June 2013.



**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**58. RASIO KEWAJIBAN PENYEDIAAN MODAL MINIMUM (KPMM)**

Rasio Kewajiban Penyediaan Modal Minimum (KPMM) adalah rasio modal Bank CIMB Niaga terhadap Aset Tertimbang Menurut Risiko (*Risk Weighted Assets/ RWA*). Berdasarkan peraturan Bank Indonesia jumlah modal untuk risiko kredit terdiri dari modal inti (Tier I) dan modal pelengkap (Tier II) dikurangi penyertaan pada Anak Perusahaan. Rasio KPMM (perusahaan induk) pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013 adalah:

	2015	2014	2013	
Modal:				<b>Capital:</b>
Modal inti	27,319,830	26,177,903	22,886,402	Core capital
Modal pelengkap	3,771,687	4,233,293	4,347,742	Supplementary capital
	<u>31,091,517</u>	<u>30,411,196</u>	<u>27,234,144</u>	
Dikurangi:				Less:
Penyertaan pada Anak Perusahaan	(788,295)	(788,295)	(356,300)	Investments in Subsidiaries
	<u>30,303,222</u>	<u>29,622,901</u>	<u>26,877,844</u>	Total capital
Aset Tertimbang Menurut Risiko				Risk Weighted Assets
Dengan mempertimbangkan risiko kredit dan operasional	185,740,375	191,209,896	173,254,665	With credit and operational risk charge
Dengan mempertimbangkan risiko kredit, operasional, dan pasar	187,565,919	192,486,562	174,778,989	With credit, operational, and market risk charge
Rasio Kewajiban Penyediaan Modal Minimum:				Capital Adequacy Ratio:
Dengan mempertimbangkan risiko kredit dan operasional	16.31%	15.49%	15.51%	Including credit and operational risk
Dengan mempertimbangkan risiko kredit, operasional, dan pasar	16.16%	15.39%	15.38%	Including credit, operational, and market risk
Rasio Kewajiban Penyediaan Modal Minimum	8.00%	8.00%	8.00%	Required Capital Adequacy Ratio

Perhitungan Rasio Kewajiban Penyediaan Modal Minimum telah sesuai dengan Peraturan Bank Indonesia (PBI) Nomor 10/15/PBI/2008 tanggal 24 September 2008 sebagaimana telah diubah dengan PBI Nomor 14/18/PBI/2012 dan terakhir diubah dengan PBI Nomor 15/12/PBI/2013 tanggal 12 Desember 2013 tentang "Kewajiban Penyediaan Modal Minimum Bank Umum dalam Rupiah dan Valuta Asing bagi Bank Umum Konvensional" yang berlaku sejak 1 Januari 2015.

Rasio kewajiban penyediaan modal minimum Bank CIMB Niaga secara konsolidasian pada tanggal 31 Desember 2015 dengan memperhitungkan risiko kredit dan operasional adalah 16,44% (2014: 15,68%; 2013: 15,49%) dan dengan memperhitungkan risiko kredit, operasional, dan pasar adalah 16,28% (2014: 15,58%; 2013: 15,36%).

**58. CAPITAL ADEQUACY RATIO (CAR)**

The Capital Adequacy Ratio (CAR) is the ratio of Bank CIMB Niaga's capital over its Risk Weighted Assets (RWA). Based on Bank Indonesia regulations, the total capital for credit risk consists of core capital (Tier I) and supplementary capital (Tier II) less investments in Subsidiaries. The CAR (parent company) as at 31 December 2015, 2014 and 2013 were as follows:

Calculation of Capital Adequacy Ratio in compliance with Bank Indonesia Regulation No.10/15/PBI/2008 dated 24 September 2008 which amended by Bank Indonesia Regulation No. 14/18/PBI/2012 and the latest amendment is Bank Indonesia Regulation No. 15/12/PBI/2013 dated 12 December 2013 concerning "Minimum Capital Adequacy of Commercial Banks in Rupiah and Foreign Exchange for Conventional Bank" which effective since 1 January 2015.

Bank CIMB Niaga's minimum capital adequacy ratio on a consolidated basis as at 31 December 2015 after considering credit and operational risk is 16.44% (2014: 15.68%; 2013: 15.49%) and after considering credit, operational, and market risk is 16.28% (2014: 15.58%; 2013: 15.36%).

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**58. RASIO KEWAJIBAN PENYEDIAAN MODAL MINIMUM  
(KPM) (lanjutan)**

**58. CAPITAL ADEQUACY RATIO (CAR) (continued)**

**Unit Usaha Syariah**

**Sharia Business Unit**

Pada tanggal 2 Februari 2006, BI mengeluarkan peraturan No. 8/7/PBI/2006 tentang "Perubahan atas PBI No. 7/13/PBI/2005 tentang Kewajiban Penyediaan Modal Minimum Bank Umum berdasarkan Prinsip Syariah". Berdasarkan peraturan tersebut, Unit Usaha Syariah wajib menyediakan modal minimum sebesar 8% dari Aset Tertimbang Menurut Risiko dari kegiatan usaha berdasarkan prinsip Syariah. PBI ini berlaku sejak pelaporan bulan Desember 2005.

On 2 February 2006, BI issued a regulation No. 8/7/PBI/2006 concerning "Amendment of PBI No. 7/13/PBI/2005 concerning The Minimum Capital Adequacy Requirement for Commercial Banks based on Sharia Principles". Based on the regulation, Sharia Unit are required to set aside the minimum capital of 8% in respect of the Risk Weighted Assets of business based on Sharia principles. This BI regulation came into force since reporting period of December 2005.

Dalam hal modal minimum Unit Usaha Syariah kurang dari 8% dari Aset Tertimbang Menurut Risiko, maka kantor pusat bank umum konvensional dari Unit Usaha Syariah wajib menambah kekurangan modal minimum sehingga mencapai 8% dari Aset Tertimbang Menurut Risiko. Risiko yang dimaksud adalah Risiko Kredit dan Risiko Pasar. Untuk memenuhi ketentuan peraturan BI ini, pada tanggal 29 Desember 2005, Unit Usaha Syariah Bank CIMB Niaga telah menambah penyertaan modalnya secara bertahap yaitu:

If the minimum capital of a Sharia Unit is less than 8% of the Risk Weighted Assets, the head office of the conventional commercial bank hosting the Sharia Unit shall top up the shortfall in minimum capital to reach 8% of the Risk Weighted Assets. Risks as referred to in the regulation are Credit Risk and Market Risk. To comply with the aforementioned BI regulation, on 29 December 2005, Bank CIMB Niaga's sharia unit has increased its capital contribution with details as follows:

Tanggal	Jumlah/Amount	Date
30 September 2004	12,500	30 September 2004
11 November 2005	1,000	11 November 2005
29 Desember 2005	25,000	29 December 2005
20 September 2006	10,000	20 September 2006
27 Desember 2007	51,500	27 December 2007
17 Mei 2009	15,000	17 May 2009
22 Maret 2010	135,000	22 March 2010
30 Juni 2011	100,000	30 June 2011
9 Desember 2011	100,000	9 December 2011
31 Agustus 2012	150,000	31 August 2012
27 September 2012	150,000	27 September 2012
17 Desember 2012	100,000	17 December 2012
4 Juli 2013	50,000	4 July 2013
Jumlah	900,000	Total

Pada tanggal 31 Desember 2015, rasio KPM Unit Usaha Syariah Bank CIMB Niaga tanpa dan dengan memperhitungkan risiko pasar masing-masing adalah 15,31% dan 15,31% (2014: 16,32% dan 16,32%; 2013: 13,45% dan 13,45%).

As at 31 December 2015, Bank CIMB Niaga Sharia Unit's CAR without and with market risk charge were 15.31% and 15.31%, respectively (2014: 16.32% and 16.32%; 2013: 13.45% and 13.45%).

Sesuai dengan PBI No.8/7/PBI/2006 tentang Kewajiban Penyediaan Modal Minimum Bank Umum Berdasarkan Prinsip Syariah dinyatakan hanya berlaku sampai dengan 31 Desember 2014 maka sejak tanggal 1 Januari 2015 Unit Usaha Syariah tidak lagi memiliki kewajiban untuk menyediakan modal minimum sesuai ketentuan ini. Perhitungan Kewajiban Penyediaan Modal Minimum Bank Umum Berdasarkan Prinsip Syariah ini dilakukan hanya untuk kepentingan internal.

In accordance with PBI 8/7 / PBI / 2006, CAR based on Sharia principles only valid until 31 December 2014 and starting 1 January 2015 The Bank no longer have an obligation to provide CAR pursuant to this, The calculation of CAR Based on Sharia Principles is done only for internal purposes.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**59. STANDAR AKUNTANSI BARU**

Berikut ini adalah beberapa pengesahan amandemen, penyesuaian atas ISAK dan PSAK yang telah diterbitkan oleh Dewan Standar Akuntansi Keuangan Ikatan Akuntan Indonesia (DSAK-IAI) di tahun 2015 berikut:

- PSAK 1 (revisi 2015): Penyajian Laporan Keuangan
- PSAK 4 (revisi 2015): Laporan Keuangan Tersendiri
- PSAK 5 (revisi 2015): Segmen Operasi
- PSAK 7 (revisi 2015): Pengungkapan Pihak-pihak Berelasi
- PSAK 13 (revisi 2015): Properti Investasi
- PSAK 15 (revisi 2015): Investasi Pada Entitas Asosiasi dan Ventura Bersama
- PSAK 16 (revisi 2015): Aset Tetap
- PSAK 19 (revisi 2015): Aset Tak Berwujud
- PSAK 22 (revisi 2015): Kombinasi Bisnis
- PSAK 24 (revisi 2015): Imbalan Kerja
- PSAK 25 (revisi 2015): Kebijakan Akuntansi, Perubahan Estimasi Akuntansi dan Kesalahan
- PSAK 53 (revisi 2015): Pembayaran Berbasis Saham
- PSAK 65 (revisi 2015): Laporan Keuangan Konsolidasian
- PSAK 66 (revisi 2015): Pengaturan Bersama
- PSAK 67 (revisi 2015): Pengungkapan Kepentingan Dalam Entitas Lain
- PSAK 68 (revisi 2015): Pengukuran Nilai Wajar
- ISAK 30 (revisi 2015): Pungutan
- ISAK 31 (revisi 2015): Interpretasi atas Ruang Lingkup PSAK 13: Properti Investasi

PSAK 1 dan ISAK 31 akan berlaku untuk tahun buku yang dimulai sejak 1 Januari 2017 dan penerapan dini diperkenankan, sedangkan revisi dan standard baru lainnya akan berlaku efektif pada tahun buku yang dimulai 1 Januari 2016.

Pada saat penerbitan laporan keuangan konsolidasian, Bank masih mempelajari dampak yang mungkin timbul dari penerapan standar baru dan revisi tersebut serta pengaruhnya pada laporan keuangan konsolidasian Bank.

**60. PERJANJIAN-PERJANJIAN SIGNIFIKAN**

Bank CIMB Niaga melakukan kerjasama dengan pihak lain dalam menjalankan aktivitas usahanya. Berikut perjanjian/perikatan penting dengan pihak ketiga:

1. Perjanjian Pengalihan atas Perjanjian Berlangganan Jasa Jaringan ATM Bersama tanggal 7 Januari 2002 dengan PT Artajasa Pembayaran Elektronik (Artajasa);

**59. NEW PROSPECTIVE ACCOUNTING STANDARDS**

*The following are amendments, improvements and interpretations of IFAS and SFAS issued by the Financial Accounting Standard Board (DSAK-IAI) in 2015:*

- *SFAS 1 (revised 2015): Presentation of Financial Statement*
- *SFAS 4 (revised 2015): Separate Financial Statement*
- *SFAS 5 (revised 2015): Operating Segment*
- *SFAS 7 (revised 2015): Related Party Disclosures*
- *SFAS 13 (revised 2015): Investment Property*
- *SFAS 15 (revised 2015): Investment in Associates and Joint ventures*
- *SFAS 16 (revised 2015): Fixed Asset*
- *SFAS 19 (revised 2015): Intangible Asset*
- *SFAS 22 (revised 2015): Business Combination*
- *SFAS 24 (revised 2015): Employee Benefit*
- *SFAS 25 (revised 2015): Accounting Policies, Changes in Accounting Estimates and Errors*
- *SFAS 53 (revised 2015): Share Based Payment*
- *SFAS 65 (revised 2015): Consolidated Financial Statement*
- *SFAS 66 (revised 2015): Joint Arrangements*
- *SFAS 67 (revised 2015): Disclosure of Interests in Other Entities*
- *SFAS 68 (revised 2015): Fair Value Measurement*
- *IFAS 30 (revised 2015): Collection*
- *IFAS 31 (revised 2015): Interpretation of Scope SFAS 13: Investment Property*

*SFAS 1 and ISFAS 31 will become effective for annual period beginning 1 January 2017 and early implementation is permitted, while other new and revised standards will become effective for the annual period beginning 1 January 2016.*

*As at the authorisation date of this consolidated financial statements, the Bank is still evaluating the potential impact of these new and revised standards to the Bank's consolidated financial statements.*

**60. SIGNIFICANT AGREEMENTS**

*Bank CIMB Niaga enters into agreement with other parties in conducting their business activities. The followings are the significant agreements with third parties:*

1. *Agreement for Transferring of Subscription of ATM Bersama Network dated 7 January 2002 with PT Artajasa Pembayaran Elektronik (Artajasa);*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**60. PERJANJIAN-PERJANJIAN SIGNIFIKAN (lanjutan)**

2. Perjanjian dengan PT Bursa Berjangka Jakarta (BBJ) tanggal 14 Desember 2000. Perjanjian dilakukan dalam rangka penempatan dana kompensasi yang dihimpun dari pialang berjangka anggota BBJ maupun sumber sah lainnya yang disetujui Badan Pengawas Perdagangan Berjangka Komoditi (Bappebti);
3. Perjanjian Kerjasama Pengembangan dan Penyelenggaraan Jasa Internet Banking tanggal 1 November 2006 dengan PT Pacific Communications Network (Pacomnet) dengan tujuan penyediaan aplikasi untuk transaksi perbankan internet. Dengan pihak yang sama (Pacomnet) pada 2 Juli 2002 terdapat perjanjian penyelenggaraan SMS *Mobile Banking* dengan pengembangan jasa perbankan melalui *mobile GSM*;
4. Perjanjian berkaitan dengan kartu kredit dan ATM yaitu *VISA International Service Association Program Security Agreement Letter of Credit* tanggal 9 Oktober 2001 dengan pihak Visa International Service Association (VISA);
5. Perjanjian Lisensi Keanggotaan Kartu Master dengan *Mastercard International Incorporated* tanggal 9 Juli 1996;
6. Perjanjian Induk dengan PT Silverlake Informatikatama tanggal 15 November 1996 dengan amandemen terakhir tanggal 18 November 2009 dalam rangka lisensi perangkat lunak untuk berbagai aplikasi;
7. Perjanjian dengan Silverlake Axis MSC Sdn Bhd dalam rangka transisi *Core Banking System (1P)* tanggal 19 September 2014;
8. Pada tanggal 15 September 1989, Bank CIMB Niaga menandatangani perjanjian sewa dengan PT Permata Birama Sakti untuk bangunan yang berlokasi di Gedung CIMB Niaga Plaza, Jl. Jenderal Sudirman Kav.25 Jakarta selama 6 (enam) tahun dimulai pada tanggal 17 Januari 1991. Pembaharuan perjanjian pertama kali dilaksanakan pada tanggal 17 Februari 1997 sampai dengan 17 Januari 2003 atas 6 (enam) lantai dari bangunan tersebut. Perjanjian tersebut telah diperpanjang kembali sampai dengan tanggal 17 Januari 2014 dan bersamaan dengan ini Bank menambah ruangan yang disewa sebanyak 1 (satu) lantai dengan jangka waktu sampai dengan 31 Desember 2014 dan digunakan sepenuhnya untuk operasional Bank CIMB Niaga. Pada tanggal 31 Desember 2015, perjanjian ini sudah berakhir dan tidak diperpanjang lagi;

**60. SIGNIFICANT AGREEMENTS (continued)**

2. *Agreement with PT Bursa Berjangka Jakarta (BBJ) dated 14 December 2000. This agreement is for the pooling of funds from brokers and members of BBJ or other valid funds as approved by Commodity Futures Trading Regulatory Authority (Badan Pengawas Perdagangan Berjangka Komoditi or Bappebti);*
3. *Agreement for Developing and Implementing Internet Banking Service dated 1 November 2006 with PT Pacific Communications Network (Pacomnet) with the purpose of providing application for internet banking services. With the same party, on 2 July 2002, there was an agreement to provide SMS Mobile Banking with developing banking services through mobile GSM;*
4. *Agreement related with credit cards and ATM named VISA International Service Association Program Security Agreement of Letter of Credit dated 9 October 2001 with Visa International Service Association (VISA);*
5. *License agreement Master Card membership with Mastercard International Incorporated dated 9 July 1996;*
6. *Master Service Agreement with PT Silverlake Informatikatama dated 15 November 1996 with the latest amendment dated 18 November 2009 for the purpose of software licensing on various applications;*
7. *Agreement with Silverlake Axis MSC Sdn Bhd for transition of Core Banking System (1P) dated 19 September 2014;*
8. *On 15 September 1989, Bank CIMB Niaga entered into an office space lease agreement with PT Permata Birama Sakti for the building which located at CIMB Niaga Plaza Building, Jl. Jenderal Sudirman Kav.25 Jakarta for 6 (six) years commencing on 17 January 1991. The first renewal was from 17 February 1997 until 17 January 2003 for 6 (six) floors of the building. The agreement has been extended again until 17 January 2014 and together with this agreement, the Bank has added 1 (one) floor which rented until 31 December 2014 and was entirely used for Bank CIMB Niaga's operations. As at 31 December 2015, this agreement has completed and does not been extended;*

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**60. PERJANJIAN-PERJANJIAN SIGNIFIKAN (lanjutan)**

**60. SIGNIFICANT AGREEMENTS (continued)**

9. Pada tanggal 7 April 2008, Bank CIMB Niaga menandatangani perjanjian sewa dengan PT Niaga Manajemen Citra untuk bangunan yang berlokasi di Gedung Griya Niaga 2, Jl. Wahid Hasyim Blok B.4 No.3, Bintaro Jaya Sektor VII Tangerang selama 29 (dua puluh sembilan) tahun. Total uang sewa selama jangka waktu sewa adalah Rp 181.000 yang akan dibayarkan dalam 11 (sebelas) tahap pembayaran. Pembayaran tahap pertama sebesar Rp 5.650 dibayarkan pada 27 Maret 2007 dan pembayaran tahap terakhir dibayar pada Januari 2009. Pada tanggal 30 Oktober 1997, Bank CIMB Niaga menandatangani perjanjian sewa dengan PT Niaga Manajemen Citra untuk bangunan yang berlokasi di Gedung Griya Niaga 1, Jl. Wahid Hasyim Blok B.4 No. 3, Bintaro Jaya Sektor VII Tangerang selama 15 (lima belas) tahun sampai dengan 29 Oktober 2012 dan telah diperpanjang sampai dengan 31 Desember 2017. Pembayaran sewa pada masa yang akan datang sesuai dengan perjanjian sewa di atas adalah sebesar Rp 478 per bulan;
  10. Bank CIMB Niaga menandatangani perjanjian kerjasama dengan PT Infomedia Nusantara untuk penyelenggaraan jasa *call center* atau pusat layanan informasi bagi nasabah Bank CIMB Niaga mengenai informasi layanan Bank CIMB Niaga. Perjanjian kerjasama ini berlaku sampai dengan tanggal 30 Juni 2013 dan telah diperpanjang kembali tanggal 30 November 2016 atas kesepakatan kedua belah pihak; dan
  11. Pada tanggal 30 Desember 2014, Bank CIMB Niaga menandatangani perjanjian pengikatan sewa-menyewa dengan PT Star Pacific Tbk untuk bangunan yang berlokasi di Menara CIMB Niaga, Jl. Boulevard Diponegoro No. 101, Kelapa Dua Sub District, Curug District, Tangerang dengan masa sewa sampai dengan 28 Februari 2020. Total uang sewa yang dibayarkan bervariasi dari Rp 80.000/m<sup>2</sup> sampai dengan Rp 220.000/m<sup>2</sup> yang dibayarkan setiap 3 (tiga) bulan dan dibayar dimuka. Bank CIMB Niaga dan PT Star Pacific juga sepakat bahwa uang sewa tidak akan mengalami perubahan selama masa sewa.
9. On 7 April 2008, Bank CIMB Niaga entered into an office space lease agreement with PT Niaga Manajemen Citra for building which located at Griya Niaga 2 Building, Jl. Wahid Hasyim Blok B.4 No.3, Bintaro Jaya Sector VII Tangerang for 29 (twenty nine) years. Rental fees for this rent amounted to Rp 181,000 which paid in 11 (eleven) payment term. The first term amounted to Rp 5,650 already paid on 27 March 2007 and the latest payment paid in January 2009. On 30 October 1997, Bank CIMB Niaga entered into an office space lease agreement with PT Niaga Manajemen Citra for building which located at Griya Niaga 1 Building, Jl. Wahid Hasyim Blok B.4 No. 3, Bintaro Jaya Sector VII Tangerang for 15 (fifteen) years up to 29 October 2012 and has been extended again until 31 December 2017. Future rental commitments under the above lease agreement amounted to Rp 478 per month;
  10. Bank CIMB Niaga entered into an agreement with PT Infomedia Nusantara whereby PT Infomedia Nusantara agreed to conduct call center service or information service center for the customers of Bank CIMB Niaga with regards to Bank CIMB Niaga's information service. The agreement valid up to 30 June 2013 and had been extended until 30 November 2016 upon approval of both parties; and
  11. On 30 December 2014, Bank CIMB Niaga entered into lease agreement with PT Star Pacific Tbk for building which located at Menara CIMB Niaga, Jl. Boulevard Diponegoro No. 101, Kelapa Dua Sub District, Curug District, Tangerang up to 28 February 2020. Rental fees paid for this rent is ranging between Rp 80,000/m<sup>2</sup> up to Rp 220,000/m<sup>2</sup> which was paid for every 3 (three) months and paid upfront. Bank CIMB Niaga and PT Star Pacific also agreed that the rental fees paid will not change during rental period.

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**61. KEJADIAN SETELAH TANGGAL LAPORAN KEUANGAN**

Pada tanggal 1 Januari 2016, CNAF dan KITAF keduanya selaku anak perusahaan Bank CIMB Niaga dengan kepemilikan masing-masing sebesar 99,94% dan 99,90% telah efektif bergabung (merger), dimana CNAF sebagai perusahaan yang menerima penggabungan (*surviving company*). Penggabungan usaha tersebut telah mendapatkan persetujuan dari OJK Industri Keuangan Non Bank (IKNB) melalui surat OJK No. S-101/D.05/2015 tanggal 19 November 2015 serta diterima dan dicatat oleh Kementerian Hukum dan Hak Asasi Manusia Republik Indonesia melalui surat No.AHU-AH.01.10-0107406 tanggal 23 Desember 2015. Komposisi kepemilikan Bank CIMB Niaga pada CNAF setelah penggabungan usaha tersebut menjadi sebesar 99,93%, sedangkan sisanya sebesar 0,07% dimiliki oleh PT Niaga Manajemen Citra (NMC).

**62. INFORMASI TAMBAHAN**

Sesuai dengan Surat dari BI No. 10/57/DpG/DPbS tanggal 27 Mei 2008 perihal "Penyeragaman Nama Produk dan Jasa Perbankan Syariah", mulai bulan September 2008, semua produk/jasa perbankan Syariah diseragamkan menjadi *Islamic Banking* (iB).

Informasi keuangan unit usaha Syariah pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013, serta untuk tahun-tahun yang berakhir 31 Desember 2015, 2014 dan 2013 adalah:

	2015	2014	2013
<b>LAPORAN POSISI KEUANGAN</b>			
<b>ASET</b>			
K a s	39,214	41,028	54,902
Penempatan pada Bank Indonesia	1,216,013	1,707,081	2,519,846
Surat berharga yang dimiliki	667,198	431,321	496,085
Pembiayaan berbasis piutang	6,750,159	6,056,479	6,116,326
Pembiayaan bagi hasil	475,893	340,718	499,192
Pembiayaan sewa	58,363	46,548	60,929
Aset produktif lainnya	-	-	69,070
Cadangan kerugian penurunan nilai aset produktif -/-			
a. Individual	(18,713)	(87,237)	-
b. Kolektif	(221,827)	(181,598)	(209,774)
Aset tetap dan inventaris	8,361	9,107	12,867
Aset nonproduktif	8,909	19,770	3,522
Aset lain-lain	122,774	79,129	222,959
<b>JUMLAH ASET</b>	<b>9,106,344</b>	<b>8,462,346</b>	<b>9,845,924</b>
<b>LIABILITAS DAN EKUITAS</b>			
Dana simpanan wadiah	2,381,118	2,133,253	1,780,958
Dana investasi <i>non profit</i> sharing	5,203,500	4,632,033	4,686,664
Liabilitas kepada bank lain	39,289	28,336	63,420
Surat berharga yang diterbitkan	55,000	-	-
Liabilitas lainnya	55,355	52,798	45,527
Dana usaha	1,257,048	1,511,012	3,090,165
Saldo laba	115,034	104,914	179,190
<b>JUMLAH LIABILITAS DAN EKUITAS</b>	<b>9,106,344</b>	<b>8,462,346</b>	<b>9,845,924</b>

**61. SUBSEQUENT EVENTS**

As at 1 January 2016, CNAF and KITAF both as subsidiaries of Bank CIMB Niaga with ownerships respectively 99.94% and 99.90% have effectively merged, where CNAF is the surviving company. The merger has received approval from OJK of Non Bank Financial Industry (IKNB) through its letter No. S-101/D.05/2015 dated 19 November 2015 and it was received and recorded by the Ministry of Law and Human Rights of the Republic of Indonesia through its letter No. AHU-AH.01.10-0107406 dated 23 December 2015. The composition of the ownership of Bank CIMB Niaga in CNAF after the merger amounted to 99.93%, while 0.07% of the remaining is owned by PT Niaga Management Citra (NMC).

**62. ADDITIONAL INFORMATION**

In accordance with Letter from BI No. 10/57/DpG/DPbS dated 27 May 2008 regarding "Harmonisation of Sharia Banking Products and Services", starting September 2008, all Sharia banking products/services are harmonised as Islamic Banking (iB).

Financial information of Sharia business unit as at 31 December 2015, 2014 and 2013 and for the years ended 31 December 2015, 2014 and 2013 are as follows:

	2015	2014	2013
<b>STATEMENTS OF FINANCIAL POSITION</b>			
<b>ASSETS</b>			
Cash			
Placements with Bank Indonesia			
Sharia marketable securities			
Receivables based financing			
Profit sharing financing			
Lease receivable			
Other earning assets			
Allowance for impairment losses on earning assets -/-			
a. Individual			
b. Collective			
Fixed assets and properties			
Non-earning assets			
Other assets			
<b>TOTAL ASSETS</b>			
<b>LIABILITIES AND EQUITY</b>			
Wadiah deposits			
Non-profit sharing investment funds			
Obligations to other banks			
Marketable securities issued			
Other obligations			
Operating funds			
Retained earnings			
<b>TOTAL LIABILITIES AND EQUITY</b>			

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**62. INFORMASI TAMBAHAN (lanjutan)**

**62. ADDITIONAL INFORMATION (continued)**

	2015	2014	2013	
<b>LAPORAN LABA RUGI</b>				<b>STATEMENTS OF INCOME</b>
Pendapatan operasional	827,714	745,526	897,029	Operating income
Pendapatan yang dibagikan	(373,780)	(309,995)	(414,675)	Revenue sharing distribution
				Income after revenue sharing distribution
Pendapatan setelah distribusi bagi hasil	453,934	435,531	482,354	Total other operating expenses
Jumlah beban operasional lainnya	(306,619)	(338,261)	(308,366)	
Laba operasional - bersih	147,315	97,270	173,988	Operating income - net
(Beban)/pendapatan non-operasional - bersih	(32,281)	7,644	5,202	Non-operating (expenses)/income - net
Laba bersih	<b>115,034</b>	<b>104,914</b>	<b>179,190</b>	Net income

Termasuk dalam pembiayaan berbasis piutang, pembiayaan bagi hasil dan pembiayaan sewa pada tanggal 31 Desember 2015 adalah penempatan pada bank lain sebesar Rp 33.878 (2014: Rp 50.001; 2013: Rp 48.412).

Included in receivables based financing, profit sharing financing and lease receivables at 31 December 2015 is placement with other banks amounted to Rp 33,878 (2014: Rp 50,001; 2013: Rp 48,412).

**63. NILAI TERCATAT INSTRUMEN KEUANGAN**

**63. THE CARRYING AMOUNT OF FINANCIAL INSTRUMENTS**

Berikut ini adalah nilai tercatat instrumen keuangan Bank CIMB Niaga pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013:

The carrying amount of Bank CIMB Niaga's financial instruments as at 31 December 2015, 2014 and 2013 are as follows:

	2015	2014	2013	
<b>ASET KEUANGAN</b>				<b>FINANCIAL ASSETS</b>
Kas	4,240,006	4,499,584	4,899,659	Cash
Giro pada Bank Indonesia	14,605,403	14,644,709	13,906,003	Current accounts with Bank Indonesia
Giro pada bank lain - bersih	2,348,027	3,446,400	3,241,061	Current accounts with other banks - net
Penempatan pada bank lain dan Bank Indonesia				Placements with other banks and Bank Indonesia
Nominal - bersih	5,883,668	3,027,322	9,495,048	Nominal - net
Pendapatan yang masih harus diterima	422	6	72	Accrued income
Jumlah tercatat	5,884,090	3,027,328	9,495,120	Carrying amount
Efek-efek				Marketable securities
Nominal - bersih	9,821,623	10,826,142	9,754,579	Nominal - net
Pendapatan yang masih harus diterima	64,333	62,892	77,705	Accrued income
Jumlah tercatat	9,885,956	10,889,034	9,832,284	Carrying amount
Obligasi pemerintah				Government Bonds
Nominal - bersih	16,049,893	11,484,266	10,212,927	Nominal - net
Pendapatan yang masih harus diterima	220,482	171,280	143,389	Accrued income
Jumlah tercatat	16,270,375	11,655,546	10,356,316	Carrying amount
Efek-efek yang dibeli dengan janji dijual kembali				Securities purchased under resale agreements
Nominal - bersih	174,552	-	69,070	Nominal - net
Pendapatan yang masih harus diterima	527	-	231	Accrued income
Jumlah tercatat	175,079	-	69,301	Carrying amount
Tagihan derivatif - bersih	595,554	917,588	1,138,971	Derivative receivables - net
Kredit yang diberikan				Loans
Nominal - bersih	163,682,732	163,623,334	145,808,989	Nominal - net
Pendapatan yang masih harus diterima	1,074,713	1,120,531	954,528	Accrued income
Komisi diterima dimuka	(300,329)	(377,149)	(234,706)	Unearned commission
Jumlah tercatat	164,457,116	164,366,716	146,528,811	Carrying amount

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**63. NILAI TERCATAT INSTRUMEN KEUANGAN (lanjutan)**

**63. THE CARRYING AMOUNT OF FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)**

Berikut ini adalah nilai tercatat instrumen keuangan Bank CIMB Niaga pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013 (lanjutan):

The carrying amount of Bank CIMB Niaga's financial instruments as at 31 December 2015, 2014 and 2013 are as follows (continued):

	2015	2014	2013	
Piutang pembiayaan konsumen - bersih	6,276,106	6,651,110	7,038,391	Consumer financing receivables - net
Piutang sewa pembiayaan - bersih	157,683	251,063	311,057	Financing lease receivables - net
Tagihan akseptasi - bersih	4,251,849	5,119,606	5,411,742	Acceptance receivables - net
Penyertaan - bersih	13,048	13,048	12,108	Investments - net
Pendapatan yang masih harus diterima	23,413	21,352	13,149	Accrued income
Aset lain-lain - bersih	1,253,694	473,134	495,138	Other assets - net
<b>Jumlah Aset Keuangan</b>	<b>230,437,399</b>	<b>225,976,218</b>	<b>212,749,111</b>	<b>Total Financial Assets</b>
<b>LIABILITAS KEUANGAN</b>				<b>FINANCIAL LIABILITIES</b>
Liabilitas segera	786,132	997,969	1,049,842	Obligations due immediately
Simpanan dari nasabah				Deposits from customers
Nominal	178,533,077	174,723,234	163,737,362	Nominal
Bunga yang masih harus dibayar	612,008	488,979	326,795	Accrued interest
Jumlah tercatat	179,145,085	175,212,213	164,064,157	Carrying amount
Simpanan dari bank lain				Deposits from other banks
Nominal	5,654,410	2,066,556	806,330	Nominal
Bunga yang masih harus dibayar	334	367	583	Accrued interest
Jumlah tercatat	5,654,744	2,066,923	806,913	Carrying amount
Efek-efek yang dijual dengan janji dibeli kembali				Securities sold under repurchase agreement
Nominal	1,996,167	-	-	Nominal
Bunga yang masih harus dibayar	-	-	-	Accrued interest
Jumlah tercatat	1,996,167	-	-	Carrying amount
Liabilitas derivatif	888,704	631,921	917,273	Derivative payables
Liabilitas akseptasi	4,190,087	5,113,227	5,411,742	Acceptance payables
Efek-efek yang diterbitkan				Marketable securities issued
Nominal	4,476,921	5,803,195	5,976,470	Nominal
Bunga yang masih harus dibayar	32,929	43,050	43,345	Accrued interest
Jumlah tercatat	4,509,850	5,846,245	6,019,815	Carrying amount
Pinjaman yang diterima				Borrowings
Nominal	6,684,630	8,814,852	8,591,371	Nominal
Bunga yang masih harus dibayar	35,301	41,331	42,444	Accrued interest
Jumlah tercatat	6,719,931	8,856,183	8,633,815	Carrying amount
Pinjaman subordinasi				Subordinated loans
Nominal	2,969,774	2,970,355	2,962,569	Nominal
Bunga yang masih harus dibayar	39,811	39,811	39,811	Accrued interest
Jumlah tercatat	3,009,585	3,010,166	3,002,380	Carrying amount
Beban yang masih harus dibayar dan liabilitas lain-lain	227,164	317,002	330,473	Accruals and other liabilities
<b>Jumlah Liabilitas Keuangan</b>	<b>207,127,449</b>	<b>202,051,849</b>	<b>190,236,410</b>	<b>Total Financial Liabilities</b>



**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
DAN ANAK PERUSAHAAN/AND SUBSIDIARIES**

**CATATAN ATAS LAPORAN KEUANGAN KONSOLIDASIAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
SERTA TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
AND FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

**64. INFORMASI KEUANGAN TAMBAHAN**

**Saling hapus**

Pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013, tidak terdapat aset dan liabilitas keuangan yang saling hapus pada laporan posisi keuangan konsolidasian.

Bank memiliki kredit yang diberikan yang dijamin dengan jaminan tunai (Catatan 12k), yang menjadi subyek untuk memenuhi *netting arrangements* dan perjanjian serupa, yang tidak saling hapus pada laporan posisi keuangan.

Informasi berikut pada halaman 6/1 sampai dengan halaman 6/11 adalah informasi keuangan tambahan PT Bank CIMB Niaga Tbk, perusahaan induk saja.

Oleh karena perbedaan antara laporan keuangan perusahaan dengan laporan keuangan konsolidasian tidak material, maka catatan atas laporan keuangan perusahaan saja tidak disajikan dalam informasi keuangan tambahan ini.

**64. SUPPLEMENTARY FINANCIAL INFORMATION**

**Offsetting**

*As at 31 December 2015, 2014 and 2013, there is no financial assets and liabilities that are subject to offsetting in the consolidated statement of financial position.*

*The bank has loans collateralised by cash collateral (Note 12k), which are subject to enforceable netting arrangements and similar agreements that are not set off in the statements of financial position.*

*The following supplementary financial information of PT Bank CIMB Niaga Tbk, parent company only, stated on pages 6/1 to pages 6/11.*

*Because of the differences between the parent company and consolidated financial statements are not material, therefore notes to the financial statements of the parent company is not being presented in this supplementary financial information.*

**INFORMASI KEUANGAN TAMBAHAN/SUPPLEMENTARY FINANCIAL INFORMATION**

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
PERUSAHAAN INDUK/PARENT COMPANY**

**LAPORAN POSISI KEUANGAN**  
**31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**STATEMENTS OF FINANCIAL POSITION**  
**31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

	2015	2014	2013	
<b>ASET</b>				<b>ASSETS</b>
K a s	4,230,258	4,490,686	4,879,541	Cash
Giro pada Bank Indonesia	14,605,403	14,644,709	13,906,003	Current accounts with Bank Indonesia
Giro pada bank lain	2,277,504	3,406,334	3,110,083	Current accounts with other banks
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	-	-	-	Less: Allowance for impairment losses
	<u>2,277,504</u>	<u>3,406,334</u>	<u>3,110,083</u>	
Penempatan pada bank lain dan Bank Indonesia	5,898,585	3,036,007	9,507,531	Placement with other banks and Bank Indonesia
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	(14,917)	(8,685)	(12,483)	Less: Allowance for impairment losses
	<u>5,883,668</u>	<u>3,027,322</u>	<u>9,495,048</u>	
Efek-efek	9,859,144	10,865,179	9,795,632	Marketable securities
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	(37,521)	(39,037)	(41,053)	Less: Allowance for impairment losses
	<u>9,821,623</u>	<u>10,826,142</u>	<u>9,754,579</u>	
Obligasi Pemerintah	16,049,893	11,484,266	10,212,927	Government Bonds
Efek-efek yang dibeli dengan janji dijual kembali	174,552	-	69,070	Securities purchased under resale agreements
Tagihan derivatif	595,554	917,588	1,138,971	Derivative receivables
Kredit yang diberikan				Loans
Pihak berelasi	1,341,780	776,346	628,831	Related parties
Pihak ketiga	170,588,608	169,188,308	149,627,573	Third parties
	<u>171,930,388</u>	<u>169,964,654</u>	<u>150,256,404</u>	
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	(7,050,246)	(5,757,285)	(3,882,512)	Less: Allowance for impairment losses
Jumlah kredit yang diberikan	<u>164,880,142</u>	<u>164,207,369</u>	<u>146,373,892</u>	Total loans
Tagihan akseptasi	4,251,849	5,119,606	5,411,742	Acceptance receivables
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	-	-	-	Less: Allowance for impairment losses
	<u>4,251,849</u>	<u>5,119,606</u>	<u>5,411,742</u>	

**INFORMASI KEUANGAN TAMBAHAN/SUPPLEMENTARY FINANCIAL INFORMATION**

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
PERUSAHAAN INDUK/PARENT COMPANY**

**LAPORAN POSISI KEUANGAN  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**STATEMENTS OF FINANCIAL POSITION  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

	<u>2015</u>	<u>2014</u>	<u>2013</u>	
<b>ASET (lanjutan)</b>				<b>ASSETS (continued)</b>
Penyertaan	792,759	792,759	360,763	<i>Investments</i>
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	(890)	(890)	(890)	<i>Less: Allowance for impairment losses</i>
	<u>791,869</u>	<u>791,869</u>	<u>359,873</u>	
Aset Tetap	6,287,425	5,043,345	4,401,151	<i>Fixed Assets</i>
Dikurangi: Akumulasi penyusutan	(2,945,958)	(2,591,295)	(2,383,909)	<i>Less: Accumulated depreciation</i>
	<u>3,341,467</u>	<u>2,452,050</u>	<u>2,017,242</u>	
Aset yang diambil alih	894,659	665,720	132,115	<i>Foreclosed assets</i>
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	-	-	-	<i>Less: Allowance for impairment losses</i>
	<u>894,659</u>	<u>665,720</u>	<u>132,115</u>	
Uang muka pajak	989,037	979,470	725,074	<i>Prepaid taxes</i>
Aset pajak tangguhan - bersih	452,051	390,074	601,595	<i>Deferred tax assets - net</i>
Pendapatan yang masih harus diterima	1,386,752	1,377,081	1,175,372	<i>Accrued income</i>
Beban dibayar dimuka	1,249,465	1,344,799	1,433,164	<i>Prepaid expenses</i>
Aset Lain-lain	1,799,702	1,224,514	1,069,367	<i>Other Assets</i>
Dikurangi: Cadangan kerugian penurunan nilai	(439,501)	(439,487)	(438,375)	<i>Less: Allowance for impairment losses</i>
	<u>1,360,201</u>	<u>785,027</u>	<u>630,992</u>	
<b>JUMLAH ASET</b>	<b><u>233,235,947</u></b>	<b><u>226,910,112</u></b>	<b><u>211,427,283</u></b>	<b>TOTAL ASSETS</b>

**INFORMASI KEUANGAN TAMBAHAN/SUPPLEMENTARY FINANCIAL INFORMATION**

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
PERUSAHAAN INDUK/PARENT COMPANY**

**LAPORAN POSISI KEUANGAN**  
**31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**STATEMENTS OF FINANCIAL POSITION**  
**31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

	2015	2014	2013	
<b>LIABILITAS DAN EKUITAS</b>				<b>LIABILITIES AND EQUITY</b>
<b>LIABILITAS</b>				<b>LIABILITIES</b>
Liabilitas segera	786,132	997,969	1,049,842	<i>Obligations due immediately</i>
Simpanan dari nasabah				<i>Deposits from customers</i>
Giro				<i>Demand deposits</i>
Pihak berelasi	629,132	411,304	264,323	<i>Related parties</i>
Pihak ketiga	39,939,285	39,124,517	36,671,481	<i>Third parties</i>
	<u>40,568,417</u>	<u>39,535,821</u>	<u>36,935,804</u>	
Tabungan				<i>Saving deposits</i>
Pihak berelasi	59,123	36,375	45,541	<i>Related parties</i>
Pihak ketiga	43,063,990	39,130,017	35,187,421	<i>Third parties</i>
	<u>43,123,113</u>	<u>39,166,392</u>	<u>35,232,962</u>	
Deposito				<i>Time deposits</i>
Pihak berelasi	155,132	154,427	94,062	<i>Related parties</i>
Pihak ketiga	94,811,229	96,178,057	91,617,338	<i>Third parties</i>
	<u>94,966,361</u>	<u>96,332,484</u>	<u>91,711,400</u>	
Jumlah simpanan nasabah	<u>178,657,891</u>	<u>175,034,697</u>	<u>163,880,166</u>	<i>Total deposits from customers</i>
Simpanan dari bank lain				<i>Deposits from other banks</i>
Giro dan tabungan	2,300,760	1,768,109	553,678	<i>Demand and saving deposits</i>
<i>Inter-bank call money dan</i>				<i>Inter-bank call money and</i>
Deposito berjangka	3,353,650	298,447	252,652	<i>Time deposits</i>
	<u>5,654,410</u>	<u>2,066,556</u>	<u>806,330</u>	
Efek-efek yang dijual dengan janji dibeli kembali	1,996,167	-	-	<i>Securities sold under repurchase agreement</i>
Liabilitas derivatif	888,704	631,908	916,205	<i>Derivative payables</i>
Liabilitas akseptasi	4,190,087	5,113,227	5,411,742	<i>Acceptance payables</i>
Efek-efek yang diterbitkan	3,877,067	4,756,231	4,930,314	<i>Marketable securities issued</i>
Pinjaman yang diterima	2,626,699	4,082,655	3,216,711	<i>Borrowings</i>
Hutang pajak	147,196	319,687	444,887	<i>Tax payables</i>
Beban yang masih harus dibayar dan liabilitas lain-lain	1,959,974	1,855,561	1,652,905	<i>Accruals and other liabilities</i>
Liabilitas imbalan kerja	1,123,595	857,727	889,321	<i>Employee benefit obligations</i>
Pinjaman subordinasi	2,969,774	2,970,355	2,962,569	<i>Subordinated loans</i>
Jumlah liabilitas	<u>204,877,696</u>	<u>198,686,573</u>	<u>186,160,992</u>	<i>Total Liabilities</i>

**INFORMASI KEUANGAN TAMBAHAN/SUPPLEMENTARY FINANCIAL INFORMATION**

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
PERUSAHAAN INDUK/PARENT COMPANY**

**LAPORAN POSISI KEUANGAN**  
**31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**STATEMENTS OF FINANCIAL POSITION**  
**31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

<b>EKUITAS</b>	<b>2015</b>	<b>2014</b>	<b>2013</b>	<b>EQUITY</b>
Modal saham biasa				<i>Share capital</i>
Modal dasar 71.853.936 saham biasa kelas A, dengan nilai nominal Rp 5.000 (nilai penuh) per saham dan 50.814.606.400 saham biasa kelas B, dengan nilai nominal Rp 50 (nilai penuh) per saham.				<i>Authorized capital 71,853,936 class A ordinary shares with par value of Rp 5,000 (full amount) per share, and 50,814,606,400 class B ordinary shares with par value of Rp 50 (full amount) per share.</i>
Modal ditempatkan dan disetor penuh 71.853.936 saham biasa kelas A dan 25.059.752.907 saham biasa kelas B pada tanggal 31 Desember 2015, 2014 dan 2013	1,612,257	1,612,257	1,612,257	<i>Issued and fully paid 71,853,936 class A ordinary shares and 25,059,752,907 class B ordinary shares as at 31 December 2015, 2014 and 2013</i>
Tambahan modal disetor	7,033,450	7,033,450	7,033,450	<i>Additional paid in capital</i>
Cadangan kompensasi berbasis saham	57,011	57,011	57,011	<i>Share-based compensation reserve</i>
Kerugian aktuarial	108	-	-	<i>Actuarial loss</i>
Kerugian yang belum direalisasi atas efek-efek dan obligasi pemerintah dalam kelompok tersedia untuk dijual	(600,600)	(404,300)	(752,524)	<i>Unrealised losses on available-for-sale marketable securities and government bonds</i>
Cadangan umum dan wajib	351,538	351,538	351,538	<i>General and statutory reserve</i>
Saldo laba	19,904,487	19,573,583	16,964,559	<i>Retained earnings</i>
Jumlah ekuitas	<b>28,358,251</b>	<b>28,223,539</b>	<b>25,266,291</b>	<i>Total equity</i>
<b>JUMLAH LIABILITAS DAN EKUITAS</b>	<b>233,235,947</b>	<b>226,910,112</b>	<b>211,427,283</b>	<b>TOTAL LIABILITIES AND EQUITY</b>

**INFORMASI KEUANGAN TAMBAHAN/SUPPLEMENTARY FINANCIAL INFORMATION**

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
PERUSAHAAN INDUK/PARENT COMPANY**

**LAPORAN LABA RUGI DAN PENGHASILAN KOMPREHENSIF  
LAIN UNTUK TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**STATEMENTS OF PROFIT OR LOSS AND OTHER  
COMPREHENSIVE INCOME FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

	<u>2015</u>	<u>2014</u>	<u>2013</u>	
<b>PENDAPATAN DAN BEBAN OPERASIONAL</b>				<b>INCOME AND EXPENSES FROM OPERATIONS</b>
Pendapatan bunga dan syariah	21,338,999	20,023,672	17,306,380	<i>Interest and sharia income</i>
Beban bunga dan syariah	(10,355,610)	(9,438,779)	(7,183,434)	<i>Interest and sharia expense</i>
<b>Penghasilan bunga bersih</b>	<u>10,983,389</u>	<u>10,584,893</u>	<u>10,122,946</u>	<b>Net interest income</b>
Pendapatan operasional lainnya				<i>Other operating income</i>
Provisi dan komisi lainnya	1,522,479	1,475,276	1,495,085	<i>Other fees and commissions</i>
(Kerugian)/keuntungan transaksi mata uang asing	(395,280)	(35,332)	12,529	<i>Foreign exchange (losses)/gains</i>
Lain-lain	194,608	263,525	236,031	<i>Others</i>
Jumlah pendapatan operasional lainnya	<u>1,321,807</u>	<u>1,703,469</u>	<u>1,743,645</u>	<i>Total other operating income</i>
Kerugian penurunan nilai atas aset keuangan dan nonkeuangan - bersih	(5,181,446)	(3,163,462)	(966,681)	<i>Impairment losses on financial and non-financial assets - net</i>
Keuntungan dari instrumen keuangan yang diperdagangkan	500,407	306,126	629,002	<i>Gains from trading financial instruments</i>
Keuntungan dari penjualan efek-efek	145,162	129,471	196,676	<i>Gains from sale of marketable securities</i>
Beban operasional lainnya				<i>Other operating expenses</i>
Beban tenaga kerja	(3,870,939)	(3,063,111)	(3,033,122)	<i>Personnel expenses</i>
Umum dan administrasi	(3,327,188)	(3,277,199)	(2,942,550)	<i>General and administrative</i>
Lain-lain	(6,256)	(38,222)	(102,476)	<i>Others</i>
Jumlah beban operasional lainnya	<u>(7,204,383)</u>	<u>(6,378,532)</u>	<u>(6,078,148)</u>	<i>Total other operating expenses</i>
<b>LABA OPERASIONAL BERSIH</b>	<u>564,936</u>	<u>3,181,965</u>	<u>5,647,440</u>	<b>NET OPERATING INCOME</b>
<b>(BEBAN)/PENDAPATAN BUKAN OPERASIONAL</b>				<b>(EXPENSES)/INCOME FROM NON OPERATIONS</b>
(Beban)/pendapatan bukan operasional - bersih	(61,562)	282,907	(13,196)	<i>Non operating (expenses)/income - net</i>
<b>LABA SEBELUM PAJAK PENGHASILAN</b>	<u>503,374</u>	<u>3,464,872</u>	<u>5,634,244</u>	<b>INCOME BEFORE INCOME TAX</b>
<b>BEBAN PAJAK PENGHASILAN</b>	<u>(172,470)</u>	<u>(855,848)</u>	<u>(1,485,897)</u>	<b>INCOME TAX EXPENSE</b>
<b>LABA BERSIH</b>	<u>330,904</u>	<u>2,609,024</u>	<u>4,148,347</u>	<b>NET INCOME</b>

**INFORMASI KEUANGAN TAMBAHAN/SUPPLEMENTARY FINANCIAL INFORMATION**

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
PERUSAHAAN INDUK/PARENT COMPANY**

**LAPORAN LABA RUGI DAN PENGHASILAN KOMPREHENSIF  
LAIN UNTUK TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**STATEMENTS OF PROFIT OR LOSS AND OTHER  
COMPREHENSIVE INCOME FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

	<u>2015</u>	<u>2014</u>	<u>2013</u>	
Laba bersih	330,904	2,609,024	4,148,347	<i>Net income</i>
<b>Penghasilan komprehensif lain:</b>				<b>Other comprehensive income:</b>
Pos-pos yang tidak akan direklasifikasi ke laba rugi				<i>Item that will not be reclassified to profit or loss</i>
Pengukuran kembali atas program imbalan pasti				<i>Remeasurement of post employment</i>
Kerugian aktuarial	144	-	-	<i>benefits obligation</i>
Pajak penghasilan terkait pos-pos yang tidak akan direklasifikasi ke laba rugi	(36)	-	-	<i>Actuarial loss</i>
	<u>108</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<i>Income tax relating to item that will not be reclassified to profit or loss</i>
Pos-pos yang akan direklasifikasi ke laba rugi (Kerugian)/keuntungan atas perubahan nilai wajar dari efek-efek dan obligasi pemerintah dalam kelompok tersedia untuk dijual	(225,386)	302,291	(1,575,078)	<i>Item that will be reclassified subsequently to profit or loss</i>
Dikurangi : Penyesuaian reklasifikasi atas (kerugian)/keuntungan yang termasuk dalam laba rugi	<u>(36,348)</u>	<u>162,008</u>	<u>164,194</u>	<i>(Losses)/gains from changes in fair value of available-for-sale marketable securities and government bonds</i>
	<u>(261,734)</u>	<u>464,299</u>	<u>(1,410,884)</u>	<i>Less : Reclassification adjustment on (losses)/gain which already included in statement of income</i>
Pajak penghasilan terkait pos-pos yang akan direklasifikasi ke laba rugi	65,434	(116,075)	352,721	<i>Income tax relating to item that will be reclassified to profit or loss</i>
	<u>(196,300)</u>	<u>348,224</u>	<u>(1,058,163)</u>	
<b>(BEBAN)/PENGHASILAN KOMPREHENSIF LAIN SETELAH PAJAK</b>	<b><u>(196,192)</u></b>	<b><u>348,224</u></b>	<b><u>(1,058,163)</u></b>	<b>OTHER COMPREHENSIVE (EXPENSE)/INCOME - NET OF TAX</b>
<b>JUMLAH PENGHASILAN KOMPREHENSIF</b>	<b><u>134,712</u></b>	<b><u>2,957,248</u></b>	<b><u>3,090,184</u></b>	<b>TOTAL COMPREHENSIVE INCOME</b>
<b>LABA PER SAHAM</b> (dalam nilai penuh Rupiah per saham)				<b>EARNINGS PER SHARE</b> (expressed in Rupiah full amount per share)
Dasar	<u>13.17</u>	<u>103.81</u>	<u>165.06</u>	<i>Basic</i>

INFORMASI KEUANGAN TAMBAHAN/SUPPLEMENTARY FINANCIAL INFORMATION

PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
INDUK PERUSAHAAN/PARENT COMPANY

LAPORAN PERUBAHAN EKUITAS  
UNTUK TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

STATEMENTS OF CHANGES IN EQUITY  
FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

	Modal saham/ <i>Share capital</i>	Tambahan modal disetor/ <i>Additional paid in capital</i>	Cadangan kompensasi berbasis saham/ <i>Share based compensation reserve</i>	(Kerugian)/keuntungan yang belum direalisasi atas efek-efek dan obligasi pemerintah dalam kelompok tersedia untuk dijual/ <i>Unrealised (losses)/gains on available-for-sale marketable securities and government bonds</i>	Cadangan umum dan wajib/ <i>General and statutory reserve</i>	Saldo laba/ <i>Retained earnings</i>	Jumlah/ <i>Total</i>	
Saldo 1 Januari 2013	1,612,257	7,033,450	57,011	305,639	351,538	12,816,212	22,176,107	<i>Balance as at 1 January 2013</i>
Jumlah laba komprehensif tahun berjalan	-	-	-	(1,058,163)	-	4,148,347	3,090,184	<i>Total comprehensive income for the year</i>
Saldo 31 Desember 2013	1,612,257	7,033,450	57,011	(752,524)	351,538	16,964,559	25,266,291	<i>Balance as at 31 December 2013</i>



INFORMASI KEUANGAN TAMBAHAN/SUPPLEMENTARY FINANCIAL INFORMATION

PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
INDUK PERUSAHAAN/PARENT COMPANY

LAPORAN PERUBAHAN EKUITAS  
UNTUK TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

STATEMENTS OF CHANGES IN EQUITY  
FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

	Modal saham/ <i>Share capital</i>	Tambahan modal disetor/ <i>Additional paid in capital</i>	Cadangan kompensasi berbasis saham/ <i>Share based compensation reserve</i>	(Kerugian)/keuntungan yang belum direalisasi atas efek-efek dan obligasi pemerintah dalam kelompok tersedia untuk dijual/ <i>Unrealised (losses)/gains on available-for-sale marketable securities and government bonds</i>	Cadangan umum dan wajib/ <i>General and statutory reserve</i>	Saldo laba/ <i>Retained earnings</i>	Jumlah/ <i>Total</i>	
Saldo 1 Januari 2014	1,612,257	7,033,450	57,011	(752,524)	351,538	16,964,559	25,266,291	<i>Balance as at 1 January 2014</i>
Jumlah laba komprehensif tahun berjalan	-	-	-	348,224	-	2,609,024	2,957,248	<i>Total comprehensive income for the year</i>
Saldo 31 Desember 2014	1,612,257	7,033,450	57,011	(404,300)	351,538	19,573,583	28,223,539	<i>Balance as at 31 December 2014</i>

INFORMASI KEUANGAN TAMBAHAN/SUPPLEMENTARY FINANCIAL INFORMATION

PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
INDUK PERUSAHAAN/PARENT COMPANY

LAPORAN PERUBAHAN EKUITAS  
UNTUK TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

STATEMENTS OF CHANGES IN EQUITY  
FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

	Modal saham/ <i>Share capital</i>	Tambahan modal disetor/ <i>Additional paid in capital</i>	Cadangan kompensasi berbasis saham/ <i>Share based compensation reserve</i>	Kerugian aktuarial/ <i>Actuarial loss</i>	Kerugian yang belum direalisasi atas efek-efek dan obligasi pemerintah dalam kelompok tersedia untuk dijual/ <i>Unrealised losses on available-for-sale marketable securities and</i>	Cadangan umum dan wajib/ <i>General and statutory reserve</i>	Saldo laba/ <i>Retained earnings</i>	Jumlah/ <i>Total</i>	
Saldo 1 Januari 2015	1,612,257	7,033,450	57,011	-	(404,300)	351,538	19,573,583	28,223,539	<i>Balance as at 1 January 2015</i>
Jumlah laba komprehensif tahun berjalan	-	-	-	108	(196,300)	-	330,904	134,712	<i>Total comprehensive income for the current year</i>
Saldo 31 Desember 2015	1,612,257	7,033,450	57,011	108	(600,600)	351,538	19,904,487	28,358,251	<i>Balance as at 31 December 2015</i>

**INFORMASI KEUANGAN TAMBAHAN/SUPPLEMENTARY FINANCIAL INFORMATION**

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
INDUK PERUSAHAAN/PARENT COMPANY**

**LAPORAN ARUS KAS  
UNTUK TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**STATEMENTS OF CASH FLOWS  
FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

	2015	2014	2013	
<b>Arus kas dari kegiatan operasi</b>				<b>Cash flow from operating activities</b>
Pendapatan bunga, provisi, dan komisi yang diterima	22,878,051	21,157,568	19,258,043	<i>Receipts of interest, fees, and commissions income</i>
Bunga, provisi, dan komisi yang dibayar	(9,410,667)	(8,452,036)	(6,391,645)	<i>Payments of interest, fees, and commissions</i>
Penghasilan operasional lainnya	194,608	263,525	236,121	<i>Other operating income</i>
(Kerugian)/keuntungan transaksi mata uang asing dan derivatif - bersih	(299,640)	232,691	(730,309)	<i>Foreign exchange and derivatives (losses)/gains - net</i>
Beban operasional lainnya	(6,799,716)	(6,021,948)	(5,785,791)	<i>Other operating expenses</i>
(Beban)/penghasilan bukan operasional - bersih	(68,427)	55,415	(4,520)	<i>Non operating (expense)/income - net</i>
Arus kas sebelum perubahan dalam aset dan liabilitas operasi	6,494,209	7,235,215	6,581,899	<i>Cash flow before changes in operating assets and liabilities</i>
Perubahan dalam aset dan liabilitas :				<i>Changes in assets and liabilities :</i>
(Kenaikan)/penurunan aset :				<i>(Increase)/decrease in assets :</i>
Efek-efek dan Obligasi Pemerintah untuk tujuan diperdagangkan	(3,564,608)	(141,735)	869,346	<i>Trading marketable securities and Government Bonds</i>
Efek-efek yang dibeli dengan janji dijual kembali	(174,552)	69,070	131,515	<i>Securities purchased under resale agreements</i>
Kredit yang diberikan	(5,874,163)	(20,863,155)	(10,345,968)	<i>Loans</i>
Tagihan akseptasi	867,757	292,136	(2,310,522)	<i>Acceptance receivables</i>
Aset lain-lain dan beban dibayar di muka	(590,350)	(520,871)	(259,604)	<i>Other assets and prepaid expenses</i>
Kenaikan/(penurunan) liabilitas :				<i>Increase/(decrease) in liabilities :</i>
Simpanan nasabah	3,623,194	11,154,531	12,743,056	<i>Deposits from customers</i>
Simpanan dari bank lain	3,587,854	1,260,226	(2,413,529)	<i>Deposits from other banks</i>
Efek-efek yang dijual dengan janji dibeli kembali	1,996,167	-	-	<i>Securities sold under repurchase agreement</i>
Liabilitas akseptasi	(923,140)	(298,515)	2,380,368	<i>Acceptance payables</i>
Hutang pajak	(172,491)	39,574	69,130	<i>Taxes payable</i>
Liabilitas segera, beban yang masih harus dibayar, dan liabilitas lain-lain serta liabilitas imbalan kerja	40,068	(54,585)	338,632	<i>Obligations due immediately, accruals and other liabilities, and employee benefit obligations</i>
Pajak penghasilan yang dibayar selama tahun berjalan	(297,060)	(1,007,836)	(1,520,802)	<i>Income tax paid during the year</i>
<b>Kas bersih yang diperoleh dari/ (digunakan untuk) kegiatan operasi</b>	<b>5,012,885</b>	<b>(2,835,945)</b>	<b>6,263,521</b>	<b>Net cash provided by/ (used in) operating activities</b>

**INFORMASI KEUANGAN TAMBAHAN/SUPPLEMENTARY FINANCIAL INFORMATION**

**PT BANK CIMB NIAGA Tbk  
INDUK PERUSAHAAN/PARENT COMPANY**

**LAPORAN ARUS KAS  
UNTUK TAHUN-TAHUN YANG BERAKHIR  
31 DESEMBER 2015, 2014, DAN 2013**  
(Dalam jutaan Rupiah, kecuali dinyatakan lain)

**STATEMENTS OF CASH FLOWS  
FOR THE YEARS ENDED  
31 DECEMBER 2015, 2014, AND 2013**  
(Expressed in million Rupiah, unless otherwise stated)

	2015	2014	2013	
<b>Arus kas dari kegiatan investasi</b>				<b>Cash flow from investing activities</b>
Penerimaan dividen atas penyertaan	-	-	5,100	Dividend received from investments
Hasil penjualan aset tetap	3,501	64,948	310	Proceeds from sale of fixed assets
Kenaikan efek-efek dan obligasi pemerintah - tersedia untuk dijual dan yang dimiliki hingga jatuh tempo	(970,099)	(2,343,628)	(5,502,754)	Increase in available-for-sale and held-to-maturity marketable securities and government bonds
Pembelian aset tetap	(1,296,016)	(865,650)	(723,536)	Acquisition of fixed assets
Kenaikan atas penyertaan jangka panjang	-	(431,996)	(7,877)	Increase in long term investments
<b>Kas bersih yang digunakan untuk kegiatan investasi</b>	<b>(2,262,614)</b>	<b>(3,576,326)</b>	<b>(6,228,757)</b>	<b>Net cash used in investing activities</b>
<b>Arus kas dari kegiatan pendanaan</b>				<b>Cash flow from financing activities</b>
(Penurunan)/kenaikan atas pinjaman yang diterima	(1,455,956)	865,944	418,450	(Decrease)/increase in borrowings
(Penurunan)/kenaikan atas efek-efek yang diterbitkan	(879,164)	(174,083)	1,445,180	(Decrease)/increase in marketable securities issued
Pembayaran bunga obligasi dan efek-efek yang diterbitkan	(716,193)	(734,205)	(685,347)	Payment of bonds interest and marketable securities issued
Pembayaran bunga pinjaman yang diterima	(108,323)	(89,496)	(74,324)	Payment of interest borrowings
<b>Kas bersih yang (digunakan untuk)/diperoleh dari kegiatan pendanaan</b>	<b>(3,159,636)</b>	<b>(131,840)</b>	<b>1,103,959</b>	<b>Net cash (used in)/provided by financing activities</b>
Pengaruh perubahan kurs mata uang pada kas dan setara kas	1,001,560	(28,051)	1,238,017	Effects on exchange rate differences
<b>Kenaikan/(penurunan) bersih kas dan setara kas</b>	<b>592,195</b>	<b>(6,572,162)</b>	<b>2,376,740</b>	<b>Net increase/(decrease) in cash and cash equivalent</b>
<b>Kas dan setara kas pada awal tahun</b>	<b>27,458,350</b>	<b>34,030,512</b>	<b>31,653,772</b>	<b>Cash and cash equivalent at beginning of the year</b>
<b>Kas dan setara kas pada akhir tahun</b>	<b>28,050,545</b>	<b>27,458,350</b>	<b>34,030,512</b>	<b>Cash and cash equivalent at end of the year</b>
<b>Kas dan setara kas terdiri dari:</b>				<b>Cash and cash equivalent consist of:</b>
Kas	4,230,258	4,490,686	4,879,541	Cash
Giro pada Bank Indonesia	14,605,403	14,644,709	13,906,003	Current accounts with Bank Indonesia
Giro pada bank lain	2,277,504	3,406,334	3,110,083	Current accounts with other banks
Penempatan pada bank lain - jangka waktu jatuh tempo tiga bulan atau kurang sejak tanggal perolehan	5,898,585	3,036,007	9,507,531	Placements with other banks - mature within three months or less since acquisition date
Sertifikat Bank Indonesia dan Sertifikat Bank Dalam Negeri - jangka waktu jatuh tempo tiga bulan atau kurang sejak tanggal perolehan	1,038,795	1,880,614	2,627,354	Bank Indonesia certificates and Local Bank Certificates - mature within three months or less since acquisition date
<b>Jumlah kas dan setara kas</b>	<b>28,050,545</b>	<b>27,458,350</b>	<b>34,030,512</b>	<b>Total cash and cash equivalents</b>
<b>Informasi tambahan arus kas:</b>				<b>Supplemental cash flows information:</b>
Aktivitas yang tidak mempengaruhi arus kas	-	-	-	Activities not affecting cash flows